

CLAUDE



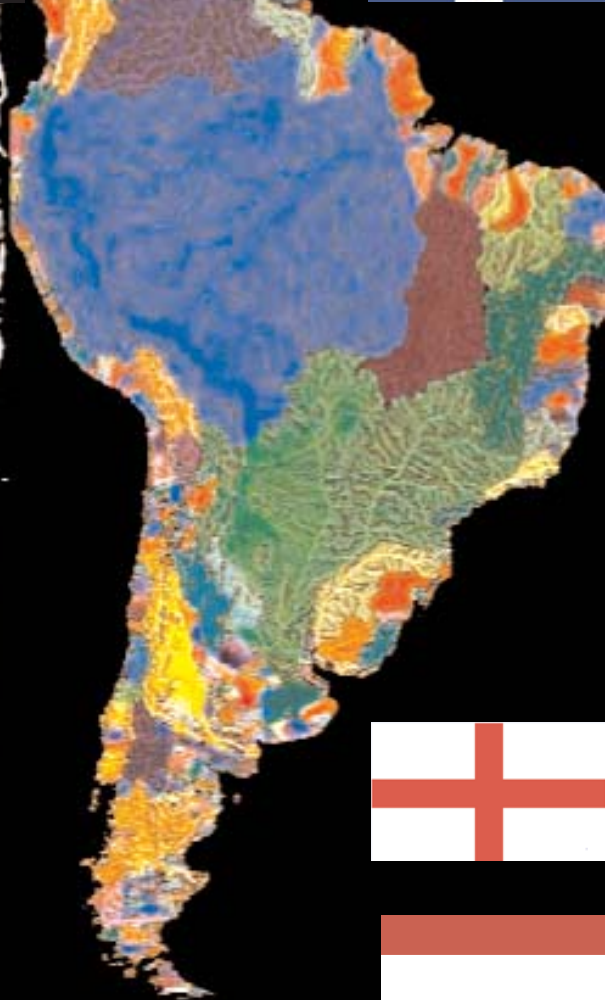
ABYA YALA

AMERICA CENTRAL Y DEL SUR

POST COLOMBIANO



PAQUET





Vasco de Gama



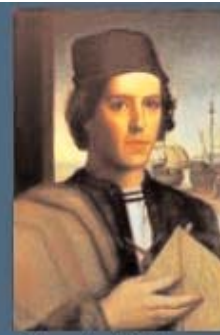
Alfonso de Albuquerque



Henri le Navigateur



Christophe Colomb



Vicente Y. Pinzon



Amerigo M. Vespucci



Vasco N. de Balboa

### Los primeros grandes navegantes europeos

El hombre ha buscado durante mucho tiempo las especias, primero para cazar insectos (ritos funerarios), luego en medicina o como conservantes de alimentos, antes de ser utilizados como aromáticos en las artes culinarias. Su comercio se basó, en un principio, en el trueque, luego dio origen a los intercambios monetarios.

(1) El término "pago en efectivo" proviene de "pago en especias". Ambas palabras tienen la misma raíz latina: especies, que en plural significa tanto "especias" como "bienes".

Las especias entran en la historia moderna con los grandes navegantes empujados por comerciantes y príncipes a buscar rutas marítimas menos costosas y más seguras que las rutas de la "Ruta de la Seda". A partir de este momento, las especias dominarán la navegación occidental hasta el siglo XIX a través de los descubrimientos, la instalación de contadores y posteriores colonias, la creación de las grandes Compañías Indias y las batallas navales por la conquista de tierras lejanas.

En efecto, hasta mediados del siglo XV, sólo los chinos, los indios, los árabes, los bizantinos, los genoveses y los venecianos comenzaron a aventurarse en el mar. Nuevas, pero tan aventureras, rutas marítimas que, paso a paso, los conducirán a África, luego a la India, a Malaca, al Golfo Pérsico y finalmente a las islas donde crecen la canela y el clavo, la pimienta, el jengibre, la vainilla, la nuez moscada, el sándalo, etc.

Se hará mención a Gil Eanes de Lagos (que fue el primero en doblar el formidable Cabo Bojador en 1434, cf. Journal des Savants, Institut de France, 1841), Diégo Caô (que cruzó el Ecuador y llegó a la desembocadura del Congo en 1482), Bartholomeo Dias (que descubrió, en 1488, el Cabo Tormentoso o Cabo de las Tormentas, más conocido por su nombre actual de Cabo de Buena Esperanza, cf. Boletín de la Sociedad Geográfica), Vasco de Gama (que también diez años después, atravesó el Cabo de Buena Esperanza, luego remontó la costa oriental de África, deteniéndose en Mozambique, luego en Kenia y, tras 23 días de navegación sin ver tierra, llegó a la costa de Malabar donde hizo fondear frente a Calicut o Kozhikode el 20 de mayo de 1498... acababa de abrir la Ruta a la India).

Luego fueron los españoles quienes, empujados por el príncipe Enrique -conocido como Enrique el Navegante- partieron en sentido contrario, la ruta occidental ("Buscar el Levante por el Poniente"). Fue Cristóbal Colón quien zarpó hacia el ocaso y en 1492 descubrió un continente que creía firmemente que era la India, Catay (China) y Cipango (Japón) al mismo tiempo, en una palabra, la fabulosa India descrita por Marco Polo.



## America latina

Cristóbal Colón convenció a los gobernantes españoles para que lo apoyaran en su loco plan para llegar a Spice Asia navegando hacia el oeste a través del Océano Atlántico. Con su apoyo y gracias a la ayuda material de dos armadores, los hermanos Pinzón, pudo equipar una carraca, la Santa María, y dos carabelas, la Niña y la Pinta.

La salida se produce el 3 de agosto de 1492. Tras una escala en el archipiélago de las Canarias, posesión española, la flotilla se lanza hacia el suroeste siguiendo los vientos alisios, las tripulaciones pronto se preocupan por la falta de tierra. El 10 de octubre, están exhaustos y al borde del motín. Finalmente, tras 36 días de navegación (en lugar de los 15 esperados), la atalaya de la Pinta grita para siempre: ¡Tierra!...

El viernes 12 de octubre de 1492, tras dos largos meses en el mar, Cristóbal Colón pisó una isla de las Bahamas. El navegante genovés creyó de buena fe haber llegado al Asia de las especias y por ello llamó "indios" (habitantes de la India) a los primeros nativos que encontró. Los barcos no se demoran y continúan hacia lo que luego se conocerá como la isla de Cuba. Una homonimia de nombres convence a Cristóbal Colón de que está a las puertas del imperio chino del Gran Khan.

Los barcos atracan en una pequeña isla. Es por derecho bautizado San Salvador ("Santo Salvador") por los españoles. Los marineros, cuando bajan a tierra, quedan abrumados por... la desnudez de los pacíficos taínos, indios del grupo arawak.

A pesar o por su desnudez, las mujeres indígenas los atraen. Esto les valdrá para traer de vuelta a Europa, sin saberlo, una terrible enfermedad venérea, la sífilis. A cambio, los europeos traen a los habitantes de este Nuevo Mundo enfermedades como el sarampión que los diezmará en pocos años, más seguramente que los arcabuces y las espadas.

### La Fiesta de la Hispanidad

Cada año, el 12 de octubre, la gente de España y las comunidades de habla hispana en América del Norte y del Sur conmemoran este evento. Es el día de la Hispanidad (o "Hispanidad"), también llamado Día de la raza ("Día de la raza"). En los Estados Unidos, el descubrimiento del Nuevo Mundo se conmemora cada año con un

día no laborable, el Día de la Raza ("Day of Columbus"), el segundo lunes de octubre.

## Cristóbal Colón funda La Española

El primer asentamiento permanente de La Española, bautizado Nueva Isabela en homenaje a la reina Isabel de Castilla, fue destruido en 1502 por un ciclón y reconstruido con el nombre de Santo Domingo de Guzmán, esta vez en homenaje a Santo Domingo. De ahí los nombres de Santo Domingo y República Dominicana, esta última ahora compartiendo la isla con la República de Haití.

El nombre de Haití proviene de Ayiti, o Tierra de las Altas Montañas, nombre que dieron a la isla sus primeros habitantes, pacíficos indios taínos, del grupo Arawak. Todos ellos desaparecieron trágicamente en pocos años, víctimas de la colonización europea (trabajos forzados, persecuciones, enfermedades) y más aún de la invasión de los terribles caníbales indios del grupo caribeño de las islas vecinas.

num copia salubritate admixta hominū : quæ nūq̃  
quis viderit : credulitatem superat . Huius arbores  
pascua & fructus / multū ab illis Iohannē differūt .  
Hæc præterea Hispana diuerso aromatis genere /  
auro metallisq̃ abundat . cuius quidem & omnium  
aliarum quas ego vidi : & quarum cognitionem  
baheo incolę vtriusq̃ sexus : nudī semp̃ incedunt :



Llegada de Cristóbal Colón  
a las Antillas  
De insulis nuper inventis  
Cristóbal Colón, Basilea,  
1493.

Xilografía  
BnF, Reserva de Libros  
Raros, RES 4-OC-95, f. ee  
5  
© Biblioteca Nacional de  
Francia

Este torpe grabado  
acompañaba la carta del  
navegante publicada a su  
regreso, en 1493 .



### *El descubrimiento de América*

*Globe dijo "Globe vert" o "de Quirini": América del Norte y del Sur - Martin Waldseemüller, Saint-Dié, alrededor de 1507.*

*Manuscrito y globo iluminado sobre dos semiesferas de cartón recubierto de yeso; diámetro 24cm*

*BnF, Departamento de mapas y planos, CPL GE A 335 (RES)*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

Este globo debe su nombre al color azul verdoso de los océanos. Mapamundi y globo terráqueo designan por primera vez las nuevas tierras reconocidas por Cristóbal Colón bajo el nombre de América, en homenaje al viajero veneciano Amerigo Vespucci (1454-1512). Fue el primero en identificar las tierras recién descubiertas como un nuevo continente, un Nuevo Mundo.

### **El proyecto y los cuatro viajes de Colón**

El proyecto de Colón formaba parte de una fiebre de descubrimientos que se había extendido por toda Europa en los años 1470-1480. La idea de una conexión por mar entre Portugal y Asia agitaba los círculos humanistas de Italia, Alemania y Portugal. En 1474, un gran erudito florentino, Paolo del Pozzo, más conocido bajo el nombre de Toscanelli, en correspondencia con un canónigo de Lisboa, expresó su confianza en una ruta marítima hacia la tierra de las especias. En una famosa carta, en realidad un pequeño tratado científico, evocaba, para llegar a Asia por mar, la existencia de una ruta directa y otra que pasaba por las islas de Antilia y Cipangu (Japón). Agregó que "en estos caminos desconocidos no hay gran curso de mar completamente desprovisto de tierra", tantas afirmaciones que encontraremos en Colón.

Colón se benefició, en la preparación de su expedición, de una doble ventaja geográfica y psicológica. Por un lado, minimizó los peligros y la duración de su viaje y, por otro, creó islas en su camino para evitar que sintiera la angustia de los espacios vacíos. Para estimar la distancia que lo separaba de China, Colón tuvo que tratar de conocer primero la longitud de la circunferencia de la Tierra. Las estimaciones de los geógrafos griegos eran muy variables sobre este punto, oscilando entre 33.000 y 44.000 de nuestros kilómetros. En virtud de quién sabe qué error de cálculo, Colón encontró un resultado aún más bajo, llegando a los 26.600 kilómetros. "Digo, pues, que la tierra no es tan grande como el vulgo la imagina", escribió. Luego tuvo que evaluar la importancia de Eurasia. Aquí nuevamente, elige el resultado más favorable para su proyecto, dándole 291° de ancho, donde Ptolomeo le dio 180°. En consecuencia, la vía marítima era de sólo 69°, y de sólo 60° si partía de Canarias. Estos 60° corresponden aproximadamente a 4.440 kilómetros. La distancia es en realidad de 12.000 millas, más de cuatro veces lo que había pensado.



Las islas ocupan un lugar importante en la geografía imaginaria de Colón. En varias ocasiones trató de contarlos y de demostrar que los pueblos y países difíciles de identificar, cuyos nombres había anotado en los libros, eran en realidad islas o archipiélagos.

Se dedicó a investigar todas las extrañas y fabulosas tierras de Marco Polo, comenzando por la Isla de los Hombres y la Isla de las Mujeres donde los dos sexos sólo se reunían tres meses al año.

### **Los cuatro viajes de Colón**

Colón hizo cuatro viajes entre 1492 y 1504, sin dudar nunca de que había llegado a Asia. Tocó suelo americano por primera vez en un islote de las Bahamas, el 12 de octubre de 1492, después de haber torcido ligeramente su rumbo hacia el sur, atraído por bandadas de pájaros que eran señal de la proximidad de una tierra. Si hubiera seguido su rumbo inicial, muy estrictamente hacia el oeste, habría desembarcado en Florida y los españoles habrían conquistado América del Norte. Tocó el continente sudamericano, en Venezuela, cerca de la isla de Trinidad, durante su segundo o tercer viaje, pero mantuvo cierto misterio sobre su topografía porque, al parecer, había avistado criaderos de ostras perleras que le interesaban. Sabemos que registraba sus itinerarios del día a día en un mapa que finalmente comunicaba a los pilotos de los barcos que lo acompañaban. Lamentablemente, ninguno de estos documentos se ha conservado. Del diario del propio Colón sólo se conservan las notas tomadas por Las Casas para escribir su Historia de las Indias veinte o treinta años después.

El resultado de sus descubrimientos es considerable. Reconoció la mayor parte de las Antillas, las Bahamas, La Española (actualmente Haití), la costa sur de Cuba, parte de la costa de Venezuela y la de Panamá. Esa es una zona de 3.000 kilómetros de ancho por 500, en unas condiciones de increíble dureza que la navegación frente a las costas africanas, ni en los peores momentos, nunca había alcanzado. Sólo el primer viaje gozó de condiciones aceptables, hasta el

momento del regreso. Luego, habiéndose encallado el Santa María en las arenas, fue necesario abandonar en el lugar a 39 hombres de los cuales sólo se encontraron los cadáveres menos de un año después. Luego, la Niña y la Pinta, mal calafateadas y echando agua, casi no sobrevivieron a un temporal. Pensando que había llegado su última hora y ansioso de que no le robaran su descubrimiento, Colón arrojó al mar un tonel en el que tenía encerrada, protegida por un hule y una capa de cera, una carta en la que contaba su viaje. Otro bulto, como el primero, estaba atado a lo alto del mástil. Su barco, sin velas, haciendo agua por todos lados y sin poder gobernarse por sí mismo, llegó, empujado por los vientos, a la costa portuguesa.

Durante el cuarto viaje, que emprendió Colón con su hijo de doce años, ocurrió un episodio aún más dramático. Tras una terrible tormenta, permaneció siete meses naufragado en Jamaica con un centenar de hombres hambrientos, enfermos y amotinados, expuestos a los ataques de los indios, mientras un compañero intentaba llegar a La Española en canoa. Tuvo que mostrar, una vez más, una fuerza de carácter heroica de la que daremos sólo un ejemplo que se ha convertido en clásico. Para impresionar a los indios, organizó una puesta en escena que los fanáticos de Tintín conocen bien, ya que "predijo" que Dios iba a mostrar su ira mediante una terrible señal, el eclipse lunar del 29 de febrero de 1504.

Colón ha entrado con razón en la leyenda. Pero no había encontrado la tierra ideal de sus sueños. Sus exhaustas tripulaciones no habían sacado de sus expediciones más que frustración y amargura. Sus compañeros habían tenido celos de él y se habían levantado contra él. Había convertido a los indios en esclavos brutalmente perseguidos, por lo que fue muy reprochado. Este Nuevo Mundo, que aún no tenía nombre ni mapa, sólo había conocido la codicia y la violencia de la civilización europea.

## VESPUCIO

Amerigo Vesputio(1454 - 1512)

A la sombra de Cristóbal Colón

Amerigo Vesputi el florentino, descubridor y conquistador de la tierra de Brasil. Debido a que el Nuevo Mundo tomó su nombre en lugar del de Cristóbal Colón, el número y las fechas de sus viajes siguen siendo objeto de controversia, y la precisión de sus relatos, Amerigo Vesputi a menudo se considera un impostor. Es injusto... Porque él fue el primero en tomar la medida completa del descubrimiento. A diferencia de Colón, que hasta su muerte permaneció convencido de que había llegado a la parte más oriental de Asia, Amerigo Vesputi fue el primero en sentir que América era un continente por derecho propio.



La despedida de Cristóbal Colón a los soberanos españoles Isabel de Castilla y Fernando de Aragón, Grands Voyages, America pars quarta, grabado, Théodore de Bry, Frankfurt, 1592, BnF, París.

El encuentro con Colón

Ahora confidente de los hermanos Medici, Vesputi fue enviado a

Sevilla en 1492, que era entonces el centro económico más importante de Castilla. Allí se convierte en agente del banquero florentino Gianetto Berardi que financia el armamento y el abastecimiento de los barcos españoles así como el comercio de esclavos.

El contacto con los marineros y sus fascinantes historias despertaron de inmediato su interés por la navegación. Con toda probabilidad, Berardi participó en la financiación del primer viaje de Colón a través del Atlántico. Vesputi conoció en esta ocasión al navegante genovés ya su regreso de las Indias Occidentales lo acompañó a Barcelona donde fue recibido solemnemente por Fernando de Aragón e Isabel de Castilla.

Durante los meses siguientes, Vesputi participó en los preparativos del segundo viaje de Colón. El florentino descubre una vocación por la exploración y abraza la esperanza de ir personalmente a las tierras recién descubiertas.

En abril de 1495, Berardi obtiene un contrato para enviar doce carabelas a las Indias, divididas en tres convoyes, cuya salida se escalonará entre abril y septiembre, con el fin de abastecer a la colonia de La Española fundada por Colón. Pero los retrasos se acumulan y el armador muere ocho meses después sin que ningún barco haya zarpado.

Como albacea, Vesputi es responsable de cumplir el contrato. En enero de 1496, una primera flota zarpó hacia la India. Por desgracia, tan pronto como partieron, las cuatro carabelas cayeron víctimas de una tormenta y se hundieron. Todo el cargamento se pierde pero afortunadamente solo perecen tres marineros.

Vesputi se vio obligado a liquidar la empresa comercial de Berardi y ahora se dedicó a su propio negocio. Deseoso de aprovechar su experiencia en el suministro de equipos para expediciones marítimas, el florentino decidió convertirse en navegante.



Vespucci, ¿primero en aterrizar en el continente americano? En mayo de 1499, Vespucci obtiene plaza de astrónomo y cartógrafo en una expedición encabezada por Alonso de Ojeda, antiguo lugarteniente de Colón, que zarpa de Cádiz. Los españoles llegaron a la costa sudamericana no lejos del delta del Orinoco, en la actual Venezuela. La ruta seguida entonces por la flota es bastante vaga. Habría conducido a Vespucci a lo largo de la costa brasileña, un año antes que Cabral, hasta la desembocadura del Amazonas, donde los florentinos se habrían demorado y descubierto una flora y una fauna celestiales. El barco de Vespucci luego descendería a Recife antes de dirigirse al noroeste.

Al llegar al lago de Maracaibo, los españoles descubrieron un poblado de casas de paja sobre pilotes, entre las cuales circulaban los

indígenas en canoas. Bautizan a esta región Venezzola (Venezuela), literalmente "pequeña Venecia".

Vespucci habría llegado entonces a una isla poblada de gigantes y que parece corresponder a Curaçao, antes de unirse a Hispaniola donde permaneció dos meses. La expedición volvió a Cádiz en septiembre de 1500, las naves cargadas de perlas y sobre todo de esclavos.

#### Al servicio de Portugal

Mientras se prepara para un nuevo viaje, el navegante ve frustrados sus planes por una decisión de los soberanos españoles que prohíben el embarque de extranjeros en expediciones de descubrimiento. Sin embargo, Vespucci no admitió la derrota y se fue a Portugal, donde, basándose en su experiencia, convenció al rey Manuel I de que le confiara tres barcos.



*Amerigo Vespucci teniendo que enfrentarse a los nativos de la isla de Ity (quizás cerca de las Bermudas), en su primer viaje al Nuevo Mundo, como se describe en su Carta a Soderini en 1505. Grabado de Théodore de Bry, 1592, Museo de Historia de Miami, Florida .*



*Vista panorámica de Lisboa, ilustración de la Crónica de Dom Afonso Henriques de Duarte Galvão hacia 1500.*







## MAGALLANES

Es entonces cuando Fernando de Magallanes (o más bien Fernão de Magalhães en portugués) entra en escena. De pequeña nobleza portuguesa, nacido probablemente en 1480 en Saborosa (norte de Portugal), se crió en la ilusión de los grandes descubrimientos: tenía ocho años cuando Bartholomeo Dias descubrió el paso libre entre los océanos Atlántico e Índico al sur del Continente africano. , tenía doce años cuando supo que un nuevo continente acababa de ser descubierto por Cristóbal Colón, tenía dieciocho cuando vio a Vasco da Gama regresar de la India con un cargamento de estas codiciadas especias. Por lo tanto, el joven Fernão sueña con convertirse en navegante a su vez. Consiguió así, con otro joven de la misma edad, Francisco Serrão, embarcarse, en 1505, en una de las veinte naves que zarparon ese año del puerto de Belem (a la entrada del Tajo) con destino a India. Oceano. La flota tiene una doble misión: traer especias pero también conquistar el Lejano Oriente. Su descubrimiento del "camino a la India" le valió lesiones durante esta campaña, que costó muchos hombres. Así participó Magallanes, armas en mano, en la colonización portuguesa en Asia.

Magallanes es nombrado, tiempo después, Capitán de uno de los galeones de la "flotta da India" de Lisboa. Esto lo lleva de regreso a Malaca en 1511 para sitiar el puerto que los portugueses tomaron y convirtieron en un puesto comercial. En ese momento



Albuquerque (1453-1515), gobernador de la India, piensa sólo en las Molucas, estas islas situadas al este de Malaca, reputadas como muy ricas y que están, según el Tratado de Tordesillas, en la línea de separación de los dos reinos ibéricos (la Raya) en competencia, pero murió en 1515 sin haber llegado a las Islas de las Especias.

Además, cuando Magallanes regresó a Lisboa en 1512, tenía en mente realizar los proyectos de Albuquerque y apoderarse de las Islas de las Especias. Pero parte para participar en una expedición en la costa de Marruecos, durante la cual se lesiona en la rodilla (cojeará toda su vida). Regresó a Portugal, acusado de tráfico ilícito con los moros. Intenta justificarse ante el rey Manuel, pero este último cree solo parcialmente en su versión de los hechos y se niega a aumentar su pensión. Magallanes, se comprenderá, ya no está en estado de gracia.

Obligado a permanecer en Lisboa, Magallanes pasa el rato en las oficinas de la "Casa da India e da Guinea", que es una especie de cámara de comercio e instituto de navegación en Lisboa. Allí conoce documentos muy recientes publicados en Nuremberg por el cartógrafo Martin Behaim quien, en un mapa de 1492, señalaba un golfo cuyo fondo no se veía a la altura del grado 40 de latitud sur. ¿Cómo supo esto este cartógrafo?. El misterio aún permanece.

Pero entonces, piensa Magallanes, ¿no sería un pasaje que permitiera ir hacia las Molucas sorteando el continente descubierto por Colón? Entonces se lo cuenta al rey Manuel, quien lo vuelve a alegrar. Descontento por no ver reconocidos sus méritos en Portugal, Magallanes decidió entonces ofrecer sus servicios al rey de España, el futuro Carlos V (entonces con sólo 18 años). Introducido a la "Casa de la Contratación o Casa del Océano" en Sevilla, el equivalente español de la "Casa da India". Magallanes demuestra al Rey, globo en mano, que las Molucas son, por el Tratado de Tordesillas, propiedad de España y que deben ser apresadas lo antes posible. El Consejo de Indias estudió un contrato y, el 22 de marzo de 1518, Carlos I (futuro Carlos V), firmó el contrato "Yo el Rey..." que daba a Magallanes el mando de una flota de cinco navíos (Trinidad, San Antonio, Santiago, Concepción y Victoria) para conquistar "las tierras en el área del océano que nos ha sido asignada".

El contrato le otorga: el monopolio de la ruta descubierta por un período de diez años; su nombramiento como gobernador de las tierras e islas encontrarán, con el 5% de las ganancias netas de ellas, la quinta parte de las ganancias del viaje, el derecho de tomar mil ducados de viajes futuros, pagando sólo el 5% sobre el excedente, la concesión de una isla, excepto las seis más ricas, de las cuales sólo recibirá un quinceavo.

Se trata de cinco barcos viejos en mal estado que están encomendados a un astillero del Guadalquivir. Todo tuvo que ser rehecho: cascos, cubiertas, mástiles y cabos. Serán necesarios dieciocho meses. Magallanes supervisa él mismo los preparativos y vela por el buen trabajo de los carpinteros y calafateadores. Una vez en condiciones, los barcos están armados para un largo viaje. El equipo de repuesto se pone a bordo: aparejo de repuesto, velas y mástiles, así como anclas e instrumentos de navegación. Sin mencionar 62 pistolas y muchas armas pequeñas.

Para la alimentación se embarcaron diez toneladas de galletas, 6.000 libras de cerdo salado, 500 barriles de vino, barriles de aceite, boquerones en conserva salados, charcutería, queso y cajas de mem-

brillo. No nos olvidamos del agua en toneles que será tan preciada, ni de las vacas que les darán la leche y la carne (y el heno necesario para su alimentación). También enviamos leña para los fogones de la cocina. Finalmente, para entrar en contacto con las poblaciones indígenas, se prevén pequeños obsequios: 20.000 cascabeles, 500 libras de cuentas de vidrio, 400 docenas de navajas alemanas, espejos, telas, sábanas, anzuelos, etc.

Las cinco carracas están armadas. Los marineros se embarcan con sus bolsas y sus cofres. Son 43 a bordo del VICTORIA (28x3,5x2 m). Las tripulaciones se componen de todo tipo de hombres, buenos y malos, todos atraídos por la aventura y la fortuna, mezclados españoles, portugueses, alemanes, franceses, ingleses e italianos. Ninguno de ellos está seguro de volver. Acuerdan vivir en condiciones sórdidas, hacinados en un espacio diminuto, despertados a cualquier hora para izar las velas, reparar las velas y hacer las maniobras.

En el lado de la navegación se llevan 24 cartas náuticas de pergamino, entre ellas la carta de Martin Waltseemüller (1) que data de 1513, 6 brújulas y 35 agujas magnéticas, 21 cuadrantes de madera, 7 astrolabios, 18 relojes de agua, etc.

(1) Nótese que fue este geógrafo alemán quien, por primera vez, indicó el nombre de América en un mapa del "nuevo mundo", fue en 1508.

La flota de Magallanes partió del puerto de Sanlúcar (en la desembocadura del Guadalquivir) el 10 de agosto de 1519. Estaba comandada por Magallanes embarcada en el Trinidad, mientras que las otras cuatro naves estaban comandadas por capitanes españoles.

TRINIDAD - Carraca de 110 tx - 62 marineros - Capitán General Magallanes (Portugués)

SAN ANTONIO - Carraca de 120 tx - 55 marineros - Capitán Juan de Cartagena (Español)

SANTIAGO - Carraca de 75 tx - 31 marineros - Capitán Juan Serrano (Español)





*Mapa general impreso de Waldseemüller 1507*

*El Nuevo Mundo disputado*

*Monopolios ibéricos y eldorados*

La primera América colonial fue, en el centro y sur del continente, la de la "Conquista". Al concentrar sus fuerzas en la búsqueda de la ruta a la India, Portugal había dejado escapar a América. España aprovechó la oportunidad que se le ofrecía. Sin cesar de buscar el

paso que abriera el camino a las Indias, alentando por ello sin creer demasiado el viaje de Magallanes, explotó sin esperar los territorios de que se le había reconocido la propiedad, y estableció con ellos una línea marítima regular. Abandonando por el momento las extensiones de tierra virgen, inmensas hasta el vértigo, se volcó prioritariamente a las regiones más pobladas, aptas para proveer mano de obra: las Antillas, Nueva España (México) y Tierra Firme (Colombia, Perú).

CONCEPCION - Carraca de 90 tx - 44 marineros - Capitán Gaspar de Quesada (Español)

VICTORIA - Carraca de 85 tx - 45 marineros - Capitán Luis de Mendoza (Español)

No lo saben: de estos doscientos treinta y siete hombres que juraron obediencia al Rey y al "Señor Capitán general y Maestro", sólo veintidós volverán tres años después, sin Magallanes, y en la única VICTORIA .

### Navegando en el Atlántico

La travesía del Atlántico está marcada por las tormentas y un clima insurreccional mantenido por la oficialidad española. La atmósfera en los barcos es pesada. Los Estados Mayores españoles sufren por estar comandados por un portugués; especialmente el Capitán del SAN ANTONIO, Juan de Cartagena, hidalgo, puesto allí por el Rey para representar a su augusta persona cuando la flota deba significar una conquista en nombre del Rey de España. El orgulloso Hidalgo no admite estar a las órdenes de este pequeño noble portugués. El resto de las tripulaciones son inciertas, reclutadas -como se hacía entonces- en los muelles y en las tabernas con la promesa de enriquecerse. Pero, con cautela, Magallanes se cuidó de rodearse de unos pocos seguidores, una treintena, más o menos aliados de su familia y portugueses por añadidura.

La vida a bordo es dura. Sólo el capitán dispone de un pequeño camarote en la cochera de popa. Sea cual sea el tiempo, la tripulación duerme en cubierta, sobre un colchón de paja y envuelto en abrigos o lonas. Cuando hace buen tiempo, cocinamos en un pequeño fogón colocado en la cubierta, cuando hace mal tiempo, comemos galletas frías y carne ahumada, a veces llena de gusanos. El hacinamiento, el mareo, las enfermedades carenciales como el escorbuto y el beriberi, la alimentación sin diversidad y compuesta a veces por alimentos en mal estado, la harina caliente y la carne llena de gusanos, insisten en la condición del marinero, el tiempo que

pasa demasiado lento, sin agua más que agua de mar para lavarse, los muertos arrojados al mar, peleas por nada, la tripulación conoce muy poca alegría y mucho dolor. Es conducido por el camino difícil, pero lo encuentra normal y su única venganza es a veces lograr rebelarse sacando la daga sabiendo el alto precio a pagar por una revuelta fallida: el látigo, los hierros, el abandono en una isla desierta, la horca.

El 13 de diciembre de 1519, la flotilla ancló en la bahía de Río de Janeiro para reponer agua, descansar a las tripulaciones y encontrar alimentos frescos. Pigafetta describe a los nativos allí como bien contruidos y comiendo la carne de sus enemigos siguiendo un ritual que hará que esta tierra sea llamada la "tierra de los caníbales". El viaje continúa, nuevo fondeadero frente a la desembocadura de un río que luego se convertirá en el Río de la Plata ("Río del dinero", por su color). Los marineros, que recuerdan que un capitán español habría sido devorado en estos lugares por unos caníbales unos años antes con los sesenta hombres de su tripulación, son muy cautelosos. Se envían dos carracas, la más pequeña, en reconocimiento río arriba de la inmensa boca. Diez días después vuelven y confirman: el Plata es un río y de ninguna manera el paso esperado. Los navíos continúan entonces reconociendo la costa sondeando cada bahía, cada río, esperando en cada uno de ellos descubrir el paso libre...

A finales de marzo de 1520, la flota descendió a una bahía (a la que llamaron San Julián y que podría estar situada entre la península de Valdés y Cabo dos Bahías) para recuperarse y descansar durante el invierno austral. Pero, cuando Magallanes impone esta invernada en la costa argentina, es sin consultar a sus capitanes, nos quedamos allí cinco meses de hastío y frío. Magellan tendrá entonces que enfrentarse a un complot montado por los oficiales de los otros barcos y conocido como el "motín de Pascua". En la mañana del 31 de abril, su barco fue rodeado por los botes de las otras carracas. Magallanes se hizo dueño de la situación gracias a unos pocos fieles que tomaron las tripulaciones de la mano y encadenaron a los oficiales.



Y es en virtud de su derecho de vida y muerte que el Rey le ha delegado que Magallanes juzga a los amotinados y dicta sentencias: mueren Gaspar de Quesada y Luis de Mendoza (capitanes de CONCEPCIÓN y VICTORIA respectivamente); otros, entre ellos el sacerdote Pedro Sánchez de la Reina, son abandonados en una isla desierta con una espada y un poco de pan; Juan de Cartagena, hombre de confianza del Rey, capitán del SAN ANTONIO, es encadenado como un marinero común; el cosmógrafo Andrés de San Martín y otros sufren la dolorosa tortura del strappado. Juan Sebastián Elcano y otros amotinados son amnistiados... era necesario mantener algunos oficiales superiores para continuar el viaje.

### Descubrimiento del pasaje

La flotilla zarpa de nuevo y, finalmente, aparece el fin del mundo: la "terra del fuego". Desafortunadamente, enviado en reconocimiento, el SANTIAGO se rompió en las rocas y tuvo que ser abandonado. Magallanes se encuentra entonces con habitantes del fin del mundo: los patagónicos, gigantescos indios de grandes pies calzados con pieles, que Antonio de Pigafetta traerá de vuelta... sin duda mucha exageración. El nombre de patagónicos se les da en vista de estos pies. "Pata de goa": pies de gigantes o "pata de coa": pies de perros.



Concepcion, Victoria et Trinidad passant le détroit

Las cuatro carracas restantes regresan a aguas cada vez más lúgubres. Las tripulaciones están asustadas por el hielo y el frío. El 21 de octubre de 1520 Magallanes avistó el cabo Vírgenes que marcaba la entrada al estrecho. Se envían en reconocimiento los barcos SAN ANTONIO y CONCEPCIÓN. Avanzan, un día, luego otro, se enredan en un estrecho, siguen un paso tortuoso y finalmente salen a aguas abiertas. Finalmente se descubre el paso entre los dos océanos... (octubre - noviembre de 1520).

Fue en este momento cuando el personal y la tripulación del SAN ANTONIO desertaron y tomaron el camino de España. Esta deserción conduce a la pérdida de la mayor parte de los suministros de la flota. Quedan tres barcos en el pasaje: el TRINIDAD, el CONCEPCION y el VICTORIA (ver grabado arriba). Las tripulaciones de los tres barcos realmente pudieron admirar el soberbio paisaje de los glaciares cayendo al mar y los animales marinos reunidos en las playas... probablemente no tanto la navegación debió ser terrible por el dolor y las privaciones. Los barcos cruzan el estrecho en octubre-noviembre, meses fríos y ventosos: los vientos particulares de estos parajes, los "williwaws", son vientos violentos y repentinos que caen de las montañas. Los barcos a vela se pueden dar la vuelta en segundos si las velas no se recogen rápidamente. A causa de estos vientos violentos y corrientes opuestas, tardarán 38 días en recorrer el canal de 114 leguas de largo (alrededor de 550 km, con la definición de legua náutica en ese momento). A pesar de las dificultades, el 28 de noviembre de 1520, la flota de Magallanes emergió al Océano Pacífico. Haber descubierto este paso impide que Magallanes sea el descubridor del Cabo de Hornos y, posteriormente, el Estrecho de Magallanes resultará no ser la mejor ruta marítima para los veleros a causa de las corrientes y los vientos.





*Estrecho de Magallanes*

*Hacia 1635. - Grabado a la acuarela*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE DD-1198, p. 253*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

Tierra del Fuego y el Estrecho de Magallanes se encuentran entre los lugares altos de la cartografía en los atlas holandeses.



*Terre Austral, Tierra del Fuego y Estrecho de Magallanes*

*Cosmografía universal*

*Guillaume Le Testu, El Havre, 1556.*

*Manuscrito iluminado sobre papel, 118p. incluyendo 57 platos, 53 x 36 cm*

*Vincennes, Departamento de Historia de la Defensa, Biblioteca, D.1.Z.14, f. 39v*

*© Servicio Histórico de Defensa*

La Tierra Austral se extiende hacia el oeste hasta Tierra del Fuego y el Estrecho de Magallanes. Fue a raíz de este doble descubrimiento en 1519 que la teoría de un continente austral, como contrapeso a las tierras del hemisferio norte, tomó realmente forma y que los cartógrafos la presentaron como una hipótesis plausible.





## **Navegando en el pacifico**

Por miedo a caer en manos de los portugueses -no hay que olvidar que Magallanes no sabe de qué está hecho el otro lado del mundo- es en "justicia", pero también aprovechando las corrientes portadoras, que la escuadra cruza el océano a pesar de la falta de alimentos y agua a bordo en sus bodegas porque, como hemos visto anteriormente, las principales reservas de alimentos partieron con el SAN ANTONIO!

La travesía durará tres meses y veinte días. Una travesía aterradora por sus privaciones, las enfermedades y la desesperación que golpea a los marineros. El escorbuto está furioso.

"A nuestros hombres se les hincharon las encías inferiores y superiores, de tal manera que les resultó completamente imposible alimentarse, y murieron. Diecinueve hombres sucumbieron a esta enfermedad, al igual que el gigante patagónico". Estuvimos tres meses y veinte días sin cualquier alimento fresco, alimentándose únicamente de galletas viejas reducidas a polvo, plagadas de alimañas e impregnadas de orina de rata. Bebimos agua amarillenta que había estado podrida durante mucho tiempo.

Comimos también las pieles de buey que cubrían la parte superior de la verga mayor para evitar que rozara con los obenques y que se habían endurecido considerablemente por el sol, la lluvia y el viento. Las dejamos en remojo en el mar durante cuatro o cinco días, luego las colocamos sobre las brasas unos instantes antes de comerlas; ya menudo comíamos aserrín. Las ratas se vendían a medio ducado cada una, y aun a ese precio era imposible conseguirlas".

## **La muerte de Magallanes**

Los tres barcos acaban de cruzar el Mar del Sur, nuestro Océano Pacífico, rebautizado por Magallanes como "Mar Pacífico" por su atractivo aspecto. La flotilla unió América del Sur con Asia tras una travesía oceánica de unos 16.000 km, sin más escala que un fondeadero frente a la actual isla de Guam, a la que Magallanes bau-

tizó por primera vez como "la isla de las velas", "por haberse encontrado con canoas de vela, un nombre cambió rápidamente a "ile des Ladrones" (isla de los ladrones), tras el saqueo del que fue objeto su flota.

El 28 de marzo de 1521, el esclavo de Magallanes, Henrique, que escucha hablar a los nativos de Sarnar, declara entenderlos... Es una lengua parecida a la suya... Así dimos la vuelta al mundo (para la memoria, la se sabía que la tierra era "redonda" desde Eratóstenes, siglo III a.C.). Finalmente, a principios de abril de 1521, la flota fondeó en un puerto de la isla de Cebú, isla situada al sur del archipiélago que hoy corresponde a Filipinas (nombre dado en 1543 por Villalobos en homenaje a Felipe II de España). Aquí es donde, para Magallanes, se desarrollará el drama.

En efecto, cuando fondeó, el Capitán General Magallanes ordenó el cañón, en blanco, lo que atrajo a los reyezuelos locales. Recibidos con amabilidad y colmados de pequeños obsequios, se inclinan y rinden honor y homenaje al lejano rey de España, Carlos V, un soberano a quien Magallanes describe como el monarca más grande del mundo. El sonido de la pólvora inevitablemente contribuyó a su manera a inspirar respeto por este monarca. Solo un soberano se niega a reconocer al rey español, es el de Mactán, una pequeña isla (una de las 7.000 que hay en el archipiélago filipino) situada al sur de Cebú (capital Lapu Lapu). Ante esta negativa a admitir la hegemonía de Carlos V y someter a la obediencia a este rey nativo, Magallanes montó una operación represiva el 7 de abril de 1521 y desembarcó en la isla de Mactan sesenta hombres armados y con casco a la cabeza de los cuales está poniendo él mismo. Recibidos por una lluvia de flechas, toman represalias con sus armas de fuego. Al tratar de salvar a uno de sus compañeros heridos, Magellan sufre un corte en la pierna izquierda con una puñalada. Habiendo caído a tierra, fue completado por los nativos bajo la mirada de los capitanes españoles que permanecieron a bordo y... dejaron que sucediera. En la historia de Filipinas, esta batalla se llama la "Batalla de Mactán".







Su esclavo Henrique relata estos momentos: "Estaba con Magallanes cuando murió. Luché a su lado contra los tres mil guerreros del cacique Lapulalu, y no huí hasta que se juntaron alrededor de mi amo muerto, como moscas sobre un terrón de azúcar. , para hundir sus lanzas de bambú en su cuerpo. ¿Dónde estaban entonces los capitanes españoles? Seguros a bordo de sus barcos, alisándose los bigotes y echándose miradas de complicidad".

En la playa de Mactan termina, para el gran navegante, una existencia aventurera que acaba de dar a España nuevas tierras. Fernao de Magalhaes, o Hernando de Magallanes, es mucho más conocido por nosotros como Fernand de Magellan. Sorprende que un portugués comandara una flota española: no hay que olvidar que en aquella época no existía la noción de patria y frontera y que sus servicios se vendían sin escrúpulos a los príncipes mejor pagados. Así lo hizo Magallanes, pero también otros marineros como Vespucci o Cabo que navegaban bajo banderas distintas a las de sus tierras natales.

Magallanes muere a la edad de cuarenta y un años, dos tercios de la vuelta al mundo , el primero de su tipo. Murió descubriendo una nueva ruta para el comercio de las especias, la soñada por Cristóbal Colón antes de ser detenido por el continente del "mundo novo". Magallanes muere en toda su gloria por ser el primero en atreverse a tal viaje.

### **El viaje de regreso**

El Capitán de Elcano tomó entonces el mando de los tres navíos: el VICTORIA, el CONCEPCION y el TRINIDAD. Es un buen marinero, muy capaz. Juan Sebastián de Elcano (en la página opuesta) es en efecto un capitán vasco español, contratado como suboficial en los barcos de la Armada Invencible tras un desfalco de bienes del Rey. Fue nombrado capitán de La Concepción por Magallanes después de la revuelta. Cuando Magallanes murió, se convirtió en líder de la expedición con los tres barcos restantes, pero solo trajo a España un solo barco y un puñado de sobrevivientes.

Elcano morirá de hambre durante otra expedición al Océano Pacífico. Elcano permanece en los archipiélagos de las Islas de las Especias durante algún tiempo, evangelizando los sacerdotes a las poblaciones. Visitan Brunei, Borneo, Mindanao, Molucas y Célebes.

Los marineros encuentran en estas islas todo lo que necesitan para repostar, informa Pigafetta en otra parte: "En las Molucas, encontramos clavo, jengibre, sagu, que es su pan hecho de madera (fruta del pan), arroz, cabras, gansos, pollos, frutos de coco, higos, almendras, granadas dulces, naranjas, limones, miel y avetitas pequeñas como hormigas (son abejas), cañas dulces, melones, azúcar, calabaza, aceites de coco. Pigafetta también hace algunos comentarios interesantes acerca de que los habitantes de las Molucas tienen buenos modales y "se desnudan tanto hombres como mujeres". Comen ritualmente carne humana...

Antes de emprender el regreso, Elcano, que carecía de tripulación para equipar los tres barcos, tuvo que quemar el CONCEPCIÓN en la escala de Boho. Carga los dos barcos restantes con especias, caña de azúcar, frutas, granos y animales vivos. Y este es el aparato para la ruta de regreso. Pero el TRINIDAD, que se escapa, debe regresar a las Molucas donde es capturado y destruido y su tripulación hecha prisionera (solo cuatro de ellos podrán regresar a España).

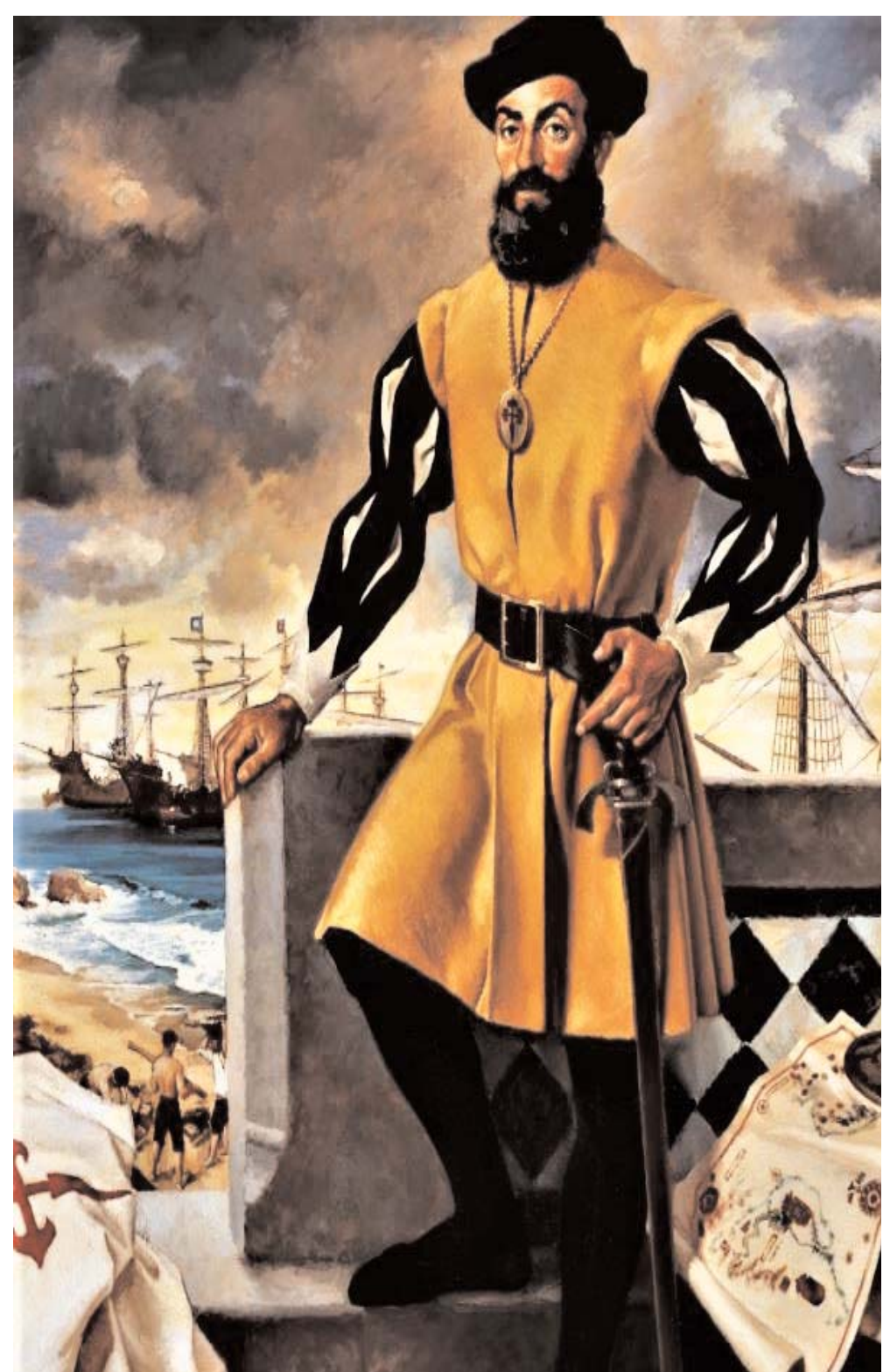
De nuevo, tienes que navegar directamente sin tocar el suelo. El VICTORIA alcanza, muy mar adentro, el Cabo de Buena Esperanza. Sin embargo, tuvo que hacer escala en las islas de Cabo Verde para abastecerse y dejar a los enfermos engañando a las autoridades portuguesas gracias a los pocos portugueses que iban a bordo.



Finalmente, el 6 de septiembre de 1522, el VICTORIA regresa a Sanlúcar con sólo 17 hombres y el Capitán Elcano que sigue siendo el único oficial que ha dado la vuelta al mundo. El anuncio del regreso del VICTORIA corre como la pólvora en España y en todo el mundo.

La hazaña es extraordinaria pero fue muy difícil. Costó caro en sacrificios y hombres: de los 237 a bordo, sólo 22, o uno de cada diez, completaron este primer todo-en-uno que había durado 3 años y 29 días. Finalmente se demostró que la tierra era redonda, que los continentes no estaban conectados entre sí, que la navegación, a pesar de los inmensos peligros, era posible en todas las latitudes, que el comercio de especias podía desviarse y oponerse a la hegemonía portuguesa en esta famosa ruta. estableciendo un tráfico transpacífico entre las costas del Nuevo Mundo y Asia.

Después de Magallanes, todo lo que queda es perfeccionar los métodos de navegación, la cartografía y el conocimiento de nuestro mundo. La ruta a través del Estrecho de Magallanes fue utilizada durante algún tiempo por veleros, pero tan pronto como Willem Shouten y Jacques Le Maire descubrieron el Cabo de Hornos en 1615, el paso a través del Estrecho de Magallanes fue abandonado para una navegación más rápida pero más peligrosa. el terrible Cabo de Hornos.







*El mapamundi de Sébastien Cabot*

*Sebastián Cabot, Amberes, 1544.*

*impresión de acuarela*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE AA-582 (RES)*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

Sébastien Cabot, natural de Venecia e hijo del navegante Jean Cabot (que exploró Labrador y Terranova), navegó sucesivamente por cuenta de Enrique VIII de Anglet erre y para España, como "piloto

mayor" de su majestad el emperador Carlos V. Exploró América del Sur y describió el Río de la Plata, mientras buscaba nuevas rutas marítimas hacia las Molucas; al final de su carrera, intentó encontrar el Pasaje del Noreste en el Océano Ártico, al norte de Moscovia.

En este planisferio impreso en 1544 (probablemente en Amberes o Augsburgo), el saber de navegantes y exploradores se une a otra forma de cartografía, más erudita y erudita que la de los mapas portulanos manuscritos. Compuesto por cuatro hojas de pergamino, el mapa representa el mundo en forma de una elipse de 111 cm de alto y 148 cm de ancho, con una cuadrícula de latitud y longitud. Al igual que las cartas náuticas, también está cubierto de miniaturas y textos explicativos.

El título del mapa especifica el autor y las fuentes: "En esta figura extendida en planta está contenido todo el globo terráqueo, las islas, los puertos, los ríos, los golfos, las orillas y los arrecifes que se han descubierto hasta hasta el día de hoy, con sus nombres y los nombres de los que los descubrieron, como también se ve en las tablas de dicha figura, juntamente todo lo que antes se sabía y todo lo que había escrito Ptolomeo, provincias, regiones, ciudades, montañas, ríos, climas y paralelos, latitud tanto para Europa como para Asia y África. Y debes notar que la tierra se ubica según la variación que hace la brújula con la estrella polar, por lo que puedes encontrar en el segunda mesa.

Muchos avisos también se refieren a autores antiguos, recuerdan ciertas maravillas antiguas ("hombres con orejas tan grandes que cubren todo su cuerpo").



# PLANIGLOBII TERRESTRIS

Mappe Universalis

utramque Hemisphaerum Orientis & Occidentale representans  
 Et IV. mappe generalibus Nationibus singulis in subiectis  
 orbis hemisphaeris designatis a G. M. Linnæo  
 Carolus Augustus Henricus de Mevius

Fig. I. Orbis Hemisphaerum orientis, orbis Hemisphaerum occidentis  
 Fig. II. Hemisphaerum orientis orbis Hemisphaerum occidentis  
 Fig. III. Orbis Hemisphaerum orientis orbis Hemisphaerum occidentis

# MAPPE MONDE

qui represente les deux Hemispheres l'un de  
 l'orient et celui de l'occident avec les  
 quatre Cartes generales de l'Asie, de l'Afrique, de  
 l'Europe & de l'Amérique par G. M. Linnæus  
 l'an 1740.

Fig. I. Hemisphaerum orientis orbis Hemisphaerum occidentis  
 Fig. II. Hemisphaerum orientis orbis Hemisphaerum occidentis  
 Fig. III. Orbis Hemisphaerum orientis orbis Hemisphaerum occidentis







*Buque comercial grande*

*Cosmografía universal (detalle)*

*Guillaume Le Testu, El Havre, 1556.*

*Manuscrito iluminado sobre papel (118 p. de las cuales 57 pl.), 53 x 36 cm*

*Vincennes, Departamento de Historia de la Defensa, Biblioteca, D.I.Z.14, f. 49v*

En el magnífico atlas de mapas de Guillaume Le Testu, los territorios terrestres están decorados con un gran número de personajes con trajes variados, animales más o menos fantásticos, edificios civiles o militares, paisajes forestales de todo tipo. Los inmensos espacios marítimos están salpicados, de forma mucho menos densa, por representaciones de barcos que, si bien no constituyen documentos de riguroso realismo arquitectónico, son sin embargo importantes testimonios de la arquitectura naval de mediados del siglo XVI. entre la arquitectura naval medieval donde el cañón sólo aparecía tarde y muy ocasionalmente, y la de la Edad Moderna donde el cañón dispuesto en una o varias baterías superpuestas es ahora el rey.

El navío que navega a sotavento bajo su trinquete, su vela mayor y su gavia (el latín mizzen está oculto), pertenece a la vasta familia de los grandes buques mercantes cuyos nombres varían según las naciones y, dentro de las aquí, según las regiones consideradas. Entre las "firmas arquitectónicas" de mediados del siglo XVI, se puede notar el espolón

muy desarrollado que extiende la proa o la pronunciada arista (curvatura) del puente del castillo trasero. Otra "firma arquitectónica" muy visible, pero de tradición medieval, es la del llamado parabrasis de malla (atado) destinado a aumentar la superficie, desde abajo, del trinquete y la vela mayor.



## **Conquista: Europa en el Nuevo Mundo**

Una vez disipado el malentendido de los primeros viajeros que creían estar en Asia, bastaron unas décadas para que los europeos descubrieran que América era un mundo totalmente extraño: un nuevo continente, poblado por diversas sociedades indígenas, habitado por una naturaleza tropical. cuya flora y fauna les eran en gran parte desconocidas.

La primera realización se refería a su estatus como continente. No se había hablado de Europa hasta después de la caída de Constantinopla en 1453; de África sólo después de que Vasco da Gama lo eludiera. Al nombrar a Estados Unidos, Waldseemüller lo reveló a la comunidad científica; a partir de 1560 los mapas geográficos lo mostraban claramente separado de Asia, prueba de que era un continente por derecho propio.

### **La ruta del mar de las Indias Occidentales**

Los mapas españoles del siglo XVI ya no tenían que perfeccionar el trazado de la ruta marítima a las Indias Occidentales, la famosa "Carrera de Indias". Dependiente de los vientos y las corrientes, era sin embargo inmutable y tomaba prestado un amplio corredor de aproximadamente 500 kilómetros. Colón lo había descubierto intuitivamente en 1493 y aquellos que desde entonces habían tratado de desviarse de él lo habían pagado con sus vidas. Como demuestra Pierre Chaunu, dos convoyes, la flota de Nueva España y la de Tierra Firme, partieron de Sevilla, más tarde Cádiz, a principios de mayo con dirección a Canarias. Después de una escala para abastecerse de comida y agua, nos dejamos llevar, en el viaje de ida, por los vientos alisios que nos conducían directamente a las Antillas Menores. Desde allí, los barcos españoles se dirigían a Vera Cruz en la Nueva España -algunos parando en el camino a La Española o Cuba-, otros a Cartagena o incluso a Panamá. Para el regreso, todos los barcos se reunían en La Habana, más conveniente que Santo Domingo. La ruta de regreso transcurría siempre por el norte, beneficiándose del contraflujo. Aprovechamos los vientos del oeste de

las Bahamas, corriendo el riesgo de encontrarnos con ciclones de septiembre en el camino. En la segunda mitad del siglo XVI, aprendemos a evitarlos saliendo a más tardar el 20 de agosto. A pesar de esto, el fondo del Mar Caribe y el Golfo de México están llenos de restos de la Flota Dorada.

El tiempo de las pequeñas expediciones había terminado. Los barcos viajaban en convoyes que podían llegar al centenar de unidades. Ganaron así mayor seguridad en caso de naufragio o ataque de piratas y compensaron la falta de pilotos experimentados. Los cargamentos de metales preciosos debían protegerse de la codicia de los bucaneros y corsarios ingleses, franceses u holandeses mediante buques de guerra. El ritmo de rotación de los convoyes era del orden de catorce a quince meses en las mejores condiciones, con mucho tiempo muerto. El tráfico entre España y América, entre 1504 y 1650, se calculó en 17.967 viajes de ida y vuelta, sin contar los viajes de descubrimiento. América fue también el cementerio de los viejos barcos de Europa: sus viejos cadáveres, aun arruinados, aún hacían la felicidad de la colonia y servían como moneda de cambio.

### **Cartógrafos religiosos**

En menos de medio siglo, la América española había alcanzado sus dimensiones. Pero la cartografía proporcionó pocos detalles sobre esta conquista. A pesar de la penetración a menudo profunda, el uso de la tierra era extremadamente flexible. Los colonizadores también estaban particularmente celosos del secreto de sus levantamientos topográficos. Toleraron, por ejemplo, sólo tardíamente la presencia de misioneros de naciones marítimas, provocando así una concentración inusual de religiosos alemanes, húngaros y bohemios. En muchas colonias de todo el mundo, los monjes fueron a menudo los primeros cartógrafos, si no los únicos. La distribución de los mapas jesuitas -la orden más orientada geográficamente- se vio obstaculizada en América por el gobierno español, que prohibió su grabado e impresión.



Solo unos pocos, enviados a Francia y Alemania, llamaron la atención del público. Y si bien la primera imprenta se estableció en México en 1539, nunca se imprimieron mapas científicos en ese país durante todo el período colonial, ni siquiera los dibujados por Humboldt en el siglo XIX.

### **Primeros mapas de América Latina**

Más al sur, en la región amazónica, la desconfianza se vio exacerbada por la rivalidad entre España y Portugal, excepto entre 1580 y 1640, cuando los dos países se unieron bajo una sola corona. La obra de un monje, el padre Cristóbal de Acuña, aunque desprovista de mapas, al haber hecho temer a la corte española que los portugueses no pudieran, gracias a él, encontrar el camino al Perú, fue destruida. Pero los jesuitas compusieron para su uso personal guías fluviales o "routers" que se utilizaron en 1689-1691 para un famoso mapa del Amazonas establecido por el padre Samuel Fritz. El manuscrito original de este mapa, con subtítulos en español, fue traído de Quito a París por La Condamine en 1752, a su regreso de una famosa expedición científica, y ahora forma parte de las colecciones de la Biblioteca Nacional. Este erudito admiraba particularmente el mapa de Fritz, que había sido una autoridad hasta el establecimiento de su propio mapa.

En México, donde pasó treinta años, sólo un padre jesuita poseyó verdaderamente el arte de la cartografía. El intrépido padre Kino (1644-1711) multiplicó los viajes de reconocimiento al norte de California sin ayuda alguna del gobierno español. Habría recorrido más de 40.000 kilómetros de esta manera. En 1701 pudo elaborar un mapa que mostraba la California peninsular que toda una serie de cartógrafos -incluido el francés Nicolás Sanson- consideraban una isla. Manteniéndose la comunidad de estudiosos a pesar de todo lo apegado a la concepción insular, el rey de España Fernando VII consideró útil proclamar, por edicto de 1747, que California no era una isla.

Mapas de América Latina, borrosos y misteriosos, confirmaban así

la magia que ejercían los metales preciosos y no debían revelar nada del secreto de su procedencia. De la conquista de Hernando Cortés en México sólo se conoció en Europa un pequeño plano de la ciudad de México, enviado a Carlos V en 1520. Y en el Perú que, gracias a las minas de plata de Potosí descubiertas por casualidad en 1545, permaneció durante dos y medio Durante medio siglo el corazón de las posesiones españolas en América del Sur, el analfabeto Pizarro y sus sucesores no se mostraron en modo alguno tentados por el progreso de la geografía.

Los mapas, por lo tanto, nos muestran esencialmente líneas de costa que encierran grandes ríos esquemáticos, algunas montañas en montículos de arena y, a veces, ciudades míticas. Así se mencionaba, hasta finales del siglo XVIII, en las fronteras de Guyana y al pie de las montañas que separan Brasil de Venezuela, el legendario país de El Dorado, con la ciudad de "Manoa del Dorado", ciudad fabulosa. con techos de oro donde se habrían refugiado los últimos incas del Perú. Relatada a fines del siglo XVI por el señor inglés Walter Raleigh, quien la heredó de un hidalgo español, esta leyenda representaba al Inca, atrincherado en su jardín del placer ubicado en una isla, a su vez situada en medio de un lago imaginario. En los días de fiesta, el polvo de oro que soplaba sobre su cuerpo previamente ungido lo transformaba en una estatua de oro y así se convertía en "el Hombre de Oro", El Dorado. Este mito tuvo una larga vida: Milton, en *Paradise Lost* y Voltaire, en *Candide*, volvieron a aludir a él.

El atractivo del oro dio alas a los conquistadores. Todo se ha dicho sobre su crueldad, su codicia y su barbarie. Treinta años les bastaron para sacar lo mejor de las frágiles civilizaciones amerindias. El ciclo infernal de la trata de negros comenzó con la conquista. Ya en 1495 en Santo Domingo, donde Colón instituyó el tributo, como escribió Pierre Chaunu, "se toma el punto de inflexión: la exploración conduce a la colonización, luego la colonización a la conquista. Todo se sacrifica al oro". Entre 1503 y 1660, 300 toneladas de oro y 25.000 toneladas de plata partieron de América hacia España.





Esta imagen de un barco, tomada de un manual de piloto, es decir de un documento de práctica náutica, es la de un gran navío de guerra, fuertemente armado y navegando toda llama al viento, emparentado con la familia arquitectónica de los galeones o carracas. La falsa perspectiva de la representación destaca a la perfección la forma del llamado escudo de popa (de trasera plana) cuyo importante y cortado alzado, con bóveda y contrabóveda, es indicativo de la arquitectura naval de esta época.

El casco, reforzado longitudinalmente por varios preceintos, se caracteriza por su batería de cebadores - cuatro cañones de gran calibre dispuestos en el mismo nivel de cubiertas a lo largo del barco. Esta batería anuncia aquella, compuesta por diez o quince cañones, de los navíos de alto filo del siglo siguiente. La dimensión "guerrera" del edificio se ve reforzada por la proliferación de cañones de pequeño calibre dispuestos tanto a nivel de la retaguardia plana (cañones de retirada) como a nivel de los castillos delantero y trasero. El aparejo de cuatro mástiles,

los dos de proa con velas cuadradas en dos niveles y los dos de popa con velas latinas (mesana y contramesana), está a la altura de estas grandes unidades de guerra.

*Gran buque de guerra*  
*Manual de pilotaje para uso de los pilotos bretones (detalle)*  
*Guillaume Brouscon, [Le Conquet], 1548.*  
*Manuscrito iluminado sobre pergamino, 29 hojas, 17,5 x 14 cm*  
*BnF, Departamento de Manuscritos, Francés 25374, f. 28v*



### Los conquistadores holandeses de los mares

Sus éxitos en las Indias Orientales impulsaron a los holandeses a dirigir también su codicia a las Indias Occidentales y a tomar su parte de la riqueza estadounidense. El imperio portugués acababa de mostrar su fragilidad en el Océano Índico; por lo tanto, los holandeses se sintieron tentados a experimentar su resistencia también en las dos orillas del Atlántico Sur. Las plantaciones de azúcar le dieron a Brasil una nueva importancia económica, con cientos de ingenios construidos por los portugueses en el centro, norte y sur del país. La ruta a Oriente por el Cabo de Buena Esperanza era, hasta el Cabo, la misma para todos. Bordeó la costa africana, luego se desvió hacia el oeste para evitar la zona tranquila y luego pasó muy cerca de la costa brasileña. Los holandeses comenzaron por participar en saqueos ocasionales tanto en África como en Brasil, y sus expediciones a menudo adquirieron el acento de una cruzada calvinista contra el papado.

A principios del siglo XVII, los excluidos del Tratado de Tordesillas, ingleses, franceses y holandeses, se encontraron en rivalidad al otro lado del Atlántico. Europa renacía en América y, en menos de veinte años, se fundaba el núcleo de las futuras colonias norteamericanas: Virginia, Nueva Inglaterra, Nueva Francia, Nueva Holanda, Antillas, Luisiana.

### La Compañía de las Indias Occidentales.

En 1621, los Estados Generales autorizaron la creación de una Compañía de las Indias Occidentales que concentró la mayor parte de sus fuerzas en Brasil, considerando secundarias las actividades en las Indias Occidentales y en la costa noreste de América. En 1624 se tomó la capital de Brasil, San Salvador, y en 1628 los holandeses se apoderaron por completo del cargamento de la flota española, una hazaña sin precedentes y sin futuro.

La llegada a Recife en 1637 de Maurice de Nassau como gobernador del Brasil holandés dio la esperanza de un establecimiento

duradero. Fascinado por este país, Maurice de Nassau encargó a estudiosos y artistas que estudiaran y dibujaran la flora y la fauna. Los holandeses pronto ocuparon gran parte de la costa noreste de Brasil, a ambos lados de Pernambuco. Y como no había Brasil holandés posible sin esclavos negros, tomaron relevos en la costa de África, Saint-Georges-de-la-Mine, en Gold Coast, en Guinea, y Saint-Paul-de-Loanda, en Angola. .



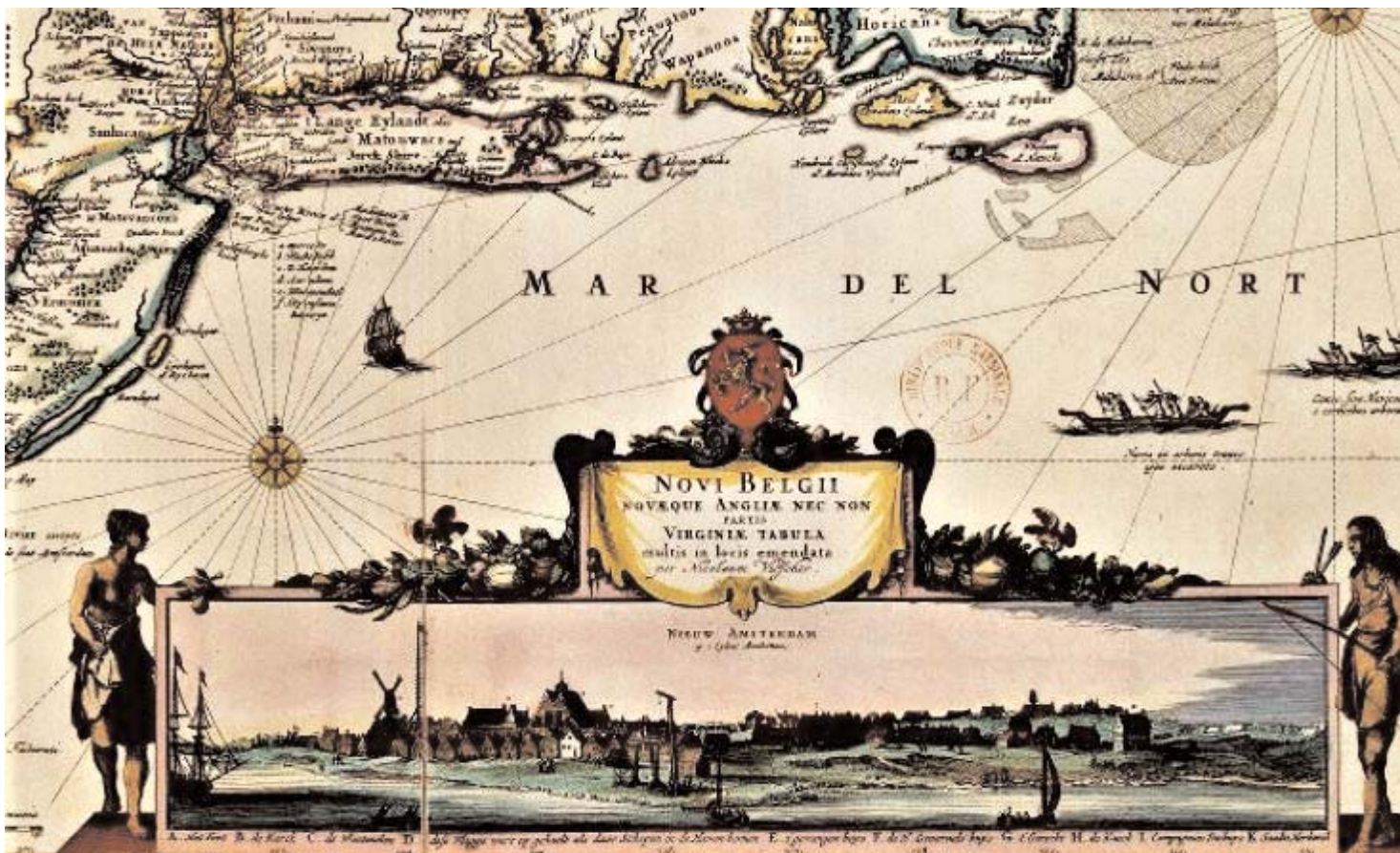
*Costa de África desde Cap Blanc hasta Gambia*

*Circa 1690 - Pluma y acuarela, 65 x 97,5 cm*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE SH PF III DIV 2  
P 1 - © Biblioteca Nacional de Francia*

Los mapas que evocan la trata de esclavos son prácticamente inexistentes. Vemos aquí, anclados en la costa senegalesa, un barco francés, con bandera blanca, y un barco holandés, con bandera tricolor.





*Nieuw Amsterdam, en cartón sobre un mapa de Nueva Bélgica  
Nicolás Visscher, 1655.  
impresión de acuarela  
BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE DD-691, pl. 98  
© Biblioteca Nacional de Francia*

Future New York, New Amsterdam es una fundación holandesa del siglo XVII. Aquí parece un pequeño puerto de los Países Bajos. Más al norte, en la ubicación actual de Wall Street, un muro protegía la ciudad de los ataques enemigos.

La vista de Manhattan, tal como se muestra en un hermoso mapa de Nicolas Visscher dibujado en 1653, evoca paisajes holandeses. No lejos del puerto, un molino de viento, una iglesia de doble techo,

unas casas de madera, otra, más importante, para el gobernador, pero también una posada, una cárcel y un patíbulo bien visto, cerca del muelle. Los cuarteles de esclavos, mencionados en otros documentos, no se muestran aquí.

Vino a formalizar esta toma de posesión, Peter Minnewit (o Minuit), uno de los líderes de la Compañía Holandesa de las Indias Occidentales, y primer gobernador general de la colonia, compró a los indios en 1626 la isla de Manhattan a cambio de unos tejidos y sesenta florines. Asentados en el extremo sur de la isla, donde construyeron un fuerte, los holandeses, junto con treinta familias valonas, se dedicaron a un comercio considerable

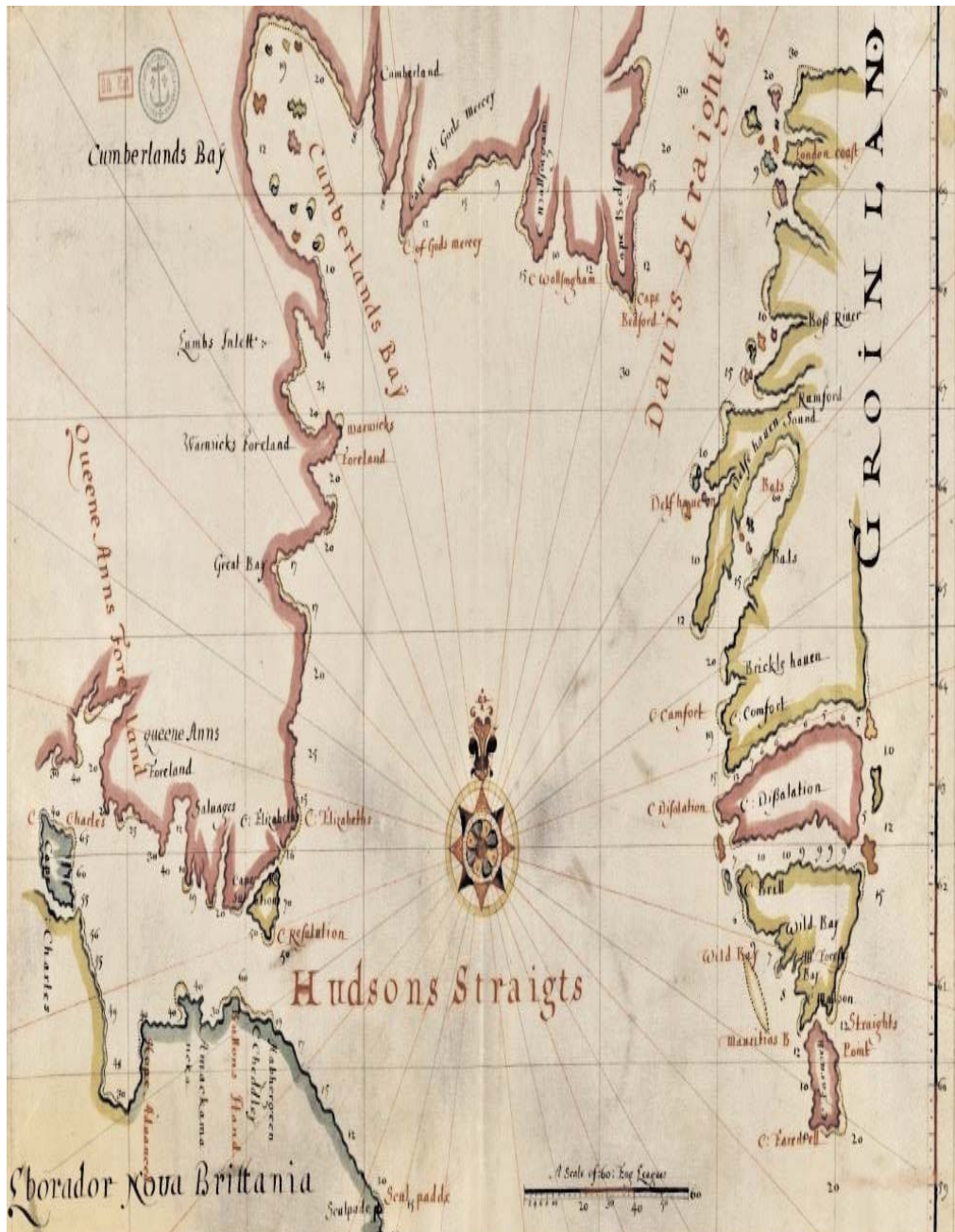
con los nativos, reforzados por varios contadores establecidos a lo largo del Hudson. El trueque de pieles de castor y productos alimenticios traídos por los indios a cambio de bienes europeos estaba muy avanzado. Se complementó con la tala y el cultivo de tabaco, ya que New Holland también se esforzó por convertirse en un asentamiento.

La Compañía de las Indias Occidentales no era tan fuerte como su anciano de las Indias Orientales. Sus logros cartográficos también fueron menos extensos. Desde mediados del siglo XVII, permitió que comenzara su monopolio comercial. La naviera fue perdiendo importancia gradualmente hasta que la compañía ya no contó con barcos propios. Su único monopolio siguió siendo el comercio de esclavos hasta 1734.



## Fracaso en América

Junto con este declive, la explotación de Brasil resultó costosa y peligrosa. Después de una guerra inconclusa, los portugueses recuperaron oficialmente todas sus posesiones en 1661. Más tarde, en la



Paz de Breda en 1667, los ingleses cedieron Surinam a los holandeses a cambio de Nueva Ámsterdam, la futura Nueva York.

El despótico gobernador, Peter Stuyvesant, que había fundado Fort Beversrede, más tarde Filadelfia, en 1648, anexó la vecina Nueva Suecia para fortalecer su posición frente a los colonos ingleses que se encontraban en mayor número. Sin embargo, la situación resultó insostenible porque Inglaterra deseaba establecer un vínculo entre sus colonias de Nueva Inglaterra y Virginia.

Rechazando el control que los armadores holandeses querían imponerle, Hudson, que tenía mal carácter, volvió al servicio de Inglaterra para una última expedición que le llevó, en 1610-1611, al estrecho que más tarde llevaría su nombre. Entró en una inmensa bahía (ahora Bahía de Hudson) de la que reconoció la costa este. Una rigurosísima internada en la pequeña bahía de Saint-James, al sur, que sin embargo dio esperanzas de encontrar la ansiada ruta, acentuó la exasperación de su tripulación, hambrienta y exhausta por el cansancio. Hudson pagó con su vida su intransigencia: los amotinados lo abandonaron a él ya su hijo en una canoa por la gracia de Dios. Sin embargo, algunos supervivientes informaron a Londres del descubrimiento de la bahía, portadora de esperanza. Al año siguiente, el patrocinador de la expedición creó una nueva empresa comercial, la "Company of London Merchants Discoverers of the North-West Passage"; pero, en veinte años de búsqueda, sus barcos no encontraron rastro de los desaparecidos, ni de la abertura norte de la bahía.

En 1664, se puso sitio frente a Nueva Ámsterdam, cuyos 1.500 habitantes capitularon de inmediato. En 1667, toda la colonia pasó a Inglaterra.



## **"Luces" a largo plazo**

Hacia mediados del siglo XVIII llegó la era de los viajes marítimos, conocidos como "científicos". No es que los viajes anteriores fueran dirigidos por ignorantes, al contrario, hemos visto el prodigioso avance de las técnicas navales en tres siglos. Pero ciertos viajes del período que va aproximadamente de 1750 a 1850, esos que se califican de "grandes", despreciando los viajes "útiles", se proclamaban insistentemente "científicos", como si su único objetivo hubiera sido el progreso de la ciencia en todo. sus aspectos. ¿Romanticismo o hipocresía? ¿Idealismo o intoxicación? Sin duda, un signo de los tiempos, esta ambigüedad.

La cartografía acompañó paso a paso a estas fundaciones, tanto en su desarrollo como en sus tribulaciones. Al descubrimiento de tierras vírgenes siguió la búsqueda de recursos en hombres, agua, minerales, luego la división y asignación de territorios con vistas a su explotación, finalmente la defensa de estas nuevas conquistas reclamadas por los indios o codiciadas por las potencias enemigas. . Más que en los otros continentes invadidos por los europeos, la cartografía fue la herramienta esencial de los colonos de América del Norte, porque su relación con la tierra era más estrecha allí que en otros lugares. Por tanto, se diversificó a través del Atlántico como lo había hecho en Europa, y cada uno de sus artesanos, ya fueran agrimensores, hidrógrafos, ingenieros de fortificaciones, misioneros, etc. nos permite descubrir una faceta diferente de esta nueva América.

La "Ilustración" también había invadido el mundo del mar. Después de los colonos y los comerciantes de especias, los contemporáneos de los filósofos pretendían enviar a los océanos lejanos a navegantes "ilustrados" encargados de enriquecer sus conocimientos y sus bibliotecas, y ya no simplemente para llenar sus arcas. Este noble objetivo no excluía, además, la competencia entre las naciones que se jugaban su prestigio. La lucha por la primacía científica es también una forma de guerra. La verdadera guerra, sin embargo, no terminó. Los viajes científicos sólo ocupaban momentos de respiro y no debemos olvidar que la mayoría de los marineros de esta época con-

tinuaban embarcándose o para combatir o para transportar mercancías.

## **Un nuevo tipo de oficial naval**

A partir de 1750, es cierto, nació un nuevo tipo de oficial naval, formado en astronomía e hidrografía, con acceso a toda una nueva panoplia de medios científicos, pero también animado por una igual curiosidad por todos los aspectos del conocimiento. La mayoría de los grandes navegantes sin duda habrían podido escribir estas líneas de Dumont d'Urville: "Descubrí que nada era más noble y más digno de un alma generosa que dedicar la vida al progreso de la ciencia. Por eso mis gustos empujaron yo más hacia la marina de descubrimiento que hacia la marina puramente militar... grupos humanos de nuevo tipo, con intereses a menudo divergentes. Entre los estudiosos, a veces engreídos, que querían aumentar las escalas y las observaciones en tierra, y los oficiales preocupados por la seguridad y el progreso de la expedición, las fricciones no eran infrecuentes. Lapérouse escribió en una carta: "estos supuestos eruditos son seres diabólicos que exceden furiosamente mi paciencia", y cuyo oficial -incluso ilustrado- no estuvo tentado de tirar por la borda los vasos de un astrónomo engorroso o los invernaderos, los prensadores de flores secas y cajas de plantas de un naturalista entrometido?

Estas disciplinas, sin embargo, reflejaban las inquietudes de la sociedad europea y en particular de la francesa, donde las academias provinciales y sociedades científicas formaban una red de centros de estudio que resultaban muy estimulantes para la vida intelectual. En Dijon, por ejemplo, la geografía estaba en el centro de las preocupaciones de la burguesía ilustrada. El presidente del parlamento de Borgoña, Charles de Brosses, se distinguió allí con la publicación, en 1756, de su monumental Historia de la navegación en las tierras del sur que inspiró directamente el viaje de Bougainville. Su éxito fue aún mayor en Inglaterra, donde influyó fuertemente en Dalrymple durante la preparación de una gran expedición inglesa al Pacífico para la que, en el último momento, se prefirió a Cook a Dalrymple.

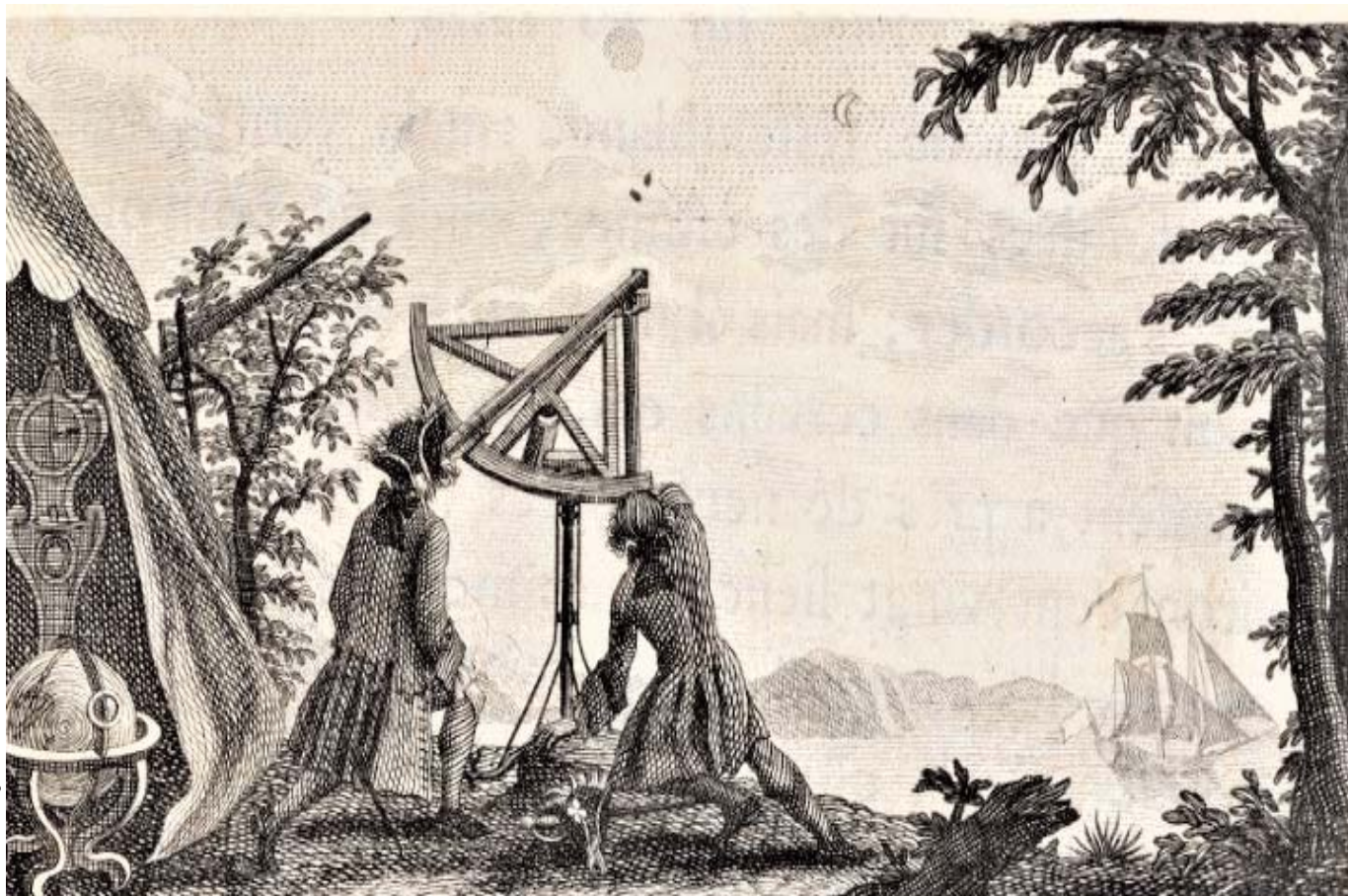


En 1752 se fundó en Brest la Académie de marine, una rama informal de la Académie des sciences que se ocupaba de disciplinas tan variadas como la arquitectura naval, maniobras de barcos, astronomía náutica, hidrografía, etc.

Por lo tanto, la formación de los oficiales siguió mejorando a lo largo del siglo. En 1683 se habían creado en Brest, Rochefort y Toulon, tres compañías de guardias de la marina destinadas a la instrucción de los jóvenes que deseaban servir al rey en el mar. Se aceptaban allí sólo caballeros "reconocidos por tales sin disputa". A partir de 1761 Choiseul, y después de él el Ministro de Castries, hizo hincapié en la formación científica. A veces considerado demasiado teórico, incluso se complementó, a partir de 1773, con lecciones de natación. Este progreso formaba parte del marco general de la renovación de la Royal Navy, esfuerzo que se intensificó a partir de 1776 y cuyos resultados aparecieron durante la participación francesa en la Guerra de Independencia americana (1778-1783).

Viajes científicos y expediciones de descubrimiento

Es esta armada mejor educada la que proporciona a los viajes científicos los hombres y el material para las expediciones patrocinadas por el gobierno. Este es un hecho nuevo en el siglo XVIII, porque los poderes políticos, aparte de ciertos soberanos portugueses y españoles, nunca habían invertido mucho en expediciones de descubrimiento.



*Observación astronómica*

*Relación del viaje hecho por orden del rey en 1750 y 1751 por las costas de América, detalle de la portada*

*Almirante Chabert.*

*Grabado*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE FF-8628, p. 1*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

Los oficiales navales de la Ilustración fueron entrenados para realizar observaciones astronómicas durante sus viajes. Inglaterra dio el ejemplo, seguida de Francia. Ansiosos de ejercitar sus flotas en tiempos de paz y de reforzar su prestigio, los soberanos hacían viajes científicos, operaciones de relaciones públicas. Era para ellos a veces la oportunidad de borrar el recuerdo de las derrotas, a veces la forma de prepararse para futuras revanchas sin parecerlo.



Estos viajes podrían asegurar nuevas bases navales, paradas para refrescarse y permitieron identificar países que podrían proporcionar madera, alquitrán y otros materiales esenciales para mantener los escuadrones en el lugar lejos de la madre patria. De allí fluyó realmente la fundación de Australia, los contactos con Nueva Zelanda, Nueva Caledonia, etc. En aras de la economía, también sucedió que ciertas expediciones recibieron un doble objetivo, tanto científico como político, como la de Bougainville, que perdió así un tiempo precioso en las Malvinas.

El apoyo estatal también se ejerció de manera más indirecta a través de instituciones como observatorios y academias de ciencias. Así comenzó un debate internacional, a principios del siglo XVIII, sobre la forma de la tierra. "Pera o manzana, dátil o cebolla", había que comprobar si estaba achatada en los polos, lo que disputaron los grandes geógrafos franceses astrónomos de la familia Cassini. Por lo tanto, la Academia de Ciencias envió a dos grupos de astrónomos para medir el valor de un grado de latitud en el ecuador y en el polo. Bouguer y La Condamine viajaron a Perú (1735-1744) y Maupertuis a Laponia (1736-1737), demostrando el indiscutible achatamiento de la Tierra en los polos. Voltaire hubiera dicho: "Lo felicito, señor, por haber aplanado la Tierra y la Cassini".

#### La fundación del Depósito General de Mapas y Planos, Diarios y Memorias sobre Navegación

Para promover el progreso de las cartas náuticas, los Estados europeos crearon uno tras otro servicios hidrográficos. En Francia, Colbert había estado en el origen de una primera centralización de los archivos de la marina, todavía muy artesanal, porque confiados a un solo hombre que guardaba las cartas en su casa. En 1720 se fundó oficialmente el "Depósito general de mapas y planos, diarios y memorias sobre navegación". Este Depósito se convirtió, en 1886, en el Servicio Hidrográfico y Oceanográfico de la Armada, el SHOM. quien, actualmente con sede en Brest, continúa mejorando las cartas náuticas francesas. Su antigua colección de mapas se con-

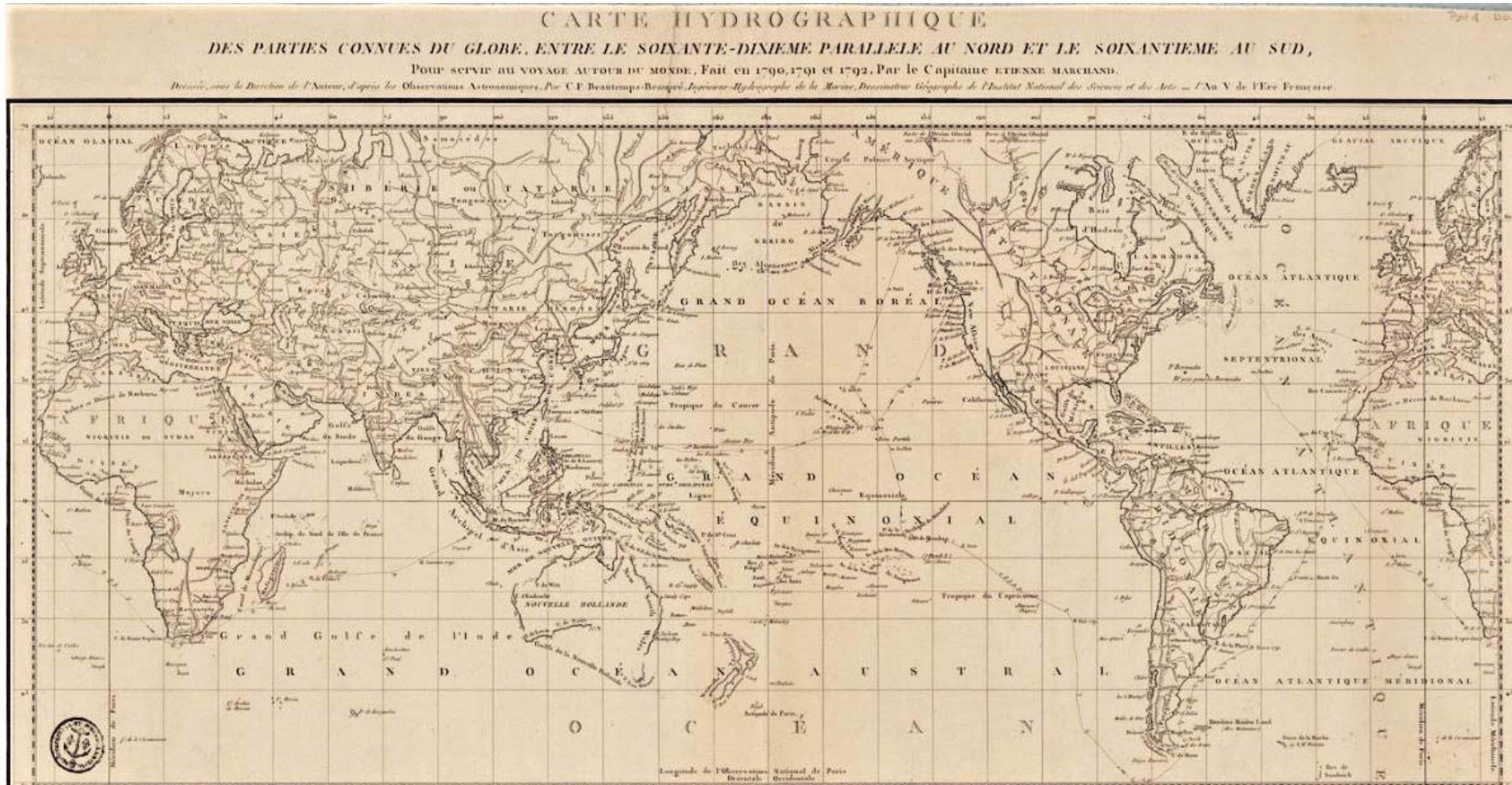
serva en la Biblioteca Nacional.

Se hizo necesaria una cierta centralización. Anteriormente, tanto en el mar como en tierra, se pedía a los oficiales del Antiguo Régimen que obtuvieran personalmente sus mapas así como sus instrumentos. Por tanto, los compraban con sus propios fondos, o los hacían copiar y, una vez terminadas las campañas, los guardaban en su biblioteca o se los pasaban a algún miembro de su familia, sin que la comunidad se beneficiara de las aportaciones que habían podido hacer.

Esta práctica cambió cuando el Estado tomó parte cada vez más en la preparación de las expediciones y especialmente en la época de la Revolución, cuando nuevos hombres accedieron a las responsabilidades militares. Los servicios estatales se convirtieron entonces, paulatinamente, en los principales proveedores de tarjetas. El monopolio de la cartografía náutica en Francia, garantía de secreto y fuente de ingresos, se atribuyó oficialmente al "Depot" en 1773. Hasta esa fecha, las editoriales privadas aún podían comercializar cartas y atlas náuticos. Este fue el caso de Après de Manneville, hidrógrafo de la Compagnie des Indes y autor del *Oriental Neptune*, publicado en 1745.

En Francia, el Marine Depot, pronto imitado por otros países europeos, se organizó a imagen de las oficinas hidrográficas de las Compagnies des Indes. Un ingeniero hidrográfico -los más famosos fueron Joseph-Nicolas Bellin, Jean-Nicolas Buache de la Neuville y Charles François Beautemps-Beaupré- archivó las mejores cartas y supervisó el establecimiento de otras nuevas, que se completaron usando registros de navegación y memorias reportadas por navegadores. No tenían derecho a quedarse con estos documentos.





*Beautemps-Beaupré, Charles-Francois (1766-1854). Cartógrafo  
Carta hidrográfica de las partes conocidas del globo entre el paralelo 70 en el norte y el 60 en el sur; para servir para la vuelta al mundo, hecha en 1790, 1791 y 1792,  
Por el Capitán Etienne Marchand. Redactado, bajo la dirección del Autor, según observaciones astronómicas, / Por CF Beautemps-Beaupré, Ingeniero-Hidrógrafo de la marina; Escrito por Besançon; Grabado por Bouchet*

Beautemps-Beaupré (1766-1854) fue sin duda el hidrógrafo más notable del Depot, al que se unió a la edad de diecisiete años. Siguiendo su ejemplo, los ingenieros ahora llevaron a cabo reconocimientos e inspeccionaron las ubicaciones de los mapas que antes se limitaban a dibujar en su oficina de París. Durante el viaje de Entrecasteaux en busca de Lapérouse (1791-1796), Beautemps-Beaupré perfeccionó nuevos métodos topográficos, midiendo ángulos utilizando el círculo de reflexión e inmediatamente trazándolos en vistas de costillas capturadas en el lugar. Sus principios, establecidos en una obra que publicó a su regreso, pronto fueron adoptados por todas las armadas.



## LE PLUS GRAND EXPLORATEUR DE L'AMÉRIQUE

**Alexander von Humboldt (1769 - 1859)**

Alejandro de Humboldt (1769 - 1859)

Personaje destacado tanto por su cultura, sus logros y su resistencia física, el Humboldt alemán marcó su siglo y la historia de la ciencia viajando por el mundo. Nada, sin embargo, parecía anunciar este destino excepcional...



Un genio ? Más bien la desesperación de su familia!

Nacido en 1769 en una familia aristocrática de Berlín, abierta al espíritu de la Ilustración, el joven Alejandro palideció en comparación con su hermano Wilhelm, una mente brillante que se convertiría en uno de los fundadores de la lingüística moderna.

Sin embargo, formado con el mismo esmero, el más joven decepciona y se orienta hacia una car-

rera administrativa hasta que se produce el clic con el descubrimiento de sus campos favoritos: la botánica, la química y otros.

Buscando un patio de recreo

En 1796, la muerte de su madre le dio por fin la libertad y el dinero para viajar por el mundo, y no dudó.

Europa fue su primer campo de aventuras: allí multiplicó sus contactos con los más grandes eruditos, frecuentó bibliotecas y transportó sus instrumentos de medición a todas partes.

Inspirado por Georg Forster, el naturalista que acompañó al Capitán Cook en su segunda expedición alrededor del mundo, Humboldt se cansó rápidamente de su trabajo como asesor de minas. Según él, "el único oficio que puede combinar ciencia, emoción y aventura es el del explorador-naturalista".

Y qué importa si no se puede realizar la expedición a la que el explorador Bougainville le había ofrecido unirse, ya se ha marchado a otra parte en compañía de Aimé Bonpland, su doble y amigo de por vida. Ante tal entusiasmo, el Rey de España solo puede conceder a los dos jóvenes aventureros la llave de sus colonias americanas para una misión científica que durará nada menos que cinco años.

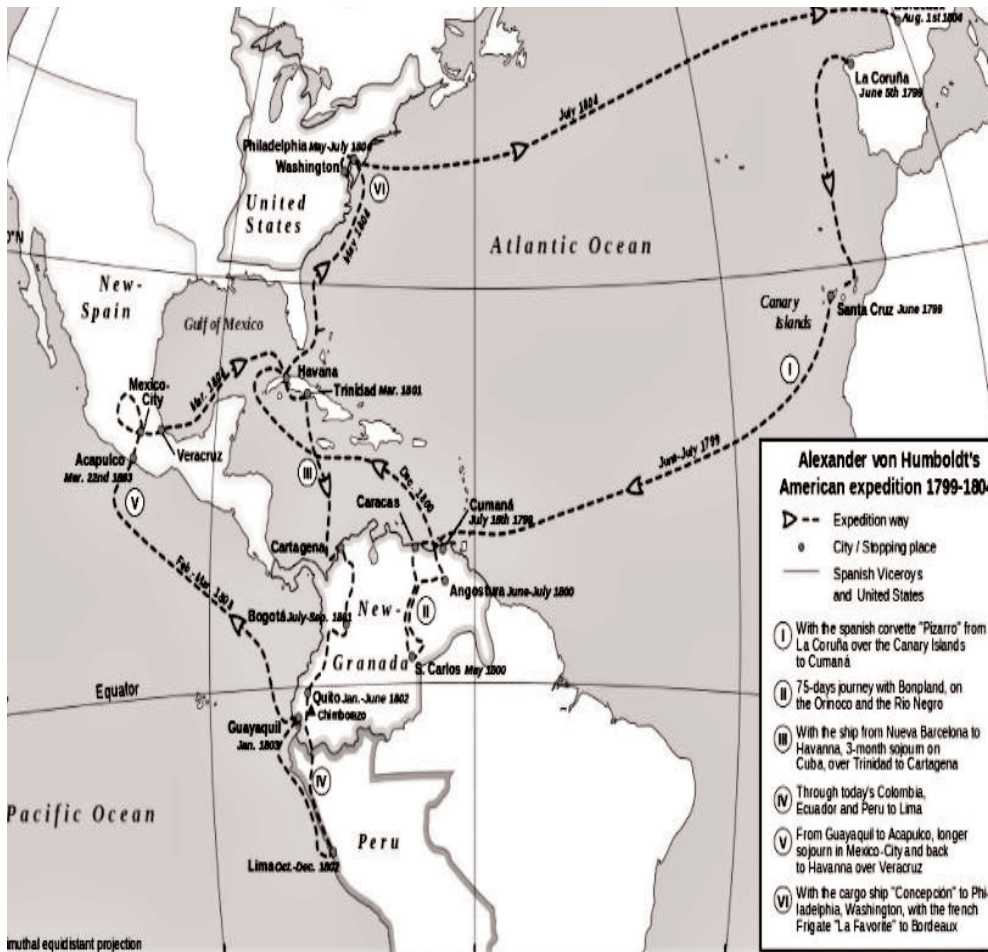
América bajo la lupa

En 1799, Humboldt se embarcó rumbo al Nuevo Mundo. Allí pasará cinco años explorando América Latina en nombre del gobierno español. La novedad, la variedad y la belleza de sus encuentros naturales -formaciones rocosas, clima, vida animal y vegetal- lo convencerán de una cosa: que las ramas del conocimiento científico están mucho más enredadas de lo que habíamos podido conjeturar. Durante 5 años, el dúo recorrió América Latina, desde las selvas amazónicas hasta las cumbres de los Andes.

Acumulan avistamientos y cosechas mientras escalan volcanes y reman rápidos. Humboldt se sumerge en el terreno que estudia y en la experiencia sensorial que hace de él. En 1802 intentó escalar el volcán Chimborazo en Ecuador. No llegará a la cumbre, pero habiendo llegado a más de 6.000 metros de altura, gana el récord de altitud de la época.



El 5 de junio de 1799 embarcaron, en La Coruña, a bordo de la corbeta "Le Pizarro". Mientras navegaba, Humboldt realizó mediciones astronómicas, meteorológicas, magnéticas, de temperatura y químicas del mar.



En América, siente un profundo disgusto por la forma en que se venden y valoran los esclavos, aunque es en las posesiones españolas donde menos se les trata. Chateaubriand dirá de él en su edición de 1827 de *Voyages en Amérique*: "En América, el ilustre Humboldt pintaba y decía todo".





## Alto Orinoco

Humboldt y Bonpland exploran la selva tropical para intentar confirmar la presencia, considerada imposible, de un canal natural entre el Orinoco y el Amazonas, el Canal Casiquiare, y ubicar el lugar exacto del nacimiento del Orinoco. Recolectaron muchos especímenes de animales y plantas desconocidos, y Humboldt registró meticulosamente la temperatura del río, del suelo y del aire, y la presión atmosférica, la inclinación magnética, la longitud y la latitud.

En Calabozo, en marzo de 1800, Humboldt capturó anguilas eléctricas (*Electrophorus electricus*) para continuar con su estudio de la electricidad en el mundo animal.

En San Fernando se llevan canoas con piloto, e indios a remar. Algunas travesías deben realizarse llevando la canoa por el bosque. Las picaduras de mosquitos, de las que todas las especies se turnan para alimentarse a lo largo del día, les hacen sufrir cruelmente.

El 31 de mayo exploran las regiones de las tribus nativas, los Maypures y los Atures, el último de los cuales había desaparecido recientemente.

Humboldt y Bonpland en la selva amazónica.

Salen del fangoso Orinoco hacia el Atabapo, un afluente de aguas claras y límpidas, luego pasan por estrechos canales a través de la selva. Llevan su canoa durante once kilómetros hasta un afluente del Amazonas. Se necesitan veintitrés indios para tres días.

Treinta y seis días tardaron en llegar al Amazonas embalados en su canoa y acosados por parásitos de todo tipo.

Humboldt decide remontar un afluente del Amazonas hacia el canal Casiquiare, cuya posición registra rigurosamente. Humboldt y Bonpland no fueron los primeros europeos en tomar esta ruta, pero el rigor de sus levantamientos y de las descripciones que hicieron hicieron que ya no quedara ninguna duda sobre la existencia de un paso navegable entre el Amazonas y el Orinoco. El curso del Cassiquaire dura veinte días, durante los cuales los insectos son omnipresentes.

## De La Habana a Quito

El 24 de noviembre de 1800, Humboldt y Bonpland zarparon rumbo a Cuba. Durante la primera parte de esta expedición, que duró un año, recolectaron muchos animales y 20.000 especímenes botánicos.

Un tercio de su cosecha es destruido por la humedad y los insectos, pero el número de víctimas sigue siendo considerable. Envían sus colecciones divididas para asegurarse de que lleguen algunas piezas. Una serie será enviada al fondo, otra capturada por los ingleses (luego devuelta a Humboldt por un comprador, años después).

El 6 de enero de 1802 llegaron a Quito, donde conocieron al joven criollo Carlos Montúfar, quien los seguiría en muchos viajes por venir.









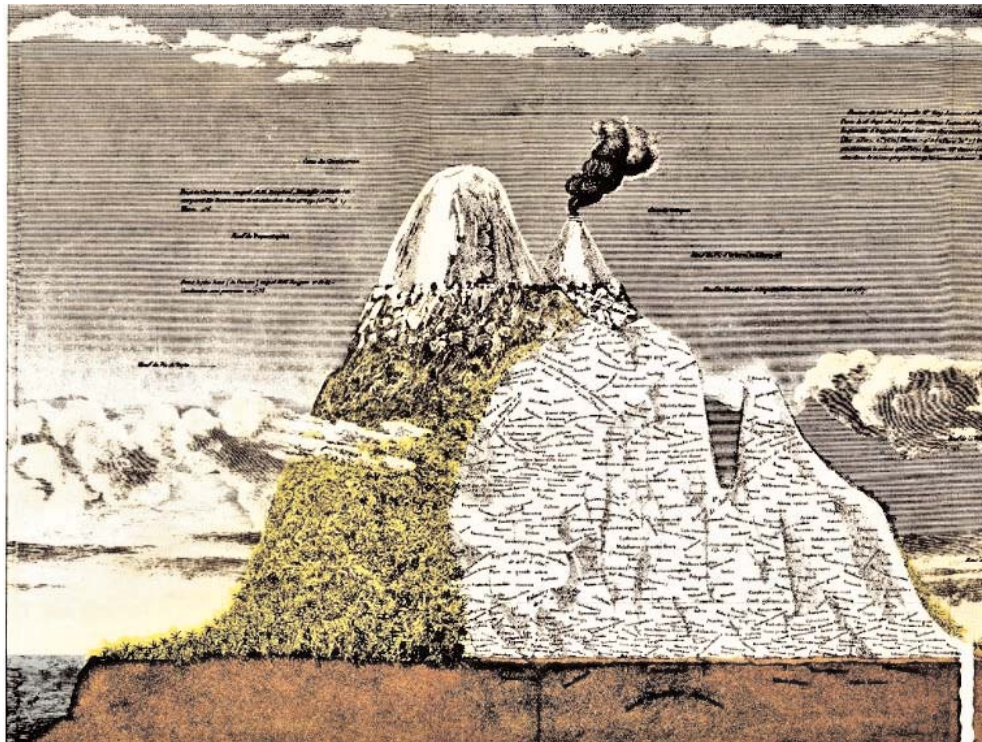
## Los Andes

Humboldt se entera de que Baudin ha salido de Francia y llegará a Lima, Perú. Para evitar la falta de vientos alisios, Humboldt y Bonpland decidieron ir por tierra a lo largo de los Andes. Pasan doce meses en altura a través de los volcanes. Tienen los pies ensangrentados, pero todavía se niegan a hacer como la aristocracia local: dejarse llevar por indios en sillas fijadas a la espalda.

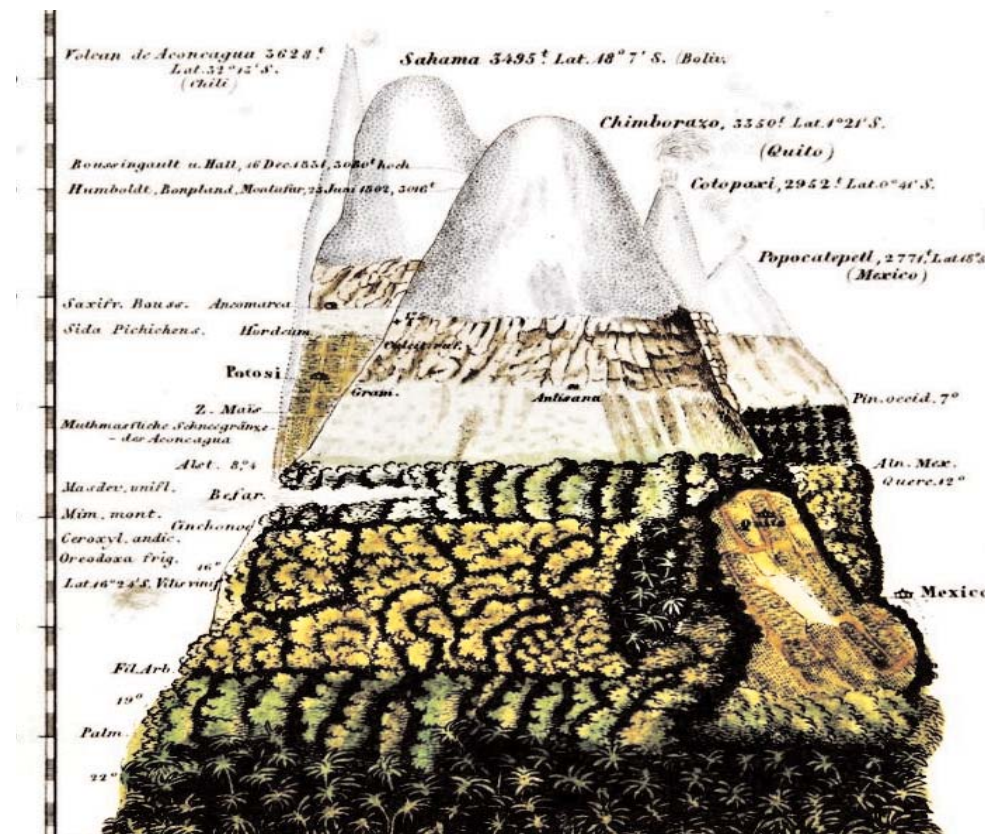
Al igual que sus contemporáneos, Humboldt creía en el poder de la recopilación y la clasificación. Durante su viaje entre Venezuela y México, a través de la Cordillera de los Andes, llenó cuaderno tras cuaderno de medidas, croquis y otras observaciones. Inspirándose en los gráficos económicos que comenzaban a hacer furor en ese momento, diseñó un nuevo tipo de mapa capaz de sintetizar los miles de elementos fácticos que había podido recopilar, una imagen total, para usar sus palabras, dirigida a "dar a conocer la acción simultánea y la vasta secuencia de fuerzas que animan el universo".

Por ejemplo, el primer mapa a continuación, que Humboldt grabó en 1807, muestra una sección del Monte Chimborazo, un volcán en los Andes. Los nombres científicos de las plantas terrestres y subterráneas se colocan en su altitud exacta, asociados a un conjunto de datos sobre la vida zoológica o la temperatura. Como recoge Humboldt en el primer volumen de su diario de viaje, con este mapa su objetivo era reunir, en una sola imagen, todos los fenómenos físicos de la zona:

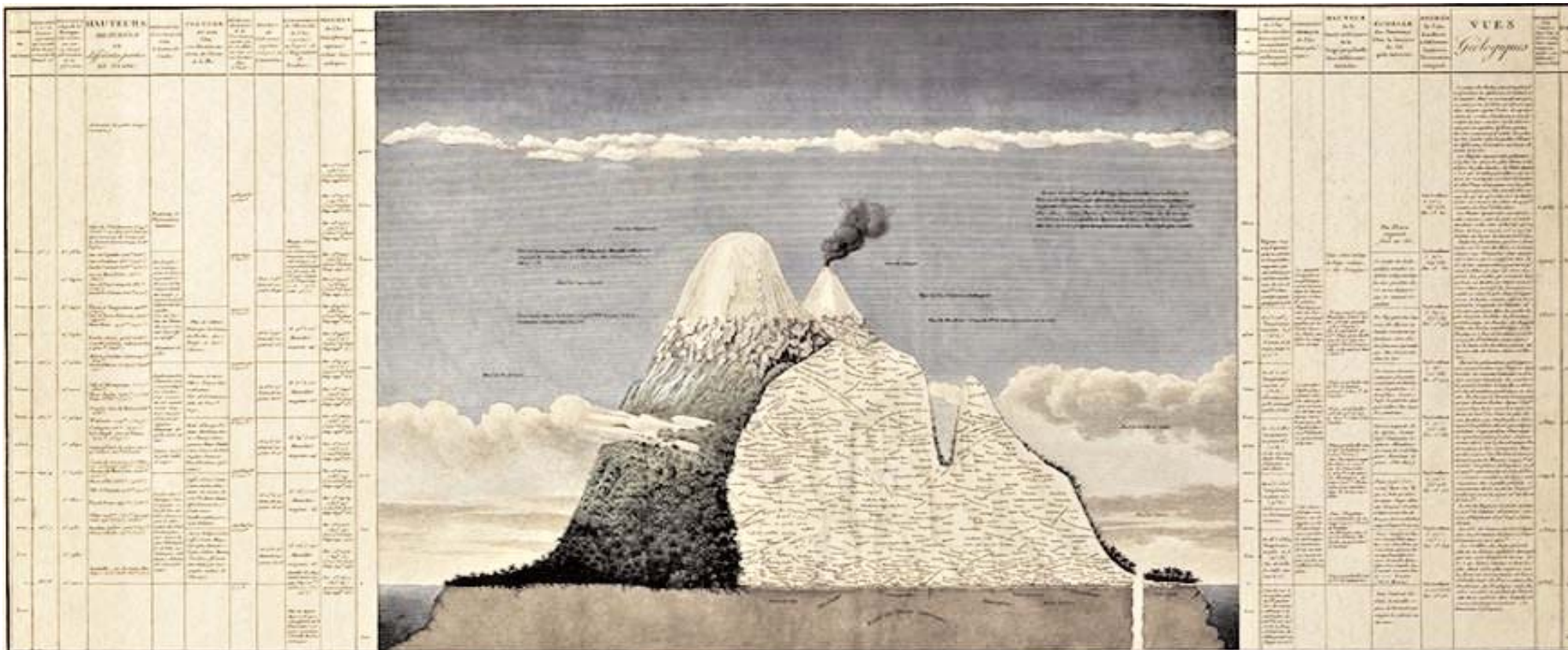
"la vegetación, los animales, las relaciones geológicas, la cultura, la temperatura del aire, los límites de las nieves perpetuas, la constitución química de la atmósfera, su tensión eléctrica, su presión barométrica, la disminución de la gravitación, 'intensidad de el color azul del cielo; el debilitamiento de la luz durante su paso a través de las capas del aire; las refracciones horizontales, y el grado de ebullición del agua a diferentes alturas".



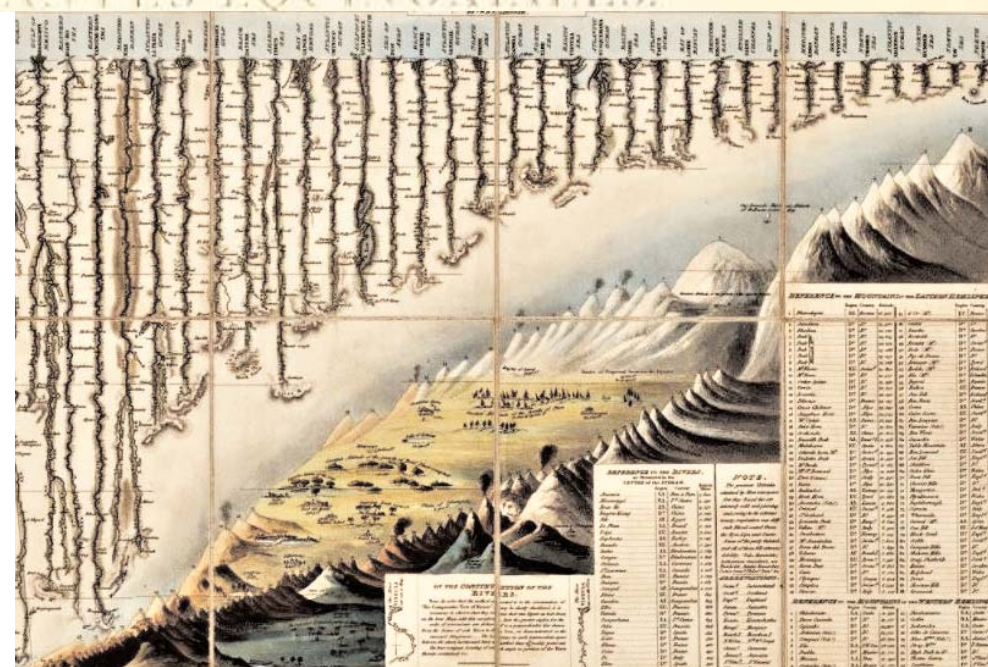
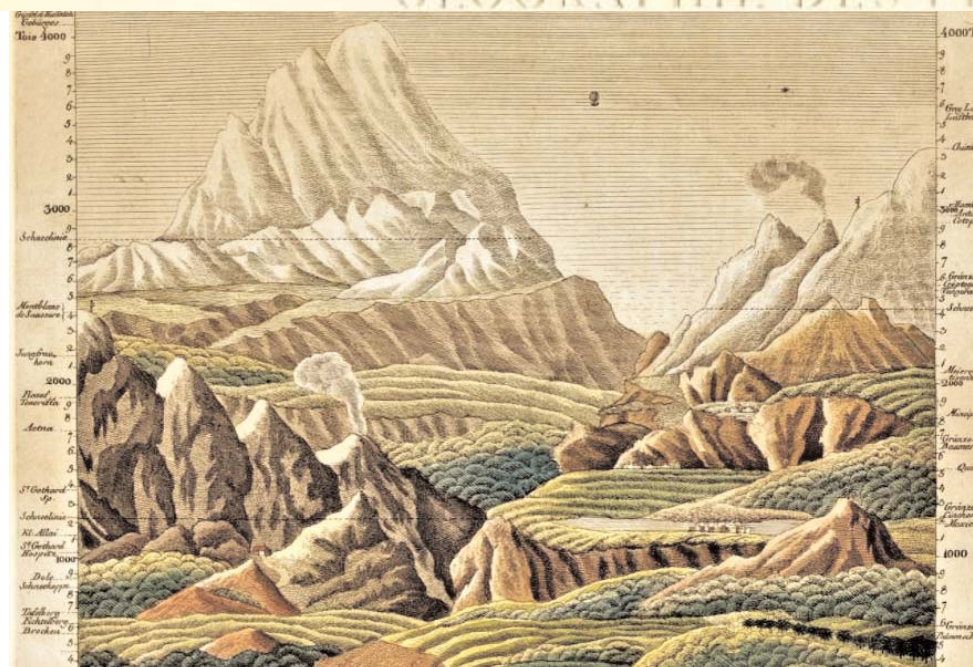
Alexander Von Humboldt. Essai sur la géographie des plantes. 1805







# GÉOGRAPHIE DES PLANTES ÉQUINOXIALES.





Remontando ríos en canoas, abriéndose camino en bosques vírgenes, escalando las montañas más altas, Humboldt y Bonpland acumularon observaciones, lecturas y muestras a lo largo de los 15.000 km de su recorrido.

Revolucionarán así el conocimiento de Hispanoamérica, que estudian en sus más mínimos detalles: geológicos, geográficos, pero también históricos con el redescubrimiento de los mayas, o incluso políticos.

Porque si el 23 de junio de 1802 Humboldt no dudó en subir las laderas del Chimborazo (6310 m) en nombre de la ciencia, convirtiéndose en el hombre más alto del mundo, también supo interesarse por las poblaciones locales. del que dibuja un retrato inédito por su precisión y su actualidad.

Explorando Venezuela, Brasil, Colombia, Ecuador, Perú, Cuba y México, su laboratorio nómada está sujeto a los caprichos del viaje. Varias veces el trabajo de los exploradores se pierde o se destruye en el camino... A pesar de las dificultades de tal expedición, Humboldt cae completamente bajo el hechizo de los trópicos, desde la forma de vida hasta la vegetación. En una de las cartas que le escribió a su hermano en 1801, decía: "Estaba hecho para el trópico, nunca me sentí tan bien".

Humboldt obtuvo fama mundial al escalar el Chimborazo, un pico considerado en ese momento como el más alto del mundo. Chimborazo es el pico más alejado del centro de la tierra, aunque su elevación sobre el nivel del mar es significativamente menor que la del Himalaya, por ejemplo. Esto se debe al aplanamiento de la Tierra que la hace no perfectamente esférica y al hecho de que el Chimborazo está muy cerca del ecuador. La ascensión al Chimborazo comenzó el 23 de junio de 1802. No pudieron llegar a la cumbre, pues quedaron detenidos a unos cientos de metros, tanto por una profunda grieta como por la falta de oxígeno. Sin embargo, se elevaron a la mayor altura que se había alcanzado entonces:

regreso publicará un mapa de vegetación del volcán . Deduce de las alineaciones de los volcanes que las cadenas montañosas se formaron a lo largo de fallas geológicas. Antiguo discípulo de los neptunianos, teoría que dice que las rocas se formaron a partir de sedimentos líquidos, cambia radicalmente de opinión y se convierte al plutonismo.

Al enterarse de que Baudin no se detendrá en Lima, Humboldt, Bonpland y Montufar parten hacia Perú. Hacen un breve paso cerca de las fuentes del Amazonas y luego se unen a los Andes. La expedición regresó a Lima el 22 de octubre de 1802.

Humboldt recolecta guano para análisis en Europa. Fue él quien introdujo en Europa y América del Norte sus propiedades fertilizantes.

Humboldt y sus compañeros partieron de América del Sur y pasaron el año 1803 recorriendo México: el 23 de marzo desembarcaron en Acapulco, después de una travesía de lo más tormentosa; en abril, están en la Ciudad de México. Humboldt escribirá su Ensayo político sobre el reino de la Nueva España, el primer ensayo sobre geografía regional, en el que sólo hace un breve relato de sus viajes.

Luego se embarcó rumbo a La Habana para recuperar sus colecciones depositadas hace más de tres años.

Dirección hacia el este

La expedición de cinco años de Humboldt y Bonpland le costó a Humboldt un tercio de su capital. Es una de las expediciones científicas más notables, con una cosecha de datos de valor científico aún mayor que los especímenes que pudieron traer de vuelta.









"Carte de la partie orientale de la province de Verina, entre l'Oronooko l'Abura et le Rio Meta compilée à partir d'observations astronomiques et de matériaux collectés sur place par Alexander Humboldt." Carte sur cuivre, 16,8 × 26 cm. Du vol. 3 du récit personnel de Humboldt *des voyages dans les régions équinoxiales du nouveau continent, au cours des années 1799-1804*, trad. du français par Helen Maria Williams (Londres : Longman, Hurst, Rees, Orme et Brown, 1818) [Rare Books Division].

Carte de Humboldt de certaines des régions reculées du Venezuela que lui et Bonpland ont explorées au début de leur expédition de cinq ans.



« Vulkanischen erscheinungen der Erdoberfläche » (planche 12). Carte lithographique, avec ajout de couleur, 20,2 × 28 cm. Extrait de l' *Atlas zu Alex de Traugott Bromme . v. Humboldt Kosmos dans zweiundvierzig Tafeln mit Erläuterndem texte* (Stuttgart: Kraiss & Hoffmann, [1851]) [Division des livres rares].

L'atlas a été publié en tant que volume complémentaire au *Kosmos* de Humboldt, avec quarante-deux cartes et planches thématiques de Bromme et un texte explicatif tiré de Humboldt et d'autres. Cette carte se concentre sur l'activité volcanique dans le monde : les éruptions (points rouges), les régions (cercles verts) et les plages (lignes bleues) - la plupart nous semblent familières aujourd'hui. Les cartes en médaillon mettent en évidence l'Italie/la Sicile, Java et l'Islande. L'éruption catastrophique (1881) du Krakatoa en Indonésie est dans trente ans, mais le grand cercle jaune autour de l'Indonésie et d'une partie de l'Australie montre la portée destructrice de l'éruption explosive du mont Tumbora le 11 avril 1815. Sa magnitude a reçu un 7 sur aujourd'hui indice d'explosivité volcanique, la cote la plus élevée de toute éruption volcanique depuis l'éruption du lac Taupo (Nouvelle-Zélande) vers 180 après JC.



"Carte des différents canaux par lesquels les métaux précieux circulent d'un continent à l'autre." Carte sur cuivre, 15 × 28,7 cm. Tiré du tome 4 de Humboldt's *Political Essay on the Kingdom of New Spain*, traduit du français par John Black (Londres : Longman, Hurst, Rees, Orme et Brown, 1811) [Livres rares Division].

En raison de sa propre expérience minière, Humboldt montra un intérêt particulier pour les matières premières du Nouveau Monde et consacra une grande partie de son examen des archives statistiques au sujet des métaux précieux. Il fournit de nombreux tableaux de données dans l'ouvrage, et l'un des nombres étonnants qu'il calcule est la valeur totale de tout l'or et de l'argent expédiés d'Amérique en Europe depuis l'époque de Christophe Colomb :

En prenant aussi les 186.000 marcs d'or qui sont passés en butin entre les mains des conquérants à 25 millions, il s'ensuit que la quantité d'or et d'argent importée d'Amérique en Europe, entre 1492 et 1803, s'élève à cinq mille quatre cents quarante-cinq millions de piastres, ou à vingt-huit mille cinq cent quatre-vingt-six millions de livres tournois

. 3, p. 431–32].





### Vislumbres de la geografía vegetal

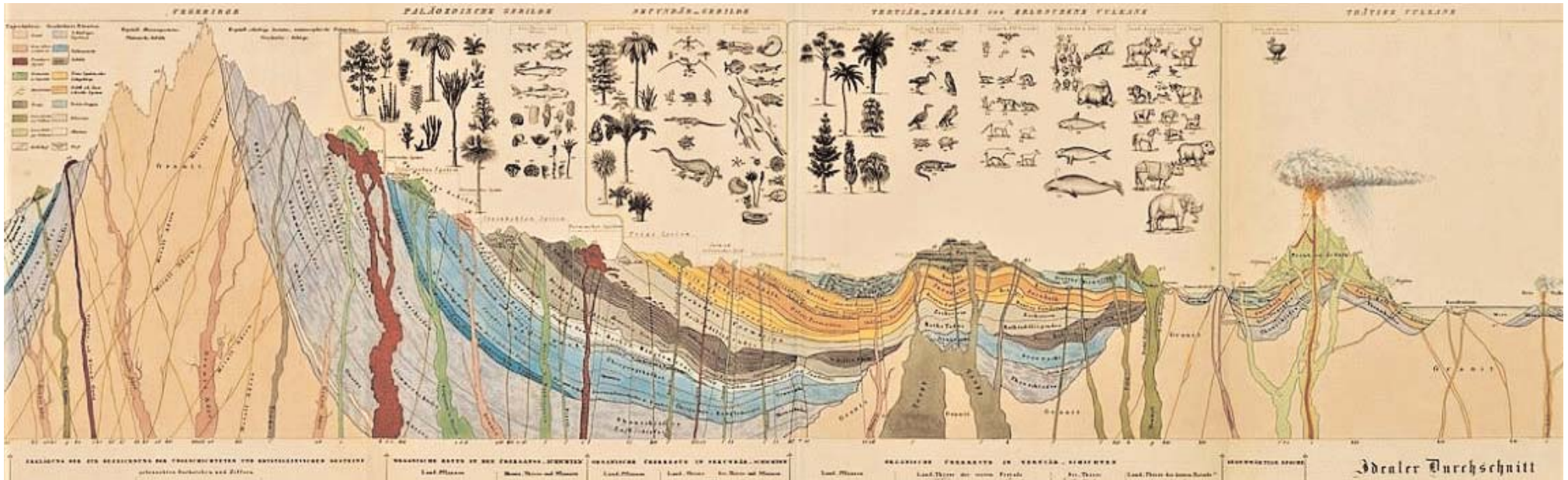
Este mapa es una ilustración simplificada de la ocurrencia geográfica de las especies de plantas y se titula "Contornos de la geografía vegetal, que contiene: 1) la distribución de las plantas según las relaciones principales. Las estadísticas de A. von Humboldt sobre las familias de plantas y las más distinguidas grupos de plantas, los veinticinco imperios fitogeográficos de J. Schouw, rango de la familia de las palmeras, el género picea (Pinus) y el género brezo (Erica) 2) Distribución de plantas en dirección vertical en climas cálidos, templados y fríos zonas, etc. - 3) Curvas de relación de mono- a dicotiledóneas en los Alpes Suizos - 4) Estadísticas gráficas de excelentes familias de plantas - 5)



### Distribución geográfica de los animales

Este mapa del mundo intenta capturar y afectar geográficamente el mundo animal en un mapa y se titula "Tres mapas para un esquema de la distribución geográfica de: A. Mamíferos de cuatro manos, Quadrumana: monos y medio monos. B. Beeches, Marsupialia y animales desdentados, Edentata. C. Pachyderms, Pachydermata." [Kosmos I: II, i p. 178-188]





### Promedio ideal de la formación de la corteza terrestre

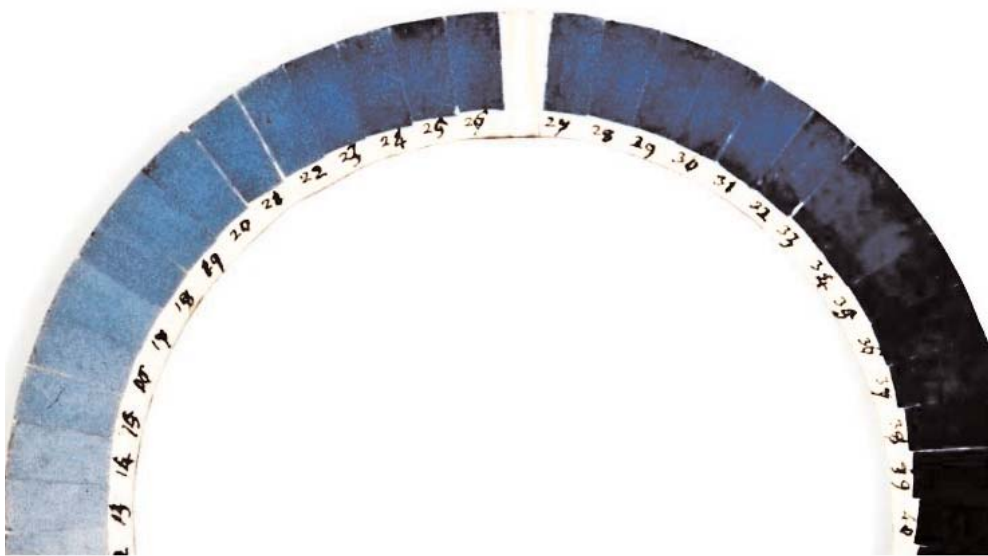
Esta sección de perfil es una ilustración idealizada de los depósitos de plantas y fósiles de eras geológicas pasadas y se titula "Promedio ideal de una porción de la corteza terrestre". Escrito por Thomas Webster FGS, etc. Plantas y animales según la selección y el arreglo del Dr. Buckland, dibujado por Joseph Fischer ". [Kosmos I: II, af p. 79-157]



### Distribución geográfica de las razas humanas.

Este mapa histórico clasifica las etnias humanas según su distribución geográfica y se titula "Distribución geográfica de las razas humanas. Resumen de la densidad de población y alimentación en los países cultivables y algunos elementos del físico humano ". [Kosmos I: II, i p. 178-188]





## Volver a europa

Cubierto de honores, Humboldt continuó incansablemente a su regreso a Europa sus actividades como erudito pero también como divulgador de la ciencia.

De vuelta en Europa, Humboldt publicó su obra y rápidamente se hizo famoso. Una fama que debe, para citar a su traductora Helen Maria Williams, a su "manera tan particular de contemplar la naturaleza en toda su grandeza fantástica [y de] elevar la mente a las ideas generales sin descuidar los hechos individuales".

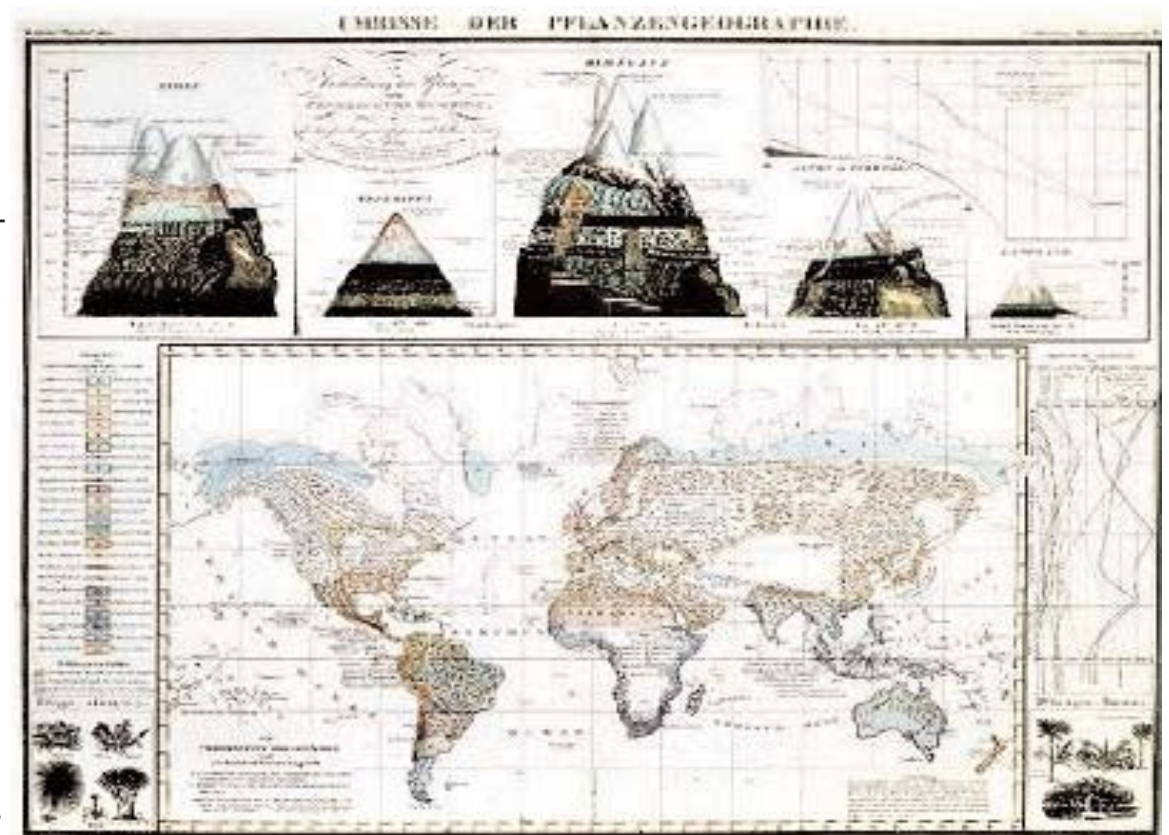
Hacia el final de su ilustre carrera, Humboldt publicó *Kosmos*, una colección de conferencias destinadas a exponer todo lo que vale la pena saber sobre el universo físico. Lecturas acompañadas de un nuevo atlas de "mapas temáticos", que sintetiza una extraordinaria cantidad de datos a escala nacional e internacional.

Repletos de cronómetros, barómetros, termómetros, telescopios, sextantes, brújulas, magnetómetros, describen, dibujan y miden todo lo que les rodea: desde plantas exóti-

cas hasta poblaciones locales, desde hechos históricos hasta geología, pasando por los diferentes tonos de azul del cielo (a través de un cianómetro del que Humboldt es el inventor: una carta de colores destinada a evaluar la intensidad del cielo).

Humboldt es reconocido por los más grandes científicos de su tiempo.

Para condensar sus descubrimientos y sus mediciones sobre los paisajes, Humboldt crea lo que él llama "Naturgemälde", estas "pinturas de la naturaleza" están muy influenciadas por las investigaciones de Goethe en la encrucijada de la filosofía y la botánica. Para Goethe la naturaleza es un todo que trasciende las diversidades aparentes. Los mapas de Humboldt revelan de un vistazo conjuntos de correlaciones e interconexiones sin precedentes fauna "que en la escuela,

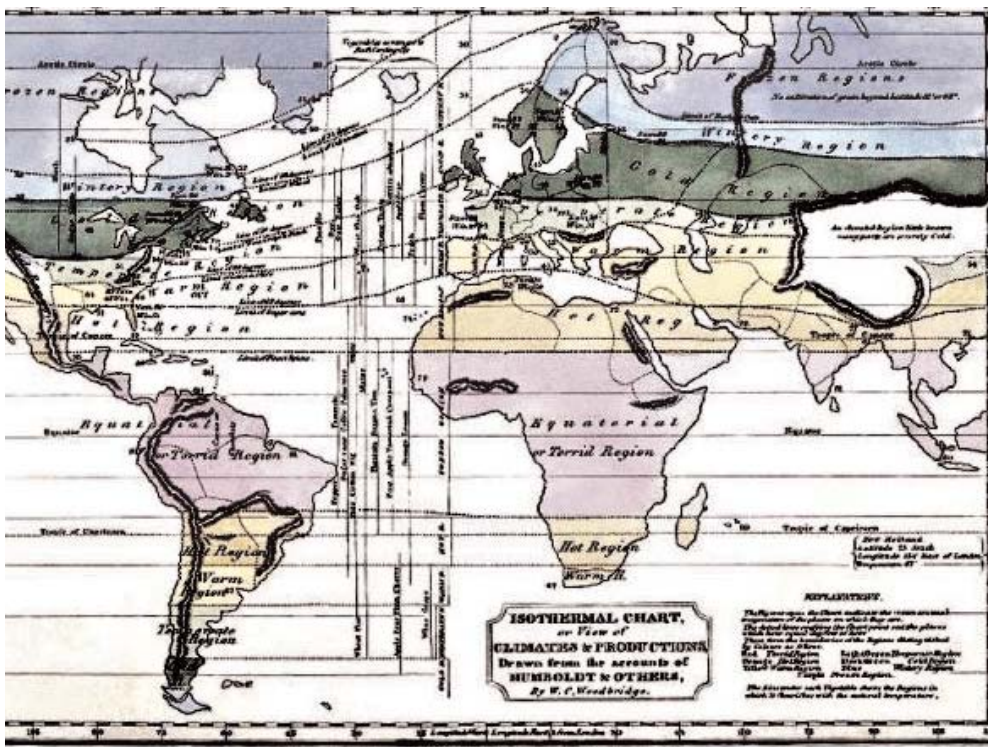




[illegible]

Es el inventor de las "isotermas", esas líneas curvas que rodean el globo, que conocemos gracias al parte meteorológico. Hiperactivo, es en sí mismo un punto de retransmisión, distribución y circulación de información científica en toda Europa. Recomienda y alienta a los jóvenes investigadores en todos los campos. Mantiene una correspondencia escrita fenomenal con muchos científicos (¡más de 30.000 cartas en total!) y patrocina a botánicos franceses, alemanes y escandinavos prestándoles su propio dinero para financiar sus expediciones.





Para él, la ciencia no puede evolucionar sin intercambiar y comparar. Una vez de vuelta de su gran expedición, ya casi no viaja. Pide a los naturalistas en el campo ya sus colegas extranjeros que le envíen cantidades impresionantes de datos que él clasifica a través de un sistema de casillas temáticas antes de utilizarlos metódicamente para respaldar sus publicaciones.

Radicado en París, escribió sus primeros libros en francés. Desde la Revolución, tanto las ciencias como las artes han disfrutado aquí de una libertad mucho mayor que en otros países europeos. Con fluidez en alemán, francés, español e inglés, Humboldt da una dimensión internacional a su investigación.

Ferviente defensor de los derechos humanos, Humboldt también influyó en los políticos de su época. Desde muy temprano criticó el imperialismo, el racismo y la esclavitud. Cuestiona públicamente la forma en que el Reino de España gestiona sus colonias y abusa de sus recursos naturales y humanos. Jefferson, el presidente de los

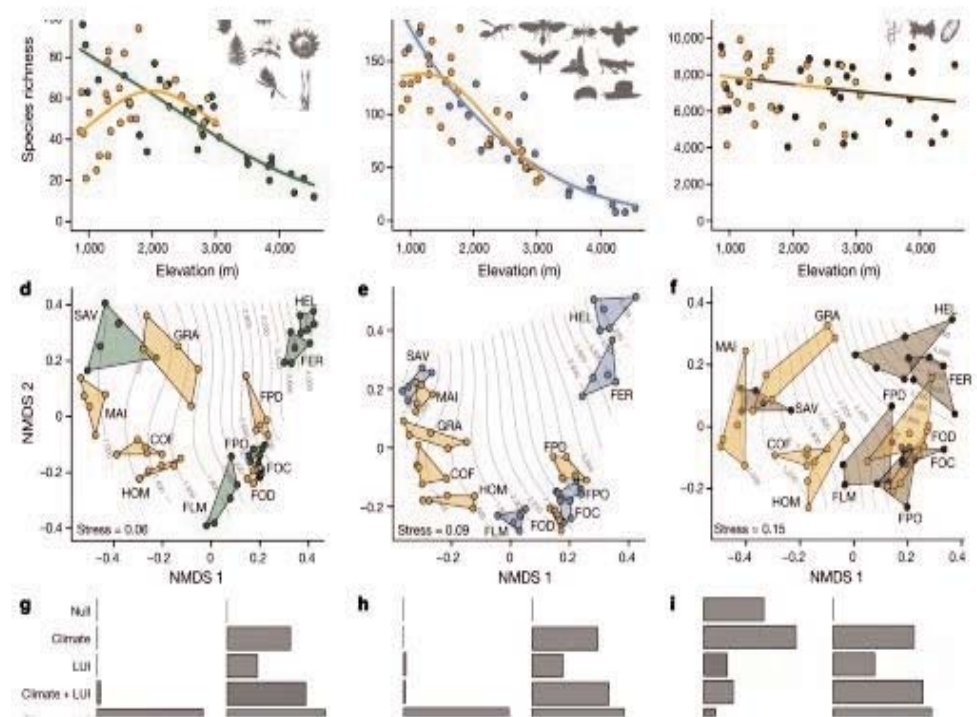
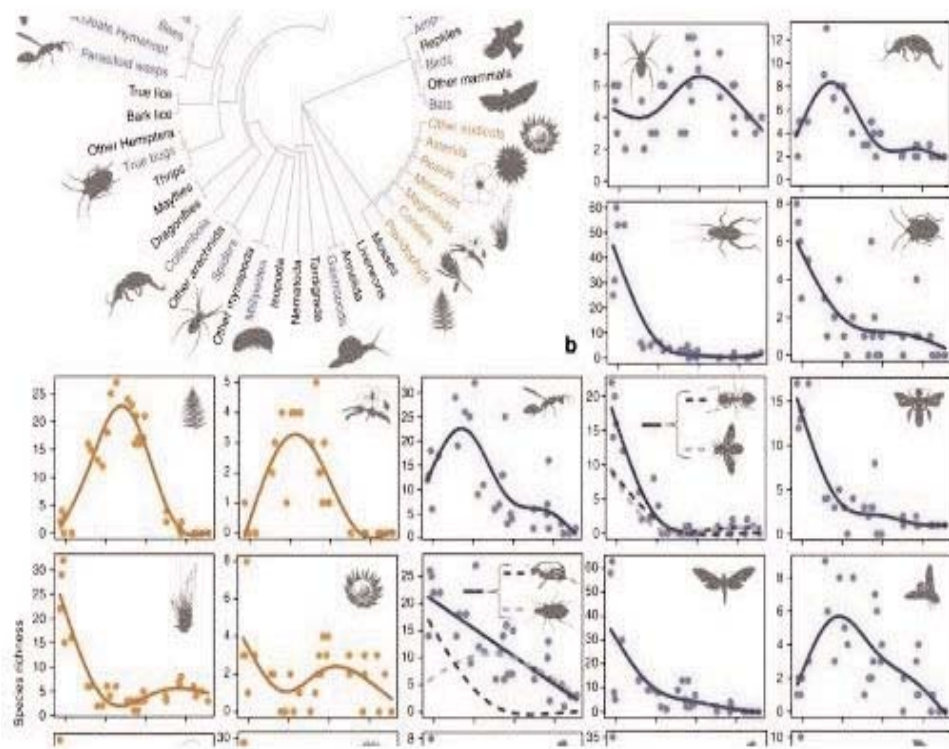
Estados Unidos, tenía muchas ganas de reunirse con él para discutir temas como la historia natural y la etnografía, pero también para tener acceso a los tesoros invaluable de información que tenía Humboldt sobre América Central.

En París, Humboldt conoció a Simón Bolívar con quien se hizo muy amigo. Sus descripciones de Venezuela alimentaron los sueños románticos del joven revolucionario y sus posiciones humanistas alentaron a Bolívar a emprender el. Antes de conocer a Gay-Lussac en casa de Berthollet en 1805, Humboldt supo que el joven físico había batido el récord de altitud alcanzado en el monte Chimborazo al medir la atmósfera a bordo de su globo. En 1799, Gay-Lussac también había escrito un relato crítico del informe sobre eudiometría presentado por Humboldt al Instituto Nacional. Sin embargo, su encuentro sella una amistad duradera que solo terminó con sus vidas y que está en el origen de varios descubrimientos científicos.

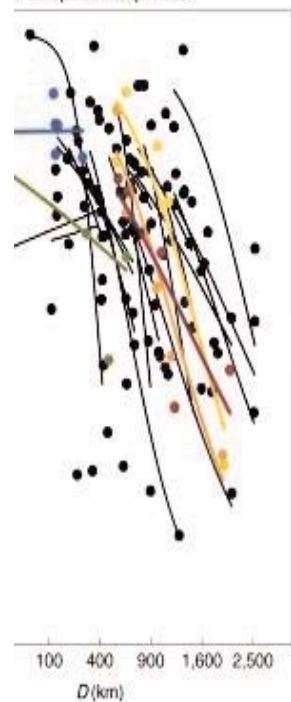
En 1805, Humboldt y Gay-Lussac emprendieron un viaje científico a Italia para estudiar el magnetismo terrestre. Publicarán a su regreso Observaciones sobre la intensidad y la inclinación de las fuerzas magnéticas (1808). Confirman así la ley descubierta por Humboldt en América según la cual la intensidad de la fuerza magnética aumenta al ir del ecuador a los polos y las inclinaciones disminuyen con la latitud de forma regular.

También realizan experimentos con agua usando el eudiómetro y notan la simplicidad del volumen de los dos gases combinados (2,00) mientras que Fourcroy, Vauquelin y Seguin dieron el número fraccionario 2,05. Al extender esta propiedad a todos los gases, Gay-Lussac formula la Ley de Gay-Lussac, que es una de las principales leyes de la química moderna y le valió ser elegido miembro de la Academia ciencia en 1806.

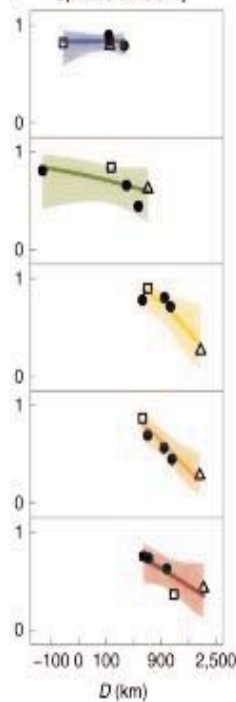




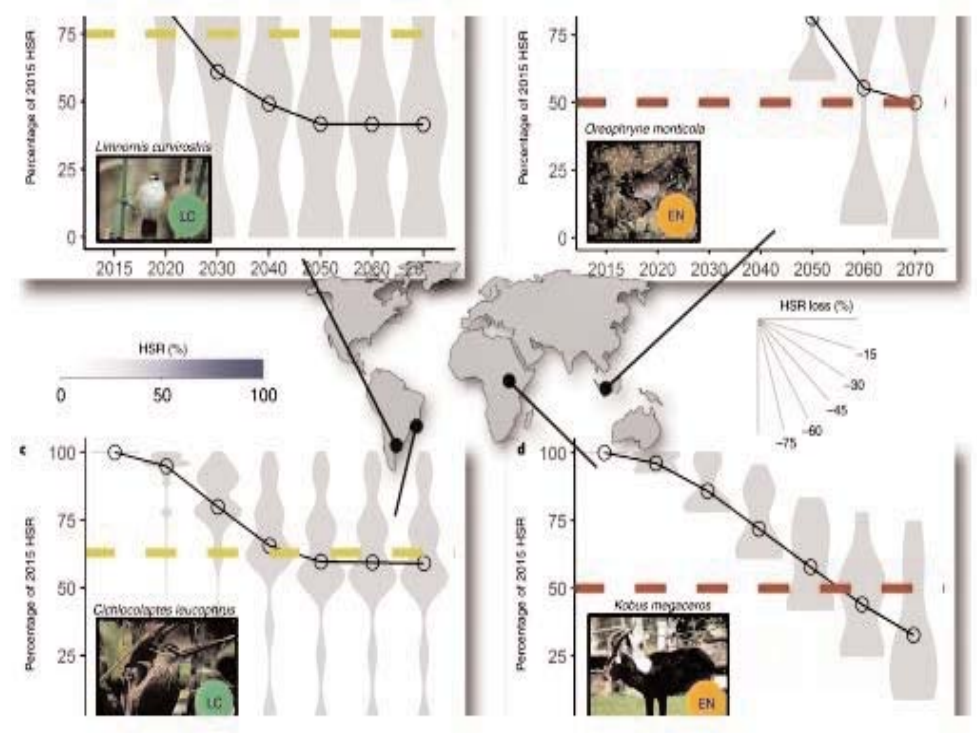
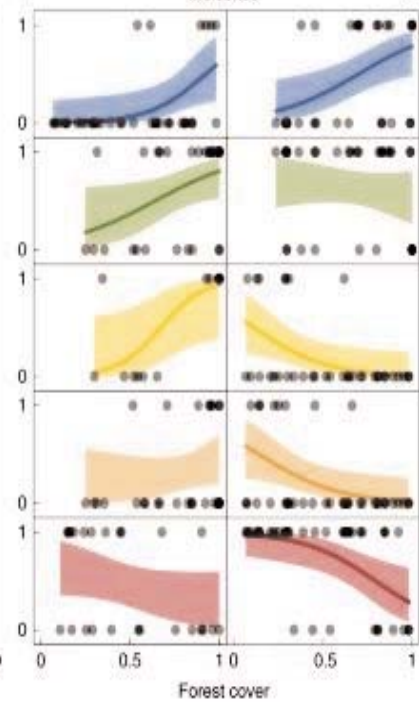
### Multi-species responses



### Species sensitivity



### Incidence





Gay-Lussac y Humboldt también viajan a Alemania como parte de su viaje científico. Humboldt encuentra así Berlín en octubre. Fue nombrado chambelán del rey. Trabaja con un equipo para agrupar, organizar y limpiar los datos que ha recopilado. Hace medidas de magnetismo día y noche y nota que la aguja varía según la hora.

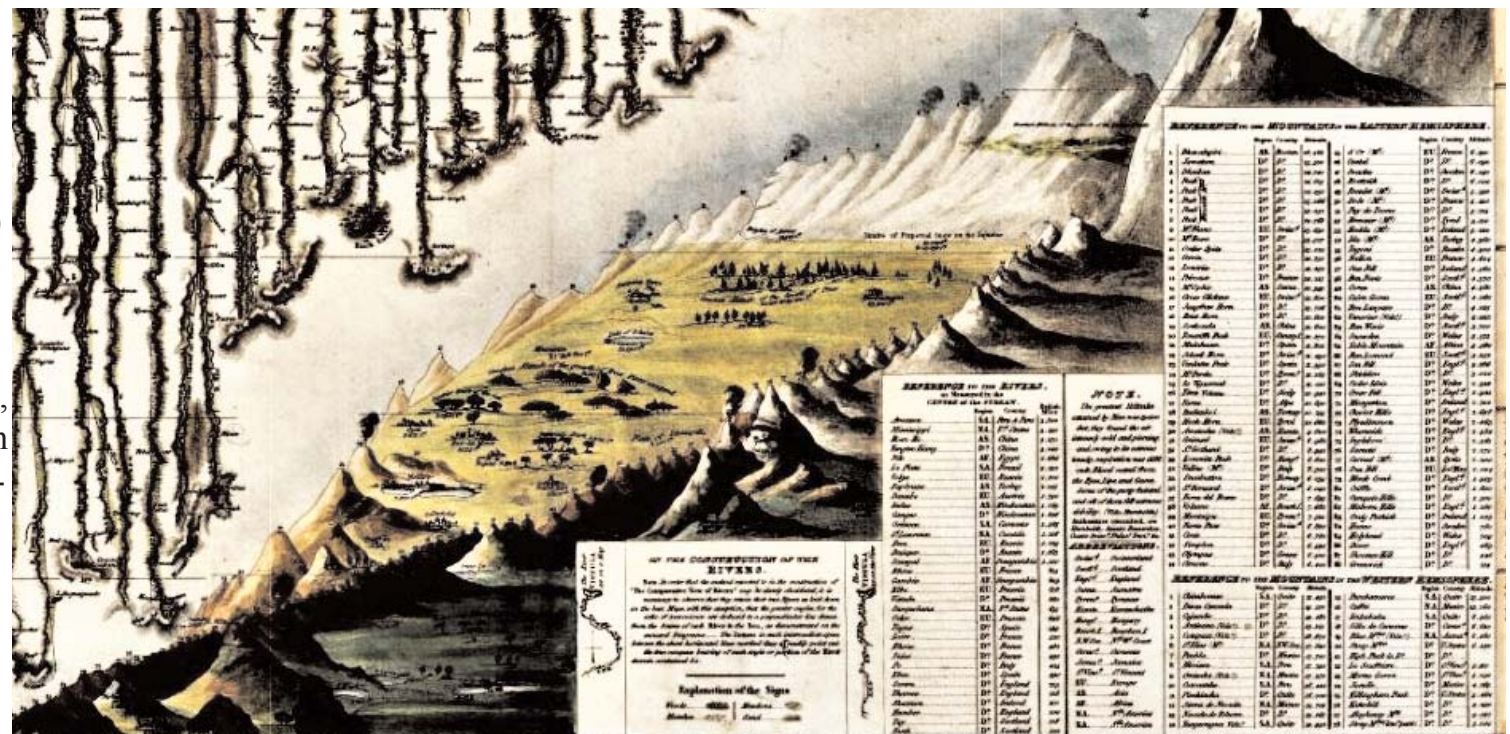
En enero de 1808, el rey de Prusia envió a Humboldt con el príncipe Guillermo como embajada a París para reducir el monto de las indemnizaciones de guerra. Está trabajando en la edición de su viaje, que no se completará hasta 1834. La colección consta de catorce títulos y treinta volúmenes. En 1808, publicó *Aspect de la nature*, una obra popular que fue su libro más popular.

Humboldt permanece en París y puede dedicarse a su trabajo. Desde que Francia invadió Prusia, Humboldt ya no recibió ingresos de sus propiedades. Vive en París en una habitación amueblada que comparte con Gay-Lussac, rue de la Vieille Estrapade, luego rue d'Enfer, cerca del Observatorio. Nunca duerme más de tres o cuatro horas al día.

Desde 1807, la policía francesa lo vigila de cerca porque es alemán y su correspondencia privada refleja las opiniones políticas de los salones parisinos. Escribe de 1.000 a 2.000 cartas al año.

Humboldt y Arago

En 1809 conoció a François Arago, quince años menor que él, de quien simpatizaba y de quien siguió siendo un gran amigo hasta el final de su vida. Hacen experimentos juntos en el Observatorio.



## Acciones diplomáticas

La caída del Imperio en 1814 provocó la partida de Bonpland que regresó a América. Humboldt insiste en quedarse en Francia, lo que irrita al príncipe Guillaume. Durante la ocupación de París por las tropas prusianas, intervino para proteger el Museo Nacional de Historia Natural o para evitar la destrucción del Pont d'Iéna.

Rechaza el cargo de embajador de Prusia en París porque no quiere apoyar la política reaccionaria que rige en Europa tras la caída de Napoleón. Fundó con otros eruditos la Sociedad Geográfica en 1821.

Berlina

En 1826, Humboldt recibió una carta del rey de Prusia en la que le ordenaba abandonar París. Ahora solo puede pasar allí cuatro meses de vacaciones al año. Humboldt sirve como chambelán para Berlín, donde el poder es muy conservador y represivo. Humboldt es muy odiado por sus ideas liberales y su apego a Francia.

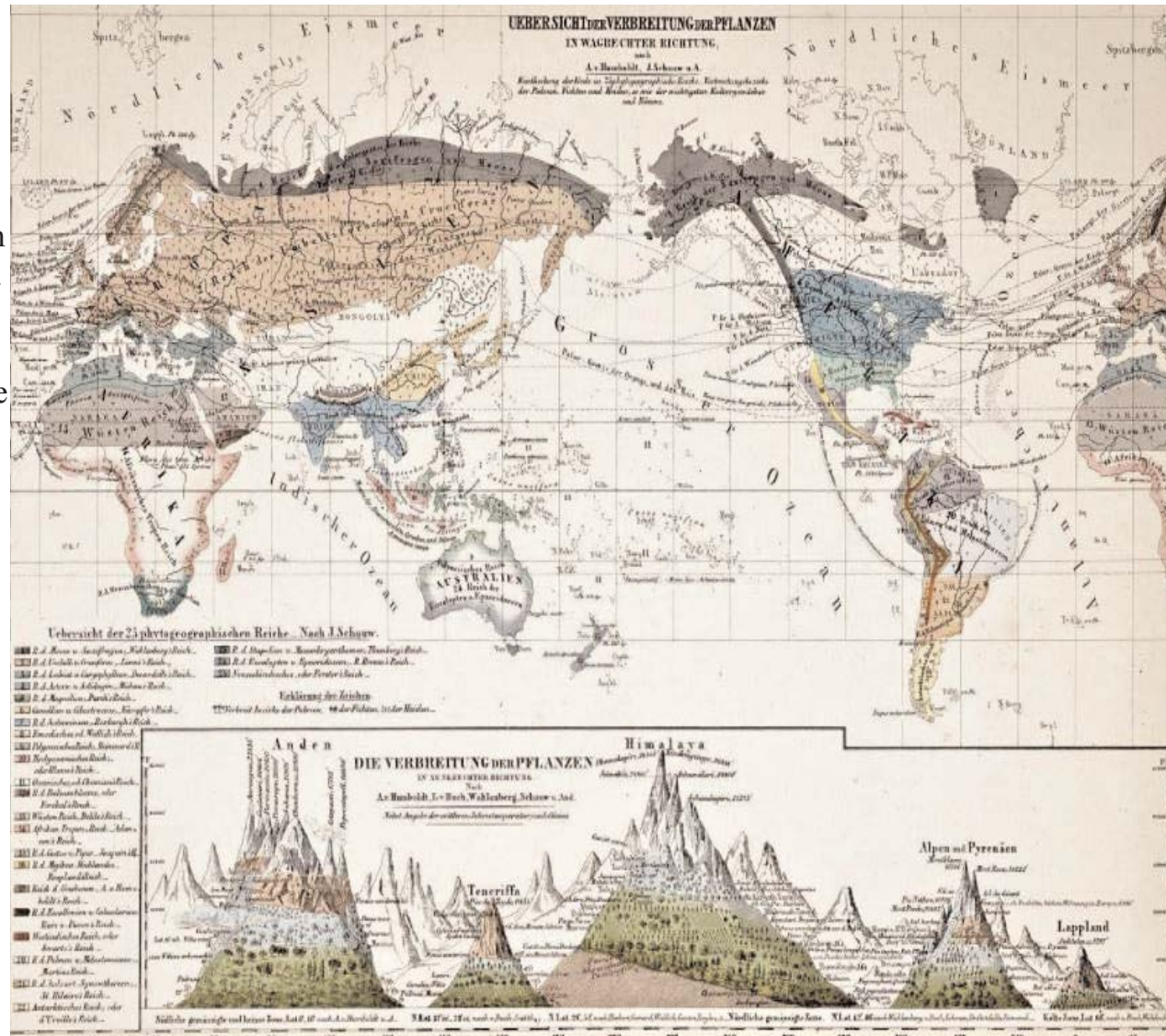


En 1827, Humboldt logró un gran éxito dando conferencias en la universidad y luego dando conferencias a una audiencia más amplia.

La comunidad científica no celebra reuniones académicas en Berlín, como en París, para comparar ideas. Humboldt organiza una reunión de la Asociación Científica en Berlín, a la que asisten seiscientos de los científicos más renombrados. A partir de las conferencias formateadas, Humboldt comienza a escribir el Cosmos, un intento de descripción física del mundo.

La expedición a Siberia En 1827, el ministro de Hacienda ruso pidió a Humboldt su opinión sobre la emisión de monedas acuñadas en platino. Al ser inestable el precio del platino, Humboldt emitió una opinión desfavorable y sugirió ir a estudiar las minas de los Urales. En marzo de 1829, Humboldt viajó a Rusia a expensas del emperador, con Gustave Rose, profesor de química y mineralogía, CG Ehrenberg, zoólogo y un sirviente. En Rusia, es recibido como una importante personalidad oficial. Comparte sus comidas con la familia del zar. Partiendo de Moscú, la expedición se vio reforzada por funcionarios de la industria minera y burócratas de las autoridades

locales.



Humboldt pasa un mes estudiando las minas de los Urales. Gracias a la presencia de vetas de platino y arenas auríferas, predice la presencia de diamantes en los Urales. Humboldt y Rose escudriñan cada depósito de oro que encuentran bajo un microscopio. Fue el conde Polier, propietario de dichos yacimientos, ya quien Humboldt compartió su teoría, quien encontró el primer diamante de los Urales.

La expedición cruza Siberia hasta Altai. Como de costumbre, Humboldt hace mediciones barométricas. Humboldt y sus compañeros regresan después de seis meses de

expedición y de haber recorrido cerca de diecinueve mil kilómetros. Humboldt estudió y simuló el establecimiento de una red de estaciones magnéticas y meteorológicas allí, realizando observaciones periódicas y operando con idénticos dispositivos. Dejó que Rose y Ehrenberg publicaran los resultados de la expedición. No fue hasta 1843 que su Asia Central apareció en tres volúmenes Berlín, donde el poder es muy conservador y represivo.



Humboldt es muy odiado por sus ideas liberales y su apego a Francia.

En 1827, Humboldt logró un gran éxito dando conferencias en la universidad y luego dando conferencias a una audiencia más amplia. La comunidad científica no celebra reuniones académicas en Berlín, como en París, para comparar ideas. Humboldt organiza una reunión de la Asociación Científica en Berlín, a la que asisten seiscientos de los científicos más renombrados. A partir de las conferencias formateadas, Humboldt comienza a escribir el Cosmos, un intento de descripción física del mundo.

#### La expedición a Siberia

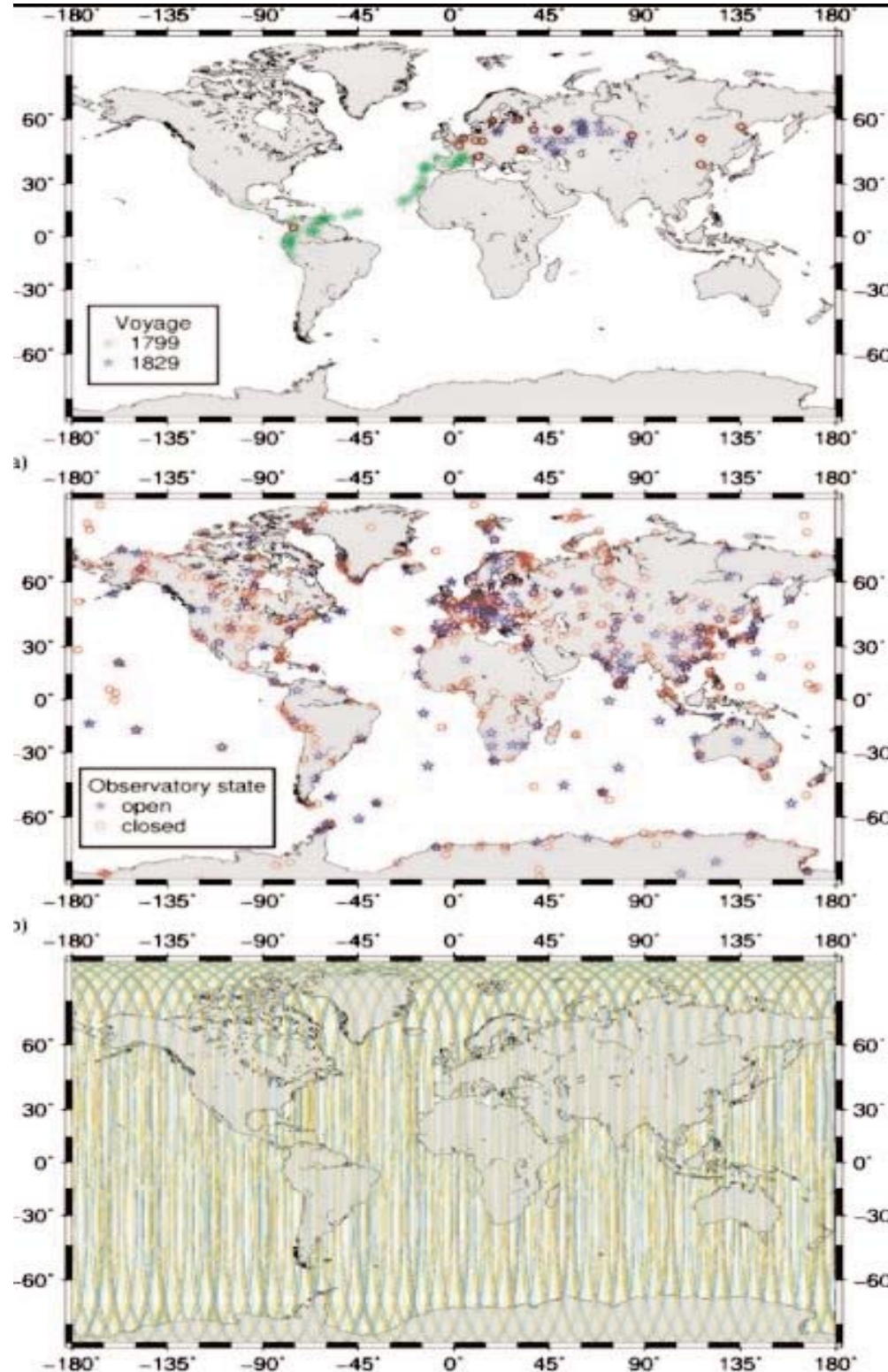
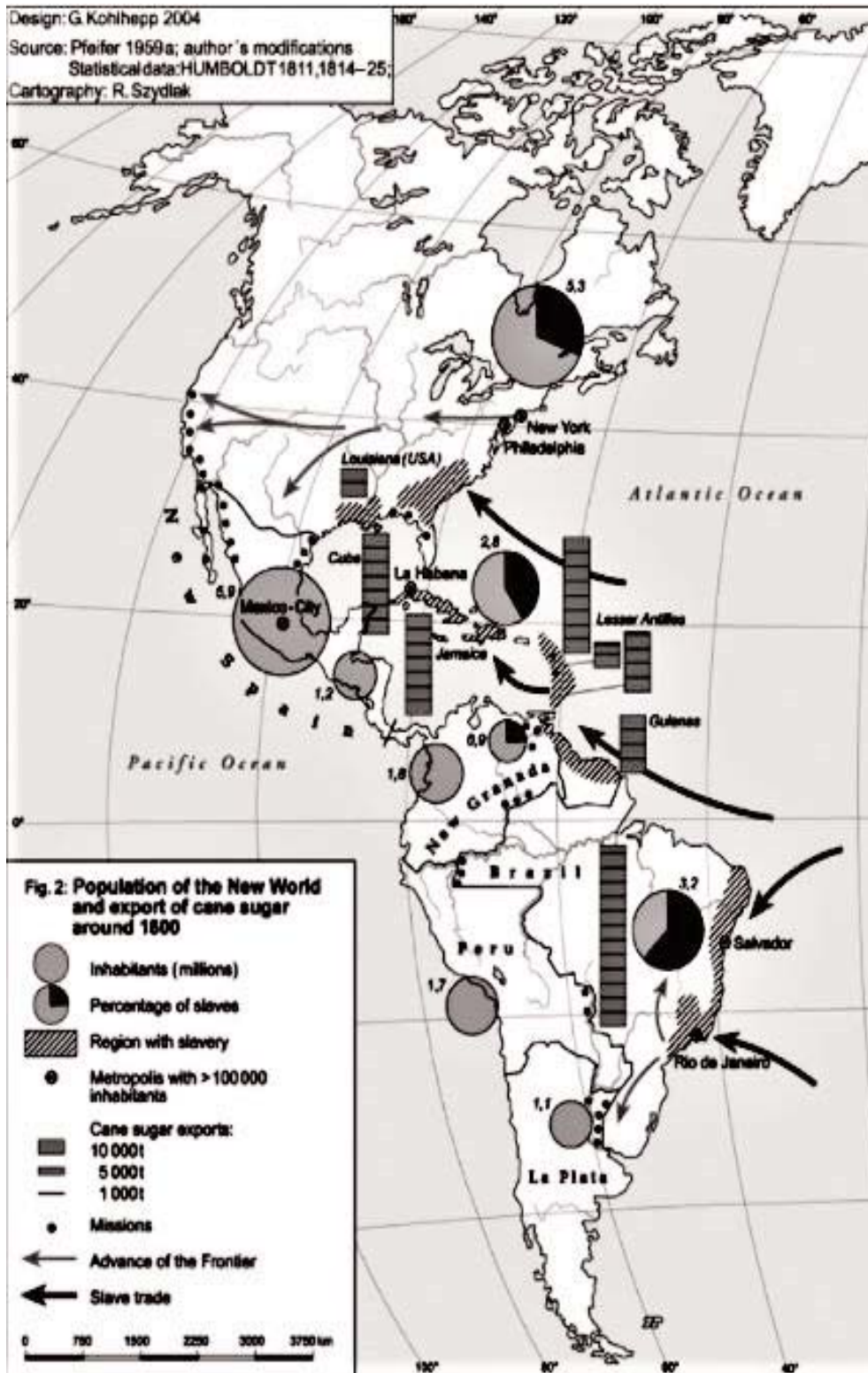
En 1827, el ministro de Hacienda ruso pidió a Humboldt su opinión sobre la emisión de monedas acuñadas en platino. Al ser inestable el precio del platino, Humboldt emitió una opinión desfavorable y sugirió ir a estudiar las minas de los Urales. En marzo de 1829, Humboldt viajó a Rusia a expensas del emperador, con Gustave Rose, profesor de química y mineralogía, CG Ehrenberg, zoólogo y un sirviente. En Rusia, es recibido como una importante personalidad oficial. Comparte sus comidas con la familia del zar. Partiendo de Moscú, la expedición se vio reforzada por funcionarios de la industria minera y burócratas de las autoridades locales.

Humboldt pasa un mes estudiando las minas de los Urales. Gracias a la presencia de vetas de platino y arenas auríferas, predice la presencia de diamantes en los Urales. Humboldt y Rose escudriñan cada depósito de oro que encuentran bajo un microscopio. Fue el conde Polier, propietario de dichos yacimientos, ya quien Humboldt compartió su teoría, quien encontró el primer diamante de los Urales.





Design: G. Kohnhepp 2004  
 Source: Pfeifer 1959a; author's modifications  
 Statistical data: HUMBOLDT 1811, 1814-25;  
 Cartography: R. Szydiak





# Kosmos.

Entwurf

einer physischen Weltbeschreibung

von

Alexander von Humboldt.

Erster Band.

Naturae vero rerum vis atque majestas  
in omnibus momentis fide caret, si quis  
modo partes ejus ac non totam complectatur  
animo. **Plin. H. N. lib. 7 c. 1.**

Stuttgart und Tübingen.

J. G. Cotta'scher Verlag.

1845.





## Charles Darwin - El viaje de un naturalista alrededor del mundo

### ETAPA 1

27 de diciembre de 1831

Plymouth, costa suroeste de Inglaterra. Bloqueado en el muelle durante más de un mes por el mal tiempo, un velero de 240 toneladas fletado por el Almirantazgo británico finalmente deja el puerto: se trata del HMS Beagle (His Majesty's Ship Beagle). A bordo, 76 tripulantes y pasajeros, uno de los cuales revolucionará nuestra visión del mundo vivo...

Pero por el momento, Charles Darwin no es más que un joven de 22 años, entusiasta y completamente novato. Es el naturalista de la expedición y recolectará muestras a lo largo del viaje. Robert FitzRoy, capitán de la marina real, cuatro años mayor que él, está a cargo de esta expedición alrededor del mundo. El objetivo principal de la tripulación no es estudiar flora, fauna o fósiles. Se trata de realizar levantamientos cartográficos y medidas cronométricas iniciadas durante el primer viaje del Beagle de 1826 a 1830. Tres pasajeros muy atípicos también forman parte de la aventura. Son "salvajes" de Tierra del Fuego, el extremo sur del continente americano, tomados como rehenes durante la misión anterior. ¡Después de recibir un poco de educación en inglés, serán llevados de vuelta a los suyos!

Darwin, "el filósofo", como rápidamente lo bautizaron los marineros a bordo, llegó allí un poco por casualidad. Recién graduado de



Cambridge, donde estudió pastoreo, salpicado de cursos de botánica y geología, esta invitación a viajar no estaba destinada a él. Pero, habiendo declinado la oferta el naturalista inicialmente elegido, se le ofrece así una oportunidad extraordinaria.

Hijo y nieto de médico, primero se embarcó en los estudios de medicina que interrumpió por demasiada sensibilidad. Pero su gusto por la naturaleza, la biología y la geología se mantuvo intacto. Un interés que su abuelo parecía compartir. Lo demuestra su obra *Zoonomie* en la que detectaremos los inicios del evolucionismo. En 1831, esta teoría según la cual las especies evolucionaban adaptándose a su entorno ya estaba en boga gracias al trabajo de científicos como Maupertuis, Buffon y Lamarck. Pero estas siguen siendo solo hipótesis para la comunidad científica de la época. El viaje en el Beagle será, por tanto, decisivo. Porque es de esta experiencia única que resultará, 28 años después, la publicación del libro *El origen de las especies* en el que Darwin expone el mecanismo de la evolución a través de su teoría de la selección natural. Esta obra provocará un verdadero escándalo al sacudir el dogma religioso entonces vigente según el cual todas las especies vivas fueron creadas por Dios y no han cambiado desde entonces. ¡Y pensar que el capitán FitzRoy estuvo a punto de despedir al joven Charles por el único criterio de la forma de su nariz, que no le parecía suficiente energía y determinación para semejante aventura!





Pero a fines de diciembre, Darwin está lejos de adivinar la revolución que provocará. Un joven explorador naturalista, un poco diletante, pero con buen ojo para los detalles, tiene los ojos clavados en el siguiente paso, listo para anotarlo todo en su pequeña libreta amarilla. Dirígete a las Islas Canarias, al oeste de Marruecos.

## ETAPA 2

Del 27 de diciembre de 1831 al 28 de febrero de 1832

Darwin comienza la aventura con un terrible mareo mientras el Beagle se dirige a Bahía en Brasil. El 6 de enero, el barco se prepara para atracar en Tenerife, la mayor de las Islas Canarias, frente a las costas de Marruecos. Problema: las autoridades locales lo impiden, temiendo que la tripulación traiga el cólera que campa a sus anchas en Inglaterra. El joven naturalista que soñaba con visitar la isla está muy desilusionado. El capitán FitzRoy decidió entonces zarpar hacia las islas de Cabo Verde, en la latitud de Senegal. Los exploradores llegaron allí el 16 de enero y echaron el ancla en Porto-Praya, en la desolada isla volcánica de San-Iago.

Sonó la hora de las primeras observaciones para Darwin, pero también la de los interrogatorios. De hecho, una larga franja de piedra caliza perfectamente horizontal, situada muy por encima del nivel del mar, llama su atención. Las conchas que contiene prueban que alguna vez estuvo sumergido. ¿Cómo llegó allí? Si los movimientos volcánicos violentos estuvieran en el origen de esta elevación, habrían roto esta larga banda. La tesis de los movimientos lentos, durante periodos muy largos, propuesta por el geólogo Charles Lyell, de quien Darwin es seguidor, parece corresponder bien a este caso particular. Es hora de conocer a algunos nativos y observar algunos animales... ¡el velero ya se va! Después de dos paradas rápidas en Rochers de Saint-Paul, infestado de tiburones, y en la isla de Fernando de Noronha, quemada por la sequía, el Beagle entró en el puerto de Bahía el 28 de febrero de 1832.

## ETAPA 3

Del 28 de febrero al 5 de julio de 1832

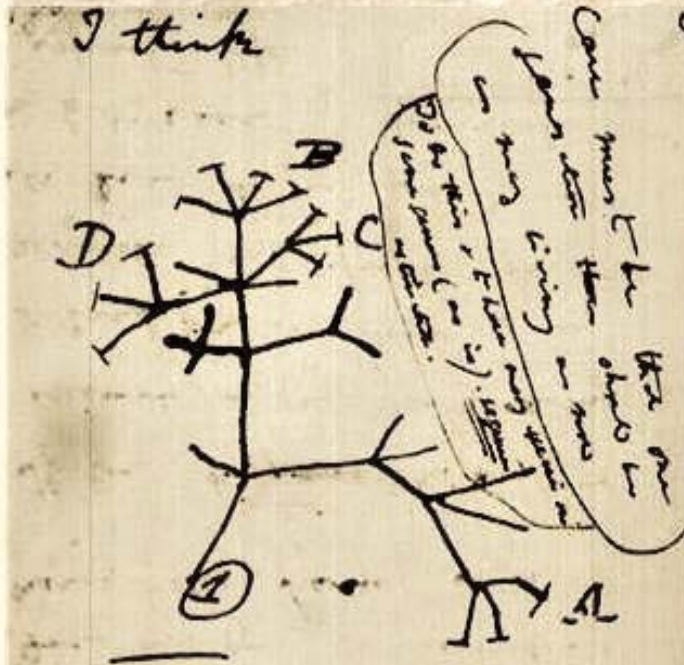
A su llegada a Bahía, Darwin quedó inmediatamente cautivado por la exuberancia de la selva brasileña. Los insectos hacen tanto ruido que puede oírlos desde el barco, ¡que, sin embargo, ha fondeado a varios cientos de metros de la costa! Charles aprovecha esta escala de quince días para explorar los alrededores. Le intriga la geología del lugar y en particular las rocas graníticas. Los materiales con los que están hechos sugieren un origen marino... Un diodón capturado cerca de la costa le divierte mucho. ¡Este increíble pez tiene la capacidad de inflarse en una especie de bola! Al tocar su vientre, Darwin provoca la secreción de una sustancia de color rojo carmín y se pregunta cuál puede ser su naturaleza. En cambio, la condición de los negros que conoció en el pueblo le divirtió mucho menos, a diferencia del capitán FitzRoy que alababa la esclavitud. Esta diferencia de puntos de vista conduce a una acalorada discusión entre los dos hombres. ¡Furioso, FitzRoy le prohíbe compartir su mesa en el futuro! Consciente de haber perdido los estribos, levantará rápidamente esta prohibición. Su enfado es frecuente pero temporal...

El 18 de marzo, el Beagle partió de Bahía rumbo a Río de Janeiro. En el camino, el velero pasa por las Islas Abrolhos, donde el océano adquiere un tono marrón rojizo inusual. Estudiando una muestra de esta extraña agua con una lupa, Darwin observa pequeñas plántulas en paquetes cilíndricos. Llamados "aserrín de mar" por los marineros, son los que generan este color particular en distancias que pueden cubrir varios kilómetros.

A principios de abril, el velero echó anclas en Río de Janeiro. Darwin sale a explorar los alrededores a caballo con algunos compañeros de equipo. Bajo un calor sofocante intercalado con lluvias torrenciales, recoge allí una gran diversidad de plantas, insectos y otros animales. En el bosque, a veces es necesario el uso de un hacha para despejar un pasaje. En el camino, el recibimiento en las posadas es generalmente rudimentario. Tenedores, cuchillos y cucharas no siempre están ahí. Los exploradores a veces se ven obligados a suicidarse.



# Pages from Darwin's journals



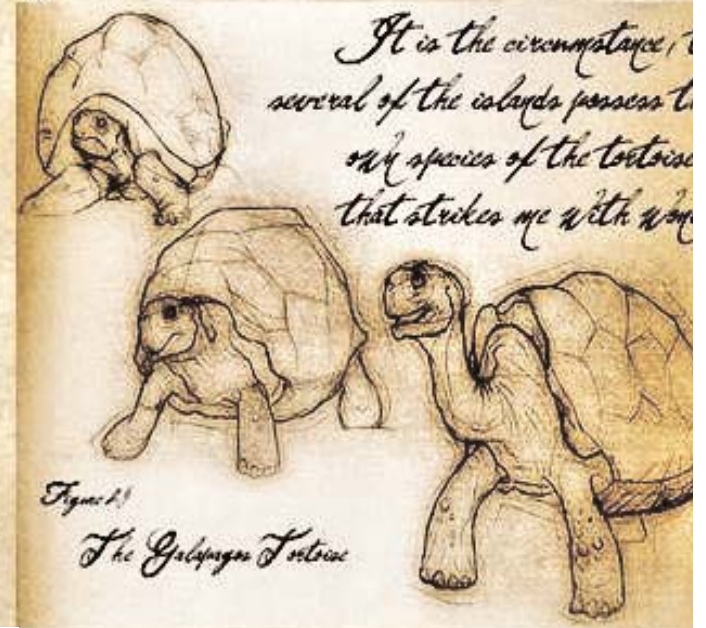
Then between A & B. various  
kinds of relation. C & B. The  
first gradation, B & D  
rather greater distinction  
Then genera would be  
formed. - bearing relation



An abstract of an Essay  
on the  
Origin  
of  
Species and Varieties  
Through natural Selection  
by  
Charles Darwin M.A.  
Fellow of the Royal, Geological & Lin. Soc.

London

18-59



ornithology. Galapagos  
rapidly short up, - flower. & as rapidly in appearance  
The seeds however lie dormant till the next  
year, buried in the cinchery soil. Hence the  
Finches are in number of species & individuals  
far preponderant over any other family of birds.  
Amongst the species of this family, there reigns (to  
an inexplicable confusion. Of each kind, some  
are jet black, a few this by intermediate shades  
to brown; the proportional number, in all the three  
kinds is exceedingly small; yet any series of  
specimens would go to show, that, that color is pos-  
sible to the red cock birds alone. - On the other  
hand. Mr. Bynoe & Fuller assert, they have each  
a small jet black bird of the female sex.  
Moreover a gradation in form of the bill, ap-  
pears to me to exist. - There is no possibility of dis-  
tinguishing the species by their habits, as they are  
all similar, & feed together (also with Doves)  
in large irregular flocks. - I should have  
mentioned that the <sup>large</sup> <sup>orange</sup> <sup>beak</sup> <sup>finches</sup> are the most numerous.



¡incluso apedrearon a las gallinas frente a su cena! Durante este breve viaje, algunos miembros de la tripulación deciden ir por caminos separados para explorar el área de Macacù. Tres de ellos morirán tiempo después, probablemente víctimas de la malaria.

De vuelta en Río de Janeiro, Darwin se hospeda en una pequeña cabaña ubicada en la hermosa bahía de Botofogo. Aprovecha para estudiar la fauna del entorno: gusanos tipo planaria, ranas cantoras, moscas luminosas, mariposas "corredoras", arañas, hormigas... Señala que las relaciones entre ciertas plantas y ciertos insectos son similares a las que se encuentran en Inglaterra. , aunque las especies difieren. El 5 de julio, el barco zarpó rumbo a Montevideo, Uruguay.

#### ETAPA 4

Del 5 de julio al 27 de noviembre de 1832

Marsopas, focas, pingüinos y fuegos artificiales naturales marcan el viaje del Beagle entre Río de Janeiro y Montevideo. Aún sufriendo de mareos, Darwin no estaba descontento cuando el barco echó anclas el 26 de julio. Unos días después, el jefe de policía local solicita a los miembros de la tripulación para calmar una insurrección en la ciudad. La situación es tensa en Montevideo. El joven naturalista envió a Inglaterra su primer lote de ejemplares recogidos desde el inicio del viaje, no sin cierta aprensión por el interés que los especialistas británicos tomarían por este envío.

El barco inicia la exploración de las costas de la región, lo que le permite a Darwin realizar varias expediciones en tierras llenas de animales a veces extraños: roedores ciegos, enormes cerdos de agua, venados apestosos, sinsontes, papamoscas cómicos, diabólicos sapos, repugnantes carroñeros, serpientes-lagarto, avestruces veloces, perdices estúpidas, pumas, llamas... También conoce a los gauchos, estos campesinos locales que manejan maravillosos lazos y conducen enormes rebaños de ganado a lomo de caballo por las pampas. Compartirá con ellos platos exóticos para un inglés de la época. En el menú: avestruz y armadillo!

Darwin pasa varias semanas recolectando fósiles en Punta Alta, una

verdadera catacumba de monstruos pertenecientes a razas extinguidas. Descubrirá enormes huesos fosilizados, incluidos los restos de Megatherium, Megalonyx, Scelidotherium y Mylodon. Sorpresa: algunos de estos enormes y desconocidos mamíferos prehistóricos tienen extrañas similitudes con los armadillos de hoy. Este gran descubrimiento participará en el cuestionamiento de la fijeza de las especies. Interrogatorio reforzado por huesos de Toxodon también encontrados en el sitio. Este animal extinto es realmente extraño en muchos aspectos: tamaño de elefante, dientes de roedor, caracteres anatómicos de paquidermos y animales acuáticos. Darwin se sorprenderá profundamente al encontrar dentro de un mismo animal características de las especies actuales que son tan distintas. Otra singularidad de este extraordinario santuario es muy intrigante. De hecho, todos estos fósiles están mezclados con conchas que difieren muy poco de las de su época. Esto confirma una de las teorías del geólogo Charles Lyell de que la longevidad de las especies de mamíferos es menor que la de las especies de moluscos. En otoño, nuestro aventurero recibe por correo una copia del segundo volumen de los "Principios de Geología" de Lyell, un libro que esperaba con impaciencia. Pero por el momento, al Capitán FitzRoy le cuesta entender el punto de abarrotar el barco con todos estos "desperdicios" que él considera inútiles.

A principios de septiembre, Darwin, FitzRoy y Harris, un comerciante inglés local que les servía de guía, se hospedaron en Fort Argentina, una fortaleza militar. El comandante del lugar los recibe con recelo y en particular a este naturalista cuya misión no comprende. Sospechando que son espías, j ordena a sus soldados que vigilen todos sus movimientos! Durante estas incursiones terrestres, Darwin fue sorprendido por la vegetación local caracterizada a menudo por vastas llanuras cubiertas de hierba, las famosas pampas. ¿Cuáles son las razones del bajo número de árboles en diferentes puntos de esta región? ¿La fuerza de los vientos? El tipo de drenaje?



Suposiciones poco convincentes. Si, como cree Darwin, la presencia de bosques está determinada por la cantidad anual de humedad, entonces el área debería estar cubierta de ellos...

En noviembre, de paso por Buenos Aires, quedó asombrado por el aspecto europeo de la ciudad. Aprovechó para ir al teatro, paréntesis de la vida social en esta áspera aventura masculina. ¡La belleza de las "señoritas" de este puerto sudamericano no lo dejará indiferente! Poco antes de la partida del Beagle para su próxima gran etapa, Charles envía su segundo lote de ejemplares a Inglaterra: huesos de Punta Alta, pájaro extraño, serpientes, conchas y crustáceos, plantas, peces, sapos, semillas, escarabajos... la lista es impresionante! El 27 de noviembre, el velero partió del puerto de Montevideo y zarpó rumbo a Tierra del Fuego, en el extremo sur del continente. El encuentro con los nativos será memorable...

## ETAPA 5

Del 27 de noviembre de 1832 al 26 de abril de 1833

Desde el 27 de noviembre de 1832, el barco se dirige a Tierra del Fuego, en el extremo sur del continente americano. Los tres fueguinos tomados como rehenes durante el viaje anterior del Beagle encontrarán el suyo. Al pasar la lancha, los nativos saltan, agitando sus tra-

pos desde la costa, dejando escapar un largo y sonoro aullido...

La recepción será sorprendente por decir lo menos. Para aplacar la palpable angustia de los indígenas, los explotadores les ofrecen telas escarlatas que se apresuran a atarse al cuello. El ambiente se relaja. Como muestra de amistad, un anciano con un tocado de plumas y un rostro extrañamente pintado acaricia el pecho de Darwin mientras se ríe extrañamente. Pero los habitantes del lugar aún quedan desconcertados por estos pieles blancas de largas barbas. Algunos de ellos también animan a uno de los ex rehenes a afeitarse. Este último casi ha olvidado su lengua materna y parece bastante avergonzado del comportamiento de sus congéneres. Hay que decir que están a kilómetros de la buena moral que les inculcaron en Inglaterra. ¡Solo una fina capa de piel de guanaco, una especie de llama sudamericana, cubre de alguna manera sus cuerpos desnudos! Entonces el asombro sube de nivel cuando ciertos miembros de la tripulación comienzan a bailar y cantar, asombro que rápidamente se convierte en terror al ver las armas de fuego que parecen conocer.

Particularidad sorprendente: ¡los "salvajes" imitan perfectamente los

gestos e incluso ciertas palabras de los miembros de la tripulación!

El clima es duro e inquieto en este país montañoso cubierto de bosques inhóspitos excavado y parcialmente sumergido.





El Beagle hace la amarga experiencia de ello surcando las costas de las muchas islas de Tierra del Fuego. Una sucesión de tormentas golpeó el barco. Uno de ellos los obligó a llegar apresuradamente al pequeño puerto de Wigwam Cove cerca del Cabo de Hornos para pasar allí la Navidad. A mediados de enero del año 1833, FitzRoy, que había invertido personalmente en la educación inglesa de los tres fueguinos de la tripulación, decidió instalarlos al frente de una misión al borde del Estrecho de Ponsonby. Los ingleses instalaron viviendas básicas allí, araron y sembraron dos jardines. A los pocos días, cuando regresaban de una excursión por la zona, se produjo un saqueo. Los ex rehenes tienen dificultades para evitar los exabruptos de sus camaradas. La apuesta de FitzRoy no parece haber sido ganada... ¿Lograrán los tres fueguinos anglicanizados traer un toque de civilización occidental a este remoto país? El veredicto caerá en el invierno de 1834 cuando el Beagle pase por Tierra del Fuego... Pero por ahora, el barco se dirige al este hacia las Islas Malvinas.

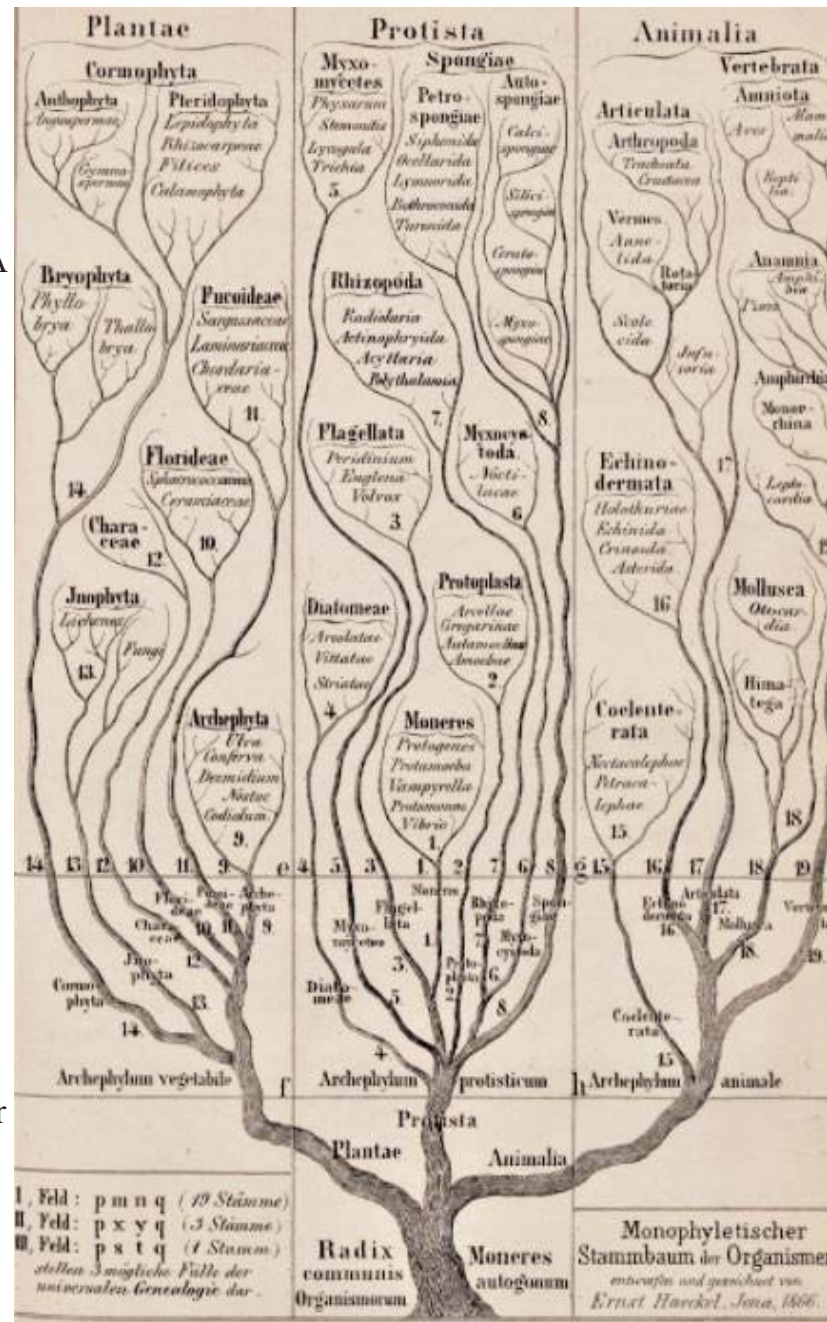
El 1 de marzo, el barco echó anclas en Port Saint-Louis. Estas islas desoladas estaban en ese momento bajo el dominio inglés. Sorpresa: ¡el oficial está a la cabeza de una población de la que al menos la mitad está formada por rebeldes y asesinos! Sin embargo, la isla es mucho más hospitalaria que Tierra del Fuego: animales, pescados y vegetales europeos constituyen una

abundante despensa. Durante sus incursiones en la tierra, Darwin se sintió intrigado por ciertas diferencias entre las especies de las Malvinas y las observadas en el continente sudamericano... La cuidadosa comparación de las plantas, animales y fósiles recolectados durante el viaje le proporcionaría más tarde una gran cantidad de información. de información sobre la forma en que especies similares se adaptan a diferentes ambientes. Durante el mes de marzo llega al puerto una goleta llamada Unicornio. FitzRoy se lo compra a su dueño y lo renombra Adventure. Objetivo: convertirlo en un barco de apoyo al Beagle para levantamientos cartográficos. No informará de esta compra a sus superiores que permanecieron en Inglaterra. Un error que pagará después... El 6 de abril, el Beagle zarpa hacia la costa este de América del Sur. El 26 de abril regresó a Montevideo, de donde había salido cinco meses antes.

## ETAPA 6

Del 26 de abril al 6 de diciembre de 1833

Luego de varios meses de aventura entre Tierra del Fuego e Islas Malvinas, el Beagle llegó a Montevideo el 26 de abril. Este es el comienzo de una larga serie de excursiones terrestres para Darwin, ricas en descubrimientos y aventuras. Primer destino: el pueblo de Maldonado, cerca del cual un viajero de Montevideo fue asesinado el día anterior... No importa, Carlos permaneció durante varias semanas en esta región poblada por tropas de avestruces.





Ahí proporciona muchas especies de aves y reptiles así como varios cuadrúpedos para su colección. A pocos kilómetros del pueblo, su curiosidad se centra en los tubos vitrificados y silíceos que se forman en contacto con el rayo y la arena. Al estudiar su tamaño y número, nuestro naturalista concluye que atravesó una descarga eléctrica muy poderosa, cuya chispa se dividió en ramas separadas antes de tocar el suelo.

La brecha cultural con los lugareños es llamativa, a juzgar por el asombro de algunos al ver la brújula de Darwin. ¿Cómo, quien no conoce la región, logra indicar la ruta a seguir para llegar a tal o cual punto? Estos nativos que confunden Inglaterra y Norteamérica, le hacen un sinfín de preguntas: ¿es la Tierra o el Sol el que se mueve, hace más calor o más frío en el Norte, dónde está España...? ¡Este inglés educado que produce fuego frotando fósforos químicos en sus dientes despierta verdadera admiración!

A finales de julio, Darwin envió su tercer lote de especímenes a Inglaterra, compuesto por 80 aves, 20 cuadrúpedos, numerosas pieles y plantas, muestras geológicas y peces. Para llevar a cabo esta recaudación de fondos que está cobrando impulso, ha reclutado a un miembro de la tripulación, Syms Covington, para que lo ayude... ¡con la bendición del capitán FitzRoy, único capitán a bordo! Esta colaboración con Covington durará hasta 1839, tras el final de la expedición.

A principios de agosto, acompañado de gauchos, el explorador partió a descubrir las riberas del Río Negro. Charles prueba la vida de estos "jinetes campesinos" y aprecia la sensación de libertad total que proporciona. Pero también tiene sus peligros, siendo a veces atacadas las haciendas por tribus de indios muy feroces. Para defenderse, el gobierno ha equipado un ejército al mando del despótico general Rosas, a quien Darwin conoce a mediados de agosto cuando llega a las orillas del río Colorado. Pero está conmovido por la brutalidad de estos soldados que no dudan en masacrar a las mujeres indias y convertir a sus hijos en esclavos. De hecho, es una verdadera guerra de exterminio la que entonces tiene

lugar en este país. Como todos los blancos, nuestro naturalista es un objetivo potencial para los indios rebeldes. Por lo tanto, permanece muy cauteloso durante sus excursiones.

Durante una de sus expediciones, Charles se sorprende de que los animales se las arreglen para sobrevivir en la salmuera fangosa y fétida de los lagos salados que salpican la región. Prueba de que los seres organizados son capaces de adaptarse y desarrollarse en los entornos más hostiles.

La inestabilidad política está en su apogeo en esta región plagada de corrupción. En octubre, Darwin estuvo bloqueado durante quince días en Buenos Aires debido a un levantamiento encabezado por simpatizantes del general Rosas contra el poder en el lugar. Pero eso no le impide trabajar. Así, durante este viaje de más de siete meses marcado por la sequía y la sed, el naturalista observa numerosos animales: armadillos, avestruces, culebras, limícolas, lagartijas, peces, pájaros tijera, vizcachas, loros, perdices, bueyes, búhos, lechuzas - cisnes de cuello, batracios... y pumas cuya carne probará.

La flora también es objeto de sus cuidadosas observaciones. Le sorprenderá la cantidad de cardos europeos que literalmente han invadido ciertas regiones y verdaderos campos impenetrables de cardos gigantes. Su gusto por los huesos de animales prehistóricos también quedará satisfecho: cabezas de *Mylodon* y *Toxodon*, enormes esqueletos de mastodontes extintos, caparazón de un animal gigantesco extrañamente parecido al armadillo actual, diente de caballo fósil... Sumado a los restos de mamíferos extintos descubiertos en Punta Alta, todos estos huesos empiezan a cuestionar seriamente el dogma religioso según el cual las especies no han evolucionado desde su creación por Dios!

El 6 de diciembre, el Beagle partió definitivamente de Montevideo. El viento la lleva hacia el extremo sur del continente, antes de pasar al Pacífico.



# EL ARCHIPIÉLAGO DE GALÁPAGOS



endémicas del archipiélago: cuatro especies de sinsontes (incluido el sinsonte de Galápagos) y 13 especies de pinzones de Darwin, incluido el pinzón de manglar, el albatros ondulado, tres especies de piqueros (piqueros de patas azules, El piquero de patas rojas y el piquero enmascarado), la fragata magnífica y la fragata del Pacífico, el cormorán no volador, la paloma de Galápagos y el pingüino de Galápagos, el único pingüino que vive en un ambiente cálido, llegaron (como lobos marinos) por la corriente de Humboldt. El ratonero de Galápagos también se encuentra en el archipiélago, el único depredador nativo de crías de iguanas y tortugas.

El archipiélago de Galápagos está poblado por cerca de 1600 especies diferentes de insectos, incluidas 300 especies de escarabajos, 80 especies de arañas, 80 especies de caracoles terrestres, 650 especies de conchas y moluscos, 120 especies de cangrejos (incluidos los más conocidos son los cangrejos rojos de Galápagos ) y muchos otros animales pequeños.

Estas islas fueron descubiertas el 10 de marzo de 1535 por el dominico Tomás de Berlanga, cuarto obispo de Panamá. Este último se había embarcado para Perú con miras a arreglar una disputa entre Francisco Pizarro y sus lugartenientes. Habiendo amainado los vientos, su barco comenzó a derivar para que su equipo llegara a las islas. Algunos rastros encontrados en diferentes sitios sugieren que los amerindios sudamericanos ya habían visitado las islas antes de su descubrimiento por parte de los españoles.

Las Islas Galápagos aparecieron alrededor de 1570 en mapas dibujados por Abraham Ortelius y Mercator. Fueron llamadas "Insulae de los Galopegos" (Islas Tortuga).

Hay 58 especies de aves , 28 de las cuales son





## ETAPA 7

Del 6 de diciembre de 1833 al 10 de junio de 1834

El 6 de diciembre, el Beagle partió definitivamente de Montevideo. Una noche, frente a la costa este de América del Sur, el barco quedó atrapado en una impresionante nube de mariposas que se extendía hasta donde alcanzaba la vista. ¡Los marineros exclaman que está nevando mariposas! Darwin busca una explicación a su presencia tan lejos de tierra: ¿fueron traídos por el viento, fue una gran migración? Él no decidirá.

El 23 de diciembre, el barco echó anclas en Port Desire en Argentina. La fauna y la flora sufren la aridez del lugar lo que limita drásticamente su diversidad. Solo unos pocos cactus, espinos, guanacos, escarabajos, lagartijas y pájaros parecen habitar estas tierras salvajes. Mientras camina allí, Darwin descubre una antigua tumba india. El 9 de enero, el velero hizo escala en el hermoso y espacioso puerto de Saint-Julien, ubicado a menos de 200 kilómetros al sur de Port Desire. Pero el campo circundante parece aún más árido.

Nuestro naturalista, el Capitán FitzRoy y algunos miembros de la tripulación salen a explorar. Caminarán once horas sin encontrar la más mínima gota de agua fresca, ¡y no más durante toda su estancia! Cerca del puerto, Darwin se encuentra cara a cara con un esqueleto de *Macrauchenia patachonica*, un paquidermo extinto cuyos huesos del cuello recuerdan a la llama. Charles se pregunta sobre la causa que llevó a la extinción de todas las especies cuyos huesos ha encontrado desde el comienzo de su viaje. Exterminio por parte del hombre, competencia entre especies, extinción natural... varias hipótesis están sobre la mesa.

A fines de febrero, el Beagle llegó a Tierra del Fuego, en el extremo sur del continente. Ha llegado la hora de la verdad para el capitán FitzRoy: ¿los tres nativos a los que educó en Inglaterra han logrado dirigir la misión construida el año pasado y "civilizar" a sus semejantes? El 5 de marzo, el barco echó anclas en Woollya. La misión está vacía, parece que se ha producido una batalla... Un fueguino casi desnudo llega en una pequeña canoa. Este es Jemmy Button, uno de los tres nativos anglosajones. Ha regresado por completo a la naturaleza y actúa bastante avergonzado frente a los

miembros de la tripulación. Les cuenta que los otros dos fueguinos educados por FitzRoy huyeron robando sus pertenencias. La apuesta del capitán se pierde. El único consuelo: Jemmy le enseñó a su tribu algunas palabras de inglés. Pero él no quiere volver a Inglaterra porque ahora tiene una linda esposa a su lado.





Las despedidas son conmovedoras... El 16 de marzo, el Beagle se detuvo en el Estrecho de Berkeley, en la isla oriental de Malvinas. Fríos, vientos y tormentas de nieve marcan las excursiones de Darwin en los humedales poblados por gansos salvajes, patos, burros, zorros, conejos y algunos pájaros. El naturalista está intrigado por dos especies introducidas recientemente: ganado y caballos. Mientras que los primeros parecen haberse adaptado perfectamente a su nuevo entorno, los segundos permanecen extrañamente confinados a una parte de la isla y parecen estar degenerando. La atención del joven Charles también es atraída por miríadas de grandes fragmentos de roca angulosos que forman verdaderos "ríos de piedra", testigos de un evento sísmico pasado a energía colosal. Sin embargo, no hay rastro de tal temblor de tierra en los anales históricos...

El 13 de abril, el Beagle llegó a la desembocadura del Río Santa Cruz en la costa argentina. El día 18, Darwin, FitzRoy y veinte tripulantes partieron para explorar el misterioso río a bordo de tres baleneros. ¡Pero la corriente es tan rápida que los hombres deben desmontar rápidamente para remolcar los botes con cuerdas! Los aventureros avanzan muy lentamente, a costa de un gran cansancio, bajo la aguda mirada de los cóndores que se ciernen sobre ellos. Para colmo, huellas de caballos y lanzas indican que los indios les siguen la pista... A pesar de todo, a nuestro joven naturalista le apasiona estudiar las estructuras geológicas que lo rodean. Sus observaciones lo convencieron de que los acantilados que bordean el río, y la misma Cordillera de los Andes, resultaron de un lento movimien-



to de elevación desde el nivel del mar, que es más rápido y tortuoso. FitzRoy decide dar marcha atrás, truncando el objetivo de llegar a las montañas de los Andes ya haciendo el aire helado. Se necesitaron diecisiete días para subir, ¡el descenso solo tomará tres días!

Durante la segunda quincena de mayo, el velero llega a la boca oriental del Estrecho de Magallanes que une el Atlántico y el Pacífico, al sur del continente. El barco hace escala en Port-Famine el 1 de junio cuando llega el invierno. Bosques oscuros y húmedos cubren las laderas de las montañas coronadas por glaciares. En la mañana del 10 de junio, después de una noche muy oscura de catorce horas, ¡el Beagle se lanzó al Pacífico!

#### ETAPA 8

Del 10 de junio de 1834 al 4 de febrero de 1835

¡En la mañana del 10 de junio, el Beagle desemboca en el Pacífico! Después de una escala en las islas de Chiloé, azotadas por la lluvia, el barco se dirigió a la ciudad

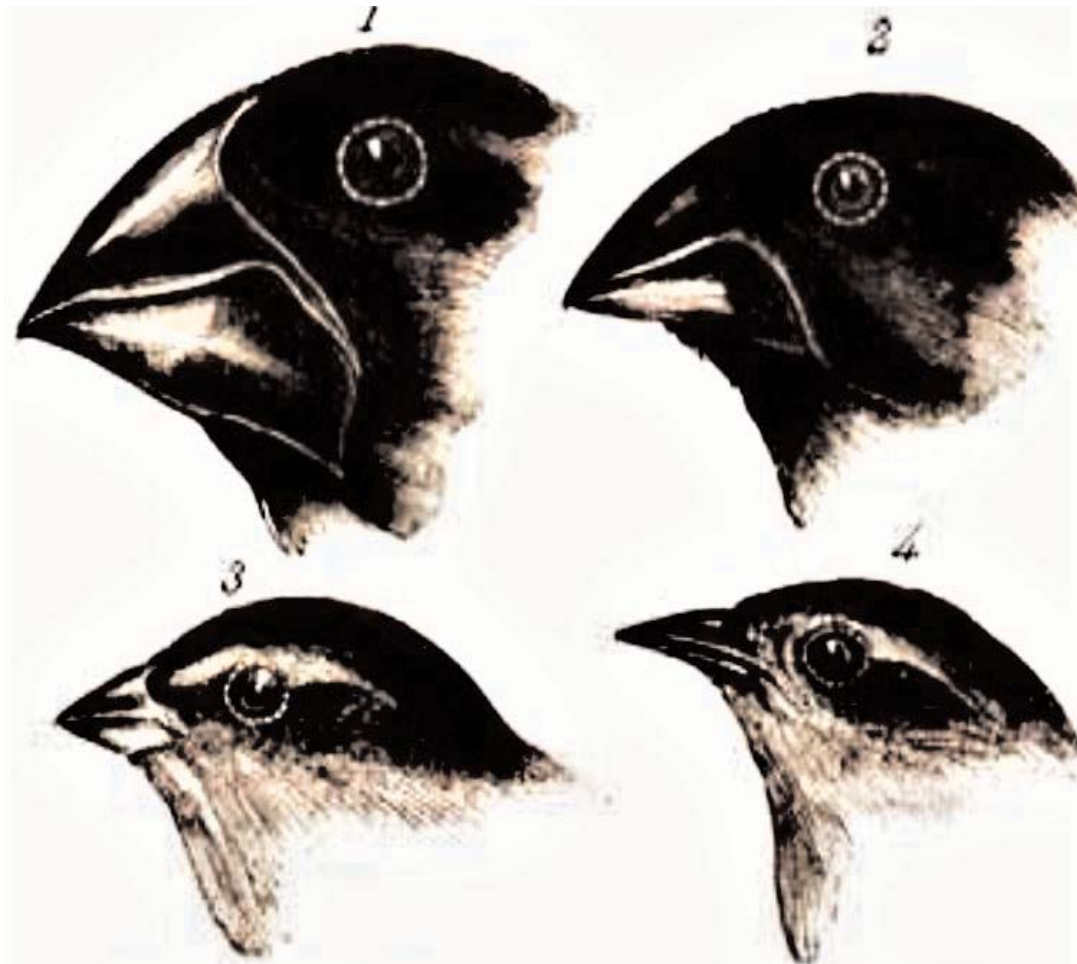
chilena de Valparaíso, a donde llegó el 23 de julio. Los exploradores permanecerán cerca de tres meses y medio en esta parte de la costa de Chile. Esta será la ocasión de muchas expediciones al pie de los Andes que asombrarán a Darwin.



Al norte del puerto de Valparaíso, observa grandes capas de conchas ubicadas a pocos metros sobre el nivel del mar, para nuestro naturalista es obvio que toda esta línea de costa ha sido levantada. La región también está excavada en muchas minas que dan testimonio de la fiebre del oro que enciende el país. En Jajuel y Yaquil, Charles descubre mineros de tez pálida que pasan todo el día en estos sótanos ricos en minerales. En este contexto de extrema pobreza, Darwin conoce a un anciano al que le cuesta entender que Inglaterra envía a Chile a un hombre cuya única ocupación parece consistir en perseguir lagartijas y escarabajos o ¡picar piedras! La vegetación del país es muy escasa: feas palmeras, plantas que recuerdan a los cactus, huertas y algunas acacias raquíticas. La fauna no es más abundante. Algunas aves, sin embargo, divertirán a Darwin como el Tapacolo que muestra su trasero, el ridículo Turco con gritos ensordecedores y un colibrí muy veloz. En contraste, los pumas son significativamente menos entretenidos. ¡Uno de ellos matará a dos hombres y una mujer durante la estadía en estas regiones chilenas!

A fines de septiembre, Darwin enfermó. La fiebre lo clava en cama, en Valparaíso, hasta fines del mes siguiente. Pero aun así logra enviar un lote de especímenes a Inglaterra. Una vez recuperado, se entera de que el Capitán FitzRoy ha sufrido

depresión. El exceso de trabajo del Almirantazgo y la desaprobación del Adventure, un barco de refuerzo que FitzRoy había comprado sin informar a sus superiores, lo desgastaron. ¡Incluso ordenó a uno de sus lugartenientes que lo reemplazara a los mandos del Beagle, completara el reconocimiento de las costas del sur, se dirigiera al Cabo de Hornos y luego regresara directamente a Inglaterra! Afortunadamente, el teniente se negó. Una decisión inversa... y la teoría de la selección natural podría no haber visto nunca la luz del día. Finalmente, el capitán se recompuso y, el 10 de noviembre, el velero partió de Valparaíso para una segunda visita a las Islas Chiloé.



1. *Geospiza magnirostris*.  
2. *Geospiza fortis*.

4. *Geospiza parvula*.  
3. *Certhidea olivacea*.

El 21 de noviembre, el barco echó anclas en la bahía de San Carlos, capital de Chiloé. Estas islas azotadas por tormentas están cubiertas de bosques pantanosos y, a menudo, impenetrables. Unos días después, el volcán Osorno comenzó a escupir torrentes de humo... Darwin se encontró con habitantes muy pobres, incluidos indios que se habían convertido al cristianismo. Sin embargo, se rumorea que estos últimos todavía practican algunas extrañas ceremonias durante las cuales conversan con el diablo en cuevas... En las diferentes islas del archipiélago, el joven naturalista observa la fauna y la flora. Descubre una especie de ruibarbo salvaje gigantesco, laureles fragantes, cedros rojos, pinos alerces, hayas australes achaparradas y un zorro aparentemente autóctono.



Hacia mediados de diciembre, la embarcación ingresa al archipiélago de los Chonos, al sur de Chiloé. Durante una magnífica caminata, Darwin encontró rastros que atestiguan el paso de un hombre por esta región deshabitada... La explicación llegaría unos días después. De hecho, los exploradores se encuentran cara a cara con marineros que han desertado de un ballenero estadounidense. ¡Llevan quince meses vagando por la costa sin saber dónde están! Su acogida a bordo del Beagle les salva de una muerte segura.

El Año Nuevo de 1835 estará marcado, como era de esperar, por otra tormenta. Este tiempo espantoso no impidió que el valiente naturalista multiplicara sus agudas observaciones: manadas de focas hediondas, buitres dispuestos a devorar sus cadáveres, cisnes de cuello negro, cormoranes, charranes, gaviotas, nutrias, castores, pájaros ladrando, miríadas de petreles, fucsias campos...

El 18 de enero el velero está de regreso en la bahía de San Carlos en Chiloé. ¡Al día siguiente, Darwin es testigo de la erupción de Osorno! Más tarde se enterará de que varios volcanes en esta parte de América del Sur entraron en erupción el mismo día y se preguntó acerca de su posible comunicación subterránea. El 4 de febrero, los exploradores partieron hacia Valdivia en la costa chilena, ¡donde les espera un terremoto!

## ETAPA 9

Del 4 de febrero al 7 de septiembre de 1835

El 4 de febrero de 1835, el Beagle partió de las islas de Chiloé y arribó cuatro días después a Valdivia, en la costa chilena. El día 20, a las 11:30 horas, la ciudad fue sacudida repentinamente por un violento terremoto. Las casas de madera son fuertemente sacudidas, el mar sube como si fuera marea alta y los habitantes, presa de un terror loco, se lanzan a las calles. La mayor parte del terremoto solo duró dos minutos, pero el daño fue considerable. En los alrededores, la situación no es más envidiable. Una enorme ola prácticamente ha borrado del mapa al pueblo de Talcahuano, las casas de Concepción están en ruinas, toda la costa está sembrada de vigas y muebles, las

rocas se rompen en mil pedazos, la tierra se levanta... y muchos muertos. son de deplorar.

Para Darwin, este es un tema de estudio inesperado. En efecto, observa fragmentos de rocas cubiertas de productos marinos que fueron arrojados muy alto en la costa por el terremoto. Al hacer una conexión entre este fenómeno y las conchas que había observado previamente a gran altura en la Cordillera de los Andes, se quedó con una certeza: estas montañas provenían de una gran elevación provocada por sucesivos terremotos de este tipo, sumado a una insensible y ascenso muy lento. Al enterarse de que los volcanes hicieron erupción durante el terremoto y que la isla de Juan Fernández ubicada a 576 kilómetros de distancia también fue sacudida violentamente, el naturalista también plantea la hipótesis de una comunicación subterránea.

El 11 de marzo, el velero echó anclas en Valparaíso, en la costa chilena. Charles aprovecha esto para aumentar sus excursiones en los Andes. La escasez de oxígeno y el viento helado dificultan la ascensión a estos picos cubiertos de nieves eternas. Pero Darwin se olvidó rápidamente de este mal de altura cuando descubrió conchas fósiles a gran altura, nueva prueba del origen marino de la Cordillera. Prueba aún más sorprendente : ¡la presencia de restos de lava submarina a una altitud de más de 2000 metros! También le sorprende la diferencia de fauna y flora entre el lado Pacífico y el lado Atlántico de esta cordillera. De hecho, esta barrera natural infranqueable parece haber generado el desarrollo de especies muy diferentes en sus dos lados.

El 27 de abril, Darwin inició una segunda serie de excursiones hacia el Norte, desde el pintoresco pueblo de Valparaíso, a donde nunca regresaría. Oro, plata, cobre... la región está llena de minas excavadas por las verdaderas "bestias de carga" que son los mineros chilenos. Durante sus estudios geológicos, a veces se sospecha que el naturalista busca metales preciosos!



El país está fuertemente marcado por la sequía con tierras desérticas, en su mayoría yermas. Los pocos árboles y arbustos de Chile central están desapareciendo gradualmente en favor de una planta muy alta relacionada con la yuca, mientras que los grandes cactus candelabros dan paso a modelos más pequeños. En cuanto a la vida animal, los guanacos y los zorros parecen constituir la mayor parte de los cuadrúpedos de la región. En estas difíciles condiciones, conseguir agua fresca, madera y forraje para los caballos es un desafío diario.

A principios de julio, Charles se unió al Beagle al pie del valle de Copiapó. El día 12, la tripulación echó anclas en el mísero y desértico puerto de Iquique, cerca del cual Darwin visitó una mina de salitre. Siete días después, el barco llegó a Callao, el puerto de Lima, capital de Perú. Una revolución sacude al país donde reina una verdadera anarquía política. De hecho, no menos de cuatro partidos armados se disputaban entonces el poder. En este contexto, está prohibido viajar tierra adentro, impidiendo que el naturalista explore la región. Por lo tanto, Charles cambia de tono. Envía un lote de ejemplares a Inglaterra y visita la ciudad y sus inmediaciones. Luego se topa con las ruinas de un antiguo pueblo indio. Los restos de casas, cerros sepulcrales, obras de riego, cerámica, tejidos, joyas y herramientas dan testimonio de una civilización avanzada y despiertan su admiración.

El 7 de septiembre, el Beagle zarpó del puerto del Callao rumbo al oeste rumbo al archipiélago de Galápagos. Darwin aún no lo sabe, pero este próximo paso resultará decisivo para el desarrollo futuro de su teoría de la selección natural. Pero por ahora, simplemente está entusiasmado por descubrir estas fascinantes islas del Pacífico.

## ETAPA 10

Del 15 de septiembre al 20 de octubre de 1835

El 15 de septiembre, las Islas Galápagos están a la vista. Luego, los exploradores partieron durante algo más de un mes para descubrir este archipiélago ecuatorial en el Pacífico, formado por una docena

de islas volcánicas coronadas por miles de cráteres.

El día 17, el Beagle aterrizó en la isla Chatham bajo un calor sofocante. El suelo está formado por una colada de lava basáltica negra, rugosa y salpicada en algunos lugares de pequeños conos de origen volcánico. A primera vista, solo arbustos escasos y raquíticos, cactus altos y de formas extrañas, pastos enfermizos y algunas acacias parecen capaces de crecer allí. Pero la isla no está desprovista de vida animal. De hecho, Darwin está intrigado por los caminos reales que parecen haber sido trazados por algún animal en dirección a las fuentes de agua. ¡Entiende muy rápidamente cuál es el origen al encontrarse cara a cara con dos enormes tortugas! Muy numerosos, estos verdaderos emblemas de Galápagos pueden proporcionar hasta 100 kg de carne comestible. ¡Esto explica por qué a veces se necesitan de seis a ocho hombres para levantarlos del suelo! Charles intentará varias veces mantener el equilibrio sobre sus espaldas, pero sin mucho éxito...

El día 23, los exploradores se dirigieron a la isla Charles, que había sido colonizada durante seis años por unos cientos de hombres de color, desterrados de la República del Ecuador por delitos políticos. Al igual que sus contrapartes, la isla se caracteriza por pocos arbustos en la costa, pronto reemplazados por bosques más verdes, luego por una hermosa vegetación de pastos toscos y helechos en su cumbre. Aunque los cerdos salvajes y las cabras se dispersan por los bosques, las tortugas gigantes son el pilar de los isleños. Los cultivos de papas y plátanos completan este plato popular. Darwin conoce a un hombre que le certifica que puede saber de qué isla proviene una tortuga, con solo observarla. En ese momento, le presta poca atención...

El día 29, el barco llegó a la costa de la isla de Albemarle, cubierta de lava congelada y poblada por grandes lagartos acuáticos negros. Hasta cuatro pies de largo, estos son los únicos en el mundo capaz de alimentarse de plantas marinas.



Otra peculiaridad: resultarán ser más grandes en esta isla que en cualquier otro lugar... ¡Darwin también estudia una gran cantidad de espantosas lagartijas de color marrón amarillento que se mueven muy lentamente, que pueden pesar hasta 15 libras! Esta especie terrestre se alimenta de bayas, hojas de acacia y especialmente de cactus.

El 8 de octubre, acompañado de unos pocos hombres, Darwin desembarcó en la isla James, donde se encontró con una pequeña tropa de españoles que pescaban y secaban pescado. También salan a las tortugas y, durante esta escala, el naturalista se alimenta únicamente de la carne de este reptil. La temperatura supera los 40°C en esta isla, que también está poblada por lagartijas de color marrón amarillento cuyos agujeros en el suelo son tan numerosos que dificultan la instalación de tiendas de campaña. En esta costa abrasadora, solo unos pocos arbustos sin hojas logran crecer. Pero más arriba, el aire es menos sofocante y la vegetación más acogedora, incluso con algunos prados. Como en todas las islas del archipiélago, las partes superiores adheridas a las nubes son más húmedas y fértiles que las inferiores.

Al final, en poco más de un mes, Charles recolectó nada menos que 193 especies de plantas, 26 especies de aves terrestres, 17 especies de conchas, 15 de peces marinos, 11 de aves zancudas y acuáticas, reptiles, insectos... Pero detrás Estas impresionantes cifras esconden una realidad aún más asombrosa: muchas de estas especies son únicas en el mundo. ¡Más increíble, algunos de ellos existen en una isla del archipiélago y no en las otras! Así, cada isla parece haber generado especies que se han adaptado específicamente a su entorno. El ejemplo de los pinzones es revelador en este sentido. Estas aves, si bien presentan llamativas similitudes morfológicas entre ellas, se distinguen por diversos detalles como la forma y el tamaño de su pico. Darwin comprenderá que el aislamiento de estas aves en estas islas les llevó, a partir de una única stirpe de origen continental, a presentar variaciones probablemente ligadas a diferencias en el estilo de vida y hábitos alimentarios. Este descubrimiento, y muchos otros, contribuirán al desarrollo de su teoría de la selección natural y

arrojarán luz sobre el mecanismo por el cual las especies evolucionan adaptándose a su entorno. Pero por ahora, es el 20 de octubre de 1835 y el Beagle está izando las velas, ¡en dirección a Tahití!

## ETAPA 11

Del 15 de noviembre de 1835 al 14 de marzo de 1836

Tras una travesía de más de 5000 kilómetros desde las islas Galápagos, el Beagle llegó a Tahití el 15 de noviembre de 1835. La costa está llena de cocoteros, plátanos, naranjos, árboles del pan y cultivos varios. En tierra, los exploradores son recibidos con entusiasmo por una multitud alegre. Darwin fue inmediatamente seducido por este encantador pueblo. Acompañado de guías tahitianos, el naturalista se propone descubrir el interior de la isla caracterizado por montañas boscosas plagadas de precipicios, impresionantes barrancos e imponentes saltos de agua. La naturaleza está llena de plantas silvestres tropicales. Descubre así el ava, una planta intoxicante que los misioneros han erradicado de las zonas habitadas, al igual que han prohibido la venta de alcohol.

Tras una rápida travesía por Papeete a finales de noviembre, durante la cual la Reina de Tahití fue recibida a bordo del Beagle, la tripulación fondeó en Nueva Zelanda el 21 de diciembre. La calma más absoluta reina en los pequeños pueblos de la costa, haciendo que la acogida sea muy diferente a la de los tahitianos. Darwin descubre a los "neozelandeses" con instintos guerreros, sucios y malolientes, mucho menos civilizados que los tahitianos... ¡Afortunadamente, la práctica del canibalismo parece estar en vías de desaparición! El interior del país es muy poco despejado y por lo tanto casi impenetrable. Para colmo, la nostalgia por Inglaterra conquista al joven Charles. Por lo tanto, con cierto alivio abandona esta región a finales de diciembre.

El 12 de enero de 1836, el barco atracó en Sydney. Darwin queda prendado de la capital australiana. Calles amplias y limpias, casas grandes, tiendas surtidas, caminos construidos según los métodos de MacAdam. Se siente como los suburbios de Londres. Esta colonia es para él una prueba del poder inglés...



Pero el Nueva Gales del Sur también presenta un rostro menos favorecedor. Su población está compuesta en parte por ex convictos traídos de Inglaterra, la carrera por el dinero parece ser la principal motivación, y los nativos son diezmados por enfermedades y alcoholes europeos. La llegada de los colonos ingleses también tuvo consecuencias para la fauna local de la que se alimentan los nativos. Cazados por galgos, los animales salvajes como los emús y los canguros son cada vez más raros. El naturalista aún observará magníficos loros, cacatúas blancas y el extraño ornitorrinco.

El 5 de febrero, el velero llegó a Hobart Town en Tasmania, un territorio aislado en el sur de Australia. Aquí, la humedad permite una agricultura floreciente. Al pie del monte Wellington se encuentran prósperos cultivos de trigo y patatas, jardines repletos de verduras y árboles frutales y exuberantes pastos. Otra peculiaridad: ¡todos los nativos de la región fueron deportados a otra isla! El 6 de marzo, el Beagle echó anclas en el Estrecho King George, al suroeste de Australia. El país no es más que una inmensa planicie boscosa salpicada de cerros de granito absolutamente desnudos. Los exploradores no se demoran demasiado. El 14 de marzo se pone rumbo a las Islas Cocos, perdidas en el Océano Índico.

## ETAPA 12

Del 1 de abril al 9 de mayo de 1836

El 1 de abril de 1836, el Beagle llegó a la vista de las Islas Cocos en el Océano Índico. Fueron llamados así porque los bosques de cocoteros son el principal recurso de estos atolones poblados por malayos y algunos ingleses. El resto está formado por una vegetación bastante vigorosa, pero con un número muy limitado de especies. Algunos de ellos, como el árbol de jabón y el ricino, provienen de Java y Sumatra. ¡Darwin está impresionado por estas semillas que lograron germinar después de viajar distancias probablemente mayores a 4000 km! En cuanto a la fauna, la lista de animales terrestres es aún más restringida que la de las plantas. El naturalista todavía enumera una especie de rata nativa de Mauricio, tortugas, algunos pájaros, cangrejos, un pequeño lagarto, trece especies

de insectos y muchas arañas. Por otro lado, el océano circundante alberga abundante vida. Observa así magníficos peces azul verdosos que se alimentan únicamente de coral, gigantescas conchas de Chames o incluso muchos zoófitos de admirables colores y formas.

Pero es el origen de estas islas de coral lo que fascina al joven Charles. Y una pregunta lo atormenta particularmente: ¿en qué se basan los pólipos, animales que forman los arrecifes que forman estos atolones? En efecto, al no poder vivir a grandes profundidades, estos animales marinos tan particulares deben necesariamente anclar sus construcciones sobre algún soporte... A fuerza de observaciones, llegará a la conclusión de que los pólipos se desarrollan en tierra que una vez emergió, probablemente hundiéndose muy lentamente bajo el nivel del mar. ¡Así, cada atolón sería un monumento levantado en una isla que ahora ha desaparecido! Este tema le interesará hasta el punto de publicar, una vez de regreso en Inglaterra, un volumen enteramente dedicado a este tema. Por el momento, simplemente está cautivado por la incesante batalla entre la tierra y el agua, como lo demuestra la formación de estos arrecifes de coral.

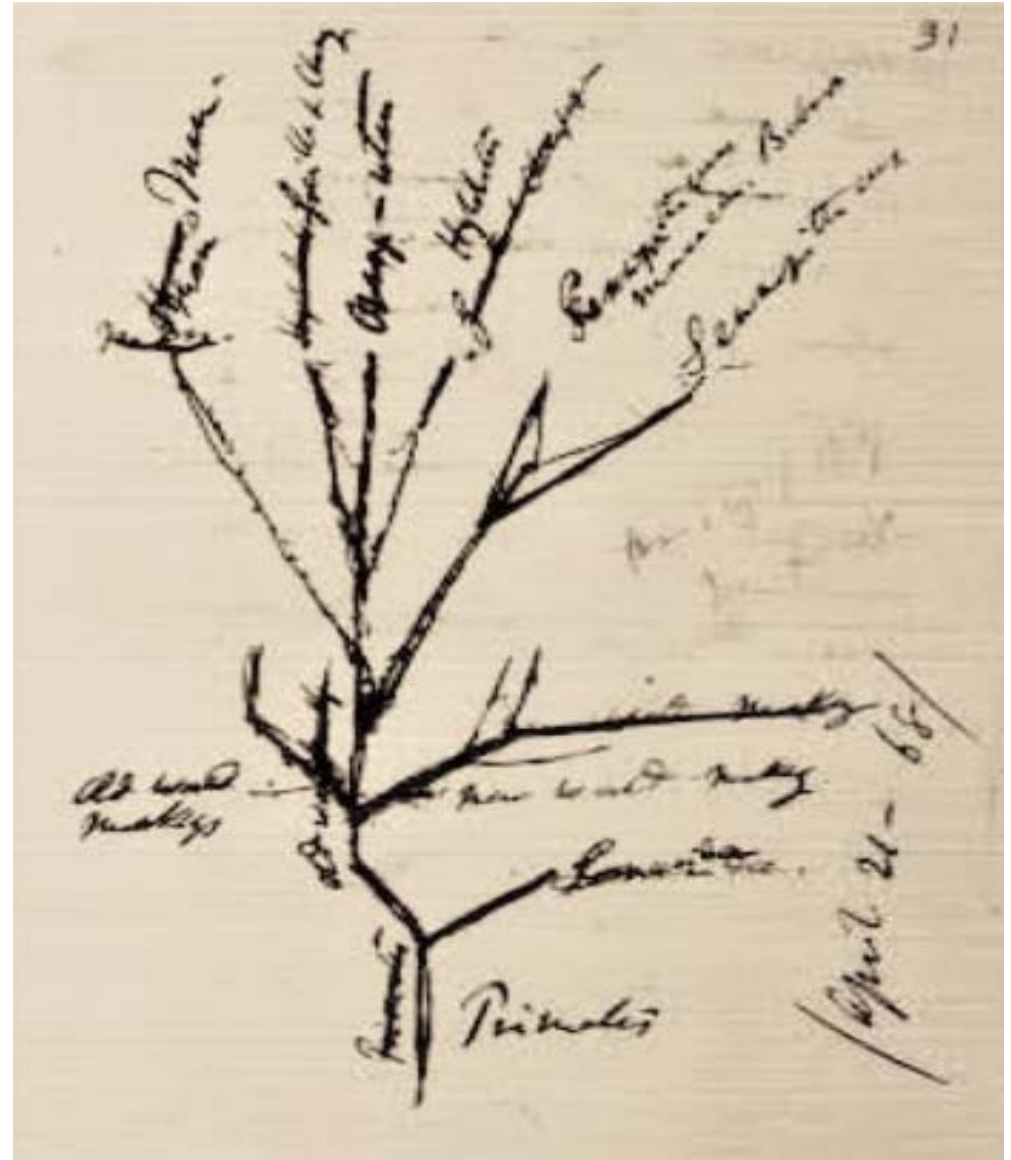
El 12 de abril, los exploradores partieron de las Islas Cocos hacia Mauricio, a donde llegaron el 29. Darwin quedó inmediatamente encantado por la armonía del paisaje. En primer plano, la llanura de Pamplémousses se tiñe de inmensos campos de caña de azúcar verde brillante. Tierra adentro, hermosas nubes blancas se aferran a las agujas de las montañas boscosas de basalto. En el centro se eleva una meseta oval formada por flujos de lava y bordeada por cráteres. Sin embargo, Charles no reconoce en Mauricio un encanto tan grande como el de Tahití. También deambula por la gran ciudad de Port-Louis con sus calles limpias y regulares, población india tranquila, librerías bien surtidas e incluso un teatro agradable. Incluso bajo la dominación inglesa, el carácter francés aún impregna la cultura de Ile de France, como se la llamaba anteriormente. Aunque poco apreciado por los residentes franceses, el gobierno inglés, sin embargo, parece haber aumentado la prosperidad del país.



Los exploradores llegan el 31 de mayo de 1836 al Cabo de Buena Esperanza donde descubren un paisaje deprimente. El pequeño pueblo de Simon's Bay solo tiene casas monótonas, muy pocas jar-



¡Ambos están entonces lejos de sospechar que algún día serán enterados uno al lado del otro en la Abadía de Westminster en Londres!





El 18 de junio, el Beagle zarpó hacia Santa Elena, a donde llegó el 8 de julio. Esta isla perdida en medio del Atlántico Sur surge abruptamente del océano, como un inmenso castillo negro. Charles se instaló cerca de la tumba de Napoleón desde donde exploró los alrededores a pesar del fuerte viento y las frecuentes lluvias. Sus observaciones se inclinan a favor de la teoría de que esta isla volcánica es geológicamente muy antigua, con cumbres montañosas formando parte de un enorme cráter cuya cara sur ha sido barrida por el mar. En las alturas, el naturalista enumera antiguas especies de conchas terrestres. Atribuye su extinción a los cerdos y cabras cuya introducción en la isla destruyó los bosques que les servían de hábitat. En las partes bajas de la isla, muchas plantas importadas de Inglaterra también han invadido el ecosistema.

El 14 de julio, el velero pone rumbo al noroeste y ancla cinco días después en la desolada isla volcánica de Ascensión. Darwin está interesado en ratas con pelaje diferente y de menor tamaño que la rata común. Según él, se trata de especies importadas que se han vuelto silvestres y cuyas características han variado para adaptarse a las condiciones de la isla. ¡Una nueva pista sobre la evolución tras sus descubrimientos en las Islas Galápagos! También le intriga mucho la geología del lugar y en particular las "bombas volcánicas", esas masas de lava proyectadas al aire y congeladas en forma esférica. Pero su entusiasmo llega a su punto máximo cuando recibe una carta de sus hermanas diciéndole que a algunos de sus compañeros les gustaría verlo ocupar su lugar entre el areópago de importantes hombres de ciencia. Lleno de alegría, comienza a saltar y escalar las montañas de la isla, ¡haciendo resonar las rocas volcánicas bajo su martillo de geólogo! Para el joven naturalista, la Historia está en movimiento...

El 23 de julio, el Capitán FitzRoy decidió regresar a Bahía para completar las observaciones cronométricas realizadas al inicio de la travesía. Esto desconcierta a algunos miembros de la tripulación que ahora quieren volver a Inglaterra lo antes posible. Al contrario, ¡Darwin está encantado de ver la belleza de la naturaleza tropical por última vez! Se llega a la costa brasileña el 1 de agosto. El día

19, la tripulación inició su regreso definitivo a Inglaterra, que estuvo intercalado con dos brevísimas paradas en los archipiélagos de Cabo Verde y las Azores.

El 2 de octubre de 1836, el Beagle entró en el puerto inglés de Falmouth tras una travesía de ¡cuatro años, nueve meses y cinco días!

#### ETAPA 14

Después de que regrese el Beagle

Después de este extraordinario viaje alrededor del mundo, Charles Darwin se mudó a Londres y se casó el 29 de enero de 1839. Su esposa, Emma Wedgwood, le dio diez hijos. Publicó su diario de viaje, conocido como *Voyage du Beagle*, que obtuvo un gran éxito, muy superior al del informe de la expedición escrito por el capitán FitzRoy. Éste también concibe cierto resentimiento. Este éxito impulsa a Darwin al puesto de secretario de la Sociedad Geológica.

Sufriendo de náuseas crónicas, mareos, insomnio y debilidad, cuya causa nunca se encontró, decidió establecerse en 1842 en un pequeño pueblo de Kent. Allí lleva una vida de campo y explota metódicamente el material que trae de su viaje. Como se había acostumbrado en el Beagle, continúa anotando sus observaciones del día a día en un pequeño cuaderno amarillo. Ritual que mantendrá hasta su muerte en 1882.

Si la idea de la selección natural se le impuso nada más regresar en 1836, tardaría más de veinte años en organizar su obra. Fue en el verano de 1858 cuando un acontecimiento aceleró las cosas. En efecto, el naturalista Alfred Wallace le envió para su opinión un borrador de artículo en el que exponía la esencia de las ideas que Darwin ya había formulado durante mucho tiempo sin publicarlas. Este episodio precipitó la publicación en 1859 de *El origen de las especies*, ¡que fue un éxito inmediato! Al exponer el mecanismo por el cual las especies evolucionan adaptándose a su entorno, el libro cuestiona el dogma religioso de la Creación y provoca una viva controversia, algunos de los cuales todavía agitan a la sociedad actual.



## **GEOGRAFÍA DE EXPLORACIÓN COLONIAL - TROPICAL**

Por su dimensión topográfica, la geografía del descubrimiento aplica a regiones de la tierra que hasta ahora habían escapado al análisis científico un procedimiento de identificación que las pone en un marco común: hace desaparecer así su originalidad más original. aquellos que luego revela la observación.

La naturaleza asombra: la exuberancia de los bosques tropicales húmedos, el paisaje de parque de la sabana boscosa, las extensiones monótonas de la estepa tanto como el bosque atlántico de los Estados Unidos o el bosque boreal. Abundan las descripciones de animales desconocidos. Son raros los viajeros que, en los siglos XVI o XVII, fueron realmente precisos en sus descripciones, siendo los jesuitas una excepción. Como diría más tarde Bernardin de Saint-Pierre, todavía faltan palabras para plasmar el paisaje y las formas vivas que lo habitan. Es más fácil apegarse a las costumbres: los hombres y mujeres con los que uno se encuentra se comportan de manera tan extraña que algunos se preguntan por su humanidad; no van desnudos? ¿No devoran a sus semejantes? ¿No son impredecibles, a menudo crueles? Ellos no conocen la verdadera fe: son inferiores a nosotros en esto; si son realmente hombres -y desde el siglo XVI, la controversia de Salamanca o el capítulo de los "Antropófagos" de los Ensayos de Montaigne no dejan lugar a dudas sobre este punto-, el deber de los europeos es convertirlos (Montaigne, 1580). Además, ¿son tan malos como dicen (Chinard, 1911)? ¿No ignoran algunos de los pecados capitales, la codicia, la gula? ¿Somos tan diferentes y tan superiores a los que descubrimos, comenzando a pensar mentes independientes, como Challe, en el siglo XVII)? El mito del buen salvaje no tarda en aparecer. Conduce a la imagen que da Bougainville de la Nueva Citera (Bougainville, 1771): encanta a los filósofos (Diderot, 1773).

El progreso de las ciencias naturales está cambiando la forma en que los europeos ven la vegetación, las formas vivas y las técnicas implementadas por las poblaciones locales para explotarlas: apren-

demos a distinguir las principales formas de vegetación natural; uno admira el cuidado con el que los cultivadores de arroz trabajan sus campos en el sur o el este de Asia. Pero se condenan ciertas prácticas: ¿las poblaciones nativas no abusan del fuego? ¿No desencadenan así formas de erosión que un día los arruinarán? ¿Son realmente racionales los tipos de cría de animales que practican?

Al sentimiento de superioridad moral que los cristianos sentían frente a los paganos se suma ahora la certeza de que las técnicas europeas son más eficaces que las implementadas en el resto del mundo: ya no se trata de evangelizar a los salvajes. Tenemos que enseñarles por qué.

### **Geografía colonial, geografía de las colonias, geografía imperial**

La geografía colonial toma mucho de la geografía de la exploración: se basa en la cartografía sistemática de los espacios abiertos por los europeos. Los paisajes a menudo fascinan. La curiosidad por las costumbres está tan viva como en el pasado y se acompaña de los mismos sentimientos ambiguos: fascinación por formas de ser diferentes a las nuestras, cuestionamiento a veces sobre la validez de algunos de nuestros hábitos, sentimiento de superioridad justificado tanto por la tranquila seguridad de que uno se nutre de la participación en una civilización cristiana -aunque apenas aplique sus preceptos-, y por la calidad de los conocimientos y técnicas que se dominan. La idea de que es necesario convertir o modernizar a los pueblos que encontramos está presente entre muchos.



A esto se le suma algo más: el descubrimiento de oportunidades que se deben a la posición de desigualdad que conllevan la mayoría de los contactos. Vemos esto en los Grandes Descubrimientos: hay riquezas que saquear, gente a la que se puede hacer trabajar por una miseria o que se puede reducir a la esclavitud: esta es la esencia de la teoría de la acumulación primitiva de Marx (Marx, 1868). En un momento en que las costumbres europeas son rigurosas, ¿cómo se puede resistir la atracción de las mujeres que son más fáciles, o más fáciles de forzar?

La explotación colonial no nace desde arriba: resulta de las oportunidades que surgen del contacto. Existe, como tentación, desde el comienzo de los Grandes Descubrimientos. Se sistematiza poco a poco: la voluntad de conversión justifica la conquista. Una vez logrado esto, ¿cómo resistir la presión de marineros, soldados, comerciantes, simples pobladores que ven todos los beneficios que pueden sacar de la situación en la que se encuentran?

Lo que fue nuevo en el siglo XIX fue el esfuerzo por racionalizar las ya viejas prácticas de explotación colonial. Ya condenamos las formas más brutales a las que dio lugar: fue gracias a los esfuerzos de la mayor potencia colonial del siglo XIX, Gran Bretaña, que la trata de esclavos desapareció. Es gracias al esfuerzo de mentes generosas que la esclavitud fue finalmente desterrada de los territorios donde los europeos la habían introducido desde el siglo XVI o XVII.

Los países aún salvajes ofrecen oportunidades que ya no existen en Europa o en las partes ocupadas durante mucho tiempo de América del Norte: recursos minerales para explotar, cultivos tropicales que se exportarán fácilmente, trabajo en un buen mercado, y siempre, pero sin que esto se diga explícitamente, aventuras fáciles para hombres. También somos conscientes de la dificultad de la empresa, de los riesgos médicos que implica establecerse en el extranjero, de las calamidades naturales que pueden frustrar los esfuerzos de desarrollo.

Si bien es la curiosidad lo que domina en la geografía de la exploración, es la preocupación por desarrollar un conocimiento aplicable y útil lo que le da su tono a la geografía colonial. Se esfuerza por poner documentación precisa y "científica" al alcance de soldados, marineros, gobiernos metropolitanos, administraciones coloniales, comerciantes, colonos y todos aquellos que en Europa o América del Norte estén interesados en la modernización de los países atrasados y estén dispuestos a participar. En él invirtiendo su capital o estableciéndose allí. La geografía colonial no se construye sobre el terreno: presenta los espacios mostrando las oportunidades que ofrecen, destacando las ventajas que los europeos pueden sacar de allí por la superioridad de sus técnicas en el campo del transporte, las comunicaciones, la ingeniería y la minería, o en las plantaciones. Piensa en la mejor manera de integrar a las poblaciones indígenas a la producción moderna y la forma más efectiva de gestionarlas en las estructuras administrativas.

Esta geografía colonial también indica las dificultades que encuentra la penetración europea: insiste en los riesgos médicos; indica la esterilidad de muchas regiones, en particular en África, donde la latenzación parece ser un peligro importante. Para mejorar la producción, se debe enseñar a las poblaciones nativas a respetar el árbol y la vegetación: la crítica al abuso del fuego y la ganadería que se había desarrollado en la primera mitad del siglo XIX en el mundo tropical se transpuso al mundo tropical. Zona mediterránea o de Oriente Medio.

### **De la geografía colonial a la geografía tropical**

La geografía colonial es una construcción curiosa: se basa en el conocimiento "topográfico" que el progreso de la exploración y agromensura otorga a terrenos hasta ahora ignorados. Esto es suficiente para reforzar el sentimiento de superioridad de quienes lo promueven, aunque solo tengan un conocimiento superficial de los entornos naturales y las sociedades con las que tratan.

Son áreas donde los geógrafos deben, hay que admitirlo, aprender



de otros especialistas: botánicos o zoólogos en lo que se refiere a los ambientes naturales, misioneros o etnógrafos en lo que se refiere a las poblaciones indígenas. En el ámbito social, la tarea es más fácil cuando la colonización se instala en tierras de antigua civilización, en el mundo mediterráneo, en el Cercano o Medio Oriente, en el sur de Asia o en el este de Asia: se pueden explotar los textos existentes en lenguas locales, estudiar civilizaciones pasadas a través de los monumentos que quedan o gracias a las ruinas que encontramos. Es en los países donde dominan las culturas vernáculas donde el conocimiento científico de las realidades sociales es más difícil de aplicar.

Es fascinante ver lo que el mayor geógrafo de la primera mitad del siglo XIX, Alejandro de Humboldt, aprendió de su viaje a América Latina. El físico, el botánico, el zoólogo que es, muestra cómo se organizan los ambientes naturales de esta parte del mundo: describe la estratificación en altitud de las formaciones vegetales y las formas de explotación agrícola; destaca el papel de la corriente fría que hoy lleva su nombre en la explicación de la singularidad climática del desierto costero del Perú. Para que su visión del medio natural sea del todo moderna, le falta el conocimiento de un campo que aún no ha nacido: la pedología.

En el dominio humano, los resultados que trae son muy diversos: en el interior de Venezuela, cuando está en contacto con las sociedades indígenas primitivas, solo nos da un itinerario, con anotaciones precisas, pero que solo afectan áreas minúsculas. En Colombia, Ecuador, Perú, México, aprovecha ruinas incas o aztecas, y habla de ciudades. Incluye todo lo que traerán los códices precolombinos cuando hayamos aprendido a descifrarlos. Pero es sólo para Cuba, tierra de plantaciones desarrolladas por europeos, que se pueden implementar las técnicas de análisis estadístico y análisis de campo que aprendió en Europa (Humboldt, 1813). A fines del siglo XIX, las condiciones para la producción de una geografía "científica" y moderna no existían más de tres generaciones antes en la mayoría de las regiones que los europeos abrían entonces a la empresa colo-

nial: la geografía colonial n I no tienen los medios para progresar realmente en el conocimiento de los ambientes naturales y humanizados.

### **Dos caminos se abren entonces a la geografía:**

(1) la primera es parte de la lógica de la geografía colonial de fines del siglo XIX, pero da un paso atrás, al ubicarla en el largo plazo y al cuestionar el futuro de la aventura imperial: c Esta es la camino elegido por Albert Demangeon en el Imperio Británico, el más original de sus libros (Demangeon, 1922). El cuadro que pinta de los métodos de penetración, organización y administración ideados por los súbditos de Su Graciosa Majestad es una obra maestra de geografía social y política. En la tradición de la geografía colonial, Demangeon básicamente no nos enseña nada sobre ambientes exóticos. Nos muestra por qué medios los europeos pudieron explorarlos, equiparlos, desarrollar actividades mineras, plantaciones o actividades ganaderas que los integren en los circuitos de la economía mundial. Lo que se desprende de su texto es que la dinámica que permitió a los británicos controlar cerca de 40 millones de km<sup>2</sup> sobre la superficie de la Tierra se está agotando: los países de asentamiento blanco, convertidos en Dominios, se están emancipando; las colonias dominadas por indígenas están atravesadas por movimientos de protesta y rechazo que ya plantean muchos problemas al poder colonial, y que inevitablemente conducirán a la independencia. Albert Demangeon ha entendido perfectamente el interés de la geografía colonial: la recorre en unas doscientas páginas y la lleva a su conclusión: la aventura colonial sólo tendrá un tiempo. Ya son perceptibles los crujidos que anuncian su final.

(2) La segunda forma se basa en un principio diferente: consiste en analizar entornos exóticos por lo que son. En el dominio natural, el progreso ha sido rápido desde principios del siglo XX: la pedología ha dejado de ser una ciencia rusa; hace comprender la fragilidad de los ambientes que durante mucho tiempo han aparecido a los viajeros europeos una fertilidad inigualable, pero que el desmonte destruyó en unos pocos años. La medicina pasteuriana destaca las

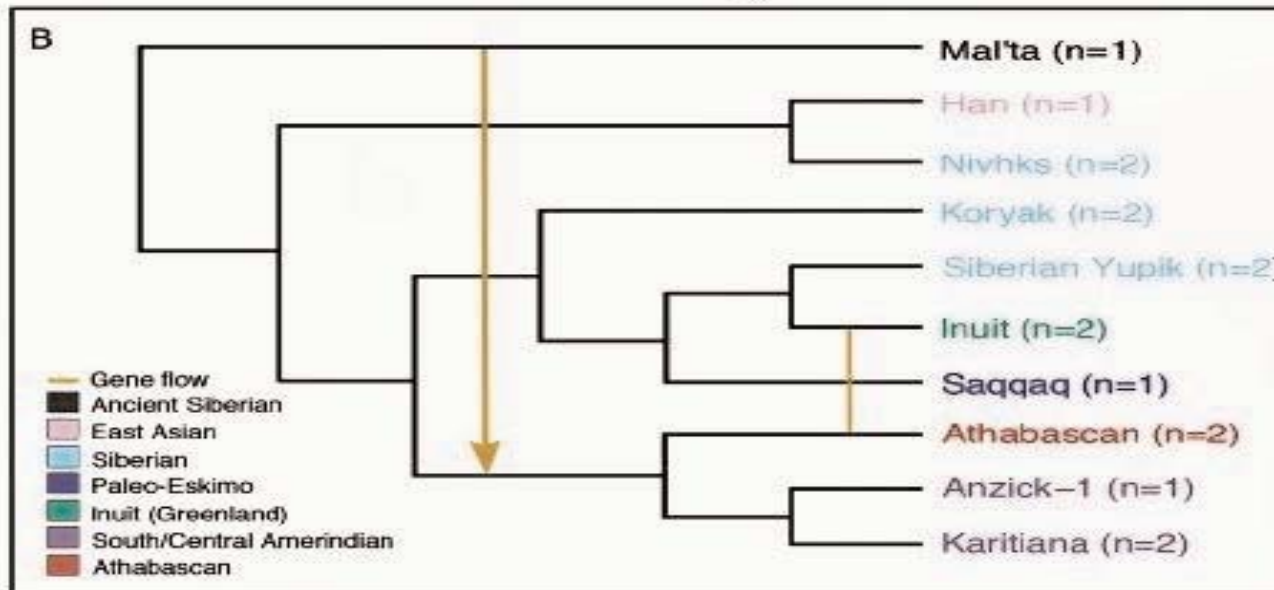
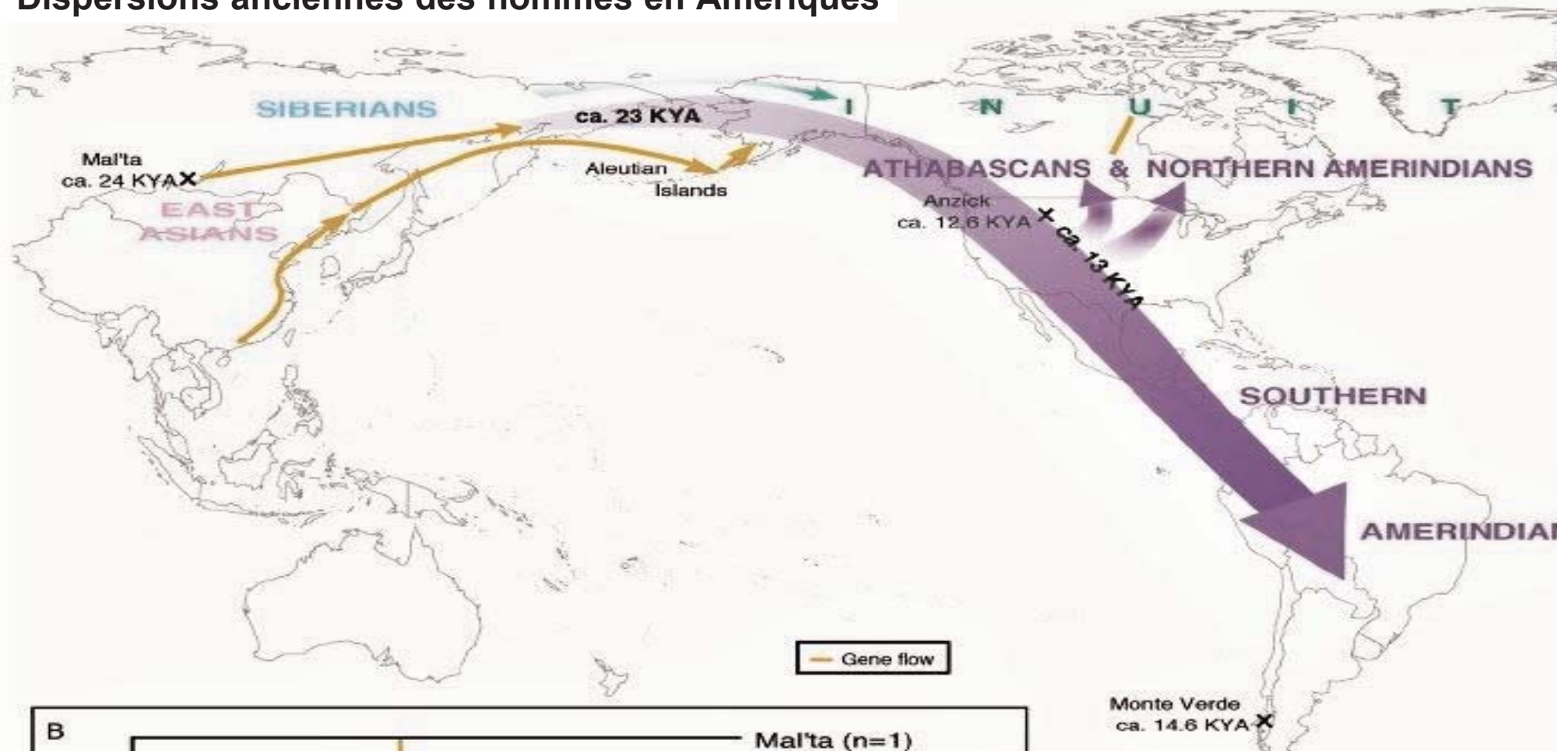


secuencias responsables de las principales endemias y epidemias tropicales. En el dominio humano, el conocimiento de las sociedades no europeas está progresando rápidamente.

Reconstruimos el pasado de quienes tuvieron escritura; De las ruinas dejadas por los desaparecidos nos hacemos una idea de cómo era su geografía en la época de su esplendor, tanto para los mayas de Guatemala o Yucatán como para los jemeres de Angkor. Al conformarse con estancias prolongadas con poblaciones indígenas, los etnógrafos ahora saben descifrar la lógica de sus instituciones y la forma en que los grupos encajan en el medio natural: siguiendo el ejemplo de Bronislaw Malinowski, aprendemos a descifrar los universos donde permanece la oralidad total, y explorar sus fundamentos ecológicos, como en *Les Jardins de corail* (Malinowski, 1923). La geografía tropical deja de interpretar mundos cuya alteridad es profunda como si fueran nuevos países donde la única pregunta que vale la pena hacerse es: ¿qué campo ofrecen a la aventura occidental? Se analizan en su propia lógica. La geografía había sido concebida en Europa occidental como un estudio de las relaciones que los grupos humanos mantienen con los entornos en los que se asientan y de los que derivan su subsistencia. Es este paradigma el que se transpone bajo otros cielos. Pierre Gourou, el pionero de esta transposición, leyó demasiado bien a Vidal de la Blache y a Lucien Febvre para pensar ni por un momento que la geografía de las tierras que analiza puede explicarse por las limitaciones que allí imponen los entornos a los hombres, pero estas limitaciones existen (Claval, 2006). La geografía debe explicar cuándo y cómo las diversas sociedades lograron liberarse de ella: el umbral aún no se ha cruzado para una parte del mundo tropical. Les *Paystropicales*, que a menudo se ha considerado como una obra teñida de un determinismo de otra época, trata por el contrario de captar cómo se hace el paso, por qué es lento en los países de agricultura itinerante de tala y quema, y por qué tuvo éxito. -pero sin permitir el desarrollo en el sentido occidental- en los arrozales del Lejano Oriente (Gourou, 1947).

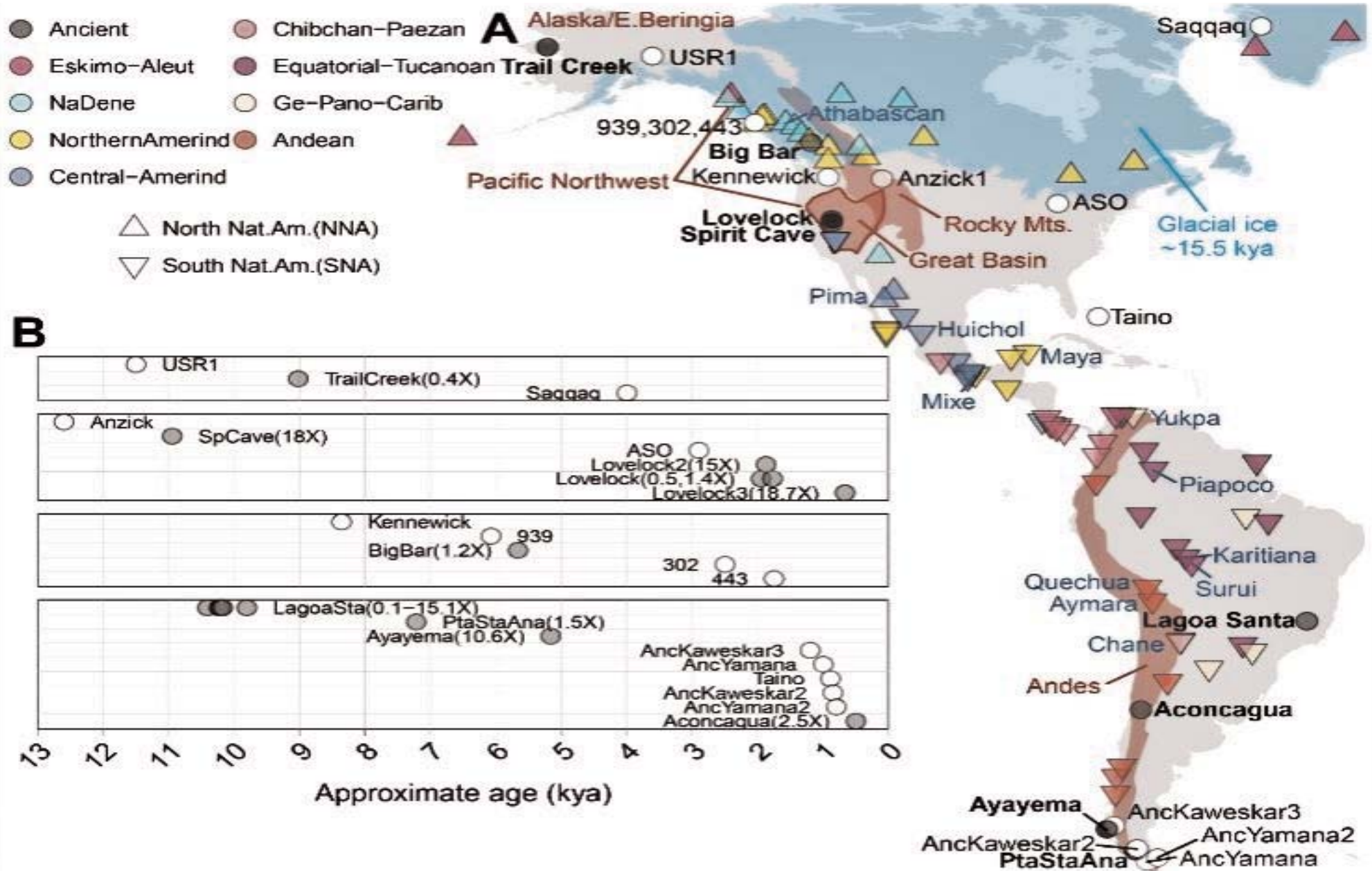
La geografía tropical aplica a un entorno diferente las recetas que los maestros de la disciplina habían inventado a finales del siglo XIX en sociedades europeas donde el campo aún llevaba la profunda huella de las limitaciones naturales. La ruptura es total con el sesgo económico y comercial de la geografía colonial. Pero la oscilación del péndulo va demasiado lejos: confinamos a las sociedades cuya alteridad buscamos comprender en los entornos en los que han evolucionado durante mucho tiempo en un momento en que la modernización las succiona hacia la gran agitación de la globalización. La explotación no necesita de una doctrina abstracta para desarrollarse: surge de situaciones de desigualdad que la distribución de saberes y saberes crea en un momento dado; es tanto más fuerte cuando los contactos entre culturas se establecen entre niveles más diferentes. El estudio crítico del conocimiento de la alteridad no puede basarse en un modelo que libere definitivamente al conocimiento científico de cualquier desviación reprochable. Requiere que examinemos, en cada caso y en cada momento, cómo la curiosidad por el otro, los esfuerzos por comprenderlo y ayudarlo van de la mano con su instrumentalización, su transformación en objeto, su manipulación y su explotación. La esclavitud fue abolida. Pero ¿qué pasa con los jefes que roban los pasaportes de sus empleados para explotarlos mejor? ¿Qué pasa con el desarrollo desvergonzado de la prostitución en ciertos países? ¿Qué pasa con el abuso que hacen algunos empleados de ONG, el poder que les confieren los alimentos y medicinas que distribuyen o las visas que pueden ayudar a obtener? En un mundo donde las condiciones de circulación y comunicación se han vuelto menos desiguales, ¿no deberíamos estar más interesados en la forma en que los ciudadanos de países que durante mucho tiempo han sido desposeídos y débiles logran vivir de los anzuelos de países más prósperos?, o para amenazar su seguridad y tranquilidad? Para avanzar en la comprensión del mundo, no basta con examinar críticamente los discursos que se han escrito sobre él, debemos crear nuevos y nutrirlos con hechos que se apeguen a las realidades del presente. debemos crear nuevos y nutrirlos con hechos que se apeguen a las realidades del presente. les nourrir de faits qui collent aux réalités du temps présent.

# Dispersions anciennes des hommes en Amériques

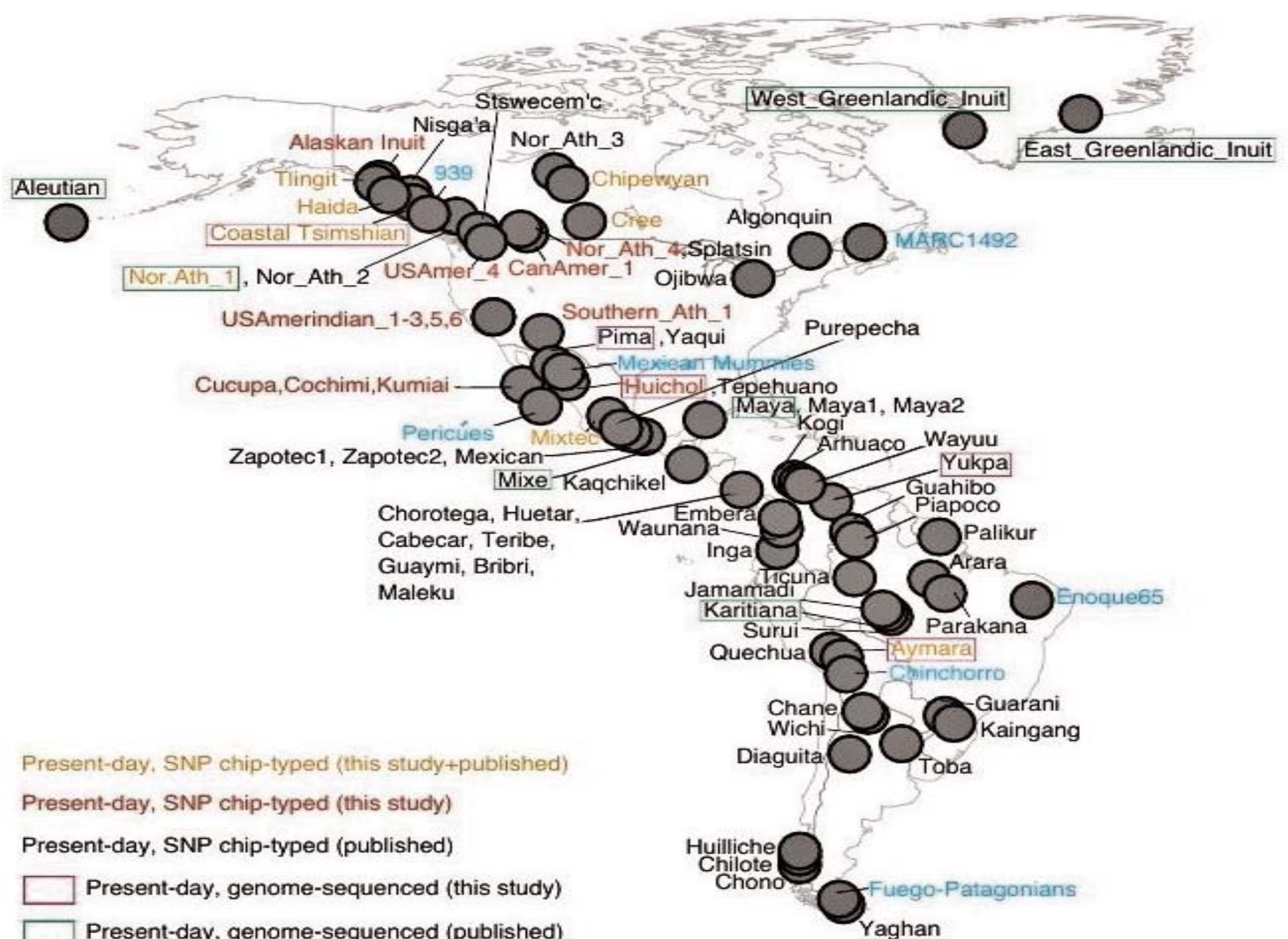


Los primeros estudios genómicos han demostrado que los ancestros de los nativos americanos se separaron de las poblaciones de Siberia y Asia oriental hace unos 25.000 años. Luego se produjo una divergencia entre 22.000 y 18.000 años entre los antiguos beringianos y los amerindios que luego se dividieron en dos grupos: los amerindios del norte y los amerindios del sur entre 17.500 y 14.600 años al sur de Beringia oriental (actual Alaska).





Se cree que los nativos americanos del norte y del sur divergieron hace entre 17.500 y 14.600 años. Los indios sudamericanos llegaron rápidamente a América del Sur. Los mesoamericanos se separaron primero, seguidos por los sudamericanos al este y al oeste de los Andes.



Present-day, SNP chip-typed (this study+published)

Present-day, SNP chip-typed (this study)

Present-day, SNP chip-typed (published)

Present-day, genome-sequenced (this study)

Present-day, genome-sequenced (published)

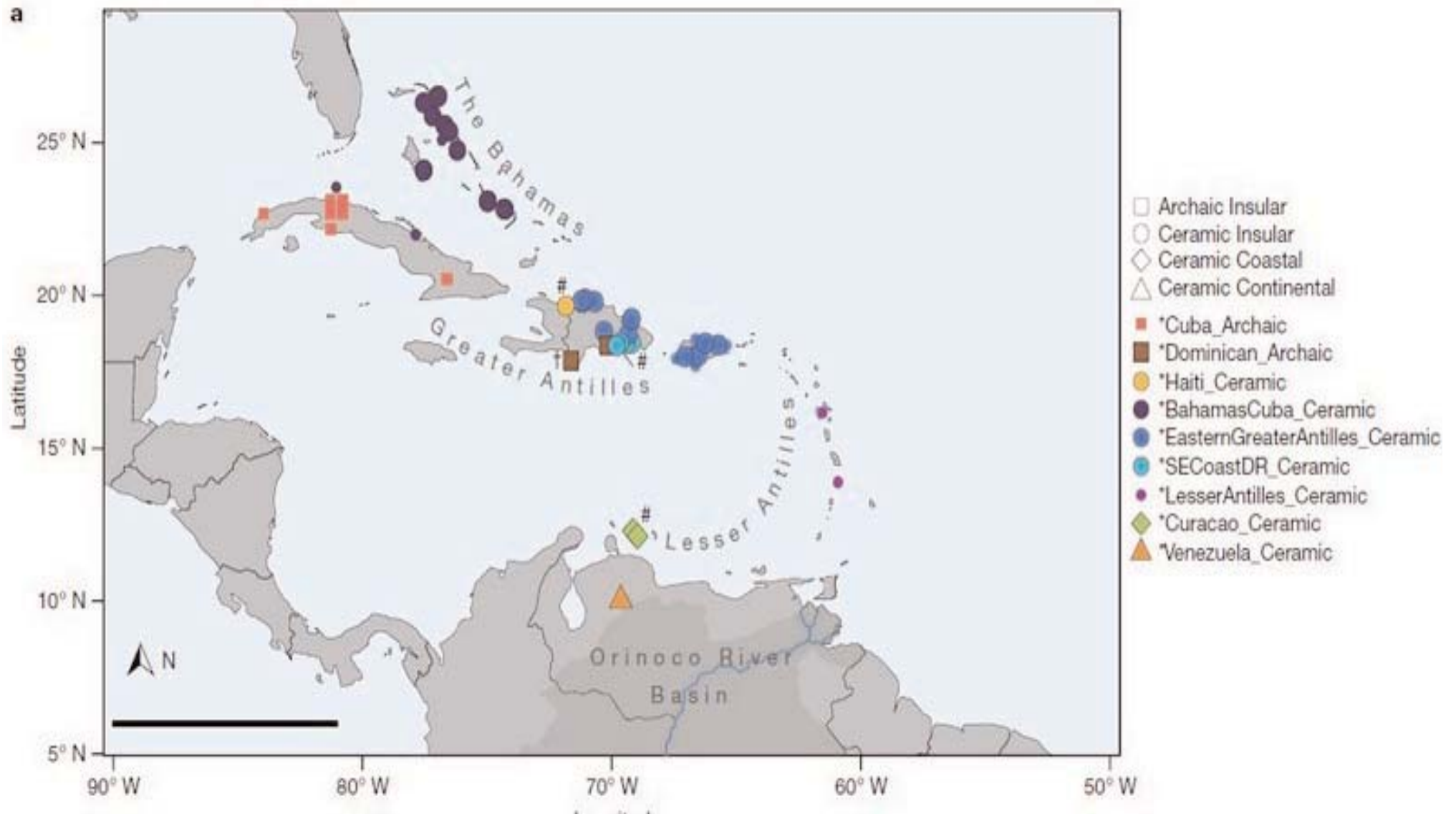
Ancient - genome-sequenced (this study)

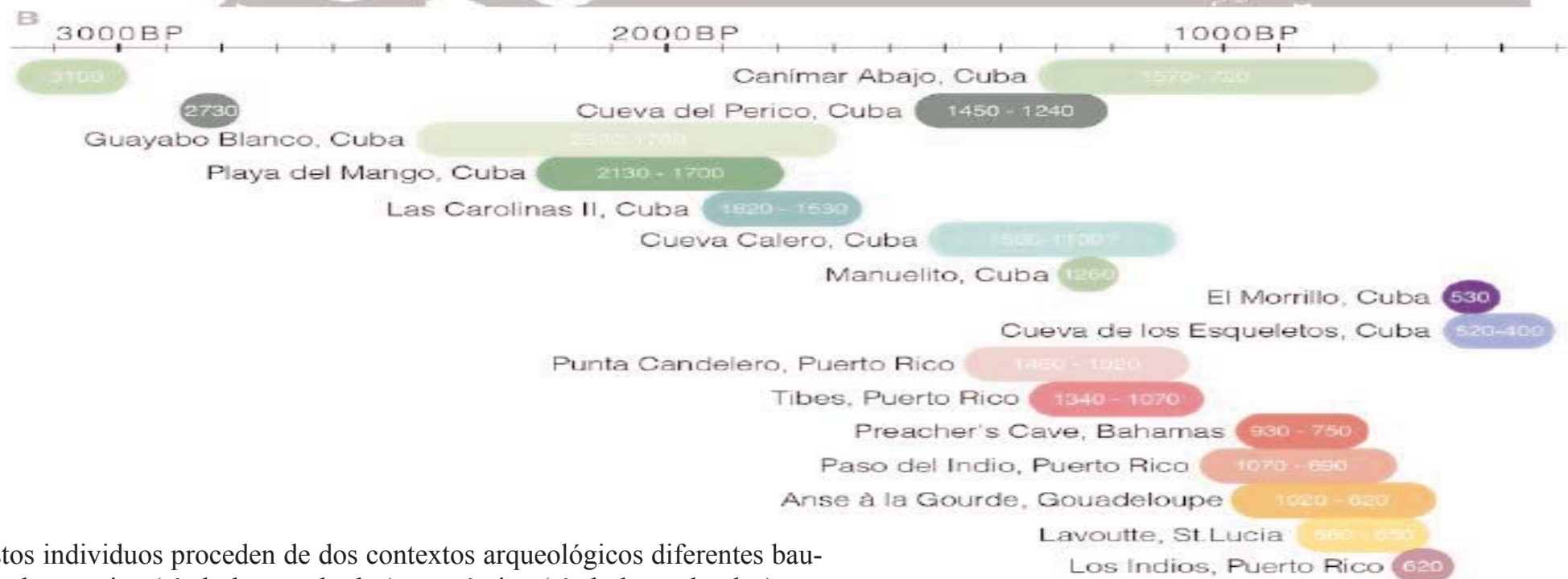


## ORIGEN PRECOLOMBINO (CARIBE - ANTILLAS)

La evidencia arqueológica muestra que los primeros habitantes del Caribe llegaron hace unos 8000 años a Trinidad, luego hace unos 5000 años a las otras islas. (Cuba, Haití y Puerto Rico) Luego, hace unos 2800 años, una segunda ola de colonización se extendió por el Caribe trayendo un nuevo estilo de cerámica, asentamientos permanentes y agricultura.

Los paleogenetistas acaban de publicar un nuevo artículo titulado: Perspectivas genómicas sobre el poblamiento temprano del Caribe. Secuenciaron el genoma de 93 esqueletos de 16 sitios arqueológicos en el Caribe con una antigüedad de entre 3200 y 400 años.

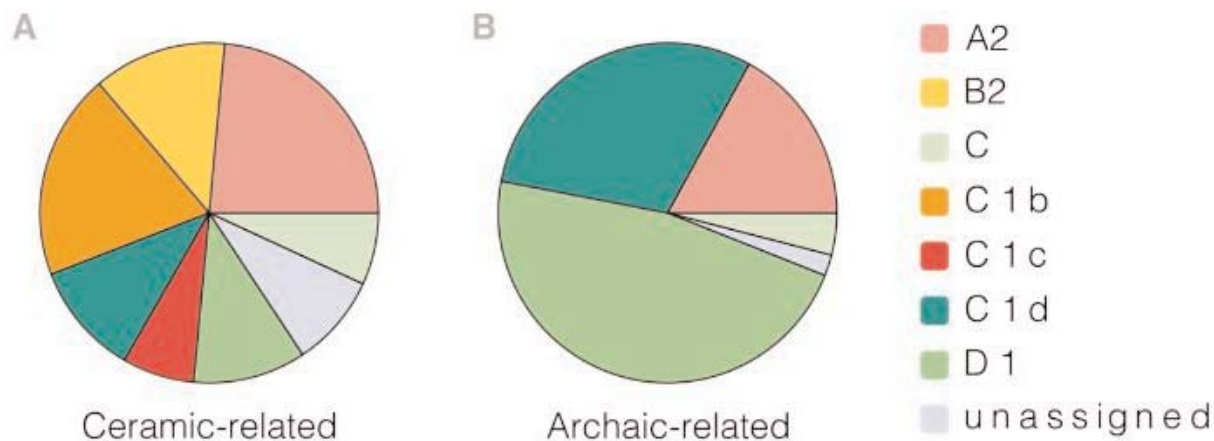




Estos individuos proceden de dos contextos arqueológicos diferentes bautizados arcaico (símbolos cuadrados) y cerámico (símbolos redondos)



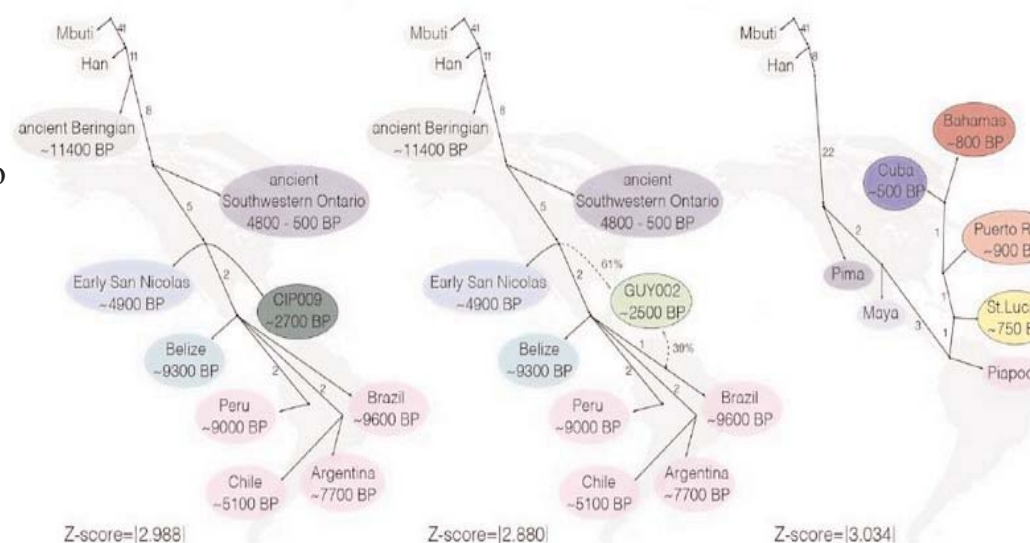
Los individuos arcaicos provienen de siete sitios arqueológicos en Cuba datados entre 3200 y 700 años, mientras que los individuos cerámicos provienen de nueve sitios arqueológicos en diferentes islas del Caribe: Cuba, Bahamas, Puerto Rico, Guadalupe y Santa Lucía datados entre 1500 y 400 años. El análisis de los haplogrupos mitocondriales revela diferencias importantes entre los dos grupos. Los individuos arcaicos pertenecen mayoritariamente a los haplogrupos A2, D1 y C1d, mientras que los del grupo cerámico son más variados y además incluyen los haplogrupos: B2, C1b y C1c:

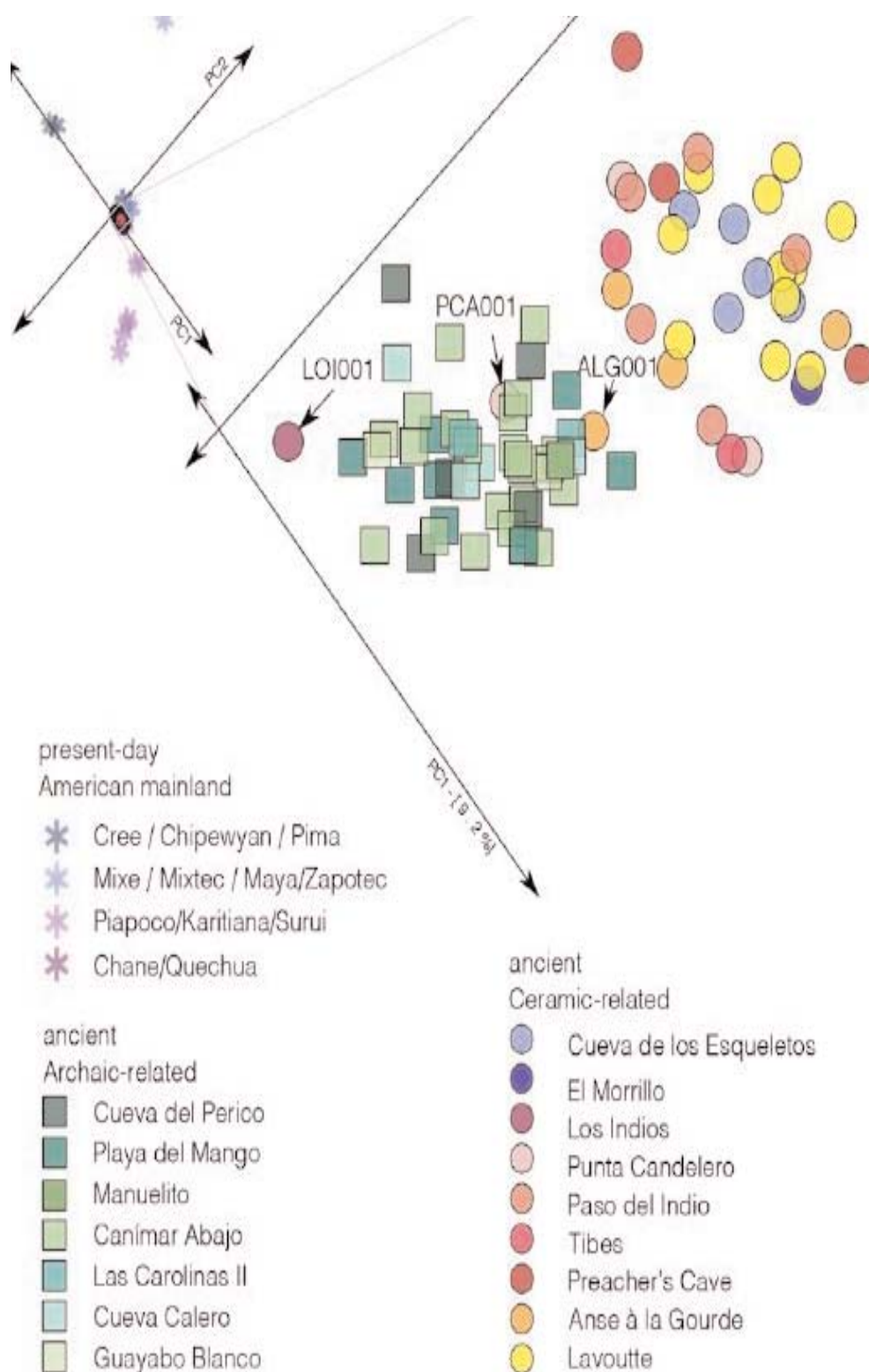


Seguidamente, los autores realizaron un Análisis de Componentes Principales. Las muestras en este estudio se agrupan en dos grupos según su origen arqueológico: arcaico o cerámico: los individuos del grupo cerámico se agrupan con individuos antiguos o contemporáneos de América del Sur, mientras que los del grupo arcaico no se agrupan sin población contemporánea. Luego, los autores utilizaron la estadística  $f_4$  para ver si los individuos antiguos en este estudio se aproximan más al individuo antiguo de Bahamas publicado anteriormente de Fisherman's Cave o a los individuos antiguos de las Islas del Canal en California. Como era de esperar, los individuos de este estudio de Fisherman's Cave tienen la mayor afinidad genética con el individuo antiguo del mismo sitio, seguidos por los demás individuos del grupo cerámico. Por el contrario, los individuos del grupo arcaico tienen menos afinidad genética con el individuo antiguo de las Bahamas. Además, un individuo de

la cueva de Perico en Cuba está aún más cerca genéticamente de los antiguos individuos de California. El software qpWave confirma que los individuos de los dos grupos en este estudio son de dos líneas ancestrales diferentes y no pueden explicarse simplemente por la deriva genética. Además, aunque algunos individuos de estos dos grupos vivieron al mismo tiempo, no hay señales de mezcla genética entre estos dos grupos.

Los autores de este estudio destacan dos orígenes diferentes para los individuos del grupo Arcaico, sugiriendo varias oleadas migratorias antes de la llegada del grupo cerámico. Así, el individuo CIP009 de la cueva de Perico en Cuba parece provenir de una rama que diverge de la principal rama amerindia al mismo tiempo que la rama que conduce a los individuos de las Islas del Canal en California, antes de la dispersión de los grupos del Norte. América del Sur. Por el contrario, los otros individuos del grupo arcaico como GUY002 del sitio Guayabo Blanco en Cuba necesitan un flujo de genes adicional (39%) de América del Sur como se muestra en la siguiente figura:





Así, estos resultados sugieren al menos dos olas migratorias en el Caribe antes de la llegada del grupo cerámico, una de las cuales se originó en América del Norte y la otra en América del Sur. Finalmente, la llegada del grupo cerámico está ligada a una segunda ola migratoria desde Sudamérica.

### Diversidad genética en las Antillas Menores

El Caribe es una región bordeada por el Océano Atlántico al este, la costa sur de las Bahamas al norte, la costa norte de América del Sur al sur y la costa este de México al oeste. Incluyen alrededor de 700 islas y 17 millones de personas. La primera presencia humana data de hace 7200 años en la isla de Trinidad. Luego se atestigua una colonización de las islas de Cuba, Hispanola y Puerto Rico hace entre 8000 y 5000 años, seguida de las Antillas Menores y Barbados entre hace 5000 y 3000 años. Para las demás islas, los datos arqueológicos y lingüísticos sugieren la llegada del hombre en sucesivas migraciones hasta alrededor del año 1500. Las diferentes fuentes de poblamiento de las Antillas Menores son América del Sur o las Antillas Mayores. Al menos 8 grupos étnicos diferentes poblaban esta región en el momento de la llegada de los europeos: los Guanahatebay de Cuba, los Macorix y los Ciguayo de Hispanola, los Taínos Lucayans en las Bahamas, los Ciboney en Haití, Jamaica y Cuba, los Tainos Clásicos en República Dominicana, Puerto Rico, las Islas Vírgenes y las Islas de Sotavento, y los Kalipuna y Karina en las Islas de Barlovento.

Estas primeras poblaciones se vieron muy afectadas por la asimilación genética, las enfermedades y el genocidio durante la colonización europea y el comercio de esclavos. También se dispersaron a otras islas u otros lugares de las Américas durante este período.

Si bien los datos arqueológicos, etnohistóricos y lingüísticos brindan respuestas cruciales sobre el asentamiento y la historia de esta región, quedan muchas preguntas sobre el origen y la fecha de las migraciones iniciales.



Según estudio titulado: "Diversidad Genética en las Antillas Menores y sus Implicaciones para el Asentamiento de la Cuenca del Caribe. " el análisis del ADN mitocondrial y del cromosoma Y de dos comunidades indígenas: la Comunidad de Pueblos Originarios (FPC) de Santa Rosa en Trinidad y los Garífuna de San Vicente:

Se recolectaron 88 muestras para análisis genético: 65 son garífunas de San Vicente y 23 de la FPC de Trinidad. Después de retirar las muestras relacionadas, quedan 12 FPC de Trinidad (incluidos 5 hombres) y 43 garífunas (incluidos 18 hombres). Estos datos se compararon con otras poblaciones del Caribe y América del Sur y Central. Los resultados mostraron que para las 2 comunidades, la proporción de líneas maternas nativas es del 42%. Sin embargo, solo se detectaron 2 de los 5 principales haplogrupos mitocondriales nativos americanos: A2 y C1:

También hay 4 líneas maternas africanas (L0, L1, L2 y L3) y una línea del sur de Asia (M33) en Trinidad. La diversidad genética es mayor en la comunidad de Trinidad que entre los garífunas de San Vicente: (Cuadro 4)

Sin embargo, cuando se eliminan los linajes africanos y asiáticos, esta diversidad se reduce drásticamente. Esto puede deberse a varios factores, como la deriva genética, la pérdida de linajes en tiempos históricos y la endogamia.

Se realizó un análisis multiescala sobre las distancias genéticas entre muestras dentro de cada población. Solo se utilizaron haplotipos nativos americanos. Como las poblaciones de América del Norte no proporcionan ninguna información adicional, se han eliminado de este análisis:

**Table 3. Mitochondrial DNA and Y-chromosome haplogroup frequencies in indigenous Caribbean communities.**

mtDNA Haplogroup	Trinidad % (n)	St. Vincent % (n)	NRY Haplogroup	Trinidad % (n)	St. Vincent % (n)
A2	41.7 (5)	16.3 (7)	E1b1a	60(3)	44.4(8)
C1	16.7 (2)	20.9 (9)	Q-M3	20(1)	16.7(3)
L0	0 (0)	7 (3)	R1b	20(1)	22.2(4)
L1	0 (0)	4.7 (2)	I1	-	11.1(2)
L2	16.7 (2)	30.2 (13)	I2b	-	5.5(1)
L3	16.7 (2)	20.9 (9)			
M33	8.3 (1)	-			

**Table 4. MtDNA summary statistics for the Indigenous Caribbean communities based on HVS1 sequences (np 16024–16400).**

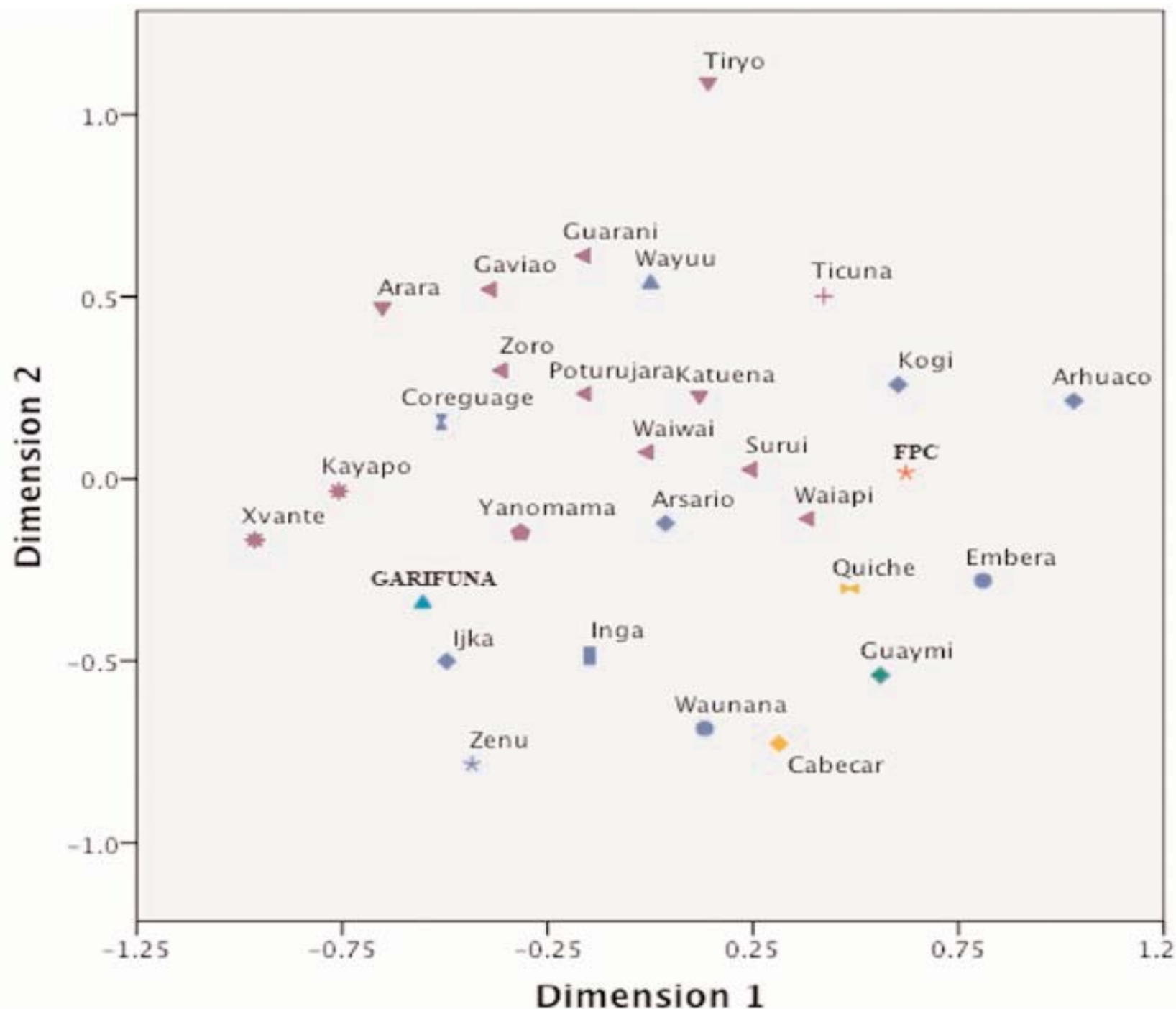
HVS1 (np 16024–16400)	n	Haplotypes	H (± SD)	π (± SD)
All mtDNA lineages				
St. Vincent	43	25	0.942 (0.021)	0.020 (0.002)
Trinidad	12	10	0.955 (0.057)	0.018 (0.002)
Native American mtDNA lineages only				
St. Vincent	16	4	0.650 (0.075)	0.012 (0.001)
Trinidad	7	5	0.857 (0.004)	0.013 (0.004)

## Regions

Brazil  
Colombia  
Costa Rica  
Guatemala  
Panama  
St Vincent  
Trinidad

## Language Family

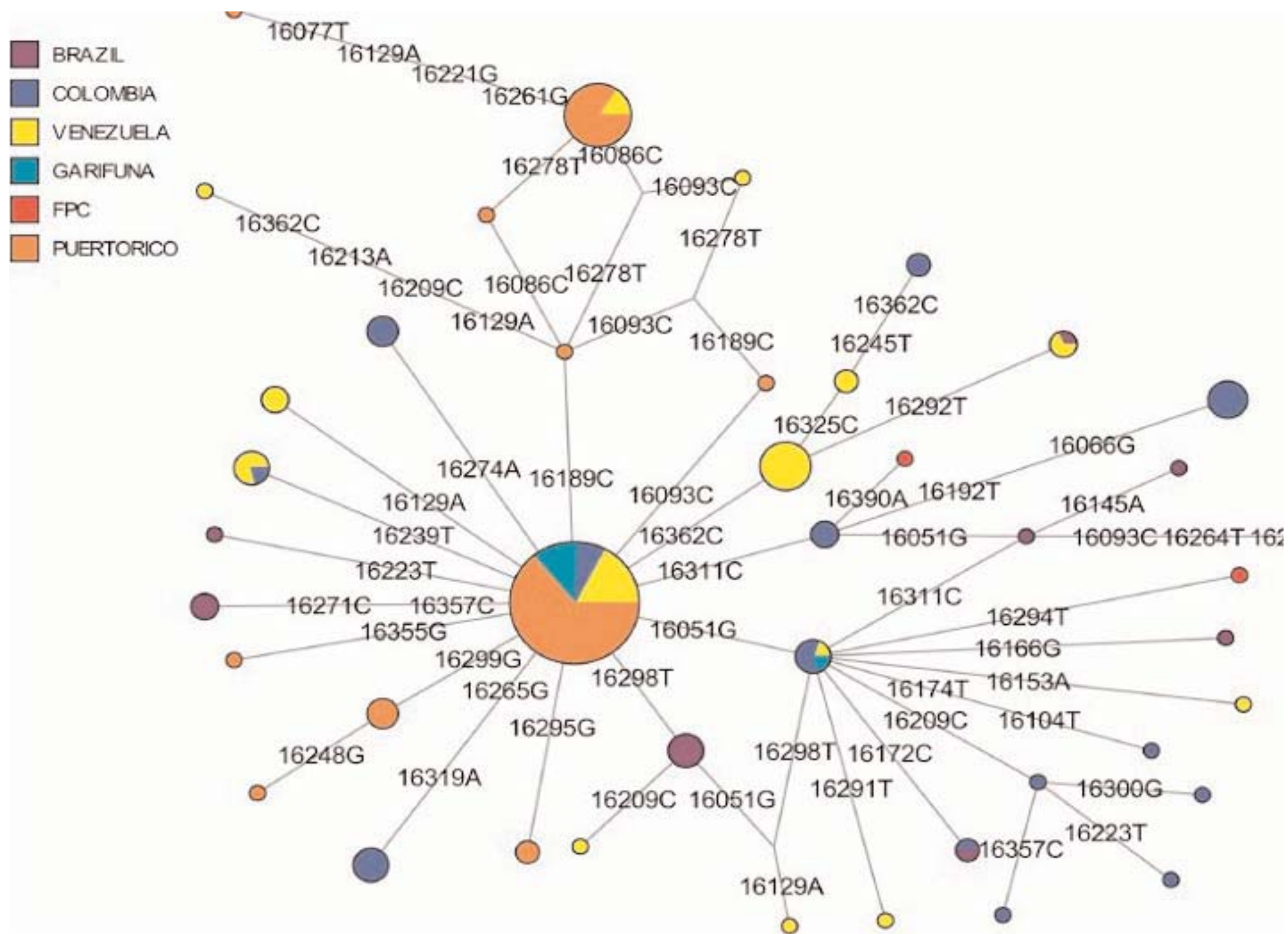
▼ Cariban  
◆ Chibchan  
● Chocan  
+ Isolate  
\* Jean  
▲ Maipurean  
✕ Mayan  
★ Non-native  
■ Quechaun  
✕ Tucanoan  
◄ Tupian  
◆ Yanomaman



**Fig 2. A MDS plot of  $F_{ST}$  estimates based on mtDNA HVS1 sequences (np 16024–16400) for Indigenous Caribbean and comparative Central and South American populations.** The stress value of the plot is 9.8%. Data points are labeled with the population name and color-coded by geographic origin with each shape corresponds to the language family of the sample.









En la red del haplogrupo A2 anterior, los haplotipos de Trinidad, Puerto Rico, Venezuela y Brasil se encuentran en el nodo central. Un haplotipo relacionado definido por la mutación 16288C se observa solo en San Vicente. figura 4

En la red del haplogrupo C1, las muestras de San Vicente se ubican mayoritariamente en el nodo central y el nodo que define el subclade C1d (mutación 16051G), a diferencia de las muestras de Trinidad o Puerto Rico: fig. 5

Los dos haplotipos C1 de San Vicente corresponden a haplotipos antiguos de Guadalupe ubicados en Marie-Galante y en La Désirade fechados entre 1289 y 1445. Existe, por tanto, cierta continuidad genética en las Antillas Menores al menos desde esta fecha. Por otro lado, los linajes maternos asiáticos en Trinidad no sorprenden sabiendo que después de la emancipación de 1838, los esclavos de origen africano de Trinidad abandonaron la isla y fueron reemplazados por trabajadores del sur de Asia originarios de Bengala, Awadh en el norte de India y Punjab. Las estimaciones de las edades de los linajes maternos nativos americanos indican que el haplogrupo C1 es más joven (2900 años) que el haplogrupo A2 (8500 años). Estas fechas coinciden con la evidencia arqueológica que indica que las Antillas Menores fueron habitadas hace 7.200 años en una serie de migraciones desde regiones vecinas. Los haplogrupos del cromosoma Y africano (E1b), europeo (R1b) y nativo americano (Q-M3) están presentes en las poblaciones de Trinidad y San Vicente. El haplogrupo C3c nativo americano común entre las poblaciones Na-Dene de América del Norte está ausente de las poblaciones del Caribe. Más del 80% de los haplotipos del cromosoma Y no son nativos americanos. En San Vicente hay tantos haplotipos africanos como haplotipos europeos, mientras que en Trinidad hay muchos más haplotipos africanos (60%)

que europeos (20%) (ver la Tabla 3 a continuación). La diversidad genética paterna de las poblaciones del Caribe es equivalente a la poblaciones de las Américas.

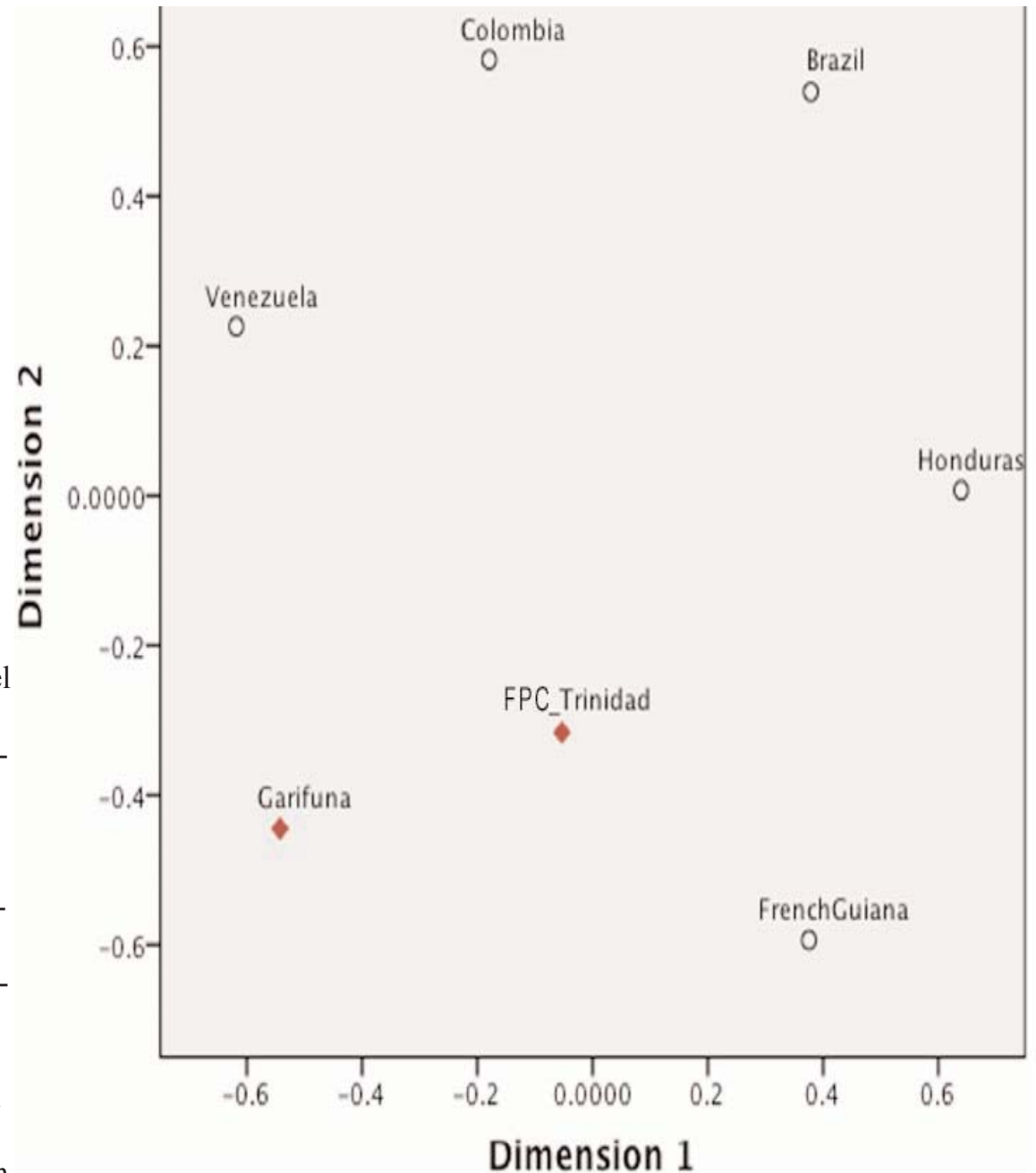
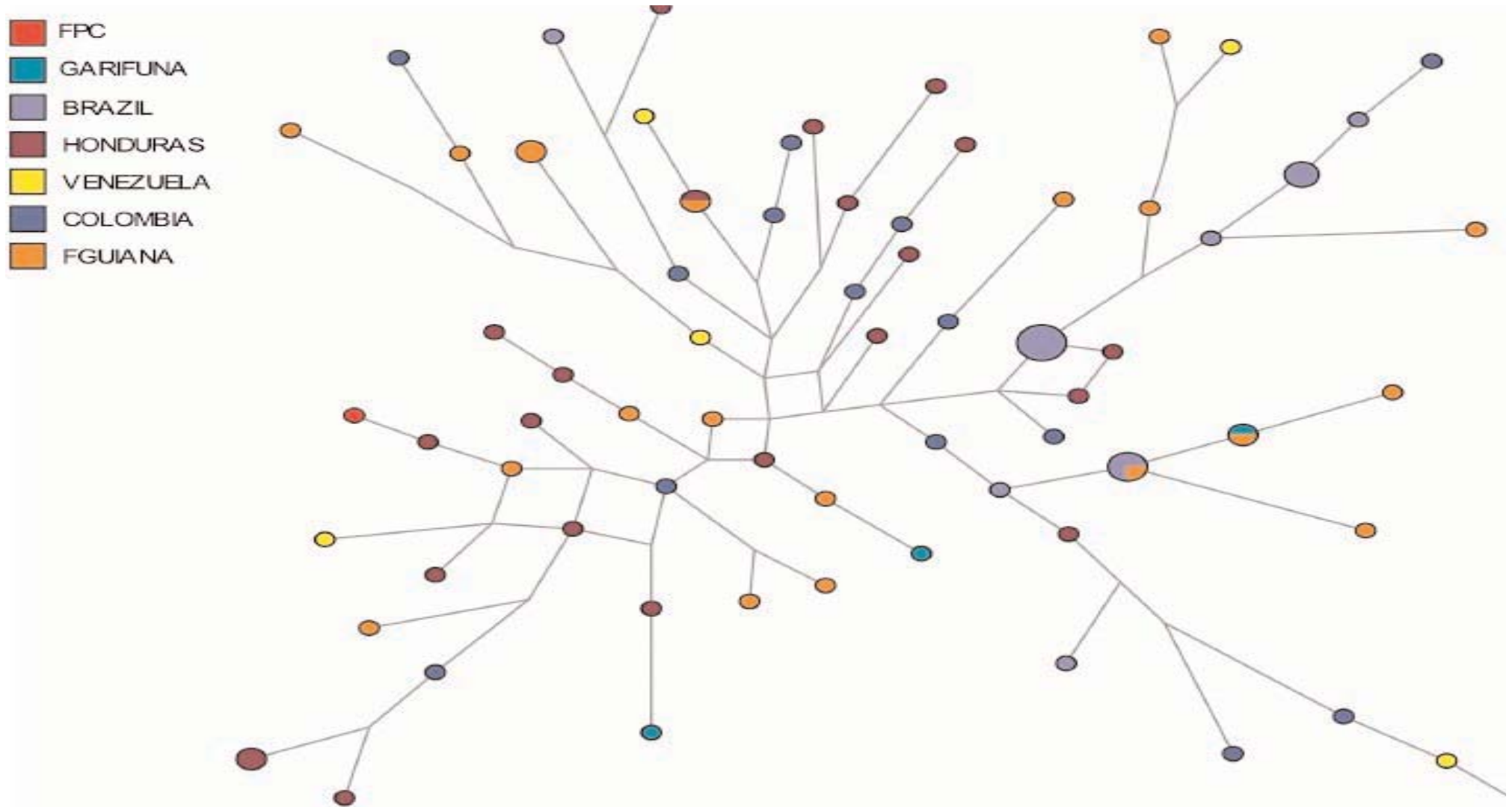


Fig 6. A MDS plot of RST estimates based on Y-STR haplotypes for Indigenous Caribbean and comparative Central and South American populations. The stress value of the plot is 8.7%.

Todos los haplotipos caribeños son únicos excepto por un haplotipo común de San Vicente con un haplotipo de Guayana Francesa (población Kali'na que habla un idioma caribeño). Se realizó un análisis multiescala sobre las distancias genéticas entre muestras dentro de cada población: fig.6

Los grupos del Caribe están lejos de los grupos de Brasil o Colombia. Se dibujó una red para el haplogrupo Q-M3 a partir de los marcadores STR: fig.7



**Fig 7. A median-joining network of Y-chromosome Q-M3 STR haplotypes from Indigenous Caribbean and comparative Central and American populations.** Populations represented in each node of the network are shown in different colors.

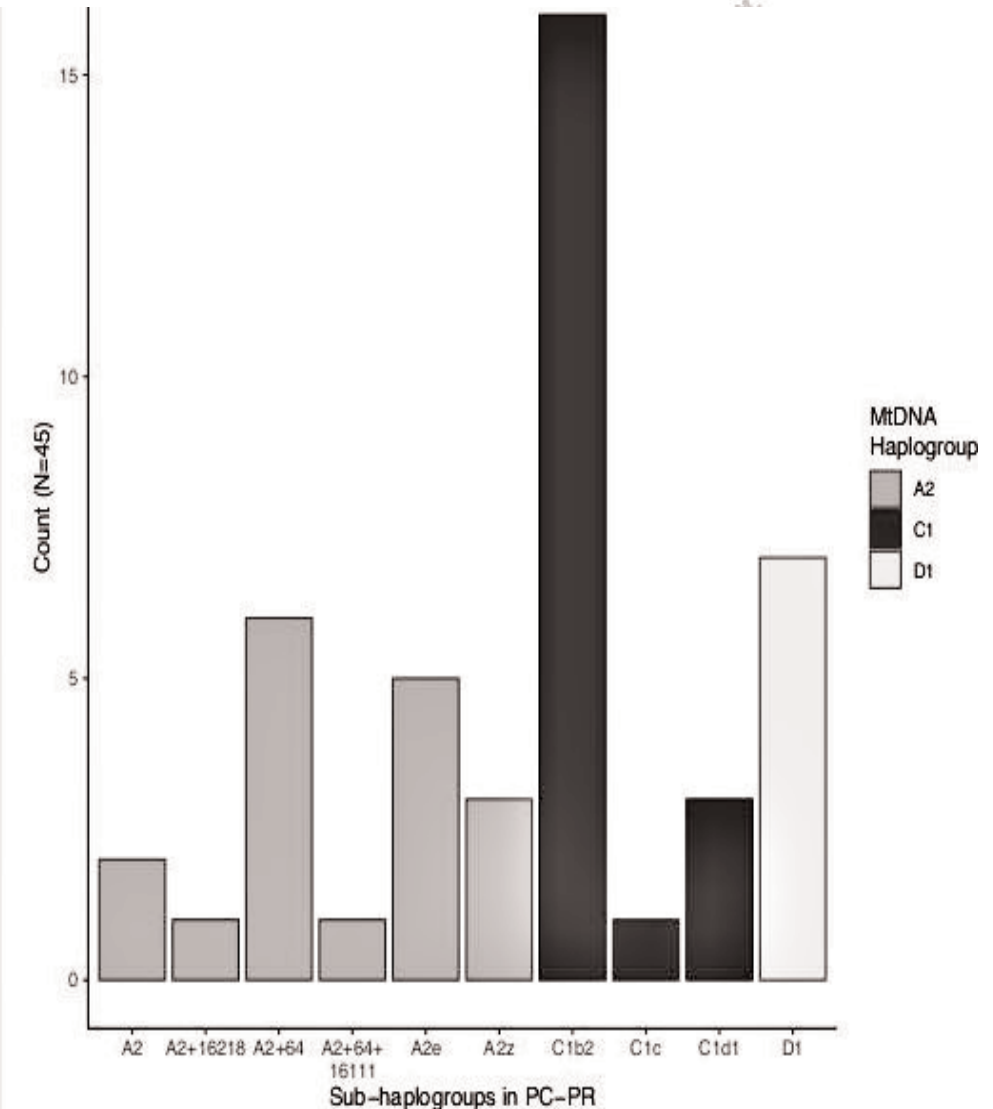


Los haplotipos caribeños son únicos y están dispersos en la red. Sin embargo, la falta de haplogrupos caribeños encontrados en las poblaciones del suroeste de América indica que la fuente potencial de las poblaciones caribeñas debe ser Brasil o Venezuela. Además, los haplotipos difieren entre Trinidad y San Vicente a pesar de la pequeña distancia geográfica entre las dos islas. Esto implica que o bien provienen de diferentes poblaciones, o bien han sufrido diferentes derivas genéticas debido a sus respectivos aislamientos. Estos datos genéticos apuntan más a un origen entre los Kali'na que hablan una lengua Caribe. Actualmente están ubicados en el norte de Brasil, Venezuela, Guayana Británica y Surinam.

### ADN antiguo de las comunidades nativas puertorriqueñas

Puerto Rico es la más pequeña de las islas de las Antillas Mayores. La arqueología muestra que las Indias Occidentales han estado pobladas desde el 7000 a. JC. La abundancia de restos líticos representa la Edad de Piedra del Caribe también llamada Edad Arcaica o pre-Arawak. Se desconoce el origen de estas poblaciones. Alrededor del 500 a. JC. nuevas poblaciones con tecnología cerámica elaborada y un sustento basado en la agricultura llegan a las Indias Occidentales y llegan a Puerto Rico alrededor del 200 a. JC. Los datos arqueológicos y etnohistóricos sugieren que estas poblaciones hablaban una lengua arawak y provenían del delta del Orinoco en Venezuela. Su llegada corresponde al inicio de la Era de la Cerámica Caribeña. La llegada de los europeos a fines del siglo XV alteró mucho la demografía de Puerto Rico: la reubicación forzosa, las enfermedades y la esclavitud diezmaron a la población nativa. Los paleogenetistas acaban de publicar un artículo titulado: El ADN antiguo reconstruye los legados genéticos de las comunidades de Puerto Rico antes del contacto. Analizaron el genoma de 124 individuos de tres sitios nativos de Puerto Rico: Paso del Indio (44), Tibes (46) y Punta Candelero (34):

Obtuvieron 45 secuencias mitocondriales completas y dos genomas parciales.



Las fechas de radiocarbono obtenidas de 81 de estos individuos oscilan entre el 500 y el 1300 d.C. JC. Estos individuos pertenecen por tanto a la Edad Cerámica del Caribe.

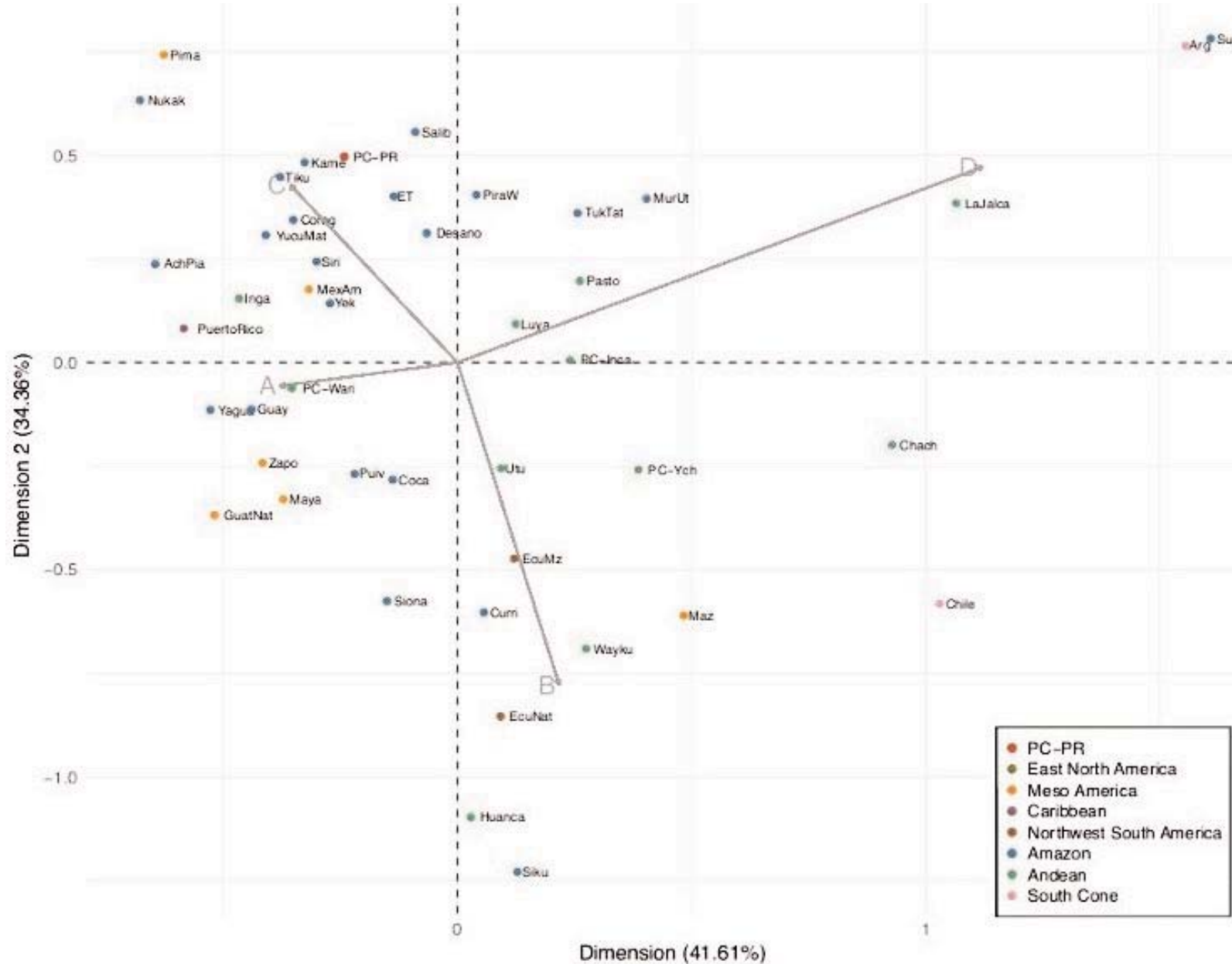
Los Viejos Indígenas Puertorriqueños (PC-PR) pertenecen a tres haplogrupos mitocondriales: A2 (40%), C1 (44%) y D1 (16%): El subhaplogrupo más común es C1b2 (33%). Hay 29 haplotipos

diferentes. No existen diferencias significativas en la diversidad de los tres sitios estudiados, lo que sugiere la ausencia de estructura genética en la isla de Puerto Rico en ese momento. La diversidad mitocondrial es baja.

Los autores realizaron un análisis multiescala basado en la frecuencia de haplogrupos. En la siguiente figura, la antigua población nativa de Puerto Rico está rep-

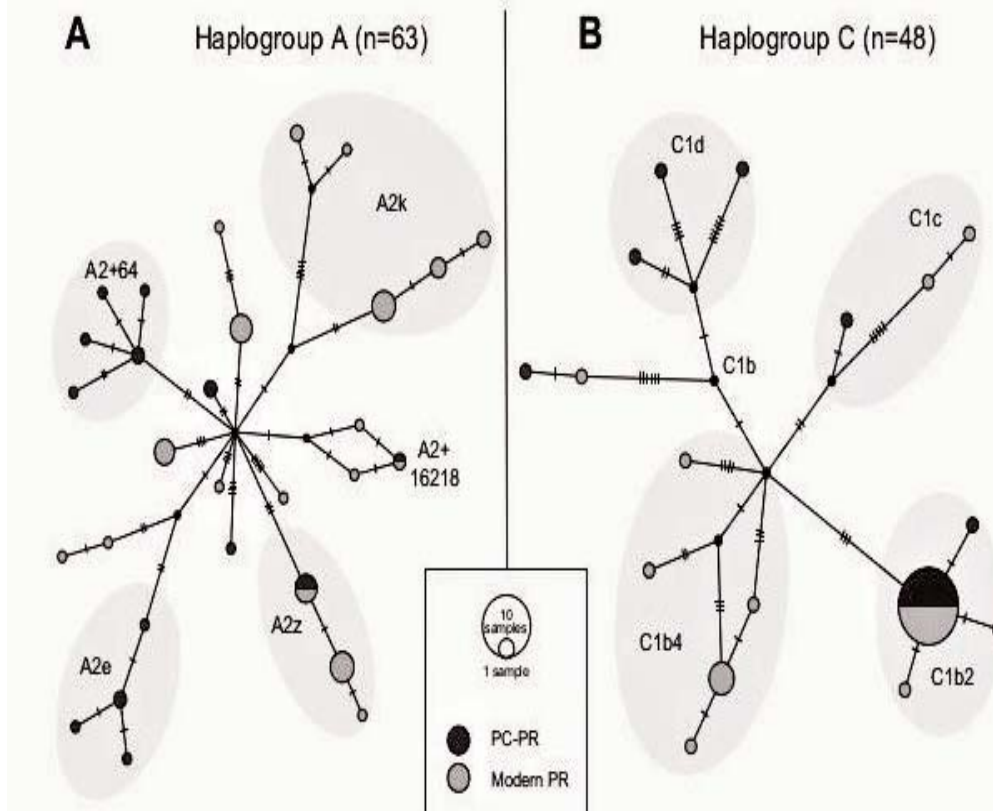
resentada por el disco rojo. Se agrupa con poblaciones de Amazonia (discos azules):

Luego, los autores compararon la antigua población nativa de Puerto Rico con ocho poblaciones caribeñas antiguas y actuales. No encontraron diferencias significativas. Estos resultados sugieren que las frecuencias de los haplogrupos mitocondriales son similares en todo el Caribe. Sin embargo, los haplotipos específicos difieren entre las poblaciones nativas antiguas y actuales.





Los autores construyeron los arreglos de secuencias mitocondriales completas por haplogrupo, utilizando las secuencias de individuos antiguos nativos de Puerto Rico y de poblaciones americanas. Solo los individuos puertorriqueños actuales comparten el mismo haplotipo con los antiguos individuos puertorriqueños nativos, lo que sugiere cierta continuidad genética entre los individuos antiguos y la población puertorriqueña contemporánea:



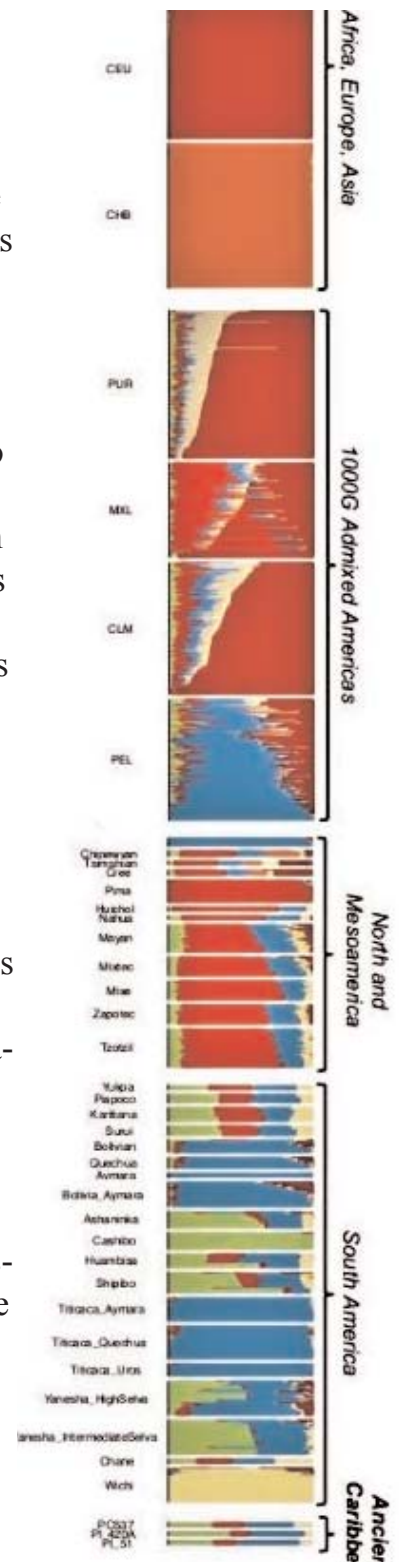
La figura anterior muestra que el haplogrupo C1b2 se encuentra con alta frecuencia tanto en la población antigua como en la contemporánea de Puerto Rico. Tiene una estructura en estrella que sugiere una expansión de esta rama en el momento de su difusión. Este patrón recuerda a la red del haplogrupo C1 obtenida de los haplotipos del Caribe. La estructura del haplogrupo A2 es muy diferente y tiene cinco ramas distintas, lo que sugiere la introducción de varias ramas independientes en el Caribe y Puerto Rico.

Luego, los autores estimaron la historia demográfica materna de Puerto Rico y el Caribe utilizando un modelo bayesiano. El patrón más probable indica un poblamiento inicial del Caribe entre hace 2500 y 1000 años seguido de migraciones entre las diferentes islas en todas direcciones.

Los autores secuenciaron el genoma parcial de dos individuos antiguos de Puerto Rico (PI-420a y PI-51) pertenecientes al sitio Paso del Indio. Los compararon con el genoma de un antiguo individuo de las Bahamas de la Cueva del Predicador en la isla de Eleuthera, y con 967 individuos contemporáneos de las Américas. Los autores hicieron un análisis con el software ADMIXTURE:

La figura anterior muestra que los individuos antiguos de Puerto Rico tienen proporciones de ascendencia comparables a las del individuo antiguo de las Bahamas (PC537) y las de algunas poblaciones amazónicas como los Yukpa, Piapoco, Karitiana y Surui.

Los autores también realizaron un análisis de componentes principales que muestra que los individuos antiguos del Caribe se agrupan con las poblaciones actuales del Amazonas y los Andes.



## Historia del mestizaje genético de la población cubana

Según un estudio titulado: Cuba: Explorando la historia de la mezcla y la base genética de la pigmentación utilizando marcadores autosómicos y uniparentales.

La evidencia del primer asentamiento humano en la isla de Cuba data de hace aproximadamente 7.000 años. Cuando llegaron los españoles, la población indígena se estimaba en unos 110.000 individuos. Existían entonces dos tipos de población: los guanahatabey eran cazadores-recolectores que vivían en el occidente de Cuba y representaban el 10% de la población total. Se les considera descendientes de los primeros habitantes de la isla. Los taínos eran agricultores que vivían en el resto de la isla y constituían el 90% de la población. Hablaban un idioma arahuaco. Se supone que ambos grupos se originaron a partir de poblaciones que procedían de América del Sur. En 50 años, la población indígena de la isla se había reducido a unos pocos miles de personas. Luego, los españoles repoblaron la isla con poblaciones nativas de América del Norte o Central y con esclavos de la costa oeste de África. Se estima que entre 700 000 y 1 300 000 africanos llegaron a Cuba durante el período de la trata de esclavos. La inmigración procedente de España continuó hasta mediados del siglo XX. Así, la estructura genética de la población actual de la isla de Cuba es el resultado de la historia de estas diferentes mezclas entre amerindios, europeos y africanos. Hoy, el censo cubano clasifica a la población de

la isla en tres categorías: blancos, mestizos y negros.

El objetivo de este estudio es presentar los resultados obtenidos sobre una muestra de 1 019 individuos de las 16 provincias de Cuba. Se utilizaron 128 SNP autosómicos para caracterizar la ascendencia de la población cubana. Además, se realizaron pruebas de ADN mitocondrial y cromosoma Y en esta muestra. Finalmente, también se probaron 16 SNP relacionados con la pigmentación de la piel.

Los resultados de las pruebas autosómicas mostraron que, en promedio, la contribución europea a la población cubana es del 72%, la contribución africana es del 20% y la contribución amerindia es del 8%. Sin embargo, estos valores varían mucho según la provincia: fig.1

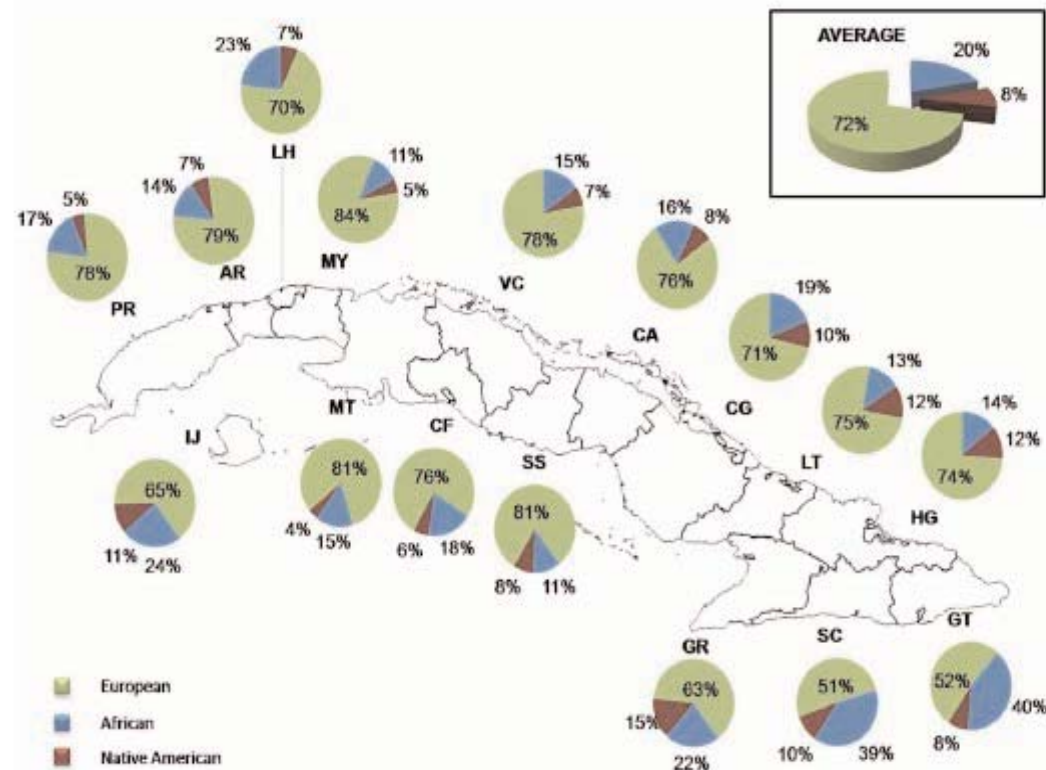


Figure 1. Distribution of ancestral contributions in the total sample and stratified by province as inferred from autosomal AIMs



Así, la proporción de ascendencia europea varía del 51% en la provincia de Santiago de Cuba al 84% en la provincia de Mayabeque. La proporción de ascendencia africana va del 11% en Mayabeque al 40% en Guantánamo, y la proporción de ascendencia indígena americana va del 4% en Matanzas al 15% en Granma. La ascendencia europea es más fuerte en el oeste de Cuba, mientras que la ascendencia africana y nativa americana es más fuerte en el este de la isla.

La muestra estudiada está compuesta por 55% blancos, 33% mestizos y 12% negros según los criterios del censo cubano. Por tanto, es interesante comparar esta clasificación con, por un lado, una medida objetiva de la pigmentación de la piel de estos individuos y, por otro lado, su ascendencia genética. La pigmentación de la piel se estima a partir del nivel de melanina. Este último se mide con un reflectómetro de banda estrecha en la cara interna de la parte superior de un brazo (poco expuesta al sol), y en la cara dorsal de una mano (mucho expuesta al sol). De media, el nivel de melanina es ligeramente superior en los hombres (40,68) que en las mujeres (39,17). El promedio general es 39,8 en toda la muestra, pero oscila entre 23,4 y 85,9. El nivel medio de melanina es de 34,06 en blancos, 41,69 en mestizos y 60,59 en negros: fig.2

El siguiente gráfico muestra que las diferentes categorías se superponen. Así dos individuos con el

mismo índice de melanina pueden pertenecer a 2 categorías diferentes, por ejemplo raza blanca y mestiza.

Entre los blancos, las contribuciones europeas, africanas y nativas americanas son del 86%, 6,7% y 7,8% respectivamente. Entre los mestizos estos valores son 63,8%, 25,5% y 10,7%. Finalmente, entre los negros, estos valores son 29%, 65,5% y 5,5%. Por lo tanto, existe una fuerte correlación entre la pigmentación de la piel y la ascendencia de los individuos. La ascendencia africana se correlaciona positivamente con el índice de melanina, la ascendencia europea se correlaciona inversamente con el índice de melanina,

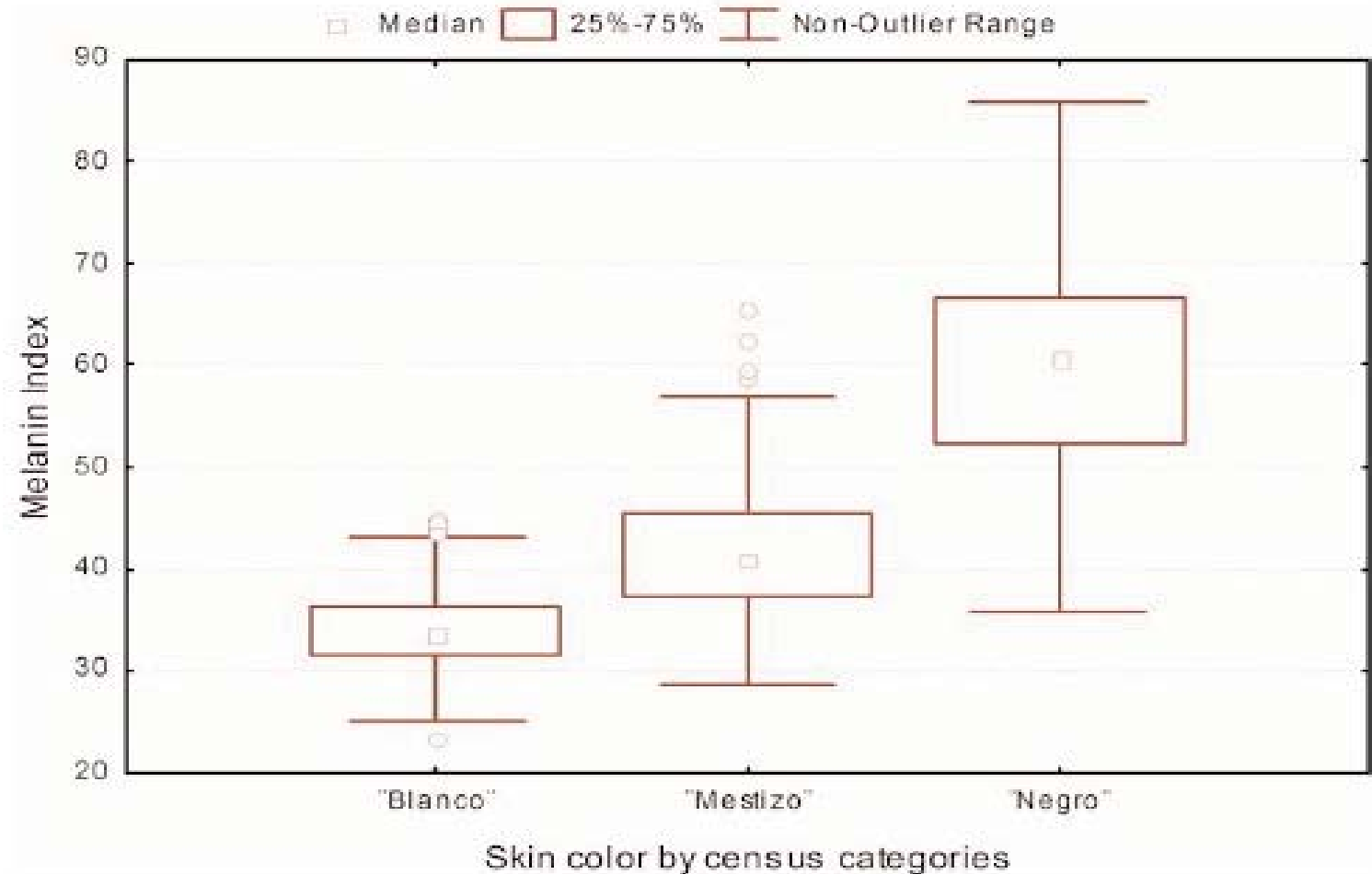
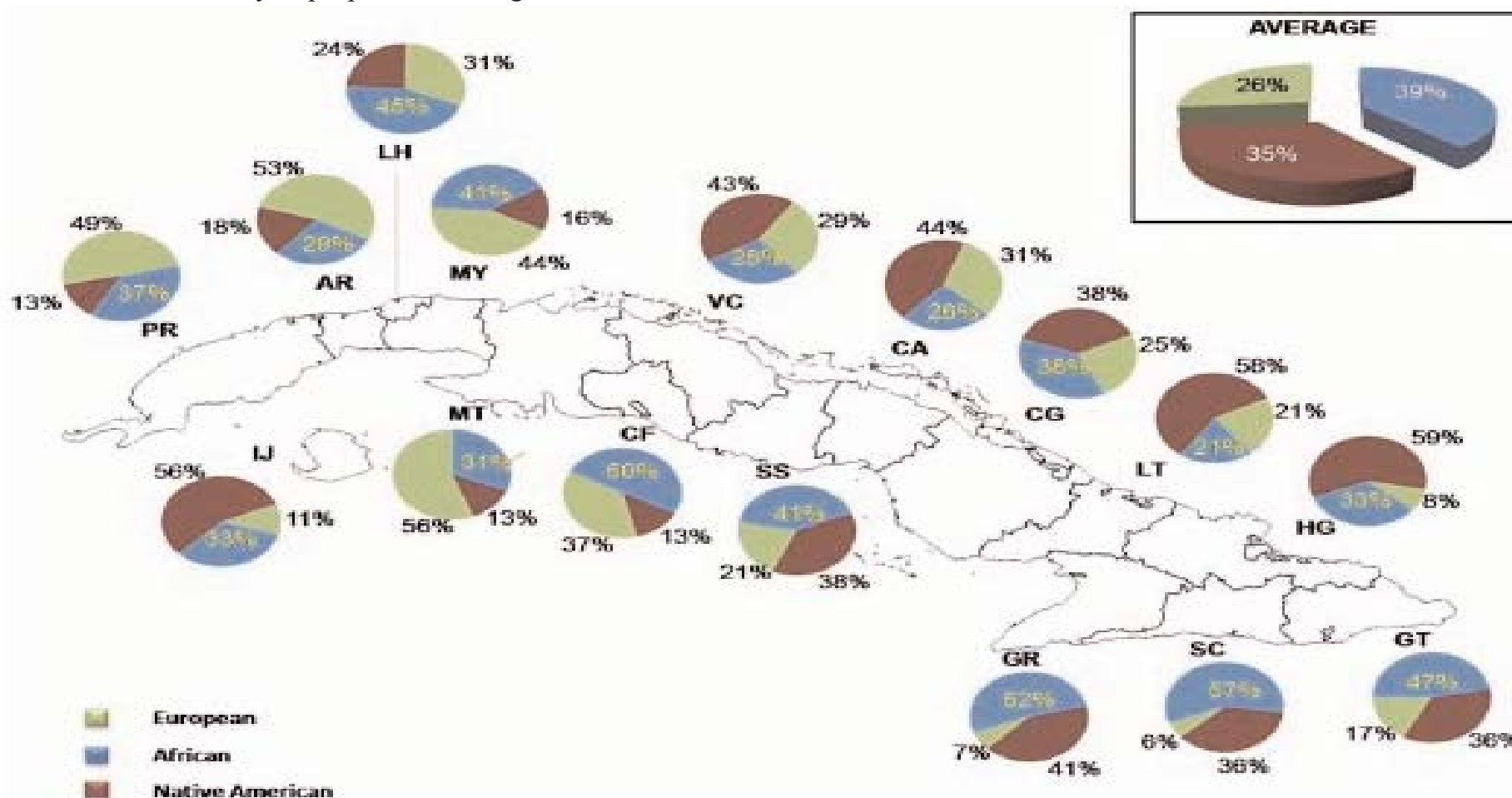


Figure 2. Distribution of melanin index stratified by census categories.

mientras que no existe una correlación entre la ascendencia de nativos americanos y el índice de melanina. Además, en promedio, el índice de melanina es mayor en las provincias de Santiago de Cuba y Guantánamo en concordancia con una mayor ascendencia africana en estas dos regiones. Existe una fuerte correlación entre la proporción de afrodescendientes y la proporción de negros por provincia. En cambio, en las provincias con alta proporción de ascendencia africana, los negros no tienen más ascendencia africana que los negros ubicados en las provincias con baja proporción de ascendencia africana. También existe una correlación positiva entre la proporción de mestizos y ascendencia nativa americana por provincia, aunque es más débil que la correlación relacionada con la ascendencia africana y la proporción de negros.

Finalmente, la proporción de afrodescendientes es mayor en las áreas urbanas que en las rurales. Por el contrario, la proporción de ascendencia amerindia es mayor en las zonas rurales que en las urbanas. Estas correlaciones están relacionadas con la población negra y no con las poblaciones blanca y mestiza.

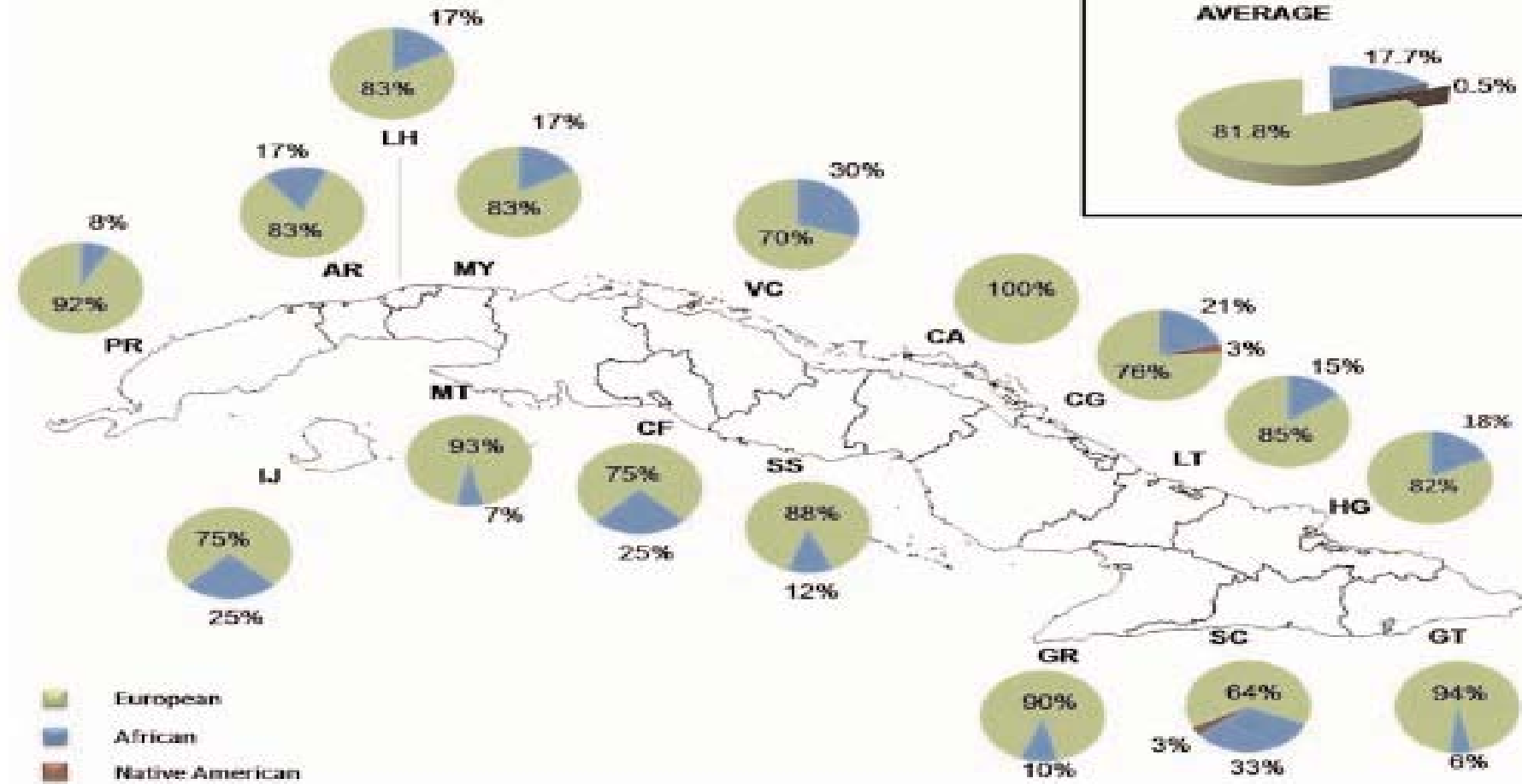
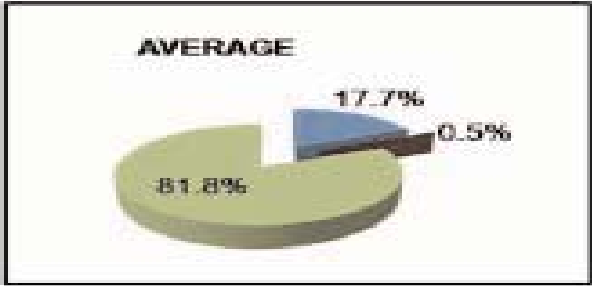
Se analizó un total de 943 individuos para determinar su ADN mitocondrial en 18 SNP para distinguir haplogrupos de origen africano, euroasiático o nativo americano. Así, sobre el total de la muestra, el 34,5% de los haplotipos son de origen amerindio, el 38,8% de origen africano y el 26,7% de origen euroasiático. Estos valores varían de provincia a provincia.:





Se analizó a 384 hombres para determinar su ADN del cromosoma Y, de 12 SNPS, para distinguir entre haplogrupos de origen africano, euroasiático o nativo americano. Así, en conjunto, el 81,8% de las muestras son de origen europeo, el 17,7% de las muestras son de origen africano y solo el 0,5% de las muestras son de origen nativo americano (2 muestras):

16 marcadores SNP autosómicos están relacionados con la pigmentación de la piel. Según este estudio, solo cuatro SNP parecen influir significativamente en el índice de melanina: está ubicado en el gen SLC24A5, está ubicado en el gen SLC45A2 y está ubicado en el gen HERC2. Así, el marcador del alelo A disminuye el índice de melanina por un factor de 5,04 y el marcador del alelo G por un



Existe por tanto una gran diferencia entre la ascendencia paterna y la ascendencia materna en la población cubana. La gran mayoría de los inmigrantes europeos eran, pues, hombres que se casaban con poblaciones amerindias o africanas. Las líneas paternas de nativos americanos apenas han sobrevivido.

factor de 3,40. El marcador del alelo G disminuye el índice de melanina por un factor de solo 1,11. Los efectos directos del marcador no son significativos. Se cree que actúa junto con el marcador ubicado en el mismo gen en el cromosoma 5.







## LA CONQUISTA DEL NUEVO MUNDO

Inmediatamente después de los primeros viajes de descubrimiento, que siguieron al de Cristóbal Colón en 1492, América cayó presa de los conquistadores.

### Siglos XVI-XVIII

Espanoles y portugueses conquistando América

El conjunto que incluye a México, América Central, el Caribe y América del Sur comprende 26 países, la mayoría de los cuales son de habla latina: solo algunas regiones muy limitadas de este conjunto no forman parte de América Latina. Aunque hoy políticamente fragmentada, América Latina ha conocido una historia común en el pasado, desde su colonización por Europa.

Fueron los imperios ibéricos los que crearon esta unidad, y toda la independencia adquirida a principios del siglo XIX tiene el mismo origen. Nuestra animación multimedia presenta las líneas principales de esta historia común

### Compartiendo el mundo

América ya tiene una larga historia a sus espaldas antes de la llegada de los europeos, pero fue su redescubrimiento por parte de Cristóbal Colón quien fundó América Latina como una futura entidad cultural. En ese momento, el objetivo seguía siendo el comercio con las Indias: España y Portugal eran entonces las dos potencias marítimas capaces de afrontar el desafío.

Para evitar que los dos reinos cristianos se desgarraran en esta búsqueda, el Papa aprovechó la existencia de dos rutas hacia la India para repartirlas entre los dos países: la del este para los portugueses, la del oeste para los españoles. Fue el Tratado de Tordesillas, que dividió el mundo en dos a partir de 1494: al oeste el coto de los españoles, al este el de los portugueses.

En 1500, el portugués Cabral en su camino hacia la India por el este navega voluntariamente lejos de la costa africana, y descubre que parte de América pertenece al dominio portugués: es Brasil. Este es el origen de la singularidad de Brasil, un país portugués dentro de una América predominantemente española.

En ese momento, la América precolombina estaba dominada por dos imperios: el Imperio Azteca en el actual México y el Imperio Inca centrado en el actual Perú. Hernán Cortés descubre y conquista el Imperio Azteca alrededor de 1520. Pizarro descubre y conquista el Imperio Inca poco después.

Cuando, en 1519, el español Hernán Cortés salió de Cuba con una pequeña tropa de soldados y llegó a las costas de México, con la

idea de conquistar allí los misteriosos reinos, unos once millones de indios (o amerindios) pueblan la región.

Los conquistadores españoles sometieron gradualmente a estos pueblos a civilizaciones urbanas elaboradas. Se aprovechan del odio que reina entre los aztecas, pueblo guerrero que domina la región, y sus vecinos, víctimas de los sacrificios humanos practicados en gran escala por los sacerdotes aztecas. Tras el levantamiento de la famosa "Noche triste", Cortés toma por la fuerza la capital azteca, Tenochtitlán, y la arrasa.

En 1535 se crea el Virreinato de Nueva España. Hasta finales del siglo XVII, la conquista del territorio avanzó lentamente. Extremadamente violenta, llevó a la extinción de ciertos pueblos, como los lacandones que ocuparon las alturas de Chiapas. La población india fue diezmada rápidamente, por la violencia y el trabajo forzado, pero sobre todo por las enfermedades: a mediados del siglo XVII, sólo comprendía 1,5 millones de personas.

En pocas décadas, los españoles constituyeron así un vasto imperio colonial. Los dos polos económicos del Imperio español corresponden precisamente a los dos antiguos centros precolombinos: esto forma dos nuevos Virreinos, Nueva España y Perú. La colonización de Brasil por los portugueses no comenzó realmente hasta después de 1540, especialmente para contrarrestar los reclamos de los franceses.

La evolución demográfica del país estuvo marcada por el choque bacteriano provocado por la llegada de los europeos. Cortés y sus hombres introdujeron la viruela, el tifus y el sarampión en América Central, causando una mortalidad muy alta entre los indios.

Las enfermedades traídas por los europeos diezmaron rápidamente a la población india. Para obtener mano de obra en las plantaciones o en las minas, los colonos comenzaron a traer esclavos negros de África. Como fueron los portugueses quienes heredaron África en el Tratado de Tordesillas, el comercio de esclavos es mucho más masivo en Brasil que en Hispanoamérica. No alcanzará su máxima extensión hasta el siglo XVIII...

### Colonización española

A partir de la primera mitad del siglo XVI, los españoles penetraron en el actual territorio de los Estados Unidos, pero sin establecerse definitivamente. El navegante Ponce de León exploró Florida en 1513. En 1526, el español Lucas Vallez de Ayllon fundó un establecimiento en Carolina del Sur, que fue abandonado pocos meses después.

El segundo asentamiento europeo permanente en suelo estadounidense fue la colonia de San Agustín (ahora San Agustín), Florida en 1565. Ya en 1580, el rey de España creó el oeste de Florida (ahora Alabama) y el este de Florida (ahora Florida). Santa Fe también fue fundada a principios del siglo XVII (1610) en lo que ahora es el estado de Nuevo México. Los españoles extendieron así su dominio sobre los territorios ahora llamados Florida, Texas, California y luego sobre gran parte del oeste de los Estados Unidos.

Después del Tratado de París en 1763, los españoles adquirieron además toda la Luisiana francesa. Así, los españoles ocuparon, durante mucho tiempo, gran parte del actual territorio americano. Generalmente dejaban que los nativos hablaran sus lenguas ancestrales y nunca objetaron que, en Luisiana, los franceses, canadienses y acadianos pudieran seguir hablando francés; incluso construyeron sus escuelas y usaron el francés en la administración de Luisiana. Además, España siempre ha tenido el arte de enviar gobernadores muy competentes (excepto el primero: Antonio de Ulloa y de la Torre).

Nos damos cuenta que toda la toponimia del suroeste de Estados Unidos es heredera de esta colonización española: Alamo (< Los Alamos), Isla de Alcatraz (< Alcatraces), Boca Raton (< "boca de ratones"), California, Cabo Cañaveral (< cañaveral), Colorado, El Paso, Florida, Fresno, La Brea, Las Cruces, Las Vegas, Los Ángeles, Los Gatos, Miguel, Montana, Nevada, Palomar, Puerto, San Antonio, San Carlos, San Diego, San Francisco, Sangre Sierra de Cristo, Santa Fe, Sierra Nevada, etc. Gran parte de la población del sur y oeste de los Estados Unidos proviene de estas antiguas colonias españolas.

### **La época de los virreyes.**

Después de los descubrimientos y las conquistas, México y Sudamérica fueron organizados por los reyes de España en virreinos y capitanías generales. Los primeros años de ocupación y conquista ofrecen un espectáculo atroz. Los españoles no sólo se abalanzaron sobre los indios y los exterminaron con refinamientos de crueldad; pero se desgarran unos a otros; los otros. La política de los reyes de España se centra sobre todo en reunirlos de forma que se mantenga la soberanía. El horror que se siente al leer relatos contemporáneos no se puede mitigar. La civilización europea se implantó en las nuevas posesiones españolas con una barbarie y una esclavitud inauditas impuestas a los indios y negros que eran importados de África para el trabajo de las minas. Es imposible estimar, aunque sea aproximadamente, a cuántos millones de seres humanos costó la vida el establecimiento y mantenimiento del poderío español sobre América del Sur. Porque no sólo habría que

poder enumerar las multitudes de indios que los españoles inmolaron por ambición, codicia, fanatismo o simplemente por el placer de matar; habría que sumar a esto la inmensa multitud de los que perecieron de miseria en el fondo de las minas, pero aún habría que saber cuántos negros fueron masacrados por los traficantes de esclavos de África para abastecer los mercados de Caracas con sus humanos, comestibles, o de Lima. Las sangrientas repercusiones de las abominaciones de la conquista se hicieron sentir incluso en regiones absolutamente desconocidas para españoles y portugueses; y lejos de servir a la causa de la civilización que pretendían, parece, a primera vista, que los descubrimientos de los españoles no hicieron más que exacerbar la barbarie del nuevo y del viejo mundo.

Sin embargo, si superamos las dolorosas impresiones causadas por tantas acciones infames y nos situamos desde el punto de vista histórico, nos daremos cuenta de que la corona de España no es tan culpable como los historiadores que reproducen más o menos las teorías y juicios de el escocés Robertson. España, es cierto, trató a los indios con una dureza abominable, pero después de todo el trato impuesto a estos desdichados no fue la proscripción sistemática de la que tantos ejemplos encontramos en épocas más cercanas a nosotros en la historia de las colonias inglesas. Además, el sistema político aplicado a las colonias estuvo lejos de ser creado desde cero y de modificarse, como generalmente se cree, en el transcurso de unos tres siglos. Por el contrario, observamos que a lo largo del siglo XVI, Carlos Quinto y Felipe II, en varias ocasiones, cambiaron su política con respecto a las colonias sin por ello apartarse de un principio general que era la subordinación total del nuevo mundo política y económicamente. Pero las subdivisiones de este inmenso imperio fueron reelaboradas muchas veces, los códigos estuvieron sujetos a muchas revisiones y se hicieron muchos intentos para establecer el orden en este caos distante de pueblos, países y recursos. Desgraciadamente la mayoría de los escritores no han tenido en cuenta estas buenas intenciones debilitadas por la distancia; prefirieron buscar el lado episódico y anecdótico y, en un material demasiado rico en verdad, recoger relatos susceptibles de dramatizar la historia.

El período de los virreyes se puede dividir en tres grandes subdivisiones. La primera corresponde aproximadamente al siglo XVI. Este es el tiempo de la instalación de la nación y del desarrollo del poderío español. Felipe II incluso logró poner sus manos en Brasil y evitar que los franceses se afianzaran en América del Sur.



La administración superior de este inmenso imperio tiene por órgano supremo al gran consejo de Indias con sede en Madrid. Corresponde directamente con los gobernadores y capitanes generales. El rey está representado oficialmente por el virrey residente en Lima ya quien están subordinados todos los gobernadores. Caracas no se convirtió en sede de un virreinato hasta 1718 y Buenos Aires en 1776. Una audiencia real, integrada por magistrados enviados por la metrópoli, juzga en última instancia las causas civiles y penales. A la cabeza de cada provincia, un corregidor designado por el Rey de España es asistido por un consejo de magistrados o cabildo, compuesto por varios miembros perpetuos (regidores), un fiscal, un alcalde provincial, un justiciar jefe y dos alcaldes o cónsules.

La organización religiosa se modeló aproximadamente sobre la organización administrativa. Lima, la capital, era la sede de un tribunal del santo oficio que tenía ramificaciones en las principales ciudades de América del Sur. La Iglesia se enriquece con los diezmos recaudados sobre todos los productos de la tierra. El alto clero es quizás más rico que en Europa, abundan las órdenes religiosas y es entre ellas donde la corona elige con mayor frecuencia a altos dignatarios el bajo clero está sumido en la ignorancia y es reclutado entre los peores elementos de la colonización. Finalmente, los mayoratos se constituyen en beneficio de los favoritos de la realeza.

La segunda subdivisión se extiende desde la muerte de Felipe II hasta la Paz de Utrecht (1698-1713). Es un tiempo de relativa paz y prosperidad. España cierra con celoso cuidado las puertas de sus colonias a otras naciones europeas. Se dedicó a mantener su autoridad ya sacar de las Indias los tributos necesarios para sostener las incesantes guerras contra Francia en Europa. Los indios son tratados con más amabilidad, el sistema municipal se establece fuera de los pueblos grandes; el monopolio está fuertemente organizado. Porto-Bello es el único puerto abierto a los comerciantes españoles que tienen una licencia de envío para Perú. Sus flotas se encuentran en La Habana con las que vienen de Veracruz, único puerto de la Nueva España. Reglas detalladas y absoluta buena fe dan a este oficio una dignidad que la competencia desenfrenada de nuestro tiempo ya no conoce.

"Nunca se abre ningún fardo de mercancías ni se examina ninguna caja de efectivo", dice un historiador. Ambos recibimos, por declaración verbal de las personas á quienes pertenecen estos efectos, y no hallamos más que un ejemplo de dolo en todo el tiempo que se ha hecho este comercio con esta noble confianza. Toda la plata acuñada, que salió del Perú para Porto-Bello en 1654, se encontró alterada y mezclada con una quinta parte de metal malo.

Los comerciantes españoles, con su integridad habitual, cargaron con toda la pérdida e indemnizaron a los extranjeros que los empleaban. El fraude fue descubierto y el tesorero de finanzas del Perú, quien fue el autor, fue quemado públicamente. "

Pero estas enormes riquezas que España sacó de sus colonias tentaron a las naciones extranjeras. El contrabando se organiza y se convierte en una de las plagas de la América del Sur por el rigor con que los gobernantes los reprimen y del que son víctimas los navegantes extranjeros sean cuales fueren. Colbert se apodera de Guayana y Brasil vuelve a Portugal, se anuncia la decadencia. Se precipita durante el siglo XVIII. Con la paz de Utrecht, España se ve obligada a conceder a Inglaterra el monopolio del comercio de esclavos y, poco después, un buque de permiso que se transforma en muelle inagotable de mercancías constantemente renovadas. En vano, para facilitar la vigilancia, el gobierno real relaja la excesiva centralización de la que había hecho regla hasta entonces: no puede impedir el progreso de las dos causas de ruina del gobierno colonial: el peligro exterior y el peligro interior. El peligro externo ha sido exagerado por los historiadores. Por agudos que fueran los celos de Gran Bretaña, por deslumbrante que fuera su piratería, el daño causado a las colonias españolas por los ataques de los ingleses se limitó a muy poco. La pérdida de algunos galeones apenas se contó en presencia de las riquezas minerales de América del Sur, y algunos bombardeos, como el de Porto-Bello, por Vernon, no alcanzaron a la monarquía de ultramar en sus obras vitales. El peligro interior era más serio.

Parece que en el siglo XVIII la realeza española había abdicado: se abandonaban las máximas de Carlos Quinto y Felipe II. Los Borbones permitieron que el clero invadiera la corona. Los jesuitas crean un estado teocrático a orillas del Paraguay y la guerra que el gobierno metropolitano se ve obligado a hacer contra ellos sacude profundamente al propio sistema colonial al socavar uno de sus principios. El éxito de la guerra de independencia de las colonias inglesas también tuvo una enorme influencia en el destino de América del Sur. Finalmente, el derrocamiento de los Borbones por Napoleón, la anarquía que siguió, la estrecha obstinación de las Cortes en imponer a las posesiones de ultramar un yugo más duro que el que no querían para la metrópoli, provocaron una revolución en la que desapareció el poder colonial imperio.

## Plata y oro americano

El principal desafío de la colonización es, obviamente, la búsqueda de metales preciosos: el término "siglo de oro español" se aplica en sentido propio a la Península Ibérica del siglo XVI, porque la afluencia de oro y plata conferirá a la monarquía de Charles Quint entonces de Felipe II, una potencia económica y una influencia política determinante en Europa. En la búsqueda frenética de riquezas, la colonización de las Indias españolas se hace a costa de las poblaciones amerindias que son masacradas y explotadas hasta el riesgo de su extinción.

Cuando observamos un planisferio a mediados del siglo XVI, nos damos cuenta que los territorios conquistados por los españoles en América se extienden desde México hasta Perú, Chile y Argentina, pasando por Florida, Cuba y Santo Domingo... Este imperio colonial se divide en dos virreynatos, el de Nueva España por el norte y el del Perú por el sur.

Las primeras importaciones de oro y plata a España comenzaron en 1503, año de la creación de La Casa de Contratación, una administración colonial instalada en Sevilla para controlar todo el comercio en las Indias españolas. Cada barco paga un impuesto del 20%, el quinto real, sobre todas las mercancías de América que llegan a España. La Casa de Contratación también controla a las tripulaciones y pasajeros de las embarcaciones para evitar que judíos y musulmanes se embarquen hacia las Américas y así garantizar un poblamiento católico de las colonias.

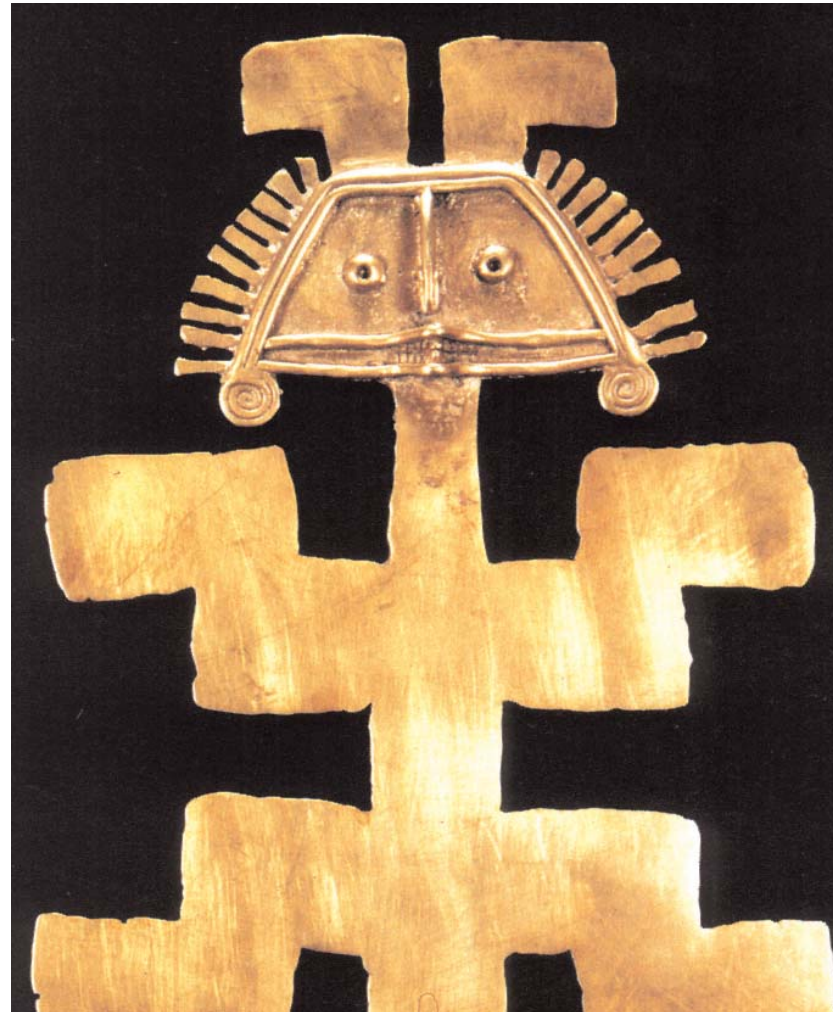
¿De dónde provienen los metales preciosos del Nuevo Mundo? Las minas de plata más importantes, ubicadas en México (minas de Zacatecas) y en Perú (minas de Potosí), fueron descubiertas en la década de 1540, dando paso rápidamente a la minería intensiva y la explotación sistemática de las poblaciones indígenas. Cuando ya no

hay suficientes trabajadores amerindios, se importan esclavos negros de África a Colombia. En México y Perú, las minas de plata serán muy intensivas en mano de obra; las minas de Potosí se benefician del reclutamiento forzoso (heredado de "la mita", servidumbre debida por los indios al soberano inca)

Desde finales del siglo XVI, la plata y el oro extraídos en las regiones mineras de Hispanoamérica llegaron masivamente a Europa. El aumento muy significativo del stock de metales preciosos en el reino de Francia está directamente relacionado con la plata y el oro hispanos. Amplifican la circulación monetaria en toda Europa y generan flujos comerciales globales.

La plata y el oro de América llegan a Europa por tres vías distintas pero complementarias: el comercio entre Hispanoamérica (México, Perú) y las

colonias de las grandes potencias europeas, la compra de metales preciosos en Sevilla, puerto andaluz convertido en eje de El comercio estadounidense de oro y plata desde mediados del siglo XVI y, finalmente, el contrabando, presumiblemente intensivo entre América y Europa.





Ecu d'or utilisé dans l'empire  
espagnol entre 1556- 1580





## La ruta del mar de las Indias Occidentales

Los mapas españoles del siglo XVI ya no tenían que perfeccionar el trazado de la ruta marítima a las Indias Occidentales, la famosa "Carrera de Indias". Sin embargo, dependiendo de los vientos y las corrientes, era inmutable y tomaba prestado un amplio corredor de aproximadamente 500 kilómetros. Colón lo había descubierto intuitivamente en 1493 y aquellos que desde entonces habían tratado de desviarse de él lo habían pagado con sus vidas. Como demuestra Pierre Chaunu, dos convoyes, la flota de Nueva España y la de Tierra Firme, partieron de Sevilla, más tarde Cádiz, a principios de mayo con dirección a Canarias. Después de una escala para abastecernos de comida y agua, nos dejamos llevar, en el viaje de ida, por los vientos alisios que nos conducían directamente a las Antillas Menores. Desde allí, los barcos españoles se dirigían a Vera Cruz en la Nueva España -algunos parando en el camino a La Española o Cuba-, otros a Cartagena o incluso a Panamá. Para el regreso, todos los barcos se reunían en La Habana, más conveniente que Santo Domingo. La ruta de regreso transcurría siempre por el norte, beneficiándose del contraflujo. Aprovechamos los vientos del oeste de las Bahamas, corriendo el riesgo de encontrarnos con ciclones de septiembre en el camino. En la segunda mitad del siglo XVI, aprendemos a evitarlos saliendo a más tardar el 20 de agosto. A pesar de esto, el fondo del Mar Caribe y el Golfo de México están llenos de restos de la Flota Dorada.

El tiempo de las pequeñas expediciones había terminado. Los barcos viajaban en convoyes que podían llegar al centenar de unidades. Ganaron así mayor seguridad en caso de naufragio o ataque de piratas y compensaron la falta de pilotos experimentados. Los cargamentos de metales preciosos debían protegerse de la codicia de los bucaneros y corsarios ingleses, franceses u holandeses mediante buques de guerra. El ritmo de rotación de los convoyes era del orden de catorce a quince meses en las mejores condiciones, con mucho tiempo muerto. El tráfico entre España y América, entre 1504 y 1650, se calculó en 17.967 viajes de ida y vuelta, sin contar los viajes de descubrimiento. América fue también el cementerio de los viejos barcos de Europa: sus viejos cadáveres, aun arruinados, aún hacían la felicidad de la colonia y servían como moneda de cambio.

## EL "ESPAÑOL PRINCIPAL"

"Principal español" se refiere, en su sentido más amplio, al Imperio español en las Américas, desde Florida en el norte hasta la costa norte de Brasil en el sur, incluido el Caribe. El término fue inicialmente más limitado y se refería solo a los territorios españoles continentales en el norte de América del Sur. Fue un nombre

particularmente popular entre los autores de novelas de piratas como un término práctico y romántico para cubrir el campo de actividad de los corsarios, bucaneros y piratas del siglo XVI al XVIII.

## Área geográfica

El término "principal español" se aplicó a las posesiones coloniales españolas en las Américas desde aproximadamente 1520 hasta 1730 y el final de la Edad de Oro de la Piratería. Al principio tenía un significado más limitado. El término literalmente significaba el "continente del Imperio español" y deriva del español Tierra Firme, que significa "continente". En consecuencia, la frase fue utilizada por corsarios ingleses en el siglo XVI para referirse únicamente a la costa norte de América del Sur (aproximadamente desde Panamá hasta Trinidad), aunque también se incluían las aguas costeras de esta. Las islas del Caribe no se incluyeron entonces en la referencia geográfica del término ya que obviamente eran islas y no el continente americano. Los bucaneros del siglo XVII luego usaron 'Spanish Main' para referirse al Mar Caribe, invirtiendo así el significado original. Los escritores de ficción del siglo XVIII comenzaron a usar el término de manera aún más indiscriminada para referirse a todo el Imperio español, desde Florida en el norte hasta la frontera con el Brasil portugués en el sur. Ahora también se refería a todo el océano en esa área y, por lo tanto, pasó a incluir todo el Caribe excepto las Antillas Menores, que habían sido colonizadas por otras potencias europeas.

## El imperio español

En 1494, se fundó una colonia española en La Isabela en la isla Hispaniola (ahora República Dominicana/Haití). En 1498 se fundó Santo Domingo en la isla. En 1508 se colonizó Puerto Rico; en 1511 le siguió Cuba. Se introdujeron y criaron ganado, caballos y mulas. Se establecieron plantaciones para cultivar caña de azúcar, tal como lo habían hecho los portugueses en islas atlánticas como Madeira. El tabaco fue otro cultivo de plantación en auge. Se utilizaron esclavos para trabajar estas plantaciones, tanto indígenas como africanos occidentales. Quizás 2 millones de esclavos africanos fueron enviados al continente español en los siglos XVI y XVII. Establecidos en el Caribe, los españoles enviaron vacilantes expediciones al continente americano, comenzando por Panamá, donde el Océano Pacífico fue visto por primera vez por ojos europeos, los de Vasco Núñez de Balboa.



Los pueblos indígenas de la costa muchas veces lucharon contra esta ola de colonización, recurriendo a tácticas como la emboscada frente a un enemigo despiadado con armas de tecnología de los siglos venideros, pero los visitantes del Viejo Mundo llegaron para quedarse. Los pueblos indígenas fueron despiadadamente robados, masacrados o esclavizados; los que quedaron con vida aprendieron de lejos la religión de estos extraños hombres, los exploradores, sacerdotes y aventureros hidalguenses. En solo un ejemplo, los indios Arawak del Caribe fueron aniquilados en una generación por la esgrima europea, la explotación y la enfermedad. El terrible patrón de la conquista estaba en su lugar.

Las fuerzas españolas, los conquistadores, actuaron sobre los rumores de legendarias ciudades de oro en las profundidades de los Estados Unidos y atacaron y destruyeron la civilización azteca en México a partir de 1519. Debilitados desde dentro por las facciones políticas, los aztecas fueron derrotados por armas superiores, caballería y táctica. Una vez más, las enfermedades están asolando a la población. Los españoles se aliaron astutamente con los rivales de los aztecas, como la civilización tarasca, y el sobrecargado y a menudo brutal Imperio azteca se derrumbó, para ser reemplazado por un nuevo orden aún más brutal.

El de los conquistadores fue Hernán Cortés (1485-1547) cuyo celo religioso sólo fue igualado por su sed de riqueza y gloria. La riqueza del antiguo México fue saqueada sin piedad cuando los barcos comenzaron a transportar tesoros a España. La capital azteca Tenochtitlan se convirtió en la nueva capital de la colonia de Nueva España y Cortés se convirtió en su primer gobernador en mayo de 1523. En 1535 Don Antonio de Mendoza se convirtió en el primer virrey de Nueva España.



Luego viene el turno de Centroamérica y luego de Sudamérica. En 1532, una fuerza española dirigida por Francisco Pizarro (1478-1542) se encontró con el Imperio Inca que, extendiéndose desde Quito hasta Santiago, era el más grande del mundo. Una vez más, una combinación de armamento superior y conflictos internos hizo que un imperio joven y frágil se desmoronara por completo en una generación. Las más decisivas de todas fueron las enfermedades europeas como la viruela, que ya se había extendido desde México a América del Sur incluso antes de la llegada de los propios españoles. En la mayor catástrofe humanitaria que jamás haya

golpeado las Américas, el 65-90% de la población moriría como resultado de este enemigo invisible. Para los españoles de la época, el hecho asombroso fue la cantidad de oro y plata que vieron en los templos, casas y en los mismos cuerpos de los Incas. Con la caída de Cuzco en noviembre de 1533 y la instalación de un gobernante títere, los

españoles creían que estaban en camino de controlar una nueva y vasta región del mundo. Sin embargo, el nuevo orden tuvo tantas dificultades prácticas como el anterior para controlar una vasta área geográfica con una miríada de pueblos, culturas y lenguas diferentes. Rebeliones y guerras atormentaron a los españoles hasta 1572 y el fusilamiento del último pretendiente al trono inca.





*A Lusitania*  
*Arceus a fortugal*



A Juazfar delemos  
de la casa de su  
al. la casa de Portugal  
de la casa de la misa  
de la



e Prodiu  
 co a tormenta esgarron  
 o foyler a. Magada x. fute  
 do cabo de quarda fley, e  
 a ventada rememora co  
 p. d. a. y. cabras r. e. a. b. d. a.



E lero de mays  
 ha brenda se perden nos bayxas  
 de S. l'ano se aqnta salua foz  
 de a mays



e vassal de thajde D  
perdido com a formentia //



Figura cabal D.



Et Nicolaus de S. J.



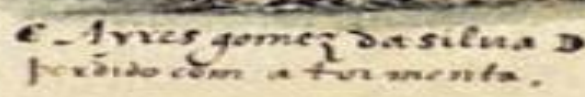
E Manus Leylão D



Canto de miranda  
 A salveo na torrela de pedralha ca  
 beal, em lagos de mar e mananciais



¶ Simão de pina D  
perdido co' alvencia



E. Alves gomez da silva D  
perdido com a tormenta.



El Canoso de thioar  
 he a vida para Portugal e para o mundo he  
 trançada com o bayxo posto da corte de Alentejo e  
 de poy de toda a gente he a vida e pora foy



Ex tōla mē diaz d  
pēdido cō a tōmēda





## **Desnudar las Américas**

Los españoles establecieron un gobierno colonial basado en un sistema de principados encabezados por un gobernador o virrey. También construyeron fortificaciones para protegerse contra los contraataques mientras el Imperio español despojaba a los dineros en Europa. Los españoles no solo extrajeron una gran riqueza de las Américas, también movieron bienes por todo el mundo para obtener aún más ganancias.

Un objetivo tentador, los ataques a las flotas del tesoro españolas fueron sancionados extraoficialmente por gobiernos europeos rivales para debilitar a España y persuadirla de que abriera las Américas al comercio. Un sistema de escolta y convoy logró en gran medida proteger las flotas del tesoro, pero cuando los corsarios capturaron un premio, fue enorme. Otro objetivo tentador eran los puertos donde se acumulaban estas riquezas listas para ser cargadas en los barcos del tesoro.

## **Los puertos clave**

En el siglo XVII, el Imperio español en las Américas consistía en el Virreinato de Nueva España (México y Centroamérica) con la sede del Virrey en la Ciudad de México (antes Tenochtitlán). El Virreinato del Perú (antiguo territorio Inca) fue establecido en 1543. La Nueva Granada (Venezuela y Colombia) tuvo otro Virrey a partir de 1739, este con sede en Cartagena. El Virreinato del Río de La Plata (Argentina, Paraguay y Uruguay) no se formó hasta 1776. Panamá y Honduras tenían cada uno un gobernador, al igual que Cuba, La Española y Puerto Rico.

La Ciudad de México pudo haber sido la capital administrativa de Hispanoamérica, pero el corazón de Hispanoamérica era en muchos sentidos La Habana, Cuba. Gozaba de la mejor ubicación estratégica de la cuenca del Caribe y su gobernador era superior a los de las demás islas del Caribe. La Habana también fue el punto de reunión de las flotas del tesoro antes de partir hacia España, y desde 1610 tuvo el astillero más grande de América. El corsario francés Jacques de Sores atacó brutalmente La Habana en julio de 1555, lo que hizo que los españoles estuvieran decididos a proteger su joya colonial. La Fuerza Real fue construida en 1558, la primera fortaleza bastión construida en América. El gran castillo del Morro se añadió a partir de 1589. Desde entonces, ningún otro pirata, corsario o comandante naval se ha atrevido a atacar La Habana y sus 30.000 habitantes durante casi dos siglos.

Cartagena, en lo que ahora es Colombia, era uno de los puertos más importantes del continente español, ya que era el punto de recolección del oro, la plata, las esmeraldas y las perlas de

Colombia: Venezuela. Por esta razón, fue conocida como la "Reina de la India". Fue capturado brevemente por Francis Drake (c. 1540-1596) en 1586 y, por lo tanto, recibió fortificaciones muy mejoradas en 1602 que hicieron que el puerto fuera prácticamente inexpugnable.

Otro puerto clave del tesoro fue Portobelo (también conocido como Puerto Bello) en Panamá. A partir de 1596 reemplazó a Nombre de Dios (fundado en 1510) como punto de acopio de las ingentes cantidades de plata extraídas de las minas de Potosí en Perú (descubiertas en 1545). La plata se traía en galeón desde Perú a Panamá (fundado en 1519) y luego se transportaba por tierra a través del istmo hasta Portobelo usando mulas. Portobelo también fue sede de una gran feria comercial anual. En consecuencia, Portobelo era un objetivo irresistible para los merodeadores extranjeros. Francis Drake se apoderó de la recua de mulas de plata en 1573, botín que ascendió a 15 toneladas de plata y 100.000 pesos de oro (plata suficiente para construir 30 barcos de guerra de la época).

San Juan de Ulúa fue la isla fortaleza que protegía el puerto de Veracruz en la costa atlántica del actual México, el tercero de los grandes puertos del tesoro. Veracruz fue fundada en 1519 por Cortés y se convirtió en el punto de recolección tanto de la plata recolectada en México como de los bienes valiosos del Este traídos por galeones desde Manila y transportados por tierra a Veracruz. En 1568, San Juan de Ulúa fue el lugar de un infame ataque español a una flota mercante dirigida por el inglés John Hawkins (1532-1595 EC), una traicionera derrota que los lobos marinos isabelinos usaron como excusa para atacar todo lo español durante el próximo medio siglo.

Por supuesto, había muchos otros puertos y ciudades en el Meno. San Agustín, fuertemente fortificado en Florida, ayudó a mantener el punto de apoyo temporal de España en la costa de América del Norte, donde al principio tuvieron que resistir la expansión de los hugonotes franceses que se habían asentado en la región desde 1562, y luego a los británicos, que se desplazaron siempre hacia el norte. Sur. La costa este de América. San Juan en Puerto Rico acogió las flotas del tesoro españolas en el Caribe. Maracaibo, en la costa de lo que ahora es Venezuela, tenía una población de alrededor de 4.000 habitantes y era el centro del comercio regional de perlas.

Por lo general, todas las colonias españolas en las Américas se dispusieron en una cuadrícula regular de bloques y calles con una gran plaza central para los edificios administrativos y religiosos de la comunidad. Se promulga una ordenanza real a partir de 1573. Un

alcalde encabeza un grupo de regidores que gobiernan la ciudad, que obtiene, como en España, el derecho a confeccionar su propio escudo. Para ayudar a recordar a todos dónde estaba su máxima lealtad, el Escudo de Armas Real de España se presentó en la puerta de la fortaleza de la ciudad y en todos los edificios oficiales.

### **Los ataques del siglo XVII**

En el siglo XVII, el monopolio colonial de España comenzó a ser cuestionado por otras potencias europeas, particularmente en las islas del Caribe. Inglaterra, Francia y los Países Bajos estuvieron en guerra con España durante gran parte del siglo, y América fue un frente importante debido a los fondos que cruzaban el Atlántico. Además, la armada española era ahora la tercera en tamaño después de las flotas de Inglaterra y Francia. Los ingleses se establecieron en San Cristóbal (también conocido como San Cristóbal, 1623), Barbados (1624), Nevis (1628), Antigua y Montserrat (1632). Los franceses se establecieron en Martinica y Guadalupe en 1635. Ya en 1599, los barcos holandeses tomaron sal de Araya en la costa de Venezuela, un producto vital para su industria del arenque, y se interesaron mucho en los recursos de Brasil. La colonización holandesa de Saint-Eustache, Tobago y Curaçao entre 1632 y 1634 afectó más directamente al Main español.

En la década de 1630, unos 18.000 europeos vivían en las Antillas Menores; en la década de 1660, ese número había aumentado a 100 000. Muchas de estas islas del este del Caribe ahora eran utilizadas como bases por las potencias europeas para atacar el territorio español y como refugio para contrabandistas y piratas. Los españoles respondieron con ataques regulares a las islas, pero rara vez lograron algo más que una mayor animosidad hacia todo lo español.

Los británicos se movieron hacia el oeste, ocupando las Bermudas y las Bahamas, y cuando capturaron la joya estratégica de Jamaica con sus hermosos puertos naturales en 1655, todo el territorio español quedó repentinamente abierto al ataque. Los principales puertos españoles fueron constantemente atacados por grandes fuerzas anfibia de corsarios multinacionales y aventureros conocidos como bucaneros que fueron patrocinados, oficialmente o no, por las autoridades coloniales.

El bucanero inglés Henry Morgan (c. 1635-1688) saqueó Panamá en 1671 y asaltó y rescató Portobelo en 1680. El corsario holandés Laurens De Graaf (c. 1651-1702) asaltó Veracruz en 1683 y logró escapar con el botín destinado a una flota. Una gran fuerza combinada naval y pirata francesa capturó Cartagena en 1697, la última gran incursión de bucaneros antes de que se concluyera una

paz formal entre España, Inglaterra, Francia y los Países Bajos. Los españoles respondieron a estos reveses construyendo fortificaciones más grandes y mejores con las murallas de la ciudad y guarniciones adecuadamente ampliadas para atenderlas.

### **Los ataques del siglo XVIII**

El Imperio español revivió de su estado un tanto ruinoso. El rey Carlos III de España (r. 1759-1788) jugó un papel decisivo en la supervisión de la reinversión masiva en todo el continente español, particularmente en términos de fortificaciones y un nuevo sistema de rotación que vio las guarniciones locales reforzadas por una afluencia de mejor entrenado y mejor equipado tropas de Europa. Estas fuerzas estaban comandadas por varios capitanes generales con base en los principales puertos. La defensa del imperio, sin embargo, fue una batalla continua y extremadamente costosa que parecía interminable.

A mediados del siglo XVIII, el Almirantazgo Británico ordenó específicamente a sus comandantes de flota "destruir las colonias españolas en las Indias Occidentales y perturbar su navegación por cualquier método" (Wood, 164). La Royal Navy incluso capturó la fortaleza de La Habana en 1762, pero fue devuelta al año siguiente. El Tratado de París de 1763 hizo que España le diera Florida a Gran Bretaña (la recuperaron en 1783), pero a cambio recibió una porción de la Luisiana francesa. En 1800, Luisiana fue cedida a Francia, pero cayó en manos de los Estados Unidos en 1804. Las potencias europeas comenzaron a organizar sus intereses coloniales como piezas de ajedrez, a veces intentando audaces golpes, a veces haciendo retiradas o esperando el momento oportuno. para ver cómo se ha desarrollado este juego multijugador de imperios . Mientras tanto, los estadounidenses, los mexicanos y otros observaron qué partes del tablero reclamarían para sí mismos, independientemente de dónde estuvieran las piezas.

### **Decadencia española**

En el siglo XIX, los españoles no solo enfrentaron ataques de potencias europeas rivales, sino que el mundo también estaba cambiando rápidamente, tanto política como económicamente. Ahora enfrentan amenazas mucho mayores por parte de los pueblos indígenas de las Américas. En 1819-1821, Florida fue cedida a los Estados Unidos y durante el resto del siglo XIX los españoles solo tenían Cuba y Puerto Rico. El comercio mundial también se había abierto aún más, y ahora el Lejano Oriente traía productos como el té y el opio a la economía mundial. India y Brasil también crecían rápidamente, y las plantaciones en América del Norte, América del Sur y el Caribe, todas alimentadas por la horrible trata de esclavos, inundaron el mundo con azúcar, tabaco, café y algodón. Los días en



que España podía acaparar la mitad del comercio mundial y el "ESPAÑOL PRINCIPAL" parecía ser el tesoro del mundo eran un recuerdo lejano.

## BUCANIERS, PIRATAS Y FILIBUSTRES

Los bucaneros o bucaneros fueron aventureros europeos que se establecieron en las Indias Occidentales durante el siglo XVII. Sus hazañas en su lucha contra los españoles siguieron siendo legendarias.

El nombre "boucanier" proviene de los términos franceses boucan y boucanier ("barbecuer"), que a su vez se derivaron de la palabra india arawak bukan. Todos estos términos se aplicaron por primera vez a los cazadores europeos que, desde 1620, habían acampado ilegalmente en la parte occidental de Hispaniola (hoy Haití) y que ahumaban su carne usando una parrilla y un fuego humeante de estiércol animal y ramitas verdes. Este método de cocción lenta se utilizó como medio para conservar la carne para uso futuro y para la venta a los barcos que pasaban, junto con las pieles secas. La venta de carnes y pieles era la principal fuente de ingresos de los bucaneros. Un cliente notable eran los contrabandistas que vendían de contrabando, especialmente productos manufacturados, a los colonos del Caribe y la España continental, llevándose consigo cosechas como el tabaco. Los ingleses entonces usaron el término "bucanero" para referirse a cualquier pirata que operara en esta parte del Caribe, incluso si los cazadores no eran necesariamente piratas. El término ganó mucha más atención tras la publicación en inglés en 1684 de una historia popular, *The Buccaneers of America* del holandés Alexandre Olivier Exquemelin, él mismo un ex bucanero. Los bucaneros franceses se llamaban a sí mismos filibusteros, mientras que los holandeses se llamaban a sí mismos zee-roovers (rovers marinos).

Los bucaneros eran corsarios que atacaron a los enemigos de su estado, a saber, España, en el Caribe y en la costa americana (el continente español) a lo largo del siglo XVII. Primero cazadores,

luego marineros y soldados, los bucaneros asaltaron con éxito puertos españoles como Portobelo, Panamá y Veracruz. Los primeros bucaneros a menudo usaban pequeños barcos de un solo mástil o incluso canoas para atacar a sus objetivos. La gran fortaleza de los bucaneros era su habilidad para disparar mosquetes con gran precisión, derribando al enemigo a bordo de barcos más grandes antes de que pudieran disparar sus cañones. Los bucaneros atacaban con frecuencia un barco desde la popa donde había menos armas. Su éxito contra la navegación española aumentó constantemente su número y les trajo barcos cada vez más grandes con los que realizar más ataques. La sorpresa era una estrategia clave, y cuando se hicieron lo suficientemente fuertes como para atacar objetivos terrestres, a menudo atacaban las fortificaciones españolas desde el lado terrestre en lugar del lado costero mejor defendido. Este método fue utilizado repetidamente con gran éxito

Isla Tortuga  
Breve discurso sobre cosas notables  
Samuel Champlain, 1600.  
manuscrito de acuarela BnF, Departamento de Manuscritos, NAF 9256, f. 61  
© Biblioteca Nacional de Francia

Al norte de la isla Hispaniola, la futura Santo Domingo, se encuentra la isla de la Tortuga, aquí "Tortuga", a la derecha, que se convirtió en guarida de bucaneros.

por el bucanero inglés Sir Christopher Mings. Los bucaneros estaban armados con cañones, mosquetes, espadas, dagas,

Una peculiaridad de los bucaneros, que puede haber contribuido a su éxito militar, era la costumbre de formar sociedades de modo que una pareja de hombres comía, dormía y luchaba juntos. Algunos miembros de estas parejas incluso han heredado la propiedad de su compañero fallecido. Ciertamente había un sentido de unidad entre los bucaneros mientras perseguían a un enemigo común. Del mismo modo, el botín se dividía escrupulosamente entre los hombres después de una incursión o una captura.

!Todos estos factores llevaron a que los bucaneros fueran llamados "Hermanos de la Costa", aunque este término es probablemente póstumo y dadas por escritores posteriores.

Estos aventureros franceses, ingleses, etc., del primer cuarto del siglo XVII, pisaron Haití, en la isla de Tortue, en la costa norte y oeste. Estos bucaneros vivían de

la caza, de bueyes salvajes, y se llevaban bien con los corsarios. Los españoles no lograron eliminarlos.



Los bucaneros aislados, sin mujeres, habían adoptado una disciplina notable que era su fuerte. Se juntaron de dos en dos, poniendo todo en común; su casa o alojamiento permanecía abierto, sin que se temiera ningún robo. Las disputas se resolvían mediante duelos. Sus provisiones de cuero o carne ahumada eran llevadas a tierra por sirvientes, reducidos a verdadera servidumbre. Los bucaneros prosperaron especialmente en el norte de la isla de Haití. Allí se encontraron en conflicto con los españoles y en contacto con los aventureros del mar, con quienes se confundió, los bucaneros.



Un gran número de aventureros, en lugar de convertirse en colonos, prefirieron continuar con su vida combativa. Los bucaneros formaban bandas de 50 a 150 hombres, montados en botes donde a veces apenas tenían espacio para tumbarse. Desafiando las tormentas y el mal tiempo, vigilaron los barcos españoles. Uno de los primeros, el Dieppoise Legrand, se lanza con un bote montado por 29 hombres, armados con cuatro cañones pequeños, sobre el galeón del vicealmirante; su barco se hunde, pero él se apodera del otro. Las hazañas de los bucaneros, el enorme botín que conquistaron, atraeron a ellos a miles de reclutas.

Sus pequeños grupos de 25 a 30 hombres, llamados marineros, eran autosuficientes; crecieron con éxito, unidos entre sí para grandes expediciones, pululaban como colmenas cuando se hacían demasiado numerosos. Los cayos, los arrecifes y las olas medio ahogadas del sur de Florida les proporcionaron guaridas impenetrables donde desafiaron la persecución. En estas olas o en las costas vecinas enterraron sus tesoros, y más de uno queda todavía allí cuyos poseedores han desaparecido en alguna tempestad o en algún asalto mortífero. En sus orgías o en el reparto del botín

estallaron terribles querellas. Estos formidables piratas no pudieron crear ninguna organización colectiva. Sin embargo, pronto fueron lo suficientemente fuertes como para atacar no solo a los barcos, sino también a las ciudades y fortalezas de los españoles. Algunas de estas empresas, que a veces afectaron a regiones mucho más allá de las Indias Occidentales, tuvieron un gran impacto.

Los bucaneros cuyo nombre ha conservado la historia son los franceses Lafitte, Montbars el Exterminador, Nau l'Olonnais, Montauband, François Gramont o Grandmont, Michel el Vasco; los ingleses Morgan, Mansfield, los holandeses Roe Graff, Van Horn (de Ostende), los portugueses Barthélemy, etc. Sus hazañas más famosas se relatan en nombre de estos extraños héroes. Comenzaron alrededor de 1660 cuando los Hermanos de la Costa se organizaron con algún método bajo su estandarte negro adornado con la calavera y el reloj de arena. Recordemos la expedición de Montbars, Nau l'Olonnais y Michel le Basque que, con 440 hombres, saquearon Puerto Cabello, San Pedro, Gibraltar, Maracaibo; de Morgan, que arrasó Portobello, la isla de Santa Catarina, Chagres y Panamá (1670); la de Van Horn y los 1200 bucaneros franceses contra Veracruz, México (1683); la gran expedición donde se reunieron 4000 hombres para intentar la conquista del Perú; la indisciplina hizo que abortara. Mencionemos también el extraordinario ajuar de estos 50 bucaneros que navegaron con su barca desde el Estrecho de Magallanes hasta California, saqueando los puertos españoles, capturando un buque de guerra de primera clase cargado con varios millones en efectivo. La última gran victoria de los bucaneros fue la toma de Cartagena (Venezuela) por parte de los corsarios franceses.

### Refugio de bucaneros

Los bucaneros operaban desde puertos como Port Royal (Jamaica), Tortuga y Petit Goâve en Santo Domingo (La Española). Estos lugares ofrecían puertos seguros y un abundante suministro de agua dulce y alimentos. El gran refugio de los bucaneros en la década de 1630 era Tortuga (Isla Tortuga), ubicada en el noroeste de La Española (ahora Haití y República Dominicana). La isla recibió su nombre por su parecido con una tortuga vista desde lejos.

El origen de sus establecimientos se remonta a los primeros años del siglo XVII. Los bosques y sabanas de las Indias Occidentales, Haití, Guadalupe, Martinica, Granada, etc., alimentaron vastas manadas de bueyes que se habían vuelto salvajes nuevamente. Los colonos franceses desembarcaron en estas islas y buscaron un recurso en la caza. Pronto desarrollaron la industria del ahumado, asado o ahumado de la carne, secado de las pieles.



Su equipo de caza incluía una manada de 25 a 30 perros conducidos por uno o dos cazadores, un rifle de 1,60 m hecho en Dieppe o Nantes y lanzando balas de 30 gramos; unas veinte libras de pólvora, principalmente de Cherburgo; además, un sable corto y cuchillos. Sus ropas eran dos camisas de lino, calzones de tela, un sombrero de fieltro, zapatos de cuero; las piernas quedaron desnudas; llevaban pequeñas tiendas de lona delgada. En 1642, el ingeniero francés Jean Le Vasseur construyó una fortaleza en Tortuga que estaba erizada de más de 40 cañones. Los franceses tomaron oficialmente el control de la isla en 1665, y al darse cuenta de que los bucaneros eran un excelente elemento de disuasión contra la siempre presente amenaza de la navegación española, dejaron Tortuga tal como estaba, concentrándose en cambio en la colonización del otro lado de La Española. Santo Domingo. El bucanero francés Francois L'Olonais (1630-1668) usó Tortuga como base para atacar Venezuela en 1667. Tortuga fue atacada repetidamente por fuerzas francesas y españolas en la década de 1670 y muchos corsarios se trasladaron a Petit Goâve.

Anne Dieu-le-veut era una habilidosa pirata francesa cuyo nombre hacía referencia a su naturaleza increíblemente tenaz. Llegó a la isla de Tortuga, ubicada en el Caribe, durante la década de 1670. Allí conoce los primeros años difíciles, pues tiene la desgracia de casarse sucesivamente con los bucaneros.

Un signo inusual del destino, Dieu-le-Veut luego se casa con el asesino de su segundo marido. De hecho, tras la muerte de Chérel, provoca a duelo a su asesino, un pirata emérito llamado Laurent de Graff. Atónito por el coraje que mostró, el filibustero holandés le pidió la mano, y su unión se celebró el 28 de julio de 1693. La pareja entonces zarpó y no tardó en hacer hablar de ellos en todo el Caribe.

Su tripulación, lejos de ceder a la superstición de que llevar una mujer a bordo trae mala suerte, incluso la convierte en mascota y le reserva una parte del botín. Finalmente fue capturada por los españoles en 1695 y luego retenida en Santo Domingo. Solo fue liberada 3 años después luego de numerosos pasos tomados por Francia. Dieu-le-Veut finalmente murió el 11 de enero de 1710 a la edad de 48 años en Cap Français.

El más notorio de los paraísos fue Port Royal. Jamaica fue una posesión británica desde 1655, pero la retirada de la Royal Navy la dejó expuesta a los buques de guerra españoles. En consecuencia, a partir de 1657 el gobernador Edward D'Oyley animó a bucaneros de varias nacionalidades a hacer del puerto su base ya concentrar sus actividades de saqueo en los barcos españoles. Esta estrategia

continuó, aunque de forma más secreta, incluso después de 1660, cuando Inglaterra y España ya no estaban en guerra. Los gobernadores posteriores solían alentar la piratería ya que la presencia de muchos barcos bien armados en el puerto reducía en gran medida la amenaza de España, los Países Bajos y Francia. Además, el Caribe se había convertido en un imán para marineros y soldados que sus países ya no necesitaban después de que terminara la Guerra de los Treinta Años en toda Europa en 1648.

Port Royal en su apogeo estaba inundado de gente, bienes y riqueza, tanto que un autor contemporáneo lo describió como si tuviera más dinero que Londres. Alrededor de 1680, la prosperidad del puerto está atestiguada por la presencia de más de 100 tabernas. También había tantas casas de juego y burdeles que un clérigo visitante describió a Port Royal como "la Sodoma del Nuevo Mundo" (Breverton, 260) en referencia a la ciudad bíblica infame por su libertinaje.

Las colonias europeas no españolas ahora tenían sus fuerzas de combate, pero lo que más necesitaban era liderazgo militar. Lo encontrarían en personajes tan carismáticos como Henry Morgan.

Henry Morgan nació alrededor de 1635 en Gales (posiblemente en Llanrumney o Penkarne ya que dos de las plantaciones de Morgan en Jamaica llevan el nombre de estos pueblos), pero se conocen pocos detalles de sus primeros años excepto que su educación formal fue breve. El historiador P. Wood da la siguiente descripción de Morgan:

No era un hombre alto, pero sí delgado y fuerte, de tez galesa morena, nariz prominente, labios sensuales y ojos oscuros y arrogantes. Personalidad, era difícil juzgar. Su lengua llevaba tanto un ritmo como un látigo.

Morgan llegó a Jamaica con o poco después de la fuerza inglesa enviada por Oliver Cromwell (1599-1658) en 1655 para tomar la isla como posesión británica. El puerto principal de la isla, Port Royal, se convirtió en el paraíso de los bucaneros más notorio y en una perpetua espina clavada en el costado del Imperio español. Sin una presencia naval oficial, los sucesivos gobernadores alentaron activamente a los bucaneros de todas las nacionalidades a operar desde Port Royal y atacar el Imperio español.

Las comisiones oficiales se emitieron como Cartas de marca (también conocidas como Cartas de represalia) y, por lo tanto, los bucaneros eran, estrictamente hablando, corsarios y no piratas empedernidos que atacaban a cualquiera. En la práctica, sin embargo, las comisiones se limitaron generalmente a ataques a la navegación española y no a los puertos. Muchos bucaneros desconocían esta distinción ya que el botín sacado de los barcos debía ser compartido con las autoridades mientras que el sacado de los puertos les pertenecía íntegramente a ellas. Otro aspecto gris para agregar a un asunto ya sombrío fue que hubo guerras oficiales intermitentes entre Inglaterra y España, y durante estas, cualquier objetivo podría considerarse legítimo.



Desde 1658 Morgan operó como corsario bajo el mando de Sir Christopher Myngs (también escrito Mings, 1620-1666) y asaltó con éxito las posesiones coloniales españolas en Cuba y México. Morgan aprendió mucho para Myngs, como el valor de los ataques sorpresa rápidos a las fortificaciones en un vecindario inesperado. En 1662, Morgan debe haber impresionado cuando fue nombrado oficial de la milicia y capitán de un barco preciado. Morgan se embarcó en un viaje de 22 meses y lideró ataques de corsarios en América Central, golpeando Villahermosa en 1664 y Tabasco y Gran Granada en 1665. Estos éxitos conducirían a campañas aún mayores para el bucanero galés cuando se convirtió en el comandante de la milicia de Port Royal. y el líder de facto o "Almirante" de los Caribbean Buccaneers. Como Vicegobernador hasta 1682, Morgan puede no haber hecho mucho esfuerzo para limpiar Port Royal, pero mejoró las fortificaciones defensivas y defendió a los dueños de las plantaciones contra los impuestos propuestos por el gobierno británico en Londres.

### El ataque de Portobelo

En 1668, a Morgan se le asignó la dirección de una fuerza multinacional de bucaneros en un ataque contra el puerto del tesoro español de Portobelo, en la costa de lo que ahora es Panamá. Uno de los tres grandes puertos del tesoro de España, Portobelo fue un

depósito de las enormes cantidades de plata extraídas de las minas en América del Sur. España e Inglaterra acordaron en 1667 no atacar las posesiones del otro, pero el precio era simplemente demasiado tentador para resistirse. Además, el entonces gobernador de Jamaica, Thomas Modyford (1620-1679), había oído rumores de que los españoles se estaban preparando para atacar la isla. Un ataque preventivo era una buena estrategia, aunque se suponía que Morgan se limitaría a capturar barcos del tesoro, ya sea en el puerto o en el mar. Modyford estaba particularmente interesado en que Morgan capturara españoles y descubriera cualquier información útil que poseyeran. Estas pueden haber sido sus órdenes oficiales, pero el bucanero galés albergaba ambiciones mucho mayores que eso.

Primero, Morgan reunió su fuerza multinacional en la isla de Providencia, también conocida como Isla de Providencia frente a la costa de América Central, una isla que le había quitado a los españoles en 1665. Estaba al mando de unos 700 hombres de 12 barcos. Morgan inicialmente evitó la bien fortificada Habana y en su lugar atacó Puerto Príncipe, un centro para el comercio de pieles más arriba en la costa de Cuba. Sin embargo, el botín tomado fue decepcionante y los bucaneros franceses de Morgan abandonaron la expedición en este punto.

La fuerza de Morgan se vio reforzada por la llegada de otro barco de bucaneros ingleses, y centró su atención en Portobelo, que estaba bien protegida por tres fortalezas separadas erizadas con 60 cañones en total. Morgan, sin embargo, sabía, al igual que otras colonias españolas que aún tenían que enfrentarse a la furia de los bucaneros, que estas defensas estaban lamentablemente mal tripuladas y solo tenían armas obsoletas y municiones limitadas, algunas de las cuales se habían oxidado tanto por la negligencia que ahora estaban inutilizable. En julio de 1668 Morgan atacó y capturó Portobelo. Usó 23 canoas para desembarcar a 500 hombres a unas pocas millas del pueblo y luego marchó para sorprender a los españoles que esperaban un ataque desde el mar. Los prisioneros, incluidas mujeres, sacerdotes y monjas, fueron utilizados como escudos humanos para llevar escaleras a los muros de fortificación para los bucaneros a entrar.

Después de la victoria, los prisioneros fueron torturados para revelar sus objetos de valor, una práctica común en el brutal mundo de los bucaneros. A una señora, Doña Agustín de Rojas, la despojaron de su ropa, la obligaron a pararse en un barril de pólvora y la amenazaron con encender una mecha a menos que revelara dónde habían estado escondidas sus joyas.



Posteriormente, la ciudad fue recomprada de manos de los españoles; la gente local incluso contribuyó con 100.000 pesos de plata al premio acumulado. Con el gobernador de Panamá invirtiendo más dinero después de que una fuerza de socorro fuera derrotada, Morgan logró adquirir el botín total más un rescate por valor de 250.000 pesos. Fue una fortuna absoluta y la razón principal por la que las autoridades jamaicanas perdonaron y olvidaron el exceso de sus cartas de marca. En marzo de 1669, el botín tomado en Portobelo fue declarado captura legal por la Corte del Almirantazgo.

### **El atentado de Maracaibo**

Después de un refrescante período de descanso y libertinaje en Port Royal, el capitán Morgan reunió una nueva fuerza de bucaneros en octubre de 1668. Recibió la grata adición de una fragata naval del gobernador Modyford, la Oxford, que lucía 26 o 34 cañones según su fuente. . . Desafortunadamente, una fiesta a bordo de Oxford en enero de 1669 para celebrar la partida al día siguiente terminó con bucaneros borrachos disparando sus pistolas y prendiendo fuego a las reservas de pólvora del barco. La explosión resultante destruyó el barco y mató a casi 200 hombres; Morgan fue uno de los diez supervivientes. La terrible pérdida hizo que el propósito original del puerto del tesoro de Cartagena ya no fuera realista. Otro puerto, menos defendido, debería funcionar.

Morgan navegó para atacar el Fuerte Santiago en Cuba, donde nuevamente usó prisioneros como escudos humanos. En abril de 1669, Morgan atacó a Maracaibo en lo que ahora es la costa de Venezuela. Primero tomó la pequeña fortaleza que custodiaba el canal que daba acceso al lago de Maracaibo. El bastión había sido construido por los españoles después de que el bucanero francés François L'Olonais (c. 1630-1668) atacara Maracaibo dos años antes. El fuerte no detuvo a los hombres de Morgan, quienes encontraron el lugar vacío pero con una mecha ardiendo hacia un enorme depósito de pólvora. El fusible se apagó justo a tiempo y los Merodeadores avanzaron hacia Maracaibo, que de otro modo no tendría obstáculos. Para entonces, la ciudad había sido abandonada y fue fácilmente tomada y saqueada.

Entonces las cosas podrían haber ido muy mal para los bucaneros cuando tres barcos de guerra españoles los atraparon en la laguna de Maracaibo. Morgan tomó ahora una de sus decisiones tácticas inspiradas y decidió vestir un barco mercante capturado y enviarlo a la flota española, donde podría volarlo. Le navire a reçu des ports d'armes à feu avec des bûches peintes pour ressembler à des canons, et il y avait même un certain nombre de personnages en bois peints et habillés sur le pont pour donner l'impression que le navire

transportait un équipage normal. En la bodega se colocaron barriles de pólvora con mechas rápidas y gran cantidad de azufre y hojas de palma alquitranadas. Esperando a que cayera la noche, solo 12 hombres navegaron la bomba flotante hacia los españoles, y cuando llegaron a los barcos enemigos partieron sin ser vistos en un pequeño bote. El buque insignia de la flota española, el La Madeleine de 48 cañones, fue incendiado por la explosión del barco, y los bucaneros se lanzaron al ataque, capturando uno de los otros barcos españoles, el Marquesa de 24 cañones, mientras que el tercero español barco encalló en la confusión general. Quedaba por negociar la fortaleza del canal, ahora de nuevo en manos españolas. Morgan ideó otra artimaña en la que repetidamente envió botes llenos de hombres a la orilla y los botes regresaron con los mismos hombres escondidos fuera de la vista. Se engañó a los españoles haciéndoles creer que los bucaneros estaban planeando un asalto por tierra y movieron sus armas para cubrir ese lado de la fortaleza. Los bucaneros de Morgan luego navegaron hacia el mar durante la noche y se pusieron a salvo con un botín de 250.000 pesos de plata.

### **El ataque de Panamá**

Morgan regresó triunfante a Port Royal, hizo un balance y envió un llamado para que más bucaneros de todas las nacionalidades se unieran a él en un punto de reunión en Cape Tiburon, Hispaniola. Mientras tanto, Morgan recuperó la isla de Providencia de los españoles en 1670 cuando Inglaterra y España acababan de concluir una paz con el Tratado de Madrid (las noticias de esta paz tardarían un año en llegar al Caribe). Los españoles también continuaron con los ataques a pequeña escala en las colonias británicas y ahora permitían que los barcos españoles tomaran barcos británicos en el mar como premio si podían.

A fines de 1670, los bucaneros de Morgan, que ahora suman hasta 2000 hombres en 33 barcos, estaban listos para rodar hacia su objetivo: Panamá. Morgan comandó la flota en su fragata Satisfaction de 22 cañones, un nombre apropiado dado el resultado final de la incursión en una ciudad que nunca había caído bajo el control español. Después de haber tomado a duras penas la fortaleza de San Lorenzo que custodiaba el río Chagres, los bucaneros se dirigieron a Panamá a fines de diciembre, acercándose los últimos kilómetros por tierra, abriéndose paso entre la selva a la altura de golpes de machete.

Panamá fue capturada fácilmente en enero de 1671 ya que no tenía fortificaciones defensivas y dos tercios de la guarnición ya habían desertado por temor a la pésima reputación de los bucaneros.



*Capt. Hen. Morgan before Panama which he took from the Spaniards*

La milicia española intentó desbaratar las filas de bucaneros arrojando ganado para que se lanzaran al campo de batalla, pero fue en vano. El ataque de Morgan sobre el débil flanco derecho español y los tiros de volea coordinados y disciplinados de los Buccaneers ganaron el día.

El Panamá fue incendiado, aunque probablemente fue intencional por parte de los españoles y no intencional por parte de los bucaneros, ya que el incendio dañó tanto la propiedad

como la perspectiva de obtener un cuantioso rescate de las autoridades españolas. Luego, los lugareños reconstruyeron su puerto un poco más arriba en la costa, un sitio que finalmente se convirtió en la ciudad de Panamá. Esta área del territorio español había estado en declive durante mucho tiempo, y los bucaneros, al perder los barcos del tesoro anuales, obtuvieron poco a cambio de sus esfuerzos ya que los españoles habían vaciado la ciudad de objetos de valor y los habían enviado a otros lugares. Cuando el botín que encontraron se compartió entre la gran cantidad de participantes, el botín fue realmente pequeño para la base. Morgan fue acusado de defraudar a sus hombres con su botín, y muchos quedaron casi muertos de hambre.

En respuesta a las incursiones de Morgan, los españoles exigieron la acción del gobierno británico. Como resultado, Morgan fue arrestado y enviado a Londres en abril de 1672, pero muchas posiciones de poder, aunque su voz pública era diferente, vieron en privado a Morgan como un verdadero patriota cuyas acciones podrían obligar a España a abrir su imperio a los comerciantes británicos. El barco que trajo a Morgan de regreso a Inglaterra se llama acertadamente *Welcome*. Morgan nunca fue encarcelado, a diferencia del gobernador Modyford, que pasó dos años en la Torre

de Londres, y cuando el polvo diplomático se asentó en enero de 1674, Morgan fue nombrado caballero por Carlos II de Inglaterra (r. 1660-1685) y regresó al Caribe, donde asumió su nuevo cargo como Vicegobernador de Jamaica.

### **Muerte y legado**

El 25 de agosto de 1688, Morgan murió a la edad de 53 años de mala salud después de que su cuerpo finalmente se rebelara contra su hábito de beber y comer en exceso. Fue enterrado con todos los honores militares. Lamentablemente, Morgan no ha descansado en paz por mucho tiempo desde que un terremoto azotó Port Royal en junio de 1692, y parte de la ciudad se hundió para siempre bajo el mar, incluido el lugar de descanso final de Morgan, ahora a cinco brazas de profundidad.

A partir de la década de 1670, España finalmente comenzó a percibir el interés de invertir más en la defensa de su imperio. El ataque de Morgan a Portobelo fue seguido por otras incursiones a gran escala como el ataque de Laurens De Graaf a Veracruz en 1683. En consecuencia, los españoles aseguraron la renovación de sus fortalezas, se enviaron soldados desde España para equiparlas y las milicias locales finalmente recibieron entrenamiento. y el equipo que necesitaban para luchar con éxito contra los bucaneros. También se acabó con la idea de que España era el enemigo común, ya que en la última parte del siglo XVII Inglaterra, Francia y los Países Bajos comenzaron a pelear entre sí por las mejores tajadas del pastel colonial. Esta situación se reflejó en los Bucaneros, quienes también comenzaron a luchar a medida que el Caribe se volvía cada vez más anárquico.

En 1681, las autoridades jamaicanas finalmente prohibieron la piratería, pero en otros lugares muchos bucaneros, especialmente los franceses que operaban en Saint Domingue, se resistían a abandonar sus carreras criminales. Muchos bucaneros ingleses simplemente se mudaron a nuevos paraísos como New Providence en las Bahamas. Cuando estalló la Guerra de los Nueve Años (1688-1697), un número significativo de bucaneros británicos y franceses encontraron nuevos empleos en sus respectivos gobiernos como valiosas adiciones a sus armadas oficiales. La última gran incursión de bucaneros fue el ataque francés de 1697 y la toma de Cartagena. Luego, el final de la guerra de los nueve años y la paz de Ryswick en 1697 entre Francia, España, Inglaterra y los Países Bajos hicieron que los bucaneros ya no pudieran obtener empleo oficial o semioficial en el Caribe y decidieron usar sus habilidades para llevar una vida de piratería pura y simple atacando cualquier lugar o barco de su elección.



Jean Lafitte (1774 - 1858) fue un pirata que recorría el Golfo de México a principios del siglo XIX. Estableció su propio Reino de Barataria en los pantanos y pantanos cerca de Nueva Orleans después de la Compra de Luisiana en 1803. Según los informes, comandó a más de 5.000 hombres, a quienes por cierto proporcionó como tropas para la Batalla de Nueva Orleans (1815). Jean Lafitte comandaba cien barcos con 5.000 hombres. Participó en la trata de esclavos, cuando estaba prohibida.

Lafitte tenía un carácter colorido. Nació en Saint Seurin, cerca de Gradignan en Aquitania (Francia) el 22 de noviembre de 1774. Abandonó Francia durante el Terror (alrededor de 1793-1794) probablemente por motivos económicos, y encontró a su hermano Pierre en el Caribe para hacer una fortuna allí (en realidad en 1809). Se dedica al contrabando y la piratería, operando en nombre de su Reino de Barataria, por lo que no reconoce la soberanía de ninguna otra nación. Por su supuesto origen judío portugués (?), decía ser enemigo de España y de la Inquisición.

En 1806 (de hecho, Pierre llegó alrededor de 1804, y Jean se unió a él en 1809), Jean y Pierre se establecieron en Barataria, cerca de Luisiana, recientemente vendida por Napoleón a los estadounidenses en noviembre de 1803. Pasarían diez años antes de que este territorio no se convierta en un estado. por derecho propio y los hermanos Lafitte aprovecharán estos vacíos institucionales y legales para desarrollar una economía paralela. Barataria es un territorio de difícil acceso, formado por varias islas, todas aptas para ocultar sus bases, su flota naval y los "productos de contrabando": los esclavos que robó a los españoles.

Jean Lafitte es amante de una de las mujeres más bellas de Luisiana, Catherine Villard (y de su hermano Pierre de Marie Villard, hermana



de Catherine, ambos mestizos). También es muy popular en Luisiana porque vende productos que compra toda la sociedad.

En 1812, Inglaterra volvió a la guerra contra los jóvenes Estados Unidos, treinta años después de la Guerra de la Independencia. El ejército estadounidense es débil. Lafitte, con 500 de estos hombres y sus muchos cañones robados a los españoles, es muy cortejado por ambos bandos. Jean Lafitte se enfrentará a los ingleses. El 8 de enero de 1815, las armas de Lafitte contribuirán a matar a 3000 ingleses y 1000 desaparecidos en la Batalla de Chalmette cerca de Nueva Orleans (¡solo menos de 100 estadounidenses muertos y tres de los hombres de Lafitte!). Esta batalla permite a Jean Lafitte convertirse en un héroe aunque esta victoria resulte inútil en la medida en que los ingleses y los estadounidenses habían firmado un tratado de paz dos semanas antes en Europa pero la noticia tardó mucho en llegar al otro lado del Atlántico.

Jean Lafitte, que se convirtió en un héroe de guerra estadounidense, sigue siendo ante todo un contrabandista. Decide dejar la Luisiana americana para instalarse en Galveston, en la Texas española en plena anarquía hasta 1821 para continuar con sus tráfico. Se pronuncia por la independencia de México y trabaja al mismo tiempo por los españoles. Este doble juego le permitirá continuar con su negocio hasta 1820, cuando abandona Galveston y se pierde su rastro (regresará a Francia por primera vez en 1817 durante algún tiempo, luego definitivamente en 1824).

### Fin de la vida

Pierre murió de una fiebre aguda en Yucatán en 1821. En 1823, Jean Lafitte se convirtió en corsario de la joven República de Colombia que acababa de liberarse de España. Supuestamente muerto en 1824 durante uno de sus ataques, en realidad no murió hasta 1858. Antes de partir para unirse a su hermano Pierre en 1809, se casó con Madeleine Elizabeth Rosalie Roux (10 de febrero de 1789 - 24 de septiembre de 1859) con quien ya tuvo tres hijos: Jean nacido en 1803, Jean Edouard nacido en 1807 y Désirée nacida en 1809. Luego, Lafitte regresó a Francia por primera vez en 1817 y tuvo su tercer hijo, Constant Joseph Edouard, nacido en 1817. Regresó a las Américas y regresó definitivamente a Francia en 1824, donde tiene otros cuatro hijos nacidos entre 1824 y 1830, incluido Joseph Alexis nacido en 1824 quien es bisabuelo de una de las generaciones actuales.

Antes de 1809 navegó y vivió en Mauricio y la India, donde comerciaba con negros.

En 1839 Jean Lafitte regresa a Luisiana ya los diversos lugares donde había ejercido su actividad de "bucanero" y realiza un viaje a su pasado.

En 1852, redactó su testamento, ¡que tiene cincuenta páginas!

El 14 de marzo de 1858 murió en Gradignan, Aquitania (Francia) donde había comprado un castillo que ahora está destruido.

En cuanto a sus supuestas muertes en 1824 y 1826, fue él quien difundió estos rumores porque buscado por los americanos y los españoles de Cuba de donde se había fugado de la prisión.

Lafitte y su hermano Pierre habían amasado una inmensa fortuna durante su estancia en las Américas; desafortunadamente, habiendo caído en desgracia, los estadounidenses habrían amenazado con confiscar todos sus derechos y sus propiedades, probablemente habrá enterrado su botín en las profundidades de los pantanos que se consideran invaluable. Algunos aún hoy buscan el "tesoro" de Lafitte.

Un manuscrito controvertido, conocido como Diario de Jean Laffite, relata cómo, después de que se anunciara su muerte en la década de 1820 (algunos dicen que en 1826), se dice que vivió en varios estados de los Estados Unidos, formó una familia y escribió este diario. A petición suya, la publicación del periódico se habría retrasado 100 años. En la década de 1950, la revista se tradujo del francés y se publicó. El manuscrito original fue comprado por Price Daniel, gobernador de Texas, y ahora se encuentra en exhibición en la Biblioteca y Archivos Regionales de Sam Houston, Liberty, Texas.

Hay leyendas de que Lafitte regresó a Europa, conoció a Karl Marx y financió la publicación de su manifiesto. Incluso habría tenido el proyecto de entregar a Napoleón a Santa Elena con diez de sus barcos y 500 hombres, lo que sin duda habría sido una tarea bastante fácil dado que la guarnición inglesa solo constaba de unos diez hombres, pero los ingleses se enteraron. del proyecto, Lafitte lo había desistido, etc. Todas estas historias son indicativas del espíritu de camaradería que reinaba entre los piratas.

La guerra entre Francia e Inglaterra, que dividió a los bucaneros en dos bandos, contribuyó en gran medida a su desaparición; la metódica colonización de Haití, de Jamaica, la organización por

parte de los ingleses de un inmenso contrabando no oficial explican por qué en el siglo XVIII sólo queda el recuerdo de los Hermanos de la Costa.

En esta América cuya división es ya casi definitiva, parece sin embargo que los mapas de esta primera época colonial nos muestran siempre los mismos sitios, los más ricos y los más disputados. Mientras las Indias Occidentales y la cuenca del San Lorenzo eran objeto de verdaderos catastros, mientras ciertos mapas mostraban los jardines de los funcionarios y los andamios en los que se secaba el bacalao, miles de kilómetros esperaban todavía, en el centro y al oeste de la continente, topógrafos e hidrógrafos.



**"Carte des différents canaux par lesquels les métaux précieux circulent d'un continent à l'autre." Carte sur cuivre, 15 × 28,7 cm. Tiré du tome 4 de Humboldt's *Political Essay on the Kingdom of New Spain*, traduit du français par John Black (Londres : Longman, Hurst, Rees, Orme et Brown, 1811) [Livres rares Division].**

**En raison de sa propre expérience minière, Humboldt montra un intérêt particulier pour les matières premières du Nouveau Monde et consacra une grande partie de son examen des archives statistiques au sujet des métaux précieux. Il fournit de nombreux tableaux de données dans l'ouvrage, et l'un des nombres étonnants qu'il calcule est la valeur totale de tout l'or et de l'argent expédiés d'Amérique en Europe depuis l'époque de Christophe Colomb :**

**En prenant aussi les 186.000 marcs d'or qui sont passés en butin entre les mains des conquérants à 25 millions, il s'ensuit que la quantité d'or et d'argent importée d'Amérique en Europe, entre 1492 et 1803, s'élève à cinq mille quatre cents quarante-cinq millions de piastres, ou à vingt-huit mille cinq cent quatre-vingt-six millions de livres tournois**



## LAS ANTILLES

A lo largo de la región de las Antillas, es probable que los primeros habitantes fueran los indios Arawak. Hace unos 1500 años, estos habían comenzado a emigrar desde Venezuela para dispersarse en las islas de las Antillas, en una zona que ahora llamamos Caribe. Descubrieron la mayoría de las islas como Cuba, Puerto Rico e Hispaniola (Haití y República Dominicana), luego otras más pequeñas como Bahamas, Caymans, Jamaica, Turks y Caicos, etc. Más tarde, los arahuacos entraron en conflicto con los caribes, nativos americanos más agresivos que en gran medida los expulsaron.

Recordemos que en 1494 el Papa Alejandro VI Borgia (1431-1503) había obligado a españoles y portugueses a firmar el Tratado de Tordesillas que trazaba los límites territoriales entre España y Portugal: todo lo que se descubriera al oeste del meridiano pertenecería a España y al este (Brasil y África), a Portugal. En realidad, la Iglesia Católica había atribuido a las dos potencias peninsulares, no zonas de colonización, sino zonas de evangelización, pero esta distinción no resistió por mucho tiempo a los apetitos coloniales. Los demás países de Europa no pudieron oponerse al Tratado de Tordesillas hasta finales del siglo XVI. En principio, las Indias Occidentales debían pertenecer a los españoles, ya que los portugueses estaban excluidos allí. Esto explica por qué los españoles fueron

los primeros en tomar posesión de las Indias Occidentales, aunque se convirtieron en "holandeses", luego en "franceses" e "ingleses". Paradójicamente, no existe una "Antilla española" por la sencilla razón de que los españoles perdieron interés en la región para concentrar sus esfuerzos en América del Sur.

La gran riqueza de las Indias Occidentales fue la caña de azúcar cuyas plantaciones, realizadas entre 1640 y 1650, sustituyeron a las del tabaco; pero el índigo también jugó un papel importante, provo-

cando el colapso de la cultura del pastel en Europa. En vísperas de la Revolución, la parte francesa de Santo Domingo era la joya incomparable de las islas azucareras, con 800 ingenios azucareros, 3 000 fábricas de añil, 450 000 esclavos negros para 40 000 blancos. Los mapas nos muestran un territorio bien regado cuya superficie habitable ya está totalmente poblada.

### Los españoles

Cristóbal Colón, durante su primer viaje (1492), había descubierto las Antillas Mayores, incluidas Cuba y Haití (llamada Hispaniola). En el siguiente viaje (1493-1496), descubrió

Dominica, Guadalupe, Puerto Rico, Jamaica, pero también las islas de Saba, San Martín y San Bartolomé. Su descubrimiento estuvo en el origen del Tratado de Tordesillas firmado entre España y Portugal. Luego, en su tercer viaje (1498-1500), llegó a las islas de Trinidad, Tobago y de Granada Colón ya no teniendo su función de



virrey emprendió una última expedición en 1502 durante la cual navegó por la costa de América Central, partiendo de Honduras. Él mismo nunca llegó a América del Sur.

Mientras tanto, el español Alonso de Ojeda y el italiano Amerigo Vespucci al servicio de España (de donde proviene el nombre de América) se acercaron, a diferencia de Colón, a las costas de América del Sur desembarcando en 1499 en las islas de Aruba, Bonaire y Curaçao. El explorador Alonso de Ojeda tomó posesión de las tres islas en nombre de España. Los intentos de colonización se consideraron en casi todas partes de las Indias Occidentales, pero la agresividad y la reputación de canibalismo del Caribe (pueblo amerindio) llevó a los españoles a descuidar la mayoría de las islas pequeñas (en particular, las Islas de Barlovento al norte), que servían principalmente como una escala entre las Indias Occidentales y Europa, que finalmente dejó lugar a los franceses, los ingleses y los holandeses.

Cabe señalar que la colonización europea ejerció una influencia decisiva y duradera en el asentamiento, la lengua y la cultura de los antillanos. La gran mayoría de la población caribeña es negra o mulata, debido al comercio de esclavos que en esta parte del mundo realizaron los portugueses, luego los holandeses, los británicos y los franceses (luego seguidos por los estadounidenses).

## **El holandés**

En cuanto a los holandeses, recordemos que estos últimos, tras haber expulsado a los portugueses de África Occidental entre 1637 y 1641 al tomar las fortalezas de Elmina (Ghana), Luanda (Angola) y São Tomé, organizaron sus propias redes de trata de esclavos para su propio beneficio (hasta 1863, cuando se abolió la esclavitud). Los holandeses, con la creación de la primera Compañía de las Indias Occidentales en 1621, se arrogaron el monopolio del comercio en nombre de los españoles y, desde 1634, ya poseían las islas de San Martín, San Eustaquio, Aruba, Bonaire y Curazao.

Mientras los ingleses se apropiaron de Saint-Christophe (1620), el norte de las Antillas Menores, Santa Lucía (1631) y Jamaica en 1655, los franceses reclamaron Guadalupe, Martinica (1635) y la isla de Tortuga. Entre 1734 y 1750, el monopolio español del comercio de esclavos vaciló, el comercio se hizo cada vez más universal. Inglaterra intentó interceptar el comercio de esclavos que constituía una fuente de riqueza para España o para sus aliados. Eventualmente, toda Europa, incluyendo Francia y Holanda, participó en la trata de esclavos. Según un informe presentado en 1787

al English Colonial Office, el tráfico de esclavos había alcanzado el año anterior a 100.000 negros, distribuidos así: Inglaterra, 38.000; Francia, 31.000; Portugal, 25.000; Holanda, 4000; Dinamarca, 2000. En resumen, los holandeses eran comerciantes muy pequeños en el siglo XVIII, mientras que eran grandes comerciantes un siglo antes. En total, algunos historiadores estiman en 40 o 50 millones el número de personas desplazadas por el comercio de esclavos entre 1511 y 1789. En total, los holandeses importaron más de medio millón de esclavos a las Indias Occidentales y Surinam, pero la isla de Curaçao los recibió casi todos, seguido por Surinam (37.000 esclavos). Recuérdese que fue el Papa Nicolás V quien autorizó, el 8 de enero de 1454, al Rey de Portugal a practicar el comercio de esclavos (ruta África-Portugal).

Después de la abolición de la esclavitud en 1863 - contra 1838 en Inglaterra, 1848 en Francia y 1863-1868 en los Estados Unidos - los holandeses importaron inmigrantes a sus colonias de las Indias Occidentales y Surinam (Guayana Holandesa). Hubo importaciones de trabajadores subcontratados de la India británica, Indonesia y China a Surinam, pero también hubo mucho mestizaje en las islas holandesas: Aruba (venezolanos, Saint-Martinoises, estadounidenses), Bonaire (ingleses y estadounidenses), Curaçao (sur estadounidenses, antillanos británicos, estadounidenses, antillanos franceses), Saba (estadounidenses), Sint Eustatius (estadounidenses), Sint Maarten (más de 40 grupos étnicos).

## **Antillas Neerlandesas**

La primera Constitución de las Antillas Neerlandesas fue adoptada por el Parlamento holandés en 1865; ha sido modificado varias veces desde entonces. La enmienda más significativa fue la de 1954, que resultó en el establecimiento de la Carta del Reino de los Países Bajos, el principal cuerpo legislativo que regula el autogobierno interno de las islas de las Antillas Neerlandesas, con la excepción de Aruba. Solo Surinam, que se convirtió en un estado independiente en 1975, cortó todos los lazos con los Países Bajos, pero mantuvo el holandés como idioma oficial .

En el caso de las Antillas Neerlandesas, solo conservaremos las islas que actualmente forman parte del Reino de los Países Bajos: Aruba y las islas de Bonaire, Curaçao, Saba, Saint-Eustache y Saint-Martin, lo que excluye a Surinam, que tiene sido independiente desde 1975. Desde el 10 de octubre de 2010, las Antillas Neerlandesas dejaron de existir.



## **LAS ISLAS CAIMÁN**

Cristóbal Colón descubrió las Islas Caimán en 1503; las llamó Las Tortugas (en español: "las tortugas") porque había visto dos islas pequeñas (Caiman Brac y Little Cayman) tan llenas de tortugas que uno hubiera pensado que estaban hechas de rocas muy pequeñas. Veinte años después, estas mismas islas fueron encontradas en un mapa con el nombre de Lagartos, que designaba a los grandes lagartos por las iguanas que habitaban estas islas. Unos años más tarde, tomaron el nombre de Caymanas, derivado de una palabra amerindia que significa "cocodrilo de mar" o "caimán". Las islas sirvieron de refugio a piratas, desertores y otros aventureros. La configuración de las islas fue de gran interés para los piratas, ya que les facilitaba atacar a los barcos que navegaban entre el Mar Caribe y los puertos de Europa y América. A partir de 1670 llegaron desertores del ejército de Oliver Cromwell y refugiados que huían de la Inquisición española. Al mismo tiempo, el Tratado de Madrid convirtió a Jamaica en una colonia inglesa.

### **Una colonia británica**

Las Islas Caimán pasaron a ser propiedad de la Corona británica ya que fueron administradas desde Jamaica en virtud del Tratado de Madrid (1670), que otorgaba a Gran Bretaña "todos esos países, islas, colonias y cualquier lugar situado en las Indias Occidentales". En 1774, las Islas Caimán tenían una población de 176 habitantes, pero pocos años después la población aumentó a 933 con la llegada de los primeros 550 esclavos. La ruta de los negreros pasó cerca de las Islas Caimán y sucedió que los barcos encallaron en los arrecifes, saliendo entonces mano de obra gratuita. El idioma inglés sirvió como vehículo administrativo, mientras que los negros desarrollaron su criollo para comunicarse entre sí. Cuenta la leyenda que los habitantes de las Islas Caimán en 1788 rescataron a una tripulación británica de un convoy de barcos mercantes que había chocado contra un arrecife en Gun Bay; habrían sido recompensados con la promesa del rey Jorge III de nunca volver a gravarlos. Sería a par-

tir de esta época que las Islas Caimán gozarían de la reputación de "paraíso fiscal".

En 1832, se formó un primer sistema representativo de gobierno para las islas con la introducción de la Asamblea Legislativa: tenía ocho jueces de paz designados por el gobernador de Jamaica. La esclavitud se abolió oficialmente en 1833, pero su implementación en las Islas Caimán se retrasó un poco y tuvo que esperar hasta 1835.

### **La anexión a Jamaica**

En 1863, las Islas Caimán fueron anexadas formalmente a Jamaica. El archipiélago de las Caimán comenzó a desarrollarse con escuelas, un banco, un pequeño hospital y un programa de obras públicas. Durante este período, los caimanes se convirtieron en pescadores y cazadores de tortugas, pero muchos se convirtieron en marineros a bordo de los barcos mercantes que navegaban no solo hacia el Caribe, América del Norte y Central, sino también a Japón, Arabia Saudita y Venezuela. En 1932, un devastador huracán azotó el archipiélago y destruyó todo a su paso. En 1959, las Islas Caimán obtuvieron su primera estafa constitución y una asamblea de doce miembros electos y un Consejo Ejecutivo de dos miembros electos; la Constitución de 1959 será modificada en 1972, 1992 y 2004, pero no promulgó ningún idioma oficial.

### **El estado no soberano dentro del Reino Unido**

En 1962, Jamaica se convirtió en un estado independiente, pero las Islas Caimán siguieron siendo una colonia británica, con un gobernador designado por Su Majestad, un consejo ejecutivo y una asamblea legislativa de 15 miembros. A partir de la década de 1980, los ingresos por pesca cayeron considerablemente; el gobierno desarrolló el sector turístico y las finanzas. Desde entonces, el archipiélago sigue siendo un territorio británico de ultramar. Está reconocido como un "paraíso fiscal", ya que no existe impuesto sobre la renta, ni impuesto sobre sociedades, ni impuesto sobre ganancias de capi-

tal, ni retención en origen ni impuesto sobre sucesiones. Los ingresos del gobierno provienen principalmente de los derechos de importación, los permisos pagados por las instituciones financieras, los derechos de timbre, los impuestos turísticos y los impuestos que se imponen a los pasajeros que viajan en transatlánticos y aviones. Es por eso que más de 40,000 empresas, incluidos 600 bancos y fideicomisos, están registradas oficialmente en este pequeño país. Este tipo de paraísos fiscales, caracterizados por el blanqueo de dinero sucio a gran escala, es denunciado por todas las organizaciones que luchan contra el crimen organizado. En 2009, las Islas Caimán adoptaron una nueva constitución en la que el inglés fue, por primera vez, declarado idioma oficial.

## JAMAICA

Antes de la llegada de los europeos, la isla estaba poblada por amerindios arahuacos. Habían vivido allí durante unos siete siglos cuando Cristóbal Colón descubrió la isla de Jamaica en 1494 a la que llamó Janahica; la palabra significaría, según varios autores, "lugar extenso con agua", "isla de manantiales", "tierra de bosques y aguas" o incluso "lugar, lugar donde abunda el maíz". No fue hasta 1509 que los españoles hicieron de ella una colonia llamada Santiago, luego fundaron Santiago de la Vega en 1538, que se convirtió en la capital de esta colonia española. Los Arawaks fueron la primera mano de obra esclava de los españoles. Casi todos los nativos americanos fueron rápidamente diezmados por los malos tratos y las enfermedades traídas por los europeos.

Ya no había más nativos a finales del siglo XVI. Los españoles entonces apelaron a los esclavos negros que rápidamente se convirtieron en hispanos. En ese momento, los idiomas que se hablaban en Jamaica eran el español, el portugués y el criollo.

## La colonia británica

En 1655, los británicos capturaron la isla; al año siguiente, más de 1.000 colonos ingleses y sus esclavos llegaron desde la isla de Nevis. Para 1658, Jamaica tenía 4500 blancos y 1400 negros. Mientras tanto, la mayoría de los colonos españoles se habían marchado de la isla a Cuba, que seguía siendo española. Sin embargo, los españoles afirmaron sus reclamos sobre este territorio hasta 1670. Los colonos ingleses introdujeron muchos esclavos negros de África a la isla y desarrollaron la explotación de la caña de azúcar y el cultivo del cacao. Entre 1680 y 1688 Jamaica importó 8.000 esclavos al año. Los británicos hicieron de Jamaica una colonia muy productiva, que también se convirtió en uno de los principales centros de comercio de esclavos; a fines del siglo XVIII, la isla tenía entonces unos 300.000 esclavos, contra 30.000 blancos. Fue en este momento que el criollo jamaicano (compuesto por inglés, mandingue, malinké, bambara y dioula) y el idioma inglés local específico de Jamaica. Durante este período, los británicos tuvieron grandes dificultades para rastrear a los esclavos fugitivos.

Luego de la abolición de la esclavitud en 1833, los libertos abandonaron las plantaciones para asentarse en tierras baldías del interior del país, lo que arruinó la economía basada en grandes haciendas cañeras. Para reemplazar la mano de obra negra, Londres trajo trabajadores de China e India a las plantaciones. El idioma inglés se particularizó y se convirtió en una forma regional caracterizada por aportes españoles, irlandeses, escoceses, criollos, etc. La economía quedó dominada por una minoría de hacendados blancos y la población negra comenzó a rebelarse contra las medidas discriminatorias a las que era sometida. Ante la indiferencia del gobierno británico, en 1865



En 1865, los británicos capturaron la isla; al año siguiente, más de 1.000 colonos ingleses y sus esclavos llegaron desde la isla de Nevis. Para 1658, Jamaica tenía 4500 blancos y 1400 negros. Mientras tanto, la mayoría de los colonos españoles se habían marchado de la isla a Cuba, que seguía siendo española. Sin embargo, los españoles afirmaron sus reclamos sobre este territorio hasta 1670. Los colonos ingleses introdujeron muchos esclavos negros de África a la isla y desarrollaron la explotación de la caña de azúcar y el cultivo del cacao. Entre 1680 y 1688 Jamaica importó 8.000 esclavos al año. Los británicos hicieron de Jamaica una colonia muy productiva, que también se convirtió en uno de los principales centros de comercio de esclavos; a fines del siglo XVIII, la isla tenía entonces unos 300.000 esclavos, contra 30.000 blancos. Fue en este momento que el criollo jamaicano (compuesto por inglés, mandingue, malinké, bambara y dioula) y el idioma inglés local específico de Jamaica. Durante este período, los británicos tuvieron grandes dificultades para rastrear a los esclavos fugitivos.



estalló una rebelión en Morant Bay, seguida de un movimiento de revuelta que se extendió por todo el país. Esta rebelión fue brutalmente reprimida, tras lo cual se abolió la Asamblea Legislativa local. Así es como Jamaica adquirió el estatus de "Colonia de la Corona". El establecimiento del nuevo estatuto de "colonia de la Corona" favoreció, durante las décadas siguientes, el desarrollo de una clase media con sus funcionarios y su policía extraídos del pueblo.

Jamaica experimentó entonces un período de relativa estabilidad durante el cual se establecieron grandes empresas extranjeras, por ejemplo, la estadounidense United Fruit. La economía estaba orientada hacia el turismo de masas y la extracción de bauxita, mientras que muchos jamaquinos emigraron a Gran Bretaña. A fines del siglo XIX, los comerciantes del Cercano Oriente comenzaron a emigrar. La mezcla de africanos, europeos, chinos, indios y del Cercano Oriente dio a los jamaicanos su diversidad física y cultural, aunque las influencias británica y africana siguieron siendo las fuerzas dominantes en la configuración de la nación.

Luego, los movimientos nacionalistas se desarrollaron bajo el impulso de dos líderes jamaicanos, Alexander Bustamante (1884-1977) y Norman Washington Manley (1893-1969). Primero aliados luego adversarios políticos, se alternaron en el poder. La idea de la independencia fue revivida por la concesión de una nueva constitución en 1953. Manley se convirtió en Primer Ministro en 1955 y fue partidario de la unidad del Caribe de habla inglesa, que se logró brevemente en la Federación de las Indias Occidentales (1958- 1962). Jamaica obtuvo su independencia como parte de la Commonwealth el 6 de agosto de 1962.

### **Un estado independiente**

Después de la independencia, siguieron las elecciones: las ganó el Partido Laborista de Jamaica (JLP), dirigido por Alexander Bustamante. Se convirtió en Primer Ministro hasta su reemplazo en 1967 por Hugh Lawson Shearer.

En 1972, el Partido Nacional del Pueblo (PNP), dirigido por el dirigente obrero Michael Manley, hijo de Norman Washington Manley, ganó las elecciones y siguió una política de "socialismo democrático" abiertamente favorable al régimen de Fidel Castro. Ante el empeoramiento de la situación económica, perdió las elecciones de 1980 ante Edward Seaga, quien entonces dirigía el Partido Laborista de Jamaica (JLP). Seaga estrechó los lazos con Estados Unidos y trabajó para atraer capital extranjero al país. Sin embargo, los efectos de su muy impopular política de austeridad se vieron reducidos por la caída de los precios de la bauxita.

El PNP y Manley regresaron al poder en 1989 y siguieron una política moderada. Manley renunció por motivos de salud en 1992 y Percy Patterson lo sucedió como líder del Partido Nacional del Pueblo. La PNP fue reelegida en 1993 y 1998. Jamaica sigue siendo un importante punto de transbordo de cocaína de América del Sur a América del Norte y Europa. El gobierno tiene un programa masivo de erradicación del cannabis, pero la corrupción está poniendo a prueba un problema importante. Al mismo tiempo, la delincuencia y la criminalidad alcanzan niveles difíciles de soportar para la población, lo que resulta muy perjudicial para el desarrollo del turismo.

## ARUBA

Los primeros habitantes de Aruba fueron los Arawaks, más precisamente los Caiquetios, de origen venezolano. Se cree que los primeros asentamientos de nativos americanos datan del año 1000 d.C. Unos siglos más tarde, los primeros europeos desembarcaron en la isla de Aruba. La isla de Aruba fue descubierta en 1499 (después de Curaçao) por el explorador español Alonso de Ojeda, pero los españoles consideraron que la isla de Aruba era "inútil"; también la designaron como isla inútil. Los españoles exportaron rápidamente (antes de 1513) a los amerindios a Santo Domingo (República Dominicana) y Haití, donde se vieron reducidos a trabajar en las minas de cobre o sal.

Durante casi 150 años, Aruba siguió siendo un refugio para piratas y bucaneros españoles, que saqueaban barcos que transportaban riquezas robadas a las poblaciones nativas americanas con destino a Europa. A partir de entonces, los españoles prosiguieron una colonización muy limitada al transformar la isla en un enorme rancho; introdujeron caballos, burros, ovejas, cabras, cerdos, pollos, así como perros y gatos. En lugar de diezmar por completo a los arawaks, como era costumbre en ese momento, los españoles permitieron que muchos arawaks cuidaran el ganado.

Esto explica por qué muchos habitantes de Aruba hoy en día tienen ascendencia india. Casi nunca hubo esclavos negros en Aruba, pero sí en Curaçao, la isla vecina. De hecho, durante el siglo XVI, los esclavos fueron traídos a Curaçao y desarrollaron el papiamentu criollo para poder comunicarse entre ellos y con sus dueños. Luego, los misioneros portugueses y españoles, los comerciantes holandeses, los comerciantes sudamericanos y los nativos americanos agregaron muchas palabras complementarias al papiamentu.

### Colonización holandesa

En 1636, después de una guerra de ochenta años con España, Holanda se apoderó de Aruba. Tras la cesión de la isla a los holandeses, los judíos marranos (judíos españoles convertidos por la

fuerza al catolicismo a partir de 1492, pero que continuaron practicando su religión) que huían de la persecución en sus países llegaron a asentarse en la isla. Los holandeses continuaron la crianza de los el ganado y Aruba se convirtió en una "reserva de carne" para las otras posesiones holandesas en las Indias Occidentales. Alrededor de 1640, los colonizadores holandeses permitieron que la población nativa viviera libremente en Aruba.





Sin embargo, el último arawak "pura sangre" (o "pura lana") murió en 1862, mientras que los últimos nativos que hablaron su idioma ya habían dejado de usarlo a principios del siglo XIX; algunos nombres de lugares todavía llevan un nombre nativo americano en la actualidad. En 1643, Peter Stuyvesant fue nombrado gobernador de Aruba (y el resto de las Antillas Neerlandesas), cargo que ocupó hasta 1647, pero la Compañía Holandesa de las Indias Occidentales administró entonces la pequeña isla.

Durante los siglos siguientes, los holandeses mantuvieron su control sobre Aruba, excepto por un breve período de dominio inglés entre 1805 y 1816, durante las guerras napoleónicas. Para los holandeses, Aruba nunca fue una colonia importante, y administraron la isla desde Curaçao, el centro político de todas las colonias de las Antillas Holandesas. Como los habitantes procedían de varios orígenes étnicos, utilizaron, desde el inicio de la colonización, su lengua arawak (hasta su extinción), papiamentu, español, holandés o inglés.

En 1824, un pastor descubrió las primeras pepitas de oro en Aruba; la fiebre del oro comenzó y continuó con cierto éxito hasta 1913. Miles de venezolanos emigraron a Aruba, lo que ayudó a establecer el idioma español de manera duradera. Luego fue oro negro. En 1924 se inició la refinación del petróleo de Venezuela, lo que trajo una era de gran prosperidad y una nueva llegada de hispanohablantes, ingleses y franceses. En 1929, Lago Oil and Transport Company, una subsidiaria de Standard Oil de Nueva Jersey (más tarde Exxon), construyó una de las refinerías más grandes del mundo en el lado sureste de la isla; Eagle Oil Refinery construyó otra en la costa oeste. A partir de entonces, muchos trabajadores de las Antillas Británicas llegaron a trabajar a la refinería de San Nicolás, lo que contribuyó a la difusión de un "inglés caribeño", que sustituyó al papiamentu como lengua oral vehicular. Al mismo tiempo, Aruba practicaba el cultivo del aloe (una planta de hojas afiladas, carnosas y quebradizas) que se convirtió en uno de los dos principales pilares económicos debido a la producción de cosméticos

y productos farmacéuticos.

Durante la Segunda Guerra Mundial, se sabe que Holanda estuvo ocupada por la Alemania nazi a partir del 10 de mayo de 1940. Al día siguiente, los británicos colocaron la isla de Aruba bajo su "protección" antes de dejársela a sus aliados estadounidenses, a partir del 16 de enero. , 1942 hasta la liberación de los Países Bajos en 1945. El 18 de marzo de 1948, la Corona holandesa aceptó el principio de autodeterminación para Aruba. Las Antillas Neerlandesas obtuvieron su autonomía el 29 de diciembre de 1954 y Aruba formaba parte de este grupo integrado, por un lado, por las Islas de Sotavento (Aruba, Bonaire y Curaçao), por otro lado, por las Islas del Viento (Sint-Maarten , Saba y San Eustaquio). En abril de 1955 se adoptó una constitución.

En 1985 terminó el auge petrolero y el mayor empleador del país, Exxon (Esso), abandonó la isla, precipitándola en una grave crisis económica. La industria turística despegó y salvó al país de la ruina. Hoy, esta industria emplea a casi la mitad de la población de Aruba y recibe entre 600.000 y un millón de visitantes, la mayoría de habla española, inglesa, holandesa, alemana, francesa, portuguesa, etc.

### El estatus especial de Aruba

El 12 de marzo de 1983, representantes de la Corona holandesa así como de cada una de las islas de las Antillas Neerlandesas aceptaron el principio de la autonomía de la isla de Aruba, es decir la autonomía de las Antillas holandesas, no en relación con el Reino de los Países Bajos. La autonomía de Aruba entró en vigor el 1 de enero de 1986, la isla ya no formaba parte de las Antillas Holandesas y seguía siendo una entidad política separada dentro del Reino de los Países Bajos. A partir de entonces, el Reino estuvo formado por tres entidades: Aruba, las Antillas Neerlandesas (ahora disueltas) y los Países Bajos.

Después de un referéndum realizado en 1994, la autonomía política completa fue suspendida en 1996, pero Aruba se beneficia de un Status Aparte, es decir, un estatus especial. De hecho, Aruba adoptó su propia constitución (1986) basada en el Convenio Europeo para la Protección de los Derechos Humanos y las Libertades Fundamentales, el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, la Carta Social Europea, la Carta del Reino de los Países Bajos y la Constitución de las Antillas Neerlandesas (ahora disuelta). El Reino de los Países Bajos conserva la responsabilidad de Defensa y Asuntos Exteriores. En cuanto al gobierno de Aruba, tiene una Asamblea Legislativa que se ocupa de todos los asuntos internos. Aruba tiene un gobernador designado por la Reina del Reino de los Países Bajos por un período de seis años; éste representa al soberano en la isla. En 2001, el turismo representó alrededor del 35% de los puestos de trabajo y el 38% del PIB de la isla. Sin embargo, el gobierno de Aruba busca otros recursos para una isla que solo exporta su petróleo refinado. Tiende a explotar la rentabilidad de los paraísos fiscales.

Desde el 10 de octubre de 2010, el Reino de los Países Bajos consta de cuatro estados autónomos (en lugar de tres): Aruba, Curaçao, Sint Maarten y los Países Bajos. Las islas no son dependencias de ultramar dentro del Reino de los Países Bajos, sino socios autónomos iguales dentro del Reino, como los Países Bajos, y cada entidad tiene un alto grado de autonomía interna. De hecho, Aruba conserva la condición de estado que tenía desde 1986.

## TRINIDAD Y TOBAGO

Mucho antes de la llegada de Cristóbal Colón, muchos pueblos nativos americanos vivían en la isla de Trinidad, unos 7.000 años antes. En la época del dominio español (1492), todavía había al menos 40.000 amerindios. Las diversas tribus nativas americanas mencionadas por los españoles fueron los yaio, los nepuyo, los chaima, los warao, los carinepogoto, los aruaca, los shebaio, los saluaio, etc. Muchos topónimos han conservado sus nombres origi-

nales en la región: Caroni, Oropouche, Tamana, Aripo, Arima, Aripo, Paria, Arouca, Caura, Tunapuna, Tacarigua, Couva, Mucurapo, Chaguanas, Carapichaima, Guaico, Mayaro, Guayaguayare, etc. La isla de Trinidad sirvió de tránsito para estos

pueblos entre América del Sur y el Caribe.

### Colonización española (1532-1797)

En su tercer viaje, Cristóbal Colón desembarcó en Trinidad -a



la que llamó Trinidad en español en honor a la Santísima Trinidad -el 31 de julio de 1498; Tobago fue descubierta al mismo tiempo, y fue nombrada por Columbus Bella Forma ("forma hermosa" en francés). Después de navegar por la costa, Colón llegó al golfo de Paria y creyó estar en el paraíso terrenal, sin saber que la costa que veía (Venezuela) era un continente. España tomó posesión de la isla de Trinidad y en 1532 nombró allí un gobernador. Posteriormente, las poblaciones indígenas fueron diezmadas por enfermedades y trabajos forzados o fueron exiliadas, luego los esclavos negros los reemplazaron. Los nativos americanos sobrevivientes fueron asimilados gradualmente. Durante el período español, la economía de Trinidad incluía una gran cantidad de plantaciones de caña de azúcar y cacao.

En 1783, el rey de España Carlos III autorizó la llegada de trabajadores extranjeros a Trinidad para que pudieran suplir la mano de obra faltante. Estos extranjeros debían ser "amigos de la Corona de España" y católicos, a los que el rey concedía condiciones muy favorables como la concesión de tierras, exenciones de impuestos durante diez años, etc. Muchos colonos franceses vinieron entonces a establecerse en Trinidad, con sus familias y sus esclavos.



Fue en este momento que el criollo francés se desarrolló en la isla, así como el idioma francés que se convirtió en la lengua vehicular. Aunque Trinidad era una posesión española, la isla siguió siendo, hasta finales del siglo XVIII, una colonia predominantemente francesa. Es lo que luego hará decir el historiador trinitense y futuro Primer Ministro (de 1962 a 1981) de su país, Eric Eustace Williams -entonces llamado el "Padre de la Patria"-, para afirmar sobre la Trinidad: "España reina, pero Francia gobierna" (lit.: "España reina, pero Francia gobierna").

El régimen español permitió el desarrollo de la isla que se había convertido, para las grandes potencias militares occidentales (Francia, Inglaterra, España, Holanda), en una apuesta importante, además de enrucijada de importantes rutas comerciales y escala técnica apreciada a las puertas de Venezuela. Gracias a los hacendados franceses, la economía azucarera de la isla experimentó un auge considerable y despertó la suficiente codicia como para que Inglaterra tomara el control desde 1797, hasta la independencia de Trinidad y Tobago en 1962. De hecho, en el siglo XVII, la isla fue atacada por los holandeses y los franceses. Durante la Revolución Francesa, muchas familias francesas huyeron de Haití y otras islas de las Antillas y se establecieron en la isla de Trinidad.

Tras su descubrimiento por Cristóbal Colón, la isla de Tobago (Bella Forma) quedó aislada y habitada únicamente por amerindios del Caribe. A partir de 1642, Tobago fue colonizada por comerciantes holandeses (Nieuwe Walcheren) que se asentaron allí, luego por los franceses en 1662 hasta 1717, cuando fue saqueada y desierta por los españoles; su nombre Tobago proviene de una alteración de la palabra española tabaco. Los británicos ocuparon la isla en 1737, que se volvió neutral en 1748, pero fue reconquistada en 1763 y volvió a ser inglesa. Luego, Tobago fue nuevamente ocupada por los franceses desde 1783 hasta 1815, para luego permanecer permanentemente inglesa. A lo largo de su historia, la isla de Tobago habría cambiado de soberanía unas treinta veces, pasando alternativamente entre manos de holandeses, españoles, franceses y británicos. En

1791, más del 90% de los 15.000 residentes de Tobago eran africanos que trabajaban como convictos.

### **Colonización británica (1797-1962)**

En 1797, la isla de Trinidad fue conquistada por los británicos, pero no fue hasta 1802, durante el Tratado de Amiens, que la isla les fue concedida definitivamente. Los británicos trajeron allí nuevos esclavos que desarrollaron otro criollo con una base léxica inglesa (el criollo de Trinidad y el criollo de Tobagodian). Cuando se abolió la esclavitud en 1838, se necesitaban nuevos trabajadores. A partir de 1845, más de 150.000 indios musulmanes e hindúes fueron llevados a la isla de Trinidad para reemplazar a los esclavos que antes trabajaban en las plantaciones; implantaron allí su lengua, generalmente indostaní. La inmigración india no cesó hasta 1917. En cuanto a la isla de Tobago, permaneció sucesivamente, recordemos, bajo la tutela española, británica, holandesa y francesa hasta 1814 (fin de las guerras napoleónicas), fecha en la que Francia tuvo que ceder la isla a Gran Bretaña. Tobago era entonces parte de la Colonia de las Islas de Barlovento hasta 1889, cuando se adjuntó a Trinidad para garantizar una mayor estabilidad financiera a la pequeña isla, que luego se convirtió en un anexo de la colonia de Trinidad.

Incluso en el siglo XIX, el criollo francés siguió siendo el idioma vehicular de la mano de obra agrícola en la isla de Trinidad; no solo lo hablaban los esclavos negros que lo traían, sino que lo aprendían y usaban los trabajadores importados de la India después de la abolición de la esclavitud. El criollo francés logró mantener este papel hasta principios del siglo XX, cuando comenzó a ser reemplazado por el criollo inglés de Trinidad. Eso sí, la Administración siguió funcionando en inglés mientras entraban en competencia los demás idiomas: francés, español, indostaní y chino mandarín o cantonés. En cuanto al criollo francés, fue utilizado por los trinitarios, especialmente en los pueblos ubicados en la cordillera del Cerro del Aripo, en el norte de la isla. Sin embargo, el comenzó a ser malinterpretado como "francés corrupto", incluso por sus propios

hablantes. Este criollo retrocedió a favor del criollo de Trinidad con una base léxica inglesa y el inglés de Trinidad.

## **Independencia (1962)**

Trinidad y Tobago formó parte de la Federación de las Indias Occidentales de corta duración entre el 22 de abril de 1958 y el 31 de mayo de 1962. El 31 de agosto de 1962, el país se convirtió en un estado independiente, miembro de la Commonwealth. Se unió a la Organización de los Estados Americanos en 1967 y en 1968, junto con otros países del Caribe de habla inglesa, formó CARIFTA (Área de Libre Comercio del Caribe), que en 1973 fue reemplazada por CARICOM (Caribbean Common Market). El inglés se renovó como idioma oficial (de facto).

El Movimiento Nacional del Pueblo (PNM), en el poder desde la independencia del país en 1962, se mantuvo fuertemente apoyado, hasta 1986, por la comunidad negra y los círculos empresariales. De 1962 a 1981, el líder de este partido fue el Primer Ministro Eric Eustace Williams. A principios de la década de 1970, el país tuvo que enfrentar una grave crisis económica y social. Se produjeron violentos disturbios en Trinidad en abril de 1970. Esta situación se complicó aún más cuando parte del ejército hizo un breve intento de motín. Se declaró el estado de emergencia y se mantuvo hasta junio de 1972.

En 1973, la primera crisis petrolera condujo a un rápido aumento de los ingresos petroleros de Trinidad y el país se convirtió en uno de los principales exportadores de petróleo de las Américas. A principios de 1975, la tasa de desempleo alcanzaba el 17% y la tasa de inflación el 23%. En marzo y abril de ese año, huelgas en las industrias del petróleo y el azúcar, respaldadas por trabajadores del transporte y la electricidad, paralizaron la economía y le costaron al país casi 200 millones de dólares. El primer ministro Williams, el "Padre de la Nación", fue acusado de no gestionar la crisis. La inflación disminuyó un poco al año siguiente, pero el desempleo se mantuvo

alto. Williams continuó en el cargo después de las elecciones de septiembre de 1976, bajo una nueva constitución que convirtió al país en una república de la Commonwealth.

Cuando Williams murió en 1982, el ministro de Agricultura, George Chambers, fue nombrado primer ministro y líder del PNM. En las elecciones de 1986, la Alianza Nacional para la Reconstrucción, el principal partido de la oposición, apoyado por la comunidad india, obtuvo 33 de los 36 escaños de la Cámara de Representantes y Arthur Napoleón Raymond Robinson fue nombrado primer ministro.

En julio de 1990, más de 100 militantes musulmanes volaron jefaturas de policía, tomaron el Parlamento y, en un intento de golpe de estado, tomaron como rehén a Robinson durante varios días, junto con otros miembros del gobierno. En diciembre de 1991, el Movimiento Nacional Popular (Movimiento Nacional del Pueblo o Movimiento Nacional del Pueblo: PNM) ganó las elecciones y Patrick Manning fue nombrado Primer Ministro. Basdeo Panday lo sucedió en noviembre de 1995, mientras que Robinson asumió la presidencia en marzo de 1997. En noviembre de 1996, se otorgó mayor autonomía a Tobago. En diciembre de 2000, el Congreso Nacional Unido (UNC), partido fundado por Basdeo Panday en 1989, ganó las elecciones legislativas. Ocupó 19 escaños en la Cámara de Representantes, contra 16 del Movimiento Nacional del Pueblo (PNM) y solo uno de la Alianza Nacional para la Reconstrucción (NAR).

En Trinidad y Tobago, la división de poderes se mantuvo estructurada según criterios raciales, con los negros invirtiendo más en actividades políticas y culturales, mientras que los indios, dedicados a la explotación agrícola, desarrollaron la economía trinitense. A pesar de los discursos oficiales, notamos que la historia reciente del país sigue marcada profundamente por la búsqueda de una identidad social que es también un tema de lucha entre los diferentes grupos que componen la población. También debemos recordar que las luchas entre los indios



Los hindúes y los musulmanes se han descompuesto muy poco desde el comienzo de la inmigración. La competencia económica entre afrotrinitenses e indotrinitenses eventualmente se convirtió en una rivalidad racial.

## BARBADOS

Los primeros habitantes de Barbados fueron los Arawaks que llegaron desde Venezuela alrededor de 1500 años antes de nuestra era. Varios cientos de años más tarde, alrededor del año 1200 dC, los arahua-



cos fueron expulsados por los caribes, nativos americanos que eran más agresivos que los arahuacos. Eran temidos, pues eran buenos arqueros y crueles guerreros que devoraban a sus prisioneros. Se dice, por ejemplo, que se habrían comido una tripulación francesa en 1596. Los portugueses se detuvieron en la isla cuando descubrieron Brasil. Fue el explorador portugués Pedro Álvares Cabral quien llamó a la isla Los Barbados ("los barbudos"), presumiblemente porque sus hombres consideraban que la piel áspera de los higos que se encuentran en los árboles se asemejaba a la barba de un hombre. Luego, a partir de 1492, los españoles se asentaron en la isla e impusieron la esclavitud a los caribes quienes, en contacto con los europeos, desarrollaron enfermedades contagiosas que los diezmaron enormemente. Los españoles finalmente perdieron interés en Barbados hasta el punto en que podrían ser colonizados por otros.

## Colonización británica

El primer barco británico tocó la isla el 14 de mayo de 1625. El capitán John Powell reclamó la posesión de la isla para el rey James I. En febrero de 1627 el capitán Henry Powell se instaló en la isla con 80 colonos ingleses y unos 10 esclavos. El pequeño asentamiento de Jamestown fue rápidamente apodado "Pequeña Inglaterra" por las colonias vecinas; El inglés se convirtió en el idioma oficial de facto de Barbados. Los primeros pobladores cultivaron primero tabaco y algodón que, al resultar poco rentables, fueron abandonados en 1637 por la caña de azúcar. Debido a su posición geográfica particular, es decir, la isla más oriental del Caribe, Barbados fue reconocida desde el principio como de importancia naval y militar estratégica. La colonia prosperó y fundó una Cámara de la Asamblea, convirtiéndola en una de las primeras democracias parlamentarias del mundo. Pero la explotación de la caña de azúcar resultó ser muy dependiente de una mano de obra abundante. Al principio, se trajeron nuevos colonos, hacendados, luego sirvientes contratados y delincuentes. Los descendientes de estos primeros "esclavos blancos" fueron llamados Piernas Rojas ("Pies Rojos") por el color de sus pies doloridos por el trabajo; se especializaron en la pesca y la agricultura de subsistencia, y finalmente se convirtieron en un grupo arraigado en la sociedad, con pocas esperanzas de mejorar su suerte. Pero el cambio de la producción de tabaco y algodón a la producción de azúcar requirió más mano de obra y capital. Los colonos ingleses habían tratado de convertir en esclavos a los últimos caribes, pero ante la dificultad de tal empresa, resolvieron utilizarlos como pescadores (hasta su desaparición).

A partir de 1644, fue necesario importar masivamente esclavos de África. Fueron los comerciantes holandeses quienes proporcionaron a Barbados la mano de obra necesaria. Los esclavos procedían de Sierra Leona, Guinea, Ghana, Costa de Marfil, Nigeria y Camerún. En total, unas 80.000 personas negras llegaron desde África, pero se calcula que al menos 30.000 más se habían marchado a su país natal a morir antes de llegar a su destino.

Por lo tanto, fue en el siglo XVII cuando la población negra desarrolló el criollo barbadense que conocemos hoy. La relación entre los esclavos de habla criolla y los ingleses favoreció la anglicización de los nombres propios, incluso por parte de los colonos europeos no angloparlantes (flamencos, españoles, portugueses, etc.). La religión en Barbados también estuvo muy influenciada por los ingleses, ya que los primeros colonos practicaron el anglicanismo que rápidamente aseguró la posición dominante.

En 1834, la Ley de Emancipación permitió la libertad de los esclavos, pero no fue hasta 1838 cuando asistimos a la abolición total de la esclavitud, lo que puso en entredicho el sistema establecido por los británicos. Para la mayoría de los barbadenses negros (afrobarbadenses), incluso después de la abolición de la esclavitud, las condiciones de trabajo siguieron siendo muy difíciles. Una gran proporción de la fuerza laboral se vio obligada a continuar trabajando en las plantaciones por salarios de hambre. Aún hoy, podemos decir que la isla ha heredado una sociedad altamente estratificada donde las clases sociales juegan un papel determinante. En 1896, la depresión económica y el malestar social generalizado obligaron a Gran Bretaña a establecer una Comisión Real de Investigación. Los disturbios históricos de 1937 llevaron a Gran Bretaña a nombrar otro que recomendaba, entre otras cosas, la legalización de los sindicatos. En 1950, afirmándose cada vez más el movimiento de descolonización, se instituyó el sufragio universal. En 1954 se creó un gobierno local compuesto por ministros.

De 1958 a 1961, Barbados se unió a la Federación de las Indias Occidentales, que también incluía las islas de Trinidad y Tobago. La disolución de esta federación, en 1961, aceleró el movimiento de las colonias hacia la adhesión individual a la independencia. En 1961, Errol Barrow, conocido como el "padre de la independencia", llega al poder y prepara la independencia de la isla que se proclama en noviembre de 1966, en el marco de la Commonwealth.

## **Independencia**

Los años posteriores a la independencia estuvieron marcados por una constante elevación del nivel de vida, varias elecciones ejemplares y cambios de gobierno, la institución de la educación primaria y secundaria universal, gratuita y obligatoria y la educación terciaria gratuita y, finalmente, por la diversificación de las fuentes de ingresos. , que ahora incluyen turismo, industrias ligeras y tecnología de la información. La isla se unió a las Naciones Unidas y la Organización de los Estados Americanos. Luego, en 1973, Barbados estuvo en el origen de la fundación del Mercado Común del Caribe (CARICOM: Caribbean Common Market) cuyo objetivo era fomentar la cooperación política y social, así como la integración económica de sus miembros.

En política interna, la primera alternancia en el poder entre los dos partidos principales (el Partido Laborista de Barbados o Partido Laborista de Barbados, BLP, y el Partido Laborista Democrático o Partido Demócrata, DLP) se produjo de forma pacífica en 1976. En 1986, es el DLP que llega al poder y Errol Walton Barrow se convierte en Primer Ministro. Cuando Barrow murió en junio de 1987, Erskine Sandiford lo sucedió. Las elecciones de 1994 vieron la victoria del nuevo líder del BLP, Owen Arthur. Gracias a los ingresos del turismo, la caña de azúcar y las actividades financieras, la economía de la isla experimentó un buen nivel de crecimiento en la década de 1990 . Por iniciativa de Owen Arthur, en 1998 se inició el proceso de integración con las demás islas de la región, en el marco de la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS). En enero de 1999 se renueva el mandato de Owen Arthur.

El 29 de noviembre de 2021, Barbados se declaró oficialmente república, por lo que ya no reconoce a la reina Isabel II como jefa de estado. Ya independiente del Reino Unido desde 1966, Barbados celebró su transición de la monarquía al régimen republicano, luego de unos cuatro siglos de sujeción al soberano británico.



## LA GRANADA

Antes de la llegada de los europeos, Granada estaba poblada por los arahuacos. Hace unos 1500 años, habían emigrado desde Venezuela para dispersarse en las diversas islas de las Antillas, incluida la isla de Granada. Un poco más tarde, alrededor de 1200 dC, los arawaks entraron en conflicto con los kalinago (llamados caribes por los europeos), nativos americanos más agresivos que los expulsaron por completo. Los nativos habían llamado a su isla Camerhogne en kalinago.

En 1498, Cristóbal Colón descubrió la isla de Camerhogne (Granada) a la que llamó Concepción. La población de Kalinago fue ferozmente hostil a la colonización española. Los españoles abandonaron la isla después de darle un nuevo nombre, Granada, del nombre de una provincia de España (en Andalucía). En 1609, los británicos intentaron establecerse allí, pero los Kalinago, considerados caníbales, los expulsaron rápidamente.



## Colonización francesa

En 1650, los franceses, que ya cazaban tortugas en la zona, compraron la isla a los británicos y se instalaron allí gracias a una empresa fundada por el cardenal Richelieu. Los franceses distribuyeron bebidas alcohólicas a los nativos para apaciguarlos y hacerlos más pacíficos. La táctica no tuvo el efecto deseado, ya que los franceses tuvieron que luchar por el control de la isla. Fundaron la ciudad de Saint-Georges en 1650 y dieron a la isla el nombre de Granada (traducción de Granada). Al año siguiente, la escalada final contra los nativos tuvo lugar en el norte de la isla, en la Baie des Sauteurs, topónimo que se mantuvo porque los Kalinago habían preferido tirarse desde lo alto de los acantilados antes que someterse a la colonización europea. Podemos decir que fueron los franceses quienes liquidaron el caribe Kalinago, lo que hoy correspondería a una forma de genocidio.

Posteriormente, los franceses trajeron esclavos negros para trabajar en las plantaciones de caña de azúcar. Numerosos topónimos franceses o criollos atestiguan esta ocupación que favoreció la construcción de numerosas vías de comunicación y varias fortificaciones destinadas a defenderse de los ingleses: Isla Redonda, Isla Caille, Isla Saline, Petite-Martinica, Baie des Sauteurs, Baie Grand -Roy, Baie Beauséjour, Grande-Anse, Mardigras, Grand-Étang, Lanceaux-Épines, Saint-Georges, Saint-David, Saint-Jean (se convirtió en St John), Saint-André (se convirtió en St Andrew), Saint-Marc (ahora St Mark), Mome Docteur, Fort Jeudy, Belmont, etc. La isla permaneció bajo control francés hasta que fue capturada por los británicos en 1762 durante la Guerra de los Siete Años.

## Colonización británica

Granada fue cedida oficialmente a Gran Bretaña en 1763 por el Tratado de París. Los habitantes continuaron hablando francés y criollo francés en toda la isla. Luego, después de una sangrienta batalla en Saint-Georges que fue saqueada, los franceses retomaron la isla en 1779.

El idioma y las tradiciones francesas siguieron siendo predominantes, pero el Tratado de Versalles en 1783 devolvió la isla a los ingleses. La situación lingüística apenas cambió, el francés y el criollo francés siguieron siendo las lenguas de la gran mayoría de los habitantes, es decir de los esclavos y terratenientes. Más concretamente, los esclavos utilizaban el criollo para poder comunicarse entre ellos sin ser entendidos por sus amos británicos, mientras que los terratenientes hablaban francés. Aunque los nuevos administradores británicos usaron el inglés, el francés siguió siendo predominante, al menos hasta 1795, cuando los colonos franceses se levantaron y organizaron su propia revolución siguiendo el modelo de la Revolución Francesa de 1789.

La economía de Granada ya había experimentado cambios significativos. Los desastres naturales habían destruido las plantaciones de caña de azúcar. Un botánico llamado Joseph Banks aconsejó al rey Jorge III que introdujera allí el cultivo de la nuez moscada y otras especias. El suelo de la isla parecía ideal para cultivar tales especias. La reducción de la caña de azúcar y el cultivo intensivo de nuez moscada y cacao favorecieron la partición de la tierra en propiedades más pequeñas, lo que también propició la llegada de nuevos agricultores ingleses. Estos adquirieron nuevos esclavos que, esta vez, desarrollaron otro criollo con base léxica inglesa.

Pero la esclavitud fue abolida por Gran Bretaña en 1834. Granada se convirtió en una colonia gobernada por la Administración Británica de las Islas de Barlovento. Un gobernador británico administró la isla hasta finales de los años sesenta, lo que definitivamente favoreció el desarrollo del idioma inglés y la introducción de palabras inglesas al criollo. El francés desapareció, excepto en su forma criolla, que permaneció muy extendida entre los descendientes de los esclavos traídos por los franceses. En 1958, la Administración Británica de las Islas de Barlovento se disolvió y Granada se unió a la Federación de las Indias Occidentales durante unos años. La federación colapsó en 1962, pero el gobierno británico intentó formar una pequeña federación a partir de sus dependencias del este del

Caribe. También fue un fracaso, pues los británicos desarrollaron el concepto de "Estado Asociado". En 1967, Granada se convirtió en un estado asociado dentro del Reino Unido y siguió siendo responsable de sus asuntos internos, dejando los asuntos externos y la defensa a Gran Bretaña.

## **Independencia**

La colonia de Granada obtuvo su independencia el 7 de febrero de 1974, con Eric Gairy como líder, una figura carismática y controvertida colocada en la escena pública durante la década de 1950. A partir de entonces, Granada adoptó el modelo del sistema parlamentario británico con una monarquía constitucional (el soberano británico) y un gobernador general designado por Londres para representar a la corona; El inglés siguió siendo el idioma oficial por tradición. Eric Gairy fue el primer Primer Ministro de Granada. Creó una policía secreta llamada "bandas de mangostas". En marzo de 1979, el régimen de Gairy fue derrocado en un golpe de estado, mientras que el líder estaba ausente del país. El iniciador del derrocamiento fue su oponente, Maurice Bishop, líder del Movimiento Nueva Joya, formación radical favorable al régimen cubano.

Inspirado en el modelo cubano, el régimen revolucionario de Bishop adoptó medidas sociales (reforma agraria, programa de educación popular, etc.) y recibió el apoyo de Cuba, Libia y la URSS. La Constitución y el Parlamento fueron suspendidos. Maurice Bishop gobernó la isla hasta su muerte en un golpe de estado que lo derrocó en octubre de 1983; en realidad, Bishop fue ejecutado con sus cómplices. Toda esta conmoción y la amenaza de estudiantes de medicina estadounidenses solitarios en la isla actuaron como un catalizador para la posterior "misión de rescate" de las fuerzas estadounidenses. De hecho, el 23 de octubre, a pedido de la Organización de Países del Caribe Oriental, Estados Unidos lanzó una operación militar en la isla para permitir el establecimiento de un nuevo régimen más democrático.



Granada estuvo entonces gobernada por un consejo ejecutivo provisional hasta las elecciones legislativas de 1984. Herbert A. Blaize, a la cabeza de una coalición, el Nuevo Partido Nacional, se convirtió en primer ministro. Después de su muerte en 1989, se celebraron elecciones en marzo de 1990 y se estableció una coalición de gobierno encabezada por Nicholas Brathwaite. A principios de 1995, Nicholas Brathwaite dimitió y fue sustituido por Keith Mitchell en junio de 1995. Su gobierno, considerado autoritario, suscitó violentas críticas por parte de la oposición. En abril de 1997, la isla restableció relaciones diplomáticas con Cuba.

## SAN VICENTE Y LAS GRANADINAS

La isla de San Vicente fue habitada por primera vez por los amerindios cibonay (Cigayos) de América del Sur alrededor de 5000 años antes de nuestra era. Otro pueblo amerindio de Venezuela, los arahuacos, los sucedió alrededor del siglo III dC antes de ser suplantados a su vez por los caribes, un pueblo guerrero que llegó en el siglo XIV desde América del Sur desde el norte.

La isla de San Vicente probablemente fue explorada por Cristóbal Colón quien le dio el nombre de San Vicente en 1498. Sin embargo, la colonización del país no comenzó hasta el siglo XVIII, habiendo logrado el Caribe proteger a San Vicente (entonces los Yurumein) de la presencia europea. En 1660, un tratado franco-anglo-caribeño garantizó al Caribe la plena propiedad de las islas de Dominica y San Vicente.

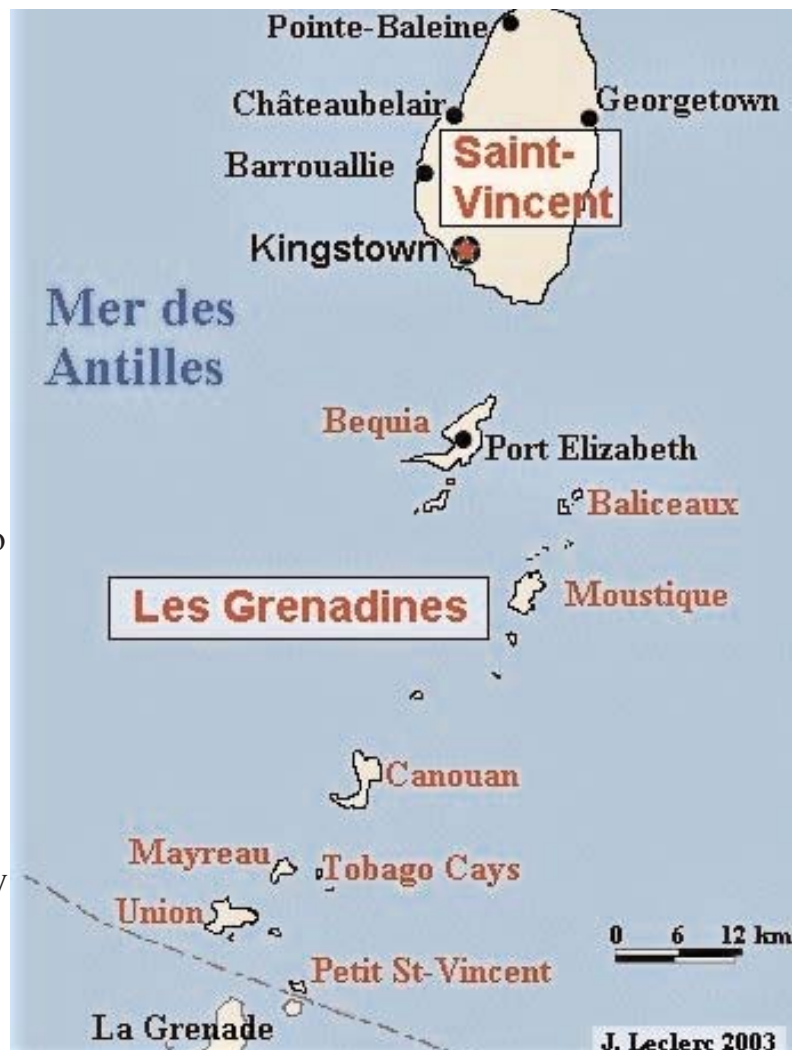
En 1675, un barco holandés cargado de

esclavos se hundió frente a la costa de San Vicente. El Caribe permitió que los sobrevivientes africanos se quedaran en la isla. Muchos de ellos casados desde el Caribe, adoptaron su lengua de la familia Arawak, sus costumbres y se integraron a su nueva sociedad, provocando así un mestizaje afroamerindio.

## La Patria de los Garifuba

Entonces la noticia de que San Vicente (entonces la isla de Yurumein) se había convertido en un "paraíso" para los esclavos fugitivos (o cimarrones) se propagó entre los negros. Otros fugitivos llegaron y se casaron con caribes, creando un pueblo llamado Garifuna o "Black Caribs" o "Red Caribs" - Black Karibs en inglés;

en español: Caribes Negros, por oposición a los Arawaks tradicionalmente llamados por los franceses Caribe rojos; en inglés y español, los nativos están asociados con los asiáticos, de ahí el nombre Yellow Karibs en inglés y Caribes Amarillos o amarillos en español, pero Caribbean red en francés, sin duda por asociación con los Peaux-Rouges de Canadá. Pero la tensión acaba aumentando entre los amerindios "Yellow Caribs" (Yellow Karibs), que dividieron la isla en 1700. Los caribes amarillos se asentaron en el Oeste y los caribes negros en el Este. Temiendo ser dominados por los caribes negros, los caribes amarillos permitieron que los franceses se establecieran en 1719. Los franceses enviaron misioneros entre los caribes negros y finalmente establecieron relaciones pacíficas con los dos pueblos Caribe. El patois francés hizo su aparición en este momento.



Entre 1763 y 1783, Gran Bretaña y Francia se disputaron el control de la isla de San Vicente, aunque el Tratado de París de 1763 reconoció a las islas de San Vicente y Dominica como islas "neutrales". Los británicos intentaron varias veces ocupar Saint-Vincent, pero los caribes negros demostraron ser muy buenos guerreros y lograron repelerlos. Incluso infligieron una aplastante derrota a los ingleses que tuvieron que reconocer su derecho a existir como una "nación independiente".

### **Los británicos y la deportación de los garífunas**

En 1782, el segundo Tratado de Versalles otorgó a los británicos la posesión de San Vicente. Los caribes y garífunas fueron entonces entregados a sus peores enemigos. Los británicos fundaron plantaciones de caña de azúcar y trajeron esclavos africanos para trabajar allí, lo que contribuyó al desarrollo del criollo de origen inglés. Sin embargo, los franceses alentaron a los caribes negros a oponerse a la colonización británica. En 1797, las tribus caribes negras, unidas bajo el mando del jefe Joseph Chatoyer, hicieron retroceder a los británicos a lo largo de la costa oeste hacia Kingstown. Sin embargo, cuando Chatoyer fue asesinado mientras los franceses fallaban a sus aliados, los caribes negros se rindieron a los británicos. Chatoyer se convirtió hoy en el primer héroe nacional de San Vicente y las Granadinas.

Los británicos de la época no podían aceptar que los negros fueran libres en una isla derrotada y pudieran seguir viviendo entre ellos, como los blancos. Como era costumbre inglesa en la época, hubo que liquidar a estas poblaciones consideradas indeseables. Los ingleses persiguieron a todos los garífunas para encarcelarlos, quemando las casas a lo largo del camino, llevándose el ganado y matando a cientos de resistentes en la refriega. Luego, el 15 de julio de 1796, Henry Dundas, el Secretario de Estado británico para la Guerra, ordenó al Mayor General Sir Ralph Abercromby que transportara a los 4.300 prisioneros garífunas a una pequeña isla desierta, la isla de Baliceaux (aprox. 100 km<sup>2</sup>) en el Granadinas, a la espera de una

decisión sobre su destino. Pero la mitad de los garífunas murieron de fiebre amarilla por las malas condiciones de detención y alimentación. Mientras tanto, los británicos continuaron la persecución y destruyeron todos los cultivos para matar de hambre a los sobrevivientes.

Para evitar más resistencia, el gobierno británico finalmente decidió deportar a la mayoría de los garífunas. El 26 de octubre de 1796 los ingleses embarcaron en 5080 barcos de ellos y, tras expulsar a la guarnición española que ocupaba el lugar, los arrojaron en la isla hondureña de Roatán. Sin embargo, el 11 de abril de 1797, los ingleses dejaron en la isla de Roatán sólo 2.248 garífunas, habiendo perecido los demás durante el largo viaje. Los garífunas que se habían quedado en Saint-Vincent fueron llevados a colonias para trabajar en el norte de la isla, donde aún viven sus descendientes.

Recuerde que esta práctica de deportación masiva era común en ese momento, y los acadianos de Nueva Escocia en Canadá habían corrido la misma suerte en 1755. De hecho, Charles Lawrence, el teniente gobernador de Nueva Escocia, había justificado la deportación de los acadianos en una carta dirigida en 1754 a las autoridades británicas:

Como los acadianos poseen las tierras más hermosas y más grandes de esta provincia, no podremos establecernos allí para siempre mientras este sea el caso. [...] No puedo dejar de pensar que sería mejor [...] si fueran ahuyentados.

Como los acadianos no eran negros, se puede creer que la deportación no se justificó políticamente por una simple cuestión de raza, sino para apropiarse de tierras gratis. Dicho esto, los garífunas no permanecieron más de una década en la isla de Roatán. Como buenos navegantes, hicieron canoas, luego se dispersaron por las costas de Belice, Honduras y Nicaragua, para en adelante no convertirse ya en una nación libre, sino en pequeñas comunidades minoritarias.



Los caribes restantes fueron conducidos a colonias en el norte de San Vicente, pero sus descendientes perdieron su lengua ancestral.

### **Colonización británica**

Los británicos impusieron el inglés como idioma oficial e ignoraron el criollo de los isleños de Saint-Vincent. En 1812, en la isla de Saint-Vincent, una erupción del volcán Soufrière destruyó las cosechas y los edificios de la colonia. Después de la abolición de la esclavitud en 1834, los propietarios de las plantaciones trajeron trabajadores del este de la India como trabajadores agrícolas y sirvientes. Durante el siglo XIX, muchos portugueses se establecieron en la isla como mercaderes o comerciantes. En 1898, un ciclón dañó cultivos y en 1902, una erupción masiva de Soufriere destruyó granjas y mató a más de 2000 personas.

A principios del siglo XX, Saint-Vincent todavía estaba bajo control británico, pero la isla obtuvo un control cada vez mayor de sus asuntos internos. En 1925, el gobierno británico autorizó la creación del Consejo Legislativo, luego se concedió el sufragio universal a los adultos en 1951. De 1958 a 1962, Saint-Vincent se adhirió a la Federación de las Indias Occidentales. En 1969, se convirtió en miembro autónomo de los Estados Asociados de las Indias Occidentales.

### **Un estado independiente**

En 1979, nació una reivindicación secesionista en el archipiélago de las Granadinas y provocó un breve movimiento de revuelta en la isla de Unión. El 27 de octubre de 1979, tras un referéndum, San Vicente y las Granadinas se convirtió en la última de las Islas de Barlovento en obtener la independencia como parte de la Commonwealth, como San Vicente y las Granadinas. El país se ha mantenido relativamente estable desde entonces. En 1984, James F. Mitchell, líder del Partido Demócrata Nacional, llegó al poder y gobernó el país. A pesar de numerosos escándalos que empañaron la

imagen de su gobierno, acusado de corrupción, James Mitchell fue reelegido hasta el año 2000.

El 26 de septiembre de 2007, el primer ministro Ralph Gonsalves hizo un llamamiento a las Naciones Unidas para obtener reparaciones por el genocidio perpetrado por los británicos contra los garufinas. En octubre de 2009, arrojó luz:

[Para imponer su autoridad y poder, las fuerzas armadas del colonialismo británico no solo derrotaron a los garífunas y mataron a sus líderes, incluido el jefe Joseph Chatoyer. Fueron mucho más allá. Los británicos lanzaron una campaña criminal desenfrenada contra hombres, mujeres y niños garufina. Miles de garífunas fueron masacrados [...]. Fue violencia en su estado natural contra inocentes indefensos [...] Los británicos no reconocieron su crimen genocida contra la humanidad y, por lo tanto, no ofrecieron ninguna compensación a San Vicente y las Granadinas por la casi destrucción de los garífunas. nación.]

El 25 de noviembre de 2009 se llevó a cabo un referéndum en el que se pidió a los votantes aprobar una nueva constitución que preveía la sustitución de la monarquía inglesa (y la reina Isabel II como jefa de Estado) por una república. Dado que se requería una mayoría de dos tercios, cuando el 43% de los votantes había votado a favor, la propuesta fue rechazada. La reina de Inglaterra todavía está representada por un gobernador general.

### **GUADALUPE**

La historia de Guadalupe está ligada a la de las Indias Occidentales, por lo tanto a la colonización europea ya la esclavitud practicada durante tres siglos por españoles, ingleses, franceses y holandeses. Sin embargo, la presencia humana en las Indias Occidentales comenzó mucho antes de la llegada de los europeos. Así, los arqueólogos han encontrado en el Caribe, especialmente en Guadalupe, herramientas de piedra cuya edad se estima en 4000 años antes de nuestra era.

Estas herramientas se atribuyen a los Ciboneys, un pueblo amerindio del occidente de Venezuela y de la isla de Trinidad. Dos mil años después, los primeros arahuacos, provenientes de las costas venezolanas, se asentaron en varias islas de las Antillas Menores.

### **Nativo americano**

Alrededor de 300 años antes de nuestra era, el pueblo Arawak poblaba Guadalupe y vivía de la agricultura y la pesca. Fueron diezmados por otro pueblo amerindio, los caribes (o Kalina cuyo nombre significa "guerrero"). Estos últimos, también venidos de Venezuela como los Arawaks, desembarcaron en Guadalupe alrededor del siglo VIII y exterminaron a los Arawaks (a excepción de las mujeres). Una vez asentados, formaron grupos nómadas que colonizaron todas las Antillas Menores alrededor de 1350 y vivían del cultivo de la yuca, la pesca y la caza. La isla de Guadalupe se llamaba Karukéra, que significa "isla de aguas hermosas" en el idioma Kalina. Las Kalinas caribeñas o insulares serán diezmadas en los primeros veinte años de la colonización francesa de Guadalupe, que comenzará en 1635.

Cristóbal Colón y el bautismo de las islas  
El 3 de noviembre de 1493, el almirante

Cristóbal Colón, al término de su segundo viaje, se acercó al archipiélago de Guadalupe al frente de una imponente armada de 17 carabelas y 1.500 hombres. Después de descubrir La Désirade (llamada así en memoria de la primera isla tan "deseada" que apareció en el horizonte), Colón desembarcó en la Isla Marie-Galante (bautizada así por el nombre del buque insignia: Santa Maria Galante), luego la siguiente día a la isla de Karukéra, a la que inmediatamente llamó Sainte-Marie-de-la-Guadeloupe, en homenaje a un monasterio de la

provincia española de Extremadura. El nombre Guadalupe deriva su origen del español Guadalupe que significa "río oculto", según la toponimia árabe del sur de España, o incluso "rivière aux Loups" y vendría de la Virgen de Guadalupe, santa local de la provincia de Cáceres. En Extremadura, Nuestra Señora de la Guadalupe de Extremadura. Los españoles permanecieron en las costas de la isla hasta el 10 de noviembre y visitaron muchos pueblos vaciados de su población: los caribes, asustados, habían huido. Durante su viaje,

Cristóbal Colón también había rebautizado las islas de Saintes (del español Los Santos, es decir "los santos", para celebrar la fiesta de Todos los Santos), Saint-Martin (descubierta el 11 de noviembre, St. Martin's en el calendario gregoriano) y San Bartolomé (llamado así por el hermano de Colón, Bathelemeo).

Cristóbal Colón regresó a Guadalupe en 1496, pero fue recibido calurosamente por el Caribe. Se barajaron intentos de colonización, pero la agresividad y fama de canibalismo del Caribe llevó a los españoles a descuidar el archipiélago, que sólo servía de escala entre las Antillas y Europa, dejando sitio a franceses e ingleses. También hay que decir que para los conquistadores las islas de las Antillas Menores tenían un interés secundario en

comparación con las Antillas Mayores (Cuba, Santo Domingo, Puerto Rico, Bahamas, Jamaica) y América del Sur). En definitiva, eran "pequeños alevines" que los españoles podían dejar a los franceses, los ingleses o los holandeses.





## Las Antillas Francesas

A diferencia de Canadá y Luisiana, las Indias Occidentales eran posesiones estadounidenses que los franceses apreciaban. También se habían encontrado allí, a principios del siglo XVII, en competencia con los ingleses, deseosos de arrebatárselas a los españoles todo lo que pudiera ser. Los ingleses obtuvieron entonces Jamaica, que pertenecía a los herederos de Colón, y los franceses se establecieron en 1635 en Martinica, Guadalupe y las islas vecinas.

## Colonización francesa

En el siglo XVII, el cardenal de Richelieu autorizó a la Compagnie des Isles d'Amérique a colonizar las Indias Occidentales. El 28 de junio de 1635, dos franceses, Liénard de L'Olive y Duplessis d'Ossoville, desembarcaron en Guadalupe (continente) y tomaron posesión de ella. Inmediatamente libraron una guerra despiadada en el Caribe, que duró de 1635 a 1639. La incesante guerra de emboscadas con los franceses pero también el hambre y las enfermedades prácticamente diezmaron la colonia nativa. Los supervivientes se refugiaron en la isla Marie-Galante y Les Saintes. De 1643 a 1664, Charles Houël fue nombrado gobernador de Guadalupe, fundó la ciudad de Basse-Terre y se convirtió en propietario del archipiélago. Continuó el exterminio de los caribes de Marie-Galante y Saintes. Fue alrededor de 1644 que la vocación económica de Guadalupe se concretó con el cultivo de la caña de azúcar. Como esta cultura requería una gran mano de obra, los franceses imitaron a los españoles e importaron cargamentos de esclavos negros de



### "Pesquería de perlas" (Antillas)

Breve discurso sobre cosas notables  
Samuel Champlain, 1600.

Manuscrito en acuarela, BnF, Departamento de Manuscritos, NAF 9256, f. 49-50

© Biblioteca Nacional de Francia

Desde el descubrimiento de América, las perlas de las Antillas constituyeron un considerable atractivo para los europeos.

África. En 1656, el número de esclavos rondaba los 3.000 para una población total de 15.000 habitantes. Alentada por el Ministro Colbert, esta trata de esclavos durará casi 200 años. En 1660, el gobernador Houël concluyó un tratado de paz con los ingleses que heredaron las islas de Dominica y San Vicente. En 1664, Guadalupe pasó a estar bajo la supervisión de la Compagnie des Indes Occidentales, pero terminó adscrita al dominio real en 1674 mientras estaba sujeta a la supervisión de Martinica; la Compañía de las Indias Occidentales fue suprimida.

En 1648, las islas de San Martín y San Bartolomé fueron abandonadas por los españoles que las habían considerado demasiado pequeñas y de interés limitado. Ese año (1648), la isla de Saint-Martin fue ocupada por solo cuatro franceses y cinco holandeses. El 23 de marzo del mismo año, los franceses y los holandeses resolvieron el problema de su "soberanía nacional" al firmar el Tratado de Mont des Accords. Dividieron la isla en dos partes: los franceses ocuparon la parte norte, los holandeses la parte sur. En el convenio de 1648 se acordó asegurar la libre circulación de habitantes por toda la isla. Las disposiciones de 1648 se han mantenido vigentes hasta el día de hoy, sin defecto alguno, quizás precisamente en debido a la ausencia de barreras visibles entre las dos fronteras.

Posteriormente, a pesar de la ocupación franco-holandesa, el inglés se utilizó como lengua vehicular en la isla. En 1651, la isla de San Bartolomé fue vendida a la orden de Malta.

Cuando en 1656 los colonos holandeses fueron expulsados de Brasil por los portugueses, se refugiaron con sus esclavos en Martinica, pero especialmente en Guadalupe y San Martín. Debido a que los holandeses tenían fama de ser los reguladores de la técnica de elaboración del azúcar, el gobernador francés, Charles Houël, consideró que la llegada de estos nuevos inmigrantes promovería el crecimiento económico. En los siglos siguientes, la isla de Saint-Martin fue poblada por colonos y corsarios ingleses, y algunos esclavos negros, mientras permanecía bajo la doble administración franco-holandesa. Sin embargo, los franceses y los holandeses tuvieron que defenderse de los incesantes ataques ingleses. Durante el Tratado de Utrecht en 1713, Francia perdió la isla de San Cristóbal ante Inglaterra (hoy el estado de San Cristóbal y Nieves). Sin embargo, la parte francesa de San Martín (así como la isla de San Bartolomé) fue administrativamente vinculado a San Cristóbal del que dependía. La pérdida de Saint-Christophe, que cortó todos los vínculos naturales con Francia, significó que la parte francesa de Saint-Martin tuviera que depender solo de sí misma durante un cierto tiempo (cincuenta años); no fue hasta 1763 que se adjuntó administrativamente a Guadalupe (a 250 km).

En 1816, la firma del Tratado de Viena puso fin a las luchas coloniales y aseguró definitivamente el predominio franco-holandés. En realidad, entre mediados del siglo XVII y principios del siglo XIX, la isla de Saint -Martin/Sint Maarten estuvo influenciada por Francia, las Antillas Neerlandesas, las Antillas Inglesas, las Islas Vírgenes Americanas, Puerto Rico (español) , Estados Unidos y Suecia. Uno puede imaginar el grado de multilingüismo y multiculturalismo entre la población de la isla. Alrededor de 1843, el Almirante Alphonse-Louis-Théodore de Moges (1789-1850), mientras era Comandante en Jefe de la estación de las Indias Occidentales y el Golfo de México y Gobernador de Martinica,

escribió al Ministro de Marina francés: "A pesar de la doble ocupación (francés y holandés), siendo la lengua inglesa la única familiar para el conjunto de la población, esta circunstancia se explica por el poco interés que Holanda concede a esta posesión y por el abandono donde nosotros mismos la hemos dejado. durante muchos años." La situación ha cambiado hoy en día, la isla es invadida anualmente por medio millón de turistas, principalmente estadounidenses, luego franceses, canadienses, holandeses, etc. En resumen, los habitantes siempre han hablado francés, holandés, inglés, español y varios criollos.

### **La esclavitud y los conflictos franco-británicos**

En 1685 se proclamó el famoso Código Negro, una ordenanza de Luis XIV destinada a regular el régimen de la esclavitud y precisar los deberes de amos y esclavos. Este Código Negro, que permaneció en vigor en todas las Indias Occidentales y en la Guayana Francesa hasta 1848 (fecha de la abolición definitiva de la esclavitud por parte de Francia), rara vez fue respetado. Si bien este código no se ocupaba de cuestiones de lenguaje, despojaba al esclavo de toda su identidad. En efecto, después del obligatorio bautismo católico, el africano se hacía negro y cambiaba de nombre, abandonando sus hábitos de vestir y su idioma, luego era marcado con un hierro candente y destinado a trabajos de baja categoría.

Como en otras partes de las Antillas, las rivalidades franco-británicas modificaron el carácter político y económico de Guadalupe que, de 1691 a 1816, fue unas veces francesa y otras inglesa. De 1691 a 1703, los ingleses ocuparon Basse-Terre y Marie-Galante. Los nuevos amos trajeron a Guadalupe 18.000 esclavos adicionales utilizados en el desarrollo de Grande-Terre. Recuperada por los franceses en 1703, Guadalupe volvió a ser inglesa durante la Guerra de los Siete Años (1756-1763), pero el Tratado de París de 1763 puso fin a la guerra y devolvió Guadalupe (y Martinica) a Francia. Unos años más tarde, en 1775, elGuadalupe obtuvo su autonomía frente a Martinica.



En 1784, a cambio de los servicios prestados a Francia y una base comercial en Göteborg (el puerto sueco más grande que se había hecho accesible a los productos franceses), el rey Luis XVI cedió la isla de San Bartolomé al rey Gustavo III de Suecia. Saint-Barthélemy permaneció bajo administración sueca hasta 1877. Durante casi un siglo, el puerto de Gustavia (nombre dado en honor a Gustave III) de Saint-Barthélemy, la capital de la isla con sus edificios de arquitectura sueca y algunos nombres de calles, se convirtió en un importante centro de abastecimiento para las distintas facciones en guerra, en particular los franceses, ingleses, españoles y holandeses. Con los años, la isla se convirtió en un centro de comercio internacional, que ha continuado hasta el día de hoy.

Después de que Guadalupe fuera dotada en 1787 de una asamblea colonial ganada a los intereses de los hacendados, la población de esclavos negros aumentó considerablemente y ascendió a 90.000 negros contra 14.000 blancos y 3.000 libertos. Se entenderá que los grandes terratenientes blancos no vieron con buenos ojos la Revolución Francesa (1789) y la Convención que abolió la esclavitud. El gobernador y la asamblea de Guadalupe se negaron a someterse a la nueva república que envió una expedición a las Antillas Menores mientras los ingleses se habían apoderado de Guadalupe en 1794. Los franceses dirigidos por Victor Hugues liberaron inmediatamente el archipiélago y todas sus islas, con la excepción de los santos Tras proclamar la abolición de la esclavitud, Hugues enroló a un gran número de negros en el ejército de la República, instaló un tribunal revolucionario, encarceló o mandó guillotinar a los grandes terratenientes blancos y requisó al resto de los negros para hacerlos trabajar de nuevo en las plantaciones. Durante cuatro años (1794-1798), Victor Hugues hizo reinar su régimen de terror hasta su retiro a Francia para luego ser destinado a Guyana donde... restableció la esclavitud.

En ese momento, el archipiélago de Guadalupe tenía 113.726 habitantes, pero solo mil blancos. Mientras Guadalupe defendía sola los ideales revolucionarios en las Indias Occidentales, incluso ayudando

a la Guayana Francesa, Martinica se mantuvo, bajo la dominación inglesa, fiel al Antiguo Régimen monárquico encarnado por Luis XVIII.

Mientras tanto, las autoridades francesas se preparaban para retomar Guadalupe. El 14 de noviembre de 1801, Denis Dérès, entonces Ministro de Marina y Colonias, declaró con paternalistas declaraciones:

Quiero esclavos en las colonias. La libertad es un alimento para el que el estómago de los negros no está preparado. Creo que debemos aprovechar todas las oportunidades para devolverles su alimento natural, salvo los condimentos que la justicia y la humanidad exigen. Creo que debe enviarse una fuerza considerable a Guadalupe, no para reducirla a lo que fue sino a lo que debe ser.

El gobierno francés envió 6.000 soldados a las órdenes del general Antoine Richepanse (1770-1802). Los franceses masacraron a unos 10.000 hombres y mujeres, que representaban alrededor del 10% de la población de Guadalupe. Esta masacre de mayo de 1802 pretendía no sólo volver a poner a los negros bajo el yugo de la esclavitud, sino también hacerles admitir que el amo blanco no podía aceptar ser desafiado con impunidad. En resumen, Guadalupe tenía que servir de ejemplo a los demás negros de las colonias francesas.

Unos años más tarde, en 1808, los ingleses iniciaron una nueva campaña de invasión y volvieron a conquistar Guadalupe a principios de 1810 y permanecieron allí hasta la firma del Tratado de París en 1814, que devolvía a Francia todo el archipiélago de Guadalupe. Debido al regreso al poder de Napoleón (período de los Cien Días), los ingleses cuestionaron esta restitución y se produjo una invasión final. El archipiélago no volvió definitivamente a Francia hasta julio de 1816.

## La abolición de la esclavitud

Recordemos que fue en 1802 que Napoleón Bonaparte había restablecido la esclavitud en todas las Indias Occidentales, pero comenzaron los movimientos de resistencia, en particular por parte de los ingleses que habían prohibido la trata de esclavos en 1807 y por la proclamación del congreso de Viena que también la había prohibido en 1815. Pero hubo que esperar el decreto de abolición de la esclavitud del 27 de abril de 1848 que fue elaborado por el Subsecretario de Estado de Marina encargado de las colonias, Victor Schoelcher (1804-1893), de origen alsaciano. Casi inmediatamente, el gobernador de Guadalupe, Laryle, decidió, el 27 de mayo de 1848, aplicar el decreto de abolición en el archipiélago; la esclavitud también fue abolida el mismo año en la isla de Saint-Martin para la parte francesa, pero solo en 1863 para la parte holandesa. Luego Guadalupe participó en las elecciones que siguieron y permitió la elección de Victor Schoelcher como diputado de Guadalupe y Martinica. En 1849 Schoelcher fue elegido miembro de la Asamblea Legislativa de la Segunda República.

Habiéndose hecho famoso en todas las Antillas, Víctor Schoelcher también reivindicó la aplicación del derecho consuetudinario e incluso la departamentalización para las cuatro colonias (Martinica, Guadalupe, Guayana y Reunión), pero fracasó en esta cuestión; sabemos que las cuatro colonias no se convirtieron en departamentos hasta 1946. Por supuesto, al final de este doloroso período, la colonia martiniquense estaba masivamente poblada por los recién llegados negros y la lengua materna de todos se había convertido en criollo martiniqués.

Se estima que, entre 1650 y 1850, Francia habría importado 290.000 esclavos en Guadalupe. Sin embargo, el censo de 1850 enumeró solo 121.000 habitantes, lo que da una buena indicación de la alta tasa de mortalidad entre los esclavos negros. Finalmente, fue solo alrededor de la década de 1840 que la Iglesia Católica cristianizó a los negros. Antes, los negros ciertamente eran bautizados, pero

luego se les dejaba valerse por sí mismos; además, muchos sacerdotes poseían esclavos.

Dicho esto, la esclavitud continuó de otra forma cuando se impuso el Código Nativo, lo que correspondería hoy a otra forma disfrazada de esclavitud de las poblaciones indígenas al despojarlas de toda su identidad. Gracias a las prácticas discriminatorias impuestas por el Código Nativo (vigente de 1887 a 1946), los blancos continuaron gozando de considerables privilegios.

### Los nuevos inmigrantes

Pero la abolición de la esclavitud solo podría dañar la economía de plantación de Guadalupe, que no podía soportar costos laborales significativos. Es por esto que, entre 1854 y 1885, el gobierno francés decidió importar inmigrantes indios "libres" (los culis) provenientes de las contrapartes de la India. Con fama de dóciles, 45.000 "culis" (término de connotación racista formado por las palabras chinas ku y li que significan "sufrimiento" y "fuerza") vinieron a trabajar a Guadalupe (y Martinica) durante un período, en principio, de cinco años. Muchos de ellos se quedaron al final de su contrato, formaron una familia y pronto se convirtieron en guadalupeses de pleno derecho, manteniendo su religión y hábitos culinarios, pero perdiendo su idioma para adoptar el criollo guadalupés. Durante algunas décadas, la explotación de la caña de azúcar siguió siendo el sector esencial de la economía, ayudado en esto por la creación de la Banque de Guadeloupe en 1851 y el Crédit foncier colonial en 1861. A partir de 1871, sin interrupción, Guadalupe siempre estuvo representada en el parlamento francés por guadalupeses (especialmente mulatos). Además, durante el tratado del 10 de agosto de 1877 (en vigor desde el 16 de marzo de 1878), la isla de San Bartolomé que había sido cedida a Suecia fue retrocedida por la suma de 400.000 francos a Francia por Oscar II, rey de Noruega y Suecia, previa consulta con los habitantes de la isla (351 votos contra uno estaban a favor de la retrocesión a Francia). Desde entonces, Saint-Barthélemy disfruta del estatuto de puerto franco, por lo que está exento de derechos de aduana.



## **Una mejora lenta**

Bajo los últimos reyes de Francia (Luis XVIII, Carlos X y Luis Felipe), Guadalupe evolucionó muy poco en materia de derechos humanos, aunque, a partir de 1830, negros y mulatos obtuvieron en principio los mismos derechos que los blancos. Fue la Tercera República de 1870 la que marcó un verdadero avance, pues no sólo se instituyó el sufragio universal masculino, sino que se extendió la educación pública obligatoria, laica y gratuita a todos los guadalupesinos (1881). Sin embargo, la situación de las clases trabajadoras seguía siendo precaria, pues la escolarización de los hijos implicaba gastos adicionales que no siempre podían afrontar los padres. En realidad, el nivel de vida de los inmigrantes negros e indios no mejoró significativamente hasta mediados del siglo XX.

De 1870 a 1914, la crisis del azúcar sacudió Guadalupe, lo que tuvo como efecto la concentración de propiedades en favor de fábricas que ya pertenecían a industriales de la Metrópoli. Siguió un nuevo régimen, reivindicativo del socialismo y encarnado por Hégésippe Légitimus, que atacó el cuasimonopolio de los mulatos en la vida política local en detrimento de los negros. La llegada de un gobernador negro, Félix Éboué, contribuyó a atenuar el desprestigio generado por la política de Légitimus. En 1928, la isla fue arrasada por un terrible ciclón y entonces las construcciones comenzaron a hacerse con hormigón armado. La economía azucarera continuó desarrollándose, pero la exportación de bananas y ron comenzó a competir con la caña de azúcar antes de la Primera Guerra Mundial. Posteriormente, el declive de la economía azucarera y los intentos de convertir la caña de azúcar no favorecieron la paz social.

En cuanto a la isla de Saint-Martin / Sint Maarten, fue en cierto modo requisada durante la Segunda Guerra Mundial por los Estados Unidos, que construyó allí un aeropuerto militar. Este factor anglicanizó aún más a los isleños.

## **Departamentalización**

El 19 de marzo de 1946, casi 100 años después de la recomendación de Victor Schoelcher, la Asamblea Nacional francesa adoptó la llamada ley de "asimilación", que transformó las "Cuatro Viejas" colonias (Reunión, Guadalupe, Martinica y Guayana Francesa) en departamentos franceses. Así, el archipiélago de Guadalupe se convirtió en un departamento francés de ultramar (DOM). Desde la ley del 19 de marzo de 1946, Guadalupe tiene un Consejo Regional y un Consejo General. Este nuevo estatuto trajo una cierta riqueza económica, pero la situación social mejoró gradualmente, y esto, a través de una sucesión de muchos conflictos sociales, especialmente en los años cincuenta y sesenta.

Durante la Segunda Guerra Mundial, los estadounidenses se convirtieron en el único proveedor de toda la isla de Saint-Martin, debido a que la Administración francesa de la isla había reconocido oficialmente al gobierno de Vichy y, como consecuencia, había sufrido el bloqueo de las fuerzas aliadas. Por lo tanto, la guerra contribuyó a americanizar y anglicanizar en gran medida a la población de Saint-Martin / Sint Maarten. En 1963, el gobierno francés creó BUMIDOM, la Oficina de Migración de los Departamentos de Ultramar, con el fin de aliviar la región del crecimiento demográfico y el creciente desempleo: la salida anual de 10.000 antillanos a Hexagone, para ocupar funciones subordinadas en el servicio público (PTT, hospitales, administraciones diversas), constituían una solución temporal, sin que se abordaran los problemas de fondo.

La década de 1970 vio el surgimiento de demandas de independencia alimentadas en parte por el marxismo y el modelo cubano; estos movimientos experimentaron un cierto apaciguamiento durante la adopción de la ley del 2 de marzo de 1982, que estableció la región como una comunidad territorial e hizo de Guadalupe una de las 26 regiones francesas. Las élites políticas guadalupesinas recibieron entonces responsabilidades adicionales en el desarrollo económico de su departamento, que pasó a ser subvencionado en gran medida tanto por el estado francés y por la Unión Europea.

Sin embargo, la transformación de la economía y la sociedad de Guadalupe, aunque necesaria debido al colapso de la industria azucarera, resultó muy difícil para la población, que tuvo que enfrentarse a los hechos: la vieja economía basada en la agricultura de exportación (plátano, ron y azúcar caña) tenía sólo un futuro muy limitado en Guadalupe. En adelante, la industria prometedora fue más el turismo.

En 1976, el despertar del volcán Soufrière tuvo el efecto de provocar el desplazamiento de miles de guadalupeños, un gesto político muy cuestionado, sobre todo porque la deserción de la población de Basse-Terre había acentuado la crisis económica. En 1989, Guadalupe vivió otro cataclismo aún más devastador: la noche del 16 de septiembre, el huracán Hugo arrasó el archipiélago.

Hoy, guadalupeños y martiniqueños han puesto definitivamente en entredicho la solución de la emigración (ahora descalificada) a la Metrópoli. Por parte del Estado francés, el recurso sistemático a las subvenciones acabó convirtiéndose en una forma de ayudantía perpetua en una isla de beneficiarios de la asistencia social donde la tasa de paro ronda el 35%. Finalmente, en Guadalupe como también en Martinica, el problema identitario guadalupeño no ha sido resuelto, ya que la asimilación a la cultura europea, especialmente desde la integración a la Unión Europea, está en total contradicción con la realidad geoestratégica de Guadalupe dentro de las Indias Occidentales. Es importante señalar que, desde hace varios años, los guadalupeños están más involucrados en la gestión de la isla y se percibe mal el nombramiento de un "Metro" para un puesto clave. Finalmente, la década de 1990 estuvo marcada por huelgas cuya principal demanda era la igualdad de trato entre blancos y negros que ocupaban puestos idénticos.

### **El nuevo estatus de San Martín y San Bartolomé**

El decreto francés del 29 de octubre de 2003 permitió consultar a los electores de la isla de San Martín y de la isla de San Bartolomé en aplicación del artículo 72-4 de la Constitución francesa. Los

habitantes de la isla de Saint-Martin (entonces dependencia de Guadalupe) fueron consultados el 7 de diciembre de 2003. Tenían que responder "sí" o "no" a la siguiente pregunta: "¿Aprueba el proyecto de creación en Saint-Martin de una colectividad de ultramar regida por el artículo 74 de la Constitución, en sustitución del municipio, el departamento y la región, y cuyo estatuto será definido por una ley orgánica que determinará en particular las competencias de la comunidad y las condiciones en las que las leyes y reglamentos son aplicables allí? La misma pregunta se hizo a los habitantes de San Bartolomé; y también se consultó a los habitantes de Guadalupe y Martinica. Los habitantes de Saint-Barthélemy han votado por una separación con el archipiélago para convertirse en una colectividad de ultramar. Votaron el 95,5% a favor de transformar su isla en una "Colectividad de Ultramar". El "sí" también ganó abrumadoramente en la parte francesa de la isla franco-holandesa de Saint-Martin, con el 76% de los votos. El voto por el "no" ganó en gran medida en Guadalupe, pero por poco en Martinica.

Es por eso que solo las islas de Saint-Martin y Saint-Barthélemy cambiarían de estado y se convertirían en comunidades de ultramar (COM). El 15 de julio de 2007, San Martín y San Bartolomé cambiaron de estado. Desde entonces, estas dos islas han ejercido las competencias actualmente atribuidas al departamento y la región de Guadalupe, es decir, fijar las normas aplicables en materia fiscal, urbanística, de circulación por carretera, de servicios marítimos, de carreteras, de medio ambiente, de acceso al trabajo de los extranjeros, de energía, el turismo y la organización de los servicios y establecimientos públicos de la comunidad.

Hoy, el deseo de independencia está en su punto más bajo entre los guadalupeños. Una encuesta de Figaro, realizada del 21 al 23 de febrero durante los enfrentamientos de 2009, muestra que si el 51% de los franceses en la Francia metropolitana, exasperados, han llegado a favorecer la independencia de la pequeña isla que están convencidos de mantener, los guadalupeños, por su parte, rechazan la secesión en una proporción del 80%.



Paradójicamente, una clara mayoría de los franceses en Francia continental (68%) considera que Guadalupe es "un activo para Francia", porque contribuye a su influencia internacional; solo el 32% lo percibe como "una carga financiera".

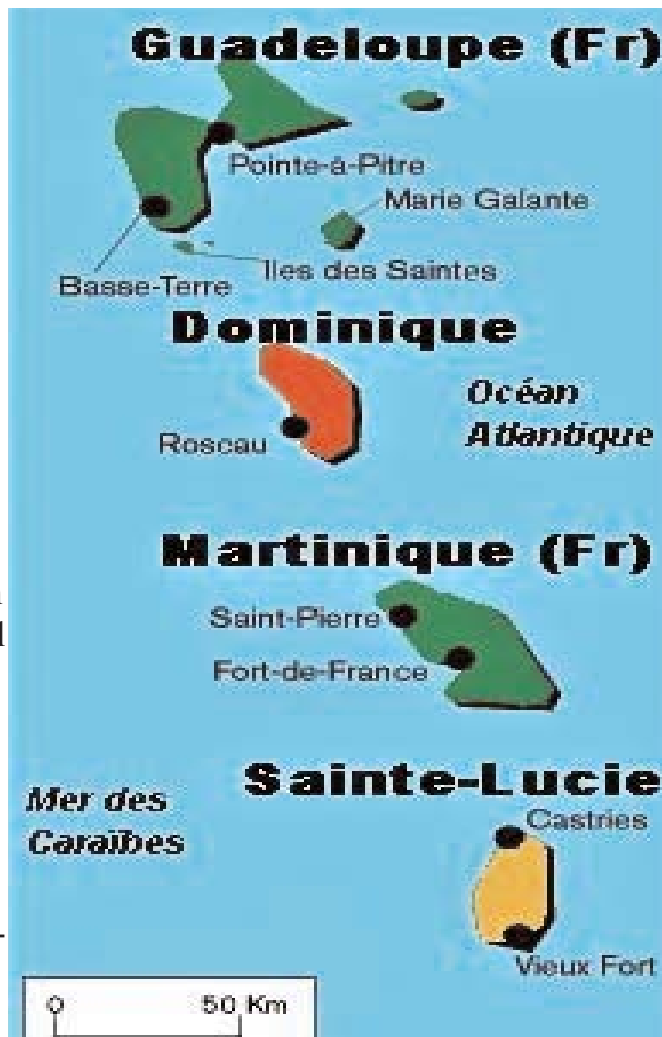
## SANTA LUCÍA

Entre los años 800 y 1000, las tribus caribeñas conquistaron paulatinamente las islas del arco caribeño, entre ellas Santa Lucía a la que habían llamado Iguanarona (de iouana-lao que significaría "iguana arriba", "donde hay iguanas", "donde está la iguana encontrado", como en San Bartolomé). Los Arawaks también se establecieron allí. Luego Santa Lucía fue descubierta por los españoles en sus primeros viajes de exploración, entre 1492 o 1502, sin que se asentaran allí. La leyenda apunta que Cristóbal Colón lo descubrió el 13 de diciembre de 1492, razón por la cual esta fecha se conmemora en Santa Lucía como fiesta nacional. El descubrimiento de la isla se atribuye más bien a un compañero de Colón, Juan de la Cosa, que fondeó allí durante sus expediciones en 1499 o 1504. Aunque sus bitácoras no mencionan la isla, una carta elaborada por Cosa en 1504 lleva la indicación de una isla llamada El Falcón atribuible a la actual Santa Lucía.

Los primeros colonos europeos que llegaron a instalarse en Santa Lucía fueron holandeses e ingleses, pero resistieron mal los ataques del Caribe y abandonaron la isla. En 1639, un nuevo intento de asentamiento británico dirigido por Sir Thomas Warner fracasó nuevamente ante la resistencia de los nativos.

Luego, durante los dos siglos que siguieron al descubrimiento de la isla, su historia fue el reflejo de las largas luchas que entregaron por

su posesión Francia e Inglaterra. De hecho, desde el siglo XVI hasta el XVIII, la isla cambió de manos 14 veces. El nombre de Hélène des Antilles (Helena de las Indias Occidentales) dado a Santa Lucía está inspirado en esta rivalidad que, en 14 ocasiones, llevó a la isla a un cambio de lealtad. Sabemos que, en la mitología griega, Helena (hija de Zeus y Leda) tenía fama (como Santa Lucía en las Indias Occidentales) de ser la mujer más hermosa de Grecia; su belleza fatal fue la causa directa de la Guerra de Troya. ¿Será por eso que los franceses y los ingleses se disputaron tanto Santa Lucía?



## La colonia francesa

El ministro de Luis XIII, Richelieu, deseoso de seguir el ejemplo de los holandeses en las Indias Occidentales, nombró a Pierre Belain d'Esnambuc en 1635 gobernador general de la Compagnie des îles de l'Amérique, tras su exitosa fundación en Saint-Christophe (hoy hoy San Cristóbal y Nieves); luego lo sucedió Philippe de Lonvilliers (chevalier de Poincy). En 1639, Jacques Dyel du Parquet, gobernador de Martinica, adquirió la isla de Santa Lucía. En 1648, du Parquet envió colonos a Granada y Santa Lucía. En 1651, la Compagnie des Petites Antilles compró la isla a los nativos, marcando así casi 140 años de colonización francesa. Entre 1650 y 1795, los franceses ocuparon Santa Lucía durante 137 años; los ingleses, unos quince años. Como en el resto de las Indias Occidentales, los colonos franceses que se asentaron en Santa Lucía eran generalmente pobres y residían allí bajo un contrato que variaba de cinco a diez años. Por lo tanto, la supervivencia de la colonia siguió siendo

precaria, ya que tuvo que depender de residentes temporales interesados en cultivar maíz, plátano o papa.

En cuanto a los nativos, fueron rápidamente diezmados por las enfermedades virales importadas por los franceses; o bien se dejaron morir o se suicidaron antes que ser reducidos a la esclavitud.

Ante la evidencia de los beneficios que Francia podía obtener del cultivo de la caña de azúcar, el ministro Colbert decidió en 1674 poner las posesiones de la Compagnie des Îles des Antilles directamente bajo el control de la corona francesa. Pero las plantaciones de caña de azúcar requerían una mano de obra abundante, de ahí la necesidad de recurrir a esclavos procedentes de África. No fue hasta el siglo XVIII que comenzó la colonización europea masiva y duradera en Santa Lucía gracias al auge de la industria azucarera en Martinica. El establecimiento de la industria azucarera en Santa Lucía comenzó en 1765 con los sieurs Lavacher y Le Blond en la llanura de Vieux-Fort en el sur de la isla. La toponimia santalucense conserva la memoria de sus plantadores o grandes administradores franceses del siglo XVIII: de Castries, Micoud d'Argout, D'Ennery, Choiseul, Praslin, Laborie, etc. Desde 1793 hasta la caída de Napoleón en 1815, la isla de Santa Lucía fue tomada alternativamente siete veces por los franceses y los británicos. Sin embargo, la influencia de la lengua francesa fue duradera entre los esclavos y descendientes de esclavos, ya que el vocabulario criollo se mantuvo de origen francés.

### **La colonia británica**

En 1814, el Tratado de París concedió la colonia de Santa Lucía a los británicos. Para Inglaterra, Santa Lucía era un objetivo estratégico para garantizar la protección de Barbados, más que una necesidad económica. Las tierras de la Iglesia Católica fueron confiscadas, pero los hacendados franceses podían quedarse con sus tierras siempre que residieran al menos seis meses al año en la isla y que fueran propietarios de menos de 500 acres de tierra. El criollo siguió utilizándose en la vida cotidiana de los esclavos negros, pero el inglés reemplazó al francés en la Administración.

Santa Lucía se incorporó a la Administración Británica de las "Islas de Barlovento" (las "Islas de Barlovento") cuya sede estaba ubicada en Barbados, luego en Granada en 1885. Los regimientos coloniales ingleses fueron asignados a Sainte -Lucy. Con el fin de las guerras en Europa, el Imperio Británico afianzó su revolución industrial, en una situación de primacía industrial y marítima sobre el mundo. Fue la doctrina del liberalismo económico la que gradualmente se afianzó. En el mercado británico, la producción de Santa Lucía se sumó a la de Barbados y Jamaica, lo que provocó una caída de los precios, lo que dificultó el equilibrio financiero de las plantaciones.

En 1838, se abolió la esclavitud en todas las posesiones inglesas, incluida Santa Lucía. Para asegurar el mantenimiento de la industria azucarera en la segunda mitad del siglo XIX, la sustitución de esclavos de origen africano impulsó la importación de inmigrantes indios del este de la India y Sri Lanka.

En el siglo XX, la isla de Santa Lucía estuvo marcada por la participación en el esfuerzo bélico y el bloqueo de Martinica leal a Vichy durante la Segunda Guerra Mundial. Luego se estableció una base aérea naval estadounidense en Vieux-Fort, Gros-Islet y Pigeon-Point. En 1924, una nueva constitución le dio a la isla su primera forma de gobierno representativo, integrando una minoría de miembros electos en el Consejo Legislativo cuyos miembros habían sido designados previamente por Londres; el sufragio universal se introdujo en 1951 y el gobierno ministerial se introdujo en 1956. Santa Lucía participó en la creación de una "Federación semiautónoma de las Islas de las Indias Occidentales" en 1958 bajo control británico, hasta su disolución en 1962 causada por la deserción de Jamaica. Luego apareció un nuevo estatus de "estado asociado" con el Reino Unido para las seis Islas de Barlovento ("Islas de Barlovento") y las Islas de Sotavento ("Islas de Sotavento": en el norte de Venezuela).

De 1967 a 1979, Santa Lucía gozó de completa autonomía para sus asuntos internos, pero entregó su defensa y la responsabilidad de sus relaciones exteriores al gobierno británico..



## **Independencia**

La independencia política de Santa Lucía se concedió el 22 de febrero de 1979. Sin embargo, el soberano británico sigue siendo el jefe de Estado. A propuesta del Primer Ministro de Santa Lucía, el Soberano nombra a su representante, el Gobernador General.

Miembro activo de la Commonwealth, la isla colabora con varias organizaciones, incluida la Commonwealth británica, la Comunidad y Mercado Común del Caribe (CARICOM: Comunidad y Mercado Común del Caribe), el Mercado Común del Caribe Oriental (ECCM: Marché common de la Caraïbe de l'Orient) y, por último, la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS: Organización de Estados del Caribe Oriental). Como Estado sujeto a la esfera de influencia norteamericana, Santa Lucía se beneficia de programas de cooperación civil y militar con los EE.UU. Pero Santa Lucía también participa, por su pasado francófono y su creolofonía de origen francés, en los trabajos de la Agence de la Francophonie (como "Estado Asociado" desde diciembre de 1981) y en las Cumbres Francófonas (desde 1986).

## **DOMINICA**

Cristóbal Colón pasó por la isla en 1493 y la nombró Dominica (era domingo). A diferencia de otras islas de las Indias Occidentales, Dominica fue de escaso interés para los españoles, que encontraron difícil su acceso (con sus costas recortadas rematadas por acantilados) y sin riquezas minerales. La pequeña población de amerindios del Caribe no fue perturbada allí. Allí se asentó una pequeña colonia española, pero vivió en armonía con los arahuacos hasta el siglo XVII.

Posteriormente, españoles, franceses e ingleses se disputaron la posesión de Dominica. En el siglo siguiente, ya asentados en Martinica y Guadalupe, los franceses se asentaron en Dominica e introdujeron allí el cultivo del café. Importaron esclavos negros para llenar la mano de obra que necesitaban. Pero los británicos se apropiaron de

la isla de Dominica en 1759. Unos años más tarde, el Tratado de París de 1763 puso fin a la Guerra de los Siete Años y otorgó la isla a los británicos. Este último convirtió a Dominica en una isla de azúcar al traer esclavos africanos; el cultivo del café declinó. Tomada dos veces por los franceses, la isla volvió a ser definitivamente británica en 1814. En 1898, Dominica recibió el estatus de Colonia de la Corona Británica.

En el siglo XX, Dominica se convirtió en el principal proveedor de bananas del mercado británico. Integrada en la efímera Federación de las Indias Occidentales Británicas en 1956, Dominica recibió el estatus de "Estado asociado" del Reino Unido en 1967. Obtuvo la independencia el 3 de noviembre de 1978 sin dejar de ser miembro de la Commonwealth. La Constitución de 1978 estableció un régimen parlamentario: el Primer Ministro es el Jefe de Estado; la Asamblea tiene 31 miembros (10 de los cuales no son elegidos). Dominica se convirtió en miembro de La Francofonía en diciembre de 1979. En agosto anterior, el paso del huracán David por la isla había dejado a miles de personas sin hogar y condujo a una grave crisis económica y social. Después de un período turbulento (intentos de invasión de mercenarios, militantes "rastafari", golpes de estado fallidos, etc.), Dominica ha recuperado cierta estabilidad. El turismo y los servicios financieros han sido los principales motores de la economía dominicana desde finales de la década de 1990.

## **MARTINICA**

Los primeros ocupantes conocidos parecen ser los Arawaks que llegaron de Venezuela alrededor de 300 o 400 años antes de nuestra era. En 295 (antes de nuestra era), una erupción del monte Pelée ahuyentó a los arahuacos, que luego abandonaron Martinica y no regresaron a la isla hasta alrededor del año 400. han sido inventariados y atestiguan la existencia de pueblos habitados arawaks.

Sin embargo, alrededor del año 1200 EC, apareció en la isla una nueva civilización nativa americana: los caribes o Kalina. Son un pueblo amerindio supuestamente beligerante que vino de las Guayanas y que invadió Martinica y exterminó gradualmente a todos los arahuacos (excepto a las mujeres). El Caribe fue diezmado a su vez poco después de la llegada de los europeos.

### **El breve paso de Cristóbal Colón**

No es históricamente cierto que Cristóbal Colón desembarcara en Martinica el 15 de junio de 1502 (durante su cuarto viaje) y que hubiera conocido el Caribe, pues los arahuacos ya habían desaparecido desde el siglo XIII. Se dice que los nativos americanos llamaron a la isla Madinina, que significa "isla de las flores". Se dice que Colón nombró a la isla "Martinica" (Martinica) en honor a su patrón, San Martín (San Martín). Temiendo el terrible Caribe por su canibalismo, Colón simplemente habría pasado cerca de la costa occidental de la isla (playa de Carbet) y, posteriormente, los españoles dejaron de interesarse por ella. Así, dieron paso a los franceses y los ingleses.

### **Colonización francesa**

El cardenal de Richelieu, en nombre del rey Luis XIII, creó la Compagnie des Isles d'Amérique (1635-1650) para colonizar las islas de las Antillas Menores. La verdadera conquista de Martinica comenzó con la llegada de un aventurero francés, Pierre Belain d'Esnambuc, el 15 de septiembre de 1635. Para 1550, la caña de azúcar ya se había convertido en el único cultivo de las islas de las Indias Occidentales.

Los primeros contactos entre los amerindios caribes y los franceses habían sido bastante cordiales, pero a fuerza de ser progresivamente despojados de sus tierras, los caribes ofrecieron una fuerte resistencia a los franceses. Luego, tras varios años de conflicto, tanto con los ingleses como con los caribes, los franceses bajo el mando de Beausoleil terminaron por expulsar definitivamente (en 1658) a los

caribes de Martinica; este último se refugió en las islas de Dominica y San Vicente.

### **El comercio de esclavos**

Durante dos siglos, Martinica, como todas las demás Antillas, vivió bajo el reinado de la esclavitud. Sabemos que fueron los españoles quienes habían comenzado a importar africanos a sus colonias para reemplazar a las poblaciones amerindias que no sobrevivían a las duras condiciones de la esclavitud a causa de las enfermedades y el trabajo agotador. Es que las poblaciones negras de África tenían fama de soportar mejor los trabajos forzados en el duro clima del Caribe y la América ecuatorial. Francia, siguiendo el ejemplo de otras potencias europeas, no fue la excepción y también entró en la esclavitud. En Martinica, los franceses importaron sus primeros esclavos en 1635 para proporcionar la mano de obra necesaria para el cultivo de la caña de azúcar. Sin embargo, desde 1656 hasta 1814, los ingleses y los franceses se disputaron regularmente la Martinica; así, durante casi dos siglos, la isla fue a veces inglesa, a veces francesa, hasta el Tratado de París de 1814 que cedió definitivamente Martinica a Francia.

En 1673, el rey Luis XIV autorizó la creación de la Compagnie du Sénégal, que debía llevar esclavos negros a las Indias Occidentales y la Guayana Francesa. Sin embargo, a diferencia de Holanda, que había organizado el comercio de esclavos a favor de Surinam (más de 400.000 africanos deportados hasta 1823, año de la abolición de la esclavitud por parte de Holanda), Francia, gracias a la Compagnie de la Guyana, prefirió vender sus cargamentos de esclavos en Santo Domingo (hoy República de Haití y República Dominicana) en lugar de enviarlos a la Guayana Francesa, cuyo desarrollo económico parecía mucho menos importante. De hecho, más de 700.000 esclavos fueron deportados a las Indias Occidentales francesas entre 1673 y 1789, de los cuales 600.000 sólo en Saint-Domingue; los demás fueron enviados a Martinica, Guadalupe, Saint-Christophe (hoy Saint-Kitts-and-Nevis), etc.



En 1710, el número de esclavos se elevó a 21.000 para la isla de Martinica. Unas décadas más tarde, en 1745, Martinica contaba con unos 80.000 habitantes, incluidos 65.000 esclavos. Cuando se abolió la esclavitud en junio de 1848 en Martinica, había poco más de 72.000 esclavos. Será interesante leer el famoso Código Negro, una ordenanza de Luis XIV destinada a regular el régimen de la esclavitud y precisar los deberes de amos y esclavos. Este Código Negro, que permaneció en vigor en todas las Indias Occidentales y en la Guayana Francesa hasta 1848 (fecha de la abolición definitiva de la esclavitud por parte de Francia), rara vez fue respetado. Si bien este código no se ocupaba de cuestiones de lenguaje, despojaba al esclavo de toda su identidad. En efecto, después del obligatorio bautismo católico, el africano se hacía negro y cambiaba de nombre, abandonando sus hábitos de vestir y su idioma, luego era marcado con un hierro candente y destinado a trabajos de baja categoría.

C'est Victor Schoelcher (1804-1893), alors sous-secrétaire d'État à la Marine chargé des colonies, qui prépare le décret d'abolition de l'esclavage du 27 avril 1848, lequel a été confirmé par la Constitution du 4 novembre 1848. En Martinique, le 23 mai 1848, à la demande du conseil municipal de Saint-Pierre (la capitale de l'époque), le gouverneur de l'île, le général Rostoland, proclama un décret solennel dont les deux premiers articles énonçaient lo que sigue:

#### Artículo 1

La esclavitud está abolida a partir de este día en Martinica.

#### Sección 2

El mantenimiento del orden público está confiado al buen espíritu de los viejos y nuevos ciudadanos franceses.

Habiéndose convertido en diputado por Martinica y Guadalupe, Schoelcherrev también indicó la aplicación del derecho consuetudinario e incluso la departamentalización para las cuatro colonias (Martinica, Guadalupe, Guyana y Reunión), pero fracasó en esta cuestión; Cien años después, Martinica, Guadalupe, Guayana Francesa y Reunión se convertirán en departamentos franceses. Por

supuesto, al final de este doloroso período, la colonia martiniquense estaba masivamente poblada por negros recién llegados y la lengua vehicular entre los negros se había convertido en el criollo martiniquense. Finalmente, fue solo alrededor de 1840 que los negros fueron cristianizados por la Iglesia Católica. Previamente, los negros eran ciertamente bautizados, pero luego se les dejaba valerse por sí mismos; además, muchos sacerdotes eran dueños de esclavos. Dicho esto, la esclavitud continuó de otra forma cuando se impuso el Código Nativo, lo que correspondería hoy a otra forma disfrazada de esclavitud de las poblaciones indígenas al despojarlas de toda su identidad. Gracias a las prácticas discriminatorias impuestas por el Código Nativo (vigente de 1887 a 1946), los blancos continuaron gozando de considerables privilegios.

#### Los nuevos inmigrantes

Pero la abolición de la esclavitud solo podía dañar la economía de plantación de Martinica, que difícilmente podía soportar los altos costos laborales. Por eso, de 1853 a 1985, Francia decidió importar varios miles de trabajadores inmigrantes (llamados "coolies") procedentes de los puestos comerciales franceses en la India. Considerados dóciles, estos "culis" (término de connotación racista formado a partir de las palabras chinas ku y li que significan "sufrimiento" y "fuerza") llegaron a trabajar a las Indias Occidentales por un período, en principio, de cinco años. Muchos de ellos se quedaron al final de su contrato, formaron una familia y pronto se convirtieron en martiniqueños de pleno derecho, manteniendo su religión y hábitos culinarios.

Hacia finales de siglo, un millar de chinos también desembarcaron en la isla y, poco después, llegaron otros inmigrantes, esta vez de Siria y Líbano. Esto explica que en la población martiniquense se compone hoy en día de una paleta étnica bastante variada, ya que no solo hay negros africanos (la mayoría) y mulatos, sino también indios, chinos y sirio-libaneses, sin olvidar el País-Blanco (los "Békés")

Todos los nuevos inmigrantes de Asia o el Cercano Oriente ahora han perdido su idioma original y han adoptado el criollo martiniqués como lengua materna. Los "békés" blancos hablan francés pero también criollo, mientras que los "Metros" de Francia blanca hablan solo francés. Aunque viven en relativa armonía, los diversos grupos étnicos de Martinica continúan sin embargo distinguiéndose y desconfiando unos de otros según sutiles distinciones.

### **Una mejora muy lenta**

Bajo los últimos reyes de Francia (Luis XVIII, Carlos X y Luis Felipe), Martinica evolucionó débilmente en términos de derechos humanos, aunque a partir de 1830 negros y mulatos obtuvieron en principio los mismos derechos que los blancos. También hay que señalar que, a diferencia de Guadalupe, Martinica permaneció realista durante más tiempo y se mantuvo más fiel al Antiguo Régimen. Sea como fuere, la Tercera República de 1870 marcó un verdadero progreso, pues no sólo se instituyó el sufragio universal masculino, sino que se extendió la educación pública obligatoria, laica y gratuita a todos los martiniqueños (1881). Sin embargo, la situación de las clases trabajadoras seguía siendo precaria, pues la escolarización de los hijos implicaba gastos adicionales que no siempre podían afrontar los padres. En realidad, el nivel de vida de los Martiniquais "de color" no mejoró significativamente hasta mediados del siglo XX. En 1898 había 175.000 habitantes en Martinica, incluidos 150.000 negros y mulatos (85%), 15.000 indios (8,5%) y 10.000 blancos (5,7%).

En 1902, tras la erupción del Monte Pelée (8 de mayo de 1902), que destruyó la ciudad de Saint-Pierre y provocó la muerte de 28.000 habitantes en pocos minutos, se produjo una gran ola de emigración y la Guayana Francesa se convirtió en el principal destino de los refugiados de Martinica. Es por esta razón que hay una colonia martiniquense tan fuerte en Guyana, particularmente alrededor de Saint-Laurent-du-Maroni y Rémire-Montjoly cerca de Cayenne. Fort-de-France se convirtió en la capital de Martinica después de la destruc-

ción de la ciudad de Saint-Pierre.

### **Departamentalización**

El 19 de marzo de 1946, casi 100 años después de la recomendación del diputado Victor Schoelcher, la Asamblea Nacional francesa aprobó la llamada ley de asimilación, que transformó las "Cuatro Viejas" colonias (Reunión, Guadalupe, Martinica y la Guayana Francesa) en departamentos franceses. Así, la isla de Martinica se convirtió en un departamento francés de ultramar (DOM). Desde la ley del 19 de marzo de 1946, Martinica cuenta con un Consejo Regional y un Consejo General. Este nuevo estatus trajo consigo una cierta riqueza económica, pero la situación social sólo mejoró lentamente ya través de una sucesión de numerosos conflictos sociales (1948, 1954, 1956, etc.). En 1963, el gobierno francés creó la BUMIDOM, la Oficina de Migración de los Departamentos de Ultramar, con el fin de aliviar la región de la carga demográfica y el aumento del desempleo: la salida anual de 10.000 antillanos a Francia, para ocupar funciones subordinadas en el servicio público (PTT, hospitales, administraciones varias), constituía una solución temporal, sin que se hubieran abordado los problemas de base.

La década de 1970 vio el surgimiento de demandas independentistas alimentadas tanto por el marxismo como por el modelo cubano; estos movimientos experimentaron cierto apaciguamiento cuando se aprobó la ley del 2 de marzo de 1982, que estableció la región como una comunidad territorial e hizo de Martinica una de las 26 regiones francesas. Las élites políticas de Martinica recibieron entonces un aumento de responsabilidades en el desarrollo económico de su departamento, que pasó a estar ampliamente subvencionado tanto por el estado francés como por la Unión Europea.



Sin embargo, la transformación de la economía y la sociedad martiniquenses, aunque necesaria por el colapso de la industria azucarera, resultó difícil para la población que tuvo que enfrentar los hechos: la vieja economía basada en la agricultura de exportación (plátano, ron y caña de azúcar) había sólo un futuro muy limitado en Martinica. A partir de ahora, la industria prometedora es más el turismo y la industrialización.

Hoy, el pueblo de Martinica ha puesto definitivamente en entredicho la solución de la emigración (ahora descalificada) a la Metrópoli. Por parte del Estado francés, el recurso sistemático a las subvenciones acabó convirtiéndose en una "forma de ayudantía perpetua" en una isla donde la tasa de paro ronda en ocasiones el 35%.

Finalmente, en Martinica como en Guadalupe, el problema identitario martinicano no ha sido resuelto, ya que la asimilación a la cultura europea, especialmente desde la integración a la Unión Europea, está en total contradicción con la realidad geoestratégica de Martinica dentro de las Indias Occidentales. Además, desde hace varios años, los martiniqueños de habla criolla han estado más involucrados en la gestión de la isla y el nombramiento de un "Metro" para un puesto clave ya no es evidente. En este sentido, la década de 1990 estuvo marcada por huelgas cuya principal demanda era la igualdad de trato entre blancos y negros que ocupaban posiciones idénticas.

El 10 de enero de 2010 se realizó una consulta sobre el estatus de la isla. Se trataba de saber si los martiniqueños querían que su isla pasara del estatus de DOM al de "colectividad de ultramar" dotada de una autonomía ampliada, tal como prevé el artículo 74 de la Constitución. La pregunta era ésta: "¿Aprueba la transformación de Martinica en una colectividad de ultramar regida por el artículo 74 de la Constitución, dotada de una organización particular que tenga en cuenta sus propios intereses dentro de la República?" En caso de victoria del SI, la nueva comunidad podría haber contado con medios adicionales que le confiere esta autonomía, para regular en favor de sus propios intereses, al margen de los poderes soberanos

del Estado. Pero los votantes respondieron NO en una proporción del 79,3%, rechazando así la transformación del DOM en una colectividad de ultramar. En caso de victoria del NO en el referéndum del 10 de enero de 2010, se realizaría un segundo referéndum el 24 de enero de 2010 sobre el artículo 73 (régimen actual) proponiendo además la fusión del departamento y la región en una comunidad sólo en el extranjero. Esta vez, la pregunta fue la siguiente: "¿Aprueba la creación en Martinica (o en Guyana) de una sola comunidad que ejerza las competencias delegadas al departamento y a la región sin dejar de regirse por el artículo 73 de la Constitución?". El gobierno francés había aclarado el significado del referéndum del 24 de enero:

Esta organización administrativa (la comunidad única por lo tanto) no producirá cambio alguno en cuanto a las facultades de que dispone la comunidad ni en las condiciones de aplicación de las leyes y reglamentos. Sólo permitirá poner fin a la existencia, en un mismo territorio, de dos comunidades distintas que constituyen regiones monodepartamentales de Martinica y Guyana.

Subrayemos también las palabras del Jefe de Estado a la agencia de prensa GHM: "Se convertirán (Martinica y Guyana) en departamentos-regiones unicomunitarios en el marco del 73, como hoy". Más específicamente, el pueblo de Martinica tuvo que decidir sobre la creación de una sola comunidad en lugar del consejo regional y el consejo general. Los martiniqueños respondieron SI en una proporción del 68,3%. Cabe destacar la bajísima tasa de participación: 35,8% en Martinica y 27,4% en Guyana. Dado que la cuestión planteada a los votantes de Martinica era la del grado de autonomía y responsabilidades, no se aplicaba la cuestión de la independencia, ni ninguna cuestión de carácter lingüístico. El reto consistía, por un lado, en demostrar a los békés que les interesaba seguir siendo un "departamento francés", ellos que siempre han sido mimados por Francia y que ciertamente no están dispuestos a dejar su tierras y sus ganancias en manos de la economía martiniquense.

Era, en cambio, para asustar lo suficiente a los demás martiniqués para que pudieran perder los privilegios adquiridos y que la aventura fuera incierta.

## MONTSERRAT

Los primeros habitantes de la isla de Montserrat, como los de todas las Islas de Sotavento, fueron los nativos americanos Ciboney que vivieron allí hace aproximadamente 2500 años. Posteriormente, los Ciboney tuvieron que enfrentarse a los Arawaks a partir del siglo I d.C., luego estos fueron desapareciendo paulatinamente. No fue hasta el siglo XIII que los arahuacos a su vez tuvieron que huir de los terribles caribes que los reemplazaron en la isla. Ninguno de los



dos pueblos nativos americanos originales ha sobrevivido hasta nuestros días.

colonización europea

En 1493, Cristóbal Colón descubrió la isla montañosa; le dio el nombre de "Montserrat", en memoria de un famoso monasterio ubicado en las montañas de Montserrat en Cataluña (España). Pero los españoles no colonizaron la isla a partir de entonces. Fueron ingleses e irlandeses quienes se establecieron allí en 1632.

Muchos de los primeros

europeos que se establecieron en la isla en ese momento eran católicos irlandeses que huían de Virginia, un país protestante. Anthony Brisket fue el primer gobernador de la isla (de 1632 a 1649); era originario de Wessex en Inglaterra. Reclutó a muchos colonos, especialmente en Irlanda. En 1648, la colonia de Montserrat contaba con una población de unas 750 personas que vivían en pequeñas fincas

repartidas por la isla. A esta población hay que sumar una milicia de 360 soldados.

En 1665, estalló la guerra entre Gran Bretaña y Holanda por el control de los esclavos. Los franceses se aliaron con los holandeses al año siguiente, pero la guerra destruyó casi toda la isla de Montserrat, que permaneció en manos francesas durante cuatro años. Entonces los ingleses recuperaron la isla. En 1671 Montserrat tenía una población de 1175 hombres sanos y más de 520 esclavos. El censo de 1676 contó 2682 blancos y 992 esclavos. Poco a poco, los esclavos desarrollaron su propio idioma: el criollo.

Más de dos tercios de los blancos eran granjeros irlandeses que subsistían de las penurias y la miseria. La situación económica empeoró tanto que el Gobernador General de las Islas de Sotavento, el Teniente Coronel William Stapleton (1672 a 1686), acordó dejar la isla a los franceses y tuvo que imponer una ley que prohibía a los colonos salir de Montserrat. En 1690, el gobernador Codrington retomó la isla de San Cristóbal de manos de los franceses, luego Montserrat. La industria azucarera continuó en la isla, pero se colocó un regimiento de tropas inglesas en la isla de Antigua. En 1707, la Unión de Inglaterra, Escocia y Gales convirtió a Montserrat en una colonia británica en lugar de inglesa. Al año siguiente, la población ascendía a 1.545 blancos y 3.570 negros. Montserrat tuvo que hacer frente a los ataques de los franceses en varias ocasiones hasta el Tratado de Utrecht (1713). En vísperas de la Guerra de los Siete Años (1756), la isla contaba con 1.430 blancos (14%) y 8.853 negros (86%) para un total de 10.283 personas.

Apareció una nueva clase social en las Antillas y especialmente en Montserrat, a saber, "la gente libre de color". Los niños nacidos de uniones entre blancos y negros podrían ser liberados de la esclavitud. Se convirtieron en sirvientes, pescadores, mercaderes y comerciantes. Algunos se convirtieron en terratenientes y poseían esclavos. También exigieron servir en la milicia, aunque no eran socialmente "aceptable" para los blancos.



En 1752, los métis se integraron en la milicia, pero solo en funciones subordinadas. En 1782, los franceses se apoderaron de la isla: Louis Joseph de Goullon se convirtió en gobernador (1782-1784). Bajo la ocupación francesa, los habitantes fueron bien tratados y se respetaron las leyes inglesas. Muchas de las Indias Occidentales Británicas fueron capturadas por los franceses, excepto Barbados, Jamaica y Antigua, que tenían guarniciones inglesas permanentes.

### **La colonia británica**

El Tratado de Versalles de 1783 devolvió la isla de Montserrat a Gran Bretaña de forma permanente. El censo de 1787 reveló que la isla tenía 1.300 blancos, 10.000 esclavos negros y 260 métis liberados. En 1817, había 6.340 esclavos para 167 propietarios blancos que vivían con el temor constante de ver a sus esclavos levantarse.

La abolición de la esclavitud fue decretada en 1834 por Gran Bretaña. Más de 6400 esclavos fueron liberados, pero se convirtieron en empleados de sus antiguos amos. La economía azucarera de Montserrat estaba en declive. Todo el trabajo ahora tenía que ser pagado. Muchos plantadores se vieron obligados a declararse en quiebra. Sin embargo, casi un tercio de los esclavos decidió abandonar la isla entre 1834 y 1844, principalmente hacia la isla de Trinidad; hasta 1851, más de 1870 trabajadores se incorporaron a Trinidad, luego otros 1200 durante los diez años siguientes. Entre 1861 y 1871, cerca de 2.000 montserratianos emigraron a otras islas de las Antillas. La minoría blanca intentó durante un tiempo controlar la legislatura local. Los misioneros comenzaron a abrir escuelas para negros en los pueblos de las comunidades religiosas. Hasta 1870, todas las escuelas de Montserrat estaban dirigidas por iglesias. El gobierno no reconoció ninguna responsabilidad por la educación de las masas negras. La situación cambió cuando la familia Sturge logró fundar la primera escuela no confesional de la isla.

Según el censo de 1871, la población de la isla ascendía a 240 blancos y 8453 negros para un total de 8693 habitantes. Desde 1871

hasta 1956, Montserrat formó parte de la Federación de las Islas de Sotavento, que comprende, además de Montserrat, las islas de Antigua y Barbuda, Anguila, Saint-Christophe (St Kitts) y Nevis (Nevis). En 1892, la Legislatura de las Islas de Sotavento aprobó una ley escolar que establece la educación obligatoria para todos los niños de entre cinco y nueve años.

El año 1916 marcó el comienzo de una emigración a gran escala a los Estados Unidos. La isla se recicla en la producción de algodón. Pero el gobierno federal de los Estados Unidos aprobó una serie de leyes en 1924 para limitar la entrada de los antillanos a los Estados Unidos. En 1958 Montserrat se convirtió en miembro de la Federación de las Indias Occidentales. Trinidad y Tobago, Jamaica y Barbados fueron los principales participantes, pero la federación en realidad incluía 10 territorios de las Islas Británicas de Sotavento: Granada, San Cristóbal y Anguila, Antigua y Barbuda, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, Dominica y Montserrat. La sede del gobierno local era Puerto España en la isla de Trinidad.

La federación se disolvió en 1962. Tras un referéndum, los habitantes de la isla de Montserrat optaron por seguir siendo una colonia británica. Al mismo tiempo, la Ley de Inmigración de la Commonwealth limitó la cantidad de inmigrantes que podían ingresar a Gran Bretaña, lo que ralentizó la emigración de los habitantes de Montserrat. La isla fue entonces administrada por un gobernador asistido por un consejo legislativo y un consejo ejecutivo. Los habitantes crearon partidos políticos: el Partido Democrático Progresista (PDP) y el Partido Laborista.

A lo largo de su historia, Montserrat ha sufrido daños por huracanes. Más recientemente, el huracán Hugo arrasó la isla en 1989 y en 1995 el volcán La Soufrière destruyó todo el sur de la isla, incluso la capital que quedó sepultada.

El 25 de junio de 1997, otro la erupción volcánica cerró puertos y aeropuertos, lo que se sumó a la agitación económica y social. Dos tercios de los 12.000 habitantes abandonaron la isla. Desde la destrucción total de Plymouth en junio de 1997, los edificios gubernamentales y otros edificios públicos ahora se encuentran en la pequeña ciudad de Brades, en el norte de la isla. En 2005 se abrió un nuevo aeropuerto en Gerald's; se está construyendo una nueva capital cerca de Little Bay. Gran Bretaña ha lanzado un programa de ayuda para ayudar a la recuperación económica de Montserrat. La isla tenía 4798 habitantes en 2006.

### SAN CRISTÓBAL Y NIEVES

Los primeros habitantes de las islas fueron amerindios cibonay (Cigayos) presentes en la región hace alrededor de 2000 años. Alrededor de 300 años antes de nuestra era, fueron expulsados por los Arawaks que llegaron de Venezuela. Fueron diezmados por otro pueblo nativo americano, los caribes (o Kalin cuyo nombre significa "guerrero"). Estos últimos, que también procedían de Venezuela como los arawaks, desembarcaron en Saint-Christophe hacia el siglo VIII (a la que llamaron Liamuiga o Jamaica: "la tierra fértil" por la riqueza del suelo volcánico) y exterminaron a los arawaks. Una vez asentados, formaron grupos nómadas que colonizaron todas las Antillas Menores alrededor de 1350 y vivían del cultivo de la

yuca, la pesca y la caza.

### Los españoles

Cristóbal Colón fue el primer europeo en mencionar la existencia de las dos islas, el 12 de noviembre de 1493, durante su segundo viaje al Nuevo Mundo. Bautizó a las islas San Jorge (hoy: St Kitts) y San Martín (hoy: Nevis). De todos modos, las imprecisiones de los primeros mapas dificultaron la identificación de las islas, que se

convirtieron en San Cristóbal (San Jorge) y Santa María de las Nieves ("Santa María de las Nieves"). Estos nombres se anglicizaron más tarde para convertirse en San Cristóbal (en memoria de Cristóbal Colón) y Nevis. Los españoles reclamaron estas islas como parte de su imperio en América, pero nunca colonizaron las dos islas, a pesar de disuadir a otros europeos de asentarse en la zona.

### Colonización franco-británica

A partir de 1623, desafiando las pretensiones españolas, franceses, ingleses y holandeses colonizaron la región. Ese año, St. Kitts se convirtió en el primer territorio británico en las Indias Occidentales cuando Thomas Warner desembarcó en la isla. Regresó al año siguiente trayendo consigo un grupo de colonos.





Warner recibió del rey Carlos I la misión de colonizar las islas de Saint-Christophe, Nevis, Barbados y Montserrat. La isla de Nevis fue administrada desde 1628 por colonos ingleses de Saint-Christophe, Antigua y Montserrat en 1632.

En 1625, un corsario francés de nombre Pierre Belain, sieur d'Esnambuc (1585-1637), desembarcó en Saint-Christophe con su tripulación, tras haber sufrido daños en su barco durante una escaramuza con los españoles. Acogidos por los ingleses, los franceses se quedaron en la isla para cultivar su propia tierra y comerciar tabaco. D'Esnambuc fue a Francia para obtener la aprobación del poder real y pudo fundar, apoyado por Richelieu, la Compañía de Saint-Christophe para colonizar la isla, comerciar y apoderarse de las islas vecinas aún desocupadas (este él hizo con Guadalupe y Martinica). Pero la presencia de ingleses y franceses terminó por desagradar a los caribes que conspiraron para expulsar a los que consideraban intrusos. Thomas Warner decidió tomar la delantera y atacar el Caribe; ayudado por los franceses, liquidó a casi todos y los pocos que escaparon de la masacre huyeron de la isla. El lugar de la masacre se llamó más tarde Bloody Point ("Pointe-de-Sang").

Con las colonias inglesas y francesas firmemente establecidas en St. Kitts, la isla se dividió en dos, y los franceses mantuvieron el control de la parte norte (conocida como Capesterre) y la parte sur (conocida como Basseterre), mientras que la parte central permaneció bajo control británico. Français et Anglais cellèrent leur accord par un traité de paix, le 13 mai 1627. La colonie franco-britannique fut baptisée Saint Christopher / Saint-Christophe. C'est depuis cette époque que l'île de Saint-Christophe conserve une toponymie anglaise et française.

Pero en 1629, los españoles llegaron a expulsar a los "okupas" franceses e ingleses de su territorio. Los asentamientos franceses e ingleses fueron destruidos y los colonos expulsados efectivamente de ambas islas. Los aproximadamente 400 franceses se dispersaron a San Martín, Antigua, San Bartolomé y Montserrat. Como los

españoles no estaban en condiciones de ocupar las islas, ambos grupos de colonos, tanto ingleses como franceses, pronto se reasentaron. El Sieur d'Esnambuc murió en 1636 y el Chevalier Philippe de Lonvilliers de Poincy (1583-1660), lo sucedió como Capitán General. A partir de 1640, los británicos trajeron esclavos negros de África, lo que dio origen al criollo Kittician. Los negros dependientes de los franceses también formaron su propio criollo basado en el francés, pero este desapareció con el fin de la colonización francesa en la isla de Saint-Christophe. En 1651, la Orden de Malta adquirió la isla de Saint-Christophe en nombre de Lonvilliers de Poincy, comandante de la Orden de Malta, pero la cedió a la Compañía de las Indias Occidentales en 1665. Mientras tanto, la ciudad de Charlestown había sido fundada en el isla de Nieves.

### **Una colonia británica**

Como Francia y Gran Bretaña estaban en guerra, los franceses lograron expulsar a los ingleses de St. Kitts en 1664, antes de ser expulsados ellos mismos en 1689; la población francesa fue deportada a Martinica, Guadalupe y Saint Domingue (Haití). En 1701, se aprobaron actos legislativos británicos para evitar que los papistas irlandeses y franceses vinieran a establecerse en las islas. La isla de Saint-Christophe fue devuelta a Francia, pero pocos habitantes anteriores regresaron allí. En 1706, las dos islas fueron nuevamente invadidas y ocupadas por los franceses, quienes destruyeron todas las plantaciones de caña de azúcar y capturaron 3000 esclavos en Nevis. Durante el Tratado de Utrecht de 1713, Francia renunció definitivamente a sus pretensiones territoriales sobre Saint-Christophe, que pasó a ser definitivamente británica. Pero el daño económico infligido por los franceses tuvo un efecto desastroso en la economía local. Sin embargo, los franceses volvieron a invadir las dos islas en 1782, que fueron devueltas a Gran Bretaña en 1783 bajo los términos del Tratado de Versalles. El nombre de la colonia francesa de Saint-Christophe desapareció entonces en los anales de la historia, y abreviado en inglés en St Kitts, nombre que permaneció en uso popular desde entonces, aunque la denominación

oficial siguió siendo San Cristóbal (San Cristóbal).

A partir de 1816, San Cristóbal, Nieves, Anguila y las Islas Vírgenes Británicas fueron administradas como una sola colonia inglesa. Las Islas de Sotavento se unieron como entidad administrativa en 1871 con Dominica. St Kitts-Nevis-Anguilla recibió el estatus de Presidencia en la Federación de Islas de Sotavento en 1882.

En 1956, San Cristóbal y Nieves (San Cristóbal y Nieves) se unió con el Territorio de Anguila para formar una colonia autónoma separada, luego se convirtió en miembro autónomo de los Estados Asociados de las Indias Occidentales en 1967. El mismo año, Anguila se separó y quedó bajo la autoridad directa de los británicos en 1971. Obtuvo el estatus de territorio asociado con el Reino Unido en 1980.

## Independencia

San Cristóbal y Nieves obtuvo la independencia de forma conjunta como parte de la Commonwealth el 19 de septiembre de 1983. Las islas formaron la Federación de San Cristóbal y Nieves. El Soberano de Inglaterra es el jefe de estado y está representado por un Gobernador General.

Como se estipula en la Constitución Federal, la isla de Nevis conserva la autonomía local y el autogobierno. Niévès ha considerado recientemente separarse de la Federación que la vincula a Saint-Christophe, habiendo adoptado el Parlamento de Niévès en octubre de 1997 una resolución a favor de la independencia. El 10 de agosto de 1998, los habitantes de Nevis votaron en referéndum sobre esta cuestión. De acuerdo con la Constitución Federal, se requiere un voto de al menos el 66,7% (dos tercios) para la secesión de la Federación. Sin embargo, el SÍ ganó en una proporción del 61,7% y, en consecuencia, no se produjo la secesión. Desde entonces, han continuado las discusiones para mejorar las relaciones de las dos islas de acuerdo con esta Constitución.

## ANTIGUA Y BARBUDA

Los primeros habitantes de Antigua y Barbuda, como en todas las Islas de Sotavento, fueron los amerindios ciboney que habitaron allí hace aproximadamente 2500 años. Posteriormente, los Ciboney tuvieron que enfrentarse a los Arawaks a partir del siglo I d.C., luego estos fueron desapareciendo paulatinamente. No fue hasta el siglo XIII que los arahuacos a su vez tuvieron que huir de los terribles caribes que se apoderaron de ellos. Ninguno de los dos pueblos nativos americanos originales ha sobrevivido hasta nuestros días.

En 1493, Cristóbal Colón descubrió la isla de Antigua, pero los españoles colonizaron muy poco la isla debido a la presencia de los caribes que temían. Fue Colón quien nombró a la isla más grande Santa María de la Antigua.





Los franceses se establecieron allí, pero no fue hasta la llegada de los británicos que la colonización europea pudo afianzarse.

### **Colonización británica**

Los colonos ingleses se establecieron en Antigua en 1623, luego en Barbuda en 1661. En 1674, Sir Christopher Codrington fundó la primera gran plantación de azúcar en la isla de Antigua; el único pueblo de Barbuda hoy lleva su nombre. En 1685, Codrington y su familia arrendaron toda la isla a la corona británica por la módica suma de "un cerdo gordo al año si se presenta la demanda"; establecieron con éxito plantaciones de azúcar. Al principio, los colonos trajeron trabajadores agrícolas contratados para trabajar en las colonias; después de cinco años, estos trabajadores eran libres de adquirir y cultivar su propia tierra. Pero esta mano de obra parecía insuficiente. Por eso Christopher Codrington y los demás terratenientes trajeron esclavos de la costa oeste de África. Los negros desarrollaron su propio idioma: el criollo de Antigua. Posteriormente, algunos negros se instalaron en Barbuda e importaron este criollo que se hizo particular en la isla.

Las condiciones de la esclavitud eran pésimas y los esclavos que se rebelaron, como en Antigua, fueron reprimidos brutalmente por los hacendados. En 1784, el almirante Nelson estableció en Antigua, bien ubicada a la entrada del Caribe, la base británica más grande del archipiélago. Hacia fines del siglo XVIII, Europa comenzó a oponerse a la esclavitud a raíz de las historias de ultrajes en el Nuevo Mundo. Los británicos también buscaban una solución rápida para los "intereses de las Indias Occidentales", ya que las ganancias del azúcar estaban disminuyendo debido al uso excesivo del suelo y la reducción de la productividad. Finalmente, en 1834, Gran Bretaña prohibió la esclavitud en sus colonias, incluidas Antigua y Barbuda. A partir de entonces, algunos esclavos continuaron trabajando en las plantaciones como asalariados, mientras que otros lucharon por establecer pequeñas granjas de subsistencia. El cristianismo era la religión de los amos europeos y los colonos y los dueños de esclavos fomentaban fuertemente la conversión. Se había entendido

que un "esclavo convertido" era un "esclavo dócil".

Los antiguos esclavos aún dependían económicamente de sus antiguos amos, porque faltaban tierras cultivables y el acceso al crédito seguía siendo muy difícil. Los negros continuaron su vida de miseria durante mucho tiempo, desde que se perpetuó la plantocracia colonial blanca. En la década de 1930, la mayoría de los trabajadores agrícolas que trabajaban en la industria azucarera en Antigua ganaban incluso menos que sus predecesores cuando se abolió la esclavitud un siglo antes. No fue hasta 1939 que una comisión real de investigación pidió la creación de un sindicato para los trabajadores. Poco después, se creó un sindicato gracias a Vere Cornwall Bird, un ex oficial del Ejército de Salvación, nacido en un barrio pobre de Saint Johns en 1910: así nació el ATLU (Antigua Trades and Labor Union). Vere Bird salió victorioso de una lucha interna por el control del sindicato, del que se convirtió en presidente en 1944.

Los terratenientes británicos, que poseían más de las tres cuartas partes de todas las tierras de Antigua, consolidaron sus propiedades en una sola empresa para resistir mejor la presión sindical, pero esto no impidió que la ATLU prevaleciera sobre los hacendados y "papá", como simpatizantes llamado Bird, entró en el "panteón de los sindicalistas" al final de la Segunda Guerra Mundial como el líder que había sabido hacer del sindicato sindical una fuerza política. Bird organizó huelgas por mejores salarios y luego hizo campaña por la reforma de las leyes coloniales. En 1951, las autoridades británicas tuvieron que conceder la elección de la representación colonial por sufragio universal. A finales de año, la ATLU ocupaba ocho de los 13 escaños del parlamento, un primer paso hacia la eliminación política de los plantadores. Para 1952, Bird se había deshecho de la mayoría de los otros líderes.

Autonomía política y estatus de "Estado asociado"

En 1959 los británicos otorgaron mayor autonomía a la colonia. Las reformas constitucionales permitieron transferir una parte sustancial de la autoridad del gobernador general a un jefe de gobierno del grupo mayoritario con representación colonial. En 1960, la ATLU ganó los diez escaños en las elecciones y Vere Bird fue nombrada jefa de gobierno. Durante la campaña electoral, todos los demás candidatos se habían rendido ante las amenazas y la violencia de los activistas de la ATLU. El sindicato volvió a ganar todos los escaños en las elecciones de 1965, esta vez contra un nuevo movimiento político, el Movimiento Democrático de Antigua y Barbuda (ABDM), fundado en 1962 por un funcionario, Robert Hall.

En 1967, Gran Bretaña otorgó a Antigua y Barbuda la condición de estado asociado con plena soberanía sobre los asuntos internos y Vere Bird se convirtió en primer ministro. El sistema legislativo se reorganizó con la creación de una Cámara integrada por representantes electos y un Senado integrado por miembros designados por el gobierno. Cuando los plantadores estaban a punto de abandonar Antigua en gran número, el gobierno de Bird aprobó una ley

que lo autorizaba a pedir dinero prestado a Gran Bretaña para recomprar sus tierras. A finales de año, Vere Bird controlaba el gobierno, el sindicato ATLU y la industria azucarera. Mientras tanto, las islas habían recurrido a la industria del turismo en los años, especialmente cuando Antigua se hizo famosa gracias a los cruceros de Nueva Inglaterra. Fue en esta época cuando el inglés penetró más

profundamente en las costumbres de los isleños.

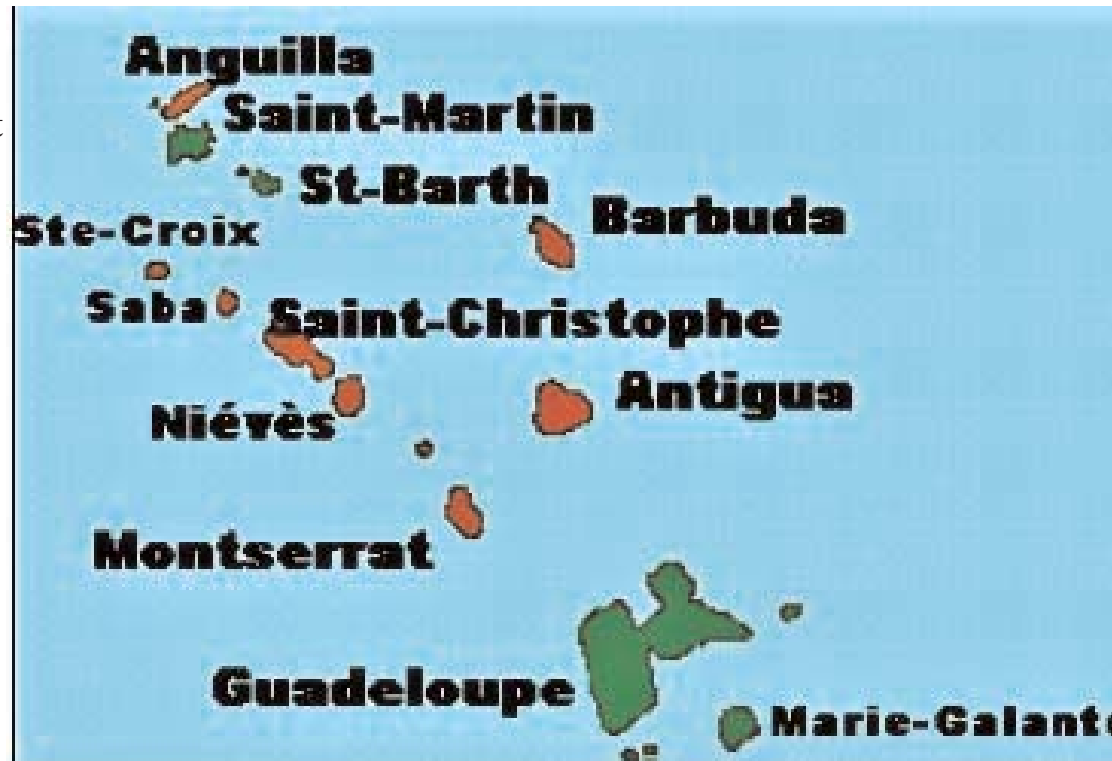
Independencia y la dinastía Bird

En 1981, Antigua y Barbuda se independizó y entró en la Commonwealth. Se unió a la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS) el 18 de junio de 1981. VC Bird fue elevado al rango de "padre de la nación". A lo largo de la década de 1980 y principios de la de 1990, más de 30.000 habitantes de Antigua, casi la mitad de la población, solicitaron emigrar a los Estados Unidos. El desempleo y la inmigración no impidieron que el gobierno de

Bird reforzara su poder adhiriéndose al sector privado mediante medidas favorables a las inversiones y conservando la ventaja sobre los puestos de trabajo en el sector público. Para la década de 1980, el gobierno empleaba a más del 40% de la población activa.

Con la proximidad de las elecciones de 1989, VC Bird no dudó en aumentar los salarios de los funcionarios en un 25%, con la esperanza de poder prolongar su poder. Después de las elecciones de marzo de 1994, el poder pasó

de Vere Bird a Lester Bird, el hijo de este último. El Partido Laborista ganó entonces 11 de los 17 escaños por cubrir. Durante la campaña electoral, Lester Bird prometió privatizar el canal nacional ABS Television & Radio. La promesa nunca se cumplió y el EPL, con el apoyo de la familia Bird, mantuvo bajo control la televisión nacional, el cable y todas las radios AM y FM, únicos medios capaces de llegar masivamente a la población.





Lester, que se había reservado el Ministerio de Información al convertirse en Primer Ministro, dirigió personalmente ABS Television & Radio. El "memorando de Sanders" resumió bien la situación: "El papel de los medios es difundir la mayor cantidad de información positiva posible sobre el gobierno y la mayor cantidad de información negativa posible sobre la oposición". En las elecciones de marzo de 1999, el Partido Laborista ganó un escaño adicional y, por lo tanto, tenía 12 escaños. El Partido Progresista Unido (UPP), liderado por Baldwin Spencer obtuvo cuatro escaños y el Movimiento Popular de Barbuda (BPM), solo uno.

Desde fines de la década de 1970 hasta la actualidad, la administración Bird estuvo, de padre a hijo, envuelta en una serie de escándalos (entre ellos tráfico de armas y cocaína, malversación de fondos públicos, etc.) que dan una idea muy precisa de el nivel de corrupción alcanzado en más de treinta años en el poder. Tanto la Constitución de 1981 como las decisiones de varios órganos judiciales fueron burladas sistemáticamente, las conclusiones de las comisiones de investigación sistemáticamente ignoradas o privadas de su sustancia y ningún miembro del gobierno o de la familia Bird se preocupó jamás por ninguno de estos desfalcos. El nivel de vida en Barbuda está muy por debajo del de Antigua, lo que crea tensiones entre las dos islas. La ubicación de dos bases militares estadounidenses contribuyó al establecimiento de los ingleses en Antigua.

En marzo de 2004, las elecciones llevaron al poder a Baldwin Spencer, el líder del Partido Progresista Unido, que acababa de poner fin a la dinastía Bird.

## ANGUILA

Los primeros habitantes del archipiélago de Anguila, al igual que las demás Islas de Sotavento, fueron los amerindios ciboney que habitaron allí hace unos 2500 años. Posteriormente, los Ciboney tuvieron que enfrentarse a los Arawaks a partir del siglo I d.C., luego estos fueron desapareciendo paulatinamente. No fue hasta el siglo XIII que los arahuacos a su vez tuvieron que huir de los terribles caribes que se apoderaron de ellos.

Ninguno de los dos pueblos amerindios originales habría sobrevivido hasta el día de hoy, pero, según el gobierno, hay 19 amerindios en el archipiélago.

Fue Cristóbal Colón quien bautizó la isla Anguila ("Anguila" durante su segundo viaje en 1493), por su forma alargada; esta es probablemente la idea que tuvo Colón de ella. Los españoles no explotaron la isla por la presencia

hostil de los amerindios. Fueron los ingleses quienes colonizaron la isla de Anguila en 1650. Para triunfar, tuvieron que enfrentarse a los caribes, los españoles y los franceses. Los británicos se establecieron e hicieron venir unos miles de esclavos negros



para desarrollar la industria azucarera. Los negros desarrollaron su particular criollo. Francia ocupó Anguila durante un breve período en el siglo XVIII, en 1745 y 1796. En 1825, el archipiélago de Anguila fue administrado desde Saint-Christophe (St Kitts), lo que tuvo como efecto privar a Anguila de cierta autonomía. El archipiélago era entonces parte de la colonia de San Cristóbal-Nevis-Anguilla con San Cristóbal y Nieves. Los administradores de Saint-Christophe permanecieron relativamente indiferentes a las necesidades de los anguilanos. Esta situación continuaría hasta 1967.

Gran Bretaña decretó la abolición de la esclavitud en 1834, lo que resultó en la liberación de todos los esclavos de Anguila en 1838. La mayoría de los terratenientes blancos regresaron a Inglaterra y vendieron sus tierras a los antiguos esclavos. La isla de Anguila se desarrolló como una sociedad de campesinos independientes en busca de tierras fértiles disponibles. Como las condiciones de vida resultaron muy difíciles, muchos anguilanos emigraron a otras islas del Caribe. Otros comenzaron a construir barcos para promover el comercio con otras islas. Durante la primera mitad del siglo XX, la gente de Anguila descubrió que los numerosos levantamientos en las Indias Occidentales Británicas estaban ocurriendo sin su participación porque eran administradas por la isla de Saint Kitts. Pidieron al gobierno británico que fuera administrado directamente por Gran Bretaña, pero no fueron escuchados.

La tensión aumentó aún más cuando los anguilanos resintieron las excentricidades del primer ministro de Saint-Christophe, Robert Bradshaw. Gran Bretaña decidió en 1967 incorporar a Anguila a la Federación de San Cristóbal y Nieves (St Kitts-Nevis). Los anguilanos rechazaron esta sumisión y se separaron. Los isleños se rebelaron y expulsaron a la policía de Saint Kitts de la isla. Gran Bretaña se vio obligada, para mitigar la creciente influencia de Cuba, a enviar sus tropas en 1969, es decir 400 soldados del regimiento de Paracaidistas. Anguila se convirtió en 1971 en una "colonia autónoma adscrita a la corona británica". La colonia se separó oficialmente de la Federación de Saint Kitts y Nevis en 1980.

Anguila adoptó una constitución separada en 1982, que otorgó poder ejecutivo al gobernador designado por Gran Bretaña. Luego, Anguila adquirió el estatus separado de territorio británico de ultramar con un gobernador, un consejo ejecutivo y una asamblea legislativa. En 1995, Anguila se convirtió en miembro asociado de la Organización de Estados del Caribe Oriental. Las actividades tradicionales como la ganadería, la pesca de langosta, la producción de sal y la construcción de embarcaciones han sido reemplazadas por la industria turística que proporciona dos tercios de la economía de la isla. Anguila recibe anualmente más de 50.000 visitantes. Dicho esto, Anguila se encuentra entre los 20 países citados por la OCDE que tienen regímenes fiscales peligrosos. De hecho, el Foro de Estabilidad Financiera (FSF), creado en 1999 por legisladores del Grupo de los Siete países más industrializados (G-7), clasificó a Anguila en la peor de las tres categorías con respecto al riesgo que este país representa para la estabilidad financiera. .

## **SAN MARTÍN**

Antes de la llegada de los europeos, la isla de Saint-Martin estaba habitada por los arahuacos; llamaron a su isla Sualouiga ("Tierra de sal" u Oualichi ("Tierra de mujeres"). Fue Cristóbal Colón quien, durante su segundo viaje, la bautizó Saint-Martin, el 11 de noviembre de 1493, por ser el día de la fiesta de San Martín (obispo de Tour). Evitó desembarcar en la isla por miedo a los indios, a los que suponía feroces. A partir de entonces, la isla de San Martín apenas fue explotada por los españoles, pero sin embargo comenzó a aparecer como una posesión española en los mapas del Nuevo Mundo. Muchos europeos evitaron la isla hasta que la navegación aumentó al norte de las Antillas Menores, lo que llevó a los exploradores a interesarse en esta tierra verde y sus lagunas saladas. A lo largo del siglo XVI, San Martín fue visitado por los españoles, el holandeses, portugueses, ingleses y franceses en busca de fondeaderos o puertos protegidos.



Este fue el apogeo de los corsarios y bucaneros, que esclavizaron a los nativos caribes y los arrancaron de su isla para trabajar en las islas vecinas. Los malos tratos y las enfermedades los diezmaron hasta el final. Entre 1627 y 1631, Holanda tomó la iniciativa de instalarse en Saint-Martin con el objetivo de explotar los yacimientos naturales de sal que necesitaba para sí misma y sus establecimientos en el continente norteamericano. Allí construyó un primer fuerte, lo que provocó una fuerte reacción de España. Siguió una ocupación militar española a partir de 1638. Finalmente, en 1648, los españoles abandonaron por completo la isla de San Martín, considerada demasiado pequeña (86 km<sup>2</sup>) y de interés limitado.

### La administración franco-holandesa

En 1648, la isla de Saint-Martin estaba ocupada por solo cuatro franceses y cinco holandeses. El 23 de marzo del mismo año, los franceses y los holandeses resolvieron el problema de su "soberanía nacional" al firmar el Tratado de Mont des Accords (o Mons Concordia). Dividieron la isla en dos partes: los franceses ocuparon la parte norte (52 km<sup>2</sup>), los holandeses la parte sur (34 km<sup>2</sup>). En el convenio de 1648 se acordó asegurar la libre circulación de habitantes por toda la isla. Todas las disposiciones de 1648 se han mantenido vigentes hasta hoy.

Cuando en 1656 los colonos holandeses fueron expulsados de Brasil por los portugueses, se refugiaron con sus esclavos en Martinica, pero especialmente en Guadalupe y San Martín. Debido a que los holandeses tenían fama de ser los reguladores de la técnica de elaboración del azúcar, el gobernador francés, Charles Houël, consideró que la llegada de estos nuevos inmigrantes promovería el crecimiento económico. En los siglos siguientes, la isla de Saint-Martin fue poblada por colonos y corsarios ingleses y algunos esclavos negros,

mientras permanecía bajo la administración dual franco-holandesa.

Sin embargo, los franceses y los holandeses tuvieron que defenderse de los incessantes ataques ingleses. La isla de Saint-Martin / Sint Maarten fue sucesivamente ocupada, abandonada, evacuada, saqueada, atacada, tomada y devuelta al Tratado de Versalles, ocupada nuevamente y luego liberada durante la Revolución por Victor Hugues.

En el Tratado de Utrecht en 1713, Francia perdió la isla de San Cristóbal (ahora

el estado de San Cristóbal y Nieves) ante Inglaterra.



Sin embargo, la parte francesa de Saint-Martin (así como la isla de Saint-Barthélemy) estaba vinculada administrativamente a Saint-Christophe (de la que dependía). La pérdida de Saint-Christophe, que cortó todos los vínculos naturales con Francia, significó que la parte francesa de Saint-Martin tuviera que depender solo de sí misma durante un cierto tiempo (1713-1763).

### **Adjunto administrativo a Guadalupe**

No fue hasta 1763 que se adjuntó administrativamente a Guadalupe (a 250 km). Entre 1775 y 1784, la población blanca pasó de 300 habitantes a 500, pero la masa servil, esencialmente negra, arrojada por el comercio o traída de islas vecinas (principalmente anguilas de habla inglesa) aumentó considerablemente de 1000 a 2500.

En 1816, la firma del Tratado de Viena puso fin a las luchas coloniales y aseguró definitivamente el predominio franco-holandés. En realidad, entre mediados del siglo XVII y principios del siglo XIX, la isla de Saint-Martin / Sint Maarten estuvo influenciada por Francia, las Antillas Holandesas, las Antillas Inglesas, las Islas Vírgenes Americanas, Puerto Rico (Español) , Estados Unidos y Suecia. Uno puede imaginar el grado de multilingüismo y multiculturalismo entre la población de la isla.

Alrededor de 1843, el Almirante Alphonse-Louis-Théodore de Moges (1789-1850), mientras era Comandante en Jefe de la estación de las Indias Occidentales y el Golfo de México y Gobernador de Martinica, escribió al Ministro de Marina francés: "A pesar de la doble ocupación (francés y holandés), siendo la lengua inglesa la única familiar para el conjunto de la población, circunstancia que se explica por el poco interés que Holanda concede a esta posesión y por el abandono donde nosotros mismos la hemos dejado por muchos años." Nótese que la situación lingüística apenas ha cambiado desde aquella época, aunque la isla es invadida anualmente por medio millón de turistas, en su mayoría estadounidenses, luego franceses, canadienses, holandeses, etc.

Francia abolió la esclavitud con el decreto de abolición de la esclavitud del 27 de abril de 1848, que había sido elaborado por el subsecretario de Estado de Marina francés a cargo de las colonias, Victor Schoelcher (1804-1893). Casi inmediatamente, el gobernador de Guadalupe (de la que entonces formaba parte Saint-Martin), Laryle, decidió, el 27 de mayo de 1848, aplicar el decreto de abolición en el archipiélago; la esclavitud fue abolida el mismo año en la isla de Saint-Martin para la parte francesa, pero recién en 1863 para la parte holandesa. Los "esclavos holandeses" solo tenían que cruzar la frontera que separaba las dos áreas para ser libres. Pero la abolición de la esclavitud hizo decaer los intercambios comerciales, pues la producción azucarera de la isla cesó en 1875 y la de algodón en 1923.

Durante este período, la Administración francesa prestó poca atención a San Martín y San Bartolomé. Fue entonces cuando se desarrolló el hábito de la autoadministración y resultó en una mezcla de normas consuetudinarias locales, lagunas legales y prácticas importadas del extranjero. El declive económico obligó a muchos Saint-Martinois franceses y holandeses a exiliarse; muchos emigraron a las islas de Aruba y Curaçao, atraídos por las refinerías de petróleo que había instalado la empresa holandesa-británica Shell Oil en los años 1919-1920. Los historiadores informan una disminución del 18% en la población de la isla de Saint-Martin/Sint Maarten entre 1920 y 1929; el "francés" Saint-Martinois se benefició de las mismas condiciones de inmigración que los ciudadanos "holandeses". En 1939, Francia y los Países Bajos suprimieron los derechos de aduana y las contribuciones indirectas entre las dos zonas (holandesa y francesa), lo que permitió desarrollar sin obstáculos las relaciones comerciales y económicas entre las dos partes de la isla. Durante la Segunda Guerra Mundial, los estadounidenses se convirtieron en el único proveedor de toda la isla, porque la Administración francesa de la isla había reconocido oficialmente al gobierno francés de Vichy y, como consecuencia, había sufrido el bloqueo de las fuerzas aliadas.



Ya en 1943, Washington convirtió a Juliana (la parte holandesa) en una importante base aérea y en un elemento clave en su lucha contra los submarinos alemanes. Por lo tanto, la guerra contribuyó a americanizar y anglicanizar en gran medida a la población de Saint-Martin / Sint Maarten. Posteriormente, el inglés se convirtió en la lengua franca principal en toda la isla y compitió con el francés en el norte y el holandés en el sur.

En 1946, Francia decidió incluir San Martín y San Bartolomé bajo la dependencia de Guadalupe. La nueva administración departamen-

tal se mostró tan poco presente como la de la ex colonia. La isla formó un distrito ("comuna de Saint-Martin") de Guadalupe. En 1963, se creó la subprefectura de las Islas del Norte para la gestión administrativa de las islas de San Bartolomé y San Martín:

Al mismo tiempo que se creaba la subprefectura de las Islas del Norte, la ciudad de Marigot fue elegida como capital de la parte francesa de Saint-Martin.

### La autoridad local



El decreto francés del 29 de octubre de 2003 permitió consultar a los votantes de la isla de Saint-Martin (Guadalupe) en aplicación del artículo 72-4 de la Constitución. Los habitantes de la isla de Saint-Martin (Guadalupe) fueron consultados el 7 de diciembre de 2003. Tenían que responder "sí" o "no" a la siguiente pregunta: "¿Aprueba el proyecto de creación en Saint-Martin d an colectividad de ultramar regida por el artículo 74 de la Constitución, en sustitución del municipio, el departamento y la región, y cuyo estatuto será definido por una ley orgánica que determinará en particular las competencias de la colectividad y las condiciones en que son aplicables sus leyes y reglamentos. ¿allí?" La misma pregunta se hizo a los habitantes de San Bartolomé; también se consultó a los habitantes de Guadalupe y Martinica.

Los habitantes de Saint-Barthélemy han votado por una separación con el archipiélago para convertirse en una colectividad de ultramar. Votaron el 95,5% a favor de transformar su isla en una "Colectividad de Ultramar". El "sí" también ganó abrumadoramente en la parte francesa de la isla franco-holandesa de Saint-Martin, con el 76% de los votos. Este nuevo estado permite, en principio, conservar las ventajas fiscales de facto heredadas de la historia. El voto por el "no" ganó en gran medida en Guadalupe, pero por poco en Martinica.

Es por eso que solo las islas de Saint-Martin y Saint-Barthélemy cambiarían de estado.

## **SAN BARTELEMIO**

La isla fue originalmente poblada por los caribes (los arawaks) y se habría llamado Ouanalao (de ioüana-lao que significa "iguana arriba", "donde hay iguanas", "donde se encuentra la iguana", como en Santa Lucía), un término ahora inscrito en el escudo de armas de San Bartolomé. De todos modos, no es históricamente cierto que los amerindios llamaran a la isla Ouanalao, pero sí que fue descubierta posteriormente por Cristóbal Colón en 1493, durante su segundo viaje. Lo nombró en honor a su hermano, San Bartolomeo (francés: Saint-Barthélemy), y lo reclamó para España. Pero los españoles no se asentaron en la isla, que era demasiado pequeña para la agricultura intensiva.

### **El comienzo de la colonización francesa.**

El desinterés de los españoles por la isla permitió a los franceses instalarse en ella y emprender una primera colonización en Lorient en 1648, por orden del comandante Philippe de Longvilliers de Poincy (1583-1660), miembro de los Caballeros de Malta, orden destinada para la defensa del archipiélago de Malta para luchar contra los turcos (ver el sitio haciendo clic [AQUÍ](#)).

Este puñado de franceses (unos cincuenta), llegados de Saint-Christophe (pero dos tercios procedían de Normandía), practicaban la agricultura, la pesca, la ganadería y la salinera. Sin embargo, se produjeron violentos enfrentamientos entre los primeros ocupantes (el Caribe) y los colonos franceses. En 1656, los franceses fueron atacados por los indios y, en consecuencia, prefirieron replegarse a la isla de Saint-Christophe, considerada más segura.

Unos años más tarde, en 1659, una treintena de colonos franceses, todavía de Saint-Christophe (hoy Saint Kitts y Nevis, pero entonces

posesión francesa), se asentaron de nuevo en Saint-Barthélemy, acompañados de algunos esclavos. En 1664, había allí un centenar de colonos franceses, todos embarcados desde Saint-Christophe, pero que eran generalmente bretones, vendeanos, poitevins, saint-tongeais y anjevins. Luego, el Comandante Philippe de Longvilliers de Poincy, como Caballero de Malta, inició de cerca su orden en la administración colonial.

Sin embargo, la aridez del clima y la ingratitud de la tierra impidieron cualquier desarrollo agrícola a gran escala, particularmente en lo que se refiere a la industria azucarera, que difícilmente condujo a la importación masiva de esclavos. Sin embargo, había muchos barcos de esclavos de África para pasar por San Bartolomé y algunos para vender allí su cargamento de esclavos.

### **El episodio de los Caballeros de Malta (1651-1659)**

En 1648, la Compañía de las Islas de América -cuyos estatutos preveían la fundación de establecimientos en todas las islas de América que aún no estuvieran ocupadas por los "reyes cristianos" así como la "conversión de los salvajes" a la religión apostólica y religión católica romana - estaba en bancarrota. La isla de San Bartolomé se puso a la venta y Philippe de Longvilliers de Poincy dispuso que la Orden de Malta comprara (por 120.000 libras) San Bartolomé en 1651. Seguiría siendo gobernador hasta su muerte, acaecida en 1660, mientras la Orden de Malta había abandonado la isla en 1656. Los habitantes habían desarrollado allí más la bucanería y la pesca que el cultivo del algodón o la caña de azúcar. Hay poco que decir sobre este período, excepto que las autoridades continuaron usando el francés y los isleños lo hablaban en su forma popular.

### **El regreso a Francia**

La isla fue tomada en 1659 por los franceses por orden del ministro Colbert. Cuando el gobernador Philippe de Longvilliers de Poincy murió en 1660, se nombró a un sobrino de este último para reemplazarlo.



Los descendientes de los primeros colonos franceses que ya se habían asentado continuaron explotando la isla, pero para Francia sólo tenía valor como posible moneda de cambio (aproximadamente 500.000 libras). Por lo tanto, los habitantes tenían una gran libertad en la administración de San Bartolomé.

En 1666, los Saint-Barth fueron "invitados" manu militari a ocupar las tierras de la parte británica de la isla de Saint-Christophe tomada por los franceses. Más de 700 irlandeses fueron evacuados de Saint-Christophe a Saint-Barthélemy. Sin embargo, este "intercambio" de población no parece haberse producido, ya que la mayoría de los colonos franceses regresaron a su isla, que los irlandeses tuvieron que abandonar. En resumen, los colonos franceses que llegaron a Saint-Barthélemy en ese momento siempre llegaron desde la isla de Saint-Christophe, no desde Francia. El idioma que hablaban no era el criollo, sino un francés común regionalizado marcado por algunos rasgos de criollización.

En el censo de 1671 (mencionado en el estudio de Nault y Mayer), había en la isla 290 blancos y 46 esclavos (14%), además de algunos negros libertos. Según estos mismos autores, el "grupo fundador" de la isla ya estaba formado en 1681 a partir de tres familias pioneras (los Gréaux, los Aubin y los Bernier), a las que se sumaron otras tres (los Questel, los Laplace y los Lédées). Llegaron entre 1681 y 1687. Son llamados los "elementos irreductibles del antiguo núcleo de Saint-Barth". En 1681, casi dos tercios de las familias blancas de la isla no tenían esclavos; dos dueños poseían un tercio de los esclavos.

En cuanto a los esclavos, generalmente correspondían para los colonos de la isla a una especie de "sirvientes" que debían suplir la ausencia de trabajadores asalariados o agrícolas. No sólo no eran "bestias de carga" como en las otras islas de las Antillas, sino que vivían con sus amos, siendo las mujeres más numerosas que los hombres. La mayoría de los esclavos vivían en el este de la isla (zona "Au Vent", propicia para las actividades agrícolas) y hablaban

francés criollo, mientras que los que vivían en el oeste (zona "Sous le Vent") hablaban principalmente francés patois francés.

Hasta el Tratado de Utrecht en 1713, Francia se mostró reacia a poblar la isla con colonos de origen francés. La colonia de San Bartolomé creció a pesar de todo, pero fue más por la terquedad de los San Bartolomé por ocupar su isla. Sin embargo, este desarrollo siempre se vio obstaculizado por las incesantes guerras entre Francia y Gran Bretaña. En 1744, los británicos ocuparon San Bartolomé, lo que provocó que los corsarios ingleses evacuaran a casi toda la población. En 1750, solo quedaban 30 "hombres armados" y cinco esclavos. En 1763, Robert-Germain Coquille, asesor del Consejo Superior de Guadalupe y fiscal general, escribió aludiendo a la guerra de 1744:

La isla de San Bartolomé es pequeña y abandonada. Durante la guerra del 44, fue arruinada por los ingleses que se llevaron los pocos negros que tenían los habitantes [...]. Estos dos últimos (San Martín y San Bartolomé) tienen aún bosques, hasta de gayac, y serán de bastante buena relación en café, algodón y comida; tienen salinas de sal blanca que, a falta de otra cosa, sirven para salar cosas que se consumen en poco tiempo. Pueden ser útiles a las islas grandes abasteciéndolas de ovejas, cabras y aves [...]. Estas dos islas también podrían servir para criar animales con cuernos, de los cuales las islas grandes tienen una necesidad muy grande [...].

En otras palabras, Saint-Barthélemy estaba destinado a servir como un "parque avícola y ganadero" para las "grandes islas". Los colonos franceses y sus esclavos no regresaron hasta después del Tratado de París, cuando la isla de San Bartolomé fue devuelta a Francia (a partir del 1 de marzo de 1764). Mientras tanto, Francia había perdido Canadá, Acadia y Luisiana, una gran pérdida, la mayor de sus historia.

En 1765, San Bartolomé tenía 258 blancos y 113 esclavos (30%). El censo de 1766 estableció la población en 327 habitantes, incluidos 214 blancos, 109 negros (distinguiéndose 69 negros, 18 negras, 22 negros hombres y mujeres) y 4 mulatos. Casi todos los esclavos procedían de Saint-Christophe, Martinica y Guadalupe, y hablaban el criollo de su isla.

En una "Memoria" del 26 de febrero de 1784 escrita por el Gobernador Claude Charles de Marillac, Vizconde de Damas (sucesivamente Gobernador de San Martín, de Guadalupe, luego de Martinica), encontramos esta opinión sobre la isla de San Bartolomé: " Esta isla es sólo una colina completamente degradada donde los habitantes ya no encuentran los medios para subsistir y cuya población está disminuyendo considerablemente". Saint-Barthélemy, esta pequeña montaña redondeada y aislada (lo que se llama una colina) en medio del Mar Caribe, estaba destinada, por lo tanto, a convertirse en un principio en un parque avícola y ganadero, lo que parecía no interesar a Francia. . El mismo año, Charles Gravier, Conde de Vergennes (1719-1787) y Ministro de Asuntos Exteriores de Luis XVI, propuso al rey el canje de la isla para poder instalar un almacén comercial en el puerto de Gotemburgo en Suecia.

### **El período sueco (1784-1878)**

Luis XVI vendió la isla de San Bartolomé al rey de Suecia, Gustavo III, o más bien la cambió por un almacén en Gotemburgo (Suecia). Gustave III era francófilo y tenía relaciones privilegiadas con Francia (al menos hasta la Revolución Francesa de 1789). Incluso fue gracias a un golpe de estado financiado por Francia que Gustave III tomó el poder en 1771. Sabiendo francés mejor que sueco y gran admirador de Voltaire, Gustave III leyó a los filósofos de la Ilustración en su versión original en francés. La etiqueta de la corte sueca era una transposición de la de Versalles, y allí la gente se vestía a la moda francesa. Habiendo recibido una educación francesa, Gustave III fue el más francófilo de los reyes de Suecia.

Reinando como un "déspota ilustrado ", Gustave III fomentó la educación primaria y mejoró la condición del campesinado. En el momento de su ascenso al trono, Finlandia se anexó a Suecia. Para Gustave III, la adquisición de un territorio "francés", incluso una pequeña isla como Saint-Barthélemy (S:t Barthélemy en sueco), solo podía llenarlo de satisfacción.

Con la esperanza de rentabilizar su nueva adquisición, el rey de Suecia declaró que la isla de San Bartolomé estaría exenta de cualquier impuesto (puerto libre). En realidad, fue la ciudad de Gustavia y su puerto (todavía llamado Le Carénage en ese momento) los que concentraron toda la atención de la nueva Metrópolis.

El puerto se convirtió en base de abastecimiento en el camino a las Indias Occidentales, refugio privilegiado de la piratería y centro de recepción de miles de barcos. Su puerto natural, siempre protegido del oleaje, lo convertía en uno de los fondeaderos más seguros de todas las Indias Occidentales.

### **Gobernadores suecos**

1. Salomón Mauritz von Rajalin (1784 -1787)
2. Pehr Herman von Rosenstein (1787-1790)
3. Carl Fredrik Bagge de Söderby (1790 -1795)
4. Georg Henrik Johan de Trolle (1795-1801)
5. Hans-Henrik Ankarheim (1801-1812)
6. Bernt Robert Gustaf Stackelberg (1812-1816)
7. Johan Samuel Rosensvard (1816-1818)
8. Carl Fredrick Berghult (1818-1819)
9. Johan Norderling (1819-1826)
10. James Harlef Haasum / Lars G. Morsing (1826-1833)
11. James Harlef Haasum (1833-1858)
12. Federico Carl Ulrich (1858-1868)
13. Georg Wilhelm Netherwood (1868-1868)
14. Hermano Ludwig Ulrich (1868-1874)
15. Alarik Helleday (1874-1875)
16. Hermano Ludwig Ulrich (1875-1878)



También sabemos que, desde el momento de la adquisición en 1784, la Corona sueca tuvo que dar garantías a la población de San Bartolomé para mantener el sistema esclavista vigente en la isla que estaba en el centro del comercio de esclavos. Suecia era así responsable de una "colonia de esclavos", pero ya había practicado el comercio de esclavos durante la colonia de Nueva Suecia (1638 -1655). Suecia se reajustó rápidamente aplicando regulaciones similares a las de las islas británicas, francesas, holandesas y danesas. Hasta que los suecos tomaron posesión, los esclavos de San Bartolomé estaban sujetos al equivalente del famoso Código Negro, la ordenanza de Luis XIV destinada a regular y moderar el régimen de la esclavitud, y especificando los deberes de amos y esclavos.

De hecho, este código fue reemplazado en 1787 por un "Código Negro Sueco", la Ordenanza de Policía de 34 artículos redactada primero en francés (30 de junio), luego en inglés (30 de julio) por el Gobernador de San Bartolomé de la época, Pehr Herman von Rosenstein (1787-1790). Como era de esperar, la ordenanza de von Rosenstein no contiene disposiciones lingüísticas. Al igual que Francia, este código estaba destinado principalmente a proteger a la minoría blanca de posibles rebeliones de esclavos. En 1804, el gobernador Anckarheim consideró necesario reeditar el código original en su informe sobre San Bartolomé, 17 años después de su primera promulgación.

En su libro Saint-Barthélemy in the Swedish era, Per Tingbrand relata el testimonio de Axel Theodor Goës, un médico sueco destinado en Saint-Barthélemy desde 1865 hasta 1870. Esto recuerda el caso de uno de los primeros suecos en instalarse en Gustavia en 1785, Adolf Fredrik Hansen, de quien se dice que tuvo un lucrativo negocio en la trata de esclavos: "Hizo buenos negocios en la trata de esclavos, fletando sus propios barcos para esto. Tenía sus barracones de esclavos en el muelle este, en el Barrio de Kranglet o Drottningen. El comercio fue rentable, como lo demuestra su gran libro de cuentas que aún se conserva con una facturación anual de medio millón de piastras ". En resumen, para un sueco nuevo en el comercio de esclavos, ¡tuvo que aprender las reglas del comercio

muy rápido! En un informe de un médico de la época sueca, se menciona que la iguana (Ouanalao) era a menudo el alimento de los esclavos en San Bartolomé.

### **- La aparición del patois y criollo**

Desde el mismo comienzo del régimen sueco, la isla experimentó una verdadera explosión demográfica. Para 1785, la población de la isla había aumentado a 542 blancos y 408 esclavos (43%), y eso fue solo el comienzo. Fue entonces cuando apareció el criollo de Saint-Barthélemy, un criollo importado primero de Martinica (55%), luego de Guadalupe (10%). Sin embargo, los franceses de San Bartolomé emigraron a la isla de Santo Tomás, entonces bajo jurisdicción danesa. A partir de 1792, el puerto de Le Carénage se llamó Gustavia, en homenaje a Gustavo III de Suecia (1771-1792), que había sido asesinado el 16 de marzo de 1792, durante un complot fomentado por la nobleza, en la Ópera Real de Estocolmo ; el rey se disponía a intervenir contra la revolución francesa. Alcanzado por un disparo de pistola, Gustave III exclamó en francés, señalando a su asesino: "¡Ah! ¡Estoy herido, sácame de aquí y deténlo!" Su hijo, Gustave IV Adolphe (1778-1837), lo sucedió, pero fue depuesto por un golpe de estado en 1809, después de la pérdida de Finlandia entregada a Rusia.

En el censo de 1812, la población de San Bartolomé tenía 5.482 habitantes (incluidos 3.881 solo en Gustavia). De este número, 2406 (o el 43,8%) eran esclavos y 1128 (o el 20,5%) se contaban en la categoría de "libres". Los aproximadamente 900 blancos de origen francés y católico continuaron sus actividades en el campo, dejando la ciudad de Gustavia en manos de extranjeros. Es también a partir de este momento que el francés de los colonos se transformó en dos variedades: un francés patois en el oeste (zona "Sous le Vent") y un criollo de base francesa en el este (zona "Au Vent"). traído por negros que ya hablaban criollo martiniqués. No olvidemos que los Saint-Barth ya no estaban en contacto con Francia, porque vivió "en suelo sueco"; su francés entonces tenía todas las posibilidades de desarrollarse de manera diferente.

De hecho, los pescadores del oeste de la isla desarrollaron su arcaico "patois", mientras que los agricultores de la parte oriental (zona "Au Vent") aprendieron criollo de sus esclavos. En un principio, los blancos del sector "Au Vent" sólo utilizaban el criollo como lengua vehicular para comunicarse con sus esclavos. Luego, poco a poco, los blancos de esta zona llegaron a utilizarlo también como lengua materna. Por otro lado, los esclavos que vivían en el sector "Sous le Vent" abandonaron rápidamente su criollo por el "Patois des Blancs".

En definitiva, la división de la isla en dos sectores tuvo el efecto de acentuar la ausencia de contacto entre los dos grupos, siendo además casi inexistentes las carreteras en esta montañosa isla. Las divisiones geográficas, profesionales y sociales dieron lugar, por tanto, a una división lingüística: el patois francés en el oeste, el criollo en el este. La peculiaridad lingüística de estos dos dialectos, creados originalmente en diferentes momentos, es que tanto el patois como el criollo son resultado del francés popular. El criollo se originó en Martinica, mientras que el patois posterior se desarrolló en San Bartolomé y luego influyó en el criollo de la isla.

### **- El multilingüismo de Gustavia**

En cuanto a la ciudad de Gustavia, se desarrolló a partir de las poblaciones indígenas, francesas y negras. Los contactos entre los franceses y los suecos y otros extranjeros siguieron siendo raros y episódicos. Los franceses y los suecos no solo no se mezclaron, sino que la presencia sueca pudo haber acentuado el aislamiento de los colonos, así como la formación de dialectos y criollos. Franceses y negros compartían el mismo territorio rural en la zona de "Au Vent", hasta la cohabitación. La colonia sueca vivió un período de prosperidad debido a los muchos barcos que viajaban al Caribe y hacían escala en Gustavia.

El puerto de Gustavia atrajo además de los suecos a miles de extranjeros, en particular británicos, holandeses, daneses, etc. La ciudad se

volvió muy cosmopolita, multiconfesional y multilingüe. El inglés y el francés eran los idiomas más hablados en la ciudad entre comerciantes y armadores; seguido sueco, a veces holandés. Esto explica, entre otras cosas, que el "Código Negro Sueco" fuera escrito en francés e inglés, y no en sueco, lengua menos vehicular.

Dicho esto, un anuncio (a menudo titulado "Avis"), que apareció en diciembre de 1814, indica claramente que se podrían enseñar tres idiomas en las escuelas de la isla "a niños de ambos colores y de ambos sexos", es decir, francés, inglés y español, un fenómeno extremadamente raro para la época.

Este tipo de opinión parecía frecuente en San Bartolomé. Se pueden encontrar varios ejemplos. Fue posible fundar escuelas privadas y el idioma de instrucción podía ser el francés (especialmente en el campo), pero también en inglés, español o sueco.

Además, la colonia sueca demostró ser muy tolerante en materia de religión. De hecho, San Bartolomé tenía cuatro denominaciones religiosas: la Iglesia Católica de Francia, la Iglesia Luterana Sueca, la Iglesia Anglicana y la Misión Metodista de Wesley. Cada una de estas cuatro comunidades operaba en su propio idioma, a saber, francés, sueco e inglés.

### **- La esclavitud tolerante de Suecia**

Aunque desde 1815 Suecia había prohibido los barcos negreros en el puerto de Gustavia, algunos barcos mercantes continuaron intercambiando esclavos desembarcando discretamente en Île Fourchue (ver mapa en 1, arriba), en el extremo noroeste del territorio. Cabe señalar que la Corona sueca no consideraba la compraventa de antiguos o viejos esclavos (los criollos) como parte del comercio. En resumen, la política sueca hacia la esclavitud fue bastante ambigua. En principio estaba en contra, pero en la práctica hizo la vista gorda ante los comercios ilícitos en los que se involucraban ciertos vecinos de Gustavia.



Si nunca ha habido un comercio masivo de esclavos en San Bartolomé, ciertamente ha habido un "trueque" clandestino. Además, parece obvio que la política sueca hacia la esclavitud fue muy tolerante y permisiva en su no intervención.

Hacia 1830, la paz había vuelto entre franceses e ingleses, cuando los barcos ya no se detenían en el puerto de Gustavia. La recesión comenzó y la vida económica decayó. Luego hubo una emigración de colonos a las Islas Vírgenes de los Estados Unidos, más particularmente a la isla de Saint-Thomas (Islas Vírgenes de los Estados Unidos). Para los suecos, la pequeña colonia de San Bartolomé había perdido todo interés y sólo representaba un peso económico. Además, la población había disminuido en una cuarta parte entre 1812 y 1819.

Según Nault y Mayer, los esclavos que vivían en Saint-Barthélemy se concentraban en manos de una pequeña minoría en la zona de "Au Vent", mientras que la mayoría de las familias poseían solo uno o dos o tres, todos ellos sirvientes. En 1840, catorce familias (17%) poseían más de la mitad del total de esclavos. Una sola familia poseía el 10% de los esclavos. El 28 de mayo de 1836, el gobernador James H. Haasum (1833-1858) escribió lo siguiente sobre los esclavos:

Los habitantes de esta colonia, lejos de querer adquirir esclavos extranjeros, más bien buscan deshacerse de los que tienen, considerando la precariedad de este tipo de propiedad; además, los esclavos no son esencialmente necesarios aquí, donde la tierra es cultivada por los mismos colonos.

Dans un rapport de 1841, le gouverneur James H. Haasum, qui préconisait l'abolition de l'esclavage, écrivait que les esclaves travaillaient de 6 heures à 16 heures et qu'une coupure d'une heure leur était accordée pour la pause- comida. Según él, los esclavos tenían todos sus fines de semana y podían cultivar una huerta para su subsistencia e incluso cortar leña. En resumen, ¡era felicidad! ¡Pero en

1840 los libertos eran todavía escasos ! Sabemos hoy que el 55% de los esclavos procedían de Martinica, frente al 10% de Guadalupe, siendo los demás de varias islas (San Cristóbal, Santo Tomás, San Vicente, etc.). Recuerde, los suecos consideraban a los criollos como "viejos esclavos", a diferencia de los de África (los "bosales"). Fueron los negros de Martinica quienes inicialmente introdujeron su criollo en San Bartolomé, pero este criollo cambió posteriormente al entrar en contacto con el "patois" francés local.

Así, contrariamente a ciertas falsas creencias muy extendidas sobre este tema, la isla de San Bartolomé no era una "isla libre de toda esclavitud". Aunque la isla escapó a lo que podría llamarse "esclavitud industrial" o lo que hoy sin duda se llamaría "esclavitud de supermercado", la esclavitud de tipo "doméstico" ha existido igualmente durante un período que se extiende desde la llegada de los primeros colonos franceses (a mediados del siglo XVII) hasta la abolición de la esclavitud a mediados del siglo XIX, es decir durante casi doscientos años.

### **- La abolición de la esclavitud**

La abolición de la esclavitud se llevó a cabo a partir de 1846 por la Corona sueca y se extendió a lo largo de dos años (hasta el 9 de octubre de 1847), tiempo en el que el gobierno recompró todos los esclavos a sus dueños antes de liberarlos, operación que habría costó más de 30.000 dólares españoles ("piastras") al Tesoro sueco (de los 97.000 dólares solicitados). En el momento de la emancipación de los esclavos, no quedaban muchos esclavos en Gustavia, apenas 250.

Los censos suecos en el momento de la abolición muestran una población de origen africano igual en número a la de origen europeo. Luego de su liberación, se cree que los negros habrían ido paulatinamente de la isla, ya sea que habrían huido, o que se habrían ido con sus antiguos amos debido al declive económico que comenzó hace unas décadas. Según el historiador Guy Lasserre, más de las nueve décimas partes de los negros habrían abandonado la isla en 1847 y los que se quedaron habrían vivido siempre al margen de la sociedad blanca, especialmente en Gustavia. En 1854, la población de origen africano todavía representaba el 46% de la población total de San Bartolomé. El antropólogo Jean Benoist resume así el proceso (citado por Calvet y Chaudenson, 1998):

Los esclavos liberados por los suecos en 1847 abandonaron la isla en gran parte (hacia San Martín y Anguila, al parecer). Unos pocos se han mezclado con la población de Gustavia y, a veces, con ciertos barrios rurales, pero en su mayor parte sus huellas son ligeras. Los contactos con las islas inglesas vecinas tuvieron el efecto de vincular a los pocos cientos de negros de la isla con las poblaciones negras y protestantes de estas islas.

Si bien muy pocos negros se habrían asentado en el campo, encontramos algunos en 1853 y 1854 en la zona "Au Vent", agrupados en casas. En general, celoso de sus orígenes y de sus costumbres, el campesinado blanco, además de pobre, habría tendido a hacer retroceder a los negros, sobre todo porque las pequeñas haciendas apenas requerían mano de obra adicional. Todavía es obvio que el mestizaje no ha perdonado el campo... dado el color moreno de algunos Saint-Barths hoy.

Dicho esto, a pesar de que la gran mayoría de los negros habían abandonado San Bartolomé después de la abolición de la esclavitud, el criollo se mantuvo porque también lo hablaban los blancos. Para el resto de la historia, el criollo de San Bartolomé seguirá siendo una "lengua blanca".

## **- La disminución**

En 1852, los ciclones y un gran incendio en Gustavia provocaron la huida temporal de la mayoría de los habitantes. Habiéndose deteriorado la situación económica, los sucesores de Gustavo III pensaron en deshacerse de la isla. Según un censo realizado en Gustavia en 1875, quedaban entonces en la capital sólo 793 habitantes, incluidas unas pocas decenas de extranjeros nacidos en Suecia, Estados Unidos o las Antillas británicas, holandesas, danesas (Islas Vírgenes), españolas (Puerto Rico y Santo Domingo). La gran mayoría de los habitantes de la ciudad se formaron principalmente de "nativos" de San Bartolomé. En las zonas rurales, la población se mantuvo relativamente estable, con 2.374 habitantes en 1875.

El período de ocupación sueca aparentemente no dejó huellas ni en la población ni en la toponimia, excepto en Gustavia. De hecho, la odonimia sueca (por ejemplo: Kungs gatan) existe en Gustavia y aparece hoy en día con las denominaciones francesas (Rue Oscar), pero no hay topónimos suecos en las áreas rurales. Los suecos construyeron tres fuertes que llevan los nombres originales: Fuerte Gustave, Fuerte Karl (sin restos) y Fuerte Oscar. En la época de los suecos, los distritos de la ciudad de Gustavia tenían denominaciones suecas: Quarter y Doctorn, Quarter y Draken, Quarter y Kungen, Quarter y Drottingen, Quarter y Brünen, Quarter y Slätten, Quarter y Upven, Quarter y Humern , etc. , para un total de 75 (en ese momento).

Justo antes del retroceso de la isla, los viajeros sintieron que, en su conjunto, la población de San Bartolomé daba una impresión de pobreza, si no de miseria.

## **Retrocesión a Francia**

Durante el tratado del 10 de agosto de 1877 (vigente el 16 de marzo de 1878), la isla de Saint-Barthélemy fue retrocedida por una suma de 80.000 francos (para la tasación de las propiedades) y otra de 320.000 francos.



La consulta tuvo lugar del 29 de septiembre al 1 de octubre de 1877. En un telegrama fechado el 3 de octubre, el Sr. Bror Ludvig Ulrich, gobernador de Saint-Barthélemy entre 1875 y 1878, informó al Departamento de Finanzas sueco que 351 votos en contra uno s' se pronunciaron a favor de la retrocesión a Francia.

Sin embargo, la Administración francesa prestó poca atención a San Bartolomé. Fue entonces cuando se desarrolló el hábito de la autoadministración y resultó en una mezcla de normas consuetudinarias locales, lagunas legales y prácticas importadas del exterior. Durante este período, entre 1000 y 1500 Saint-Barths abandonó su isla para establecerse en Saint-Thomas Island (Islas Vírgenes de EE. UU.) donde fundaron dos colonias, una en Frenchtown (donde patois) en el distrito de Charlotte-Amélie y la de Northside ( donde se habla criollo) en el norte de la isla. Los Saint-Barth han reproducido así en Saint-Thomas las mismas divisiones culturales, sociales, profesionales y lingüísticas que en su isla de origen. Muchos de los antiguos ciudadanos de Saint-Barthélemy (y sus descendientes) son hoy ciudadanos estadounidenses. Desde entonces, relaciones privilegiadas unen a ciertas familias de San Bartolomé y las Islas Vírgenes Americanas (Santo Tomás).

### **Un municipio de Guadalupe**

En 1946, Francia decidió incluir las islas de Saint-Barthélemy y Saint-Martin bajo la dependencia de Guadalupe; Saint-Barthélemy se convirtió en una comuna de un departamento francés de ultramar ("comuna de Saint-Barthélemy"). En 1963, se creó la subprefectura de las Islas del Norte para la gestión administrativa de las islas de San Bartolomé y San Martín:

La isla de San Bartolomé se dividió en dos grandes sectores ("parroquias"):

1) el sector "Au Vent" (parroquia) que comprende los "distritos" de Lorient, Marigot, Grand-Cul-de-Sac, Petit-Cul-de-Sac, Toiny, Petite

Saline y Grande Saline;

2) le secteur (paroisse) "Sous le Vent" regroupant les "quartiers" de Saint-Jean, l'Anse des Cayes, l'Anse des Flamands, Colombier, Corossol, Publique, Gustavia et Gouverneur (toute la partie nord/nord -oeste). Cada parroquia tenía su propia escuela e iglesia (capilla).

Poco a poco, los distritos de la ciudad de Gustavia encontraron denominaciones francesas sobre la base de la traducción de los nombres suecos:

Los años sesenta llevaron a la isla en una nueva dirección: el turismo. Siguió una afluencia relativamente grande de estadounidenses ricos.

### **Una autoridad local en el extranjero**

Durante un referéndum en las Indias Occidentales en diciembre de 2003, Saint-Barths votó el 95% por un cambio en el estado de la isla, que el 15 de julio de 2007 se convirtió en una colectividad de ultramar con una sola asamblea, separada de Guadalupe. San Bartolomé tiene el estatus, para Europa, de un PTU ("Países y Territorios de Ultramar"). Saint-Barthélemy recibe alrededor de 160.000 visitantes al año.

La colectividad de ultramar de Saint-Barthélemy debe ejercer las competencias atribuidas al departamento y región de Guadalupe, es decir, fijar las normas aplicables en materia fiscal, urbanística, de circulación, servicio marítimo, vial, medio ambiente, acceso al trabajo de los extranjeros, energía, turismo y organización de servicios y establecimientos públicos de la comunidad.

Los nativos americanos arawak habitaron las Islas Vírgenes alrededor del año 1500 a. C. y llegaron desde la cuenca del Orinoco en América del Sur. Fueron expulsados por los caribes más agresivos, que habían llegado a mediados del siglo XV.

Algunas décadas más tarde, Cristóbal Colón, en su segundo viaje en 1493 al Nuevo Mundo, avistó la región. Habría llamado a las islas Las Vírgenes ("las Vírgenes") en memoria de una leyenda atribuida a Santa Úrsula y sus compañeras: Santa Úrsula y las Once Mil Vírgenes. También dio los nombres de Gorda Virgen ("la Virgen Gorda"), Anegada ("la isla sumergida") y Santa Cruz (Santa Cruz). De hecho, las islas conservaron sus nombres originales en español (Santa Cruz, San Tomas y San Juan), que se mantienen hoy con modificaciones al inglés (Saint Croix, Saint Thomas y Saint John).

Fueron los españoles quienes primero colonizaron la isla de Gorda Virgen a principios del siglo XVI; allí explotaban minas de cobre. Los colonos trajeron consigo enfermedades y esclavitud. Todos los indígenas habían desaparecido antes de finalizar el siglo, víctimas de enfermedades, especialmente la viruela y la gripe. Atraídos por la riqueza mineral que ofrecían otras islas de la Mayor de las Antillas, los españoles abandonaron el archipiélago, que se convirtió en refugio de piratas ingleses, holandeses, franceses, españoles y daneses. Quedó el nombre de Las Vírgenes para designar a las islas, que sin embargo conocieron una historia diferente, según fueran españolas, holandesas, danesas, francesas, antes de ser británicas o americanas: Islas Vírgenes (esp.), Maagdeneilanden (holandés), Jomfruøerne (Danés), Islas Vírgenes (Fr.), Islas Vírgenes (Inglés).

### **La colonia danesa (1666-1917)**

Todo el período de las Indias Occidentales Danesas se denomina en inglés "Período de las Indias Occidentales Danesas" y en danés "Dansk Vestindien periode". Después de ser holandesa en 1643, la isla de Saint-Thomas (en danés: Sankt Thomas) pasó a ser inglesa, luego danesa en 1666. En 1691, los daneses nombraron el puerto de

Charlotte-Amalie Island, en honor a Charlotte Amalie de Hesse-Cassel. (1650-1714), esposa del rey Christian V de Dinamarca (1646-1699). El puerto se convirtió más tarde en un mercado de esclavos muy importante. En 1797, unos 25.500 esclavos trabajaban en esta isla danesa, mientras que la población total rondaba los 30.000.

Los esclavos hablaban un criollo basado en holandés o papiamento (basado en portugués). La isla de Thomas se desarrolló en particular porque Dinamarca permaneció neutral durante los conflictos europeos, especialmente entre Gran Bretaña y Francia. Una clase próspera de comerciantes daneses dejó un legado que hoy permanece en la isla en forma de astilleros bien desarrollados.

La pequeña isla de Saint-Jean (endanois: Sankt Jan) ha tenido una historia bastante agitada. Después de ser español y holandés, se convirtió en posesión danesa en 1717. Se construyó un fuerte en Coral Bay y se convirtió en uno de los puertos más seguros del Caribe. La isla experimentó una violenta rebelión de esclavos en 1733. Los daneses estaban tan abrumados que apelaron a los franceses que, desembarcados de Martinica, lograron restablecer el orden y restaurar las plantaciones.

Más al sur (a 70 km de Saint-Thomas), la isla de Sainte-Croix (en danés: Sankt Croix) fue colonizada por los holandeses hacia 1625, y Saint-Thomas, un poco más tarde, en 1643. Muy pronto, en 1645, los holandeses fueron expulsados de la isla de Sainte-Croix por los ingleses, quienes a su vez fueron expulsados por los españoles en 1650. Al año siguiente, el gobernador general de la isla de Saint-Christophe, Chevalier Philippe de Lonvilliers de Poincy (1583 - 1660), también comendador de la Orden de Malta, envió una colonia de 160 franceses desde Saint-Barthélemy a Sainte-Croix. El mismo año, el Chevalier de Poincy vendió sus tierras a la Orden de Malta, que las devolvió a Francia antes de ser revendidas en 1733 a la Compañía Danesa de las Indias Occidentales y Guinea (1671-1755).



Pero la isla Sainte-Croix siguió siendo francesa desde su restitución por la Orden de Malta en 1651 hasta su reventa en 1733 a los daneses. Así, la isla de Sainte-Croix fue a su vez holandesa, española, británica, maltesa, francesa y danesa. Así, desde 1733, la Corona danesa había logrado unir, bajo una misma administración, lo que luego constituiría las tres Islas Vírgenes americanas: Saint-Thomas, Saint-Jean y Sainte-Croix. Las tres islas llevaban entonces el nombre de Dansk Vestindien o Indias Occidentales Danesas (todavía no las "Islas Vírgenes de EE. UU."). La única población estable había sido la de los negros. El idioma oficial era el danés, pero los negros hablaban varios criollos de origen holandés y francés.

En 1800, los británicos ocuparon las islas de St. Thomas y St. John, pero fueron devueltas a la corona danesa en 1802, luego volvieron a ser ocupadas por los británicos entre 1807 y 1815, solo para ser devueltas nuevamente a los daneses en 1824. En 1816, las Islas Vírgenes Británicas, así como las islas de San Cristóbal y Nieves (ahora San Cristóbal y Nieves) y Anguila se unieron bajo una sola colonia. La abolición de la esclavitud en 1848 supuso un golpe fatal para la economía azucarera de Santo Tomás, que se basaba en el bajo coste de la mano de obra.

### **- La colonia danesa**

En 1852, el parlamento danés aprobó el Kolonistyre (o Ley Colonial en inglés), que sirvió como la primera constitución de las Indias Occidentales danesas. Esta Ley preveía el establecimiento de una Asamblea Colonial unificada y un Gobernador que representara al Rey de Dinamarca. El Gobernador tenía la facultad de disolver la Asamblea Colonial, cuya función era principalmente consultiva; solo podía hacer recomendaciones que el gobernador podía aceptar o rechazar. Además, el rey siempre se reservó la autoridad final para rechazar o modificar cualquier ley aprobada en la colonia. Sin embargo, el sistema resultó ineficaz para los delegados de las islas de St. Thomas (comercial) y St. Croix (agrícola), de modo que la Asamblea dejó de reunirse a partir de 1856.

El gobierno reemplazó el Acta Colonial de 1852 por otra en 1863. El Acta Colonial de 1863 cambió el sistema de gobierno local al dividir las islas en dos municipios: por un lado, las islas de Santo Tomás y San Juan, por el otro por otro lado, la isla de Sainte-Croix. Cada uno de los municipios tenía un cabildo colonial y los dos podían reunirse en Asamblea a petición del gobernador o de los cabildos. Estos tenían poderes ligeramente mayores que la extinta Asamblea Colonial de 1852, en particular sobre las finanzas locales. Dicho esto, los representantes de los habitantes nunca se han beneficiado de mucha autonomía, lo que siempre ha despertado un gran descontento entre los isleños. Aunque la Administración y el gobierno solo usaban el danés, los isleños hablaban criollo, inglés, francés, holandés o español.

### **- El interés de los americanos**

Ya en 1867, los estadounidenses mostraron interés en adquirir islas en las Indias Occidentales para establecer allí una base naval. La isla de Santo Tomás les pareció interesante por su puerto protegido de las tormentas y su ubicación estratégica en el Caribe. Se iniciaron negociaciones secretas bajo la dirección del secretario de Estado William H. Seward y el diplomático danés Valdemar Rudolph Raasløff. El 24 de octubre de 1867, Dinamarca había acordado la venta de sus islas a los Estados Unidos por 7,5 millones de dólares en oro, con la condición de que la población consintiera en la venta de las islas; los isleños votaron el 98% por la venta a los Estados Unidos. Sin embargo, las islas danesas pronto fueron azotadas por huracanes, terremotos, tsunamis e incendios, con el resultado de que Estados Unidos perdió interés en adquirir las islas. Después de la Guerra Hispanoamericana de 1898, los Estados Unidos nuevamente mostró interés en las Indias Occidentales danesas. El secretario de Estado John Hay volvió a ponerse en contacto con las autoridades danesas y las negociaciones comenzaron el 29 de enero de 1900; en 1902, los dos estados acordaron la suma de cinco millones de dólares para las tres islas danesas. Esta vez, el tratado no preveía un referéndum entre la población.

Fue entonces cuando los ricos terratenientes daneses se opusieron a la venta de las islas, lo que resultó en el fracaso de la venta de los territorios daneses a los estadounidenses.

Después de la apertura del Canal de Panamá en 1914, Estados Unidos reanudó las negociaciones con Dinamarca porque las islas danesas les parecían aún más importantes desde un punto de vista estratégico. El 4 de agosto de 1916, Estados Unidos y Dinamarca fijaron el precio de venta en 25 millones de dólares, mientras que Dinamarca abandonó sus pretensiones de celebrar un referéndum entre la población antillana. A cambio, Estados Unidos reconoció los reclamos de Dinamarca sobre Groenlandia, lo que descartó los reclamos de Noruega. Para los estadounidenses, era urgente adquirir las islas de las Antillas danesas para evitar que Alemania se afianzara en el hemisferio occidental. Las autoridades danesas habían reservado la posibilidad de celebrar un referéndum en la propia Dinamarca: 283.000 daneses votaron a favor de la venta de las islas, frente a 158.000 que se opusieron. Como la población de las islas no iba a participar en la consulta, el líder negro David Hamilton Jackson (1884-1946) organizó un referéndum "privado": 4027 personas votaron a favor de la venta y siete se opusieron.

El 4 de agosto de 1916, los Estados Unidos de América y el Reino de Dinamarca firmaron la Convención sobre la Cesión de las Indias Occidentales Danesas en Nueva York. Este acuerdo tuvo el efecto legal de ceder las islas danesas a los Estados Unidos, a cambio de la suma de 25 millones de dólares pagados a Dinamarca. La Convención de 1916 fue ratificada por Dinamarca el 22 de diciembre de 1916 y ratificada por el presidente de los Estados Unidos, Woodrow Wilson, el 16 de enero de 1917 en el Canal de Panamá. El 3 de marzo de 1917, el Congreso de los Estados Unidos aprobó la ley que ratificaba la convención.

Un territorio americano (1917)

El traspaso oficial de las Antillas Danesas a los Estados Unidos tuvo lugar a las 16:00 horas del 31 de marzo de 1917, durante una cere-

monia celebrada en lo que se había convertido en "las Islas Vírgenes": las Islas Vírgenes (americanas). Los americanos mantuvieron los nombres originales de las tres islas, pero los adaptaron al inglés: Sankt Thomas > Saint Thomas, Sankt Jan > Saint John, Sankt Croix > Saont Croix. Algunos topónimos mantuvieron su nombre danés: Charlotte Amalie, Christiansted, Frederiksted, etc.

Los militares y el Departamento de Estado norteamericano administraron el territorio hasta la aprobación de la Ley Orgánica de 1936. No olvidemos que las Antillas danesas fueron adquiridas con un fin estrictamente militar. Fue un oficial del ejército estadounidense quien se desempeñó como gobernador; no se adoptaron cambios en la estructura administrativa, excepto que el inglés en adelante reemplazó al danés como idioma oficial.

Los estadounidenses construyeron nuevas carreteras, hospitales y se hicieron esfuerzos para mejorar el sistema educativo de los isleños. Sin embargo, el "régimen naval" que gobernó las islas entre 1917 y 1931 pareció largo y despertó mucho descontento entre los isleños que reclamaban una mayor autonomía para su "país". El sistema produjo líderes considerados "radicales" por la Marina de los EE. UU., como Francois Rothschild y D. Hamilton Jackson, quienes lucharon por mayores libertades civiles y el reemplazo de la administración naval. No fue hasta 1927 que el gobierno federal de los Estados Unidos otorgó la ciudadanía estadounidense a los isleños de las Islas Vírgenes. Finalmente, en 1931, el presidente de los Estados Unidos, Herbert Hoover, autorizó la transferencia de las Islas Vírgenes del Departamento de la Marina al Departamento del Interior. Pero no fue hasta la Ley Orgánica de 1936 que las Islas Vírgenes se beneficiaron de un verdadero gobierno civil.

Desde 1970, las Islas Vírgenes de EE. UU. disfrutan del estatus de "territorio no incorporado" en los Estados Unidos. Hoy en día, las Islas Vírgenes de EE. UU. se han convertido en un popular puerto de escala para los viajes en crucero y en un destino popular para los turistas.



## ISLAS VIRGENES BRITÁNICAS

Los nativos americanos arawak habitaron las Islas Vírgenes alrededor del año 1500 a. C. y llegaron desde la cuenca del Orinoco en América del Sur. Fueron expulsados por los caribes más agresivos, que habían llegado a mediados del siglo XV.

Algunas décadas más tarde, Cristóbal Colón, en su segundo viaje en 1493 al Nuevo Mundo, avistó la región. Habría llamado a las islas Las Vírgenes ("las Vírgenes") en memoria de una leyenda atribuida a Santa Úrsula y sus compañeras: Santa Úrsula y las Once Mil Vírgenes. También dio los nombres de Gorda Virgen ("la Virgen Gorda") y Anegada ("la isla sumergida"), que se mantienen en la actualidad. La isla de Gorda Virgen fue colonizada casi de inmediato por los españoles quienes, a principios del siglo XVI, explotaron allí minas de cobre. Los colonos trajeron consigo enfermedades y esclavitud, y enviaron a muchos nativos a lo que se convertiría en la República Dominicana para trabajar en las minas. Muchos murieron de enfermedades (especialmente viruela e influenza). Todos los nativos habían desaparecido en 1596.

Posteriormente, atraídos por la riqueza mineral que ofrecían las islas de la Mayor de las Antillas, los españoles abandonaron la isla de Virgen Gorda. La región se convirtió en refugio de piratas ingleses, holandeses, franceses, españoles y daneses. En 1648 los holandeses se establecieron en las islas de Tórtola y Virgen Gorda, que todavía servían de refugio a los piratas holandeses, siendo Joost van Dijk el más famoso; una de las Islas Vírgenes lleva su nombre. Todos los holandeses fueron expulsados por bucaneros ingleses en 1666, quienes reclamaron las islas en nombre de la Corona inglesa. colonización británica

En 1672, los británicos anexaron las Islas Vírgenes, mientras que las otras islas continuaron perteneciendo a Dinamarca (Danés: Jomfruøer) antes de pasar a los Estados Unidos (1917) como las Islas Vírgenes estadounidenses. Alrededor de 1680, hacendados ingleses de Anguila se establecieron en Tortola, luego en Anegada y

Virgen Gorda. En cuanto a los holandeses, lograron establecerse en las otras Islas Vírgenes más al sur como Saint-Jean (San Juan), Saint-Thomas y Sainte-Croix. Los ocupantes británicos desarrollaron la caña de azúcar a través de la esclavitud. En el siglo XVIII, otros plantadores, los cuáqueros, llegaron a las islas; la economía prosperó por la producción de azúcar, algodón, ron, añil y especias. Los misioneros cuáqueros se establecieron en Tórtola en 1730, encabezados por John Pickering, el primer teniente gobernador de la isla.

En 1756, la población de las islas se estimaba en 1.236 blancos y 6.121 negros. Los blancos hablaban inglés, pero los negros hacía tiempo que hablaban criollo de las Islas Vírgenes. En 1773, se permitió que las Islas Vírgenes Británicas formaran un gobierno constitucional con cierta autonomía. A principios del siglo XIX, las revueltas de esclavos pusieron en tela de juicio el trabajo de los negros en las plantaciones. En 1816, las Islas Vírgenes Británicas, junto con las islas de San Cristóbal y Nieves (ahora San Cristóbal y Nieves) y Anguila se unieron bajo una sola colonia. En 1833, las Islas Vírgenes Británicas se convirtieron en parte de las Islas de Sotavento.

La abolición de la esclavitud en 1834 resultó desastrosa para la economía de las Islas Vírgenes: los aproximadamente 5.000 negros fueron emancipados, pero muchos colonos ingleses abandonaron la colonia. Desde 1871, las Islas Vírgenes Británicas formaron parte de la Federación de las Islas de Sotavento. Cuando las Islas de Sotavento se unieron a las Indias Occidentales Británicas en 1958, las Islas Vírgenes Británicas obtuvieron un estatus separado de las otras colonias.

## **Autonomía política**

Desde 1967, las Islas Vírgenes han operado como una democracia parlamentaria con su propio primer ministro. Ese año, H. Lavitty Stoutt del Partido de las Islas Vírgenes (VIP: Partido de las Islas Vírgenes) se convirtió en Primer Ministro; permaneció así hasta 1971. Entre 1971 y 1975, Willard Wheatley, un apartidista, lideró el gobierno sin el VIP, pero incluyendo al Partido Unido (United Party o UP). Luego, tras las elecciones de 1975, el VIP participó en un gobierno dirigido por Wheatley. En 1979, Stoutt recuperó su cargo de primer ministro. En 1983, el VIP fue derrotado y el no partidista Cyril Romney se convirtió en Primer Ministro en una coalición con el Partido Unido. En 1986, el VIP ganó las elecciones: Stoutt volvió a ser primer ministro. Después de su muerte en 1995, Ralph O'Neal lo sucedió. El VIP ganó las elecciones de 1999 y dirigió el gobierno. Después de las elecciones de 2003, Orlando Smith del Partido Nacional Democrático (NDP) puso fin al gobierno del VIP. Hoy, las Islas Vírgenes Británicas siguen siendo una colonia dentro del Reino Unido.

## **PORTO RICO**

Antes de la llegada de los europeos, la población total de las Indias Occidentales se estimaba en unos 230.000 habitantes, la mayoría de los cuales eran taínos, amerindios arawak que se asentaron en la isla alrededor del siglo VII.

siglo antes de nuestra era. Cincuenta años después del inicio de la colonización española (alrededor de 1550), habían desaparecido casi todos, víctimas de las enfermedades y trabajos forzados introducidos por la colonización. Puerto Rico siguió siendo una excepción, ya que sobrevivieron más que Cuba o la isla Hispaniola (Haití).

Los taínos hablaban una lengua arawak, el taíno, y llamaron a la isla Borikén, que significaba "Tierra del Gran Dios". Para cuando Cristóbal Colón desembarcó en la isla, los taínos debían tener una población estimada de entre 30.000 y 60.000 individuos. Los taínos vivían entonces en pequeños pueblos encabezados por un cacique

(cacigazco) y vivían de la caza, la pesca y la recolección de frutos y raíces de yuca.

Evidentemente, la llegada de los españoles iba a marcar el comienzo de su virtual extinción, pero ciertos elementos de su cultura quedaron anclados en la de los habitantes que les sucedieron a partir de entonces, en particular algunas palabras de origen amerindio.

## **Colonización española**

La isla fue descubierta por Cristóbal Colón en su segundo viaje en noviembre de 1493. La llamó San Juan Bautista de Puerto Rico (San Juan Bautista de Puerto Rico) y la convirtió en posesión española. En 1504, el primer gobernador español, Juan Ponce de León, habría exclamado al desembarcar: "¡Qué puerto rico!" ("¡Qué puerto tan rico!"), de ahí el nombre actual, oficial desde el 17 de mayo de 1932. Pero la isla no fue colonizada hasta 1508. El entonces gobernador, Juan Ponce de León, fundó la ciudad de San Juan en 1511 .

## **- La desaparición de las lenguas indígenas**

Los españoles decidieron desarrollar la explotación de la caña de azúcar, el tabaco y el café. Para hacer esto, necesitaban una mano de obra abundante. Intentaron recuperar a los taínos para trabajar en las plantaciones. Los españoles ignoraron el idioma de los taínos, y solo el español se convirtió en la lengua franca. Como en todas partes del Caribe, la comunidad indígena fue diezmada en el primer siglo de la colonización española. A partir de 1515, los españoles comenzaron a reemplazar al pueblo nativo taíno con esclavos negros traídos de África.

En cuanto a los negros, trajeron sus lenguas, mientras que durante cierto tiempo el español, el taíno y las lenguas africanas estuvieron en estrecho contacto, luego desaparecieron para dejar paso solo al idioma español. Alrededor de 1530, la mayoría de los taínos habían sucumbido a los rigores del trabajo forzado y ya habían perdido su lengua ancestral. Con la excepción de algunos topónimos y términos



relacionados con la flora y ciertos productos alimenticios, el idioma arawak (eltaino) desapareció por completo.

### - Colonos españoles

Los colonos españoles procedían del sur de España (Andalucía) y las Islas Canarias. Trajeron con ellos el idioma particular de su región, el andaluz, un idioma español ligeramente diferente del castellano que se habla en el centro de España. Por lo tanto, la cultura puertorriqueña refleja una mezcla de herencias africanas y españolas. Aunque el español de Castilla la Vieja, el castellano, era la lengua oficial indiscutible de la isla, quedaban hablantes de francés,

corso, ruso e incluso chino. Entonces, el inglés solo lo hablaba una pequeña élite que se había especializado en diplomacia internacional.

La economía de la isla se estancó durante los siglos XVI y XVII, que vieron repetidas incursiones de ingleses y holandeses, pero en 1595 el explorador Francis Drake fracasó en su intento de conquistar la isla de Puerto Rico en nombre de Inglaterra. La ciudad de San Juan fue incendiada durante un ataque holandés en 1625, mientras que los ingleses saquearon la ciudad de Arecibo en 1702. Estos diversos conflictos obstaculizaron el desarrollo económico de la isla. Alrededor de 1765, su población se estimó en menos de 50.000 habitantes.

### - inmigración francesa

La inmigración francesa comenzó durante la Guerra de los Siete Años (1756-1763). Muchos colonos franceses de Martinica, Guadalupe, Canadá y Acadia exiliados en Nueva Inglaterra abandonaron las colonias

francesas y huyeron a los territorios españoles, en particular a Luisiana (que pasó a ser española), pero también a Cuba, Santo Domingo (Haití) y Puerto Rico. Como estas islas formaban parte del imperio colonial español, acogieron a los franceses y los protegieron contra sus enemigos ingleses.

Después de la independencia de Saint-Domingue en 1804, varios miles de franceses llegaron a Puerto Rico, a veces haciendo escala en Nueva Orleans.



Para la Corona española, la llegada de unos centenares de franceses constituyó un medio para neutralizar las tendencias independentistas de los hispanohablantes con el objetivo de abrumarlos demográficamente. El 10 de agosto de 1815, Fernando VII de España emitió un Real Decreto de Indultos (Real Cédula de Gracias) con la intención de fomentar el comercio entre Puerto Rico y los "países amigos de España". El decreto ofrecía tierras gratis a cualquier español que deseara trasladarse a la isla; procedían principalmente de Asturias, Cataluña, Galicia y el Baleares. Para otros europeos que deseaban emigrar a Puerto Rico, se les dio una "carta de domicilio" con la condición de que juraran lealtad a la corona de España y que hicieran lealtad a la Iglesia Católica, Apostólica y Romana.

Tras una residencia de cinco años en la isla, la Corona concedió a los colonos una "carta de naturalización" que los convertía en "súbditos españoles". Estos colonos procedían principalmente de Francia, Alemania, Irlanda y Portugal.

Cuando los británicos (6000 hombres) quisieron invadir Puerto Rico en 1797, bajo las órdenes del general Ralph Abercromby (1734-1801), muchos franceses ofrecieron sus servicios a la corona española y acudieron a defender la isla. Los británicos intentaron cambiar el nombre de la isla Richport, pero la invasión finalmente fracasó y tuvieron que abandonar la isla con el resultado de que volvió a su nombre original, aunque ligeramente cambiado: la isla principal se llamaba San Juan, pero el archipiélago retuvo Puerto Rico. . Por su parte, los descendientes de los esclavos la llamaron Tierra de Oyá ("diosa del viento y de los huracanes").

Muchos franceses, que habían luchado durante la invasión inglesa, prefirieron quedarse en la isla antes que regresar a Francia. Todos estos franceses, provenientes del continente europeo o de otros lugares, se casaron con isleños y jugaron un papel determinante en el nacimiento de la industria puertorriqueña, en particular la del azúcar, el algodón y el tabaco.

Entre 1750 y 1859, más de 1100 corsos se exiliaron de su isla y se establecieron en Puerto Rico; llegaron más a lo largo del siglo XIX. Los corsos, a menudo llamados "los Corsos americanos" o "los Corsos de Puerto Rico") fueron los inmigrantes franceses más numerosos; colonizaron las regiones montañosas de los pueblos de Lares, Adjuntas, Utuado, Guayanilla, Ponce y Yauco, donde lograron aclimatarse perfectamente como cafetaleros.

Obviamente, estos inmigrantes franceses adoptaron el idioma y la cultura de su nuevo país. Hoy, muchos puertorriqueños llevan apellidos de origen francés o corso: Agostini, Anciani , Antonini, Arnaud, Bacon, Bartoli, Beaupied, Betancourt, Biaggi, Boulet, Delarue, Dubois, Franzuni, Fraticelli, Gauthier, Laporte, Lavergne, etc. Se

estima que el 16% de los apellidos de la isla son franceses, incluidos muchos corsos.

### **- Revueltas y autonomía**

Abierta al comercio internacional en 1804, la isla de Puerto Rico experimentó un renacimiento económico en el siglo XIX. En 1815, los habitantes obtuvieron de España (Fernando VII) una mayor autonomía económica porque, a diferencia de otras colonias españolas, la isla se había mantenido leal a los Borbones de España. A lo largo de este siglo, las relaciones comerciales entre Puerto Rico y los Estados Unidos crecieron a tal punto que para fines del siglo los Estados Unidos se habían convertido en el principal socio comercial de Puerto Rico. Además, muchos comerciantes estadounidenses ricos compraron haciendas y formaron pequeños enclaves de habla inglesa en algunas áreas rurales.

El año 1867 marcó el fracaso de una revuelta de los partidarios de la independencia de Puerto Rico, pero continuaron las revueltas contra la autoridad de Madrid. La esclavitud fue abolida en Puerto Rico en 1873. Además, muchos puertorriqueños fueron expulsados de la isla por la Corona española debido a sus actividades subversivas; emigraron a otras colonias españolas en las Indias Occidentales o a los Estados Unidos, especialmente a Nueva York, Florida y otros estados del sur. Así, el inglés y el español entraron en contacto en Puerto Rico a lo largo del siglo XIX.

En 1897, España concedió a Puerto Rico la autonomía política solicitada, con un parlamento compuesto por dos cámaras, con facultad de legislar, bajo el control de un gobernador general. Pero los puertorriqueños sólo pudieron experimentar su autonomía política por un corto tiempo, porque el Tratado de París del 10 de diciembre de 1898, que puso fin a la Guerra Hispanoamericana, cedió Puerto Rico a los Estados Unidos. A finales del siglo XIX, la población de la isla de Puerto Rico era de aproximadamente un millón.



Cabe recordar que, tras la explosión del acorazado estadounidense anclado en el puerto de La Habana en Cuba, entonces colonia española, que provocó la muerte de 266 marineros, el presidente William McKinley había declarado la guerra a España, potencia colonial en decadencia, mientras que Madrid había aceptado todas las condiciones dictadas por Washington. Estados Unidos ganó la guerra, mientras que España tuvo que entregar no sólo Cuba, sino también Guam, Filipinas (comprada por 20 millones de dólares) y Puerto Rico cedido como "indemnización de guerra".

Tras la capitulación de Santiago de Cuba por los españoles, el General Nelson Miles (1839-1925) encabezó personalmente la invasión de Puerto Rico. Fue en el pueblo de Ponce que el general yanqui tuvo estas palabras entusiastas, pronunciadas tres días después del desembarco en la plaza del cabildo:

No hemos venido a hacer la guerra al pueblo de un país oprimido durante siglos, sino al contrario a traeros protección, no sólo para vosotros, sino para vuestros bienes; para promover su prosperidad y otorgarle las inmunidades y bendiciones de las instituciones liberales de nuestro gobierno.

Nuestro objetivo es no interferir con las leyes y costumbres existentes que son sólidas y beneficiosas para su pueblo, siempre que estén de acuerdo con las reglas de la administración militar del orden y la justicia. No es una guerra de devastación, sino una guerra para dar a todos, bajo el control de sus fuerzas militares y navales, los beneficios y bendiciones de una civilización ilustrada.]

Estas palabras se aprenderían en todas las escuelas puertorriqueñas durante décadas.

Cuba y Puerto Rico fueron las dos últimas colonias americanas del gran imperio español. Tras la ratificación del Tratado de París por el Senado americano (6 de febrero de 1899), Filipinas, la isla de Guam, Cuba y Puerto Rico se convirtieron en "territorios americanos". Si el artículo 10 del tratado garantizaba la libertad de

religión a los habitantes de los territorios cedidos, ningún artículo se refería a los hablantes y su idioma. Luego de la firma del Tratado de París el 10 de diciembre de 1898, Puerto Rico entró en una nueva relación política bajo soberanía norteamericana. Este choque de dos culturas se reflejó de inmediato en la educación y el idioma.

## **Colonización americana**

Al final de la Guerra Hispanoamericana, los Estados Unidos tomaron posesión de Puerto Rico. La isla permaneció hasta 1900 bajo la autoridad directa del ejército estadounidense. El general Nelson Miles se convirtió en el primer jefe de gobierno de la isla, actuando como jefe del ejército de ocupación y administrador de asuntos civiles; tenía el poder de dar órdenes con fuerza de ley. Miles pronto fue reemplazado por el general de división John R. Brooke (quien cambió el nombre oficial de Puerto Rico a Puerto Rico), luego por el general de división Guy Vernon Henry y el general de división George Whitefield Davis. En 1898, por Orden General Núm. 192 del Cuartel General del Ejército de los Estados Unidos, se estableció que el idioma que se utilizaría en el gobierno de Puerto Rico sería el inglés. El control militar de la isla terminó el primer día de mayo de 1900. Luego, el presidente William McKinley nombró a un primer gobernador civil en la persona de Charles Herbert Allen, pero solo ocupó el cargo durante un año.

En un informe presentado en 1900, el secretario de Guerra Elihu Root le dijo al Congreso de los Estados Unidos que Puerto Rico debería ser tratado de manera diferente a, por ejemplo, Filipinas, porque su población era de "cultura occidental", no asiática o austronesia. El gobierno colonial fue acusado por la Comisión Carroll instituida por el Congreso establecer, entre otras cosas, la educación universal, obligatoria y gratuita en la isla. El informe menciona dos recomendaciones lingüísticas:

El contacto entre Puerto Rico y Estados Unidos resultó en un choque de identidades, mientras que la lengua vernácula de cada

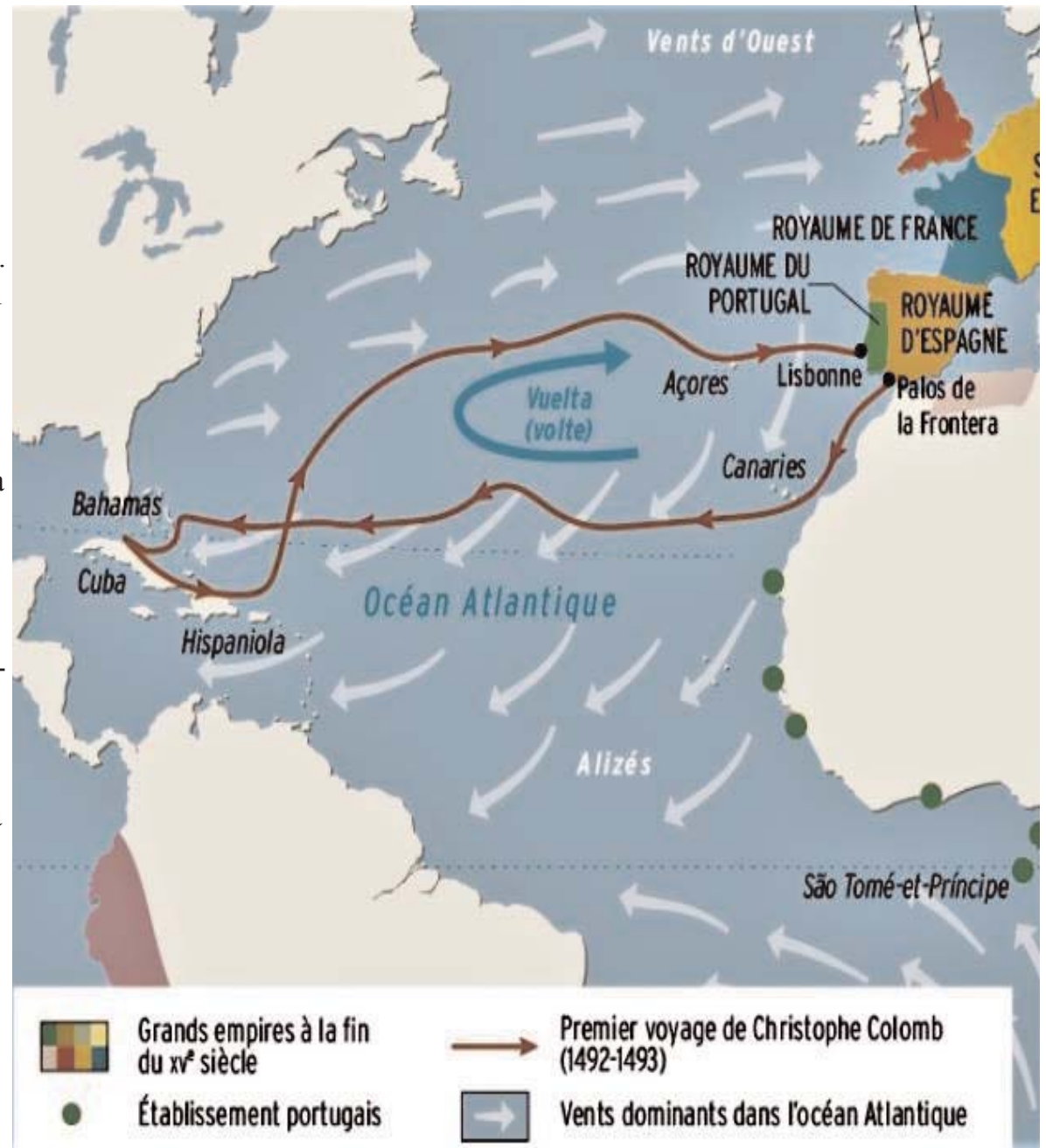
país fue utilizada como instrumento político. Por un lado, el inglés serviría como vehículo para americanizar la isla, por otro lado, el español se convertiría para los puertorriqueños en un escudo o herramienta de resistencia y afirmación de su identidad nacional.

Desde el punto de vista legal, Puerto Rico tiene dos denominaciones: una en español (Estado Libre Asociado de Puerto Rico: "Free Associated State of Puerto Rico"), y otra en inglés (The Commonwealth of Puerto Rico), con todos los derechos políticos implicaciones que pueden tener estas dos designaciones. De hecho, Puerto Rico sigue siendo un "Estado Libre asociado con los Estados Unidos" (junto con las Islas Marianas del Norte). Puerto Rico es por lo tanto un estado, pero un estado con un estatus especial del cual hay pocos ejemplos en el mundo hoy. Podemos citar, como otros ejemplos, la isla de Niue (Niue) y las Islas Cook en relación con Nueva Zelanda, a las que podríamos añadir las Islas Feroe (Dinamarca), el archipiélago de Åland (Finlandia), la Isla de Madeira (Portugal ) y las Azores (Portugal).

El poder ejecutivo en la isla de Puerto Rico está representado por el Gobernador, quien es elegido por sufragio universal por un período de cuatro años y gobierna el territorio con la ayuda de un Consejo de Ministros de 15 miembros. Puede nombrar más de 500 funcionarios en los campos ejecutivo y judicial. El parlamento está compuesto por una asamblea bicameral, una versión reducida del Congreso estadounidense, con 54 diputados (Cámara de Representantes o "House of Representatives") y 28 senadores (Senado o "Senate"), que representa el poder legislativo.

Las leyes federales de los EE. UU. se aplican en Puerto Rico, pero el representante del estado (el gobernador) y los representantes puertorriqueños en Washington solo

tienen un papel de observador. El gobierno federal de los Estados Unidos es responsable de los asuntos exteriores de Puerto Rico, así como de la defensa, el correo, la aduana, la investigación agrícola y la guardia costera. Los puertorriqueños no pueden participar en la elección del Presidente de los Estados Unidos.







FRESQUE HISPANIOLA

## SAN DOMINGO - HAÏTÍ

### Fechas claves :

1492 - Llegada de los europeos (Colón).

1697 - La isla de Santo Domingo es cedida por España a Francia.

1794 - Revuelta encabezada por Toussaint Louverture.

1804 - Se proclama la Independencia.

1844 - Secesión de la República Dominicana.

1930 -1961 - Dictadura de Rafael Trujillo (República Dominicana).

1957 - 1986 - Dictadura de Duvalier (República de Haití).

Longtemps appelée en Europe Saint-Domingue, Hispaniola ou Haïti ou encore Ayti (c'est-à-dire le pays montagneux en langue caraïbe), cette île fut découverte par Christophe Colomb le 6 décembre 1492 et fut le siège de l'établissement européen en Amérique. Los españoles fundaron allí Santo-Domingo en 1495, cuya rápida prosperidad dio a toda la isla el mismo nombre. En 1508, Santo Domingo se convirtió en la sede del Virreinato de las Américas y el centro de la colonización española. Deseando enriquecerse lo antes posible antes de regresar a casa, los primeros españoles recibieron tierras con derecho a emplear a los indios que allí habitaban. Este es el principio del repartimiento. La extracción de oro en el subsuelo y los ríos resulta en un principio muy productiva, llegando a aportar 500.000 ecus de oro al año a España.

En 1535, el gobernador Nicolás Ovando trajo plantas de caña de azúcar de las Islas Canarias y fomentó su plantación para compensar el agotamiento de los yacimientos de oro. Pronto subyugaron y exterminaron a los indígenas, tanto que apenas quedaban 150 indios a mediados del siglo XVI. La falta de mano de obra fue luego compensada con esclavos importados de África.

Los esclavos africanos reemplazan a los indios en las plantaciones y campos de oro. Los indios y los negros sobrevivientes no dejan de rebelarse. Fue así como un cacique (jefe indio) de nombre Henri se refugió en las montañas y logró mantener su independencia durante 13 años. Es el comienzo del cimarrón, nombre que se da a las fugas de esclavos en el bosque (del castellano cimarrón, que significa



esclavo negro fugitivo). La población indígena desaparece en pocas décadas. Algunos indios se basan en el mestizaje con recién llegados de Europa y África.

Alrededor de 1640, bucaneros que se habían asentado en la isla de Tortue cerca de la costa norte de Haití, arrasaron con los asentamientos españoles, y tras ser reconocidos por el gobierno francés, terminaron asentándose en la parte occidental de la isla; el Tratado de Ryswick, en 1697, cedió definitivamente esta parte a Francia.

La colonia francesa creció rápidamente. la colonia se convirtió rápidamente en la más próspera de las posesiones francesas de ultramar gracias a sus plantaciones de café y caña de azúcar.

¡En vísperas de la Revolución Francesa, Saint-Domingue proporcionó casi 3/4 del comercio mundial de azúcar! En 1788, su comercio exterior, valorado en 214 millones de francos, superaba al de los Estados Unidos. La colonia tiene cerca de 600.000 habitantes, incluidos 40.000 libertos, en su mayoría mulatos, y 500.000 esclavos negros. Los libertos no tenían los mismos derechos que los colonos, pero se beneficiaban de cierta comodidad y, a veces, incluso eran propietarios de esclavos.

La mayoría de los esclavos nacieron en África. Fueron introducidos a la isla como parte de la trata de esclavos, nombre dado a la trata de esclavos practicada por los europeos, a razón de 30.000 al año en los años que precedieron a la Revolución.



Al mismo tiempo, la parte española de la isla, Santo Domingo, se está marchitando y apenas cuenta con unas decenas de miles de habitantes.

Pero sus numerosos esclavos, tratados de manera innoble, se rebelaron en 1722; este primer intento fue fácilmente reprimido; Un nuevo levantamiento general tuvo lugar en 1791. En 1793, Mayaca, un líder negro, se apoderó de Cap-Français (Cap-Haitien) y masacró a todos los habitantes libres. Al año siguiente, otro líder, Toussaint Louverture, tomó los principales lugares de la colonia francesa, expulsó a un ejército inglés que los colonos de Jamaica habían enviado en ayuda de los blancos y se apoderó de la parte española de Haití, que España acababa de conquistar. cedida a Francia (1795). En 1802, el general Leclerc, al frente de 20.000 franceses, desembarcó en Santo Domingo, tomó por sorpresa a la persona de Toussaint Louverture y lo envió a Francia. Las hostilidades, suspendidas por un momento, comenzaron de nuevo en 1803 bajo el liderazgo del general negro Dessalines, uno de los lugartenientes de Toussaint, los franceses fueron rechazados a Cap, y Rochambeau, que había sucedido a Leclerc, se vio obligado a pasar a una flota inglesa. La independencia fue proclamada en 1804.

Sin embargo, no fue hasta 1805 que la isla fue evacuada por completo por las tropas francesas. Dessalines, señor de la isla, tomó el título de emperador de Haití bajo el nombre de Jacques I; fue asesinado en 1806. Christophe tomó el poder inmediatamente; después de una amarga lucha contra Pétion, su rival, siguió siendo dueño de la mayor parte de la isla, y en 1811 tomó el título de rey, bajo el nombre de Henri Ier. Sin embargo, Pétion mantuvo la parte sur de la isla hasta su muerte y mantuvo allí el gobierno republicano. Christophe pereció en una insurrección militar en 1820. Entonces Boyer, que había sucedido a Pétion en 1818 en el gobierno del sur, fue proclamado presidente. Sometió la parte española y se hizo dueño de toda la isla. Varios presidentes sucedieron a Boyer, Hérard, Guerrier, Pierrot, Riché y, finalmente, Soulouque, en 1847. Este último se hizo proclamar emperador en 1849 con el nombre de

Faustin I. Fue derrocado en 1859 y la república fue restaurada bajo la presidencia de Geffrard, reemplazado por Salnave (1867). En medio de todos estos problemas, la parte este de la isla finalmente se había separado. Se había formado desde 1843, bajo el nombre de República Dominicana, un estado aparte. Santana fue el fundador de esta república que entonces tenía como presidente a Buenaventura Báez. La República Dominicana resistió los esfuerzos de Fausti n Soulouque, Emperador de Haití, para unir a toda la isla bajo su poder, y obtuvo una victoria sobre él en 1856. La intervención de diplomáticos europeos puso fin a una guerra civil en 1858 Báez, sitiada en Santo Domingo por el general Santana, accedió a renunciar a la presidencia y abandonar el país, donde Santana se comprometió a mantener el orden. El general Valverde fue entonces elegido presidente. España renunció en 1865 a esta antigua posesión que había vuelto voluntariamente a su dominio en 1861.



En el siglo XX, Haití, la primera república negra independiente de la historia, continuaba, tanto en su parte occidental como en la oriental, desgarrada por luchas internas, a menudo alimentadas por los intereses de empresarios norteamericanos o europeos. La República de Haití y la República Dominicana han estado durante mucho tiempo bajo el yugo de sangrientas dictaduras y regímenes corruptos. Pero mientras la República Dominicana parece acercarse al siglo XXI con perspectivas de paz, la República de Haití celebró el bicentenario de su independencia en 2004 en un clima de persistente agitación y miseria.

Haití a la llegada de los europeos  
La historia de Haití comienza a describirse con el descubrimiento de la isla por Cristóbal Colón el 6 de diciembre de 1492. Procedente de Cuba, desembarca en el puerto de Saint-Nicolas, desde donde pasa

por el puerto de Concepción, luego, junto la costa norte, visitó Puerto de Valparaíso (Puerto de la Paz), Santo Tomás. Puerto Real (Bahía de Caracol). En este último lugar construyó un fuerte el 25 de diciembre y le dio el nombre de Natividad. Dejó allí una guarnición que fue exterminada por los nativos después de su partida. Los cubanos denominados Cubao Pile o sus distritos auríferos; los indígenas la llamaban Quisqueya (tierra grande), Bohio (tierra de pueblos) o Haití (tierra montañosa); Colón lo llamó Española (= español) o (en la forma latinizada) Hispaniola. Cristóbal Colón estima que la población es de casi 1 millón de personas; Las Casas dirá incluso 3 millones, lo que parece exagerado. Según las descripciones de la época, estos indios eran de baja estatura, tez blanca, rostro pintado y cuerpo muchas veces tatuado, el cráneo deformado en la niñez; hablaban dialectos cercanos entre sí (pertenecientes al grupo caribe), aunque se distinguía en Occidente a los cebuneyes, parientes de los cubanos, y en oriente a los araouaques; al sur, los caníbales caribes se habían afianzado y sus incursiones eran muy temidas. Los modales de los haitianos, cuentan los primeros viajeros europeos, eran amables, la propiedad respetada, los caciques muy obedecidos, el culto a los muertos muy observado. Se creían nativos y realizaban ceremonias en las cuevas. Se decía que la bóveda de Minguet (al sur de Cabo Haitiano), la más famosa de estas cuevas sagradas, había visto aparecer al primer humano. Allí se hacían sacrificios a los dioses del cielo y de la tierra.

Desde el punto de vista político, la isla estaba dividida en cinco reinos principales, cada uno con su cacique. Al noroeste, el reino de Marien, gobernado por Guacanaric, se extendía desde la desembocadura del Yaqui Grande hasta la del Artibonite; al suroeste, los Xaragua, gobernados por Bohechio, ocupaban la franja sur, la península del cabo Tiburón y sus alrededores; al norte, el Maragua o reino del llano, gobernado por Guavionex, ocupaba el llano ahora llamado Vega Real; el extremo oriental de la isla formaba el Higüey, con Gayacoa como su cacique; finalmente, entre estos distritos, estaba el de Maraguana, sujeto a Caonabo; estaba separado del Higüey por el curso del Javna, del Maragua por el macizo del Cibao, del Xaragua por el de Bahurucu y tocaba el Marien en la cuenca alta del Artibonito. Aún existían en Haití otros cantones de menor importancia, como Ciguay en la sierra central, Bahurucu. Por debajo de los caciques principales, monarcas hereditarios, líderes políticos y religiosos, estaban los caciques inferiores, una especie de gobernadores provinciales, dependientes de los precedentes.

Fue con Guacanaric, cacique de Marien, con quien Cristóbal Colón tuvo el primer contacto. Acogió con avidez a los extranjeros, y fue

en su casa donde se erigió el fuerte de la Natividad, construido con los restos del navío Santa María, arrojado a tierra y donde el almirante dejó cuarenta españoles. Su tiranía irritó a los indios; el cacique de Maraguana, Caonabo, de origen caribeño, invadió Marien y los masacró; el viejo Bohechio, cacique de Xaragua, también atacó a los Marien. A su regreso, el 28 de noviembre de 1493, Cristóbal Colón construyó una nueva colonia con el nombre de Ysabela, al este del Cabo Monte Cristi; vengó a sus soldados; tomó a Caonabo, que se ahogó en un naufragio, e infligió una sangrienta derrota a su hermano. Esta victoria determinó la sumisión de la mayoría de los pequeños jefes. La colonia de Ysabela fue puesta a las órdenes del hermano de Cristóbal Colón, Bartolomé. Este la trasladó en 1496 a la costa sur, con el nombre de Nueva Ysabela, después Santo Domingo (1496), al Este de Ozama, luego al Oeste de este río (1502).

En el interior de la isla, en la región de las arenas auríferas del Cibao, blanco de la codicia de los invasores, se alzaba el Fuerte Santo Tomás. Bohechio, con quien se había refugiado su hermana y heredera Anacoana, viuda de Caonabo, vio su país invadido por Bartolomé Colomb y pagó tributo. El cacique de Maragua, Guavionex, se levantó; rastreado en las montañas de Ciguay, fue capturado y ejecutado en Santo Domingo. Al poco tiempo la muerte de Bohechio dejó la Xaragua a su hermana. Este fue atacado por Ovando, por un retraso en el pago del tributo; el Xaragua fue arrasado y la princesa Anacoana ahorcada (1503). Cayacoa, cacique de Higüey, se levantó en 1506, destruyó el fuerte español construido en sus tierras y resistió valientemente, pero en vano; fue capturado y ejecutado. En 1507, las masacres de los indígenas, las muertes causadas por el trabajo de las minas habían reducido la población a 60.000 personas; en un ejército, se dice, habían perecido 300.000. En 1514 se produce una última revuelta, encabezada por un cacique de Bahurucu; después de una lucha de trece años, se quedó con un valle boscoso cerca de Santo Domingo, donde está el actual pueblo de Boya.

Los descendientes de estos últimos indios libres aún vivían allí en 1750, y los encontramos allí, pero mezclados con los mulatos de la vecindad. En 1517 sólo sobrevivieron 14.000 de los naturales de Española; en un cuarto de siglo habían disminuido en la proporción de 70 a 1; en 1533 eran apenas 4.000; en 1717, sólo hay cien. Sin embargo, sus mestizos todavía forman la base de la población en el norte de la isla. Las minas de oro de San Cristóforo descubiertas por Bobadilla, luego explotadas por Ovando, habían terminado de desgastar a los indios y, después de las de Haití, habían costado en pocos años la vida a otros 40.000 traídos de las islas Bahamas. La destrucción del elemento indígena fue una gran desgracia para la



isla. Las masacres sistemáticas, el trabajo de las minas, las enfermedades, las hambrunas habían consumido en pocos años el exterminio de esta población mansa e incapaz de resistir. Ella al menos legó a sus sucesores una serie de palabras que han pasado a las lenguas europeas: papa, tabaco, yuca, gayac, maíz, ñame, cacique, canoa de Ysabela, al este del Cabo Monte Cristi; vengó a sus soldados; tomó a Caonabo, que se ahogó en un naufragio, e infligió una sangrienta derrota a su hermano. Esta victoria determinó la sumisión de la mayoría de los pequeños jefes. La colonia de Ysabela fue puesta a las órdenes del hermano de Cristóbal Colón, Bartolomé. Éste la trasladó en 1496 a la costa sur, con el nombre de Nueva Ysabela, después Santo Domingo (1496), al Este de Ozama, luego al Oeste de este río (1502).

En el interior de la isla, en la región de las arenas auríferas del Cibao, blanco de la codicia de los invasores, se alzaba el Fuerte Santo Tomás. Bohechio, con quien se había refugiado su hermana y heredera Anacoana, viuda de Caonabo, vio su país invadido por Bartolomé Colomb y pagó tributo. El cacique de Maragua, Guavionex, se levantó; rastreado en las montañas de Ciguay, fue capturado y ejecutado en Santo Domingo. Al poco tiempo la muerte de Bohechio deja su Xaragua a su hermana. Este fue atacado por Ovando, por un retraso en el pago del tributo; el Xaragua fue arrasado y la princesa Anacoana ahorcada (1503). Cayacoa, cacique de Higüey, se levantó en 1506, destruyó el fuerte español construido en sus tierras y resistió valientemente, pero en vano; fue capturado y ejecutado. En 1507, las masacres de los indígenas, las muertes causadas por el trabajo de las minas habían reducido la población a 60.000 personas; en un ejército, se dice, habían perecido 300.000. En 1514 se produce una última revuelta, encabezada por un cacique de Bahurucu; después de una lucha de trece años, se quedó con un valle boscoso cerca de Santo Domingo, donde está el actual pueblo de Boya.

Los descendientes de estos últimos indios libres aún vivían allí en



1750, y los encontramos allí, pero mezclados con los mulatos de la vecindad. En 1517 sólo sobrevivieron 14.000 de los naturales de Española; en un cuarto de siglo habían disminuido en la proporción de 70 a 1; en 1533 eran apenas 4.000; en 1717, sólo hay cien. Sin embargo, sus mestizos todavía forman la base de la población en el norte de la isla. Las minas de oro de San Cristóforo descubiertas por Bobadilla, luego explotadas por Ovando, habían terminado de desgastar a los indios y, después de las de Haití, habían costado en pocos años la vida a otros 40.000 traídos de las islas Bahamas. La destrucción del elemento indígena fue una gran desgracia para la isla. Las masacres sistemáticas, el trabajo de las minas, las enfermedades, las hambrunas habían consumido en pocos años el exterminio de esta población mansa e incapaz de resistir. Ella al menos legó a sus sucesores una serie de palabras que han pasado a las lenguas europeas: papa, tabaco, yuca, gayac, maíz, ñame, cacique, canoa.

### **La institución de la esclavitud negra**

Los españoles, dueños de una isla de la que prácticamente habían exterminado a la población, se sintieron avergonzados de explotarla, pues poco les importaba trabajar ellos mismos. Para complementar la mano de obra india, importaron esclavos de Africa. Iniciado en 1505, fue

regularizado por el edicto de 1517, que autorizaba la importación anual de 4.000 negros africanos a Haití. Esta inmigración fue fundamental para la colonia. El arduo trabajo de las minas, aunque remunerativo ya que aporta más de 36 millones anuales y un total de casi 400, se descuidó y no se retomó más; el vacío se hizo en la isla cuando se lanzó sobre México y Perú, cuyos tesoros atraieron a todos los aventureros en busca de una rápida fortuna. Haití, de colonia minera, se convirtió en colonia agrícola. El origen de las plantaciones se remonta a Pedro d'Atenza que trajo caña de azúcar desde Canarias; González los desarrolló. Los esclavos cultivaban para los dueños. La isla se estaba repoblando lentamente; las sabanas del sureste alimentaban pastores casi tan salvajes como sus

rebaños de bueyes; estos se multiplicaron en los llanos y cerros. Las plantaciones no estaban muy extendidas y la colonia languidecía.

Ayudados por los mercaderes franceses de Saint-Christophe, crearon establecimientos sedentarios en la costa norte de la isla, que quedó casi desierta. Se consolidaron en Petit-Goave hacia 1654, luego en Port-de-Paix, obtuvieron de Luis XIV el despacho de un gobernador francés, Dageron (1661) y organizaron una verdadera colonia (1665). Saqueada por los españoles (1676), contaba sin embargo, en 1687, con 8.000 habitantes, incluidos 4.411 blancos y 3.582 negros o negros. Más prácticos que los españoles, los colonos franceses crearon una población servil, trayendo tantas mujeres como hombres y criando a los hijos de estas familias esclavas, para que los negros se reprodujeran con normalidad, en lugar de renovarse constantemente por el tráfico. Esto siguió trayendo principalmente trabajadores varones, pero el Santo Domingo francés no experimentó una desproporción entre los dos sexos tan grande como las otras islas Saint-Domingue, una colonia francesa.

Cuando la colonia, restaurada por Ducasse (1691), fue reconocida definitivamente por el Tratado de Ryswick, que cedió el tercio occidental de la isla a Francia, despegó. Esto data principalmente de 1722, cuando se modificaron las normas que paralizaban el comercio. En el siglo XVIII, la colonia francesa de Saint-Domingue era típica de las colonias de plantaciones y, con mucho, la más rica del Nuevo Mundo. Aunque más pequeña que su vecina, la colonia española, era tres o cuatro veces más poblada y próspera. En el momento de la delimitación de 1776, que fijó las fronteras que posteriormente se mantuvieron entre la región francesa y la región española de la isla, la primera, con una extensión máxima de 28.000 km<sup>2</sup>, contaba con más de 11.500 plantaciones, mientras que la segunda, que abarcaba 48.000 km<sup>2</sup>, tenía sólo 5528.

El censo de 1788 encontró en el Santo Domingo francés 27.717 blancos, 21.808 personas de color libres (negros y mestizos) y 405.464 esclavos, o poco más de 455.000 habitantes. Santo Domingo español (este de la isla) tenía sólo 125.000 habitantes, de los cuales sólo 15.000 eran esclavos. La menor importancia de las plantaciones refleja esta diferencia y la menor brecha entre los elementos blancos y negros. En el siglo XVIII, parecía que toda la ventaja era para el sistema de los hacendados franceses. El cultivo del añil y especialmente el de la caña de azúcar les reportó enormes ganancias. Podrían así

" para procurar una plantilla de negros verdaderamente excepcional por su vigor y belleza. En los mercados de las Indias Occidentales, los hombres de élite eran negros reservados para las "viviendas" de

Saint-Domingue, mientras que los negros desechados se dejaban a los compradores menos ricos. pueblo de las Antillas Menores A través de un proceso de selección análogo al la empleada por los criadores de animales, obtenían los blancos de Haití para el cultivo de sus tierras y el servicio de sus tripulaciones de azucareros sobre una raza de negros sin igual en las otras islas. Pero en un giro singular de los acontecimientos, fue quizás esta atenta elección de negros apuestos y valientes la causa determinante de la derrota y la masacre de los terratenientes blancos. Los sólidos "-talleres-" de negros reclutados para la esclavitud se habían fundido gradualmente en una raza enérgica, madura para la independencia. Los hacendados, embriagados por la fortuna, sólo pensaban en aumentar la extensión de sus dominios y las partidas de sus esclavos. Muy poderosos en la corte, aliados por matrimonio con las familias nobles de Francia, fomentaban el comercio de esclavos mediante exenciones de impuestos y favores reales. Burdeos, la ciudad francesa a través de la cual Santo Domingo comerciaba con el Viejo Mundo, ocupaba entonces el primer puesto entre los puertos de Europa para todo el comercio. (Elisa Reclus).

El período de mayor prosperidad de la colonia fue el del cuarto de siglo que precedió a la Revolución Francesa. En 1791, la producción de azúcar alcanzó las 73.500 toneladas, la de café (en 1789) 43.000 toneladas. La exportación de la isla a Francia en 1789 representó 203.370.067 libras coloniales. Abasteció a Europa con casi todo su algodón y azúcar. Los esclavos, que llevaron la peor parte de esta fortuna, única en la historia de las Antillas, fueron sometidos a la más dura opresión; las iniquidades y la ceguera de los hacendados provocaron su ruina.

### **Durante la Revolución**

La Asamblea Constituyente procedió tímidamente, vacilando en tomar partido contra los hacendados. En 1790 promulgó una ley electoral que no reconocía explícitamente el derecho al voto de los hombres de color. Ella había hecho que se convocara una asamblea colonial; este último pronto entró en conflicto con el gobernador. Los mulatos, encabezados por Ogé, hicieron un reclamo al declarar que "no se preocupaban por los negros en esclavitud". Ogé fue perseguido, extraditado por los españoles a los que había huido y periclitado en la rueda. La Asamblea Constituyente, sin embargo, terminó dando a los mulatos, nacidos de padres y madres libres, elegibilidad para las asambleas coloniales. Exasperados, los hacendados entraron en abierta hostilidad con la metrópoli. Vistiendo uniformes ingleses, sus delegados fueron a Jamaica para pedir ayuda a los ingleses. Estalló un levantamiento que dio paso a lo que entonces se llamó "guerra racial".



El 23 de agosto de 1791, mulatos y negros se sublevaron en los alrededores de Cap-Français (hoy Cap-Haïtien). La confusión fue tal que algunos de los negros tomaron las armas en nombre de Luis XVI y ante el llamado de los sacerdotes como "pueblo del rey", contra las autoridades constitucionales; pero la lucha tomó rápidamente un carácter étnico. En el campo, los negros degollaban a los blancos, quienes les hacían sufrir atroces represalias en las ciudades. Ambos bandos cometieron atrocidades espantosas, torturando a los cautivos antes de matarlos. Estas carnicerías se volverían contra los blancos, que eran mucho menos numerosos, especialmente porque la emigración los debilitaba.

" Cette révolte, écrit Onésime Reclus, fut pour nous un désastre immense, car presque toutes les familles nobles du Sud-Ouest, dans le pays de la basse Dordogne, de la Garonne et de l'Adour, avaient des parents ou des amis à Saint-Domingue. De mois en mois, de semaine en semaine, l'île perdit tous ses Blancs car ceux qui échappèrent aux combats ou aux surprises se dispersèrent de tous côtés; les uns passèrent le canal du Vent et s'établirent à Cuba; d'autres préférèrent les Antilles de langue française, la Dominique, Sainte-Lucie, la Guadeloupe, la Martinique; beaucoup allèrent former le fond de la population créole de la Trinité; quelques-uns partirent pour la Louisiane; d'autres enfin regagnèrent la France. "

No podemos rastrear aquí los mil episodios de esta lucha que se prolongó durante años. La división de los blancos, la hostilidad de los españoles y el suministro de armas de los ingleses a los negros insurgentes, les aseguró la ventaja. Los blancos primero habían concedido la igualdad a los mulatos; pero, habiendo sido revocado el decreto, los mulatos se aliaron decididamente con los criados esclavos y amos de las tierras altas. Los blancos entraron en conflicto con la República establecida en Francia, por lo que los comisionados enviados por la Convención para administrar la isla, Polverel y Sonthonax, se pusieron del lado de los negros. Les dieron la libertad (1793) y, al año siguiente, la Convención ratificó esta medida al dar igualdad política a los negros (4 de febrero de 1794). Luego se apoderaron de Cap-Français (21-23 de junio de 1793) cuyos habitantes blancos fueron masacrados. Este fue el destino de miles de colonos. Por otro lado, los negros lucharon contra los ingleses y los españoles que, después de haber tomado Port-au-Prince, sitiaron Port-de-Paix. Gracias a su ayuda, el general Lavaux ahuyentó a los invasores, que habían sido diezmados por el clima. El líder negro más influyente fue Toussaint Breda, que tomó el nombre de Toussaint Louverture.

El Tratado de Basilea (22 de julio de 1795) dio a Francia la parte española de Santo Domingo. Toussaint Louverture fue designado

por el Directorio General como jefe de las tropas de Saint-Domingue. Este dictador mostró gran habilidad; pacificó la isla e hizo que su autoridad fuera reconocida en todas partes. Los 25.000 ingleses desembarcados en 1797 fueron aniquilados por la fiebre amarilla, y el puñado de supervivientes tuvo que volver a embarcarse. Toussaint Louverture trató de aprovechar por sí mismo de esta situación. Formó una asamblea central de siete blancos y tres mulatos que votó una constitución (9 de mayo de 1801) y lo eligió gobernador vitalicio de la colonia de Santo Domingo.

Su gobierno fue moderado y buscó el entendimiento con los blancos. Ellos la rechazaron. El Primer Cónsul Bonaparte, marido de una criolla, quiso reconquistar Santo Domingo y envió allí a su cuñado, el General Leclerc, con 25.000 hombres y una flota; Toussaint no pudo resistirse de frente, pero él y sus partidarios siguieron siendo dueños del interior. Leclerc le tendió una emboscada en Gonaïves y lo embarcó para Brest (1802), desde donde fue llevado al Fort de Joux, donde murió poco después (1803). Esta traición tuvo consecuencias lamentables. Los hacendados anunciaron la intención de restablecer la esclavitud de los negros, de acuerdo con el primer cónsul. La insurrección volvió a ser general, encabezada por Dessalines, Christophe y Clervaux. Una epidemia de fiebre amarilla destruyó el ejército francés; Leclerc sucumbió y fue reemplazado por Rochambeau cuyas abominables crueldades igualaron las de sus adversarios. De los 35.131 hombres desembarcados, 24.000 desaparecieron en pocas semanas. La flota inglesa, dueña del mar, hizo insostenible la posición. El 30 de noviembre de 1803, los 8.000 franceses supervivientes capitularon y se embarcaron hacia Europa. Excepto el propio Saint-Domingue, donde se mantuvo la guarnición durante unos años, toda la isla era independiente.

Cuando estalló la Revolución Francesa (1789), había en la colonia francesa, además de los esclavos, tres clases de habitantes de los cuales sólo uno acaparaba todos los derechos. Era la de los Grandes Blancos, dueños de las plantaciones que formaban la aristocracia terrateniente; abajo, los blanquitos, burguesía y gente de las ciudades, comerciantes, artesanos, empleados, empresarios exigían, como en Francia, la igualdad. Luego vinieron los mulatos, que suman unos 25.000, más o menos iguales en educación a los blancos y deseosos de obtener también la igualdad. Finalmente, por debajo de estas tres clases de hombres libres estaban los esclavos, siete u ocho veces más numerosos, que estaban a punto de tomar conciencia de sus derechos y de su fuerza. Sin embargo, en un principio las quejas venían sólo de los "Blancetos" y los Mulatos. Pero en Europa se formó la sociedad de "Amigos de los Negros",

que exigía la abolición de la esclavitud. Los aristócratas no querían hacer ninguna concesión. Maestros del gobierno colonial, desafiaron a sus adversarios. Los constitucionalistas se opusieron a los monárquicos.

### **De la insurrección a la independencia**

El destino de la isla se ve alterado por la Revolución Francesa. El 15 de mayo de 1791, en París, la Asamblea Nacional concedió tímidamente el derecho al voto a ciertos hombres libres de color. Esta medida a medias preocupa a los colonos blancos de Saint-Domingue que piensan en proclamar su independencia. Tampoco satisface a los libertos. Ambos chocan violentamente.

Los Comisarios de la República Francesa Sonthonax y Polverel se resignan a proclamar la libertad general de los esclavos. Al ver esto, algunos plantadores pidieron ayuda a los ingleses.

Afortunadamente para Francia, el líder negro Toussaint Louverture deja el campo español por el de la Francia revolucionaria. Con el grado de general, lucha contra los ingleses y los expulsa de la isla. La prosperidad pronto regresa. ¡Es cierto que el nuevo amo de la isla obliga a sus hermanos de color a trabajar como asalariados en las plantaciones de las que antes eran esclavos!

El 8 de julio de 1801, Toussaint Louverture proclamó la autonomía de la isla y se nombró Gobernador General vitalicio de la nueva República. Al Primer Cónsul no le gusta esta iniciativa. Arma una poderosa expedición para acabar con ella. Su fracaso permitirá a los sucesores de Toussaint Louverture proclamar definitivamente su independencia el 1 de enero de 1804.

### **Una estabilidad inalcanzable**

Los siguientes dos siglos fueron una larga serie de desgracias: golpes de estado, dictaduras sangrientas, levantamientos y conflictos sangrientos entre trabajadores negros y burgueses mulatos, intervenciones extranjeras. ¡Solo la presidencia de Jean-Pierre Boyer (1818-1843) proporcionó a la isla una relativa estabilidad!...

Nada permite augurar un futuro mejor para un país superpoblado de alrededor de 10 millones de habitantes (con el tamaño y la densidad de Bélgica), marcado por la deforestación, el SIDA, la miseria, la corrupción y el dolor persistente de una trágica historia.

Las tierras bien regadas y alguna vez fértiles han sido canalizadas y esterilizadas por prácticas agrícolas arcaicas (cultivo de tala y quema). ¡Hasta el punto de que la producción agrícola sería hoy la mitad de importante que en la época de la esclavitud!

### **Independencia y secesión**

La proclamación oficial de la independencia tuvo lugar el 1 de enero de 1804, en el congreso reunido en Gonaïves. Dessalines, presidente electo, devolvió a la isla su antiguo nombre de Haití. Llevó a cabo el exterminio metódico de los blancos, y se comportó como un tirano caprichoso y violento, se hizo coronar emperador con el nombre de Jacques I (8 de octubre de 1804), fabricó una nueva constitución (20 de mayo de 1805), fue asesinado en un motín (17 de octubre de 1806). Los jefes de movimiento fueron el mulato Alexandre Pétion y el negro Henri Christophe. Los vencedores se dividieron; La causa de esta escisión fue doble: por un lado, una cuestión étnica, la hostilidad entre mulatos y negros, considerándose superiores los primeros; por otra parte, una cuestión social, no habiéndose modificado el régimen de la gran propiedad, de modo que la inmensa mayoría de los habitantes, y especialmente los negros, aunque liberados, no tenían tierra. Este doble antagonismo se ha perpetuado desde entonces y, más que la diferencia de color, el antagonismo entre terratenientes y proletarios está en la raíz de la mayoría de las guerras civiles y revoluciones, tan numerosas en Haití desde entonces.

Los españoles habían vuelto a ocupar el este de la isla; Christophe se hizo proclamar presidente por una asamblea constituyente que convocó en Port-au-Prince (27 de diciembre de 1806); pero fue rechazado en el norte y se declaró independiente en Cabo Haitiano (febrero de 1807), mientras que la asamblea eligió al presidente Pétion (19 de marzo de 1807). Este último quedó dueño de la cuenca del Artibonite y el Sur; reorganizó el ejército, las finanzas, las aduanas, el comercio, la agricultura. El dualismo entre el estado negro de Christophe en el norte y el estado mulato de Pétion se vio agravado por la insurrección de Rigaud, de regreso de Francia, que se declaró independiente en el sur peninsular, en Les Cayes (3 de noviembre de 1810). En la antigua colonia española, los franceses habían recuperado un punto de apoyo en 1805; El general Ferrand permaneció dueño de él hasta 1808, cuando fue atacado por los ingleses y los españoles de Puerto Rico, y murió el 7 de noviembre en una escaramuza. Su sucesor, Dubarquier, quiso llevarse bien con Pétion, sin éxito. La toma de Samaná (10 de noviembre de 1808), luego de Santo Domingo (11 de julio de 1809) por los ingleses, consumó la expulsión de los franceses. Los ingleses devolvieron su colonia a los españoles por el Tratado de París (1814).

La mitad occidental se había, como dijimos, fragmentada en tres fragmentos. Rigaud, abandonado por su familia, muerto de hambre; su lugarteniente y sucesor, Borgella, se sometió a Pétion; este último fue uno de los mejores soberanos que ha tenido Haití; se esforzó por



remediar la desigualdad social y distribuyó tierras a los oficiales y soldados de su ejército. Pero no pudo establecer sólidamente su poder en el sur de la península, donde, después de Rigaud, un negro, el cacique Henri, se independizó. En el lado norte, se había llegado a un compromiso con Christophe, y los dos Estados estaban separados por una franja baldía de diez leguas de ancho, que pronto se cubrió con matorrales inextricables que constituyeron una barrera natural. Christophe se hizo proclamar rey bajo el nombre de Henri I (marzo de 1811) y modeló la constitución del Imperio francés. Promulgó un código (código Henri), organizó una corte paralela a la de Napoleón, mantuvo la esclavitud.

Pétion, por el contrario, dio a su república (2 de junio de 1816) una constitución modelo (abolición de la esclavitud, libertad de prensa, responsabilidad de los funcionarios, dos cámaras, presidente vitalicio). Ante las pretensiones de la Restauración, que soñaba con reconquistar Santo Domingo, se reconcilió con su rival. A su muerte (27 de marzo de 1818), Christophe intentó anexionarse la república mulata. Pero este último estaba encabezado por el hábil general Jean-Pierre Boyer. Fueron, por el contrario, los mulatos del norte quienes hicieron insostenible la posición de Christophe. Ante una insurrección, se suicidó el 8 de octubre de 1820; a su hijo, el príncipe real, le cortaron la garganta. El general Paul Roman hizo proclamar la república, pero no pudo prevalecer en ella; el ejército reconoció al presidente Boyer, quien ocupó Ciudad del Cabo y unió así toda la parte occidental de la isla en una república haitiana. Fácilmente logró apoderarse de la parte oriental que tomó de España, de modo que el 19 de febrero de 1832 se encontró dueño de toda la isla.

Las principales naciones europeas habían reconocido el nuevo estado. Estados Unidos, donde imperaba la política esclavista, fue el último en reconocer la independencia de Haití, y recién en 1862. Francia lo había hecho en 1825, pero estipuló una indemnización de 150 millones a favor de los ex colonos expropiados. Esta indemnización era una carga aplastante que la joven república no podía soportar. Sufre graves crisis financieras y llega a conseguir, por el tratado del 11 de febrero de 1838, haciendo concesiones comerciales a Francia, que el pago se redujese a 60 millones; los pagos fueron regulares hasta 1844, luego se suspendieron y se reanudaron a partir de 1848. Boyer permaneció en el poder durante veinticinco años. Sus conflictos perpetuos con la Cámara de Representantes finalmente provocaron su caída. Primero victorioso sobre su adversario, Hérard Rivière, sucumbió a una insurrección que estalló en febrero de 1843. Huyó a Jamaica, luego a Francia, donde murió (1850). Después de unos meses de anarquía, Rivière fue elegido presidente (diciembre de 1813) y se aprobó una constitución imitando a la de los Estados Unidos (la constitución de

1787). Se decidió que sólo los africanos y los indios podían gozar de derechos políticos y poseer tierras. Mientras tanto, la región oriental, la antigua colonia española, que se negó a participar en el pago de la indemnización asignada a los antiguos colonos franceses, se separó. La unión de la isla, realizada en 1822, se rompió en 1844, y se volvió al dualismo establecido en el siglo XVII.

Bancarrota del estado, bancarrota de las élites  
Sobre todo, Haití sufre la ausencia de un Estado y su burguesía (no nos atrevemos a hablar de "élites") desconoce lo que puede significar el "interés nacional" y el "bien público".

Saqueando descaradamente la ayuda exterior, esta burguesía educada en el extranjero cultiva un profundo desprecio por el pueblo. No le importa invertir como en la vecina República Dominicana en actividades turísticas, agrícolas o industriales.

Durante el dramático terremoto del 12 de enero de 2010, los gobernantes e incluso la mayoría de los médicos haitianos suscribieron suscriptores ausentes, dejando a extranjeros para rescatar a las víctimas, mientras se frotaban las manos ante la perspectiva de una reactivación de la ayuda internacional, ayuda que alivia la miseria a corto plazo pero lo mantiene a largo plazo...



## **La República Dominicana.**

Fue el 27 de febrero de 1844 que estalló la insurrección de los distritos orientales, formando un nuevo estado bajo el nombre de República Dominicana. El líder del movimiento era un ranchero rico llamado Pedro Santana. Derrotó, cerca de Santiago, a Riviere que marchaba contra él, mientras que otro ejército dirigido por Pierrot fue derrotado en el pantano de Pimentel, cerca de Seybo. Rivière fue atacado por todos lados, los negros se sacudieron el yugo de los mulatos y se refugiaron en Jamaica. el general Salomón ascendió en el Sur; Dalzon en Puerto Príncipe; Pierrot (pariente de Christophe) al norte de Cabo Haitiano; Los partidarios de Riviere eligieron como presidente a un viejo borracho negro, el general Guerrier. A su muerte, que se produjo rápidamente (1845), se le dio como sucesor a Pierrot, quien conspiró para provocar un levantamiento de los mulatos a favor de Rivière (Léogane, 25 de septiembre de 1845). Un conflicto con Francia derribó a Pierrot. El enérgico anciano J.-B. Riché lo reemplazó (febrero de 1846) y apaciguó los ánimos; firmó una buena constitución recuperando las cláusulas principales de la de 1816, autorizó el establecimiento de blancos en la república, amnistió los delitos políticos, purgó el ejército, restableció las finanzas, etc.; pero murió el 27 de febrero de 1847.

El Senado le dio como sucesor al Negro Faustin Soulouque (1 de marzo de 1847). Empezó por la masacre de los principales burgueses de Port-au-Prince, se negó a pagar la indemnización a Francia y trató de reconquistar la mitad española de la isla. Este tirano, Faustin Soulouque Napoléon Robespierre, ha seguido siendo famoso por su ridícula vanidad. Su gran negocio era la lucha contra República Dominicana. Lo atacó en marzo de 1849, al frente de 20.000 hombres. Después de cierto éxito en Las Matas y Azua, fue completamente derrotado en Sabana Numero por Santana (22 de abril de 1849) y solo escapó a la ruina total por la diversión causada por Jimenes (abajo). Se consoló haciéndose proclamar emperador, bajo el nombre de Faustino I (26 de agosto de 1849), pomposamente coronado en la catedral de Port-au-Prince y consagrado por un vicario apostólico el 27 de abril de 1852. Obtuvo esta coronación en a cambio de un concordato firmado con el Papa. Se inspiró en Napoleón, rodeándose de una corte, una nobleza, una guardia imperial. Despilfarró los ingresos públicos, tomó el monopolio del azúcar y el café, productos básicos de exportación, entró en conflicto con los cónsules extranjeros porque quería cerrar los puertos. Multiplicó las exacciones y las crueldades internas. En septiembre de 1850 realizó un nuevo atentado contra la República Dominicana; pero, ya el 8 de octubre, su ejército fue derrotado en Banica; la mediación de Francia, Inglaterra y Estados Unidos suspendieron las hostilidades. Soulouque los reabrió en 1855, sin más éxito que las primeras veces; su ejército fue derrotado en la

sabana de Santo Tomé (22 de diciembre de 1855). Había huido avergonzado, abandonando el equipaje y la caja. Hizo fusilar a tres de sus generales y varios oficiales con el pretexto de traición, pero sufrió otra derrota en Sabana Larga el 24 de enero de 1856 y, a pesar de su bravuconería, concluyó una tregua de tres años. Quería deshacerse de su lugarteniente principal, el general Geffrard, un Garra (es decir, hijo de una mulata y una negra). Éste lo precedió, se arrojó en Gonaïves donde las tropas del departamento de Artibonite lo aclamaron presidente de la república de Haití (21 de diciembre de 1858). Tres semanas después, Geffrard entró sin disparar un tiro en Port-au-Prince (15 de enero de 1859) y restableció la constitución de 1846. Soulouque se embarcó para Jamaica.

Geffrard se comportó con gran moderación, dio gran parte a los negros en su administración. Pronto tuvo las parcelas del general Salomon, ministro de Soulouque. Su clemencia hacia los primeros conspiradores (General Lespérance, General Prophet) no prosperó. Reprimió severamente lo siguiente después del asesinato de su hija; los intentos realizados en Gonaïves (septiembre de 1861), Les Cayes (mayo de 1862), Dessalines (mayo de 1863), Port-au-Prince (abril de 1864), Cap-Haïtien (junio de 1864), costaron la vida a sus autores. También fracasó el del mulato Salnave en el Cabo en mayo de 1865, al frente del partido conocido como los Lagartos y apoyado por Inglaterra; pero la popularidad de Geffrard se estaba agotando; los incendios de Gonaïves (1864), de Port-au-Prince (febrero de 1865 y marzo de 1866) provocaron un gran sufrimiento, que se vio agravado por la explosión del arsenal de la capital (septiembre de 1866). En vano ofreció el Presidente limitar a cinco años la duración de los poderes que le habían sido otorgados de por vida. El 8 de marzo de 1867, los partidarios de Salnave se apoderan de Saint-Marc; el ejército desertó y Geffrard navegó hacia Francia. Durante su presidencia dedicó sus esfuerzos al desarrollo de la instrucción pública, creó escuelas secundarias, una serie de institutos de educación superior, aumentó la flota y redujo el ejército llevado por Soulouque a la excesiva cifra de 30.000 hombres; finalmente había concertado un concordato con el Papa para mejorar el clero haitiano. Salnave, que había derrocado a Geffrard, lo sucedió. Pero tuvo que luchar contra dos rivales; el general Domingue en el departamento del Sur y el general Nissage-Saget, amo del Norte, se autodenominaban uno presidente del estado del sur, el otro presidente de Haití; Salnave fue reconocido sólo en las principales localidades. Sus adversarios se hacían llamar el partido de los Cacos (loros que comen lagartijas...). Justificaron este apodo. De hecho, Salnave fracasó en el sitio de Les Cayes y sus oponentes vinieron a sitiario en Port-au-Prince. Tuvo que huir (diciembre de 1869), pero fue extraditado por los dominicanos y fusilado. El gobierno provisional formado tenía por presidente Nissage-Saget, por



vicepresidente Domingue; su lema era: "Libertad, igualdad, civilización o muerte". Nissage-Saget fue elegido presidente definitivo en marzo de 1870, por un período de cuatro años. Le sucedió Domingue (mayo de 1874); éste emitió en marzo y junio de 1875 un doble empréstito; el primero de 41.650 bonos de 500 F emitidos por la Société Générale de Credit Industriel, en París y Londres, tuvo éxito; lo mismo ocurrió con el segundo de 166.906 bonos de 500 F al 8%, que estaba destinado a saldar la deuda de Haití con Francia; para convertir el préstamo anterior más caro; liquidar la deuda flotante, finalmente ejecutar ferrocarriles y otras obras públicas. Por desgracia, el general Domingue se había hecho detestar; su sobrino Rameau cometió tales abusos y exacciones que estalló una insurrección en enero de 1876; los gobernantes intentaron quitarle la caja; Rameau y el ministro Loriquet fueron asesinados; el presidente huyó (abril de 1876).

El Partido Nacional, que lo había derrocado, eligió al general Boisrond-Canal para la presidencia. Este se apresuró a declararse en quiebra, declarando ilegales los empréstitos contraídos por su antecesor. No pudo mantener el orden y vio alzarse contra él el partido liberal, encabezado por Boyer-Bazelais (1879). Luchamos en la Cámara donde murieron o resultaron heridos cuarenta diputados, luego en las calles de la capital que fue incendiada. Boisrond-Canal abdicó. Luego, el general Salomon derrocó al gobierno provisional instalado en Cabo Haitiano y organizó otro que lo hizo elegir presidente (8 de octubre de 1879). Era un hombre educado y enérgico que permaneció durante casi diez años, no sin lucha, porque en mayo de 1882 hubo un levantamiento fallido en Cabo Haitiano, luego Boyer-Bazelais desembarcó en Miragoane y se fortificó allí (marzo de 1883). La insurrección ganó el Sur y la capital que fue saqueada por los alborotadores. El presidente restableció el orden y sofocó la revuelta con extrema crueldad, exterminando a sus enemigos. Fue reelegido presidente por siete años (junio de 1886). Luego se involucró en un conflicto con Inglaterra, que apoyó los reclamos fantasiosos de una mujer haitiana, que dijo ser inglesa, en Turtle Island, y trató de apoderarse de esta isla.

Los haitianos, gracias a la intercesión de Francia, lograron un rescate de 800.000 F (abril de 1887). El general Salomón había tratado de suprimir la cláusula de la constitución de 1879 que prohibía a los extranjeros adquirir tierras, con la esperanza de revitalizar la agricultura; pero el descontento desatado por esta propuesta fue una de las causas de la insurrección de 1883. La caída del general Salomón fue la señal de un nuevo período de anarquía. Esta caída se produjo en julio de 1888, tras una insurrección en la que se quemó Puerto Príncipe. El jefe del pronunciamiento, el general Télémaque, que lo había hecho en nombre de Boisrond-

Canal, quería hacerse con el poder. Fue derrotado y asesinado por el ejército de su rival. Pero la gente del Norte permaneció hostil a este último y marchó sobre la capital; El General Legítimo fue proclamado presidente provisional. El pueblo del Norte proclamó en Cabo Haitiano al general Hippolyte (mayo de 1889) que terminó venciendo y fue elegido ordinariamente el 15 de mayo de 1890 por un período de siete años.

Y mientras tanto, en República Dominicana...

La historia de la república oriental no ha sido menos turbulenta que la de su vecino desde su división. Esto era casi inevitable en países tan frecuentemente entregados a la guerra civil, ya que entre las dos mitades de la isla existe un contraste que es consecuencia de su historia anterior. Desde mediados de siglo XVII, una parte es española, la otra francesa. Hemos visto que la colonia española, más pobre y menos poblada, contiene una población de mulatos, mientras que en la antigua colonia francesa los negros son la abrumadora mayoría: diferencia de lengua, de costumbres, todo contribuye a separarlos. Reunidos momentáneamente, de 1822 a 1844, luego se separaron por completo.

El pueblo de Saint-Domingue se negó a participar en el pago de la indemnización pagada a Francia para indemnizar a los antiguos colonos de la mitad occidental, alegando que se trataba de un asunto que no les incumbía. El 27 de febrero de 1844 estalló una insurrección, encabezada por don Pablo Dunte. Exigió la autonomía bajo el protectorado francés y fue el resultado de maniobras concertadas con el cónsul general de Francia y el almirante de Moges, al mando de la estación francesa en las Indias Occidentales. Estos fueron repudiados por Louis-Philippe y los dominicanos constituyeron un estado independiente. Se dieron una constitución, imitaron la de Venezuela, y eligieron presidente a un criador, Pedro Santana, hombre enérgico y capaz, que derrotó a Soulouque (arriba). En 1848 renunció y fue reemplazado por Jimenes; éste intentó una reacción y provocó con sus intrigas una nueva invasión de Soulouque. Santana derrotó a los invasores, acorraló a Jimenes en Santo Domingo y lo obligó a rendirse. Luego de unos meses de dictadura, Santana entregó la presidencia a Buenaventura Báez (1849). Este fue el campeón del partido clerical. En 1853 Santana retomó la presidencia y trabajó para frenar las ambiciones del arzobispo. Este exigió una jurisdicción eclesiástica independiente y rechazó el juramento a la constitución. Trató de confiar en Francia, donde había prevalecido la reacción. Santana lo puso sobre aviso para jurar la constitución o abandonar la isla. El Arzobispo se fue. Báez, acusado de traición por sus negociaciones con extranjeros, fue exiliado por su viejo amigo Santana. Se reencontrará en Santo

Tomás, refugio de la mitad de los expresidentes de la isla.

La República Dominicana, que había sido reconocida en 1848 por Francia, en 1850 por Inglaterra, concluyó el 2 de octubre de 1854 un tratado de amistad, de comercio con los Estados Unidos; pero Francia e Inglaterra, queriendo salvaguardar la independencia de la joven república, protestaron e hicieron que el tratado fuera



rechazado por el congreso dominicano. Santana repelió nuevos ataques de Soulouque, pero sintió que su popularidad disminuía y abdicó (junio de 1857). El vicepresidente Manoel de Reglamotte, que lo sucedió, lo reconcilió con Báez, y éste volvió a ocupar la presidencia; su regreso fue recibido por una insurrección encabezada por Balverde, quien recordó a Santana. Báez fue derrotado, encerrado en la capital y capituló (junio de 1858). Santana recuperó el poder. Queríamos deshacernos de la hostilidad de los haitianos, con quienes solo teníamos treguas. Cansado de las disensiones internas y ansioso por encontrar una protección eficaz, Santana se prestó a regresar al dominio español.

La situación era muy delicada. Para obtener de España el reconocimiento de la independencia de su antigua colonia, se había insertado en el tratado de 16 de febrero de 1856 una cláusula conocida como de registro, en virtud de la cual los súbditos

españoles nacidos y sus hijos podían recuperar la nacionalidad española. mediante la inscripción en un registro especial. Como, por otra parte, los españoles que vivían en la isla estaban exentos de impuestos públicos y del servicio militar, se siguió que todos los ricos se registraron como españoles. El gobierno se volvió imposible; Santana, al no poder impedir esta maniobra por la actitud de España, se retiró y cedió el paso a Báez. El mal ganaba terreno constantemente, todo lo que tenía algún recurso se españolizaba. Santana juzgó que el único remedio era proceder a la anexión completa, a fin de restituir las cargas a la generalidad de los habitantes. Llegó a un acuerdo con el gobierno de Madrid y, el 18 de marzo de 1861, proclamó la unión del territorio dominicano con las posesiones españolas.

Báez y Cabral protestaron, armados, pero no aguantaron. La Reina de España aceptó y nombró Capitán General Santana, quien permaneció como tal por un corto tiempo. Haití y Perú protestaron; Francia apoyó la anexión; Inglaterra estaba disgustada; Estados Unidos, paralizado por la Guerra Civil, no intervino. Pero el 16 de agosto de 1863 estalló un levantamiento; en Santo Domingo se establece un gobierno provisional presidido por Salcedo. Una guerra partidista agotó las fuerzas de los españoles, contra quienes un nuevo presidente, Polanco, lideró la lucha con energía. Cabral los derrotó en La Canela, cerca de Neyba (4 de diciembre de 1864), y la insurrección se generalizó. Las Cortes españolas votaron evacuar la isla y se revocó el decreto de incorporación (5 de mayo de 1865). El presidente Báez fue elegido (noviembre de 1863), pronto derrocado por Pimentel (junio de 1866) y reemplazado por Cabral. Éste declaró la guerra a la república de Haití porque había apoyado a Báez; pero este último levantó el norte de la República Dominicana y expulsó a su rival (enero de 1868).

Báez luego entabló una larga negociación con Estados Unidos. Le habían ofrecido a Cabral comprar la Bahía de Samaná por dos millones de dólares (1868). Báez, que había querido convertirlo en un puerto libre, lo arrendó a capitalistas de Nueva York. El Congreso americano rechazó el proyecto de adquisición, que había suscitado una gran conmoción en Europa, y, tras largas discusiones, se canceló el contrato de alquiler y se abandonó el proyecto de creación de una estación naval americana. Una insurrección pasó la presidencia de Báez a Ignacio Gonzales (1873) quien la conservó durante cinco años, a pesar de las intrigas de los amigos de Cabral y Báez. Fue derrocado por el general Guillermo en 1878 y este último por don Fernando-Arturo Merino en 1879. Luego tomó el poder el general Ulysse Heuraux en 1881, luego Francisco Bellini (1885) y nuevamente Heuraux (1886), quien derrotó un levantamiento fomentado por Moya, gobernador de Montecristi. Luego permaneció



en el poder y fue reelegido, luego fue asesinado en 1899.

La gran mayoría de los dominicanos hablan español como lengua materna, con un 87%. Cada una de las provincias conserva su propio acento, muchas veces teñido de expresiones particulares. Las provincias más importantes por población son: el Distrito Nacional de Santo Domingo (2,2 millones), Santiago (700.000), San Cristóbal (415.000), La Vega (340.000), Duarte (275.000), Puerto Plata (260.000), San Juan ( 255.000), San Pedro de Macorís (215.000), Peravia (205.000), Azua (200.000) y Espaillat (200.000). La mayoría de los dominicanos provienen de un mestizaje entre negros africanos y españoles (75% de la población), los criollos blancos representan aproximadamente el 15% de la población, los negros el 10%. A pesar de la influencia del español, algunos términos de la lengua de los indígenas todavía se usan y conservan su significado original: ají (chile), barbacoa (barbacoa), batea (tina), bohío (choza), canoa (canoa), carey ( caparazón de tortuga), conuco (pedazo de tierra), guayaba (guayaba), hamaca (hamaca), huracán (huracán), iguana (iguana), maíz (maíz), tiburón (tiburón), yagua (palma) y yuca (yuca) .

Solo hay dos idiomas minoritarios: criollo haitiano (alrededor del 2%) y criollo de Samaná (0,2%). El criollo haitiano, como sabemos, tiene un léxico cuya base principal es el francés. La comunidad haitiana que vive en la República Dominicana permanece sin un estatus legal adecuado y, a menudo, enfrenta privaciones económicas y ostracismo, incluso racismo. Unos 100.000 trabajadores haitianos y sus familias, o entre 200.000 y 300.000 personas, viven en condiciones deplorables en unos 250 "bateyes" (pueblos de corte de caña de azúcar) repartidos en 16 "ingenios" (refinerías de azúcar). En cuanto a los contratos de trabajo, las autoridades dominicanas afirman que estos están escritos en español y criollo para una mejor comprensión, pero no hay garantía de que los trabajadores estén de acuerdo con los términos, siendo analfabetos en su gran mayoría. Las autoridades migratorias han informado que cerca de 500.000 a 700.000 haitianos terminan en territorio dominicano, y el 5% de ellos tiene documentos de identidad.

En la península de Samaná en el noreste, viven unos pocos miles de negros (alrededor de 8000 hablantes) que hablan lo que se llama "Samaná Creole" cuya base léxica está formada por palabras en inglés. Son descendientes de antiguos esclavos que llegaron de Estados Unidos a partir de 1824 y practican la religión protestante.

## **La trata atlántica de esclavos**

La trata atlántica de esclavos hace referencia al traslado forzoso de más de once millones de africanos a América entre los siglos XVI y XIX. Este comercio de esclavos negros es una mancha indeleble en la frente de la civilización occidental.

## **Estados Unidos necesita mano de obra**

Por su parte, los españoles, en cuanto descubrieron la inmensidad del continente americano, comenzaron a cultivar los productos tropicales preciados por la aristocracia europea: café, cacao, tabaco... También se embarcaron en la explotación de las ricas minas de plata. y oro de Perú y México. Buscaban para ello una mano de obra numerosa y sumisa, a la que trabajar a su antojo como los siervos de la Edad Media europea.

Primero apelaron a los indios de las tierras altas. Pero estos no podían soportar los climas tropicales de las tierras bajas o los virus importados del Viejo Mundo, como la viruela. acostumbrado por en otro lugar a una existencia autónoma, no toleraron ser esclavizados.

Los colonos, ante la ausencia de indios, recurrieron a trabajadores europeos reclutados o secuestrados en los bajíos o en los puertos. ¿Por qué no fueron esclavizados? Simplemente porque la esclavitud dejó de existir en Europa durante mucho tiempo. En su defecto, fueron "comprometidos" por contratos de tres años, de hecho, una forma de esclavitud acordada por un período limitado. Pero estos empleados no pudieron soportar el duro trabajo en las plantaciones y las minas, ni especialmente el clima y las enfermedades tropicales. Muy pocos llegaron vivos al final de su contrato de tres años.

Acto seguido, fuimos a reclutar africanos. El predicador español Bartolomeo de Las Casas pensó que estaba haciendo lo correcto al recomendar esta solución para remediar la infelicidad de los indios. Pero ¿por qué esclavos? Porque la esclavitud era la única manera de explotar a los pobres del continente negro. No existía ni el contrato ni el trabajo asalariado. Dicho esto, la esclavitud nunca estuvo ligada al color de la piel. Por las razones anteriores, todos los esclavos del Nuevo Mundo eran negros o mestizos. Pero los africanos, negros o mestizos también podían ser liberados, vivir como hombres libres y poseer ellos mismos esclavos.

Ya en 1502, apenas diez años después de la llegada de Cristóbal Colón, el Nuevo Mundo hispano había comenzado a recibir esclavos africanos. El primero procedía de las plantaciones de caña de azúcar de la propia Península Ibérica. Entonces, al resultar insuficiente este depósito, los colonos se volvieron hacia la fuente, el golfo de Guinea, dominio reservado a los portugueses en virtud del reparto del mundo fulminado por el papa.

En 1516, quince años después del descubrimiento de Brasil por Pedro Cabral, los portugueses recién comenzaban a importar allí el sistema de plantaciones de azúcar desarrollado con éxito en Santo Tomé.

### **Locura de azúcar**

A finales del siglo XVI ya habían sido transportados a América 300.000 cautivos africanos, la mitad de ellos a Brasil. Un gran número de ellos proceden de Luanda, en el reino de Kongo (actual Angola). Pero en Europa, donde la adicción al azúcar se está extendiendo (¡y la obesidad que la acompaña!), los holandeses, ingleses y franceses no pretenden dejar a españoles y portugueses el monopolio de este fructífero comercio. Tomaron las islas de las Indias Occidentales de manos de los españoles (con la excepción de Cuba y Puerto Rico) y fundaron allí sus propias colonias azucareras.

En todos los puertos importantes del Atlántico, los armadores también lanzaron expediciones al Golfo de Guinea con miras a abastecer de esclavos a las nuevas plantaciones. Los gobiernos europeos están apoyando este tráfico otorgando privilegios fiscales a las empresas y plantando fuertes a lo largo del Golfo de Guinea. Un total de cuarenta entre Senegal y Níger.

Los barcos recalán en la costa guineana, protegidos por estos fuertes, y esperan, a veces durante varios meses, a que los traficantes africanos les traigan cautivos en número suficiente, a menudo "cautivos de casa" nacidos en la servidumbre y, por tanto, más dóciles que los cautivos de guerra. La compra de "ébano", un eufemismo mojígado a la trata de esclavos, tiene todos los aspectos de un comercio ordinario: los jefes y traficantes africanos, que son los principales responsables de ello, esperan una remuneración justa en forma de armas, alcohol y productos manufacturados. .

Los plantadores de las Américas tratan a sus esclavos con rudeza, no sin tener un interés lujurioso en las mujeres negras. De ahí la aparición de una gran población mixta y una gran clase de libertos.



### **La esclavitud y la ley**

Ya en 1435, con la bula Sicut Dudum, el Papa Eugenio IV condenó explícitamente la esclavitud de los guanches, primeros habitantes de las Islas Canarias, por parte de los españoles. Un siglo después, en 1537, Pablo III, sublevado por el comercio atlántico de esclavos, reiteró la condena de la esclavitud... sin más éxito.

Estas condenas papales nada tienen que ver con la bula Romanex Pontifex del Papa Nicolás V, del 8 de enero de 1454. Esta alienta las expediciones conquistadoras de los portugueses a lo largo de las costas africanas, vistas como un medio para frustrar la expansión otomana, pocos meses después de la captura de Constantinopla. No hace referencia a África ni a la esclavitud.

En el Nuevo Mundo, lejos de la vieja Europa, las relaciones entre amos y esclavos

permanecieron inicialmente fuera del marco legal y dieron lugar a innumerables abusos.

En el siglo XVII, deseosos de limitar los abusos sin renunciar a una fuente de enormes ganancias, franceses e ingleses comenzaron a regular la esclavitud y, al hacerlo, a legitimarla.

### **Decimoséptimo siglo**

Cómo la esclavitud se convirtió en una institución. Fue en pasos graduales, desde el siglo XVI hasta el siglo XVIII, que los europeos establecieron la esclavitud en el Nuevo Mundo y

desarrollaron la trata atlántica de esclavos. Esta orientación no era en modo alguno inevitable al principio, se hizo así por una elección de las élites y de los gobernantes a favor de la producción especulativa (azúcar), fuente de rápido enriquecimiento, en lugar de la producción de alimentos (cereales). Al final, los europeos tienen justificado estas elecciones iniciales legitimando la esclavitud de los africanos.



## Grandes plantaciones en lugar de cultivos alimentarios

Después del descubrimiento del Nuevo Mundo por Cristóbal Colón, los europeos, principalmente los españoles, se establecieron allí, en las Indias Occidentales. Aspiran a enriquecerse muy rápidamente y para ello, fuertes en su superioridad militar, obligan a los habitantes a trabajar para su beneficio, ya sea en la minería (pero el oro se agota rápidamente), o en la agricultura.

La reina Isabel de Castilla espera que estos colonos desarrollen cultivos alimentarios, tanto para satisfacer las necesidades de los indios como las de los europeos, todavía demasiado a menudo víctimas de hambrunas y escasez de alimentos. Pero los colonos prefirieron centrarse en cultivos comerciales (caña de azúcar, etc.), en grandes plantaciones esclavistas siguiendo el modelo existente en el Mediterráneo, en el mundo musulmán y en los puestos comerciales portugueses en el golfo de Guinea.

## Una mano de obra de todos los orígenes

Las plantaciones de azúcar aseguran una buena rentabilidad sin demasiadas preocupaciones, pero requieren una gran cantidad de mano de obra. Los españoles reclutan por la fuerza a los indios locales. Pero sucumben muy pronto a la faena o bajo el efecto de enfermedades importadas por los europeos como la viruela o el sarampión. Para compensar la falta de mano de obra local, los plantadores del Nuevo Mundo inicialmente se dirigieron a Europa. Así es como los pobres muchachos, cansados de vegetar en los suburbios de las grandes ciudades, firman contratos con intermediarios por los que se comprometen a servir durante 36 meses en una plantación.

En la América anglosajona, estos trabajadores contratados se denominan sirvientes contratados ("sirvientes contratados"). Son apodados en las Antillas francesas "Bas rouge" o "treinta y seis meses", en referencia a la duración del compromiso.

Cruzan el océano sin bolsa suelta y se les promete libertad, tierra y herramientas, en definitiva independencia, al final de su contrato. Pero sus condiciones de trabajo son pésimas. ¡Menos de la mitad llega con vida al final de su contrato! Esto finalmente se hizo conocido en Europa, por lo que el flujo de reclutas se redujo de año en año hasta que se extinguió alrededor de 1720.

Al mismo tiempo, los colonos complementaron sus necesidades laborales con africanos. El primero desembarcó en las Indias Occidentales en 1502, procedente de... ¡España! Durante buena parte del siglo XVI, en efecto, los traficantes de mano de obra se

contentaron con sacar de los miles de esclavos que trabajaban en las plantaciones de la península hispánica o desembarcaban en sus puertos, procedentes de los mercados de esclavos africanos u orientales.

## La rebelión negra

La colonia de Saint-Domingue, a menudo denominada "Saint-Domingue francés", se convirtió en la colonia europea más rica de todo el Nuevo Mundo. A fines del siglo XVIII, el valor de las exportaciones de Santo Domingo (Haití) superaba incluso al de los Estados Unidos; esta prosperidad se basó en el cultivo comercial de azúcar y café practicado en grandes plantaciones que empleaban a cerca de 500.000 esclavos negros, supervisados por unos 30.000



blancos. En 1789, en vísperas de la Revolución Francesa, la colonia de Saint-Domingue contaba con más de 700.000 esclavos, ui era un número marcadamente grande en comparación con el número de blancos (menos de 50.000); en la parte española de la isla sólo había 30.000 esclavos. Las ideas de la Revolución Francesa se extendieron a Santo Domingo. Primero, los "Altos Blancos" consideraron la independencia de la isla; luego los "Blancecos" exigieron la igualdad con los "Blancos Altos", mientras que los Negros y Mulatos libres exigieron la igualdad con los "Blancecos".

La revuelta de los negros comenzó en 1791, cuando más de 1000 blancos fueron asesinados y saqueadas las fábricas de azúcar y las cafeterías. Bajo el liderazgo de sus líderes, Toussaint Louverture (conocido como Toussaint Bréda), luego Jean-Jacques Dessalines, Henri Christophe y Alexandre Pétion, los negros libraron una guerra de liberación. Temiendo "ver pasar los bienes de Santo Domingo a manos enemigas", el primer representante de la Convención de París, el comisario Santhonax, proclamó la libertad de los esclavos

el 29 de agosto de 1793 en la Provincia Norte, y el 4 de septiembre en la Provincia Sur. El 2 de febrero de 1794, la Convención confirmó esta declaración y extendió la abolición de la esclavitud a todas las colonias francesas.

La Convención declara abolida la esclavitud de los negros en todas las colonias; en consecuencia, decreta que todos los hombres, sin distinción de color, domiciliados en las colonias, son ciudadanos franceses y gozarán de todos los derechos garantizados por la Constitución.

En realidad, el decreto se aplicaría sólo a Guadalupe, antes de ser derogado por el primer cónsul (Bonaparte) en 1802. Mientras tanto, tan pronto como comenzó la revuelta de los negros en 1791, los acadianos, que habían sobrevivido hasta entonces, huyeron a Luisiana o a los Estados Unidos. Esta vez, Georgia los recibió adecuadamente -Francia se había convertido en el aliado de los Estados Unidos- y pudieron establecerse en St. Mary's en el condado de Camden.

La instalación de los acadianos en Saint-Domingue resultó ser un amargo fracaso. En 1763, las colonias británicas de Nueva York, Georgia y Pensilvania enviaron algunos de "sus" acadianos a Santo Domingo para deshacerse de ellos, más de 400 en total. En 1765, la colonia de Nueva Escocia envió 600 de "sus" acadianos a Santo Domingo. Finalmente, solo unos 220 acadianos abandonaron Francia; se habían dejado convencer por las promesas del ministro Choiseul. En total, más de 1.200 acadianos fueron enviados a la colonia de esclavos de Saint-Domingue. Algunos contemporáneos de la época incluso estiman su número en 3000 individuos presentes en el suelo de Santo Domingo.

Lo mismo ocurrió con los acadianos de Nueva Escocia y Francia. La población se redujo a la mitad en un solo año. El gobernador de Saint-Domingue, Charles Henri Théodat (1764-1766), finalmente puso a trabajar a los acadianos sobrevivientes haciéndolos participar en trabajos forzados para la construcción de una fortaleza. Ya en 1765, la mayoría de los acadianos pidieron a las autoridades que abandonaran la isla. Algunos lograron obtener el permiso, pero otros huyeron por su cuenta. Al final, solo unas pocas familias acadianas permanecieron en la isla.

Toussaint Louverture, uno de los pocos negros que sabía leer y escribir, se unió al gobierno francés y fue nombrado general de la República y gobernador de la isla. Pero la amenaza de la restauración de la esclavitud por parte de Bonaparte llevó a Toussaint Louverture a tomar nuevamente las armas contra Francia.

En 1801, incluso tomó posesión de la parte española de la isla que deseaba unir a Santo Domingo (Haití). El 29 de octubre de 1801, Bonaparte hizo publicar un decreto con estas palabras: "La toma de la parte española hecha por Toussaint Louverture es nula y sin efecto" (art. 3).

En 1802, Bonaparte envió a Saint-Domingue a su cuñado -este último se había casado con Pauline Bonaparte-, el general Charles Victor Emmanuel Leclerc (1772-1802), con 35.000 hombres y 96 barcos (incluidos 60 prestados por Holanda), que constituyó la fuerza expedicionaria más grande de la historia de Francia, con la orden formal de "hacer cumplir la soberanía del pueblo francés".

Toussaint Louverture practicó una política de tierra arrasada, una guerra de desgaste, una verdadera guerra de guerrillas que agotó a las tropas francesas que sólo ocupaban la costa. Después de tres meses de una sucia campaña llena de atrocidades, Toussaint Louverture ofreció su rendición (2 de mayo de 1802) al general Leclerc, a cambio de su libertad y la integración de sus tropas en el ejército francés. Fue capturado por engaño el 7 de junio e internado en el castillo fortificado de Joux, en el Jura, con su fiel servidor Mars Plaisir. Durante su encarcelamiento, Toussaint Louverture fue vigilado de cerca y solo podía comunicarse con su sirviente. Finalmente, enfermo de frío, fue encontrado muerto el 7 de abril de 1803, sentado en una silla. Fue enterrado como un oscuro prisionero en una fosa común en el cementerio del pueblo de Saint-Pierre, cerca de la fortaleza de Joux.

El apodo de Louverture (o L'Ouverture) le habría venido de las "brechas" que abrió en las filas de sus enemigos (franceses, británicos o españoles). Consciente de su valor como soldado, no dudó en enviar a Bonaparte una carta que comenzaba con estas palabras: "Del primero de los negros al primero de los blancos". En París, Toussaint será bautizado como "el Napoleón negro". Durante





su exilio en Santa Elena, Napoleón se culpó a sí mismo por haber sido entrenado para someter por la fuerza a la colonia de Santo Domingo. Admitió que hubiera sido mejor conformarse con gobernar Saint-Domingue "a través de Toussaint":

Me tengo que culpar por un atentado en la colonia de Santo Domingo durante el Consulado. Fue un gran error haber querido



someterlo por la fuerza. Tuve que contentarme con gobernarlo a través de Toussaint [...]. Sólo había cedido a la opinión del Consejo de Estado y de sus ministros, llevado por las crialleras de los colonos, que formaban un gran partido en París y que, además, eran casi todos realistas y vendidos al caso inglés.

## La declaración de independencia

El 1 de enero de 1804 se proclamó la independencia de la colonia de Santo Domingo y se convirtió oficialmente en Haití, la primera república negra libre.

El nombre Haití vendría de un término amerindio ayiti, aïtij o ahitij. Varios autores afirman que es un derivado del arawak aetti que significa "piedra" y le dan como definición "tierra" o "país" calificado como "pedregoso", "rocoso", "escarpado", es decir "tierra alta" o "tierra de altas montañas".  
Independencia efectiva

En Haití apenas comenzaba un período confuso cuando se sabe que entre 1804 y 1957, 24 de los 36 jefes de Estado fueron derrocados o asesinados. La élite mulata se apropió de las tierras de los colonos franceses, reproduciendo así el orden colonial con algunos arreglos ad hoc. Sin embargo, los esclavos se habían rebelado para tener acceso a la tierra y se creían dueños en lugar de los antiguos amos. La élite nunca lo vio así: los antiguos esclavos se convertirían en trabajadores agrícolas. Después de un declive demográfico debido al período revolucionario, Haití tenía 380.000 ciudadanos en 1805.

Fue Jean-Jacques Dessalines quien expulsó a los últimos franceses y proclamó la independencia de Saint-Domingue, que se había convertido en Haití. Al obtener la independencia, Haití seguía siendo la parte más rica, poderosa y poblada de la isla Hispaniola.



Pero ningún país apoyó al nuevo estado negro, que quedó abandonado a su suerte. Francia no reconocerá a Haití hasta 1838. Fue la única "república negra" de todo el siglo XIX. Dessalines tomó inmediatamente el título de emperador en 1804 bajo el nombre de Jacques I. El francés se utilizó como idioma oficial de facto, aunque toda la población negra hablaba criollo. Solo la élite mulata y unos pocos negros educados hablaban francés.

Tras el asesinato de Dessalines en 1806, el país se dividió en dos: al norte, un reino gobernado por Henri Christophe (1767-1820), al sur, una república gobernada por un mulato, Alexandre Sabès, conocido como Pétion. En 1807, Henri Christophe, un antiguo esclavo, se proclamó presidente y generalísimo de las fuerzas terrestres y marítimas del Estado de Haití. En 1811, fue coronado "Rey de Haití", pero no controló que el Norte, el bastión tradicional de las facciones negras radicales.

A pesar de sus esfuerzos por promover la educación y codificar leyes (el "Código Enrique" como el "Código Napoleón"), Enrique I era un rey impopular y su reino entraba constantemente en conflicto con el Sur republicano. Construyó una fortaleza gigantesca (ciudadela) para contrarrestar un posible ataque europeo.

Por su parte, Alexandre Pétion (1770-1818), mulato, era en principio partidario de la democracia constitucional. En 1816 se autoproclamó "presidente vitalicio" y suspendió la legislatura. Murió de fiebre amarilla en 1818; su protegido, Jean-Pierre Boyer, lo sucedió. Los haitianos solo lograron mantenerse en la parte occidental de la isla. El Tratado de París de 1814 unió nuevamente Santo Domingo a España. La dictadura impuesta por España provocó, en diciembre de 1821, la sublevación de los dominicanos que a su vez proclamaron su independencia.

En 1818, Jean-Pierre Boyer, un mulato, fue reconocido como



**François Duvalier**

presidente sin oposición. En 1822 anexó la parte española de la isla y gobernó toda la isla de Haití durante veinticinco años. Su reinado es hasta el día de hoy el récord de longevidad de un presidente en este país. Los haitianos esperaban así unificar la isla para protegerse de los franceses que podrían haber regresado y acabar con la independencia. En 1825, el rey de Francia, Carlos X, acordó reconocer la independencia de la República de Haití a cambio de una indemnización de 150 millones de francos oro. El presidente J.-P. Boyer logró reducir la suma a 90 millones. Para pagar esta deuda, tuvo que introducir fuertes impuestos, pero sus medidas despertaron la hostilidad popular. De hecho, le tomará más de cien años a Haití

pagar esta abrumadora deuda.

Por otro lado, el antagonismo entre los negros de Haití, los criollos y los mestizos de habla hispana hizo imposible la unificación de la isla. Una insurrección persiguió a la guarnición haitiana de Santo Domingo en 1844 y proclamó la República. Fue recién el 27 de febrero del mismo año que el país tomó oficialmente el nombre de República Dominicana, al mismo tiempo que obtuvo su independencia gracias a Juan Pablo Duarte, Francisco del Rosario Sánchez y Ramón Matías Mella, apodados los "padres de la patria". Sin embargo, debilitada por la amenaza de una invasión haitiana, la República Dominicana, dirigida desde 1844 por el presidente Pedro Santana, pidió ayuda a España, que volvió a anexionar el país. La presencia de España no logró acabar con la inestabilidad, y en febrero de 1865 los dominicanos recuperaron su independencia. De 1844 a 1930, la República Dominicana vivirá 50 cambios de presidente y 30 revoluciones.

### El siglo 20

La violencia que se ha desatado en la isla desde la llegada de los europeos continuó hasta el siglo XX. El inicio del siglo estuvo marcado por la intervención de los Estados Unidos, preocupado por las amenazas que el descontento interno y la codicia europea representaban para sus inversiones, y que envió a los marinos a ocupar la República de Haití entre 1915 y 1934, y la República Dominicana de 1916 a 1924.

En 1946, Dumarsais Estimé fue elegido presidente. En 1957, François Duvalier, apodado "-Papa Doc-", tomó el poder e instauró una dictadura, apoyado por siniestros escuadrones de la muerte, los "Tontons macoutes-", responsables de miles de asesinatos de opositores o rivales. En 1971, su hijo, Jean-Claude Duvalier ("-Bébé Doc-") lo sucedió y siguió una política represiva. En 1986, fue derrocado del poder por los militares, quienes intentaron en un clima de caos organizar elecciones. no tuvieron éxito hasta 1990.

La votación lleva a la presidencia de Jean-Bertrand Aristide, que llevó a creer en una democratización del país. Pero fue rápidamente derrocado por el ejército, que de 1991 a 1994 recurrió nuevamente a la represión a muerte. Luego, Estados Unidos intervino para restaurar a Aristide a la presidencia.

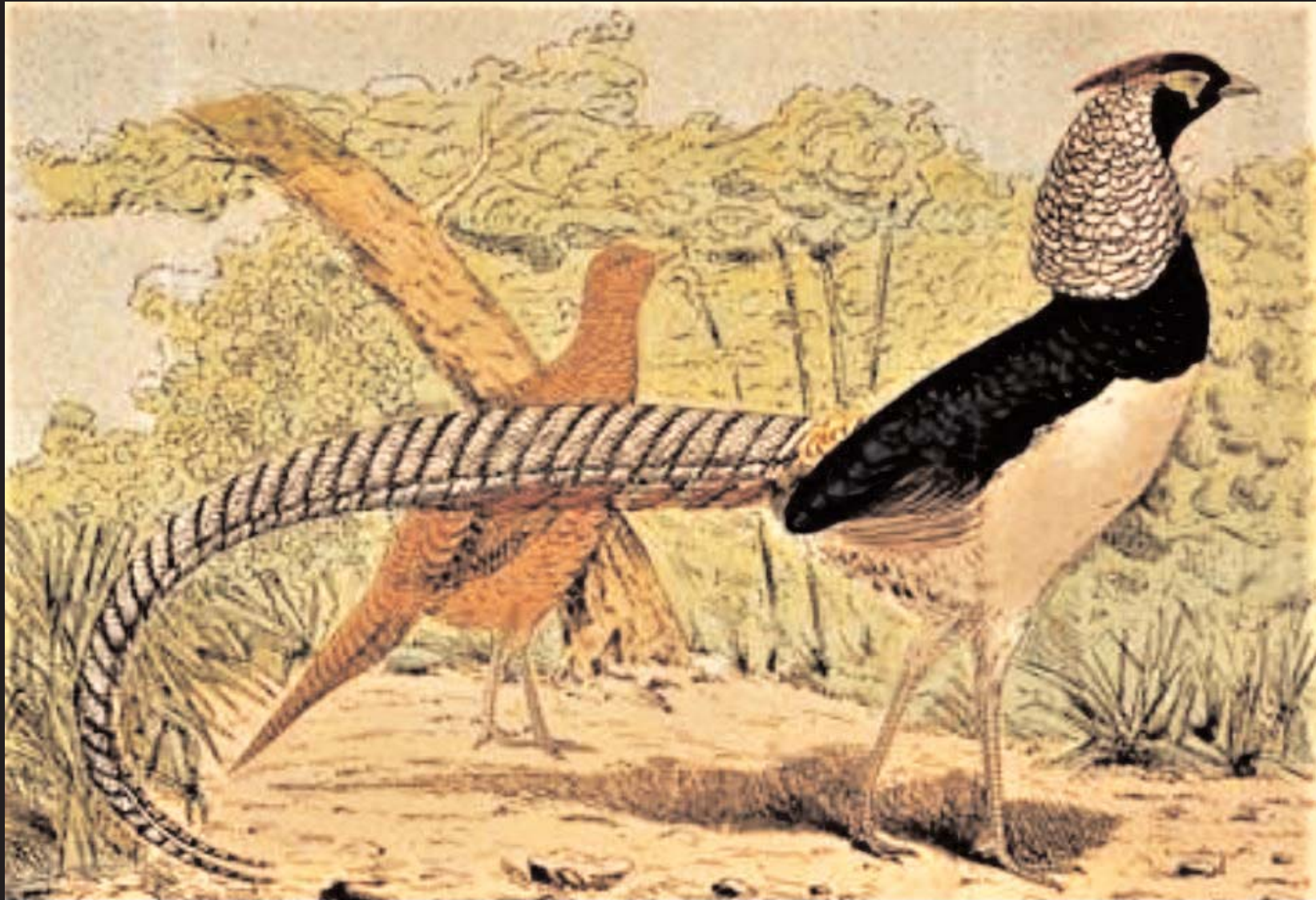
Su creciente impopularidad, el fraude electoral, la corrupción del régimen que encarna, el regreso mismo de las viejas prácticas de los escuadrones de la muerte hundirán rápidamente al país de nuevo en



el caos. Aristide será depuesto el 29 de febrero de 2004 y expulsado del país por la intervención de una internacional (Estados Unidos, Francia, Brasil, etc.) solicitada por la ONU.

Por su parte, República Dominicana, librada de la ocupación estadounidense en 1924, pronto experimentó nuevos reveses. En 1930, Rafael Trujillo toma el poder, para mantenerlo (abiertamente o a la sombra de los testaferros) por más de tres décadas. Su dictadura, tan sangrienta como la de los Duvalier, terminó, gracias al apoyo de la CIA, con su asesinato en 1961.

Poco tiempo después de la revolución cubana, el auge de los partidos de izquierda revelado por el inicio de la democratización del país impulsó a Estados Unidos a intervenir militarmente en 1964. La ocupación del país duró un año y dejó el poder a Joaquín Balaguer, un antiguo esbirro de Trujillo. Su reinado, marcado por una serie de elecciones amañadas, está marcado por el regreso de los escuadrones de la muerte y los asesinatos políticos por miles. Obligado a dejar el poder en 1978, presionado por el presidente de los Estados Unidos, Jimmy Carter, Balaguer se vio nuevamente electo en 1986. Su fracaso en las elecciones de 1994 marcó el inicio de una alternancia política de carácter democrático en el país.







mezclaban con azúcar. Con sabor a vainilla o canela, se convirtió en la delicia de los madrileños. Reportada por primera vez en 1535, la piña dio en Brasil, su tierra de origen, el nombre de *nana*, palabra que en lengua caribeña significa perfume y cuya forma doble *ana-ana* evoca el olor de los perfumes.

#### Una vista idílica

Varios viajeros transmitieron una visión idílica de América. La naturaleza tropical, con su exuberante vegetación y sus aguas caudalosas, engendró el mito tenaz de la riqueza inagotable del trópico. Los guacamayos de colores brillantes y otras aves de Brasil deleitan los ojos de los artistas. Entre los "nuevos" animales, como el tucán, el castor, el pavo (criado en México), el manatí, mamífero marino que revivió el mito de las sirenas, es el armadillo el elegido para simbolizar la fauna americana; luego se representaba con proporciones gigantes, utilizado como montura.

Las plantas americanas ahora son parte de nuestra vida diaria. Christophe Colomb vio inmediatamente el interés por el maíz, el "*Zea mays*" de los indios de Hispaniola. Sin embargo, la papa andina tardó en ser aceptada. Llegó a América del Norte -que ya contaba con la alcachofa de Jerusalén descrita por Champlain- vía Europa en el siglo XVII y, a pesar del ejemplo de los países germánicos, Francia no la adoptó hasta después del trabajo de Parmentier sobre las "plantas nutritivas", en 1781. América también llegó el girasol, la calabaza y varias calabazas, pimientos y pimientos, tabaco; el tomate, al que se le atribuían malas propiedades, y que siguió siendo una curiosidad en Europa cultivada en jardines botánicos, antes de convertirse en condimento en el siglo XVIII; vainilla, una orquídea mexicana cuyas vainas usaban los aztecas para dar sabor al cacao, "alimento de los dioses" cuyos granos eran tan apreciados que servían como moneda. La reunión del cacao y el azúcar que presidieron los europeos aseguró la fortuna comercial de esta tonificante planta.

1) *Arbol de cacao originario de América del Sur, el cacao fue importado a España por Cortés en 1527. Su cultivo comenzó al año siguiente. Primero considerado un medicamento, por su sabor amargo, solo se puso realmente de moda a finales del siglo XVI después de sufrir una serie de transformaciones como la adición de azúcar y vainilla.*

#### 2) Piña

*Plantas de Martinica y Guadalupe...*

*Charles Plumier (1646-1704), 1688.*

*Acuarela y gouache*

*BnF, Departamento de Grabado y Fotografía, JD-18 FOL, f. 26v*

© Biblioteca Nacional de Francia

#### 3) café

*La botánica al alcance de todos...*

*Nicolás François Regnault, 1774.*

*BnF, Departamento de Grabado y Fotografía, JC-11(B)-FOL,*

*Volumen 3*

© Biblioteca Nacional de Francia

#### 4) pimientos (chiles)

*Phytanthoza-iconografía*

*Johann Wilhelm Weinmann (1683-1741), Rastibona, 1737-1745.*

*BnF, Departamento de Grabado y Fotografía, JC 12 FOL*

© Biblioteca Nacional de Francia

Chocolate llegó a España en forma de hogazas y barras ya en 1520. Las semillas del árbol del cacao se secaban al sol, se molían y se



## **CUBA**

1492 - Descubrimiento de Cuba por Colón.

1511 - Inicio de la colonización española.

1868-78 - Primera Guerra de Independencia.

1898 - Independencia de España; administración de los Estados Unidos.

1902 - Retiro americano.

1952 - Dictadura de Batista.

1959 - Revolución Cubana; comienzo del régimen castrista.

2006 - Castro se retira en favor de su hermano.

2016 - Muerte de Fidel Castro (25 de noviembre).

Fue en su primer viaje, en 1492, cuando Cristóbal Colón desembarcó por primera vez en la isla de Cuba, que desde principios del siglo XVI se convirtió en colonia española durante casi cuatro siglos. El exterminio de la población indígena requirió el empleo de esclavos de África y, hasta 1860, más de 3 millones fueron importados a la isla. Fueron empleados en plantaciones de café y azúcar. La Habana, la capital de Cuba, se convirtió también en el punto de paso de las flotas que llevaban a España las riquezas amasadas en México y Perú, lo que despertó la codicia de piratas y corsarios. En 1660 y 1762 los ingleses la tomaron y la saquearon; pero fue devuelta en 1763 a los españoles, quienes impusieron un régimen muy duro a las poblaciones, dando lugar así a varias revueltas.

Bajo la presión de la opinión pública y compelida por la unión de criollos y negros españoles contra blancos extranjeros, España se vio obligada a hacer importantes concesiones a los habitantes de la isla. En 1817 abrió el puerto de La Habana al comercio exterior, y abolió, al menos oficialmente, la esclavitud en 1847, luego otorgó unas mediocres ventajas a los trabajadores, en 1856. Pero la situación no se modificó apreciablemente, y los isleños se levantaron en 1868. La lucha alcanzó su clímax en 1897 y duró un total de diez años. Tras una apariencia de calma, se reanudó en 1895 y, gracias a la intervención de los Estados Unidos, que durante mucho tiempo habían tenido designios anexionistas en la isla, Cuba se liberó del yugo español en 1898. Permaneció administrada por los Estados Unidos hasta 1902. , y todavía sufrió una forma de tutela estadounidense, por su política exterior hasta 1934.

Durante el siglo XX se sucedieron varias dictaduras en el país. La de Machado y Morales, en 1925, luego la de Fulgencio Batista, hombre fuerte del país desde 1933, pero que no tomó oficialmente la cabeza del país hasta 1940 (y nuevamente en 1952) se distinguirán por su carácter represivo y el sistema de corrupción que habrán significado. En 1959, la Revolución Cubana condujo a la caída de Batista. Fidel Castro, líder del levantamiento, toma el poder y compromete al país en una alianza con la Unión Soviética, mientras establece una economía de tipo marxista en Cuba. El derrumbe de la URSS en 1990, principal pilar económico del país, sujeto además a un boicot comercial por parte de Estados Unidos desde 1961, sumió a Cuba en una recesión sin precedentes, pero sin amenazar aparentemente el poder autoritario del régimen castrista. vigente a principios del siglo XXI.

### **Españoles en cuba**

La isla de Cuba fue descubierta el 28 de octubre de 1492 por Cristóbal Colón quien le dio el nombre de Juana; después Velásquez la llamó Ferdinanda, pero prevaleció el nombre de Cuba que le dieron los indígenas. Colón lo exploró más a fondo en su segundo viaje, pero aún conservaba la ilusión de que era el extremo oriental de Asia; incluso su viaje de 1502 no lo disipó. La verdadera naturaleza de la isla, que fue abandonada por Haití, no la conoció hasta 1508 Sebastián Ocampo, quien recibió el encargo del gobernador Nicolás Ovando de explorar y circunnavegar Cuba. Se decidió entonces colonizarla y en 1511 partió con este fin desde Haití o La Española una expedición comandada por Diego Velásquez. Desembarcó en Santiago con trescientos hombres montados en cuatro naves; después de una breve resistencia a la que se opuso el cacique Hatoney, a quien había quemado vivo, Velásquez se apoderó de Cuba.

### **La colonización.**

En ese momento, la isla estaba habitada por una población (probablemente caribe) que probablemente llegaba a más de 200.000 habitantes. Menos de cincuenta años después, no quedarían 30.000, habiendo escapado un gran número de ellos por suicidio a la crueldad y exigencias de los conquistadores. Pero ya en tiempos de Velásquez, su capellán, el famoso Las Casas que defendía a los indígenas, defendía la idea de traer a la isla otra mano de obra: la que pudieran constituir los esclavos negros arrancados de África. Bajo el gobierno de Velásquez (fallecido el 1 de diciembre de 1524) la colonia prosperó. Allí fundó los pueblos más antiguos de la isla: en 1512, Nuestra Señora de la Ascensión que pasó a ser Baracoa, luego Bayamo, Trinidad Santo Espíritu, Puerto Príncipe, Santiago de Cuba, finalmente San Cristóbal; el lugar de la matanza de treinta

españoles recibió el nombre de Matanzas; pronto, sirvió como punto de partida para la conquista de México por Cortés (1519).

Después de esta conquista y la exploración de la Florida, se desarrolló mucho el puerto del Noroeste, San Cristóbal, que se convirtió en La Habana. Destruída por corsarios franceses en 1538, fue reconstruida por el gobernador Hernando de Soto; éste oprimía terriblemente a los indios de los que era exterminador. A principios del siglo XVII quedaban todavía 6000. En 1560 habían desaparecido. La situación más favorable de La Habana, en particular para resistir los ataques de los corsarios, decidió a los españoles a trasladar allí el centro de su dominio en la isla que habían establecido inicialmente en Santiago. La admirable ubicación de la nueva capital salvó a Cuba de la suerte de las otras Indias Occidentales, abandonadas por los españoles y reanimadas recién a finales del siglo XVII cuando se asentaron allí los franceses y luego los ingleses.

La Habana fue fortificada en 1584 y en 1633 se convirtió en la sede de un gobierno separado. A lo largo del siglo XVII, Cuba tuvo que sufrir las incursiones y saqueos de los filibusteros. En 1604, el capitán Gilbert Giran, al frente de una partida de doscientos hombres, la saqueó; en 1522 los ingleses ocuparon el Fuerte Morro de Santiago; en 1679 los franceses dirigidos por Franquesnoi asaltaron la región oriental; en 1638, Puerto del Príncipe había sido saqueado por Morgan. Sólo La Habana repelió los ataques; en 1542 había sido quemada; pero en 1544 el francés Boas; en 1585, el inglés Drake; en 1622, 1623 y 1638, los ingleses fracasaron allí.

### **Época de siembra.**

En el siglo XVIII se inició el desarrollo de las plantaciones; a la ganadería se sumó el cultivo del tabaco; habiéndose reservado el gobierno el monopolio, en 1717 estallaron varias insurrecciones que fueron sofocadas. Se desarrolló un inmenso contrabando especialmente con Jamaica y el monopolio se cedió a comerciantes de Cádiz. Al finalizar la Guerra de los Siete Años, los ingleses que acababan de conquistar Martinica encabezaron una gran expedición contra Cuba; en 1762, cuarenta y cuatro navíos trajeron frente a La Habana 15 000 hombres de tropas de desembarco comandadas por el almirante Pococke y Albemarle. El gobernador Juan de Prado de Porto Carrero se defendió durante un mes y capituló el 13 de agosto de 1762. Los ingleses, dueños de la mitad occidental de Cuba, proclamaron allí la libertad de comercio. Al año siguiente lo evacuaron, habiendo obtenido Florida a cambio. Los españoles se vieron obligados, en 1765, a conceder a Cuba libertad de comercio con España. Este fue el punto de partida de la fortuna de la colonia y de su capital, La Habana.

Las plantaciones despegaron y La Habana se convirtió en el gran mercado de esclavos de la América española a partir de 1773. En 1777, Cuba formó una capitanía general especial. Después de la Guerra de Independencia de los Estados Unidos, a La Habana y Santiago se les concedió el derecho de comerciar con países extranjeros; en 1790 se declaró libre el comercio de esclavos. Cuba también se benefició indirectamente de la Revolución Francesa. Un gran número de hacendados franceses de Santo Domingo se trasladaron allí y la aprovecharon de su experiencia, incluso de su capital; entonces se introdujo el cultivo del café.

### **El siglo 19**

La audiencia española (supremo tribunal) de las Antillas fue trasladada de Santo Domingo a Puerto Príncipe (1797). Se reprimieron las revueltas de esclavos; en 1812 tuvo lugar la liderada por Aponte; luego, en 1844, estalló otra en Matanzas, una tercera estalló en 1848, cuando la República Francesa había liberado a los esclavos de las Antillas francesas. La dominación española no sólo estaba amenazada por los negros. Los criollos en Cuba, como en las demás colonias españolas, soñaban con la autonomía. Sin embargo, buenos gobernadores como el Marqués de La Torre (1771-1777) y el General Las Casas (1790-1796) se adelantaron al descontento; en 1816 se abandonó el monopolio del tabaco; en 1818, libertad de comercio concedida a los cubanos.

La isla tuvo diputados a las Cortes desde 1812 hasta 1820. También esta colonia se mantuvo fiel; en 1823, 1826 fracasaron las conspiraciones; así mismo en 1828 la dirigida por la sociedad del Águila Negra. La situación se complicó durante la revolución liberal de 1836; el general Tacón, que lo gobernaba, se mostró hostil a los liberales y logró impedir la admisión de diputados cubanos al parlamento español; a la isla se le prometió una constitución especial. La promesa no se cumplió y los criollos estaban cada vez más descontentos. Las dificultades creadas por este antagonismo tan marcado bajo el gobierno opresor de O'Donnell (1844) se vieron agravadas por las dificultades internacionales. Inglaterra, que había decidido abolir el comercio de esclavos, quería que las colonias españolas no fueran una excepción, ya que el mantenimiento de la esclavitud y el reclutamiento de esclavos africanos les otorgaba una gran ventaja competitiva.



## **Los fines anexionistas de Estados Unidos.**

Un tratado concluido en 1847 entre Inglaterra y España fijó el 3 de mayo de 1820 para la abolición de la trata de esclavos; España recibió una indemnización de 10 millones de francos. Inglaterra pagó el dinero, el gobierno español prohibió el comercio de esclavos, pero favoreció el contrabando. Las múltiples protestas de Inglaterra, que se aprovecharon de estas incidentes para intervenir en los asuntos cubanos, despertó a Estados Unidos. También codiciaban la "perla de las Antillas". En 1825 rechazaron la petición de los españoles que les ofrecían ventajas comerciales si la república quería garantizarles la posesión de Cuba. Se mostraron bastante dispuestos a llevarse bien con los criollos. Estas inclinaciones fueron muy marcadas entre los estados esclavistas de la Unión Americana (Estados Unidos); por el contrario, las del Norte fueron desfavorables. A mediados del siglo en que dominaban los demócratas, se podía creer inminente la anexión de Cuba a la gran República.

En 1845, se propuso al Senado de Washington comprar la isla; en 1846 se formó una empresa americana que quería juntar mil millones (200 millones de dólares) para comprarle Cuba a España; un Cuerpo Libre de mil quinientos hombres reunidos en Bound Island bajo las órdenes del coronel White estaba a punto de partir hacia Cuba cuando el gobierno estadounidense se opuso en nombre del derecho internacional. Se estaba formando en Nueva York una Junta promotora de los intereses políticos de Cuba, que podía contar con la simpatía de la prensa norteamericana. A la cabeza estaba el general Narciso López, un venezolano que había combatido a Bolívar, luego a los carlistas, fue nombrado gobernador de Trinidad, gracias a Espartero; depuesto, conspira en Cuba y se ve obligado a refugiarse en Estados Unidos (1847).

López era más autonomista que anexionista. En 1850 intentó una expedición; desembarcando en Cárdenas con seiscientos hombres el 19 de mayo, se vio obligado a huir; juzgado en Georgia, luego en Nueva Orleans y dos veces absuelto, volvió con el americano Crittenden y el húngaro Tragay; desembarcado cerca de Bahía

Honda el 11 de agosto, fue aplastado por diez fuerzas, capturado y ejecutado en La Habana, el 31 de agosto también habían sido fusilados el coronel Crittenden y los caciques locales Agüero y Armentero; doscientos cubanos fueron desterrados por orden del gobernador, general Concha.

A pesar de estos éxitos, los preocupados españoles pidieron a Estados Unidos, Francia e Inglaterra que les garantizaran la posesión de Cuba (1852); nueva negación. El capitán general Penezuela inauguró entonces una nueva política y buscó apoyarse en los negros que favorecía, decretando el 1 de enero de 1854 una emancipación parcial. Se le acusó de africanizar el país y el descontento se extendió a las clases adineradas que se tornaron favorables a la anexión a Estados Unidos. Al enérgico Concha se le encargó en 1854 reprimir el movimiento: arrestó a los caciques en los pueblos, formó batallones negros, deportó a cien cubanos, amedrentó a los americanos; éstos, exasperados en un principio por el embargo de su navío Black Warrior (por contrabando), y el encarcelamiento de sus nacionales, se dejaron detener por la habilidad diplomática y la energía de Concha, que fue recompensada por sus servicios con el título de marqués de La Habana. Sin embargo, el presidente Buchanan fue elegido en los Estados Unidos; antes había firmado en Ostende (octubre de 1854) la declaración de los delegados americanos Soulé y Mahon, según la cual el pago a España de una indemnización de 200 millones de dólares daría a Estados Unidos el derecho a ocupar Cuba. Sin embargo, Buchanan no hizo nada; Concha, reemplazado por un tiempo por el general Lersundi (1857), retornó a su cargo en 1858. Se abandonó el proyecto de anexión a los Estados Unidos.

## **¡Libertad!**

En el período siguiente persistió el descontento cubano; se quejaron de los abusos administrativos, de la arbitrariedad y venalidad de los funcionarios enviados desde el continente, del peso de los impuestos y del régimen económico impuesto únicamente en beneficio de la metrópoli, el diezmo que aplastó la agricultura, la alcabala, el

impuesto 6% ( aumentado sustancialmente a partir de entonces), sobre las transacciones inmobiliarias y la venta de esclavos, los derechos impuestos a las exportaciones; reclamaron las libertades civiles y políticas concedidas a la mayoría de los pueblos europeos (libertad de prensa, de petición, de acceso a los empleos públicos, libertad de comercio, representación en las Cortes españolas, junta provincial, etc.); además, la abolición de la esclavitud, exigida sobre todo por los negros, también fue exigida por los criollos que propusieron medidas graduales muy prácticas.

En 1866, una comisión convocada por la reina Isabel II presentó estas pretensiones. El gobierno de Madrid no le hizo caso; en 1868 se elevaron los impuestos directos al 10%; los reformadores fueron perseguidos. Además, estalló una insurrección en Cuba. Céspedes y Aguilera dieron la señal en Yara, cerca de Bayamo, y se unió el marqués de Santa Lucía, en Puerto Príncipe (octubre de 1868). Los insurgentes libraron una guerra de guerrillas; amos de la parte oriental de la isla, después de la toma de Bayamo, llamaron a los esclavos a la libertad, prometiendo una compensación a los dueños de los esclavos. Los españoles actuaron con salvaje energía; el general Dulce confiscó las propiedades de los insurgentes; se decidió fusilar a cualquiera que se encontrara fuera de su vivienda. El general español Balmaceda fue derrotado cerca de Nuevititas (25 de noviembre), el coronel Alvear en diciembre, pero Bayamo fue reconquistada. El gobierno republicano, formado por el Marqués de Santa Lucía, Cisneros Betancourt, y los dos Agramontes, operaba al margen del insurreccional Capitán General Céspedes, pero de acuerdo con él.

Los insurgentes eran inferiores en fuerza, pero dominaban todo el campo, bloqueando a sus enemigos en las ciudades, diezmándolos mediante la guerra de escaramuzas, mientras la fiebre amarilla los asolaba. Las operaciones fueron realizadas principalmente por Quesada; obtuvo de tales éxitos que en febrero de 1869 el gobernador español Dulce ofreció una amnistía y concesiones en los principales agravios (siendo los liberales dueños de España); se negaron,

los cubanos querían la independencia. El distrito de las Cinco Villas se rebeló y su líder militar, el polaco Kulov, derrotó constantemente a los españoles; el gobierno republicano del distrito central abole la esclavitud. El 10 de abril de 1869 se realizó en Guáimaro una convención nacional de diputados del centro y oriente de Cuba; votó una constitución, dividió la república en cuatro estados, nombró presidente a Céspedes y general en jefe a Manuel Quesada.

La ayuda llegó de los Estados Unidos. Jordán, sucesor de Quesada, derrotó a los españoles en Guáimaro el 1 de enero de 1870. Los refuerzos enviados desde España fueron víctimas de la fiebre amarilla; las legiones de voluntarios formadas para reforzar el ejército de línea fueron absolutamente indisciplinadas, encarcelando y expulsando al gobernador Dulce (junio de 1870). Esto explica por qué fuerzas estimadas en 110.000 hombres (40.000 de línea y 70.000 voluntarios) no pudieron vencer a 25.000 insurgentes.

Gobernadores Caballero de Rodas (1870), Balmaceda (diciembre de 1870), a pesar de su terrorismo; Ceballos (1872), Pieltain (1873) quedaron impotentes; este último ofreció la paz a Céspedes, quien la rechazó, no queriendo los independientes de Cuba seguir siendo súbditos españoles, cualesquiera que fueran las condiciones. En noviembre de 1873 se nombró gobernador al general Jovellar y en diciembre Cisneros sucedió a Céspedes en la presidencia. Fue capturado y fusilado en febrero de 1874. El aspecto de las cosas cambió. Jovellar fue un hombre enérgico y capaz; el oeste de la isla permaneció fiel; declaró a Cuba en estado de sitio, incorporó a la milicia a todos los hombres capaces y empleó al décimo contra los insurgentes. La oposición suscitada por sus medidas hizo que fuera revocado y sustituido por José de la Concha, que conocía la isla y era querido por los hacendados.

Este último derrotó a los insurgentes en Yarayaba (septiembre de 1874). Pero la guerra carlista paralizó España; había gastado, de 1869 a 1874, 300 millones; de los 80 000 soldados enviados a Cuba entre octubre de 1868 y 1874, sólo quedaron 12 000. Sin embargo,



la insurrección fue impotente para conquistar la región occidental de la isla, la más rica y poblada.

Estados Unidos había ofrecido en varias ocasiones sus buenos oficios, declinados cautelosamente por España; además, a la mayoría de los norteamericanos poco le importaba sumar un millón de españoles católicos y medio millón de negros. Así, el temido conflicto, tras la toma del Virginius y la ejecución sumaria de medio centenar de marineros estadounidenses por guerra de contrabando (31 de octubre de 1873), fue descartado por la Convención de Washington. Cuando la insurrección carlista fue sofocada, se enviaron suficientes fuerzas a Cuba. Jovellar los trajo en marzo de 1876, abolió el 10% de impuesto a la renta; las guerrillas insurgentes fueron desarmadas sucesivamente. En 1877 se prometieron concesiones de tierras a soldados, colonos leales e insurgentes sumisos. En 1878, el General Martínez Campos completó la sumisión de los cubanos a través del Pacto de Camagüey; les prometió amnistía, abolición de la esclavitud, monopolios, impuestos a la exportación.

Las Cortes de España no ratificaron todas estas concesiones en 1879. Sin embargo, en 1880 se decidió la abolición de la esclavitud, salvo un internado de siete años para los libertos, y en 1886 se consumó. A los negros, que tenían un contrato de trabajo de cuatro años, se les otorgaron derechos civiles y políticos. El 13 de abril de 1884 se introdujo en la isla la constitución española. Finalmente, los agravios económicos recibieron satisfacción tras las grandes concesiones hechas por España a los Estados Unidos en 1890. Pero, por una ceguera increíble, España siguió queriendo sacar de su colonia las rentas más exorbitantes e imponer a los habitantes de sacrificios desmesurados. . Renunciar a Cuba era la ruina para España, tanto dependía su economía de las riquezas agrícolas de la colonia y de su explotación. Ella había querido cerrar el acceso a sus posesiones sin compensar esta prohibición, que la colonia sufrió cruelmente, asegurándole una participación en las ganancias y en las empresas. En resumen, había monopolizado todos los buenos negocios de la isla y sacaba una fortuna de su colonia.

La guerra que estalló en 1895, por iniciativa de José Martí, el ideólogo de la independencia, pero que murió en los primeros combates, fue por tanto, para ambos bandos, una cuestión de vida o muerte. Gracias a la intervención de los americanos, fue perjudicial para los españoles, que desgastaron en una lucha que el clima hizo desiguales tres ejércitos y tres generales: Martínez Campos, Weyler y Blanco. Los insurgentes, encabezados por los líderes Máximo Gómez y Maceo, apoyados en subsidios extranjeros, resistieron hasta el momento en que América se lanzó resueltamente a la lucha. Las dos flotas españolas fueron destruidas, las Filipinas invadidas, Manila bombardeada y toda Cuba cayó en poder estadounidense.

España tuvo que firmar una paz onerosa. Gracias a los buenos oficios de Francia, los preliminares se canjearon el 12 de agosto de 1898. España renunció a todos sus derechos sobre la isla de Cuba, sin que se fijara definitivamente la suerte de la isla. Puerto Rico y las demás Antillas españolas fueron cedidas pura y simplemente a los Estados Unidos. A cambio de este sacrificio, que aniquiló el imperio colonial español, Estados Unidos pagaría a España 20 millones de dólares en los tres meses siguientes al canje de ratificaciones. La paz definitiva se firmó en París. La pérdida de Cuba, seguida de la cesión de las Carolinas (1899), al Imperio Alemán, puso fin al papel colonial de España.

## **El siglo 20**

administración de EE.UU.

El tratado de paz definitivo firmado en París entre España y Estados Unidos estipulaba el abandono por parte de España de todo derecho de soberanía sobre Cuba. La isla, tras su evacuación por España, iba a ser ocupada por los Estados Unidos, pero estos últimos habían declarado que rechazaban cualquier intención de ejercer soberanía, jurisdicción o control sobre la isla de Cuba, y que una vez lograda la pacificación, dejaría el gobierno y control de la isla al pueblo cubano. El último plazo para la evacuación se fijó para el 1 de enero de 1899. El gobernador español, el mariscal Blanco, había abandonado la isla el 26 de noviembre. El 1 de enero, el general Castellanos,

encargado de presidir la evacuación, entregó la soberanía sobre la isla al general Wade, presidente de la comisión americana. El mayor general John R. Brooke asumió el gobierno de la isla, que tuvo que sacar de su estado anárquico. Un acuerdo con el general Máximo Gómez, jefe del Ejército Revolucionario de Cuba, llevó a estos últimos a deponer las armas.

El 13 de diciembre de 1899 se instaló un nuevo gobernador militar, el general de división Wood. El 25 de junio de 1900 emitió un orden para la elección de una convención para redactar una constitución. La Asamblea Constituyente, que se inauguró el 5 de noviembre, logró presentar, en enero de 1901, un anteproyecto de constitución compuesto por un Presidente de la República, elegido por dos votos, y un Congreso integrado por un Senado, elegido a razón de dos votos, de cuatro diputados por departamento, por los ayuntamientos de los municipios, y de una Cámara de Diputados, elegida por sufragio universal, a razón de un diputado por 30.000 habitantes.

Pero el Congreso de Washington aprobó ciertos artículos, presentados por Hitchcock Platt como enmienda al presupuesto de guerra, que restringían la independencia de Cuba al limitar el derecho de la República de Cuba a celebrar tratados y a administrar sus finanzas, al obligarla a la observancia de las medidas sanitarias y reservándose la cuestión de la posesión de Isla de Pinos. Además, Estados Unidos podía ejercer el derecho de intervención para preservar la independencia de Cuba en caso de disturbios y se reservaba el derecho de comprar o arrendar los terrenos necesarios para establecer depósitos de carbón o estaciones navales. La Convención comenzó rechazando la enmienda Platt, pero, tras las explicaciones dadas por el presidente MacKinley y ante la promesa de que Estados Unidos rebajaría los aranceles a la importación de productos cubanos, se resignó, en junio de 1901, a aceptar la Enmienda Platt como una apéndice de la constitución.

Las elecciones cubanas se realizaron, de acuerdo con la nueva constitución, el 31 de diciembre de 1901. El 24 de febrero siguiente, los

electores presidenciales eligieron Presidente de la República a Don Tomás Estrada Palma y Vicepresidente a Don Luis Estévez y Romero. El 20 de mayo de 1902, la bandera estadounidense fue retirada de Cuba y reemplazada por la bandera cubana; el gobernador estadounidense Wood salió de La Habana al mismo tiempo. El nuevo gobierno tuvo que arreglar con los Estados Unidos la grave cuestión de las relaciones comerciales. El presidente MacKinley, luego el presidente Theodore Roosevelt, habían pedido al Congreso estadounidense que otorgara a los productos cubanos el beneficio de aranceles aduaneros reducidos. Ante la oposición que encontró, el presidente Roosevelt decidió en 1902 negociar un tratado de reciprocidad con la República de Cuba. El Senado cubano, luego de algunas resistencias, tuvo que aceptarlo el 29 de marzo de 1903, ante la amenazante insistencia de Estados Unidos. El 23 de mayo siguiente se concluyó un tratado permanente que confirmaba las cláusulas de la enmienda Platt; también dice que los estadounidenses podrán establecer un depósito de carbón en la Isla de Pinos.

El presidente Estrada Palma, que hasta entonces había confiado en todos los partidos sin distinción, a principios de 1905 se pronunció a favor del partido moderado, con cuyo apoyo contaba para su reelección a la presidencia. El gabinete presentó su renuncia, que, en un principio se negó, se renovó; se constituyó un nuevo ministerio, integrado por moderados. En agosto, a pedido de los Nacionales Liberales, la Cámara de Diputados decidió que la Enmienda Platt no sería anexada al texto oficial de la constitución cubana y no formaría parte de ella. Las elecciones de septiembre fueron favorables al partido moderado. En noviembre se produjo un intento separatista en Isla de Pinos, cuyo estatuto político aún no estaba fijado. Los residentes estadounidenses, adquirentes de la mayor parte de las tierras de la isla, habían formado un gobierno especial y exigían la anexión a los Estados Unidos; pero este poder reconoció la soberanía cubana. Tomás Estrada Palma fue reelegido presidente el 1 de diciembre de 1905.



## **Independencia bajo tutela.**

Estados Unidos, que en principio solo retuvo el control de la política exterior de Cuba, sin embargo intervino militarmente en los asuntos internos entre 1906 y 1909, para ayudar a mantener a Estrada Palma, su testaferro, reelegido en 1906, pero amenazado de derrocamiento por Miguel Gómez, líder del partido liberal. Todavía se enviaron tropas de 1917 a 1919. Pero los norteamericanos dejaron que lo hiciera el general Gerardo Machado y Morales, quien tomó el poder en 1925 e instauró una dictadura que reprimió duramente a los comunistas, cuyo partido se fundó ese mismo año, y a los sindicalistas de la industria azucarera. industria. Dejan realizar también el golpe de estado fomentado, en 1933, por suboficiales, entre los que se encontraba el sargento Fulgencio Batista. El nuevo poder, oficialmente puesto en manos de Grau San Martín, luego del Coronel Carlos Mendieta, impuesto por el Ejército, obtendrá incluso la derogación de la enmienda Platt, al año siguiente bajo la presidencia de Franklin Roosevelt, así como la devolución a Cuba de la Isla de Pinos (hoy Isla de la Juventud o Isla de la Juventud).

Cuando Machado fue derrocado, el sargento Batista se había hecho general de la noche a la mañana, pero no había salido a la luz. Había dejado que aún se llevara a cabo la elección para la presidencia del alcalde de La Habana, Miguel Mariano Gómez, en 1936, pero lo hizo reemplazar un año después por el vicepresidente, Laredo Bru, quien lo obedeció obedientemente. Fulgencio Batista finalmente logró ser elegido en 1940, luego fue derrotado en 1944 por Grau San Martín, quien fue sucedido a partir de 1948 por Prío Socarras. Ambos se distinguieron por la represión y corrupción de su gobierno. Batista, puede volver erigiéndose como el salvador de la patria. El 10 de marzo de 1952 instauró una dictadura militar mediante un golpe de Estado, que obviamente no puso fin a la represión policial cada vez más brutal, ni a la corrupción, que ya había alcanzado niveles sin precedentes. Las ciudades se aprovecharán más o menos de la situación, mientras que el campo, saqueado y desangrado por el régimen, se convertirá muy pronto en el escenario de un gran levantamiento en el país. De él nacerá la revolución cubana, que en

1959 llevaría al poder a Fidel Castro Ruz.

## **La era castrista.**

El asesino de Batista, Fidel Castro, entonces miembro del Partido Ortodoxo (partido nacionalista, antinorteamericano y populista), y desautorizado por los comunistas, ya había intentado, en 1953 (atentado contra el cuartel Moncada en Santiago de Cuba, julio de 1953). 26), para derrocar al dictador, pero fracasó; había estado preso por algún tiempo, y luego tuvo que refugiarse en México, para regresar a la isla con unos pocos partidarios el 2 de diciembre de 1956. El pequeño grupo de guerrilleros se llevó a los maquis, en la Sierra Maestra, un pequeño cadena montañosa, al oeste de Santiago de Cuba. A raíz del levantamiento campesino, los partidarios de Fidel Castro, jefe del Movimiento 26 de Julio (en referencia a la fecha del primer intento), ingresaron a La Habana en enero de 1959. La capital quedó paralizada por una huelga general y Batista debe abandonar el poder. Se nombra un primer presidente de la república, Manuel Urrutia, mientras se realiza una vasta depuración, entre los viejos apoyos de Batista; el ejército de mercenarios en el que confiaba se disuelve. Al mismo tiempo, se producen luchas de poder entre los vencedores. En julio, Urrutia debe renunciar a favor de Oswaldo Dorticós Torrado, cuyo primer ministro es Fidel Castro, quien ahora es el único detentador real del poder.

Se implementan una serie de reformas necesarias en un país a la deriva, plagado de escandalosas desigualdades: se emprende una reforma agraria en varias etapas, se prohíbe la gran propiedad y la redistribución de la tierra a los campesinos, política de educación y salud, política de grandes obras e industrialización, se encomienda a un marxista puro, conocido y unido a su causa por Castro en México, el médico argentino Ernesto "Che" Guevara, que permite una rápida reducción del desempleo. En suma, el nuevo régimen parece capaz de encarnar un nuevo camino para la revolución socialista, distinto a los abiertos por Rusia y China, y quizás más atractivo en este momento para muchos países, no solo de América Latina, sino también del resto de el Tercer Mundo, donde los

jóvenes países que salían de la gran ola de la descolonización se enfrentaban a problemas muy comparables a los que Cuba parecía en vías de resolver. Este riesgo de contagio de la revolución cubana, al mismo tiempo que el programa de nacionalización de los ingenios azucareros y petroleros, hasta ahora en manos del capital norteamericano, así como, finalmente, la expropiación de los grandes terratenientes norteamericanos (poseedores de más de un millón de hectáreas en la isla), llevó a Estados Unidos, principal socio comercial de Cuba, a reaccionar decretando un boicot a todo comercio.

El resultado fue la ruptura de las relaciones diplomáticas entre La Habana y Washington, en enero de 1961, el restablecimiento, el 8 de mayo, de las relaciones diplomáticas con Moscú, el 8 de mayo, y luego, en diciembre del mismo año, la fusión del Partido Popular Socialista. (Comunista) y el Movimiento 26 de Julio, que constituyó el Partido Unido de la Revolución Socialista (se transformó en octubre de 1965 en el Partido Comunista de Cuba), y la afirmación de Castro de su adhesión al marxismo-leninismo (discurso del 1 de diciembre de 1961), lo que sin duda proviene menos de una profunda convicción que de una oportunidad, pero que coloca a Cuba resueltamente en el campo soviético. Mientras tanto, se había producido un intento de derrocar al régimen castrista: 2 000 emigrantes cubanos, armados y apoyados por la CIA, habían desembarcado el 17 de abril de 1961 en Bahía de Cochinos, en Playa Girón, pero había fracasado. Solo había reforzado la radicalización de posiciones y transportado la Guerra Fría al Caribe. En octubre de 1962, los soviéticos instalaron plataformas de lanzamiento de misiles nucleares en Cuba. Estas instalaciones, detectadas por aviones espía estadounidenses el 14 de octubre, despertaron una gran preocupación en la Casa Blanca. John Kennedy, el presidente estadounidense, decide, el 22 de octubre, el bloqueo de Cuba.

El 28 de octubre, Nikita Krouchtchev, el soviético número uno, acepta el desmantelamiento de sus misiles, a cambio de la retirada de sus equivalentes estadounidenses en Turquía, y la promesa estadounidense de no invadir Cuba.

En los años siguientes, la revolución cubana aún conserva su aura. El antiimperialismo y la lucha por el desarrollo del Tercer Mundo y la solidaridad con los movimientos revolucionarios que allí nacen están en el centro del discurso de política exterior de Fidel Castro. En enero de 1966 se celebró en La Habana una llamada conferencia tricontinental que reunió a varios cientos de delegados de Asia, África y América Latina. Al año siguiente, una segunda conferencia, denominada esta vez de la solidaridad latinoamericana, reunió a varios movimientos guerrilleros y partidos comunistas del continente, pero también reveló dos grandes opciones. La del "Che" Guevara, partidario del desarrollo de movimientos de liberación o, parafraseando una de sus consignas, de "la exportación de la revolución y la creación de otros Viet-Nâms" en todo el mundo, y la de Moscú, a la que se ha sumado Fidel Castro y que consiste simplemente en apearse a la lógica existente de los bloques. Tras esta ruptura, Guevara partirá a vivir su utopía revolucionaria fuera de Cuba, y será asesinado unos meses después (9 de octubre de 1967) en el maquis boliviano, y Castro seguirá siendo el fiel aliado, si no entusiasta, del URSS, lo que le da un sólido sustento económico. Esta estrecha dependencia es también sinónimo de alineamiento político. Castro apoya la intervención soviética en Checoslovaquia que aplasta "la Primavera de Praga" en 1968. El prestigio de la revolución cubana, a partir de ahí, se resquebraja. Sigue siendo un poder personal y autoritario de un populista oportunista y manipulador.

En el interior del país, el descontento de la población fue cada vez más evidente durante la década de 1970. En 1980, el régimen se vio obligado a abrir sus fronteras a más de 120 000 cubanos que deseaban salir del país. Il y a parmi ceux qui embarqueront au cours de quatre mois suivants au port de Mariel (à l'Ouest de La Havane), à destination de la Floride, quelques opposants politiques et une majorité de gens qui souhaitent simplement tenter une meilleure chance ailleurs, En los Estados Unidos. El poder cubano también aprovechará esto para librarse de vaciar sus cárceles de delincuentes que pronto harán furor en las bandas mafiosas de Miami. Desde 1980 más de un millón de personas, los balseros, habrían huido del



país clandestinamente, desafiando las corrientes y los tiburones del Estrecho de Florida en embarcaciones improvisadas llamadas balsas. Tras la desaparición de la Unión Soviética en 1991, Cuba ya no pudo contar con el apoyo económico de la nueva Rusia.

La ya arraigada crisis económica se profundiza. El boicot comercial estadounidense reforzado en 1992 solo estrangula un poco más a las poblaciones mientras consolida el régimen. Esto se sale con la suya introduciendo una apariencia de economía de mercado; se legaliza el dólar, se fomenta el turismo. Todo ello en un contexto de opacidad, que favorece un negocio semiclandestino y el retorno de las desigualdades sociales. El 31 de julio de 2006 Fidel Castro, alegando problemas de salud, delegó temporalmente sus funciones en su hermano Raúl Castro, hasta entonces jefe del ejército. El anuncio del abandono definitivo del poder por parte del líder máximo se hizo en febrero de 2008. Su hermano fue designado oficialmente jefe de Estado el 25 del mismo mes. Un acercamiento entre Cuba y Estados Unidos comenzó a principios de 2016 bajo el liderazgo del presidente estadounidense Barack Obama. Fidel Castro murió en noviembre del mismo año. En abril de 2018, Raúl Castro cedió el poder a Miguel Díaz Canel, quien había sido el número dos del régimen desde 2013.

### **La era de las revoluciones.**

Fue México quien dio la señal para la sublevación exitosa de las colonias españolas en América, pero hubo muy pocas relaciones entre la Nueva España y los estados al sur del Istmo de Panamá y parece que los intentos realizados ante Bolívar para emancipar a las poblaciones americanas tienen en las causas locales. Tales fueron los levantamientos de 1781 en Socorro (Bogotá) y de 1797 en la propia Bogotá. El intento de Miranda en 1806 de levantar Caracas no tuvo éxito. En 1809 se reunió en Quito una junta independiente; fue disuelta por los virreyes del Perú y Nueva Granada; pero habiéndose negado las Cortes a conceder a los americanos igualdad política y libertad comercial, se reunió un congreso en Caracas y proclamó, el 5 de julio de 1811, la independencia de las provincias de Venezuela

y Caracas. Entonces estalló una lucha en la que los españoles, victoriosos al principio, fueron finalmente expulsados de Nueva Granada y Venezuela, perseguidos hasta el Perú y aplastados por la unión de los insurgentes del Norte y los del Río y La Plata. De los restos de la antigua América española surgen Repúblicas que a veces se unen en confederaciones demasiado extensas para poder subsistir, a veces, por el contrario, se desmoronan en fracciones demasiado débiles para constituir un Estado.

Fue así como Colombia y Venezuela, unidas por las actas del 20 de noviembre de 1818 y del 15 de febrero de 1819, admitieron a Quito en su federación en 1823, luego rompieron el pacto federal en 1831. En los Estados de La Plata vimos La Plata, Alto Perú (Bolivia), Uruguay y Paraguay forman una sola confederación, luego se rompe el pacto y Buenos Aires se constituye en una especie de puerto francamente independiente de todo lo demás.







## CIVILIZACIÓN DEL MAÍZ

En la América precolombina, otro cereal, el maíz, también contribuyó al surgimiento de grandes civilizaciones. El maíz proviene del cultivo del teosinte, una planta modesta cuya mazorca, en estado silvestre, tiene sólo seis o siete granos pequeños. Consumido por los cazadores-recolectores del Paleolítico, el teocintle comenzó a cultivarse hace casi 9.000 años en un valle alto de México. Desde esta cuna, los ancestros de nuestro maíz actual se extendieron primero por Mesoamérica (México, Yucatán, Caribe, etc.) luego hacia el sur del continente: hace 7000 años, el maíz se producía en ciertos valles del altiplano peruano ubicados a una altitud de 2600m. Seis milenios después, los nativos americanos lograron aclimatar el maíz en las regiones templadas del norte de Estados Unidos y Canadá.

poderosas ciudades con impresionantes monumentos. Además, en un año normal, la alta productividad del maíz genera grandes excedentes que, intercambiados por otros bienes, constituyen una fuente de riqueza.

El maíz se cultiva ampliamente por sus granos ricos en almidón, para el consumo diario de las personas y como forraje para los animales. Alimento básico en Centroamérica, el maíz tiene también una dimensión sagrada para las civilizaciones que pueblan los subcontinentes americanos, constituyendo un vínculo entre los hombres y los dioses: el maíz tiene, en muchas culturas precolombinas, una doble dimensión de don divino que permite la subsistencia de los hombres y de ofrenda de los hombres a las divinidades.

El maíz está en el centro de la cosmogonía, es decir, de la representación que tienen los pueblos de la creación y organización del universo.

Este es el caso de los mayas, una civilización de Mesoamérica ubicada en la península de Yucatán (actualmente correspondiente al sur de México, Guatemala, Honduras, Belice y El Salvador). Entre el 600 a. AD y alrededor de 1000 AD. J.-C., la cultura maya se desarrolla en ciudades-estado, como Copán, Tikal, Palenque y Chichén Itzá en torno a la cultura del maíz. La palabra "maya" significaría "maíz"; cereal que por tanto ocupa un lugar primordial en las mitologías y en la vida cotidiana. En efecto, los mayas se identificaron como "hombres de maíz" y practicaron, con la ayuda de tablas de compresión, la deformación craneana desde temprana edad, por paralelismo con la forma de una mazorca de maíz.

Los aztecas o mexicas sucedieron políticamente a los mayas desde el siglo XIII hasta el año 1521. Deificaron el maíz bajo la apariencia de Chicomecóatl, diosa de la subsistencia y la vegetación, especialmente el maíz, y, por extensión, diosa de la fertilidad.

También se le llama Xilonen, es decir "la peluda", evocando así las sedas de las mazorcas tiernas. El culto a Chicomecóatl fue enfocado



El cultivo del maíz favoreció el surgimiento y desarrollo de grandes imperios conquistadores y constructores, siendo los más conocidos los mayas, los aztecas y los incas. Además de sus ventajas nutricionales, el maíz tiene una doble ventaja. En primer lugar, este cereal crece rápidamente, lo que da tiempo a los campesinos para otras actividades como las guerras de conquista y la construcción de

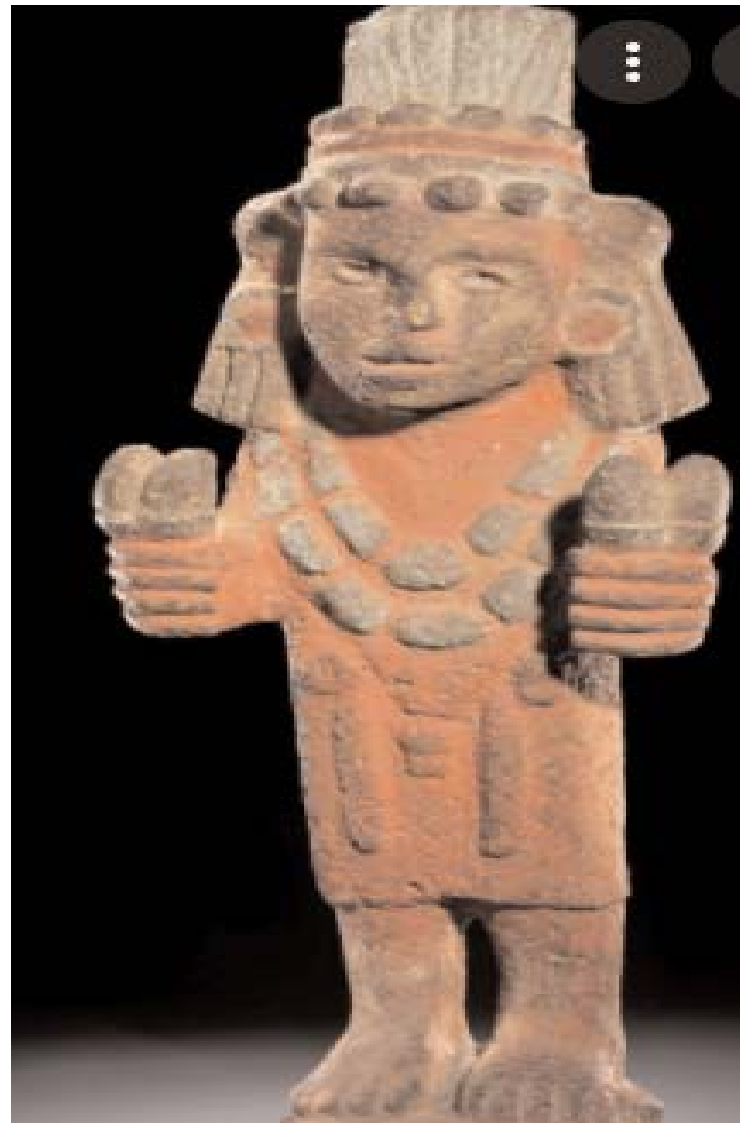
en el mes de septiembre llamado huei tozoztli (ayuno largo). Luego se adornaban los altares de las casas con plantas de maíz y, en los templos, se bendecían las semillas. Los sacrificios estaban asociados con el culto destinado a nutrir a la diosa que ella misma había asegurado la subsistencia de las comunidades humanas. Por otro lado, el pueblo mexica rendía culto a una deidad para cada estado de madurez del maíz (la diosa Ilamatecuhtli simbolizaba el maíz maduro, por ejemplo, mientras que Chicomecóatl se asociaba con el maíz joven), recordando así, además del consumo diario de este cereal, la importancia del ciclo de su cultura en el mundo azteca.

También en América del Sur, en las regiones andinas influenciadas por la cultura maya (Ecuador, Perú, Bolivia, Venezuela y Colombia), este cereal ocupa un lugar destacado en la vida cotidiana y en las creencias. Así, la chicha, bebida preparada a base de maíz fermentado, era consumida por los sacerdotes chamanes como parte de sus actividades espirituales.

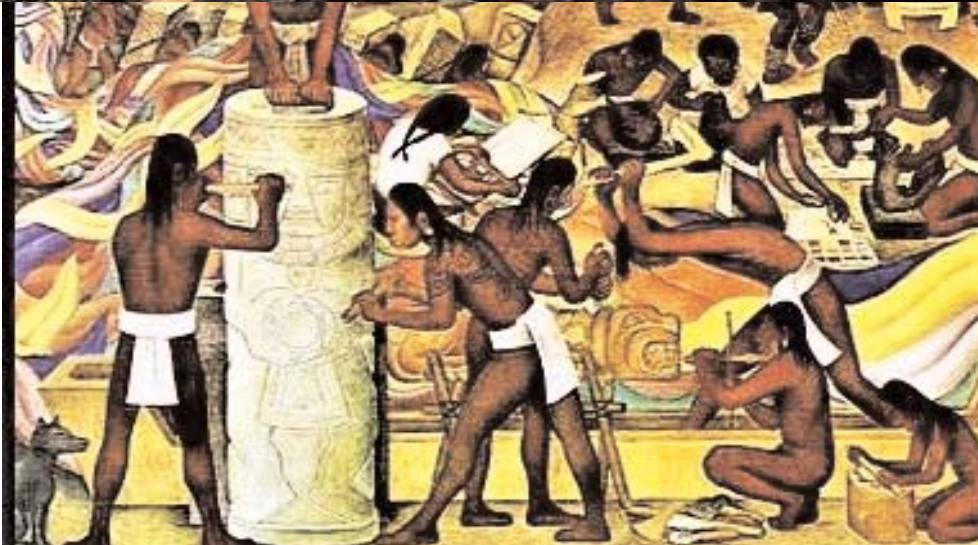
Hoy en día la cultura maya sigue muy presente en Yucatán y el maíz sigue siendo el alimento básico en Centroamérica. Además, mientras el maíz está íntimamente ligado a la representación del universo y los dioses en América Central y del Sur, en la mayoría de los demás continentes, el cultivo de cereales se refleja en la vida cotidiana de una comunidad, donde el calendario agrario sirve como modelo para actos y ritos sociales. Tanto entre los pueblos de Centroamérica (mayas, aztecas, etc.)

como entre los incas de los Andes y ciertas tribus indígenas del norte del continente, el maíz representó mucho más que un recurso alimenticio. Este cereal había adquirido el estatus de planta sagrada y estaba presente en muchos mitos. Así, los indios navajos creían que el maíz les había sido traído del cielo por un pavo mientras que los creek afirmaban que la planta les había llegado en la oreja de un cuervo.

Los aristócratas mayas deformaban el cráneo de sus infantes para que tomara la forma oblonga de una... mazorca de maíz. Los "hombres de maíz" (este es el significado de la palabra maya) vieron en este cereal muy vertical la unión de la fuerza ascendente del fuego y la energía descendente de la lluvia. Según el Popol Vuh, el libro sagrado del pueblo maya, fue el maíz el que permitió la creación de la especie humana... Al principio, los dioses intentaron modelar a los hombres con arcilla, madera y muchos otros materiales. Todos estos intentos resultaron infructuosos... hasta que se les ocurrió la idea de amasarlos con harina de maíz. Otro mito cuenta cómo los humanos descubrieron el maíz... Aprendieron, del zorro, que las hormigas vieron este cereal escondido debajo de una montaña. Luego le piden a Chac, el dios de la lluvia, que los ayude. Lo cual hace enviando un rayo para dividir la montaña. Una parte del maíz se pone negra por el humo que despiden, otra toma el color rojo del fuego; el maíz que ha recibido solo una pequeña cantidad de calor se vuelve amarillo mientras que el que no ha sido alcanzado por un rayo permanece blanco.









## **EL ÁREA MESOAMERICANA**

Durante el Preclásico (2000 a.C.-300 d.C.), dividido en fases antigua, media y tardía, aparecen los rasgos que serán característicos de las civilizaciones precolombinas, especialmente con los olmecas y sus centros ceremoniales (La Venta, San Lorenzo, Tres Zapotes y Monte Albán). Su influencia se extiende hasta Chavín, en la zona andina, y hasta Kaminaljuyú, de donde pronto surgirán los mayas. En la costa del Golfo de México, los huastecos, luego de algunas similitudes con las poblaciones del altiplano, evolucionan de manera independiente. En la costa del Pacífico nacieron las culturas de Guerrero, Jalisco, Colima, Nayarit, etc., que persistirían durante el Clásico y Posclásico. El período clásico (300-900 d.C.) corresponde al florecimiento de la civilización de Teotihuacán y al desarrollo de los mitos de Tlaloc, dios de la lluvia, y de Quetzalcóatl, en ese momento dios de la vegetación, a menudo representado en pinturas murales y en las paredes de cerámica. Los mascarones funerarios de piedra dura confirman el talento de los escultores; los conjuntos monumentales con imponentes pirámides y las ruinas de palacios atestiguan una verdadera preocupación por el urbanismo.

Teotihuacán se extiende hasta Kaminaljuyú y Tikal, donde brilla la civilización maya, hasta El Tajín, centro de los totonacas, y Monte Albán, capital de los zapotecas. A principios del período posclásico (desde el siglo X hasta la conquista española), estos últimos aún construyen el centro de Mitla que, hacia el siglo XIII, pasa a manos de los mixtecos. El posclásico se inicia con la decadencia de los hombres de Teotihuacán, sustituidos por los toltecas, que tenían a Tula como metrópoli y cuya organización, sensiblemente diferente a la de las ciudades anteriores (amplio templo, fortificaciones, etc.), parecía corresponder a las aspiraciones guerreras de la población, reflejadas también por su dios Tezcatlipoca. Tula cayó bajo los embates de los invasores del norte, incluidos los chichimecas y los aztecas, quienes fundaron Tenochtitlán (Ciudad de México), cuyas creaciones artísticas no dejan lugar a dudas sobre su carácter bélico.

## **AMÉRICA CENTRAL Y EL ÁREA CIRCUNCARABIA**

Centroamérica está marcada por la interpenetración de influencias mesoamericanas y andinas; la evolución de sus civilizaciones es a menudo cercana a la de México. Entre las creaciones artísticas debemos mencionar las estatuillas femeninas en terracota, cerámica y metates (piedras de moler), muy hábilmente talladas, así como

adornos de piedra dura y oro. Relativamente reciente, la cultura Tairona se desarrolla a lo largo de la costa atlántica de Colombia. En las Indias Occidentales, los principales vestigios -los que están ligados a la cultura de los taínos, indios de la familia Arawak, completamente diezmados durante la conquista- son objetos de madera tallada de muy buena calidad (asientos de jefe), ruinas de frontones y muchos petroglifos

En los Andes del norte, que actualmente corresponden a Colombia, Ecuador y parte de Venezuela, el oficio más desarrollado es el de la orfebrería, como lo demuestran los magníficos objetos, en oro o tumbaga, de las culturas muisca, la tolita, etc.

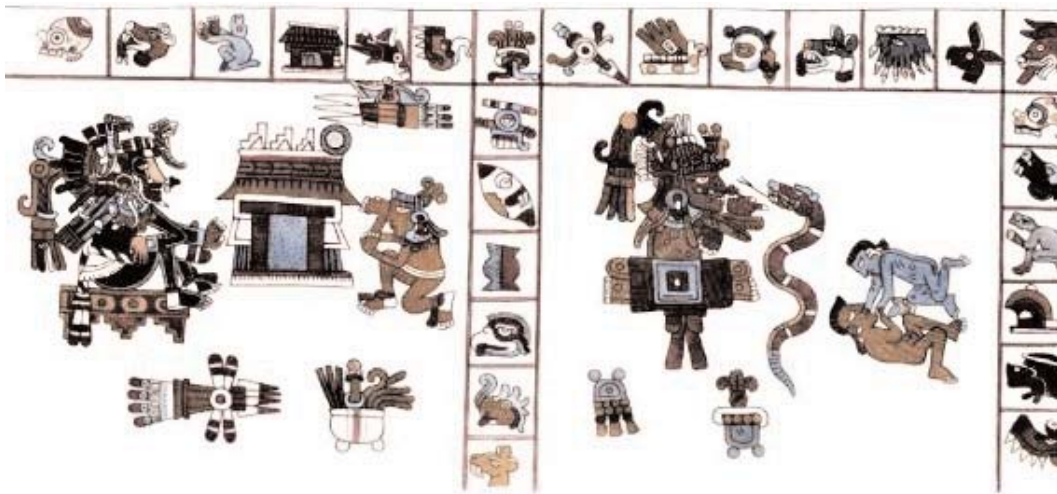
El período formativo (1800-300 aC) alcanzó su apogeo con el sitio de Chavín, cuya influencia se encuentra en todas las costas del Perú, particularmente en Paracas. El período de desarrollo regional (300 a. C.-600 d. C.) estuvo marcado por el descubrimiento de la irrigación, las construcciones de adobe (templos y pirámides) y por una cierta individualización de las culturas: al norte las culturas de San Agustín y Tierradentro, en la costa norte, que de los Moches, el de Nazca en la costa sur y el de Tiahuanaco, en el lago Titicaca, cuya expansión entre 600 y 1000 se extiende hasta Chile; Huari influirá en la cultura de los Chimús. Así, entre 1000 y 1400 florecen reinos que traen particularismos locales, que serán abandonados bajo el dominio del Imperio Inca, aniquilado él mismo por la Conquista.

Geográficamente cohabitaban pueblos que hablaban náhuatl, maya o incluso otomí... Se movían libremente, sin límites de fronteras, y compartían una cultura común. Tenían, de hecho, prácticas sociales, religiosas y culturales idénticas. Una de las condiciones de esta convivencia era que todos hablaran las lenguas más importantes de Mesoamérica. Es ilusorio querer hacer un mapa lingüístico de esta región, porque en un mismo lugar se utilizaron varios modismos.

Nuestra ignorancia e incompreensión de este mundo viene del siglo XIX. Los primeros estudios americanistas serios se realizaron después de 1875. En ese momento, Europa se constituyó en Estados-nación. Y los investigadores querían a toda costa trasladar el modelo occidental a Mesoamérica. En una visión "balcanizada" del mundo, definían un pueblo según un territorio y una lengua.

Para aumentar la confusión, pensar en estas sociedades antiguas también se ha confundido con el comercio del arte. Mercaderes del





Esta ilustración es una reproducción de las ilustraciones dibujadas a mano y las placas grabadas con las que Alexander von Humboldt registró sus impresiones visuales de las Cordilleras en más de 600 textos de sus Vistas de las Cordilleras y Monumentos de los Pueblos Indígenas de América. (Arriba y abajo - izquierda)





exotismo, siguiendo a unos científicos que ya habían incursionado en este campo, inventaron el "mosaico de las culturas". Para ellos, cada valle correspondía a una civilización. Y como tenemos un valle cada 50 kilómetros, terminamos con un catálogo de culturas fantásticas: tepanecas, zapotecas, mixtecas, mazatecas... Mientras que en todas partes, entre los mayas, los aztecas o los toltecas, el nombre importaba poco. En el mundo prehispánico sólo tenía sentido el nombre de la ciudad en la que vivías: si vivías en Cacaxtla, eras cacaxteca, si vivías en la ciudad de México, eras mexicana.

Las tribus probablemente se volvieron sedentarias alrededor del 1500 a. Es decir tres siglos antes de la aparición de la escritura en Mesoamérica. Los primeros glifos conocidos hasta la fecha datan del 1200 a. Entre estas dos fechas, no sabemos cómo sucedió. ¿Hay intentos, prueba y error? Nada nos permite saberlo con certeza. Lo que sí es cierto, sin embargo, es que antes había grupos nómadas, moderadamente numerosos por razones logísticas: de 30 a 80 personas, es decir, justo por encima del nivel familiar. En la época en que aparecen los primeros escritos, nos damos cuenta de que estaban constituidos en sociedades ya muy desarrolladas y jerarquizadas, con saberes y saberes: sabían cazar, pescar y dominaban la agricultura.

Entre los pueblos precolombinos, la escritura se utilizó por primera vez para escribir el pacto "legal" -para usar un término anacrónico- que legitimaba la presencia de un clan en un territorio. Tomar posesión, para estos antiguos nómadas, es fundamental. La implantación se realiza siempre según el mismo proceso. Comenzaron cavando un hoyo en el suelo para depositar ofrendas, siguiendo una codificación precisa. Sobre la ofrenda construyeron un "mojón", es decir, una construcción que servía para recordar a las futuras generaciones su llegada a este lugar.

Inicialmente fue un túmulo, sobre el que más tarde se levantaría una pirámide. Este recibió inscripciones que decían, en sustancia: "Nosotros, fulano de tal, nos instalamos en este lugar, en tal año, y

decidimos llamarlo así". Gracias a estas inscripciones, todos conocían la historia de la ciudad. También relatan historias legendarias, como la creación del mundo. Finalmente, están los actores de la fundación de la ciudad, listas de soberanos o reyes-sacerdotes.

¿Cómo se organizaron las ciudades-estado? ¿Son sus estructuras comparables a las de la antigüedad griega?

Debemos tener presente que el mundo prehispánico es único. Los mesoamericanos tienen algo a la vez muy hermoso y muy particular: son personas sedentarias que no han olvidado que fueron nómadas. Y han organizado su sociedad de tal manera que conservan un poco de nomadismo en sus vidas. Esto se puede ver observando el planos de sus ciudades: en el centro siempre hay una pirámide, que recuerda la ofrenda hecha a los dioses en el momento de su instalación. A su alrededor se organizan otras pirámides, templos, santuarios y palacios. Luego vienen las viviendas.

Estos no están necesariamente cerca uno del otro. A diferencia de nuestras ciudades medievales, donde las casas estaban agrupadas, los pueblos precolombinos usaban mucho el espacio. Finalmente, más allá de los barrios residenciales, los mesoamericanos mantuvieron un espacio de naturaleza en estado salvaje. No había habitación ni cultivo. En cuanto a los campos, estaban más allá de esta tierra de nadie. El campesino azteca tenía que caminar media hora para llegar a su campo, este es el caso mínimo que se puede observar, siendo el máximo una hora y media. Obligado a atravesar esta zona en estado salvaje, el hombre -sólo los hombres trabajaban la tierra, las mujeres se quedaban en casa- podía cazar, recolectar y redescubrir impulsos de su pasado migratorio. Esta persistencia del nomadismo en el imaginario de los mesoamericanos también se encuentra en sus ritos funerarios. Enterraban a sus muertos con bebida y comida. Creían que el difunto necesitaba provisiones para emigrar a la tierra de los muertos. Su viaje bajo tierra duró cuatro años. Es un más allá de los nómadas.



El maíz, el aguacate, la papa o incluso el tomate (que proviene de la palabra náhuatl tomatl), comunes en nuestras mesas hoy, no solo fueron cultivados, sino desarrollados por los mesoamericanos. Su agricultura es, en todo caso, notable en el sentido de que todo ha sido planificado para ahorrar el esfuerzo a los hombres. El maíz, por ejemplo, el alimento básico para ellos, requiere un mínimo de trabajo por parte del agricultor. Para sembrar su milpa, su campo, el agricultor precolombino hacía un hoyo en la tierra con un palo. Él siembra la semilla allí. Y es todo ! Entonces el maíz se las arregla. No lo replicamos. No deshierbamos, ya que las malas hierbas no superan los 40 centímetros. No nos inclinamos a la siega, creciendo la espiga a la altura de un hombre. Finalmente, obtienes una productividad extraordinaria: ¡por un grano sembrado, cosechas 80 semillas! Sin embargo, el maíz no es un regalo de la naturaleza, es el resultado de un trabajo de selección vegetal, una construcción "genética", como diríamos hoy, de los mesoamericanos. Lo mismo para el tomate que se ha trabajado para obtener, de la misma cepa vegetal, otras dos plantas.

La patata, que no existía en su estado natural y que se obtenía desarrollando la parte de la raíz del tomate. Tabaco: Modificaron la planta para producir hojas que pudieran ser curadas y fumadas.

El cacao también ocupaba un lugar especial en su sociedad. Según sus leyendas, el cacao era un regalo de los dioses. En algunas tradiciones, Quetzacóatl, la "serpiente emplumada", enseñaba a las mujeres a moler frijoles. A diferencia de las poblaciones amazónicas que comen cacao en su estado de fruto -el copoazú es delicioso-, los mesoamericanos esperaban que la mazorca madurara antes de cosechar los granos. Era una bebida de lujo, reservada para las clases dominantes. Efectivamente, el árbol del cacao crece en las tierras bajas, e importarlo a las tierras altas, como en la Ciudad de México (2,200 metros), almacenar los granos, procesarlos, era bastante costoso. Los aztecas lo llamaron xocóatl ("agua amarga"). Se consumía sin azúcar. Se le añadía pimienta, para obtener una bebida exclusivamente viril, supuestamente afrodisíaca. Los frijoles, que se

conservaron durante mucho tiempo, también servían como dinero.

Verduras perpetuas solo las plantas una vez

Sacrificios humanos, rituales sangrientos, poligamia, muchos aspectos de la sociedad precolombina conmocionaron a los conquistadores del siglo XVI. Hoy, el trabajo de los arqueólogos permite comprender mejor estas prácticas porque el mundo mesoamericano es un contramodelo al nuestro. En el modelo occidental, tienes una cosmogonía divina y trascendental. La cuestión de la creación del mundo se ha resuelto de forma muy sencilla: es un dios -a veces son varios- el que ha creado nivel. El trabajo del hombre es tratar de comprender este mundo que se le impone y cuyas reglas no están en condiciones de cambiar. En el mundo prehispánico, el hombre era el creador del orden terrenal y responsable de él. Todos los días, debe realizar una cierta cantidad de acciones para salvaguardar el universo. De ahí una serie de ritos, obligaciones ceremoniales, entre las que se encuentra el sacrificio humano.

Hay otras diferencias importantes. Tomemos el tiempo: el Viejo Mundo estableció su calendario según la creación divina. El cálculo de los días se basa en observaciones astronómicas relacionadas con el movimiento del sol. En el mundo mesoamericano, el hombre crea sus propios ritmos calendáricos: su ciclo de 260 días, por ejemplo. Todos buscaron a qué planeta podría corresponder. Esta es una aproximación del tiempo de gestación humana. Aquí no hay astronomía, tanto para el mito romántico. A los mesoamericanos les importa un carajo el movimiento de las estrellas, por la sencilla razón de que ellos son los que hacen que las estrellas se muevan.







Otro ejemplo de malentendido: la poligamia. No puede reducirse, con ellos, al placer masculino. La mujer, en la sociedad mesoamericana, está ligada al territorio. Representa la casa, que forma parte de un barrio, luego de una ciudad, que finalmente pertenece a una geografía cósmica. Según la lógica de estos pueblos, un jefe no puede reclamar autoridad sobre un territorio si no está casado con una mujer de ese territorio. Moctezuma, el gobernante de México, tuvo 150 esposas para poder gobernar todo el Imperio Azteca. Ha habido muchos malentendidos, porque, objetivamente, es complicado. Para cada detalle, para cada elemento, los investigadores deben, cada vez, hacerse la pregunta: ¿no estamos en el proceso, al hacer tal o cual interpretación, de abordar una idea europea?

La historia a menudo es contada por los vencedores. Los conquistadores del siglo XVI, y los monjes que les siguieron para evangelizar a las poblaciones, ¿no presentaron a estos pueblos como bárbaros para justificar su conquista?

Para responder a esta pregunta, es necesario entender quién es el ganador de los aztecas. Después de quince años en las Indias Occidentales, Hernán Cortés vio el desastre de la presencia española. No quiso que el escenario de destrucción y esclavitud se repitiera en México. Dado que, en todo caso, estos pueblos se reunían, pensaba, tenían que vivir juntos. Su gran proyecto era el mestizaje. El mismo vinculará su destino a una mujer nahua, La Malinche, quien le dará un hijo. Después de tomar el control de la Ciudad de México, desconfiando de la Iglesia Católica, Cortés trajo misioneros franciscanos, una orden que aboga por la vida sencilla, la pobreza y la fraternidad.

En México les pidió convertir a los indios sin despojarlos de su identidad. El bautismo en la fe católica debía salvarlos de la esclavitud, sin impedirles vivir según sus tradiciones, con excepción de los sacrificios humanos. Estos iscanos francos se integraron con las poblaciones indígenas y aprendieron sus idiomas. Reunieron información sobre religión, prácticas sociales, política, rituales... ¿Es esta una fuente confiable? ¡Absolutamente! En tanto que el objetivo de Cortés y los franciscanos era constituir un corpus histórico nacional para lograr, en el largo plazo, la independencia de México. Porque Cortés era separatista. El México que conocemos hoy es producto de la visión que tuvo hace 500 años.

### **La era de las revoluciones.**

Fue México quien dio la señal para la sublevación exitosa de las colonias españolas en América, pero hubo muy pocas relaciones entre la Nueva España y los estados al sur del Istmo de Panamá y

parece que los intentos realizados ante Bolívar para emancipar a las poblaciones americanas tienen en las causas locales. Tales fueron los levantamientos de 1781 en Socorro (Bogotá) y de 1797 en la propia Bogotá. El intento de Miranda en 1806 de levantar Caracas no tuvo éxito. En 1809 se reunió en Quito una junta independiente; fue disuelta por los virreyes del Perú y Nueva Granada; pero habiéndose negado las Cortes a conceder a los americanos igualdad política y libertad comercial, se reunió un congreso en Caracas y proclamó, el 5 de julio de 1811, la independencia de las provincias de Venezuela y Caracas. Entonces estalló una lucha en la que los españoles, victoriosos al principio, fueron finalmente expulsados de Nueva Granada y Venezuela, perseguidos hasta el Perú y aplastados por la unión de los insurgentes del Norte y los del Río y La Plata. De los restos de la antigua América española surgen Repúblicas que a veces se unen en confederaciones demasiado extensas para poder subsistir, a veces, por el contrario, se desmoronan en fracciones demasiado débiles para constituir un Estado.

Fue así como Colombia y Venezuela, unidas por las actas del 20 de noviembre de 1818 y del 15 de febrero de 1819, admitieron a Quito en su federación en 1823, luego rompieron el pacto federal en 1831. En los Estados de La Plata vimos La Plata, Alto Perú (Bolivia), Uruguay y Paraguay forman una sola confederación, luego se rompe el pacto y Buenos Aires se constituye en una especie de puerto francamente independiente de todo lo demás.

En 1860, Buenos Aires ingresó a la confederación argentina: y pocos años después, Paraguay fue atacado y arrasado sistemáticamente por la coalición de sus tres vecinos, Brasil, Uruguay y La Plata. En esta sucesión de revoluciones Brasil no se salvó. Las ideas secesionistas ya habían arraigado con fuerza en el suelo cuando el aquí Juan VI se vio obligado a refugiarse allí. Tras la expulsión de los franceses de la Península Ibérica y el regreso a Lisboa de la casa real, Brasil se negó a descender al rango de colonia. Don Pedro se dejó llevar por la fuerza para convertirse en Emperador de Brasil en 1822. Desde esa época, que coincide aproximadamente con la independencia de las colonias españolas, Brasil ha tenido una existencia independiente. Era entonces el único estado de América del Sur que todavía tenía esclavos legalmente.







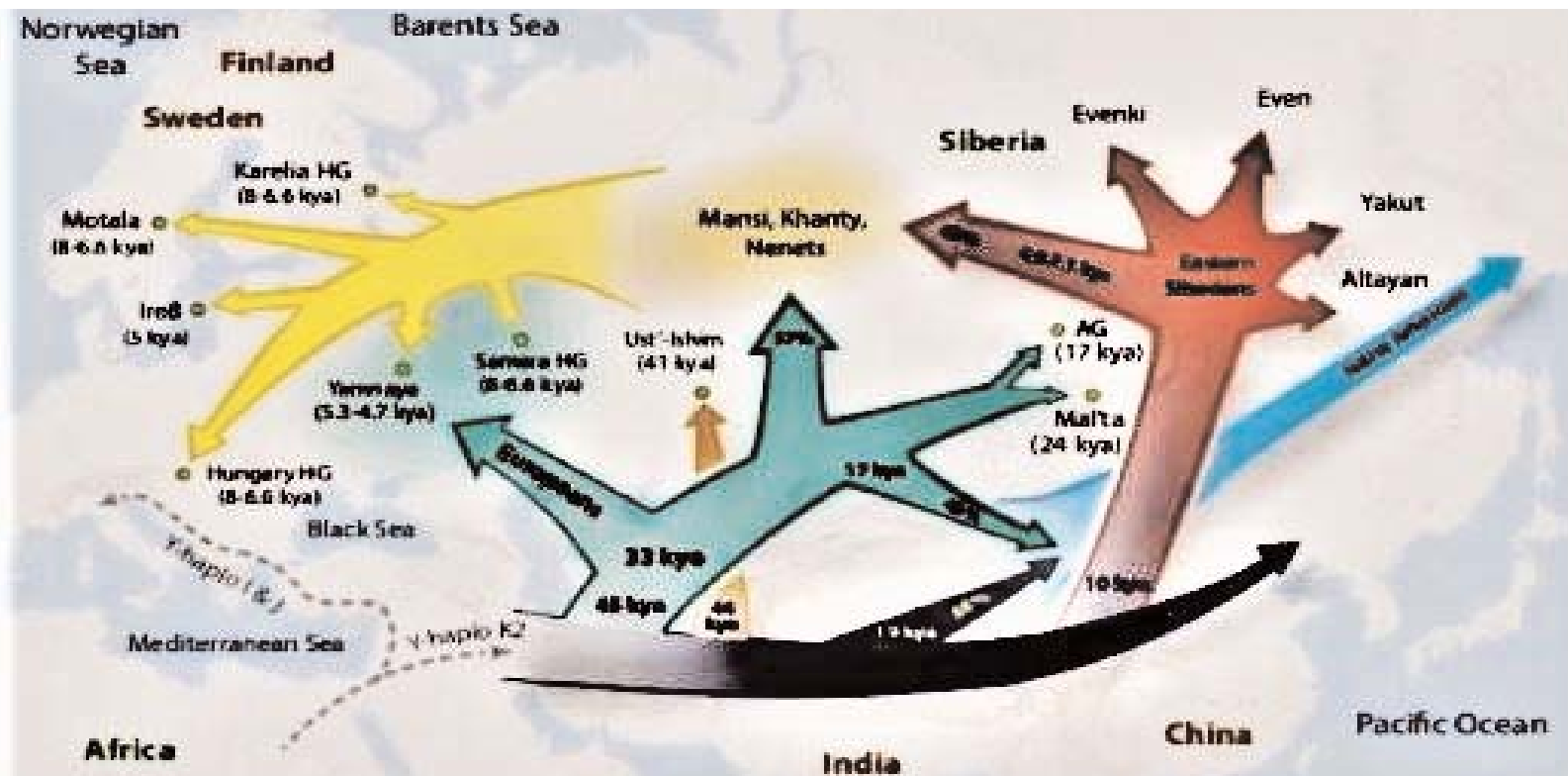
La abolición completa data solo de 1880. Sin embargo, las posesiones de la zona tropical todavía se consideran las más importantes, el centro de gravedad todavía está en el Golfo de México. En el siglo XVIII, los daneses volvieron a ocupar Groenlandia, los franceses fueron eliminados de Canadá. A finales del siglo XVIII y en los primeros años del XIX se produce el acontecimiento capital de la emancipación; ahora están las naciones americanas, los Estados Unidos, México, las repúblicas de Centroamérica y Haití. Las querellas de los más poderosos, la de los Estados Unidos, con Inglaterra y México, sus ampliaciones a costa de ellos, las expediciones francesas a Santo Domingo y México son los hechos principales de la historia política de América del Norte entre la emancipación y la principios del siglo XX. A partir de este momento, es la historia de los diferentes estados la que debe ser considerada. Fue considerando estas diferencias que un diplomático de finales del siglo XIX aplicó a estas repúblicas, llamadas hermanas, esta famosa palabra: ya no hay América.

## MÉXICO GENEALOGÍA GENÉTICA

Los nativos americanos son descendientes de cazadores-recolectores que habitan el norte de Eurasia. La mezcla no se produjo entre los

antepasados de los amerindios y los antepasados de los franceses. Esta mezcla tuvo lugar entre cazadores-recolectores europeos y agricultores neolíticos del Cercano Oriente. Dio a luz a la población europea actual, en particular a los franceses. Los cazadores-recolectores europeos son descendientes de cazadores-recolectores del norte de Eurasia que también tenían descendientes de nativos americanos.

De todo esto podemos concluir que la llegada de los agricultores neolíticos a Europa se hizo por una afluencia masiva de personas del Cercano Oriente. Estas poblaciones empujaron a los cazadores-recolectores del sur de Europa hacia el norte sin una mezcla genética significativa, especialmente en Cerdeña y el País Vasco. Por otro lado, agricultores y cazadores-recolectores convivieron en el norte de Europa, mezclándose gradualmente con el tiempo. Esto explica una fecha relativamente reciente encontrada para la mezcla genética determinada en este estudio entre las poblaciones neolíticas de Eurasia y los cazadores-recolectores de América.



## Historia genómica de los nativos americanos de México

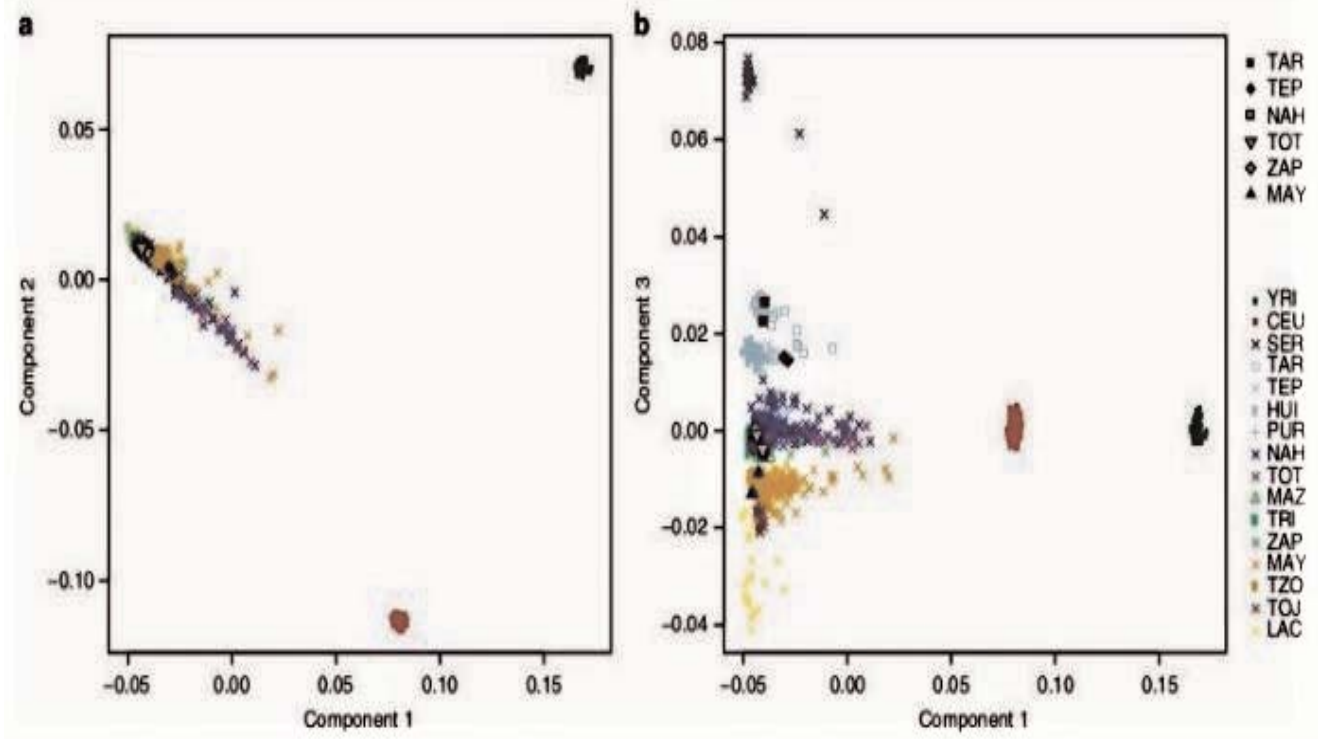


La población de las Américas se originó en el noreste de Asia hace unos 23.000 años, luego cruzó el estrecho de Bering antes de extenderse por todo el continente. La población actual es el resultado de varias migraciones, mezclas genéticas y procesos de adaptación. En el siglo XV, antes de la conquista de México por los europeos, el territorio fue ocupado por varios grupos amerindios nómadas o seminómadas. Después de la conquista española se produjeron muchos procesos de mestizaje genético, primero entre amerindios y españoles, luego con una población africana que llegó con el comercio de esclavos. Actualmente existen 68 lenguas nativas americanas

conocidas en México. Alrededor del 21% de la población se identifica con uno de los grupos de nativos americanos y el 7% (alrededor de 7 millones de personas) habla uno de los idiomas nativos americanos.

Paleogenéticos acaban de publicar un artículo titulado: Historia demográfica y variación genética biológicamente relevante de los nativos mexicanos inferidos a partir de la secuenciación del genoma completo. Secuenciaron el genoma completo de 12 amerindios de México pertenecientes a seis grupos étnicos diferentes (TAR: tarahumara, TEP: tepehuano, NAH: nahua, TOT: totonaca, ZAP: zapoteca y MAY: maya) y tres mestizos mexicanos (MES: mestizo). Se estima que la ascendencia nativa americana es superior al 98% para todos los individuos nativos americanos, excepto los tepehuanos del norte, cuya ascendencia nativa americana se estima en un 91%:

También analizaron el ADN autosómico de 312 amerindios de México, obtenido mediante chips de ADN. Los individuos se reúnen

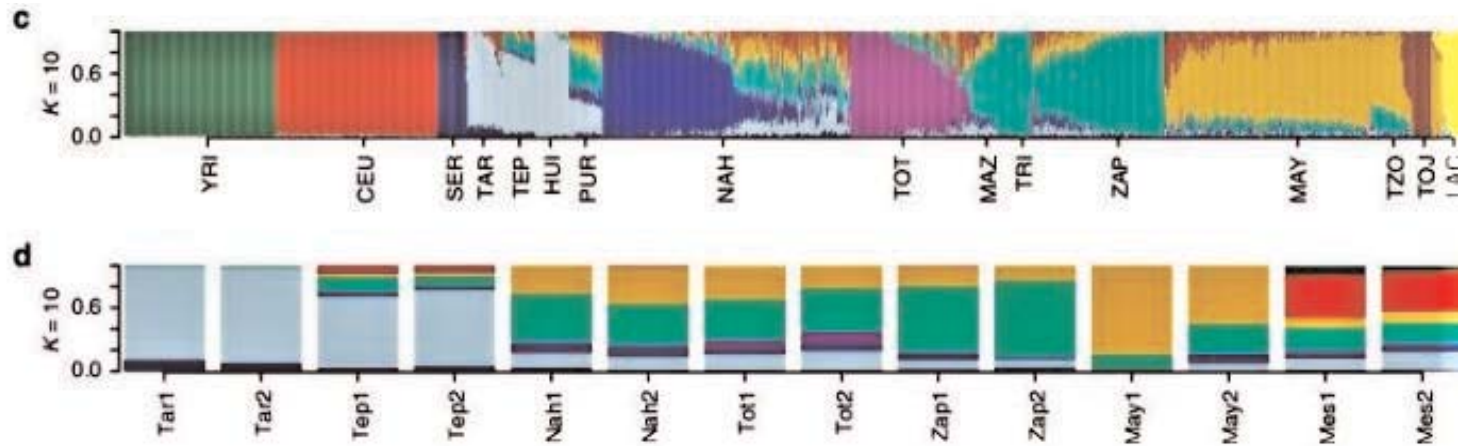




en tres clusters: Norte, Sur y Maya. Los autores realizaron un análisis multiescala. La figura a arriba representa los primeros dos componentes que separan claramente a los africanos en verde oscuro, los europeos en rojo y los amerindios a la izquierda (los 12 individuos secuenciados están en negro y gris):

Finalmente, el tercer componente visible en la figura b anterior permite separar a los amerindios. Los Seri (SER) están arriba a la izquierda (cruces azul oscuro) mientras que los Lacandona (LAC) están abajo a la izquierda (cruces amarillas).

Los autores también realizaron un análisis con el software ADMIXTURE. Los individuos secuenciados se muestran en la figura d a continuación. El análisis es óptimo para un valor de K=10. El componente africano se muestra en verde oscuro, el componente europeo en rojo:



El análisis permite así identificar un componente seri en azul oscuro, huichol en gris azulado, nahua en azul, totonaca en morado, zapoteca en verde claro, maya en naranja, tojolabal en marrón y lacandona

en amarillo. De los nativos americanos secuenciados, los tarahumaras y tepehuanos tienen la mayor proporción de ascendencia norteña en gris azulado. Los nahuas y totonacas muestran la mayor

Table 1 Characteristics of Native American and Mestizo individuals

ID	Population	Location of origin	Linguistic group	Y chromosome	mtDNA haplogroup
Tar1	Tarahumara	Northern Mexico	Uto-Aztecan	Q1a2a1b	C
Tar2				—	C1c1a
Tep1	Tepehuano	Northern Mexico	Uto-Aztecan	Q1a2a1a1	C1b10
Tep2				Q1a2a1a1	A2c
Nah1	Nahua	Central Mexico	Uto-Aztecan	Q1a2a1a1	B2
Nah2				—	A2B
Tot1	Totonaca	Central Mexico	Totonac	Q1a2a1a1	C1c2
Tot2				—	A2u
Zap1	Zapoteca	Southwestern Mexico	Oto-Manguean	—	A2m
Zap2				—	A2
May1	Maya	Southeast Mexico	Mayan	—	A2
May2				—	C
Mes1	Mestizo	Central Mexico	Spanish	R1b1a2a1a2b1a1	A2g
Mes2				—	C

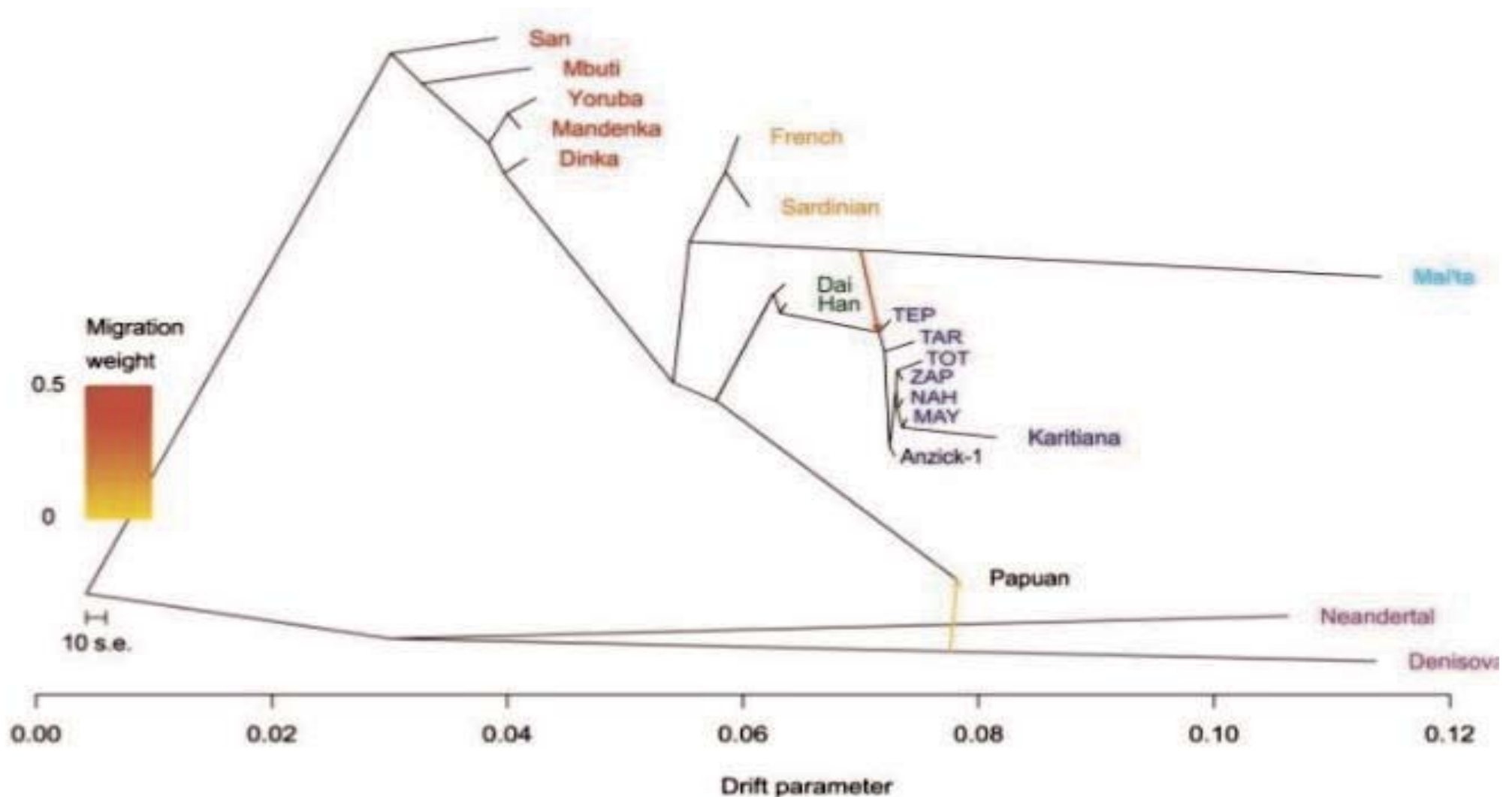
mezcla de componentes. La diversidad de individuos nahuas es probablemente una consecuencia de la expansión del Imperio Azteca en el siglo XV y principios del XVI. Los autores determinaron los haplogrupos mitocondriales y del cromosoma Y de individuos secuenciados: Hay 6 hombres. Los cinco hombres amerindios son del haplogrupo Q1a2a específico de las poblaciones amerindias, mientras que el hombre mestizo es R1b común en la Península Ibérica. Todos los individuos tienen un haplogrupo mitocondrial

típico de las poblaciones nativas americanas. Estos datos confirman la hipótesis de que la contribución europea es esencialmente masculina.

Los autores también construyeron un árbol con el software TreeMix de los 12 genomas nativos americanos, 11 genomas de población mundial y 4 individuos antiguos: Neanderthal, Denisova, un antiguo nativo americano: Anzick y un antiguo siberiano de Mal'ta:

El árbol de arriba separa claramente los grupos amerindios del norte (tarahumaras y tepehuanos) de los del sur (totonacas, zapotecas, nahuas, mayas y karitiana). También se muestra el flujo de genes de la población siberiana relacionada con el niño Mal'ta a todas las poblaciones nativas americanas (flecha naranja).

La reconstrucción demográfica con métodos PSMC y MSMC muestra que las poblaciones no africanas sufrieron un cuello de botella genético hace entre 60.000 y 50.000 años correspondiente a la salida de África. Además, las poblaciones amerindias muestran entonces un valor bajo de la población efectiva del orden de 2000 individuos hasta hace 20.000 años, fecha correspondiente a la posición de la población en Beringia antes de extenderse a las Américas. Esta población permanece pequeña hasta los 10.000 años. Entonces la población de América del Sur aumenta constantemente a diferencia de la población de América del Norte que disminuye hasta 4000 años.







Ixchel es la diosa de la maternidad y la luna y está asociada con el agua. Representada por una anciana, protege a las mujeres y patrocina el tejido. También puede presentarse en un aspecto malévolo y ser responsable de destrucción, inundaciones y tormentas tropicales..

Itzamna es el dios supremo que creó el universo. De él también provienen los conocimientos de agricultura, escritura y astronomía. Por lo general, se lo representaba como un monstruo cósmico serpiente-cocodrilo que, una vez en la tierra, se convirtió en un anciano.



## MEXICO- De la llegada de los europeos a la Revolución

Hernán Cortés (Cortés). joven noble castellano, se embarca hacia el Nuevo Mundo poco después de su descubrimiento por Cristóbal Colón. Es el más ilustre de los conquistadores, esos aventureros que conquistaron América por encargo del emperador Carlos V.

Él mismo, al frente de quinientos soldados y jinetes, tuvo el coraje de atacar al poderoso imperio azteca, instalado en las mesetas de México. Aprovecha el asombro que suscita en los indios el físico barbudo de los españoles, sus armaduras, sus armas de fuego y sus caballos enjaezados. También explota hábilmente los odios entre los diferentes pueblos de la región.

### "Noche triste" en Tenochtitlan

La noche del 30 de junio al 1 de julio de 1520 sigue siendo conocida como "Noche Triste" (Noche Triste) en la historia española. En aquellas trágicas horas se jugaba, en efecto, la suerte de México y de Hispanoamérica. Un puñado de soldados españoles a las órdenes de un joven noble castellano llamado Hernán Cortés (en francés Fernand Cortez) escaparon de la furia azteca esa noche. Incapaces de repeler a los españoles, los habitantes de México tendrán que someterse a los recién llegados. Los intrusos son bienvenidos

El 19 de febrero de 1519, Cortés desembarcó en México desde las Indias Occidentales y se dispuso a conquistar el país. Aprovecha el asombro que suscita en los indios el físico barbudo de los españoles, sus armaduras de metal, sus armas de fuego y sus caballos enjaezados. Los indígenas relacionan estas llegadas con su mitología, que evoca a un dios, Quetzalcóatl, que partió un día a conquistar nuevas tierras y que debe regresar con su descendencia ataviados con armaduras de oro. Cortés, gracias a los servicios de un joven indio, reúne hábilmente a los pueblos oprimidos por los aztecas.

Estos últimos establecieron un siglo antes su dominio sobre un vasto territorio que se extiende hasta la actual Guatemala. Su capital es una prestigiosa ciudad llamada Tenochtitlán, rodeada por un lago que la protege de posibles agresores. Las guerras que los aztecas continúan implacablemente no tienen otro fin que abastecer sus tem-

plos con sacrificios humanos.

guerra despiadada

Cuando Cortés anuncia su llegada al emperador azteca Moctezuma II, éste no se atreve a negarle el acceso a su capital. Inquieto, lo recibe con los honores debidos a un descendiente del dios Quetzalcóatl. Una vez en el lugar, Cortés secuestra al emperador y gobierna en su nombre. Pero ahora le toca volver a la costa para afrontar el desembarco de un rival. Encomienda la guardia de la ciudad a un teniente. Pero rápidamente se siente abrumado por la

situación. La población reprende a los españoles y Moctezuma muere tratando de intervenir. Informado, Cortés se volvió para ayudar a sus compatriotas. Ordenó la retirada la noche del 30 de junio al 1 de julio de 1520. Pero la población había cortado los puentes que les permitían cruzar los pantanos circundantes y la mitad de los españoles sucumbieron al intentar salir de la ciudad.

### Triunfo español

Cortés, tenaz, reanudó la ofensiva, derrotó a un ejército de varias decenas de miles de hombres y se apoderó de Tenochtitlan el 13 de agosto de 1521, a pesar de la resistencia del nuevo emperador Cuauhtémoc.

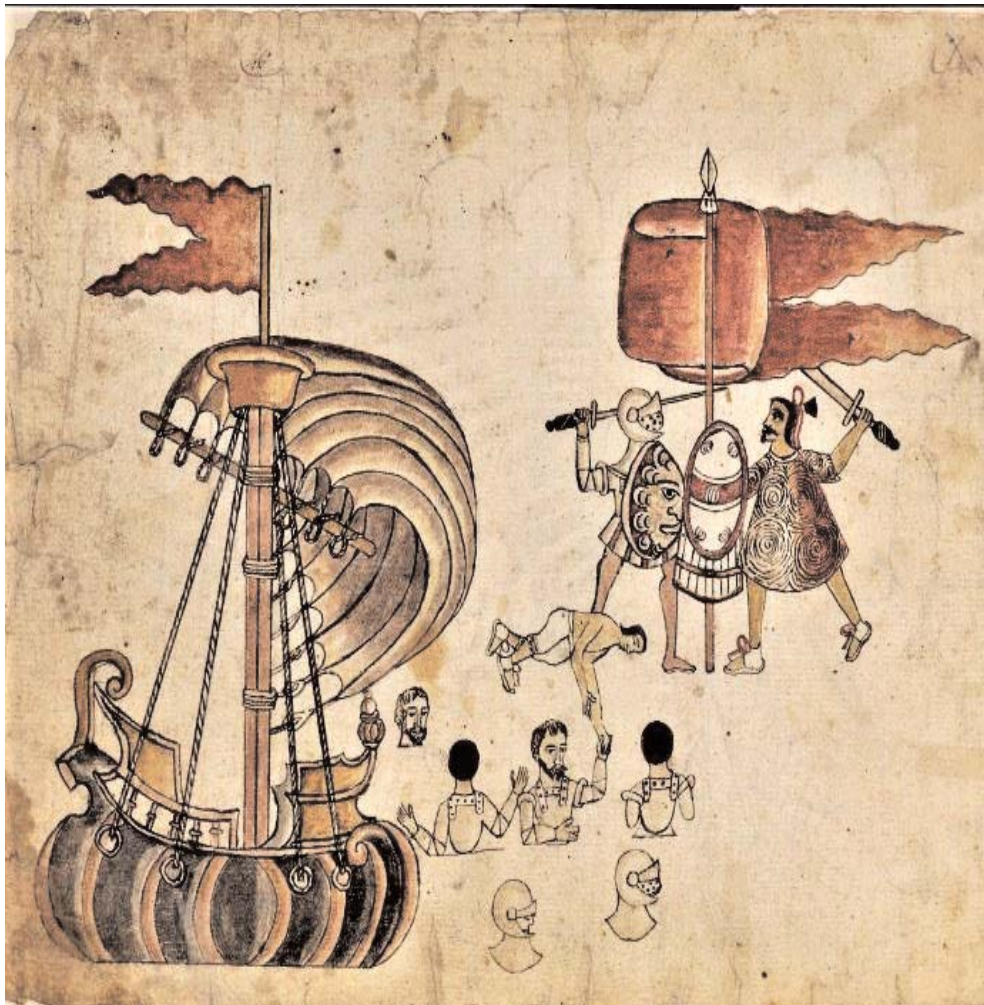
En el sitio de Tenochtitlán, el nuevo amo del país fundó la ciudad de México, por el nombre dado a los habitantes de la región, los mexicanos. El emperador Carlos V transforma el antiguo imperio en una colonia llamada Nueva España. Cortés se convierte en su gobernador y capitán general. Terminará su vida en España, cerca de Sevilla, dedicándose a escribir sus memorias.

Los mexicanos habían alcanzado un alto grado de civilización, cuando fueron sometidos, a partir de 1519, por Cortés y por los aventureros españoles de Cuba. En lugar del imperio azteca, se fundó una colonia llamada Nueva España, de la cual Cortés se convierte en gobernador y capitán general.

A partir de ahí, y hasta las primeras décadas del siglo XX, la historia de México puede dividirse en tres grandes períodos. El primero es el de la colonización española. El país, que lleva el nombre de Nueva España, es profusamente saqueado por la metrópoli, pero







*Cortés salvado de morir ahogado por un indio  
Códice Azcatitlán. Historia de México copiada de un documento  
indígena probablemente poco después de la conquista  
siglo XVI.*

*Manuscrito en acuarela sobre pergamino, 210 x 280 mm  
BnF, Departamento de Manuscritos, Mexican 59-64, pl. 46  
© Biblioteca Nacional de Francia*

Este códice mexicano representa, en tres partes, la historia de los aztecas desde su legendaria salida de Aztlán hasta la llegada de los españoles y los inicios de la conquista.



*Entrada de Cortés a Huitzillan  
Códice Azcatitlán. Historia de México copiada de un documento  
indígena probablemente poco después de la conquista  
siglo XVI.*

*Manuscrito en acuarela sobre pergamino, 210 x 280 mm  
BnF, Departamento de Manuscritos, Mexican 59-64, pl. 44  
© Biblioteca Nacional de Francia*

Este códice mexicano representa la llegada de Cortés a Huitzillan, cerca de Tenochtitlan (Ciudad de México). Lo acompaña su ama nativa que le sirve de intérprete, sus guerreros y porteadores cargados de víveres.



también deja emerger una próspera sociedad criolla. Éste aspirará a la independencia a principios del siglo XIX y la proclamará en 1821. Durante este segundo período, segundo período, el joven Estado se enfrenta a los desmanes de sus dirigentes políticos (entre los que domina la figura del General Santa - Anna), así como las ambiciones de los Estados Unidos, con los que una guerra (1847-1848) será inevitable, e inevitablemente perdida también. México debe ceder gran parte de su territorio a su poderoso vecino del norte, al mismo tiempo que se enfrenta a una crisis financiera que lo pone en conflicto con España, Inglaterra y Francia.

Francia, que quería establecer allí un imperio, y en 1864 colocó en el trono a su testaferro, el archiduque Maximiliano de Austria. Se abre así un nuevo período, que muy pronto ve el fracaso de los franceses, luego entrega, en 1876, México a la dictadura supuestamente ilustrada de Porfirio Díaz. En 1910 finalmente estalló una revolución que sacudió a México hasta 1923 y repartió las cartas políticas del país por el resto del siglo.

### **Nueva España, hasta 1800**

El período español de la historia de México se abre con el desembarco de Cortés en 1519. En menos de dos años, de 1519 a 1521, conquistó el Estado de México, sobre el cual reinó el emperador azteca Moctezuma desde 1503. Esta conquista pronto fue seguida por la de todo el resto del país. España lo convirtió en un virreinato, Nueva España, que también incluía a Guatemala.

Durante el transcurso del siglo XVII los misioneros españoles y sus aventureros se extendieron por el norte y el sur del altiplano de México. La población indígena, abrumada por la barbarie y la codicia de los conquistadores, agotada por el trabajo excesivo, entregada al tormento de la Inquisición, disminuyó rápidamente, a pesar de los esfuerzos de Las Casas por suavizar su destino.

Hasta principios del siglo XIX, la historia de la Nueva España se reducía principalmente al saqueo de sus riquezas en beneficio de la corona española. La explotación del país se limitaba así casi exclusivamente a la búsqueda de metales preciosos: también México proporcionaba inmenso oro y plata a España: Acapulco, sobre el Océano Pacífico, era el lugar de donde venían todas las riquezas, que luego se enviaban a Europa en galeones.

El malestar de la sociedad criolla, próspera, pero carente de peso político, la conducirá poco a poco hacia inclinaciones independentistas luego de que Estados Unidos adquiriera la suya a fines del siglo XVIII. Sin embargo, la rebelión abierta aún tendrá que esperar algunas décadas para surgir, y el debilitamiento de la metrópolis, invadi-

da en 1808 por las tropas napoleónicas.

### **De la independencia a la llegada de los franceses**

El comienzo del siglo XIX marcó un punto de inflexión en la historia de México. Al principio hubo tres intentos inútiles de independencia: bajo Hidalgo, 1810; bajo Morelos, 1815; bajo Mina, 1816. En 1821, Agustín Iturbide, general del ejército real, se pasó a los insurgentes, derrotó al virrey Apodaca, se apoderó de México y se hizo proclamar emperador en 1822, con el nombre de Agustín I, pero fue derrocado el año siguiente, México se constituyó en república federal: la victoria de Tampico, conquistada en 1829 sobre las tropas de Fernando VII, aseguró su independencia. Pero desde entonces, el país no ha dejado de estar desgarrado por las disensiones internas.

Una multitud de ambiciosos se sucedieron en la presidencia, derrocándose o matándose unos a otros: Vitoria (1824), Pedrazza y Guerrero (1828), Bustamante (1829 y 1836), Santa-Anna (1832), Parèdes (1841 y 1846), Santa-Anna otra vez (1843, 1847 y 1853). Este último había logrado durante un tiempo restaurar la autoridad; pero fue nuevamente derrocado en 1855, y desde entonces el país ha quedado entregado a la más deplorable anarquía: varios partidos, los Federalistas y los Unitarios, el Partido Clerical y el Partido Liberal, se disputaban allí ferozmente el poder. A los males de la guerra civil se sumaron de nuevo los de la guerra exterior: en 1838, las malas relaciones con Francia llevaron al bombardeo de St-Jean d'Ulloa y Vera-Cruz; en 1846, la secesión de Texas, que se anexó a los Estados Unidos, provocó una guerra con esa potencia, por lo que México, derrotado en todas partes, se vio obligado a firmar un tratado en Guadalupe que le quitaba el territorio. 'Este de Río-del-Norte, Nuevo México y Nueva California (2 de febrero de 1848).

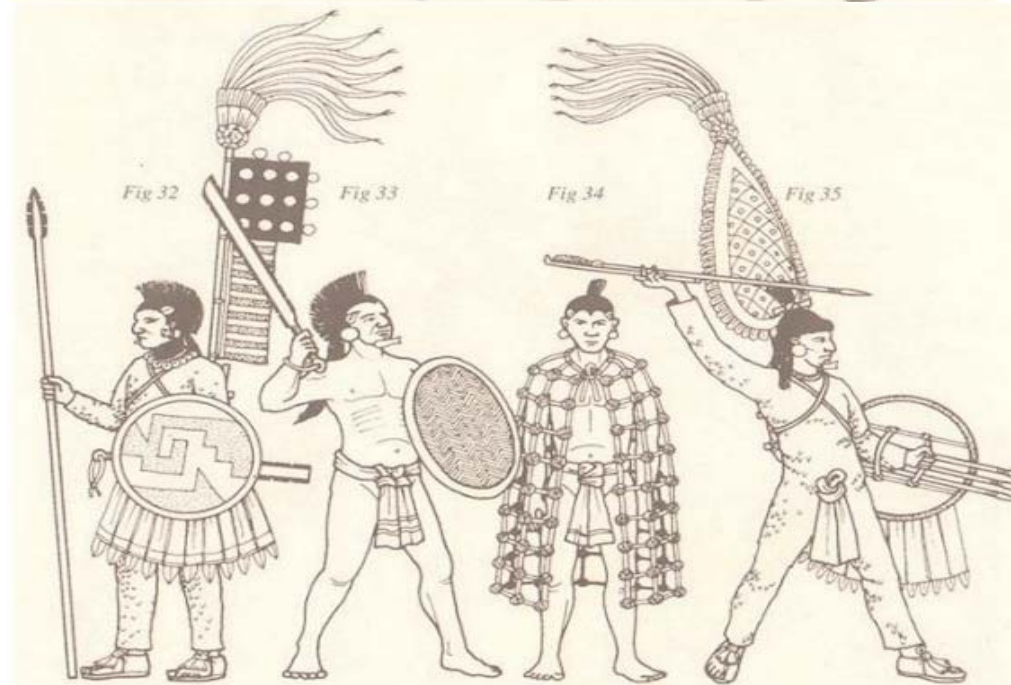
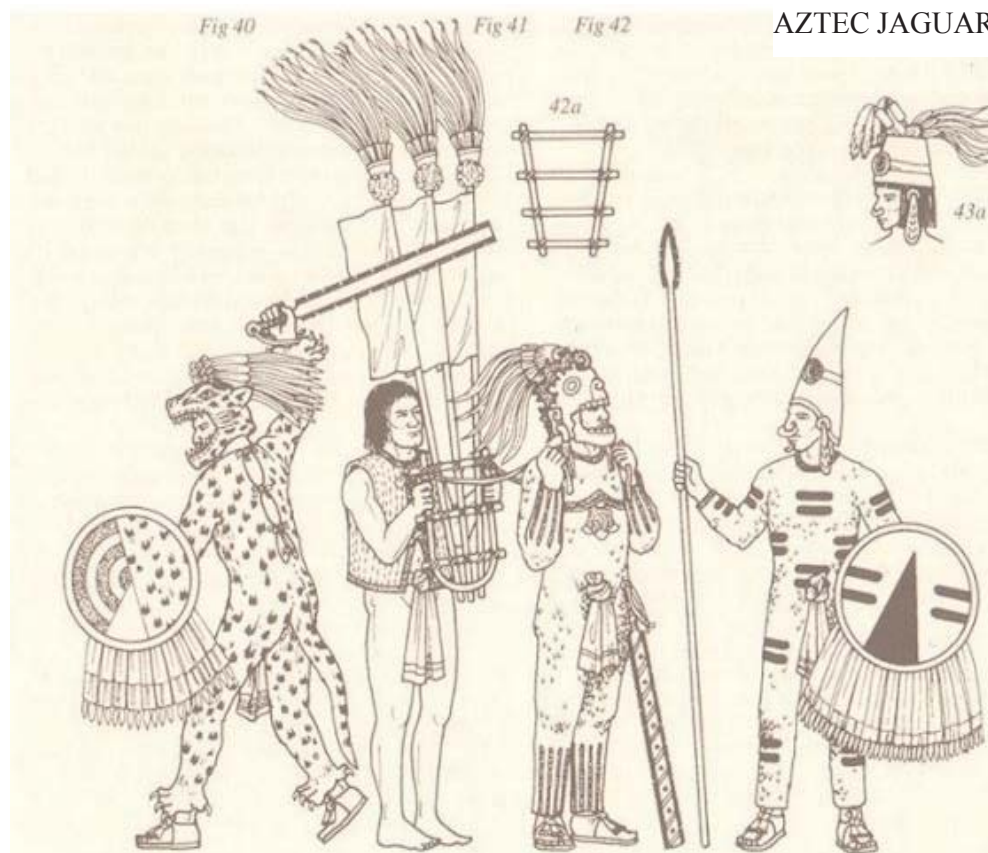
En 1861, bajo la presidencia de Juárez, México suspendió el pago de su deuda externa, y los europeos (Francia, Inglaterra y España), alentados por los conservadores abusados por el régimen liberal de Juárez, decidieron intervenir militarmente. El caso se resolverá rápidamente con España e Inglaterra, que se retirarán a principios de 1862. Pero Francia decidió quedarse un poco más.

### **De Maximiliano a la Revolución**

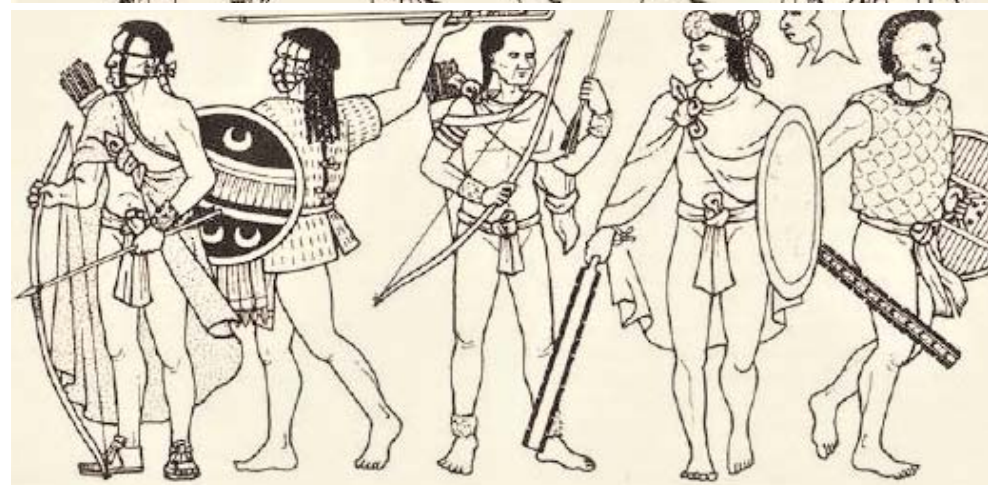
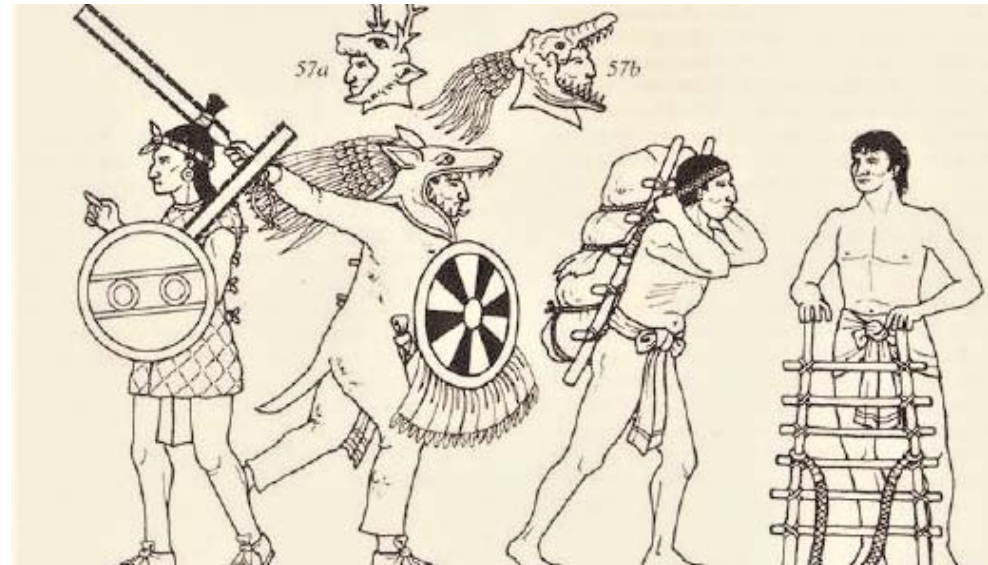
Napoleón III mostró abiertamente sus ambiciones para México. Quería fundar allí un imperio católico latino que pudiera contrarrestar la influencia de los Estados Unidos. Designó emperador a Maximiliano de Austria, quien tomó posesión del trono en 1864. La guerra con los mexicanos ya había comenzado, duraría



# AZTEC JAGUAR WARRIOR

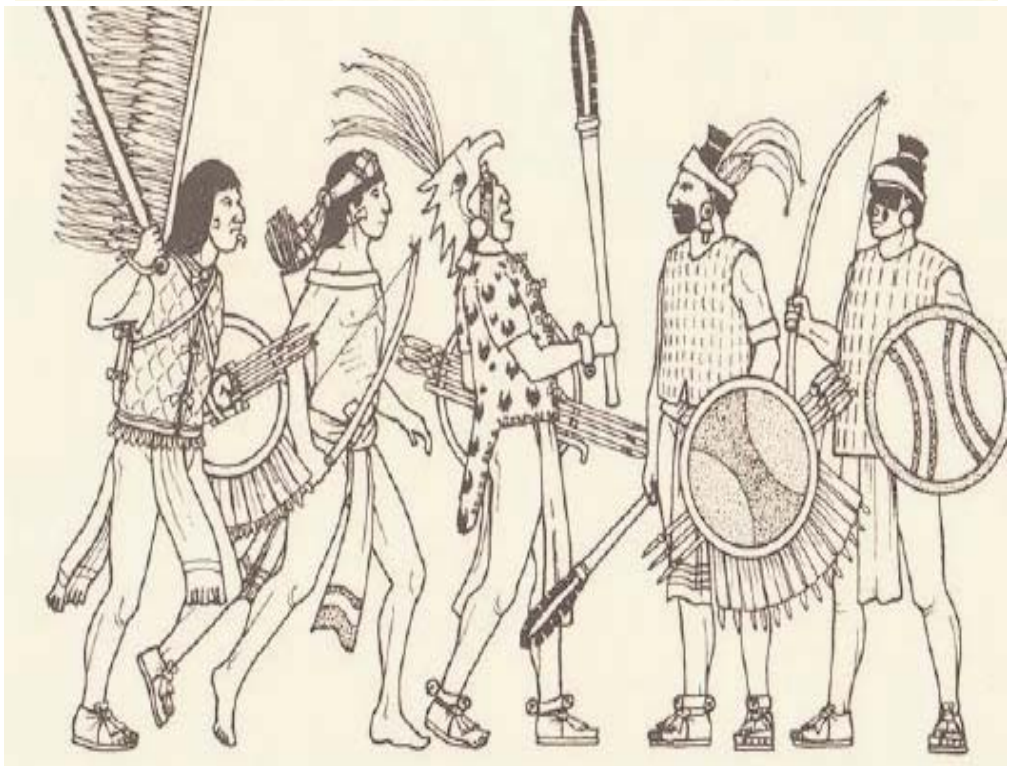
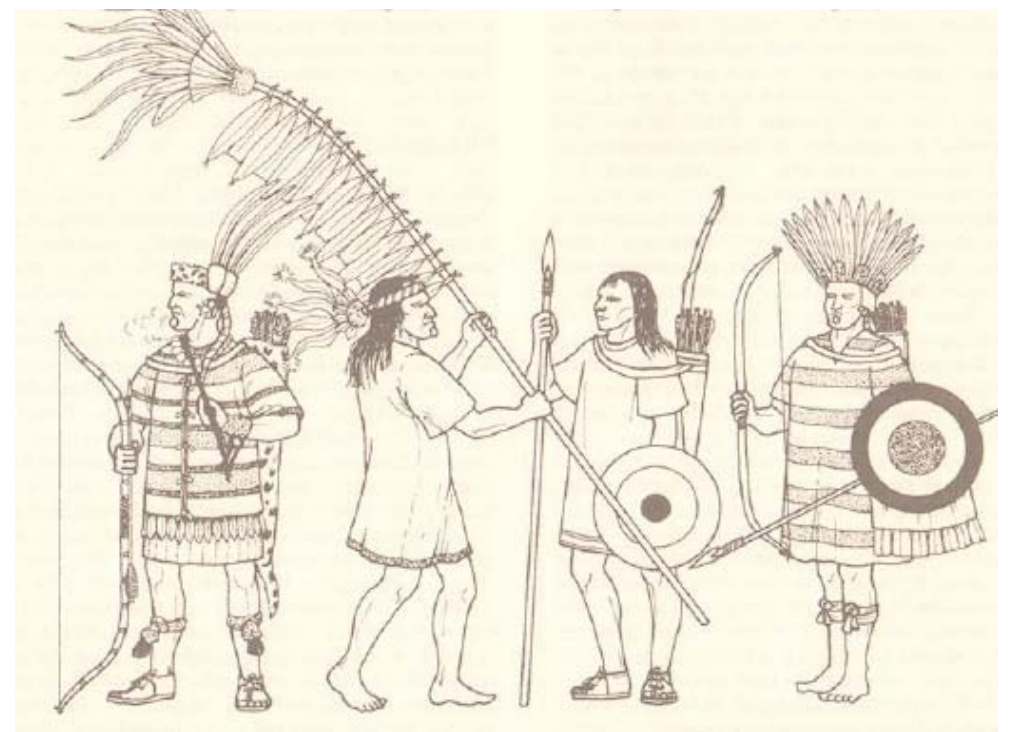








# MAYAS



ZAPOTHÈQUES

MIXTÈQUES





*Nueva España, el Golfo de México y las costas occidentales de América Central, con el escudo de armas español con un águila bicéfala, una mina y una fragua, y muchas figuras disfrazadas*  
*Cosmografía universal*

*Guillaume Le Testu, El Havre, 1556.*

*Manuscrito iluminado sobre papel, 118 p. incluyendo 57 platos, 53 x 36 cm*

*Vincennes, Departamento de Historia de la Defensa, Biblioteca, D.I.Z.14, f. 43v*

© Servicio Histórico de Defensa

IEs una tierra fértil donde "los españoles están acostumbrados al presente", como bien indica el rico escudo español con el águila bicéfala. "Encontramos allí gran cantidad de oro y piedras preciosas", nos dice el texto. Una mina a cielo abierto y una ferrería dan fe de la riqueza minera de la región.



otros tres años. Pero los franceses, desviados de los asuntos mexicanos por la amenaza prusiana (Bismarck) se retiraron del país y abandonaron a Maximiliano, quien finalmente fue derrotado y fusilado por Benito Juárez. La república fue restablecida en 1867.

México se está recuperando relativamente bien de todos estos eventos. En 1876, cuatro años después de la muerte de Juárez, llegó al poder otra figura prominente, Porfirio Díaz. Fue presidente hasta 1880, luego nuevamente entre 1884 y 1911. Bajo su dictadura, disfrazada de democracia modernista, el país experimentó cierta prosperidad. Pero la regla de plomo que pesa sobre él acaba provocando la insurrección, a partir de 1910. Inspirada por Francisco Madero y dirigida por hombres como Pancho Villa, Emiliano Zapata o Álvaro Obregón, esta revolución derrocó a Porfirio Díaz del poder. Pero las rivalidades entre los vencedores mantuvieron un período de convulsiones que se prolongó por lo menos hasta 1923.

La vida política de México sería en gran medida depositaria del legado de esta revolución. Lo reclamarán tanto el partido que estuvo en el poder entre 1929 y 1997, el PRI (= Partido Revolucionario Institucional), como la guerrilla zapatista que sacudió Chiapas a finales de los 90.

### "El Imperio Latino de América"

Napoleón III persiguió su proyecto de Imperio de acuerdo con el partido clerical conservador. Y, el 16 de abril de 1862, los franceses publicaron un extraño manifiesto en el que declaraban que habían venido a México para poner fin a las divisiones del país. era la guerra Contaban con una revolución conservadora que no se produjo; Almonte y Miramón agruparon en torno al campamento extranjero sólo 5.000 adherentes; ni una ciudad abrió sus puertas. Juárez decretó la leva en masa de hombres entre las edades de veintiún y sesenta años, y amenazó de muerte a cualquiera que prestara su ayuda al enemigo. El 28 de abril, de Lorencez forzó el paso de las montañas en Cumbres, y el 5 de mayo atacó Puebla, que Zaragoza defendía con 12.000 hombres; fue rechazado y perdió 476 soldados. El 18 de mayo, una derrota de los mexicanos en Banancaseca por parte de los franceses y el líder reaccionario Márquez compensó este fracaso.

Toma de Puebla por los franceses en 1863.

El ejército francés permaneció en Orizaba, manteniendo penosamente sus comunicaciones con Veracruz. Pronto recibió refuerzos al mando de un nuevo comandante, el general Forey, quien desembarcó en agosto con 30.000 hombres, se trasladó lentamente hasta Orizaba, donde comenzó por disolver el pseudogobierno

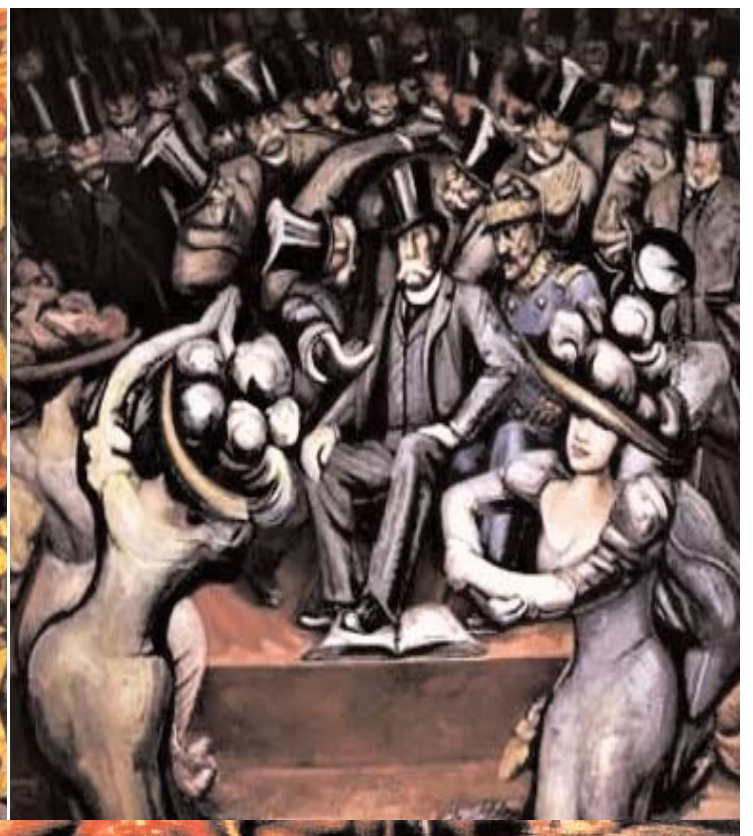
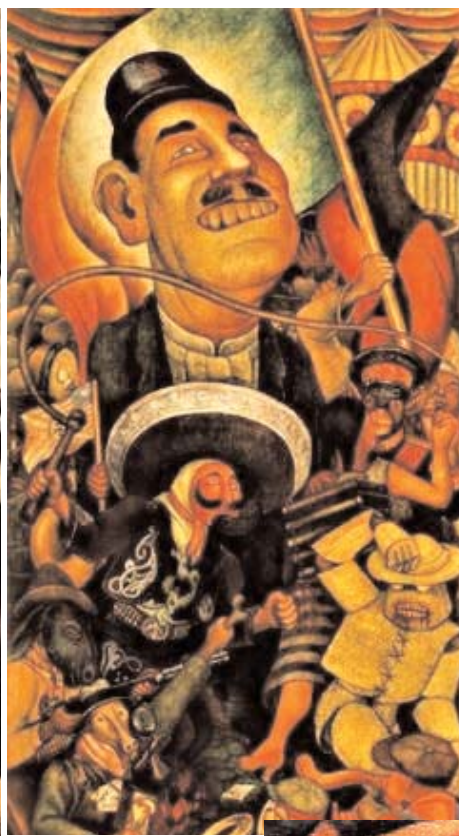
organizado por Almonte (octubre de 1862). Estableció sólidamente su línea de comunicaciones con Veracruz, y el 16 de mayo de 1863 se inició el sitio de Puebla; Zaragoza estaba muerta; Ortega defendía el lugar con 11.000 hombres, mientras Comonfort cubría la Ciudad de México. El asedio fue terrible; cada cuadra (cuadrado de casas) había que tomarlo uno por uno; a pesar del cólera y el tifus, los sitiados resistieron durante tres meses; finalmente, el 8 de mayo, el ejército de Comonfort es dispersado en San Lorenzo por Bazaine: el 17, Ortega se rinde después de haber clavado sus 150 cañones, destrozado los brazos y volado el polvorín; 26 generales, 1.000 oficiales, 11.000 soldados fueron prisioneros. Juárez zarpó de la Ciudad de México el 31 de mayo y se retiró a San Luis de Potosí; Bazaine entró en la capital el 7 de junio. La expedición francesa hizo una entrada triunfal en México, ante las aclamaciones del pueblo; se reunió una asamblea de treinta y cinco notables conservadores y se entregó la autoridad al triunvirato de Almonte, de Labastida, arzobispo de México, y del general Marianno Salas, ex lugarteniente de Santa Anna; estos llamaron a deliberar a doscientos cincuenta notables bajo el nombre de Asamblea Constituyente e hicieron votar el 10 de julio por esta reunión ilegal y sin mandato la siguiente resolución:

"La nación mexicana adopta por forma de gobierno la monarquía templada y hereditaria, bajo un príncipe católico; el soberano tomará el título de Emperador de México, la corona imperial será ofrecida al Archiduque Maximiliano de Austria por él y su descendencia. "

Las circunstancias al principio parecían favorables a la combinación napoleónica. Forey, nombrado mariscal, regresa a Francia, dejando el mando a Bazaine (1 de octubre de 1863). Este realizó rápidamente las operaciones con la asistencia de las bandas conservadoras de Márquez y Mejía. Los ejércitos liberales fueron disueltos; sólo quedaban guerrilleros, reforzados por los remanentes de las tropas de Comonfort y los fugados de Puebla; el núcleo del ejército regular estaba formado por indios alistados por autoridad y sirviendo casi indiferentemente bajo cualquier bandera; En cuanto a las guerrillas formadas por bandas de voluntarios o vaqueros agrupados en torno a sus dueños, se dividían entre liberales y reaccionarios.

Los dos principales líderes de la resistencia eran Juárez en el norte y Porfirio Díaz en el sur. Bazaine agrupó a los mexicanos en dos columnas, al mando de los generales Douai y Cartagny, e hizo que el coronel Dupin organizara contraguerrillas. San Luis de Potosí fue tomada el 25 de diciembre; Guadalajara el 5 de enero y Zacatecas el 6 de febrero







1864; Juárez se refugió en Monterrey, de donde expulsó al gobernador de Nuevo León, Vidaurri, que quería independizarse. Juárez solicitó el apoyo de Estados Unidos, ofreciéndoles cederle Sonora; pero, aún absortos en la Guerra Civil, no aceptaron. Comonfort había sido asesinado. Ortega, que había escapado, estaba en desacuerdo con el presidente y parecía dispuesto a llegar a un acuerdo con Bazaine. El nuevo emperador tenía vía libre. El 3 de octubre había declarado a la diputación mexicana, que había venido a Miramar a ofrecerle la corona, que aceptaba, sujeto a la adhesión unánime de la nación; se hicieron direcciones para ser firmadas por dos mil comunas; el 10 de abril de 1864 el Archiduque anunció su adhesión, se hizo consagrar por el Papa en Roma y desembarcó el 29 de mayo en Veracruz. Había concluido con el gobierno francés la convención de Miramar, en virtud de la cual se decidió que el ejército de ocupación francés se reduciría a 25.000 hombres y evacuaría gradualmente a México a medida que se organizaran las fuerzas del nuevo imperio; la legión extranjera, de 8.000 efectivos, quedó en manos de estos últimos durante seis años; un artículo secreto añadía que la fuerza expedicionaria se mantendría más tiempo, de modo que todavía sería de 20.000 hombres en 1867. El Archiduque creó un cuerpo de 7.500 voluntarios austríacos y un regimiento de 2.000 belgas. Los gastos a reembolsar a Francia se fijaron en 270 millones el 1 de julio de 1864; luego 1,000 F por soldado por año. Los franceses habían abierto un préstamo de 190 millones; sólo había 102.600.000 F suscritos, de los cuales casi 7 millones absorbidos por corretaje, 27 pagados a acreedores ingleses, 8 entregados al Archiduque, el resto entregado a Francia o depositado como garantía de dos años.

### **Interludio de Maximiliano.**

Maximilien entró a México con su esposa Marie-Charlotte (hija del rey de los belgas) el 12 de junio de 1864. Probó una política de conciliación, apartando a los extremistas clericales. Se negó a restaurar los fueros del clero y abolió el peonato, que era una especie de servidumbre impuesta a los campesinos indios. Así enajenó a los reaccionarios sin reunir a los patriotas. Al mismo tiempo, promulgó la ley marcial contra los republicanos que aún se encontraban en el campo. El ejército francés había ocupado Monterrey, había hecho retroceder a Juárez en Chihuahua; Bazaine marchó contra Porfirio Díaz y tomó Oaxaca el 9 de febrero de 1865, luego ocupó Chihuahua (15 de agosto). Juárez se asentó en El Paso del Norte, último punto que quedó libre en territorio mexicano. Se creía que había pasado a los Estados Unidos, y Maximiliano dictó un decreto el 3 de octubre declarando que esta salida ponía fin a la resistencia y que en adelante las guerrillas liberales serían consideradas asociaciones de delincuentes, y sus miembros fusilados en un plazo de veinte años. cuatro horas. ; quien les proporcionara

armas, comida, información, sufriría la pena de muerte. Estas medidas terroristas no pudieron fortalecer un régimen que solo estaba apoyado por bayonetas extranjeras.

El colapso del nuevo imperio de México fue rápido. Nunca había sido reconocido por Estados Unidos, que siempre había tratado a Juárez como cabeza del poder legal. Ya el 4 de abril de 1864, el Congreso de Washington había declarado que el pueblo de los Estados Unidos consideraba irreconciliable con sus principios el reconocimiento de una monarquía establecida bajo los auspicios de un estado europeo. El Senado y el Presidente no se unieron a él; pero, cuando terminó la guerra civil, el 9 de febrero de 1865, el gobierno federal, en nombre de la doctrina Monroe, pidió a Napoleón III que retirara sus tropas, para que los mexicanos eligieran libremente su gobierno. En vano tratamos de arrastrarnos; el lenguaje de los Estados Unidos se volvió amenazante y la evacuación se hizo inevitable. Un préstamo de 170 millones tomado en Francia le había aportado al gobierno sólo 50 millones. Bazaine y Maximilien no estaban de acuerdo y quedaron paralizados; el Papa había rechazado un nuevo concordato que sancionaba la venta de propiedades del clero. Las desertiones se multiplicaron. Inquebrantable, Juárez, cuyos poderes expiraban el 30 de noviembre de 1865, los había prorrogado, negándose a ceder el lugar al presidente de la corte suprema Ortega que debía asegurar la interinidad. Llegaron voluntarios de los Estados Unidos; el fusilamiento de los caudillos republicanos Arteaga y Salazar, fusilados por el general Méndez (3 de octubre de 1865), sólo entusiasmó a los patriotas. Hasta el viejo Santa-Anna salió de su retiro en La Habana. En cuanto se conoce la orden de repatriación de las tropas francesas, los mexicanos se sacuden el yugo. En enero de 1866, los liberales se hicieron dueños del Estado de Durango, en febrero de Nuevo León; el 14 de julio Mejía capituló en Matamoros; Monterey es evacuado; Tampico tomado en agosto; Juárez regresa a Chihuahua en septiembre. En vano viene la emperatriz Carlota a suplicar a Napoleón; A los nuevos voluntarios austriacos ni siquiera se les permite salir.

El caballeresco Maximiliano se niega a abdicar, no queriendo abandonar a sus seguidores a las represalias de los vencedores. El 11 de marzo de 1867 reembarcan los últimos soldados franceses; los belgas, en su mayoría austriacos, se habían ido. Los acontecimientos se precipitan; las partidas de apaches y ópatas, que habían izado la bandera imperial, son aplastadas en el norte; al sur, los imperiales son derrotados en Yucatán. Porfirio Díaz llega a las puertas de México, habiendo derrotado a Márquez; Maximiliano se retiró a la fortaleza de Querétaro, mientras Márquez hacía fusilar a sus prisioneros y aterrorizaba a la capital.

## Porfiriato y Revolución

La obra de regeneración en México fue más acelerada que retardada por esta terrible crisis. El partido reformador se vio liberado de los clérigos que habían llamado al extranjero. Algunos levantamientos, en particular el de Santa-Anna en Yucatán, fueron reprimidos fácilmente por Juárez, a lo que Ortega se unió francamente. En abril de 1869 logró que se votara una amnistía política para todos los indígenas. Reelecto en 1871, murió el 18 de julio de 1872; el poder pasó al presidente de la corte suprema, Sébastien Lerdo de Tejada, hasta el 31 de julio de 1874. Fue reelegido, pero no pudo mantenerse. La gran dificultad era la cuestión financiera que había provocado la intervención extranjera. La deuda pública incluía el antiguo empréstito inglés al 3%, o 250 millones, y 175 millones de deuda interna al 6%, una deuda española saldada en 1851 y 1853 en unos 24 millones, una deuda con Estados Unidos de 6 millones (convenio julio 4, 1868); los resultantes de los actos de la facción conservadora y del imperio que había apoyado: 3% fondo creado en 1864 para liquidar los atrasos del empréstito inglés (121.620.000 F; empréstito anglo-francés 6% de 1864 (309.125.000 F), prima del 6% préstamo de 1865 (250 millones), reclamaciones admitidas de residentes extranjeros (150 millones), sumas adeudadas a Francia (325 millones), total de casi 4,600,000,000 con casi 100 millones de interés anual. Juárez, naturalmente, se negó a reconocer los préstamos contraídos por sus adversarios, que retrasó el restablecimiento de relaciones diplomáticas con los estados europeos, que casi todos habían reconocido a Maximiliano. La primera en reabrir las fue la Confederación de Alemania del Norte en 1868, Francia se hizo cargo de ellos en 1882 e Inglaterra en 1883, después de la solución de su deuda y atrasos por un registro total de 430 millones, los acreedores exigieron más de 2 mil millones.

### El Porfiriato.

El partido radical y federalista se mantuvo en el poder durante varias décadas. Completó su triunfo con la separación total de Iglesia y Estado, la supresión del voto de los eclesiásticos (1871), la expulsión de jesuitas y órdenes extranjeras (1873), la multiplicación de las escuelas seculares. En 1873, abolió la distinción legal entre peones y terratenientes. Juárez fue el primer presidente que cumplió regularmente todo su mandato. Tejada, su sucesor, no tuvo ni el mismo prestigio ni el mismo valor moral; cuando en 1876 pretendía imponer su reelección, fue atacado por Iglesias; El Congreso votó por Tejada (29 de octubre de 1876); entonces Iglesias y el segundo libertador de México, Porfirio Díaz, un ex médico que llegó a general durante la guerra, recurrieron a las armas. Díaz resultó victorioso (15 de noviembre) e ingresó a la Ciudad de México el 1 de diciembre de 1876. Reconocido como presidente provisional, fue

electo definitivamente en febrero de 1877. Al término de sus cuatro años, fue reemplazado, el 1 de diciembre de 1880, por el General Manuel González, del mismo partido. Restableció el favoritismo y se dejó corromper. Así Porfirio Díaz fue reelegido en 1884 y desde entonces en 1888 y 1892.

Bajo el impulso enérgico de Porfirio Díaz, el país se transformó. Formó un ejército permanente lo suficientemente fuerte y disciplinado para poner fin al régimen de pronunciamientos. Ha establecido una seguridad comparable a la de los estados europeos. Devolvió a la administración su autoridad moral y efectiva. él mismo era estricto observador de la legalidad constitucional. Con la situación política fortalecida, mejoró la situación económica en una medida increíble. La seguridad restablecida condujo naturalmente al desarrollo de la industria y el comercio. Este se multiplicó por diez con la construcción de una vasta red de ferrocarriles. Una política aduanera claramente proteccionista dio tan buenos resultados como en Estados Unidos, sobre todo porque la represión de la corrupción aseguraba todos los beneficios al erario. A partir de 1880, el presupuesto se asentaba en superávit, y se podía acercar al pago de la deuda externa. Tanto para este propósito como para el establecimiento de medios de transporte, se contrataron nuevos empréstitos en términos relativamente favorables en 1888, 1889 (ferrocarril de Tehuantepec), 1890 y 1893. La depreciación de la plata, incluyendo a México como gran productor, fue problemática, reduciendo el valor del dólar mexicano a la mitad (la adopción en 1905 del monometalismo del oro, sin embargo, estabilizará la situación).

Los observadores extranjeros quedan entonces muy impresionados. El gobierno se da una apariencia democrática. Inspirado por las ideas de Auguste Comte, quiso ser laico y decididamente pacífico; aparentemente está preocupado por las mejoras materiales en el interior. México a principios del siglo XX aparece al menos al nivel de países como Australia o Argelia al mismo tiempo. El progreso es real. Sin embargo, el Porfiriato no puede reducirse a esta visión angelical. El régimen de Porfirio Díaz es en realidad una dictadura. Las elecciones son amañadas sistemáticamente, los opositores son eliminados físicamente.

El país, sobre el que pesa una regla de plomo, debe su desarrollo económico al capital estadounidense y europeo, lo que tiene un corolario: su principal riqueza pasa rápidamente a manos de empresas extranjeras. Eventualmente, el régimen solo puede resquebrajarse y caer.



## **La sangre de la revolución.**

En 1910, Porfirio Díaz se encontró frente a un serio opositor, Francisco Madero, quien ya en 1903 se había levantado contra los métodos sangrientos del presidente (aplastamiento de una manifestación en Monterrey). Madero es arrestado justo antes de las elecciones presidenciales, luego liberado después de la nueva "victoria" de Porfirio Díaz. Desde Estados Unidos, donde se había refugiado, Madero llamó a la revolución el 20 de noviembre y obtuvo el apoyo inesperado de un bandolero llamado Francisco (conocido como Pancho) Villa. Estos jinetes pelearán una batalla lo suficientemente dura contra las tropas del gobierno (batalla de Ciudad Juárez, mayo de 1911), para llevar a Porfirio Díaz a renunciar y luego a huir al extranjero (murió en París en 1915). Francisco Madero fue electo a la presidencia el 7 de junio de 1911. Pero, puesto a prueba del poder, aparecería más sobre todo como un teórico, un político de buena voluntad sin duda, pero que fracasaría ante la realidades sobre el terreno.

A partir de noviembre se encabeza en Morelos una insurrección de Emiliano Zapata, un campesino de ideales socialistas; en marzo del año siguiente se produjo otro levantamiento, encabezado por Pascual Orozco. Madero apela al general Huerta para sofocar estos movimientos. Pero Huerta pronto se alió con los nostálgicos de Porfirio Díaz, respaldados en secreto por Estados Unidos. Huerta hará asesinar a Madero el 21 de febrero de 1913.

México entra entonces en una larga fase de inestabilidad. A las tropas legalistas, en torno al general Alvaro Obregón, se unieron durante un tiempo Emiliano Zapata y Pancho Villa, quienes entraron a la Ciudad de México en noviembre de 1914 y lograron expulsar a Huerta y a los porfiristas, y finalmente llevaron al poder a Venustiano Carranza en 1917. El 5 de febrero se proclamó una nueva constitución, inspirada en la de 1857. Se otorgan nuevos derechos (salario mínimo, derechos sindicales, etc.). Y la revolución parecería finalmente haber triunfado, si no hubiera sido por las luchas internas entre los nuevos líderes: Zapata fue asesinado en 1919 por un secuaz de Carranza, Carranza y Villa fueron asesinados respectivamente en 1920 y 1923 por orden de Obregón.

## **Zapata cae en una emboscada**

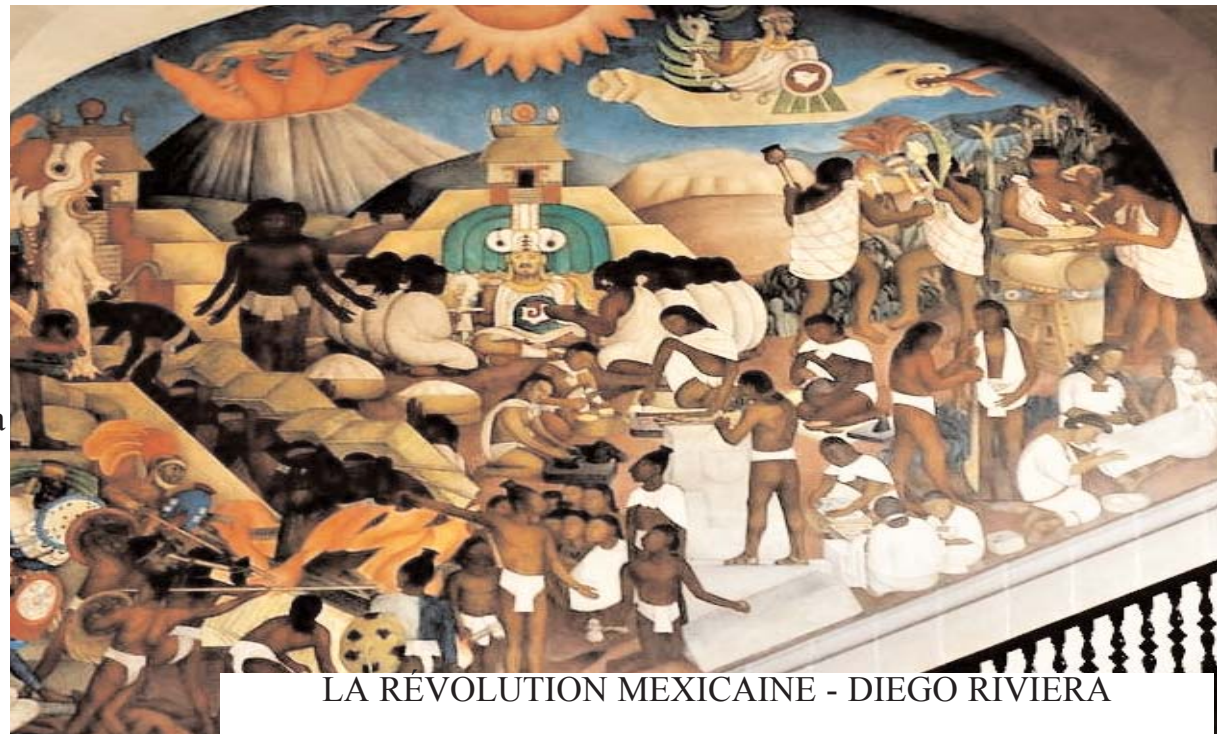
El 10 de abril de 1919, en Cuernavaca, al sur de la Ciudad de México, Emiliano Zapata fue asesinado en una emboscada por un coronel del ejército mexicano

que se había hecho pasar por un amigo.

## **Un bandido legendario**

En 1909, Emiliano Zapata, un campesino analfabeto de unos treinta años, levantó a los campesinos (o peones) del estado de Morelos. Al año siguiente se sumó a la insurrección de Francisco Madero, así como a otro insurgente, Pancho Villa, mestizo al frente de los feroces jinetes de las estepas del norte. Pero una vez en el poder, Madero, un burgués virtuoso pero torpe, mantuvo a los hombres del ex dictador, no se atrevió a disparar a nadie y se mostró reacio a repartir la tierra a los peones, como le pidió Zapata. Zapata entonces vuelve a tomar las armas contra él y sus sucesores, los dictadores Huerta y Carranza. El 6 de diciembre de 1914 entró triunfalmente a México con Pancho Villa. Pero el regreso con fuerza de Carranza obliga a Villa con el destierro y supondrá la muerte a traición de Zapata... La revolución queda entonces consumada. No necesariamente los desórdenes y tragedias.

Una guerra religiosa contra los peones católicos tomará el relevo de la guerra civil. El balance total de un cuarto de siglo de guerras asesinas asciende a un millón de muertos (¡sobre 15 millones de habitantes!).



LA RÉVOLUTION MEXICAINE - DIEGO RIVIERA

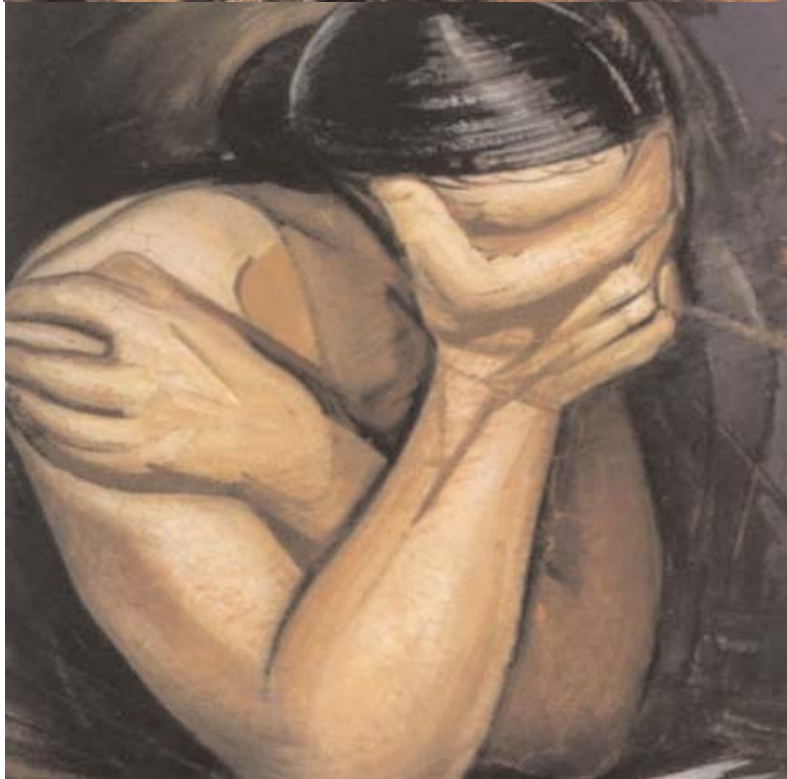








The Blood of the Revolutionary Martyrs Fertilizing the Earth



LA NOVELLE DÉMOCRATIE SE LIBÈRE DE SES CHAÎNES -





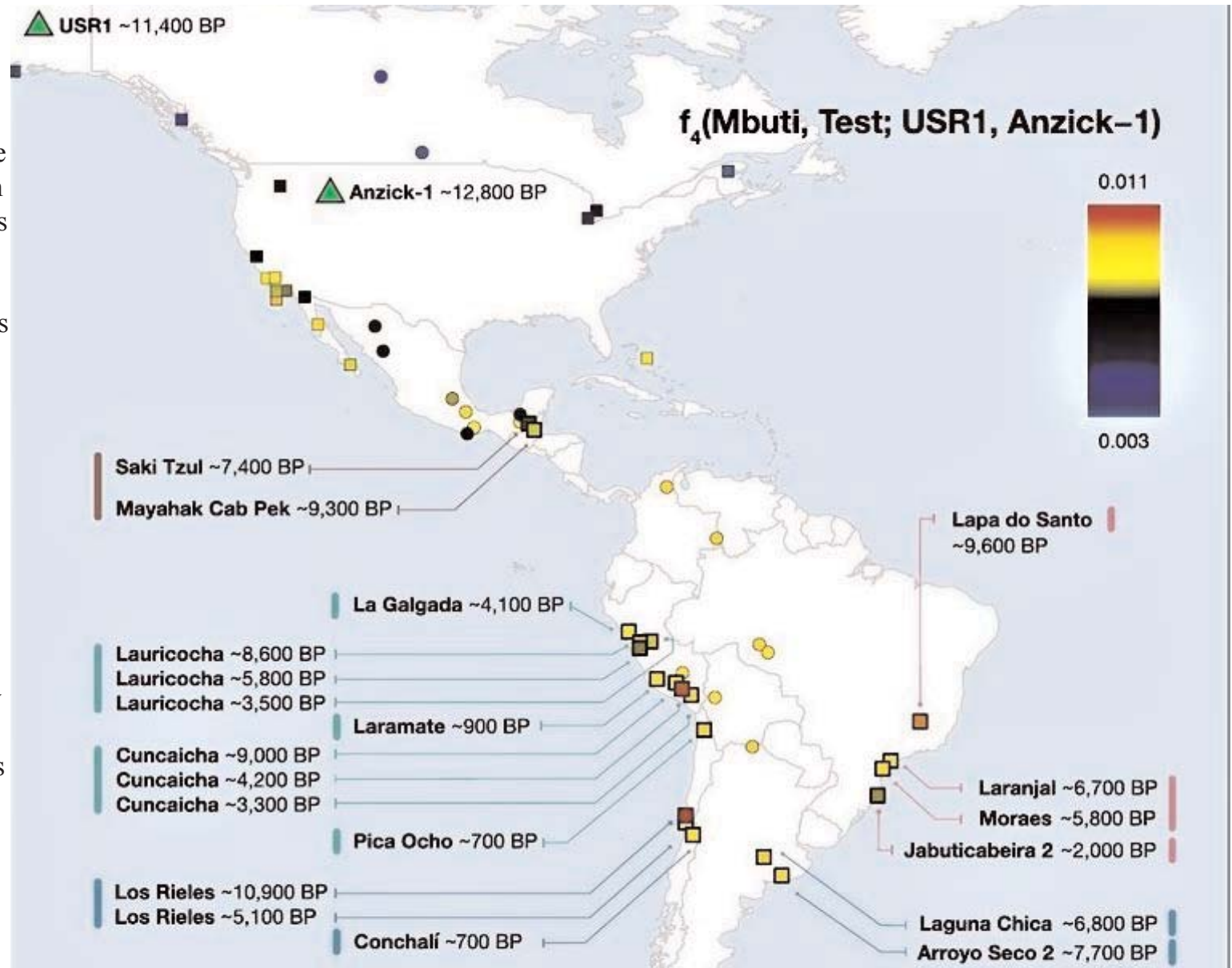
## Historia genómica de América Central y del Sur

Estudios genéticos previos han demostrado que la gran mayoría de los nativos americanos fuera de la zona ártica provienen de una única población ancestral. Se cree que esta población ancestral se dividió en dos ramas hace entre 17.500 y 14.600 años: los nativos americanos del sur y los nativos americanos del norte. Un individuo antiguo del sitio arqueológico de Anzick en Montana que data de alrededor de 12.800 años y está asociado con la cultura Clovis pertenece a la rama de los nativos americanos del sur. La rama india de América del Norte está fuertemente representada en el noreste de América y entre los antiguos individuos del suroeste de Ontario en Canadá. Por otro lado, algunos grupos amazónicos actuales como los Surui tienen ascendencia Australesiana.

Los paleogenetistas acaban de publicar un artículo titulado: Reconstrucción de la historia profunda de la población de América Central y del Sur. Secuenciaron el genoma de 49 individuos de cuatro regiones diferentes: Belice, Brasil, Perú y el Cono Sudamericano (Chile y Argentina). En cada una de estas regiones el individuo más viejo tiene más de 9000 años: Los individuos de mayor edad en este estudio no comparten más alelos con las poblaciones

nativas americanas actuales de la misma región que con las de diferentes regiones. Sin embargo, existe una fuerte continuidad genética entre los individuos antiguos que datan de menos de 5800 años y las poblaciones actuales de la misma región.

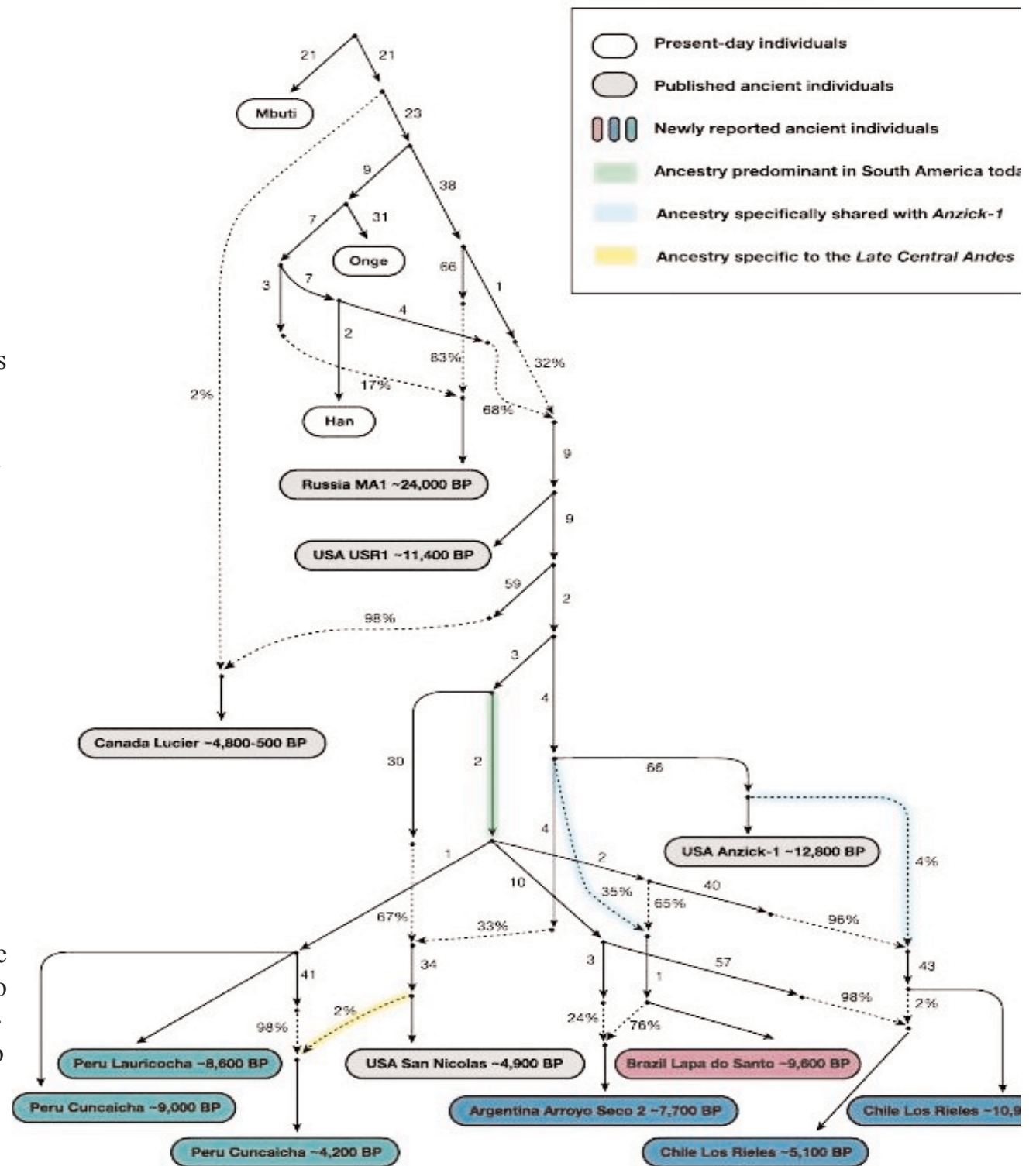
En Perú, los individuos más antiguos de Cuncacha y Lauricocha comparten más alelos con los actuales grupos amerindios de andes centrales.



Individuos antiguos de Arroyo Seco 2 y Laguna Chica que datan de hace 8600 años tienen una fuerte afinidad genética con los grupos amerindios actuales del Cono Sudamericano.

En Brasil, la continuidad genética con los grupos actuales comienza con el individuo Moraes de 5.800 años. También existe una fuerte continuidad genética entre los individuos Jabuticabeira 2 de 2000 años de edad de la cultura Sambaqui y los grupos actuales del sur de Brasil. Estos antiguos individuos comparten más alelos con los grupos amerindios actuales que hablan una lengua ge que con los que hablan una lengua tupí-guaraní. Este resultado apoya la teoría que vincula la cultura Sambaqui y los hablantes de la lengua proto-Gê que se cree que vivieron hace unos 2000 años. Esto también supone un reemplazo de población en la costa brasileña: los hablantes de la lengua Gê son reemplazados por hablantes de la lengua tupí-guaraní.

La figura de arriba también muestra la afinidad genética de diferentes esqueletos antiguos con Anzick-1 de la cultura Clovis. Por lo tanto, todos los ex individuos de América del Sur y Central, así como los californianos, están cerca de Anzick-1, a diferencia de los ex norteamericanos. Sin embargo, algunos están más cerca de Anzick-1 que otros, por ejemplo, el individuo de Los Rieles de 10.900 años de Chile, el individuo de Lapa do Santo de 9.600 años de Brasil y varios individuos de Perú que datan de 4200 años o menos. Estos resultados son indicado por la estadística f4 y confirmado por el software qpWave.





Este último indica además que la mayoría de los antiguos indios sudamericanos descienden de tres fuentes ancestrales diferentes, incluidos Anzick-1 y los antiguos californianos de la costa. Si además integramos los suruies de la Amazonía, añadimos una cuarta fuente ancestral de origen australesiano.

Luego, los autores usan el software qpGraph para construir modelos demográficos. Por lo tanto, pudieron vincular nueve poblaciones diferentes de América del Norte, Central y del Sur a partir de una sola fuente de población sin una mezcla genética significativa entre las ramas de los nativos americanos del norte y del sur. Este resultado va en contra de las conclusiones del artículo de Scheib, que asumía mezclas genéticas significativas entre las ramas amerindias del sur y del norte. Sin embargo, si los autores incluyen el individuo anterior de Anzick-1 en el gráfico, también deben incluir eventos de mezcla genética: fig. encima

Este resultado indica al menos 4 eventos de mezcla genética entre América del Sur y regiones fuera de América del Sur: una primera fuente en el origen de todas las poblaciones indígenas de América del Sur (en verde arriba), un linaje cercano a Anzick-1 en los 10.900 años -antiguo individuo de Los Rieles de Chile, en el ex individuo de Lapa Do Santo de Brasil de 9.600 años de edad, o el ex individuo de Argentina de 9.600 años de edad Arroyo Seco 2. 7.700 años (en azul claro), un Sur Ascendencia indígena americana de la costa de California (EEUU San Nicolás) en los antiguos individuos del Perú (en amarillo). El último evento está representado por la ascendencia australesiana entre los suruies de la Amazonía que no están representados en el gráfico anterior.

Casi no hay mezcla genética entre las ramas de los nativos americanos del sur y del norte. La única señal destacada es la detectada en los antiguos peruanos más recientes de 4200 años, pero se mantiene por debajo del 2%.

Hay muy poca deriva genética en los diferentes linajes que conducen a los antiguos grupos sudamericanos, lo que implica una rápida expansión de la migración inicial a las diferentes regiones de América del Sur.

Existe una ascendencia común entre el antiguo individuo Anzick-1 de la cultura Clovis con los primeros individuos de América del Sur o Central, lo que implica que un grupo asociado a la cultura Clovis estuvo asociado con esta primera población en llegar a América del Sur. , aunque la mayor parte de esta población temprana descendía de una población diferente de la cultura Clovis. Este resultado puede explicarse por una primera migración a Sudamérica de una

población asociada a la cultura Clovis, seguida hace unos 9600 años por una segunda migración que sustituyó a buena parte de la población sudamericana. Estos resultados están particularmente correlacionados con la evidencia arqueológica en Brasil. Sin embargo, podría ser todo lo contrario, una primera migración de una población anterior a la cultura Clovis, vinculada por ejemplo al sitio arqueológico de Monte Verde en Chile, de 14.500 años de antigüedad, reemplazada por una segunda migración vinculada a la cultura Clovis.

Los autores no detectaron la señal de Australesia presente en la población Surui actual, en todos los individuos antiguos analizados en este estudio.

Finalmente, los datos de este estudio muestran que el gen EDAR relacionado con la forma de los dientes y la textura del cabello encrespado y grueso, presente en todos los amerindios y asiáticos orientales actuales, no estaba presente en todos los individuos antiguos de América como USR1, Anzick-1, Lapa Do Santo y Laranjal de Brasil. Por lo tanto, es probable que este gen se haya impuesto en los nativos americanos y los asiáticos orientales de forma independiente en paralelo.

## GUATEMALA

La historia de Guatemala está primero ligada a la de México. Fue desde México, donde se habían asentado a mediados del siglo VI, que los invasores toltecas, los quichés, los cachieques, los zutugiles, llegaron a Guatemala en el siglo XIII.

Guatemala, es decir el país del quetzal, el ave sagrada de los mayas, fue la sede del Imperio Maya (desde 1500 aC hasta 250 dC).

Esta civilización se desarrolló en las tierras bajas tropicales de Petén, al norte de la actual Guatemala. Su apogeo fue entre los siglos VIII y IX. La ciudad de Tikal, la capital maya, contaba entonces con 45 000 habitantes; otras ciudades importantes son El Mirador, Palenque, Copán, Tonina y Bonampak. Después del año 900, fue el período de decadencia: los mayas abandonaron la selva para fundar, bajo el dominio de los aztecas (toltecas) del norte, una nueva civilización que se estableció principalmente en la península de Yucatán en México (Chichén Itzá). y Uxmal).

El territorio habitado por los mayas ocupaba 400.000 km<sup>2</sup>, correspondía a la parte sur de México (Yucatán), así como a Guatemala, Belice y parte de Honduras y El Salvador. Los mayas

quedaron así dispersos en ciudades-estado (Tikal, Palenque, Uxmal, Copán, etc.) dominadas por gigantescas pirámides. Lo que se llama el Imperio Maya nunca existió: cada una de las ciudades-estado formó un pequeño reino en sí mismo, que a menudo se declaraba la guerra entre sí.

En 1524, el conquistador don Pedro de Alvarado, procedente de México, entró en el Soconusco, hoy provincia mexicana y luego ocupada por los quichés de Guatemala, con sus aliados los indios tlaxcaltecas. Tecuc Umam, rey de los quichés, les dio batalla a orillas del río Samala y fue derrotado. Si se creyera en los relatos de los españoles, el ejército indio habría sido de 232.000 efectivos, y las aguas del río se habrían convertido en sangre a causa de la masacre. Alvarado entró en Xeluluh, ubicada cerca de la moderna ciudad de Quezaltenango, mató a Tecuc Umam en un nuevo combate, dispersó los restos de su ejército bajo los muros de la capital Uatatlán, hoy Santa Cruz del Quiché. El mismo rey de los Cachiqueles llamó a los extranjeros; Alvarado se asienta en su territorio. El conquistador construye la capital del nuevo reino en la base del volcán de Agua. En el mismo año subyugó a los zutugiles de las orillas del lago de Atitlán, a los cachiqueles de México ya los pipiles de la costa. Las atrocidades de los españoles pronto provocaron revueltas; los reyes de los quichés y cachiqueles que se alzaron fueron derrotados y hechos prisioneros. Los indios fueron bautizados, marcados y esclavizados a la fuerza. La población, que debió ser muy densa, disminuyó rápidamente.

**Guatemala bajo el dominio español** comprendía, además de la actual república de Guatemala, los estados de Chiapas y Soconusco en México y toda América Central, hasta la bahía de Thiriquí. Estaba gobernada por una audiencia real, cuyo presidente era a la vez jefe civil y capitán general y dependía directamente de la metrópoli. Esta organización especial explica el nombre de reino que se le dio a Guatemala, aunque oficialmente

estaba incluido en el virreinato de la Nueva España. En 1821, Guatemala, siguiendo el ejemplo de México, se proclamó libre. Cuando Iturbide hubo disuelto por su golpe de estado del 18 de mayo de 1822 la junta que había instituido en México y se había proclamado rey, Guatemala siguió su fortuna. Al término de su dictadura se constituyó Guatemala, nuevamente dueña de sí misma, el 21 de enero de 1823 (25 de enero - 22 de noviembre de 1824) en una república federal con los demás estados de América Central.



Después de 1824, Guatemala, reducida a sus actuales fronteras, fue constantemente sacudida internamente por la lucha entre los liberales o lucios y los clericales o serviles, mientras varios intentos de federación forzosa de las diversas repúblicas centrales americanas la ponían en guerra con sus vecinos. Los liberales, dueños del país tras la caída de Iturbide, abolieron la esclavitud, dieron a los indios el título de ciudadanos, establecieron el matrimonio civil y el jurado. El clero y las familias nobles que ostentaban el poder territorial buscaron aliarse con los indios para reconquistar el poder, y provocaron varias insurrecciones. En 1838 los conservadores o serviles de Guatemala lograron incitar a los indios contra la federación; pero pronto se espantaron de su obra, al ver a sus aliados en quienes se había despertado el odio de los europeos y que decían haber sido enviados por la Virgen María, para subyugar a los herejes, apoderarse de la república y entrar triunfantes en la capital de la propia Guatemala. El joven peón Rafaelo Carrera, hijo de un indio cachiquel y una negra, que ataviado

con el título de general había llevado a los indios a la victoria, era un hombre de gran sentido político. Supo evitar la masacre, traer de vuelta a los indios en obediencia y, a pesar de su origen, llegó a ser el jefe del partido de los blancos. Carrera sacó a Guatemala de la confederación centroamericana, derrotada en 1840, en la misma ciudad de Guatemala, el general Morazán, presidente constitucional



de Centroamérica. Convertido en dictador, reformó la administración, aumentó el comercio, incrementó las rentas del Estado, pero tuvo que luchar contra la revolución.

Los problemas estallaron en enero de 1845 y pronto fueron sofocados; pero una nueva revolución más importante estalló en el mes de enero de 1847; en 1848, mil insurgentes derrotaron a las tropas gubernamentales; en 1850, la capital fue ensangrentada por una nueva revolución. Los insurgentes apoyándose en los estados vecinos, Carrera, que en 1842 había unido a Guatemala a la confederación centroamericana, la separó por decreto del 21 de marzo de 1847 y en 1850 tuvo que hacer la guerra a la coalición de El Salvador y Honduras. Venció a sus oponentes en San José. Finalmente dueño del país en 1851, dio una constitución a Guatemala; reunió una Cámara de cincuenta y nueve miembros en la que estaban representados principalmente la aristocracia, el clero regular y los diversos establecimientos eclesiásticos.

Esta Cámara, que debía cumplir todos sus deseos, lo nombró presidente de la república y en 1854 presidente vitalicio. Después de algunos años de paz, los mestizos excluidos de los negocios comenzaron a moverse nuevamente. En 1862, las cosechas eran malas, faltaba la cochinilla, principal riqueza del país. Se difunden rumores de revolución; dos oficiales fueron detenidos, acusados de haber organizado una conspiración para asesinar a Carrera en la catedral. El 1 de mayo, el mayor general del lugar fue atacado en la misma puerta de su casa por tres hombres que descargaron sobre él sus revólveres sin alcanzarlo, mientras se producía un incendio en el palacio en los almacenes contiguos al depósito de pólvora. Esta conspiración fue severamente reprimida.

En 1863 estalló la guerra entre Guatemala y El Salvador, cuyo presidente Barrios quería reconstituir la unidad centroamericana; Carrera exigió que en caso de unión cada estado debe conservar su autonomía. A raíz de un artículo ofensivo para él, publicado en el Diario Oficial de El Salvador, cruzó la frontera el 18 de febrero de 1863 con 2700 hombres. Barrios le dio batalla el 24 en Coalepeque y lo derrotó. Carrera se alió con Nicaragua, y tras sofocar una insurrección en su capital, avanzó con sus aliados contra las fuerzas unidas de El Salvador y Honduras. Ganador el 16 de junio en Santa Rosa, obligó a huir a Barrios y a El Salvador a cambiar de presidente. Tras la muerte de Carrera (14 de abril de 1865), la Cámara eligió como presidente al general Vicente Cerna, quien continuó con la política conservadora. En 1867 fracasó una revuelta encabezada por el general Serupio Cruz, pero en 1871 un movimiento insurreccional derrocó a Vicente Cerna. Los liberales, llegados al poder, expulsaron a los jesuitas y proclamaron la libertad

religiosa. Consolidaron su posición al aliarse con la liberal Honduras. Sus conquistas fueron sancionadas por la constitución de 1879.

En 1873 asumió la presidencia el general Rufino Barrios; el gobierno, decidido a derrotar al clero, pronunció la disolución de los conventos y la prohibición de la enseñanza de los misioneros. Los intentos de rebelión fomentados por el clero motivaron medidas más severas, el destierro del Arzobispo de Guatemala, la disolución de las congregaciones, la confiscación, primero provisional, luego definitiva, de las propiedades importantes de las iglesias. El poder de los clericales se rompió. A Barrios se le extendieron sus poderes por cuatro años, luego, en 1880, por seis años. En 1884, a raíz de la convención entre Estados Unidos y Nicaragua para la construcción de un canal, creyó amenazada la independencia de Guatemala y de toda Centroamérica; resolvió unir a los estados de Centroamérica en un grupo fuerte y en febrero de 1885 proclamó la Confederación Centroamericana. Al negarse El Salvador a unirse, Barrios en marzo invadió su territorio, pero murió en la batalla de Chachuya y su ejército derrotado y disuelto regresó a Guatemala.

A través de los cónsules, la paz se concluyó el 14 Abril con el Presidente de El Salvador Zaldivar, por el General Barillas quien asumió el gobierno de Guatemala. En marzo de 1892, el general Reyna Barrios, un liberal avanzado, fue elegido presidente de la república después de una votación, por 35.000 votos contra 30.000 otorgados al doctor Francisco Lanifiesta, un liberal.

En mayo de 1906 se habían desatado en Guatemala los inicios de una revolución dirigida contra la administración del actual presidente, Estrada Cabrera. La frontera con México fue el centro de estos disturbios, que fueron reprimidos rápidamente por las tropas gubernamentales.

A principios de julio se produjo un nuevo levantamiento, esta vez organizado por refugiados guatemaltecos a quienes la República del Salvador había acogido y probablemente alentado. Su principal líder fue el ex presidente Barrillas, desafortunado opositor de Estrada Cabrera. Guatemala, habiendo reprimido el movimiento insurreccional, exigió como reparación a El Salvador la remoción de esta función del General Regalado, ex Presidente de la República y Ministro de Guerra. Ante la negativa de El Salvador, estallaron las hostilidades, y en la batalla de El Júcaro (12 de julio), las tropas de Guatemala fueron derrotadas; pero el general salvadoreño Regalado fue asesinado. Por otro lado, Honduras se había unido con El Salvador. Ante la gravedad del conflicto, Estados Unidos se

apresuró a intervenir, en concierto con México; el 19 de julio, el buque de guerra estadounidense Marble-head, que transportaba al Ministro Merry, negociaba una pacificación general de América Central, facilitada por la desaparición del general Regalado, adversario personal de Estrada Cabrera.

Luego de una serie de golpes de Estado, fue elegido presidente el general Jorge Ubico Castañeda (1931-1944); él también estableció un régimen autoritario basado en un solo partido y estrechamente vinculado a los Estados Unidos. Finalmente fue expulsado del poder en 1944 por un golpe de estado, que allanó el camino para el primer régimen democrático en la historia del país. el presidente Juan José Arévalo (1945-1951), electo con el 86% de los votos, otorgó el derecho al voto a los analfabetos y mujeres, la libertad de prensa y la autonomía municipal; pero tuvo que enfrentar 28 intentos de golpe durante su mandato. Su sucesor, el coronel Jacobo Arbenz Guzmán (1951-1954), progresista, inició una profunda reforma agraria en un país donde el 2% de los propietarios acaparaba entonces el 70% de la tierra cultivable; expropió la United Fruit Company y estimuló la competencia privada en las concesiones ferroviarias. Lo tomó mal, porque habiéndose atrevido a lesionar los intereses estadounidenses -habiéndose negado la United Fruit a que le quitaran 84.000 hectáreas de barbecho-, el coronel Arbenz Guzmán fue derrocado en 1954 con la ayuda de la CIA y reemplazado por el coronel Carlos Castillo Armas, un estadounidense secuaz. Este estableció un régimen de terror sistemático contra todos los que se le oponían; golpeó en particular a las poblaciones indígenas y muchos pueblos mayas fueron bombardeados por el ejército. Castillo Armas fue asesinado en 1957.

A partir de entonces, el país fue sacudido por una sucesión de nuevos golpes militares, y mantenido en un clima de terror por innumerables asesinatos. Guatemala luego experimentó repetidas guerras civiles, hasta 1985. Ese año, el país experimentó un retorno a la democracia con la elección de Vinicio Cerezo. Pero las guerras continuaron de 1986 a 1991, luego de 1991 a 1993. Durante todas estas décadas, una guerrilla dotada de débiles medios, la Unión Nacional Revolucionaria Guatemalteca (UNRG), se opuso a las fuerzas gubernamentales asistidas militarmente por Estados Unidos, que dirigía a operaciones genocidas contra las poblaciones indias sospechosas de colaborar con la UNRG, innumerables torturas y numerosas desapariciones. Se entenderá que tales regímenes de ninguna manera promueven los derechos de los pueblos indígenas y menos sus lenguas.

De hecho, los mayas sufrieron, porque las fuerzas gubernamentales los combatieron con las armas; es cierto que la UNRG reclutó

principalmente a la población indígena de los altiplanos del Altiplano (al oeste, en las cordilleras de los Andes guatemaltecos donde habitan los quiché, cakchiqueles, mam, kekchi, etc.). La guerra civil causó al menos 100 000 víctimas (hablamos también de 200 000 muertos), especialmente entre los campesinos pobres mayas, sin olvidar los 50 000 heridos, el millón de desplazamientos internos y aproximadamente 100 000 personas más que encontraron refugio en México.

La lucha de los mayas por su libertad fue reconocida por la comunidad internacional cuando se otorgó el Premio Nobel de la Paz en 1992 a una indígena maya quiché de 33 años, Rigoberta Menchú, quien solo aprendió español hasta los 20 años. Se hizo vocera de los indígenas oprimidos de su país, pero tuvo que exiliarse en México en 1981 para escapar de la represión militar. Participó activamente en un grupo de derechos humanos en México y trabajó para ejercer presión sobre su gobierno dando numerosas conferencias en los Estados Unidos y Europa.

El gobierno de Guatemala ha firmado el Convenio sobre Pueblos Indígenas de la Organización Internacional del Trabajo (OIT); el Parlamento lo ratificó el 5 de junio de 1996. Este documento de gran importancia involucra a 14 Estados, entre ellos en Centroamérica Guatemala, Costa Rica, Honduras y Ecuador.

## **BELICE**

Varios sitios arqueológicos, como Santa Rita, Lamanai y Caracol, muestran que los mayas ocuparon esta zona durante mucho tiempo. Esta civilización se desarrolló en las tierras bajas tropicales del norte de la actual Guatemala, pero también en Belice, el sur de México (Yucatán) y en parte de Honduras y El Salvador. El territorio habitado por los mayas ocupaba 400.000 km<sup>2</sup> (ver el mapa maya). Después del año 900, fue el período de decadencia: los mayas abandonaron la selva para fundar, bajo el dominio de los aztecas (toltecas) del norte, una nueva civilización que se estableció principalmente en la península de Yucatán en México (Chichén Itzá). y Uxmal). El apogeo de la civilización maya fue entre los siglos VIII y IX.

Los mayas quedaron así dispersos en ciudades-estado (Tikal, Palenque, Uxmal, Copán, etc.) dominadas por gigantescas pirámides. Lo que se llama el Imperio Maya nunca existió; cada una de las ciudades-estado formó un reino en sí mismo, que a menudo se declaraba la guerra entre sí. Los usos, las costumbres sociales, los ritos religiosos y los idiomas se parecían entre sí, pero no formaban unidad. Esta dispersión geográfica y social ha favorecido la fragmentación lingüística, mientras que las lenguas proceden todas del mismo tronco. Estos idiomas han evolucionado de manera tan



diferente que sus hablantes de hoy (alrededor de dos millones) ya no pueden entenderse entre sí. Los mayas habían desarrollado una escritura compleja, tanto ideográfica (símbolos que expresan una idea) como fonética (símbolos que representan sonidos), con variantes regionales que complican el descifrado (aún mal resuelto).

Antes de la llegada de los europeos, la población de la actual Belice habría ascendido a 750.000 (hoy: 250.000). Las plantaciones de maíz se extendían por todo el país. Alrededor de 1530, los españoles ingresaron al territorio de la actual Belice, pero los mayas lograron contenerlos por algún tiempo. Víctimas de matanzas en serie y enfermedades importadas, los indígenas fueron diezmados por los españoles. Los sobrevivientes fueron trasladados a la vecina Guatemala. Decepcionados por la falta de mineral, los españoles se negaron a colonizar la región al noreste de Guatemala (ahora Belice).

### **Una colonia británica**

Fue bajo estas condiciones que los británicos establecieron operaciones madereras allí ya en el siglo XVII. Los primeros colonizadores fueron, por tanto, piratas ingleses (1650), luego madereros (1660) y sus esclavos de Jamaica. La explotación de los ricos recursos forestales del país, utilizando mano de obra esclava, permitió a los Baymen (apodo de los británicos) dedicarse al lucrativo comercio de la caoba. España, seguida más tarde por Guatemala, reclamó el territorio sin haberse establecido nunca allí. En 1670, un tratado entre España y Gran Bretaña limitó la actividad de los piratas ingleses en la región. El artículo 17 del Tratado de París de 1763 permitía a los británicos continuar su tala en el territorio adyacente a la bahía de Honduras, pero sin que realmente se fijara una frontera precisa:

#### **Sección 17**

Su Majestad Británica hará demoler todas las Fortificaciones que sus Súbditos hayan levantado en la Bahía de Honduras y otros Lugares del Territorio de España en esta Parte del Mundo, cuatro Meses después de la Ratificación del presente Tratado; Y Su Católica Majestad no permitirá que los Súbditos de Su Majestad Británica, o sus trabajadores, sean perturbados o molestados bajo cualquier Pretexto, en dichos Lugares, en su ocupación de cortar, carga y transporte, Tintura o Campeche; Y a este efecto podrán edificar sin estorbo y ocupar sin interrupción las casas y comercios que sean necesarios para ellos, para sus familias y para sus efectos, y les asegura Su Católica Majestad por este artículo la totalidad Goce de tales Ventajas y Facultades en las Costas y

Territorios Españoles, según lo estipulado anteriormente, inmediatamente después de la Ratificación de este Tratado.

Los británicos importaron esclavos de África para trabajar en sus granjas, pero regularmente tenían que lidiar con reclamos españoles. En 1779, los españoles lograron tomar el territorio, capturando a muchos Baymen y sus esclavos. Regresaron a la región en 1784. En 1797, los británicos deportaron a su colonia de Belice, desde la isla de San Vicente, unos pocos miles de garífunas, descendientes de esclavos africanos fugitivos y amerindios sobrevivientes. Durante la batalla de Cay Saint-George (Batalla de St. George's Caye) en 1798, los hombres de la Bahía y sus esclavos impusieron una aplastante derrota a los españoles. Como el territorio estaba sin salida al mar en la zona de influencia española, los ingleses tuvieron que apelar sistemáticamente a la corona británica. En 1832, muchos garífunas deportados llegaron al país desde las Indias Occidentales. Después de algunas revueltas de esclavos, los británicos les concedieron la libertad a partir de 1834. En 1862, Gran Bretaña erigió oficialmente el territorio como colonia bajo el nombre de British Honduras (Honduras Británicas). La nueva colonia británica vio sus fronteras reconocidas por México en 1893. Durante este período, el país permaneció despoblado, pero el estatus de colonia británica implicó la inmigración de europeos (menonitas), sirio-libaneses, chinos y ex esclavos negros. Entre 1844 y 1917, los británicos trajeron 41.600 trabajadores indios de la India; la mayoría regresó a su país una vez que expiró su contrato. Pero un censo de 1891 reveló que solo 291 personas que vivían en la colonia nacieron en la India. A partir de 1933, Guatemala reafirmó sus reclamos sobre Honduras Británica.

Durante todos estos períodos, los británicos no tuvieron otro contacto con los mayas que los guerreros. Los mayas siempre han seguido hablando sus idiomas, mientras que el criollo de base inglesa se formó entre los esclavos. En cuanto a los garífunas, han mantenido su lengua mixta derivada de los arahuacos y las lenguas africanas y europeas.

### **Autonomía e independencia**

Honduras Británica obtuvo el estatus de autogobierno en 1963 dentro de la Corona británica. Los líderes beliceños comenzaron a tomar iniciativas autonomistas. La ciudad de Belice perdió su título de capital en 1971 ante Belmopán; Honduras Británica tomó el nombre de Belice en 1973.

Finalmente, el país obtuvo su independencia en 1981, sin dejar de ser miembro de la Commonwealth. Posteriormente, las tropas británicas permanecieron en el lugar para garantizar que se

respetaran las fronteras del país. Guatemala, que buscaba el acceso al mar Caribe, no reconoció su soberanía hasta 1991, pero el inicio de la retirada de las tropas británicas en 1994 reabrió un período de incertidumbre política, ya que Guatemala comenzó a reclamar el territorio. Después de las elecciones de 1998, el Partido Popular Unido formó gobierno y se comprometió a combatir el narcotráfico, el desempleo, construir viviendas y abolir el IVA. El Jefe de Estado es el representante de la Reina de Inglaterra en Belice.

## **EL SALVADOR**

Antes de la llegada de los europeos, varias civilizaciones amerindias habían florecido en el actual El Salvador. Originalmente poblado por amerindios Papil, un pueblo náhuatl (uto-azteca) que emigró alrededor del año 3000 a. Hacia el siglo XI a. C., los papilos habían fundado principados federados en dos grandes estados.

En el siglo XVI dC, los Papiles se integraron al Imperio Maya. El territorio maya correspondía entonces a la parte sur de México (Yucatán), así como a Guatemala, Belice y parte de Honduras y El Salvador. Pero lo que se llama el Imperio Maya nunca existió: cada una de las ciudades-estado formó un pequeño reino en sí mismo, que a menudo se declaraba la guerra entre sí. Los usos, las costumbres sociales, los ritos religiosos y los idiomas se parecían entre sí, pero no formaban unidad. Esta dispersión geográfica y social ha favorecido la fragmentación lingüística, mientras que las lenguas proceden todas del mismo tronco. Estos idiomas han evolucionado de manera tan diferente que sus hablantes de hoy (alrededor de dos millones) ya no pueden entenderse entre sí. Los mayas habían desarrollado una escritura compleja, tanto ideográfica (símbolos que expresan una idea) como fonética (símbolos que representan sonidos), con variantes regionales que complican el descifrado (aún mal resuelto).

### **Colonización española**

Fue el español Pedro de Alvarado, lugarteniente de Cortés, quien intentó conquistar el territorio 1524; El Salvador se llamaba entonces Cuscatlán. Alvarado encontró una fuerte resistencia de los papiles; repetidamente derrotados, los españoles se retiraron a Guatemala. Pero la expedición de 1528 consiguió derrotar definitivamente a los papiles, muchos de los cuales se refugiaron en las montañas. Los pueblos indígenas fueron entonces prácticamente todos diezmados por las guerras y las enfermedades. Después de creer que habían encontrado oro en abundancia en El Salvador (por el nombre de la fiesta del día: el "Redentor"), los españoles se desilusionaron y se contentaron con la explotación de la tierra del territorio.

La conquista esclavizó a los nativos, pero más rápido que en cualquier otro lugar de América Latina, los indios de El Salvador asimilaron a los conquistadores; la mayoría ha perdido su idioma a excepción de unas pocas palabras que han pasado al uso común. Sin embargo, algunas tribus han logrado conservar hasta el momento sus tradiciones y su lengua: podemos mencionar el distrito de Izalco, el de Zacatecolula, y especialmente la Costa del Bálsamo entre Acajutla y La Libertad, donde los indios, supuestamente convertidos al catolicismo, han mantenido sus costumbres religiosas y la forma comunista de propiedad de la tierra.

Como todas las de las colonias latinas de América, la historia de El Salvador ha sido muy convulsa. Fue en 1524 que Pedro Alvarado entró por primera vez al país; allí encontró una feroz resistencia en los pueblos de los izalcos y en el pueblo de los pipiles, Cuscatlán. San Salvador fue fundada en 1528; la nueva colonia dependía de la capitanía de Guatemala. La independencia fue proclamada pacíficamente el 15 de septiembre de 1821 tras el levantamiento mexicano. El Salvador en un principio trató de permanecer unido a Guatemala por un vínculo federal; pero, en 1822, protestó contra la incorporación de las repúblicas centroamericanas a México; derrotó a las tropas guatemaltecas, pero fue aplastado por el ejército mexicano.

En 1823 se derrumbó el imperio de Iturbide y el 22 de noviembre de 1824 se proclamó la República Federal Centroamericana, con San Salvador como capital y el general Manuel Arce como presidente. Pero las guerras civiles no tardaron en estallar (1826-1829), Guatemala queriendo romper la federación; el 13 de abril de 1829, Morazán ocupó Guatemala con tropas salvadoreñas y mantuvo la federación hasta 1839. Luego fue derrotado por Carrera, el futuro dictador de Guatemala, y El Salvador se declaró independiente. En 1841, nueva guerra entre Guatemala y El Salvador, la primera habiendo proporcionado tropas al ex presidente Arce, contra el presidente Malespín. Al año siguiente fue derrocado por un pronunciamiento apoyado por Nicaragua y se refugió en Honduras, lo que desató la guerra entre Honduras y El Salvador. Las dos repúblicas se unieron entonces y en 1850 Doroteo Vasconcelos quiso imponer la federación en Guatemala.

En 1851 El Salvador fue invadido por Carrera. En 1856 y 1860, un filibustero estadounidense, William Walker, intentó conquistar América Central en beneficio de los Estados Unidos; pero las cinco repúblicas se armaron contra él, y fue fusilado. En 1863, nueva invasión de El Salvador por Carrera. La paz entonces duró hasta 1885; en ese momento, el presidente de Guatemala, Justo Rufino Barrios, de acuerdo con Honduras, quiso reconstituir la federación



por decreto; esta vez fue El Salvador el que se mostró hostil al sindicato y arrastró consigo a Nicaragua y Costa Rica. Barrios fue derrotado y asesinado. El mismo año, el presidente Zaldívar fue derrocado en El Salvador y Menéndez convocó una asamblea constituyente que redactó una constitución. Menéndez fue derrocado y asesinado por una insurrección en 1890, y el mismo año estalló una nueva guerra entre Guatemala y El Salvador.

Un intento de unión para asuntos internos entre El Salvador, Honduras y Nicaragua fracasó nuevamente en 1898. En julio de 1906, El Salvador se vio envuelto en un violento conflicto con Guatemala. Su Ministro de Guerra, el General Regalado, ex Presidente de la República, personalmente hostil al Presidente guatemalteco Estrada Cabrera, fue acusado por Guatemala de haber alentado la revuelta de Barillas, y se le ordenó abandonar sus funciones. El Salvador respondió uniéndose a Honduras e invadiendo el territorio de Guatemala, que respondió con la movilización de 35.000 hombres. El día de El Jicaró (12 de julio) fue feliz para El Salvador; pero el general Regalado murió en su éxito, y la intervención de los Estados Unidos y México provocó rápidamente (22 de julio) la firma de la paz a bordo del buque de guerra estadounidense Marblehead.

## NICARAGUA

Nicaragua estuvo originalmente poblada por mayas y náhuatl, quienes emigraron al sur para encontrar una gran masa de agua con dos volcanes en el centro. Se asentaron a orillas del lago de Nicaragua, frente a la isla de Ometepe. Luego, hace 500 años, los Miskitos y Sumos llegaron desde Colombia y se asentaron en el Noreste (hoy Región Autónoma del Atlántico Norte). Otros pueblos amerindios llegaron

de Honduras y El Salvador. Vivieron juntos hasta la llegada de los españoles.

Cristóbal Colón viajó por la Costa de los Mosquitos en 1502. El primer europeo en viajar por Nicaragua fue Espinosa, enviado en 1519 por Pedro Arias, Gobernador de Panamá.

La conquista de Nicaragua no se produce hasta 20 años después, por la costa del Pacífico, bajo el mando del español Gil González Dávila (alrededor de 1520). Los españoles cristianizaron inmediatamente a las poblaciones indígenas



En 1522, Gil González de Ávila dirigió allí una expedición y se alió con el cacique Nicaragua, jefe de los aztecas del istmo de Rivas, cuyo nombre ha quedado en el país; luego fue rechazado por los dirianos. Estos fueron vencidos por Hernández de Córdoba, quien fundó Granada en su territorio, luego, en el de los Nagrañanos, León (1523), y descubrió el San Juan, explorado en 1539 por Calero y Machuca. Los indios fueron saqueados y masacrados, finalmente esclavizados. Los libros indígenas fueron sistemáticamente destruidos por el clero católico. Los objetos arqueológicos encontrados en gran número (cerámica, estatuillas de basalto, piedras de sacrificio, etc.), son similares a los de la civilización azteca de México.

En el siglo XVII, Nicaragua fue blanco de piratas ingleses que destruyeron Matagalpa (1643), saquearon Granada (1665 y 1685) e incendiaron León (1685).

Tiempo antes, en 1633, los misquitos iniciaron una larga tradición de lucha junto a los ingleses contra los españoles asentados en la costa del Pacífico. En cuanto a las poblaciones indias de Occidente que vivían de la agricultura, permanecieron aisladas y declinaron, mientras se constituía una rica aristocracia terrateniente. En Nicaragua, la colonización española siempre se limitó a la costa del Pacífico.

Nicaragua formaba parte de la capitanía general de Gualémala. En 1811, León se levantó contra los españoles, pero fue derrotado; el franqueo no tuvo lugar hasta 1821, y Nicaragua formó en 1823 uno de los cinco Estados Unidos de América Central. Pero la unión se disolvió en 1839 y nunca pudo ser restaurada. Las incesantes guerras civiles agravaron este estado de cosas. Nicaragua estaba en constante conflicto con Costa Rica para asegurar la posesión de todo el delta de San Juan y la boca del canal que entonces se pensaba cavar: también intentó recuperar el distrito de Guanacaste y la península de Nicoya, abandonados en 1825 en Costa Rica

En Nicaragua no se organizó un gobierno regular y estable hasta 1848. Los presidentes fueron: Don Ramírez, luego Pineda (marzo de 1851), General Don Fruto Chamorro (26 de febrero de 1853). El territorio de la república fue invadido por los ingleses: aprovechando la disputa entre Nicaragua y Costa Rica por la posesión de San Juan, se apoderaron de la presunta cabecera del futuro canal y lo llamaron Greytown (1 de enero de 1848). Estados Unidos les hizo firmar entonces el llamado tratado Clayton-Bulwer por el que garantizaban la neutralidad del canal proyectado.

En 1851, un congreso negoció la unión de Honduras, Nicaragua y Costa Rica sin darse cuenta: el 7 de marzo de 1854 se firmó un tratado de alianza con Guatemala. Pero el partido democrático se levantó bajo la dirección de Francisco Castellón y Máximo Jerez; tomaron León (mayo de 1854) y bloquearon en Managua al presidente Chamorro, quien murió allí el 12 de marzo de 1855, pero fue reemplazado por José María Estrada. Castellón tuvo entonces la desgraciada idea de pedir ayuda a un formidable bucanero norteamericano, el coronel William Walker. Este reclutó una banda de aventureros americanos y alemanes, se apoderó de Granada (14 de octubre de 1855) y se hizo reconocer como presidente por el enviado de los Estados Unidos. Robó al país, quemando y masacrando; en dos años, mató a más de 40.000 personas.

Ante el peligro común, El Salvador, Honduras y Costa Rica firmaron una alianza (diciembre de 1855), y el 9 de marzo de 1856 Costa Rica declaró la guerra al bucanero americano; Guatemala, El

Salvador, Honduras y el presidente provisional de Nicaragua, Patricio Rivas, elegido por el mismo Walker, se asociaron a ella; Walker, que se había hecho elegir presidente definitivo, no pudo mantenerse, a pesar de su crueldad, y el 1 de mayo de 1857 tuvo que capitular en Rivas. El general Martínez fue elegido presidente. Walker hizo más intentos, desembarcando en San Juan en 1857, luego en Honduras tres años después; pero allí el General Alvarez, lo tomó prisionero y fue fusilado el 12 de septiembre de 1860. El mismo año, Inglaterra cedió su protectorado de la costa de los Mosquitos a Nicaragua a cambio de una renta vitalicia de 5000 dólares al presunto rey de los Mosquitos. Aparte de los intentos de reconstituir la federación de Centroamérica, el principal incidente externo fue el conflicto con Alemania, cuyo cónsul había sido insultado (1877). Una demostración naval impuso las satisfacciones exigidas por el imperio (31 de marzo de 1878).

La política interna de Nicaragua estuvo dominada en ese momento por el antagonismo de los progresistas o liberales, cuyo centro estaba en Granada, y los conservadores o clericales, que dominaban en León y Managua. El gobierno era generalmente regular, menos perturbado por las revoluciones que en las repúblicas vecinas, y la gestión financiera más regular. Desde 1912 (hasta 1932), Nicaragua cayó bajo la completa dependencia de los Estados Unidos que ocuparon militarmente el país e impusieron por el tratado Bryan-Chamorro (1913) el control de las aduanas y los ferrocarriles.

### **- Conflictos entre sandinistas y somozistas**

El nacionalista nicaragüense Augusto Cesar Sandino trató de oponerse a la toma de posesión estadounidense levantando parte de la población. Los estadounidenses intervinieron nuevamente en 1927 para apoyar militarmente a los conservadores contra las guerrillas de Augusto Sandino, quien contó con el apoyo de México. En 1934, Sandino fue asesinado de un balazo en la espalda por la Guardia Nacional, ¡cuando salía de la mesa de negociaciones! Anastasio Somoza García, de la Guardia Nacional entrenada por Estados Unidos, se autoproclamó presidente en 1936 e impuso su dictadura en el país hasta su asesinato en 1956.

Sus hijos lo sucedieron; primero Luis, de 1936 a 1963, luego Anastasio, de 1967 a 1979, año en que fue derrocado. El clan Somoza había monopolizado la mayor parte de la riqueza del país y había favorecido el establecimiento de grandes empresas extranjeras (estadounidenses), incluidas Standard Fruit y Bragmanns Bluff Company, que asolaron secciones enteras del territorio nacional. También puso en marcha programas de colonización de tierras que en principio no son de nadie.



En 1972, los indígenas de la costa atlántica se reagruparon, formaron un partido, la Alianza para el Progreso de Miskitos y Sumos (ALPROMISU), y exigieron la descentralización administrativa así como el control de las administraciones municipales y las curules en el Congreso Nacional (Parlamento). No hubo seguimiento, porque todas las negociaciones fracasaron.

En 1978, el asesinato de Pedro Joaquín Chamorro, líder de la oposición conservadora, desencadenó una insurrección orquestada por el Frente Sandinista de Liberación Nacional (en homenaje a Augusto Sandino), que obligó al dictador Anastasio Somoza a abandonar el país. Se dice que la guerra civil causó la muerte de al menos 50.000 personas. Una vez en el poder, los sandinistas pusieron en marcha un programa económico de inspiración socialista, en particular mediante nacionalizaciones, una reforma agraria y la desamortización de las tierras del clan Somoza. Para asegurar la unidad nacional de Nicaragua, los sandinistas combatieron a los amerindios miskitos sospechosos de apoyar a la oposición armada (la Contra) y de preparar la independencia política.

En la primavera de 1987, luego de una amplia consulta con las poblaciones interesadas, el gobierno sandinista de Managua estableció, en medio de una guerra impuesta por las grandes potencias, un estatuto de autonomía que creó dos regiones autónomas: la RAAN, la Región Autónoma del Atlántico Norte (Región Autónoma del Atlántico Norte), predominantemente miskita y sumo, y la RAAS, la Región Autónoma del Atlántico Sur (Región Autónoma del Atlántico Sur), predominantemente mestiza y criolla. Fue la primera autonomía concedida a los indígenas en el continente americano. La Constitución de 1987 reconoció los principios fundamentales otorgados a los habitantes de la Costa Atlántica.

La oposición de Estados Unidos, la guerrilla de los Contras y la grave crisis económica de 1988 provocaron la caída del candidato sandinista, Daniel Ortega. Efectivamente, se trata de Violeta Barrios de Chamorro, la viuda de Pedro Joaquín Chamorro (líder de la oposición conservadora asesinado en 1978), candidato conservador apoyado por Estados Unidos, que fue elegido presidente de la República.

### **- Hacia un estado de derecho**

La situación económica siguió siendo precaria, mientras que el gobierno tuvo que lidiar constantemente con movimientos huelguísticos. Sin embargo, las políticas de Violeta Chamorro marcaron un cambio radical para Nicaragua, sobre todo al final de

una guerra civil de diez años (la mayoría de los Contras estaban desarmados en 1992), que prácticamente había destruido todo el país, y el restablecimiento de un gobierno de derecho destinado a instaurar una verdadera democracia. Pero el gobierno de la señora Chamorro siempre se ha mostrado desfavorable a los autonomistas de la costa atlántica y ha descuidado deliberadamente a las dos regiones autónomas.

En 1995 se promulgó una reforma constitucional (Ley de Reforma Parcial a la Constitución Política de Nicaragua) para liquidar el legado sandinista. La elección presidencial de 1996 vio la victoria de la derecha liberal de Arnoldo Alemán, contra el sandinista Daniel Ortega. Estos últimos impugnaron la elección y buscaron por todos los medios desestabilizar el país enfrentado a tres grandes problemas: la lucha contra la pobreza endémica, el control de las bandas armadas que aún se negaban a someterse al poder central y la restitución de las tierras confiscadas por los sandinistas. .

El régimen del presidente Arnoldo Alemán (conservador, ex somozista), reconocido como autoritario, quiso extender su influencia sobre los recursos naturales de la Costa Atlántica, mientras el sueño de los misquitos de un estado federado se desvanecía un poco. Por eso los representantes de los miskitos acusaron al gobierno de Managua de considerar el estatuto de autonomía como un "mal producto de los sandinistas" odiado y destinado a ser abolido. Desde su primer año como presidente, Alemán trató de reducir los poderes de los gobiernos regionales, que de todos modos nunca se desarrollaron más allá de los principios elementales reconocidos en la Constitución. Si el gobierno de Chamorro parecía antiautonomista, el de Alemán se presentaba como un verdadero "enemigo de la autonomía" autóctono. Dado que el gobierno nacional controla gran parte de los presupuestos de las regiones autónomas, utiliza este dinero para comprar, seducir o manipular a los representantes indígenas. Sea como fuere, la autonomía nunca ha sido la prioridad de ninguno de los principales partidos políticos de Nicaragua. Incluso ha sido cuestionado desde 1990 por los propios sandinistas. Sin embargo, los misquitos irreductibles ya no reclamarían autonomía, sino independencia.

Durante la década de 1990, los partidos políticos en el poder se sucedieron sin provocar grandes cambios, salvo perder la mayor parte de las conquistas sociales de Nicaragua. Hoy habría 60% de desempleo, 63% de nicaragüenses viviendo en barrios marginales, 47% de ciudadanos reducidos a la pobreza crónica, sin olvidar que la tasa de analfabetismo pasó de 12% en 1990 a 40% en 2000; el estado gasta solamente US\$14 por persona en salud, comparado con \$35 en 1989. En enero de 2002, Enrique Bolaños, miembro del

Partido Liberal, fue elegido presidente. El gobierno inició una política neoliberal alineada con la de Estados Unidos y favoreciendo a las grandes empresas privadas.

El 5 de noviembre de 2006, el exlíder sandinista Daniel Ortega fue elegido Presidente de la República en primera vuelta; asumió el cargo el 10 de enero de 2007. Reafirmó su voluntad de "erradicar la pobreza, garantizar la seguridad de los actores nacionales y extranjeros y desarrollar las relaciones con toda la comunidad internacional", destacando la importancia que le da a la "reconciliación de la familia nicaragüense". Para Estados Unidos, Ortega sigue siendo amigo personal del presidente cubano Fidel Castro y del venezolano Hugo Chávez, y un "socialista radical". El exguerrillero sandinista tuvo que navegar con cautela entre la América de George W. Bush y la de Hugo Chávez, de quien es amigo personal (con Fidel Castro). Sin embargo, Nicaragua siguió siendo uno de los países más pobres de América Latina.

### **COSTA RICA**

Los nativos americanos han habitado Costa Rica desde al menos 5000 a. C., pero siempre han sido pocos en número en comparación con las civilizaciones precolombinas como los mayas. Aunque los primeros habitantes del país resistieron enérgicamente a los conquistadores y misioneros españoles, eventualmente sucumbieron a las epidemias, murieron en batalla o abandonaron la región por lugares más hospitalarios. Así es como podemos explicar el reducido número de estos nativos en la actualidad.

La costa oriental fue descubierta el 5 de octubre de 1502 por Cristóbal Colón quien le dio el nombre: el país "Huerta", es decir "la huerta" o el "jardín", luego Costa Rica y Castilla de Oro por el oro riqueza de los nativos. Hacia 1514, el licenciario Espinoza penetró al Gran Océano (Océano Pacífico). Hacia 1520, se dice, Juan Soalano y Alvaro de Acuña se asentaron en las mesetas; en 1523, Fonseca fundó un establecimiento sobre la

bahía de Chiriquí, Bruselas, otro hacia el Golfo de Nicoya. Pero los numerosos indios resistieron la opresión. El verdadero conquistador del país fue Juan Vásquez de Coronado, quien la recorrió de 1561 a 1565, fundó Cartago en 1563. En 1578 se fundó Esparza. Los indios fueron casi exterminados en el altiplano poblado principalmente por inmigrantes gallegos. Pero, en 1709, se sublevaron en la costa atlántica, expulsaron a los sacerdotes franciscanos y mantuvieron definitivamente su independencia en el distrito de Talamanca. En 1875, todavía había un solo europeo allí.

En 1821, la provincia de Costa Rica se adhirió a la proclamación de la independencia; siguió adhiriéndose al antiguo virreinato de Guatemala y siguió su destino durante algunos años, adhiriéndose primero al imperio mexicano fundado por Iturbide. Al cabo de tres años, estalló la guerra entre los centralistas, calificados de

imperialistas o serviles, y los federalistas o liberales: ganaron estos últimos; San José suplantó como capital a Cartago, cabecera de los centralistas. Allí se reunió el primer congreso nacional, que inmediatamente abolió la esclavitud (1824). Costa Rica continuó siendo parte de los Estados Unidos de América Central desde el acto de unión del 1 de julio de 1823 hasta 1838. En esta fecha se separó para organizarse en una república independiente. La constitución de abril de 1848 consolidó este estado de cosas.

Desde entonces, la pequeña república ha vivido sin crisis ni grandes sobresaltos. Las revoluciones políticas han sido bastante numerosas, pero rara vez violentas. En 1848 tuvimos que luchar contra una insurrección de los indios; en 1850, para apoyar una guerra contra Honduras. En el

mismo año, fue elegido presidente Juan Rafael Mora, un rico cafetalero, quien administraba el Estado como una casa comercial, desarrolló mucho las vías de comunicación, la agricultura, el tránsito interno y externo. Intervino a favor de Nicaragua contra el filibustero norteamericano Walker, a quien logró expulsar y obtuvo a





cambio de esta ayuda la cesión del distrito de Guanacaste y la rectificación de las fronteras del lado del lago. El presidente y la asamblea constituyente de Nicaragua ratificaron este tratado, el



congreso lo rechazó, pero los costarricenses ocuparon y conservaron Guanacaste.

La administración autoritaria del presidente Mora termina por cansarse. Cuando fue reelegido presidente por cuarta vez, el 8 de mayo de 1859, fue derrocado por una coalición de liberales con extranjeros, ingleses y alemanes (14 de agosto de 1859). Fue preso con su hermano Joaquín Mora, Comandante en Jefe del Ejército, y su cuñado, el General Cañas, Ministro de Guerra y Hacienda, y embarcado en Punta Arenas. El doctor José María Montalègre, cuñado del cónsul inglés, fue nombrado presidente provisional; se reunió una asamblea constituyente, elaboró el proyecto de una nueva constitución, lo votó y eligió presidente, el 27 de diciembre de 1859, a Montalègre. Rafael Mora habiendo ido a Nueva York, buscó apoyo en Guatemala, luego en El Salvador. Ayudado por el presidente de esta República, regresó, desembarcó en Punta Arenas con su hermano y su cuñado (16 de septiembre de 1860); marchó sobre San José, pero fue derrotado en el paso de la Barranca por Montalègre, sitiado en Angostura; la ciudad fue tomada y Mora

fusilado el 28 de septiembre con su cuñado Cañas.

En 1863 Don Jesús Jimenes reemplazó a Montalègre como Presidente de la República; le sucedió (8 de mayo de 1866) el doctor José María Castro. Durante la guerra de España contra Perú y Chile, la República de Costa Rica mantuvo su neutralidad. En noviembre de 1866, los franciscanos que habían venido a establecerse fueron reembarcados por temor a que causaran problemas. Tampoco son admitidos los jesuitas en el territorio de la República. En 1868, el presidente Castro fue derrocado y el poder volvió a Jimenes. En abril de 1870 tuvo que retirarse ante Bruno Carranza, quien pronto fue reemplazado como presidente por Thomas Guardia (octubre de 1870). Este mantuvo el cargo hasta julio de 1883, fecha de su muerte, salvo dos breves interrupciones cuando la presidencia fue delegada a Esquirol (1876) y Herrera (1877). Después de la muerte de este dictador, que había establecido el servicio militar universal y la educación gratuita y obligatoria, pero comprometía las finanzas, se eligió al presidente Próspero Fernández. Le sucedió el 12 de marzo de 1885 el general Bernardo Soto, sustituido por el destituido JJ Rodríguez, electo el 8 de mayo de 1890.

### Los indígenas

Son poco más de 35.000 y, en su conjunto, están lingüísticamente asimilados. Las comunidades indígenas son: Guatusos, Bribis, Cabécares, Térrabas, Borucas y Guaymies. Los nativos viven en su mayoría en una de las 22 "Reservas Indígenas" que cubren un total de 320.886 hectáreas: Malekus (Guatusos), Chorotegas (Matambú), Huetares (Quitirrisí y Zapatón), Cabécares (Nairí-Awari, Chirripó, Alto de Chirripó, Tayni, Telire, Talamanca Cabécar y Ujarrás), Bribis (Cocles, Talamanca Bribri, Salitre y Cabagra), Teribes (Térraba), Borucas (Boruca y Curré) y Guaymies (Coto Brus, Abrojo Montezuma, Osa, Conte Burica). La mayoría de los nativos de Costa Rica viven en las provincias costeras de Puntarenas y Limón.

1. Resguardo Indígena Guatuso (Maleku)
2. Resguardo Indígena Matambú
3. Resguardo Indígena Quitirrisí
4. Resguardo Indígena Zapatón
5. Resguardo Indígena Nairi-Awari (Barbilla)
6. Reserva Indígena Chirripó
7. Resguardo Indígena Bajo Chirripó
8. Guaymí / Península de Osa
9. Guaymí / Conte Burica
10. Guaymí / Coto Brus
11. Guaymí / Abrojos Montezuma
12. Resguardo Indígena Curré

13. Resguardo Indígena Boruca
14. Resguardo Indígena Térraba
15. Resguardo Indígena de Ujarrás
16. Resguardo Indígena Salitre
17. Resguardo Indígena de Cabagra
18. Reserva Indígena Taynín
19. Resguardo Indígena Telire
20. Cabécar-Talamanca
21. Bribri Talamanca
22. Resguardo Indígena Kekuldi (Cocles)

## HONDURAS

Honduras fue descubierta en 1502 por Cristóbal Colón; desde la isla de Guanaja, pasó Punta Casinas (Cabo Honduras), luego navegó hacia el este. Honduras primero se llamó Higüeras, por una planta nativa. Cristóbal Colón la llamó Honduras, que significa "aguas profundas" (en español, hondo significa "profundo"), porque la bahía donde desembarcó, en el norte del país, era muy profunda. La palabra Honduras, por lo tanto, refleja el terreno accidentado y montañoso del país, con sus valles profundos y cadenas montañosas volcánicas; un tercio del territorio está cubierto de bosques. La región que corresponde a la actual Honduras fue parte del territorio de la civilización maya durante el primer milenio de nuestra era; este territorio habitado por los mayas ocupaba unos 400.000 km<sup>2</sup>; correspondía a la parte sur de México (Yucatán), así como a Guatemala, Belice y la parte oriente de Honduras y El Salvador. Los mayas estaban dispersos en ciudades-estado (Tikal, Palenque, Uxmal, Copán, etc.) dominadas por gigantescas pirámides. En Honduras, el sitio maya de Copán, en la frontera con Guatemala, aún da testimonio del esplendor de la civilización maya que floreció durante el primer milenio.

En 1522, G.-G. desde Ávila descubre Puerto Cabellos; en 1525, Cristóbal de Olid crea la colonia Triunfo de La Cruz; en 1525 surge Trujillo. En pocos años, las tres cuartas partes de la población fueron masacradas por los conquistadores, cuyo papel terminó en 1539. La resistencia fue a veces valiente. En 1537, una sublevación indígena encabezada por Lempira, líder de los lencas, puso en peligro la conquista de los españoles, Lempira no sólo se negó a someterse a los conquistadores encabezados por el capitán Alonso de Cáceres, sino que quiso se han opuesto a los españoles, armas en mano. Víctima de traición, habría sido hecho prisionero y ejecutado en 1538. Fue necesaria la traición para vencer al cacique Lempira de Colquin (Monts de Sensenti). Entonces, Lempira se convirtió en un verdadero héroe nacional, cuyo nombre se le dio más tarde (en 1931) a la moneda hondureña (el lempira).

Otras comunidades españolas se asentaron en los valles de Honduras donde permanecieron muy aisladas. En 1542, los españoles crearon la Audiencia y Capitanía General de Guatemala, que dependía del Virreinato de México y comprendía siete provincias: Soconusco, Chiapa, Verapaz, Guatemala, Honduras, Nicaragua y Costa Rica. Habiéndose convertido en sede de la Audiencia y Capitanía General de Guatemala en 1554, Guatemala gobernaba toda América Central excepto Panamá. Honduras era sólo una provincia de la Capitanía General de Guatemala, pero permaneció bajo administración española. Las poblaciones indias, que vivían de la agricultura, quedaron aisladas, mientras se constituía una rica aristocracia terrateniente española. Durante todo el período colonial, los españoles impusieron el idioma español y la religión católica a la población. La identidad maya fue completamente negada. Hoy, iglesias y catedrales coloniales, minas abandonadas, castillos y fortalezas dan testimonio de los tiempos difíciles de la guerra y la colonización española.

La colonización había sido muy descuidada. En 1697, unos 2.000 garífunas que habían sobrevivido a las guerras coloniales fueron deportados por los ingleses a la isla de Roatán, frente a la costa de Honduras. Honduras formó la provincia de Comayagua, de la capitanía general de Guatemala. En 1778 su población se estimó en 90.000 habitantes. En 1823, Honduras ingresó a la república federal de América Central. Permaneció leal a los federalistas o liberales durante las luchas que siguieron.

Cuando en 1839 se rompió la unión, procuró mantenerla por lo menos con los estados vecinos donde prevalecían las mismas ideas, Nicaragua y El Salvador. En 1853-1854, habiéndose constituido éstos separadamente y aliados de Guatemala, centro de los autonomistas, el presidente liberal Cabañas, paladín de la federación, hizo la guerra en Guatemala para imponerla; fue golpeado y expulsado (1855). Su sucesor, el enérgico y feroz Guardiola, indio zambo, trató con Guatemala y mantuvo el orden por el terror hasta el día en que fue asesinado por sus soldados (11 de enero de 1861). Fue él quien tuvo que luchar contra el filibustero estadounidense Walker.

Mientras continuaba la colonización española, los piratas y bucaneros ingleses llegaron a establecerse en el norte, cerca de la frontera con Belice (entonces Honduras Británica) y en las Islas de la Bahía (Islas de la Bahía). Y es en la isla de Utila donde se dice que Henry Morgan, uno de los piratas más famosos y temidos en la historia de los bucaneros, está muerto y enterrado. Estas áreas pasaron a formar parte del protectorado británico formado en lo que entonces era Honduras Británica. Posteriormente, los británicos



trajeron unos miles de esclavos de Jamaica, quienes se establecieron definitivamente en la región.

Los ingleses no abandonaron definitivamente Honduras hasta 1859, pero allí dejaron su huella en el inglés o criollo de base inglesa hablado por los habitantes de estas regiones del norte. La mayoría de los garífunas hondureños viven en la costa norte y en los departamentos de Cortés y Gracias a Dios.

El vicepresidente Vittoriano Castellamiros lo reemplazó y pronto murió (1863). El próximo presidente, José-Francesco Montes, se alió con Barrios de El Salvador contra Carrera de Guatemala; este último lo hizo destituir por el general Cerna y lo reemplazó por el general José-Maria Medina, elegido definitivamente en febrero de 1864, quien hizo aprobar una nueva constitución. Reelegido en 1866 y 1870, Medina declaró la guerra a El Salvador, fue completamente derrotado y derrocado por los liberales (1872). C. Arias tomó entonces la presidencia, que pasó en febrero de 1874 a Ponciano Leiva, en mayo de 1877 a Soto. Era el período de apuros económicos, consecuencia de los desastrosos préstamos negociados por Medina. En 1880, se revisó la constitución; la capital fue trasladada de Comayagua a Tegucigalpa. Los presidentes fueron Bogran (1883-1891), Ponciano Leiva (1891-1893), Vásquez (1893), etc.

A principios del siglo XX, la vida política, puesta bajo la atenta mirada del ejército, seguía dominada por dos partidos, el Partido Liberal y el Partido Nacional, y por el papel cada vez más importante de Estados Unidos, cuya única compañía, la United Fruit Company, propietaria de las tres cuartas partes de las plantaciones en Honduras desde la década de 1910, se había convertido así en un actor esencial en la vida de Honduras. Tras las inciertas elecciones de 1924, el presidente saliente, Rafael López Gutiérrez, se proclamó dictador y provocó la intervención de la Marina. Pronto, la crisis económica mundial de 1929 vendrá a golpear duramente a Honduras donde se desarrolla desde hace algunos años un sólido movimiento sindical en las plantaciones. Se convocan huelgas, pero la protesta esreprimido por el ejército en 1932.

Entre 1933 y 1948, el país sufrió la cruenta dictadura de Tiburcio Carias Andino, del Partido Nacional de Honduras (PNH). El régimen reprimió duramente cualquier oposición (masacre del 6 de julio de 1944 en San Pedro Sula, en particular). Las elecciones amañadas llevan entonces a la cima del estado a Juan Manuel Gálvez, otro miembro de la PNH, que lleva la misma política represiva que su antecesor. En 1954, su gobierno cayó tras una huelga general. Luego de un breve retorno a un sistema

constitucional, durante el cual la figura dominante fue Ramón Villeda Morales (1957-1963), Honduras volvió a caer bajo el yugo de una dictadura militar, encabezada por el coronel Osvaldo López Arellano, quien abandonó temporalmente el poder entre 1969 y 1972. al final de una breve y costosa guerra perdida contra El Salvador, luego volvió a la cabeza de la junta hasta 1975, cuando fue obligado a renunciar por haber sido acusado de haber recibido sobornos de una empresa estadounidense.

Desde su independencia (1844), Honduras fue gobernada frecuentemente por dictaduras conservadoras. Las elecciones eran a menudo farsas y las revueltas armadas eran frecuentes. Luego, a partir de la segunda mitad del siglo XIX y hasta principios del siglo XX, el estado hondureño estuvo dominado por dictadores liberales como Marcos A. Soto en 1876, quien comenzó a enfatizar el desarrollo económico del país y en la necesidad para aumentar las exportaciones. La capital Comayagua (conservadora) fue transferida a Tegucigalpa (liberal). Al hacerlo, los líderes tenían que atraer la inversión extranjera y su control sobre el país. A principios del siglo XX, Honduras se convirtió en una "república bananera" sujeta a la constante intervención de Estados Unidos, que defendía a empresas como la United Fruit Company. Para 1910, estas ricas empresas estadounidenses habían terminado por adquirir el 80% de la superficie cultivable del país. Fue en esta época que apareció la expresión "república bananera", que se aplicaba de manera caricaturesca a Honduras, pues el país prácticamente pertenecía a la United Fruit desde hacía un siglo. Se ha formado una dicción popular: "Una mula cuesta más que un diputado". Los estadounidenses eran conocidos por exigir precios elevados a los hondureños pobres.

Si bien estas empresas frutícolas contribuyeron poco al desarrollo



general del país, desarrollaron un importante producto hegemónico de exportación, desarrollaron las zonas portuarias del Caribe e hicieron de San Pedro Sula una importante zona poblacional. El coronel Juan Melgar Castro sucede a López Arellano. Pero en 1978, un golpe de Estado lo derrocó y el general Policarpo Paz García, al frente de los golpistas, tomó las riendas del poder. A principios de la década de 1980, Honduras se convirtió en una base de retaguardia de Estados Unidos en su lucha contra los sandinistas en Nicaragua y contra las guerrillas que se desarrollaban al mismo tiempo en El Salvador. Al mismo tiempo, en 1981, finalmente se restauró un régimen civil tras elecciones libres. El líder del Partido Liberal de Honduras (PIH) es elegido presidente. En 1986 le sucederá José Azcona del Hoyo, del mismo partido. Pero la vuelta de los civiles al poder no supone una profunda mejora de las libertades. El ejército conserva un poder significativo. Es activo con los Estados Unidos en su ayuda a los Contras (= opositores al régimen sandinista nicaragüense), y su líder, el General Alvarez, también está, hasta su marginación en 1984, detrás de las acciones de las milicias, llamadas escuadrones de la muerte, que eliminan a muchos oponentes. Alvarez será asesinado en 1989, en Tegucigalpa. Poco tiempo después se dio por terminada la actividad de los Contras en Honduras. El presidente Rafael Callejas, elegido en 1990, comprometió al país con una política de austeridad económica. En 1993, Carlos Reina continuó con la desmilitarización del país. Unos pocos oficiales acusados de abusos a los derechos humanos durante la década anterior comenzaron a ir a juicio a partir de 1995, cuando se eligió al nuevo presidente, Carlos Flores. El ejército finalmente quedó bajo control civil completo en 1999.

Los habitantes de Honduras, en su mayor parte inmersos en la miseria, aún no han terminado con las dificultades. Honduras es el segundo país más pobre de América Central y uno de los países más pobres del hemisferio occidental, con una distribución del ingreso extraordinariamente desigual y un desempleo masivo. La alta delincuencia desalienta la inversión y, para empeorar las cosas, el país fue devastado en octubre de 1998 por el huracán Mitch, que mató a 5.600 personas y causó daños por unos 2 millones de dólares. Además, el año 2000 vio el regreso de los escuadrones de la muerte, comandados esta vez por la policía, ya quienes se les acusa del asesinato, durante el año, de mil niños de la calle.

## PANAMÁ

Antes de la llegada de los europeos, fueron los amerindios Kuna, Chocó y Guaymi quienes ocuparon esta región estratégica porque, por un lado, conecta a América del Norte con América del Sur, y por otro, que separa el Océano Pacífico del Océano Atlántico. .

Panamá, cuya costa fue explorada ya en 1502 por el navegante Rodrigo de Bastidas, fue conocida primero, a partir de 1519, con el nombre de Istmo (= Istmo) sólo parte del virreinato español de Nueva Andalucía, luego de Nueva Granada, que también comprendía las actuales repúblicas de Colombia, Venezuela y Ecuador.

La ciudad de Panamá (palabra que significa "zona rica en pesca"), fundada en 1519, se convirtió en el punto de partida de todas las expediciones coloniales españolas hacia el norte y el sur del continente. Es por este eje estratégico que pasó todo el dinero del Perú. Es por esto que la colonia despertó la codicia de los corsarios holandeses, franceses e ingleses, quienes la atacaron en muchas ocasiones, lo que perjudicó considerablemente la prosperidad de Panamá. Para defenderse, los españoles fortificaron la costa este. Esto no impidió que el famoso pirata británico Henry Morgan (1637-1688) tomara la ciudad de Panamá en 1671, cuando los defensores de la ciudad superaban en número a las tropas enemigas; Se dice que el botín de Morgan ascendió a más de £ 100,000, pero la fama de esta hazaña se vio empañada por la crueldad de Morgan y sus hombres.

Bajo la dependencia del Virreinato del Perú, Panamá se integró luego a la Nueva Granada a principios del siglo XVII, luego de Colombia, pero permaneció bajo el dominio español hasta 1821. Fue durante este período que la población se mezcló y el idioma español se difundió. en todo el país, excepto entre los nativos.

En 1810 se levantó esta colonia, formándose en 1819 la república de Colombia (o Gran Colombia); pero, de 1829 a 1831, Ecuador y Venezuela se separaron de ella. El conjunto formado por las actuales Colombia y Panamá tomó entonces el nombre de República de la Nueva Granada. En 1855, el departamento del Istmo cambió de estatus al convertirse en el estado independiente de Panamá, sin dejar de ser una dependencia de Bogotá. Bajo la nueva constitución proclamada en 1865, Panamá pasó a formar parte de lo que ahora se llamaba los Estados Unidos de Colombia, reemplazando a la república de Nueva Granada. Fue por esta época cuando se comenzó a estudiar seriamente la perforación de un canal entre el océano Atlántico y el océano Pacífico.

La primera idea del canal se remonta a la dominación española, durante la colonización española, el rey de España, Carlos Quinto, encargó un estudio en 1523 para preparar un primer proyecto de un canal en el istmo de Panamá. Creía que cavando una trinchera los viajes a Ecuador y Perú serían más cortos y permitiría a los barcos



evitar el famoso Cabo de Hornos y sus peligros, especialmente para el transporte de oro. Incluso se trazó un plano de la obra en 1529, pero el rey no se hizo cargo de ello. En 1534, un notable español propuso un proyecto de canal similar al que existe hoy. Posteriormente hubo varias propuestas de planes, pero nada se llevó a cabo realmente. Hay que admitir que la situación política en Europa y el nivel tecnológico de la época hacían aún imposible el proyecto.

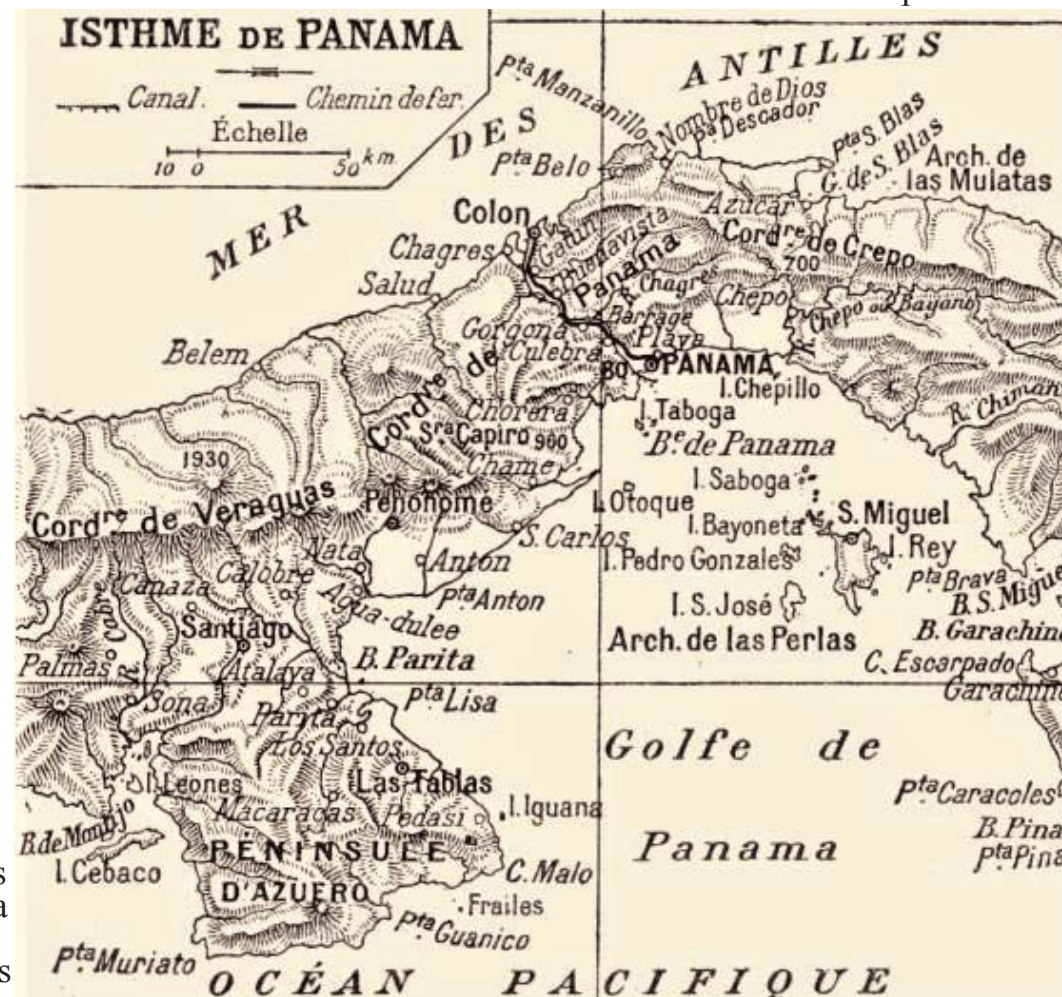
Humboldt había estudiado la posibilidad a principios del siglo XIX, y la inauguración en 1855 de una vía férrea interoceánica la volvió a poner en la agenda. Pero sólo en 1875, con Ferdinand de Lesseps, se intentó la empresa. Las grandísimas dificultades presentadas para el establecimiento del canal en un terreno montañoso trajeron el colapso financiero de la empresa del canal. Esta se disolvió en 1889 y al año siguiente se abandonó la obra. Se reanudarán solo diez años después bajo la égida de los Estados Unidos. El canal será inaugurado en 1914. Pero mientras tanto, Panamá se habrá independizado completamente de Colombia, convirtiéndose en un estado soberano.

Fue el 3 de noviembre de 1903 cuando estalló el levantamiento, con el apoyo de los Estados Unidos, que llevaría a la formación de este país en un estado. De acuerdo con los oficiales de la guarnición, algunos habitantes capturaron por sorpresa al gobernador colombiano Obaldía ya los comandantes de las fuerzas militares y navales del istmo. Solo, una lancha cañonera, la Bogotá, lanzó algunos proyectiles sobre la ciudad, pero cesó el fuego ante la respuesta de los fuertes. Al día siguiente se proclamó el acta de independencia y se formó un ministerio. El 5 de noviembre, el nuevo gobierno informó al gobierno de los Estados Unidos que estaba en

condiciones de asumir las responsabilidades de un poder independiente. El día 6, un francés, Philippe Bunau-Varilla, fue nombrado Ministro Plenipotenciario de la República en Washington. El día 13, fue recibido por el presidente Roosevelt. El día 7, el cónsul de los Estados Unidos había entablado relaciones oficiales con el gobierno de Panamá.

Esta revolución estaba prevista desde hacía mucho tiempo, porque incesantes rebeliones habían atestiguado, durante medio siglo, el estado de insubordinación del Istmo y la divergencia de opiniones y sentimientos entre este departamento, donde residían comerciantes extranjeros, y la Colombia continental poblada de indios y criollos, un país empantanado en su arcaísmo, encabezado por un gobierno militarista y clerical. Pero, de hecho, el intento de los ciudadanos de Panamá habría sido en vano sin el apoyo de los Estados Unidos. El rechazo por parte del Congreso de Bogotá del Tratado Hay-Herrán, que debía hacer posible la terminación del canal, indignó a los norteamericanos. Cabe señalar que el movimiento separatista siguió a esta votación por unos días. Los Estados Unidos intervinieron para proteger a sus nacionales si era necesario, pero tan rápidamente que esta intervención parecía concertada de antemano, y fueron ellos quienes dirigieron de inmediato todos los asuntos del istmo. El nuevo Estado se apresuró a declarar que respetaría los derechos de la compañía francesa de Panamá

y Francia lo reconoció el 18 de noviembre; los otros poderes hicieron lo mismo.



A partir del 18 de noviembre, un tratado firmado entre la República de Panamá y los Estados Unidos por Hay y Bunau-Varilla, confirmó el control de los Estados Unidos sobre el Canal de Panamá. Estados Unidos garantiza la independencia de la República, y por una suma de 10 millones de dólares y una renta anual de 250.000 dólares, obtienen la ocupación y la explotación a perpetuidad del canal y los territorios que de él dependen, incluidas las islas que están en el puerto de Panamá, con las mismas facultades que, si fueran realmente soberanas sobre estas áreas terrestres y marítimas, renunciando Panamá al ejercicio de estas facultades. El tratado fue ratificado en Panamá el 2 de diciembre de 1903 y en Washington el 23 de febrero de 1904.

Una convención nacional constituyente redactó una constitución que entró en vigor el 15 de febrero de 1904. El primer presidente electo fue el Dr. Manuel Amador Guerrero. Pero el país siguió siendo hasta 1939 un protectorado de facto de los Estados Unidos, que entonces retuvo sólo una zona de cinco millas a cada lado del Canal de Panamá. Un statu quo sin mayores contratiempos se instaló así en el país hasta 1954, cuando estallaron disturbios antiestadounidenses. Otros motines, que tienen la misma inspiración nacionalista, también tendrán lugar en 1964. Pero fue en 1968 cuando el movimiento alcanzó su clímax, con el golpe de estado organizado por el general Omar Torrijos Herrera, que derrocó al gobierno del presidente electo Arnulfo Arias. . Torrijos comenzará entonces a negociar con Estados Unidos su retiro de la Zona del Canal y finalmente se firma un acuerdo en 1977 con el presidente estadounidense Jimmy Carter, que prevé la devolución del territorio el 31 de diciembre de 1999. Retiro que efectivamente se llevará a cabo como estaba planeado Pero Torrijos murió mucho antes, en un accidente aéreo (quizás un atentado), en 1981.

La muerte de Torrijos allana el camino para la toma del poder por un nuevo dictador, el general Manuel Noriega. Aunque fue un excolaborador de la CIA, las relaciones entre Noriega y Estados Unidos se deterioraron rápidamente. Noriega es acusado por su ex pigmalión de tráfico de drogas. Después de un golpe fallido en su contra en 1988, y de perder las elecciones al año siguiente, el dictador canceló las votaciones y declaró el estado de emergencia, lo que sirvió de pretexto en 1989 para una intervención estadounidense llamada Causa Justa. Los marines capturan a Noriega y lo encarcelan en Estados Unidos donde será sentenciado en 1992 a 40 años de prisión. La ocupación del país durará hasta 1993. Mientras tanto, se ha organizado de alguna manera una vida política parlamentaria. Guillermo Endara, que llegó a la jefatura del Estado con el apoyo de Estados Unidos en 1989, dio paso diez años después a Mireya Moscoso. A partir del 2000, trabajará para esclarecer los crímenes cometidos por las dictaduras de Torrijos y

Noriega, además conducirá una política anticorrupción. Pero sus fracasos la crisis económica y social que no logra atajar le hacen perder las elecciones de 2004. Es elegido para la presidencia Omar Torrijos, hijo del ex dictador. En 2006, la población aprobó en referéndum el financiamiento destinado a la ampliación del Canal de Panamá.

## **EL CANAL DE PANAMÁ**

La idea de canalizar a través del istmo que conecta las dos Américas, y así crear una ruta considerablemente más corta entre Europa occidental y las regiones orientales de Asia, Indochina, China y Japón, es más o menos contemporánea con la exploración de estas regiones. Ya en 1528, un navegante portugués, Antonio Galvao, propuso al emperador Carlos V abrir una comunicación interoceánica. En 1780, Nelson abogó por la idea de abrir un canal a través de Nicaragua. En 1804, Alejandro de Humboldt estudió la misma cuestión en el lugar y redactó cinco proyectos de planos, el principal de los cuales cortaba el Istmo de Panamá en su parte más estrecha, desde Chagres hasta Panamá. En 1826, el príncipe Guillermo de Nassau encargó una nueva investigación. Por otro lado, unos años más tarde, los franceses Gavella y de Courtines, enviados por Guizot, se pronunciaron en contra de la posibilidad de la empresa. En 1844, el rey de Francia Luis Felipe se negó a acoger las propuestas de los delegados de los Estados de Guatemala, Salvador, Honduras, tendientes a la realización de la misma empresa; pero, a partir del año siguiente, el gobierno de Nicaragua, que buscaba un nombre clamoroso para ponerse al frente de la tentativa y atraer capitales europeos, apeló a Luis Bonaparte, entonces preso en Ham. El caso volvió a fracasar. De 1845 a 1870 se hicieron nuevos intentos en varias direcciones y diseños, pero siempre sin éxito. Sin embargo, una comisión de científicos estadounidenses, instituida en 1870 por el Congreso de los Estados Unidos, fue durante tres años a explorar todo el istmo para llegar a la conclusión de que la huella de la depresión de Nicaragua, aunque más larga que la de Panamá-Colón , era sin embargo preferible para la ejecución del canal. Esa fue la pregunta cuando la idea fue retomada por Ferdinand de Lesseps en 1875.

Después de cuatro años de estudios preliminares, continuados en particular por Bonaparte Wyse, se reunió un congreso de ingenieros, a instancias del "gran francés". Aprobó el proyecto de un canal llano ya cielo abierto, que vaya desde la bahía de Limón hasta la rada de Panamá. El canal, llano, debía tener un recorrido de 74 kilómetros, un ancho de 22 metros y una profundidad de 8 a 9 metros. La ejecución, encomendada en un principio a un gran número de pequeños contratistas, pronto se dividió en cinco grandes tramos, los dos primeros de los cuales, asentados en la vertiente atlántica, se



desarrollaron en las partes bajas del valle del río Chagres; la tercera y la cuarta se establecieron sobre el macizo central de las Cordilleras, cruzando el Culebra; la quinta, finalmente, sobre la vertiente del Pacífico, descendía al mar por el valle del Río Grande.

La Compañía Universal del Canal Interoceánico de Panamá se constituyó en marzo de 1881 con un capital nominal de 300 millones, dividido en acciones de 500 francos, de las que sólo se exigieron 250 francos, en dos cuotas. Pero, a pesar de las sucesivas emisiones de bonos que realizó la Compañía, su situación financiera no tardó en colapsar. Era necesario abandonar el proyecto de un canal a nivel, para pasar a un canal con esclusas, de más fácil ejecución. No se cubrió una emisión final de 720 millones de bonos bunded, difícilmente autorizada por la Cámara. En marzo de 1889, el tribunal pronunció la disolución de la Compañía. Fue la muerte de la compañía francesa.

### **El asunto de Panamá.**

Al tiempo de la emisión de los bonos por lotes de 720 millones, autorizados por la ley del 8 de junio de 1888, para la construcción del Canal de Panamá, habían circulado rumores desafortunados sobre la dificultad de la obra, el despilfarro de los contratistas; los funcionarios que el Estado había enviado para juzgar sobre el terreno el estado de la empresa habían traído una impresión desfavorable (informe Rousseau). En diciembre de 1888, la Compañía solicitó a la Cámara una prórroga de tres meses para el pago de sus deudas. Denegada esta prórroga, Ferdinand de Lesseps tuvo que solicitar al tribunal civil el nombramiento de administradores, cuyos esfuerzos fueron en vano.

A partir de enero de 1889, y especialmente en el momento de la disolución de la empresa, las denuncias llegaron a la fiscalía general de París. El 11 de junio de 1891, el fiscal general Quesnay de Beaurepaire abrió una investigación, que duró diecisiete meses. El 21 de noviembre de 1892, Ferdinand de Lesseps, director, tres directores de la Compañía disuelta y el ingeniero-empresario Eiffel, fueron citados ante el Tribunal de Apelación (F. de Lesseps, cuya avanzada edad había debilitado su inteligencia, era gran oficial de la Legión de Honor) por hechos que datan de 1888. La sentencia de 8 de febrero de 1893 condenó a: Ferdinand de Lesseps, en rebeldía, y Ch. de Lesseps, su hijo, a cinco años de prisión y 3.000 francos multa, Cottu y Marius Fontane a dos años y multa de 3.000 francos, por fraude y tentativa de fraude contra el público, en relación con la emisión de junio y diciembre de 1888, y abuso de confianza hacia la Compañía, por gastos injustificados; Eiffel, por abuso de confianza en la Compagnie de Panamá, a dos años de prisión y multa de 20.000 francos.

Pero, en apelación de los condenados, el Tribunal de Casación, al considerar que el procedimiento de investigación debería haberse abierto por citación directa ante el Tribunal de Apelación, anuló esta sentencia y permitió que los demandantes se beneficiaran del plazo de prescripción (15 de junio). El 20 de noviembre de 1892, uno de los organizadores de la publicidad de Panamá, el barón Jacques de Reinach, murió repentinamente, a punto de ser arrestado; Cornelius Herz, detenido en Bournemouth en 1893, y que, por razones de salud, no podía ser extraditado, también se benefició de la prescripción, pero luego fue condenado en rebeldía, luego definitivamente (1895-1896). por chantaje contra Reinach y la Compañía de Panamá, a cinco años de prisión y multa de 3.000 francos.

El corredor de banca Aron, conocido como Arton, había sido condenado en ausencia a la degradación cívica, cinco años de prisión y una multa de 400.000 francos, el 23 de mayo de 1893, por corrupción del absuelto Sans-Leroy. Detenido en Londres (1895) tras una persecución épica, extraditado y condenado por delitos de common law, fue absuelto del conde Sans-Leroy (25 de febrero de 1897). Sobre sus indicaciones se abrió una nueva instrucción (marzo de 1897), durante la cual se autorizaron diligencias contra los diputados Naquet, H. Maret, Antide Boyer y el senador Levrey (29 de marzo, 1 de abril). Pero el Tribunal de lo Penal del Sena (30 de diciembre) absolvió a todos los acusados. El fiscal tuvo que retirar los cargos contra Saint-Martin, Rigaut, Boyer y Laisant. El diputado Naquet, de regreso de Londres, fue a su vez absuelto (2 y 3 de marzo de 1898).

El asunto penal que acabamos de resumir había producido en el público y en la prensa, especialmente en 1892-1893, una gran emoción. Dos comités de la Cámara investigaron los asuntos de Panamá (noviembre de 1892 a junio de 1893, junio de 1897 a enero de 1898); sólo las conclusiones del segundo fueron discutidas en sesión pública y adoptadas (30 de marzo de 1898). Culparon a las fallas de la policía y de la autoridad judicial, que habían iniciado el proceso demasiado tarde: pero una sentencia del Tribunal de Casación, constituido a petición del ex fiscal Quesnay de Beaurepaire, como Consejo Superior de la magistratura, exoneró a este magistrado.

### **La toma de posesión por los Estados Unidos.**

Estados Unidos tomó el relevo, decidido a completar un proyecto vital para su economía. Las obras se conservan desde 1895 en un estado aceptable de mantenimiento.

En 1902, una resolución del Congreso de los Estados Unidos relanzó la maquinaria preparándose para hacerse cargo del negocio mediante la compra de sus derechos a la Compagnie Française, cuyos tenedores de bonos y accionistas serían parcialmente compensados por sus pérdidas. Ya el año anterior se había formado una American Company y, tras un acuerdo con Inglaterra (convención del 18 de noviembre de 1901, por la que Estados Unidos se comprometía a internacionalizar el canal), con Colombia (1903), luego con la República de Panamá (18 de noviembre de 1904), fue para hacerse cargo de la obra supervisada por el cuerpo de ingenieros del ejército estadounidense y que se completó en 1914.

El primer barco en cruzar el Canal de Panamá de 79 kilómetros de largo fue el crucero estadounidense USS Missouri. Estados Unidos se benefició para su explotación de una zona territorial a ambos lados del canal, la cual mantuvo hasta 1999. La ciudad de Colón se convirtió en sede de poderosas navieras, y se convirtió en uno de los grandes puertos del Atlántico. Estados Unidos retuvo la soberanía sobre una franja de tierra que bordeaba el canal a ambos lados. Allí se establecieron varias bases militares.

En 1977 se firmaron acuerdos entre el caudillo de Panamá Omar Torrijos, y el presidente estadounidense Jimmy Carter, para que esta cinta fuera devuelta a Panamá el 31 de diciembre de 1999. En esta fecha, Estados Unidos abandonó por completo la zona del Canal, luego de una transferencia paulatina de soberanía que duró una década. En 2006, Panamá decidió, tras un referéndum, duplicar la capacidad del canal. Se espera que la obra que debía comenzar en 2007 esté terminada alrededor de 2014 o 2015. Recuérdese que Washington pretende, bajo el tratado Carter-Torrijos, poder aún intervenir unilateralmente en Panamá, sin autorización previa del gobierno de este país, si peligraba la "neutralidad" del canal. Es cierto que la presencia de los Estados Unidos en territorio panameño siempre ha tenido como propósito proyectar su poderío militar en todo el continente. Obviamente, esta tesis es contestada enérgicamente por el gobierno panameño, que ha otorgado concesiones a una empresa de Hong Kong.

## SUDAMERICA





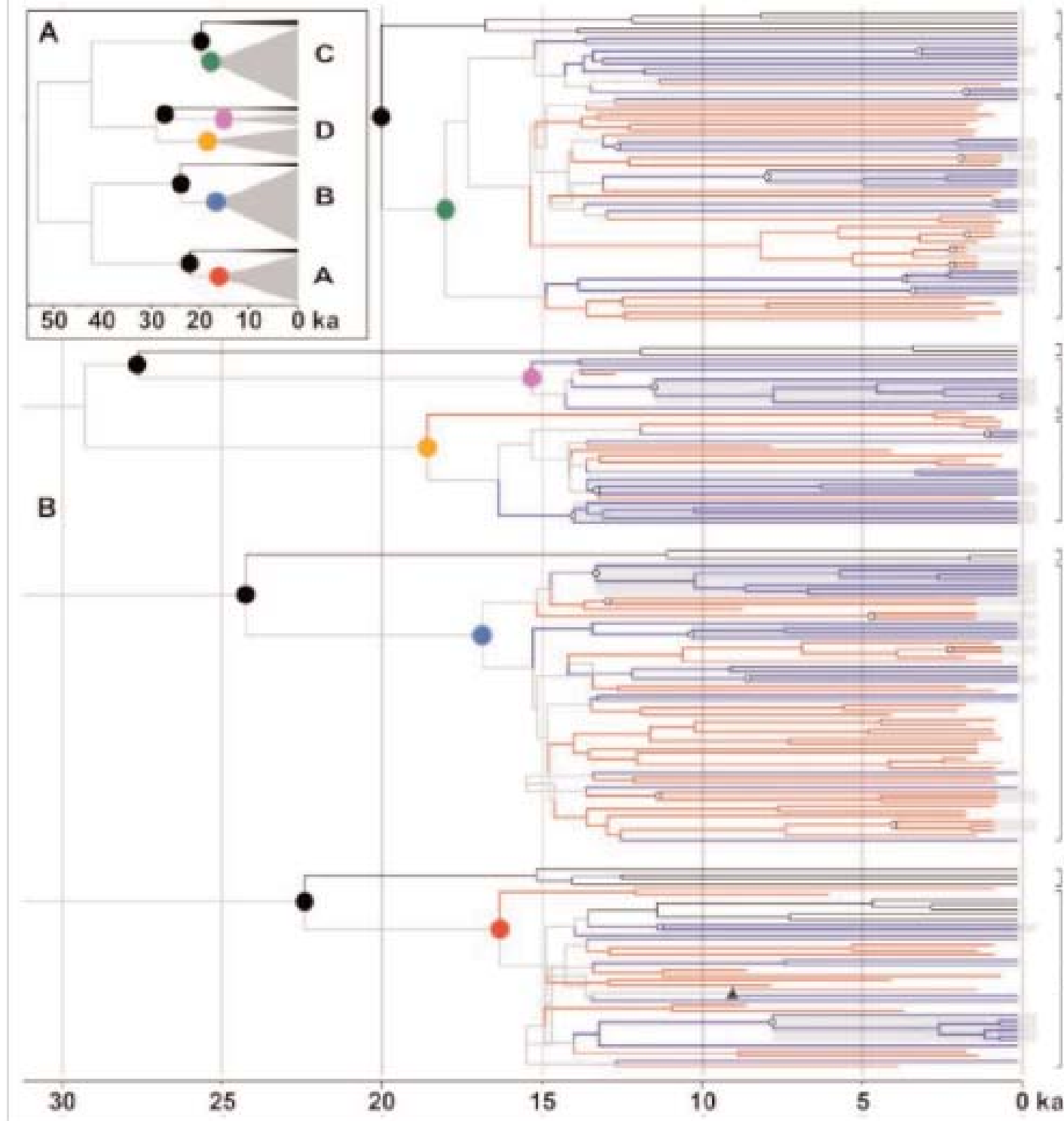
## ADN mitocondrial antiguo en América del Sur

El aislamiento geográfico de las Américas retrasó su colonización hasta finales del Pleistoceno hace entre 20.000 y 10.000 años. Es probable que los primeros humanos llegaran desde Asia a través del Estrecho de Bering ubicado sobre el nivel del mar durante el Último Máximo Glacial. Sin embargo, en ese momento la mayor parte de América del Norte estaba cubierta por las placas glaciales Cordilleran y Laurentian que bloqueaban el acceso desde el este de Beringia. Poco después de que se derritiera la placa cordillerana, se abrió una ruta potencial a lo largo de la costa del Pacífico hace unos 17.000 a 15.000 años. La ruta alternativa a través de un corredor al este de las Montañas Rocosas solo se abrió hace entre 11.500 y 11.000 años. El momento y la ruta utilizados por la primera migración humana son importantes para comprender su tamaño y velocidad.

Los estudios genéticos de las poblaciones nativas americanas se ven complicados por el colapso demográfico y la pérdida significativa de diversidad genética que siguió a la colonización europea a fines del siglo XV. Sin embargo, los primeros resultados sugieren que la llegada de pequeños grupos fundadores en una sola migración es el origen de la mayoría de los ancestros nativos americanos en la actualidad, aunque la distribución de algunos haplogrupos mitocondriales sugiere diferentes rutas de llegada a lo largo de la costa del Pacífico (para D4h3a), o a través del corredor al este de las Montañas Rocosas (para X2a).

**fig. S1.** Location of archaeological sites (see table S2 for detailed information and samples). Camarones and Pica-8 have the same coordinates, as well as Jauranga and Molinos.





Desafortunadamente, la precisión del reloj molecular es limitada en los estudios de las Américas debido a la baja diversidad genética y la falta de puntos de calibración. Así, estos estiman la llegada de los primeros hombres con poca precisión hace entre 26.300 y 9.700 años.

Los paleogenetistas acaban de publicar un artículo titulado: El ADN mitocondrial antiguo proporciona una escala de tiempo de alta resolución del poblamiento de las Américas. Secuenciaron el genoma mitocondrial completo de 92 individuos precolombinos de entre 8600 y 500 años. Estas muestras se encuentran en Perú (70), Bolivia (9), norte de Chile (6), México (5) y Argentina (2). El individuo de Anzick ubicado en América del Norte y previamente secuenciado se agregó a este grupo:

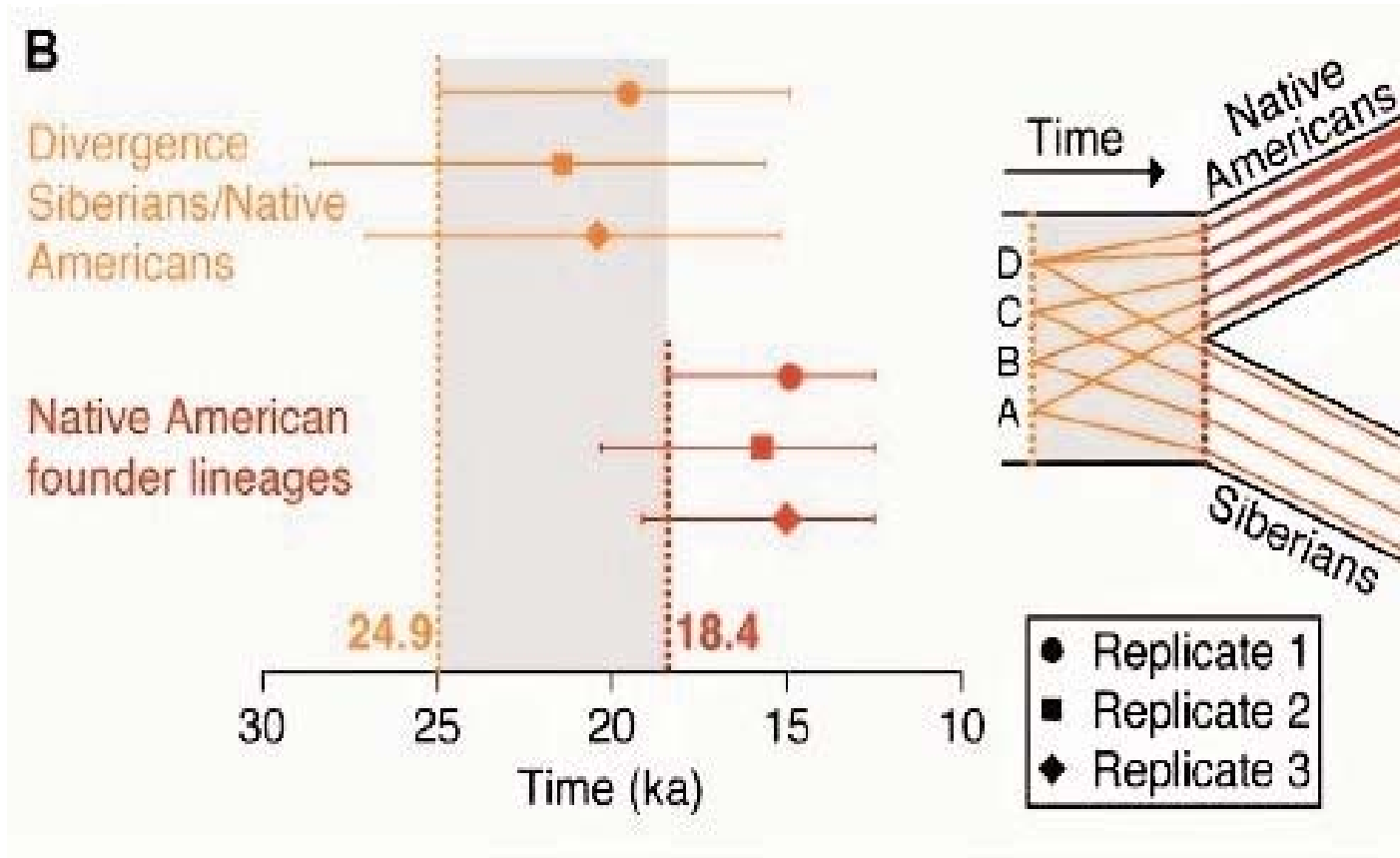
Las muestras pertenecen a 84 haplotipos diferentes cuyos haplogrupos son A2, B2, C1b, C1c, C1d y D1. No se observó el haplogrupo D4h3a. Ninguno de estos 84 haplotipos antiguos corresponde a un individuo contemporáneo. Estos resultados muestran la importancia de las pruebas de ADN antiguo para tomar la totalidad medición



de la diversidad genética del pasado y reconstruir el proceso de poblamiento de las Américas.

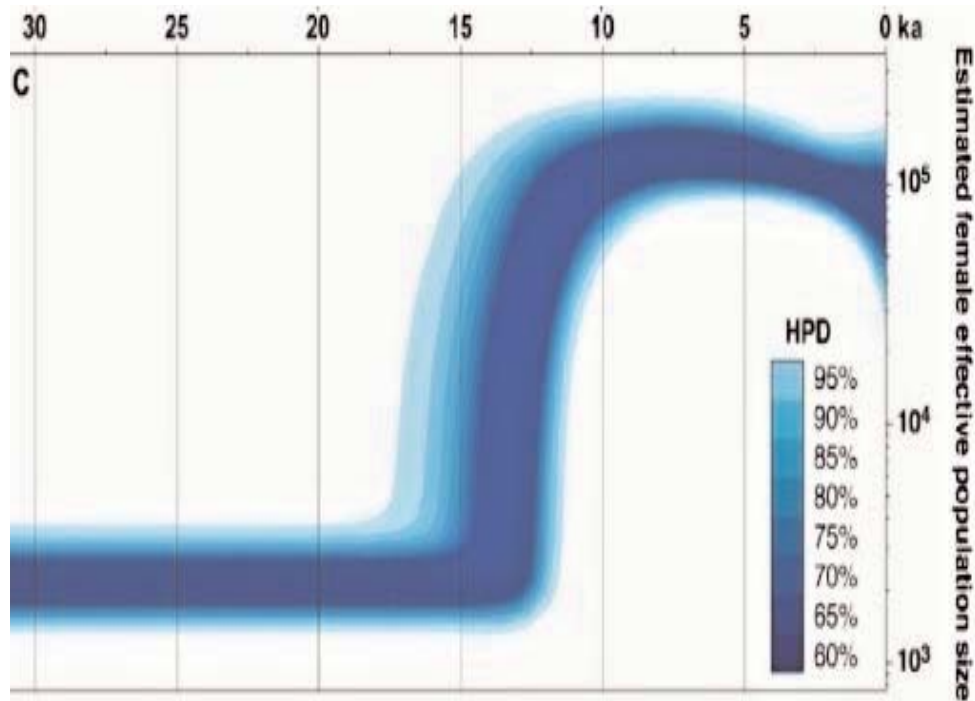
La estimación de las edades de los ancestros comunes más recientes (TMRCA) para los haplogrupos A2, B2, C1, D1 y D4h3a es fuertemente sincrónica, lo que confirma que estos cinco haplogrupos participaron en la migración inicial. En la figura A anterior, los discos negros indican los puntos de divergencia entre los siberianos y los nativos americanos. Los clados siberianos están en negro y los nativos americanos en gris.

En la Figura B a continuación, los clados siberianos están en negro, los clados nativos americanos contemporáneos en azul y los antiguos clados nativos americanos en rojo.



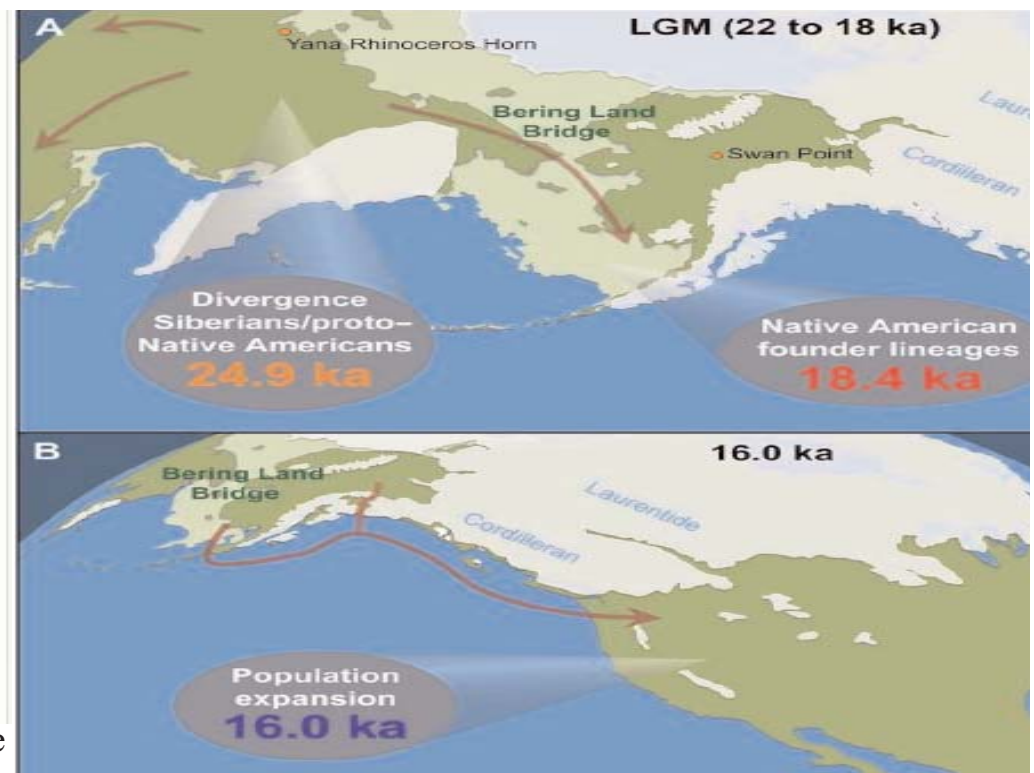
Los autores realizaron un análisis filogenético bayesiano de las secuencias mitocondriales. Dado que usar más de 400 secuencias para este análisis consume demasiado tiempo computacionalmente, los autores usaron tres conjuntos de 87 secuencias que contienen exclusivamente los cinco haplogrupos nativos americanos: A2, B2, C1, D1 y D4h3a para este análisis, más 20 secuencias siberianas de hermanas linajes y los 92 genomas antiguos de este estudio a los que se agregó el genoma del individuo Anzick secuenciado en un estudio anterior. Así, cada conjunto contenía un total de 200 secuencias cuyos resultados corresponden a las tres réplicas indicadas en la siguiente figura:

La siguiente figura muestra que la divergencia genética entre los ancestros de los siberianos y los nativos americanos se remonta a una fecha entre hace 24.900 y 18.400 años. Se puede considerar que las dos poblaciones se separaron después de esta fecha. No es posible saber si esta separación tuvo lugar en Siberia o en Beringia. Sin embargo, esta fecha de separación corresponde al Último Máximo Glacial. Se puede suponer que las condiciones áridas llevaron a las poblaciones a los límites occidentales de Beringia, es decir, la actual Siberia, para acudir a un refugio situado más al sur. Por el contrario, las poblaciones ubicadas al este de las penínsulas de Kamchatka y Chukotka fueron bloqueadas por los cinturones de hielo de las Aleutianas y debieron permanecer aisladas en el este de Beringia. El tamaño de la población femenina efectiva varada en Beringia es del orden de 2000:



Aunque este número no se puede traducir directamente al tamaño de la población real, esta población debe haber sido relativamente pequeña y no mayor que unas pocas decenas de miles de individuos. Las observaciones de la vida silvestre en esta región en este momento indican un paisaje formado por tundra arbustiva que pudo haber podido sustentar tal población. Estos datos son, por tanto, compatibles con un refugio glacial en Alaska y el Yukón durante el Último Máximo Glacial.

El árbol filogenético mitocondrial muestra que hay una expansión repentina de todos los haplogrupos entre hace 16.000 y 13.000 años, lo que sugiere que la fecha de 16.000 años corresponde a la entrada inicial de los primeros humanos en América del Norte. Si asumimos que el aislamiento de esta población se inició hace entre 24.900 y 18.400 años, esto corresponde a una duración de estancia de estos hombres en este refugio de entre 2400 y 9000 años. Esta fecha de 16.000 años corresponde al retroceso del manto de hielo cordillerano y por tanto a un recorrido por la costa del Pacífico:



Sabiendo que el primer indicio arqueológico de la presencia del hombre en el sur de Chile tiene 14.600 años, esta población tardó 1.400 años en llegar al sur de Sudamérica. Esta rápida migración de los primeros humanos condujo a la formación de una estructura geográfica de la genética de esta población con un flujo de genes limitado entre estas diversas regiones.

Anteriormente se sugirió que la colonización europea resultó en un efecto de cuello de botella en la diversidad genética de los nativos americanos. Los datos de este estudio muestran que los haplotipos modernos y antiguos no comparten ancestros comunes de más de 9000 años a pesar de su gran número. Los autores estudiaron siete modelos demográficos diferentes para tratar de explicar estos datos utilizando la herramienta BayeSSC. Solo el modelo que combina una separación geográfica entre poblaciones que albergan haplotipos modernos y antiguos y una rápida extinción de linajes antiguos tras la colonización europea puede explicar las observaciones luego navegó hacia el norte.







## COLOMBIA

### La conquista por los españoles

Cuando los europeos se acercaron por primera vez a los países que hoy conforman Colombia, encontraron las llanuras cubiertas de bosques y entremezcladas con ríos, y escasamente pobladas: poblaciones errantes, separadas por la diferencia de lengua y costumbres, vivían dispersas a lo largo de las costas del mar, desembocaduras y riberas del Orinoco; cada una de estas poblaciones llevaba el nombre de nación, aunque muchas veces el número de individuos que la formaban era apenas de 1.000, y rara vez superaba los 10.000.

Cristóbal Colón descubrió estas regiones en 1498. Tras reconocer el golfo de Paria, navegó por la costa hasta la punta de Araya, Ojeda y



Américo Vesputti siguieron el descubrimiento en 1499 y llegaron hasta el cabo de la Vela. Entonces venían navíos españoles a esta costa a cambiar bagatelas por oro, perlas, brasil, etc.; pero a medida que avanzaban hacia el oeste se

asombraron al encontrar indios dispuestos a tomar lo que tenían de ellos. En 1510, Ojeda y Nicuesa descubrieron las costas del Golfo de Darién. El mismo año, Balboa avanzó hacia el interior de estos países: en 1513, fue el primero en cruzar el istmo de Panamá. Mientras tanto, los españoles formaban asentamientos en las costas; edificaron allí ciudades; exterminaron a los indios que les resistieron, y redujeron a la esclavitud a todos los que escaparon de la masacre: una ley de Carlos V les autorizó a hacerlo. Los crímenes cometidos por el enjambre de bandoleros que la codicia del pillaje atrajo a estos infelices países, llegaron a ser tan grandes y numerosos que llegaron incluso a la administración de Saint-Domingue: en 1527 envió a Jean Ampues para poner fin a estas atrocidades.

Los misioneros ya habían venido a predicar el evangelio a los indios; los soldados, cuyos excesos no compartían, les habían

frustrado su proyecto; los monjes fueron masacrados por los indios a causa del odio que sentían por los españoles. En 1520, Las Casas, quien quedó inmortalizado por su perseverante celo en la defensa de los indios, llegó por primera vez a las costas de Cumaná, para fundar allí una colonia de labradores; estos fueron sacrificados durante su ausencia. Ampues logró restablecer el orden, declarándose protector de los oprimidos; por desgracia, la provincia de Venezuela acababa de ser cedida por Carlos V a los Welzer, comerciantes de Augsburgo, en pago de las sumas que les debía. La ferocidad de los agentes de estos alemanes, que llegaron en 1528, superó a la de los españoles. Finalmente, los Welzer fueron desposeídos en 1545; cesó la opresión de los indios; fueron declarados libres, sin exceptuar siquiera a los que se levantaron en armas. Pero, persuadidos por una triste experiencia de que los europeos no tenían otra intención que exterminarlos, no quisieron escuchar el camino de la persuasión para alinearse bajo las leyes de los españoles; éste, reducido a la opción de renunciar al país o de apropiarse de él por la fuerza, adoptó este último método. Todos los indios defendieron su territorio con una tenacidad de que no se creían capaces. Los españoles subyugaron sucesivamente la mayor parte de estos países; pero lograron fundar el establecimiento más pequeño sólo después de haber combatido a la población que ocupaba el terreno. Los que se refugiaron en los bosques del Orinoco lograron conservar su libertad.

Como en el resto de América, a los españoles que llegaron en 1537 de las riberas del Magdalena al altiplano de Bogotá les llamó la atención el contraste que observaban entre la precaria situación de las poblaciones dispersas que habitaban las regiones cálidas vecinas de la desembocadura del este río, y la sólida organización de los pueblos de la montaña. Estos fueron distribuidos por comunas, cultivaron la tierra, hicieron telas de algodón que formaron su ropa. Aunque el suelo no era muy fértil, los campos por todas partes ofrecían ricas cosechas de maíz, quinua y turmas o papas. Cuatro naciones, los Muyscas (Chibchas), los Guanes, los Muzos y los Colimas, vivieron en la meseta de Cundinamarca: la de los Muyscas o Mozcas parece haber sido la más numerosa.

En 1817 todo parecía tranquilo en Morillo, Nueva Granada; dejó allí a Samanón como virrey, y se ocupó de pacificar a Venezuela. Santander aumentó el número de víctimas. Todos, temiendo ser incluidos en la lista de proscritos, se refugiaron en las llanuras. Estos fugitivos fueron reunidos en tropas regulares por generales independientes. Morillo no quiso incursionar en el bosque del Orinoco; volvió sus armas contra la isla de Margarita, donde mandaba Irismendi; sufrió una completa derrota y volvió a Caracas; la falta de soldados, porque casi todos los españoles estaban muertos



por hierro o por enfermedad, lo retuvo en esta capital. Además, los americanos, que en un principio se habían unido a él, lo habían dejado, porque continuamente ofendía su autoestima.

## **De la Gran Colombia a la República de la Nueva Granada**

Morillo recibió refuerzos de España: Bolívar lo sorprendió en 1818, en Calabozo, y lo persiguió hasta las puertas de Valentia: derrotado a su vez, volvió a los desiertos de Casanare. El segundo congreso de Venezuela se instaló en Santo Tomé el 18 de febrero de 1819. El 17 de diciembre se proclamó la ley fundamental que unía a Venezuela con la Nueva Granada, bajo el nombre de Colombia. Bolívar cruzó los páramos de la Cordillera y, a pesar de un obstáculo, marchó sobre Santa Fe; derrotó a los españoles en Boyacá, cerca de Tunja, y capturó la capital. Rápidamente descendió a los llanos de Caracas. Sus soldados lucharon allí con frecuencia contra los de Morillo: los éxitos fueron compartidos. Bolívar, en una entrevista con el general español, el 25 de noviembre de 1820, acordó una tregua de seis meses; no sabemos por qué la rompió al tomar Maracaibo. Morillo había regresado a España. La Torre, que le sucedió, fue derrotado en Carabobo y obligado a refugiarse entre los muros de Puerto Cabello.

Se reunió un congreso en Cúcuta; sentó las bases de un nuevo gobierno. La constitución se publicó el 30 de agosto de 1821. Se inspiró en la de los Estados Unidos de América del Norte: el presidente ocupa el cargo durante cuatro años. El Congreso también redactó varias leyes y mostró una actividad extraordinaria. Con la guerra reiniciada en el sur, Bolívar marchó a Pasto, donde descontento con el nuevo régimen se había reunido con los españoles en 1822; sometió esta provincia, luego voló en ayuda de Sucre, su lugarteniente, que estaba al frente de Quito. Los españoles fueron derrotados por los independientes americanos, a la vista del Pichincha: este terrible volcán dio nombre a la batalla. A partir de ese momento, Bolívar y Sucre fueron a fortalecer la independencia del Perú con sus victorias sobre los españoles.

La república fue reconocida por Gran Bretaña en 1825 como un estado independiente. Colombia y México firmaron un tratado de alianza el 3 de octubre de 1823. Según el decreto del 23 de junio de 1824, el territorio de la república se divide en doce departamentos, los cuales son: Orinoco, Venezuela, Apure, Sulia, Boyacá, Cundinamarca, Cauca, Magdalena, Istmo (Panamá), Ecuador, Assuay, Guayaquil : los departamentos se dividen en provincias, cada una de las cuales contiene un cierto número de cantones; los cantones incluyen cabildos o municipios. Esta Gran Colombia, como se la llama para distinguirla de la actual Colombia, mucho menos extensa, sólo resistió la ruptura durante seis años. En 1830-

1831 se dividió en tres países: Nueva Granada (actual Colombia más Panamá), Ecuador y Venezuela.

Acta del congreso de la república, habiendo separado en febrero de 1855 el departamento del Istmo, para formar el nuevo Estado independiente de Panamá, y el departamento. Habiéndose convertido Antioquia en un estado libre en 1856, la Nueva Granada ya no comprendía más de cinco departamentos. subdividida en provincias. Bajo el presidente López, elegido en 1849, y bajo su sucesor Obando, las pasiones revolucionarias, favorecidas por la administración, sumieron al país en una agitación permanente. La constitución fue revisada de 1851 a 1853 en la dirección más liberal; los todopoderosos jesuitas fueron expulsados. El Estado finalmente se separó de la Iglesia y se proclamó la libertad de culto. Pero el reinado de la demagogia condujo, en 1854, a la dictadura del general Melo ya la guerra civil. Se estableció en Ibagué un centro de resistencia, bajo la dirección del vicepresidente J. de Obaldía, y lo libró de la dictadura a fines de 1854. Obaldía, elegido presidente en 1855, fue reemplazado en 1856 por Ospina.

## **De Mosquera a la de Nuñez**

En 1858, el país se organizó en una república federada (compuesta por los dos estados de Colombia y Panamá) y tomó el nombre de Confederación de Granada. Pero el gobierno fue derrocado en 1861 por Mosquera, quien se apoderó de Bogotá, se proclamó presidente provisional, impuso su poder dictatorial por la fuerza de las armas y convocó un congreso de plenipotenciarios para restaurar la antigua república de Colombia, que ahora se convierte en los Estados Unidos de Colombia. En 1863, Mosquera renunció al poder dictatorial, pero se le otorgó una pensión vitalicia. Se instauró un nuevo gobierno provisional, integrado por cinco ministros, y en el que Mosquera ingresó como ministro de Guerra.

Murillo, el nuevo presidente, instalado en el poder en 1864, duró sólo dos años. Mosquera volvió al poder y lo mantuvo hasta 1867; Cada vez más impugnado, fue derrocado por el comandante del ejército, general Santos Acosta y condenado al destierro. El vicepresidente Santos Gutiérrez fue retirado en desgracia, pero apenas llegó a la jefatura del Estado se enfrentó a varias insurrecciones, en particular en Panamá. Bajo el mandato de sus sucesores, Eustorgio Salgar (1870-1872), Manuel Murillo Toro (1872-1874), Santiago Pérez (1874 -1876), la situación del país mejoró, a pesar de algunos desórdenes fomentados por Mosquera a su regreso del exilio. . En 1876, sin embargo, este período de progreso fue detenido por una nueva guerra civil. Terminó, después de unos meses, con la victoria de los liberales sobre los clericales

que se habían levantado. Pero bajo las presidencias siguientes (la de Parra entre 1876 y 1878 y la de Trujillo entre 1878 y 1880) se debilitó la autoridad del Estado federal, lo que alentó un poco más las tendencias separatistas de Panamá; las finanzas también se vieron gravemente afectadas.

Así como Mosquera, en el poder o en la oposición, había dominado la vida política colombiana durante casi veinte años, Rafael Núñez, otro conservador, sería el hombre fuerte de la Colombia durante el período que siguió. Núñez, presidente por primera vez de 1880 a 1882, lo fue nuevamente de 1884 a 1886, y con la nueva constitución, en 1886, fue reelegido por seis años. Sus poderes fueron renovados por un período de 1892 a 1898, pero dejó que el vicepresidente Caro los ejerciera en su lugar.

En 1893 aparecieron los primeros síntomas de agitación revolucionaria. La muerte del presidente Núñez en 1894 truncó este comienzo de problemas. Pero volvieron a empezar al año siguiente, habiendo atraído el presidente Caro, un conservador militante, el odio del partido liberal; hubo una sangrienta insurrección, que reprimió el general Reyes.

Una nueva guerra civil estalló en octubre de 1899, luego de un conflicto entre el poder ejecutivo y la Cámara. El vicepresidente Marroquín tomó el poder en 1900 y el anciano presidente Sanclemente, de ochenta y seis años, fue hecho prisionero. Este golpe de Estado llevó al poder a la fracción más impopular del partido conservador. Los liberales resistieron por mucho tiempo y encontraron el apoyo de los revolucionarios venezolanos en la paga del presidente venezolano Cipriano Castro; la lucha sólo terminó a finales de 1902, tras la derrota del principal líder insurgente, el general Uribe.

### La secesión de Panamá.

Colombia comprendía, según la constitución de 1886, nueve departamentos: Antioquia, Bolívar, Boyacá, Cauca, Cundinamarca, Magdalena, Panamá, Santander y Tolima. El 4 de noviembre de 1903, tras un movimiento separatista y tras la votación del Congreso de Bogotá rechazando el tratado redactado por los Estados Unidos para hacer posible la terminación del canal, el departamento de Panamá adquirió la independencia y se erigió en república independiente. En este momento hubo manifestaciones en Bogotá contra las legaciones de Francia y Estados Unidos. Además, el general Reyes fue enviado a Washington. Le entregó al gobierno de Estados Unidos una nota muy enérgica en el fondo, muy moderada en la forma, protestando contra la separación de Panamá, pero fue en vano: Estados Unidos había decidido reconocer el hecho

consumado.

Por otro lado, un decreto del Congreso del 5 de agosto de 1904 constituyó los territorios del sur de Colombia como departamento con el nombre de Nariño. El general Reyes fue elegido presidente el 29 de febrero de 1904, en sustitución de Marroquín. El 8 de noviembre de 1905, tres arreglos entre Colombia y Perú pusieron fin a las dificultades que existían desde hacía mucho tiempo entre los dos países: un acuerdo de límites que fijaba a los dos estados el río Putumayo como límite, un tratado comercial, un arbitraje dando al Papa la tarea de pronunciarse sobre las disputas posteriores que puedan surgir entre los dos estados.

### Lenguas indígenas de Colombia

Colombia está compuesta por más de 80 grupos amerindios, cada uno manteniendo sus usos y costumbres, así como su lengua: Arawaks (Sierra Nevada), Emberas (250.000, departamento del





Chocó), Guajiros (7.000), Yupkas, Koguis (Sierra Nevada de Santa Marta), Páez (100.000, departamento del Cauca), Guahibos (27.500), Tukanos (o Wachupes, 13.000), Guambianos (20.000, departamento del Cauca), Sibundoys, Ingas, Wayuus, Cuebas, etc. En el norte de Colombia viven, en la selva, los Koguis, descendientes de los indios Tayronas, quienes fueron víctimas de la deforestación de la Sierra Nevada para permitir el cultivo de coca y marihuana. También se debe mencionar a los Chamis, los Llanos, los Guajoros, los Guyaberos, los U'was y varios otros grupos étnicos.

Estudios que datan de 1997 estiman que los nativos (los "Indigènes" o Indígenas) serían 701.860, aproximadamente el 2% de la población total del país. Pertencerían a 84 naciones diferentes y vivirían en territorios de 279.487 km<sup>2</sup>, es decir cerca del 25% del territorio nacional. Los departamentos con mayor población indígena son Vaupés (74,6%), Guainía (41%), Guajira (32,7%), Amazonas (31,5%), Vichada (26,9%) y Cauca (13,9%). Los departamentos con más de 10 pueblos indígenas son: Amazonas, Vaupés, Putumayo y Guaviare. Los indígenas están presentes en 200 de los 1098 municipios del país. En los territorios ocupados por las diversas etnias se encuentra cerca del 60% de los recursos naturales.

De las lenguas amerindias que se hablan hoy en Colombia, solo tres tienen más de 50.000 hablantes: Wayú, Paez y Embera. Ocho tienen entre 10.000 y 50.000 hablantes: guahibo (o sikuani), guambiano, arhuaco (o ika), inga, ticuna (incluidos hablantes de Perú y Brasil), tucano (incluidos hablantes de Brasil), hogweed (incluidos hablantes de Panamá), piaroa (con hablantes de Venezuela. Menos de una docena de otros idiomas tienen entre 5.000 y 10.000 hablantes: Cuaiquer (o Awá), Kogui, Waunana, Puinave, Wuitoto, Curripaco (incluidos los hablantes de Venezuela), Piapoco (incluido el venezolano), Yaruro y yuco (incluido el venezolano) Una decena de lenguas tienen entre 1000 y 5000 hablantes: tunebo (o úwa), cubeo, camsá, wiwa, bari, cofán, cuiba, coreguaje, sáliba, guayabero y yagua (incluidos hablantes de Perú).

## VENEZUELA

Descubierta por Cristóbal Colón en 1498, Venezuela fue explorada al año siguiente por Ojeda y Amerigo Vespucci. Su nombre "Pequeña Venecia" proviene de las viviendas junto al lago de los indios de Maracaíbo. En 1527, Juan de Ampuez fundó Coro, pero Charles-Quint enfeudó el país, durante veinte años, con banqueros de Augsburgo, Weltzen, que no hicieron más que explotarlo. En

1547, Juan Pérez de Tolosa restauró la autoridad de la corona a Venezuela; se completó la conquista, se fundaron las primeras ciudades. En el siglo XVII, el filibustero l'Olonais (David Nau) asoló Maracaíbo. En el siglo XVIII la colonia adquiere cierta importancia gracias al cultivo y comercio del cacao, fomentado por la Compañía Guipuzcoana de Caracas (1728-1765). Erigida como capitanía general en 1777, con audiencia en 1786, Venezuela, tras varios intentos fallidos (1797-1806), se sublevó en 1810 contra los españoles, y el capitán general tuvo que ceder sus poderes a una junta insurreccional. Las provincias hicieron causa común con la capital. El 5 de julio de 1811, un congreso proclamó la independencia de Venezuela.

En 1812, los españoles, comandados por Monteverde, reanudaron la ofensiva y obligaron al anciano general Miranda a deponer las armas. En 1813, un ejército neogranadino (Historia de Colombia), dirigido por Simón Bolívar, derrotó a los españoles en Valencia y entró en Caracas en agosto. Monteverde, refugiado en Puerto Cabello, salió en 1815 a reconquistar casi todo el país. Ya en 1817, Bolívar volvió a la escena. El 10 de mayo de 1819, el congreso proclamó nuevamente la independencia de Venezuela, ya los pocos meses la república se unió a la Nueva Granada, bajo el nombre de Colombia. La victoria de Carabobo (1821) consumó la derrota de España. Bolívar, partidario de la federación de estados americanos, no logró que sus ideas prevalecieran en el Congreso de Panamá (1826) y, en 1830, Venezuela se separó de la Nueva Granada.

Primero estuvo gobernada por el partido oligárquico, integrado por ricos criollos. Páez, Vergas y Soublette compartieron la presidencia (1830-1815). Cuando expiró la presidencia de Soublette, un partido más democrático, instigado por un periodista, Leocadio Guzmán, pretendió tomar el poder. Páez se le opuso enérgicamente y entregó la presidencia a un conservador, Tadeo Monagas; pero éste no apoyó por mucho tiempo la tutela de Páez, lo obligó a exiliarse (1850) y gobernó con los demócratas. La presidencia de su hermano Gregorio fue desastrosa: el desfalco invadió los servicios públicos, surgieron dificultades financieras con países extranjeros, un terremoto arruinó Cumaná, la abolición de la esclavitud disgustó a los propietarios. Tadeo Monagas, reelegido en 1855, no pudo recuperar la confianza y tuvo que dimitir (1858).

De 1855 a 1870, unitarios y federalistas libraron una guerra implacable entre sí. Páez reapareció en escena y tuvo que abdicar definitivamente del poder el 15 de junio de 1863. Su sucesor, el federalista Falcón, permaneció cuatro años y fue derrocado a su vez por el unitario Tadeo Monagas (1867).

## Francisco de Miranda (1750 - 1816)

El 'Libertador' olvidado de Venezuela Francisco de Miranda luchó por la independencia de su país, Venezuela. Después de haber luchado junto a los insurgentes norteamericanos y los revolucionarios franceses, fue el primero en imaginar la independencia de Hispanoamérica e incluso inventó un nombre bautismal para ella: Colombia (en francés Colombie), en referencia al descubridor del Nuevo Mundo. Pensó que se estaba saliendo con la suya en 1811 con la proclamación de una Confederación Americana de Venezuela. Pero sus dilaciones frente a las tropas reales y su rivalidad con Simón Bolívar le impedirán ver la culminación de su obra. Muere en una cárcel española mientras Bolívar recoge los laureles de la gloria y el título honorífico de Libertador.

### Nacido revolucionario

A partir de 1806, aprovechó la guerra entre Inglaterra y el Imperio Napoleónico para relanzar la lucha por la independencia. En esta ocasión, se regala una bandera tricolor (amarilla, azul, roja) con siete (u ocho) estrellas para cada una de las provincias. Fue izado por primera vez el 12 de marzo de 1806 en el bergantín inglés Leander que llevó a Miranda a casa. El revolucionario desembarcó en las costas de Venezuela con unas pocas decenas de partisanos además de voluntarios ingleses y norteamericanos. Pero, por falta de apoyo de la población local,

debe batirse en retirada muy rápidamente y regresar a Inglaterra.

El joven Simón Bolívar (27), activo independentista, viaja a Londres para obtener el apoyo de los ingleses. Aprovechó para convencer a Francisco de Miranda (60) de volver a casa. Por su carisma,

Miranda lleva a la mayoría de los diputados al congreso a votar a favor de la independencia. Esta fue proclamada el 5 de julio de 1811 y el propio Miranda firmó el texto que la oficializaba.

Aliada a los ingleses por la fuerza de las circunstancias, esta junta de Cádiz trata de restablecer su autoridad sobre Venezuela y las demás colonias. En este clima deletéreo, por razones que han permanecido oscuras (¿quizás connivencia con sus antiguos amigos ingleses, ahora aliados de los realistas?), Francisco de Miranda propuso a los realistas nada menos que un armisticio por el tratado de San Mateo, el 25 de julio. 1812. El tratado se somete a la aprobación del Congreso, que lo rechaza. Miranda, acto seguido, se dirige al puerto de La Guaira donde se le une Bolívar. Los realistas no tienen problemas para encontrar a Miranda en su celda. El gran revolucionario terminará su vida en la

cárcel de Cádiz, dejando a Bolívar para completar su obra.





(A partir de agosto de 1869, los liberales retomaron la ofensiva y regresaron a Caracas el 28 de abril de 1870. El vencedor fue el hijo de Leocadio Guzmán, el general Guzmán Blanco, hombre inteligente y firme, que en dos años sofocó los últimos levantamientos del partido derrotado. y le dio a Venezuela veinte años de tranquilidad y prosperidad económica.

Blanco y sus amigos fueron sucedidos en 1890 por un alcohólico, el Dr. Palacio, ya partir de 1892 reapareció el desorden en las finanzas y la anarquía en el estado. Después de una terrible lucha, el general Crespo logró derrocar a Palacio y permaneció en el poder hasta 1897; la república estaba amenazada de perder el delta del Orinoco, reclamado por Inglaterra; una intervención del presidente de los Estados Unidos, Cleveland, decidió a Gran Bretaña a aceptar el arbitraje de Rusia. Las relaciones diplomáticas de Venezuela con Inglaterra, rotas durante varios años, se restablecieron el 19 de marzo de 1897. Las ratificaciones de un tratado fronterizo entre los dos países se intercambiaron en Washington (14 de junio). El sucesor de Crespo, el general Andrade, no logró vencer las dificultades derivadas de las fallas políticas y los errores económicos cometidos ante él. En septiembre de 1899, una nueva revolución llevó a la presidencia al general Cipriano Castro, cuya gestión iba a ser desastrosa para el país. El arbitraje ruso devolvió el delta del Orinoco a Venezuela, pero la anarquía política pronto llegó a su apogeo; se desató una terrible crisis por la exportación de café y ganado, se suspendió el servicio de la deuda, una nueva constitución restauró el federalismo; Venezuela, desgarrada por la guerra civil, rompió con Colombia y su armada en un conflicto con Inglaterra y Alemania.

En 1812, los españoles, comandados por Monteverde, reanudaron la ofensiva y obligaron al anciano general Miranda a deponer las armas. En 1813, un ejército neogranadino (Historia de Colombia), dirigido por Simón Bolívar, derrotó a los españoles en Valencia y entró en Caracas en agosto. Monteverde, refugiado en Puerto Cabello, salió en 1815 a reconquistar casi todo el país. Ya en 1817, Bolívar volvió a la escena. El 10 de mayo de 1819, el congreso proclamó nuevamente la independencia de Venezuela, ya los pocos meses la república se unió a la Nueva Granada, bajo el nombre de Colombia. La victoria de Carabobo (1821) consumó la derrota de España. Bolívar, partidario de la federación de estados americanos, no logró que sus ideas prevalecieran en el Congreso de Panamá (1826) y, en 1830, Venezuela se separó de la Nueva Granada.

Primero estuvo gobernada por el partido oligárquico, integrado por ricos criollos. Páez, Vargas y Soublette compartieron la presidencia (1830-1815). Cuando expiró la presidencia de Soublette, un partido

más democrático, instigado por un periodista, Leocadio Guzmán, pretendió tomar el poder. Páez se le opuso enérgicamente y entregó la presidencia a un conservador, Tadeo Monagas; pero éste no apoyó por mucho tiempo la tutela de Páez, lo obligó a exiliarse (1850) y gobernó con los demócratas. La presidencia de su hermano Gregorio fue desastrosa: el desfallo invadió los servicios públicos, surgieron dificultades financieras con el extranjero, un terremoto arruinó Cumaná, la abolición de la esclavitud disgustó a los propietarios. Tadeo Monagas, reelegido en 1855, no pudo recuperar la confianza y tuvo que dimitir (1858).

De 1855 a 1870, unitarios y federalistas libraron una guerra implacable entre sí. Páez reapareció en escena y tuvo que abdicar definitivamente del poder el 15 de junio de 1863. Su sucesor, el federalista Falcón, permaneció cuatro años y fue derrocado a su vez por el unitario Tadeo Monagas (1867). A partir de agosto de 1869, los liberales retomaron la ofensiva y regresaron a Caracas el 28 de abril de 1870. El vencedor fue el hijo de Leocadio Guzmán, el general Guzmán Blanco, hombre inteligente y firme, que en dos años sofocó los últimos levantamientos del partido derrotado. y le dio a Venezuela veinte años de tranquilidad y prosperidad económica.

Blanco y sus amigos fueron sucedidos en 1890 por un alcohólico, el Dr. Palacio, ya partir de 1892 reapareció el desorden en las finanzas y la anarquía en el estado. Después de una terrible lucha, el general Crespo logró derrocar a Palacio y permaneció en el poder hasta 1897; la república estaba amenazada de perder el delta del Orinoco, reclamado por Inglaterra; una intervención del presidente de los Estados Unidos, Cleveland, persuadió a Gran Bretaña para que aceptara el arbitraje de Rusia. Las relaciones diplomáticas de Venezuela con Inglaterra, rotas durante varios años, se restablecieron el 19 de marzo de 1897. Las ratificaciones de un tratado fronterizo entre los dos países se intercambiaron en Washington (14 de junio). El sucesor de Crespo, el general Andrade, no logró vencer las dificultades derivadas de las fallas políticas y los errores económicos cometidos ante él. En septiembre de 1899, una nueva revolución llevó a la presidencia al general Cipriano Castro, cuya gestión iba a ser desastrosa para el país. El arbitraje ruso devolvió el delta del Orinoco a Venezuela, pero la anarquía política pronto llegó a su apogeo; se desató una terrible crisis por la exportación de café y ganado, se suspendió el servicio de la deuda, una nueva constitución restauró el federalismo; Venezuela, desgarrada por la guerra civil, rompió con Colombia y su armada en un conflicto con Inglaterra y Alemania.

En 1900, los directores del Banco de Caracas y del Banco de

Venezuela fueron detenidos y encarcelados en Maracaibo junto con otros notables comerciantes; se paraliza el comercio. En marzo, un grupo de rebeldes se dispersa cerca de Ciudad Bolívar y el agente consular inglés es asesinado. En julio se proclama oficialmente la paz, se libera a los presos; tres meses después, se suprimen todos los derechos sobre las mercancías inglesas importadas.

revueltas internas, las acusaciones recíprocas. Venezuela es acusada de invadir Colombia, Colombia Venezuela; se producen encuentros armados.

Estas dificultades internas no fueron suficientes para ocupar la actividad del presidente Castro, quien despertó a algunos con gusto con varios otros poderes. En 1901, Alemania se quejó de los malos tratos infligidos a uno de sus nacionales y del incumplimiento por parte de Venezuela de sus obligaciones con los banqueros alemanes. Estados Unidos, Inglaterra, Francia e Italia hicieron reclamos similares. El resultado, en 1902, fue una acción conjunta de las armadas inglesa y alemana con miras a bloquear la costa venezolana. Los ministros de los dos poderes en Caracas presentan un ultimátum, van a La Guayra y se embarcan en cruceros de su país. Al no responder el presidente Castro, cuatro barcos venezolanos son incautados en el puerto; el presidente quiere encarcelar a ingleses y alemanes que el ministro de los Estados Unidos ha puesto en libertad.

El 13 de diciembre, Cipriano Castro pidió a Washington que ofreciera arbitraje a Inglaterra y Alemania. Estados Unidos e Italia también habían enviado barcos a La Guayra, manteniéndose Francia fuera del conflicto luego de un acuerdo de arbitraje firmado en febrero (1902) entre París y Caracas. Inglaterra y Alemania aceptaron la propuesta de Castro, con la condición de que el presidente Theodore Roosevelt fuera el árbitro, pero este último propuso recurrir a la corte de La Haya, lo cual fue aceptado. El bloqueo fue levantado el 13 de febrero (1903), tras la firma de una convención de potencias con Bowen, embajador de Estados Unidos en Caracas, a quien Castro le había encomendado sus intereses. Venezuela rendía el 30% de los productos aduaneros mensuales de La Guayra y Puerto Cabello; los nuevos arreglos satisficieron a los tenedores de valores; se concertó un tratado de comercio y amistad, se levantó el bloqueo y se restablecieron las relaciones. Las pretensiones de las potencias, formalmente presentadas en septiembre (1903), ascendían, para Estados Unidos, a 10.900.000 dólares, a Gran Bretaña a 2.500.000, a Francia a 16.040.000, a Italia 9.300.000, a Alemania 1.417.300, a Bélgica 3.003.000, a España 600.000, a México 500.000, Holanda 1.048.500, Suecia 200.000. El tribunal de La Haya concedió a los poderes de bloqueo el derecho de prioridad que reclamaban sobre el 30 % de los recibos aduaneros para el pago de sus deudas.

Pero Castro no hizo caso de los compromisos aceptados y las firmas dadas. Por el contrario, planteó nuevas dificultades con una potencia tras otra, incluido Estados Unidos. El 29 de diciembre de 1904 Estados Unidos, a pedido de los representantes de Italia y Alemania,



El 29 de octubre, un terremoto causa grandes destrozos en Caracas. El presidente Cipriano Castro se rompe una pierna al saltar del segundo piso del palacio de gobierno. A lo largo de 1901, Venezuela se encontraba, al igual que Colombia, en una situación conflictiva. Se dice que el presidente Castro, producto de un movimiento revolucionario, alimenta el ambicioso proyecto de reconstituir a Venezuela, Colombia y Ecuador en un solo estado; de ahí las



dirigió una especie de ultimátum a Caracas; Se fijó un plazo de sesenta días para que el presidente Castro cumpliera el protocolo de 1903, en su defecto una flota se apoderaría de las aduanas de los puertos de La Guayra, Puerto-Cabello y Maracaibo. Inglaterra envió una nota del mismo tipo a Caracas.

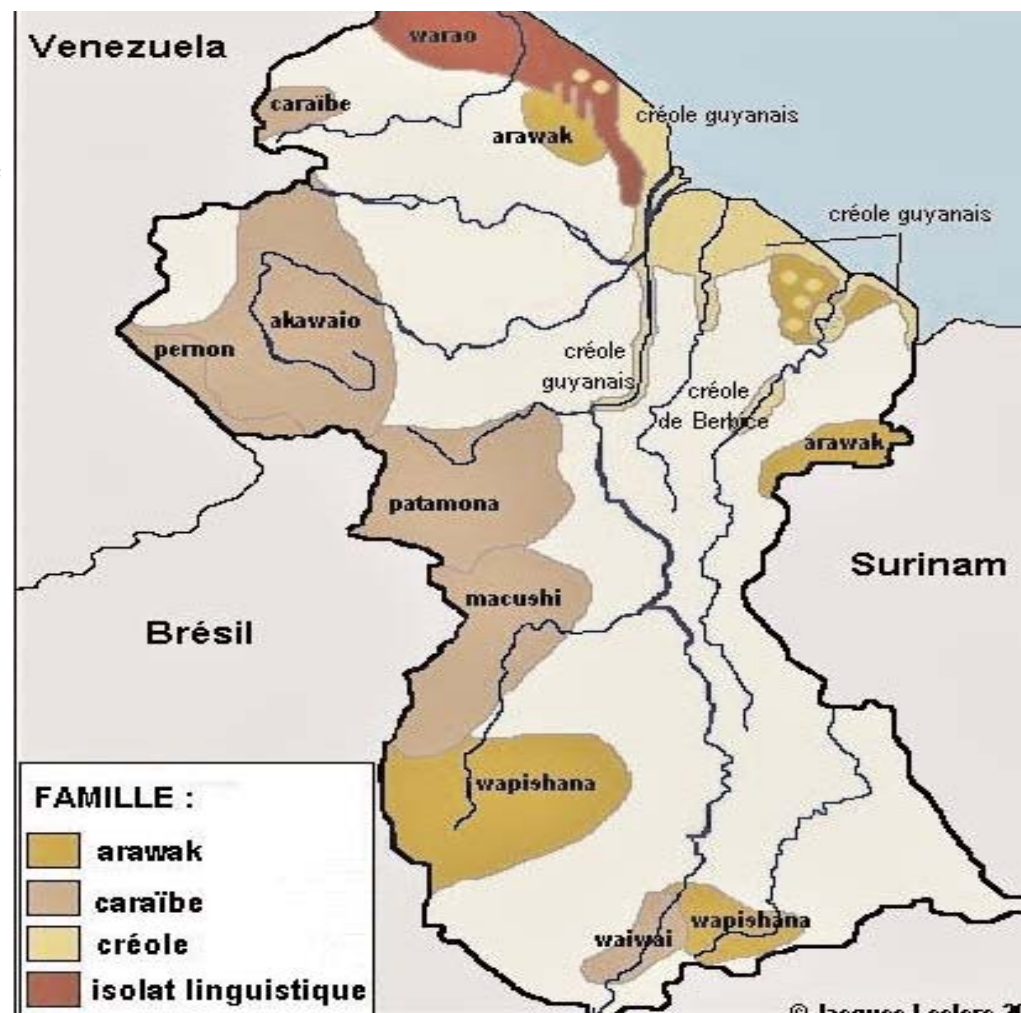
El 20 de enero de 1905, Castro rompió negociaciones no sólo con Bowen, el representante de Estados Unidos en Caracas, sino con los representantes de las potencias europeas que presentaban pretensiones análogas a las de Estados Unidos. Ataca en particular a la Compañía Francesa de Cables, a la que acusa de no haber cumplido las cláusulas de su contrato de concesión y de haber favorecido, además, las comunicaciones del líder insurreccional Matos. Hizo cerrar las oficinas de la Compañía y expulsar al director. Al mismo tiempo, rechazó todos los informes funcionarios con Taigny, el encargado de negocios de Francia, con el pretexto de que este último había dirigido una nota insultante al gobierno de Caracas.

El 14 de enero de 1906, como Taigny, encargado de negocios de Francia en Caracas, había ido a bordo del navío francés Martinica para tomar el correo de la legación, en el puerto de La Guayra, se le prohibió desembarcar por parte del venezolano. autoridades, con el pretexto de que no podía salir del territorio venezolano sin permiso oficial. Recibida esta noticia, el Ministro de Relaciones Exteriores francés hizo entregar sus pasaportes a Maubourguet, encargado de negocios de Venezuela en París, invitándolo a salir del territorio francés dentro de las veinticuatro horas. Taigny regresa a Francia vía Washington. Presidente Castro aumenta guarniciones y municiones en puertos. El embajador brasileño, decano del cuerpo diplomático, protesta por el trato infligido a Taigny, ya que un agente diplomático no puede perder ese carácter por el mero hecho de la ruptura de relaciones, sin que se hayan cumplido las formalidades ordinarias. Por lo tanto, Taigny tenía derecho a subir sin permiso legal a bordo del Martinica. En los primeros días de abril de 1906, el presidente Castro entregó su renuncia temporal, dejando el cargo al vicepresidente Gómez.

## Los idiomas de Venezuela

Venezuela tenía 27,9 millones de habitantes en 2010. La población está desigualmente distribuida y ocho estados superan el millón de habitantes: Anzoátegui, Aragua, Bolívar, Carabobo, Lara, Miranda, Táchira, Zulia, sin olvidar el Distrito Federal (ver cuadro). Los mestizos (mestizos) representan aproximadamente el 67% de los venezolanos, y alrededor del 180% son de origen europeo; el resto de la población está compuesta por negros (8%) e indígenas (7%).

Es un país muy homogéneo lingüísticamente. De hecho, el 92% de los ciudadanos hablan español (generalmente llamado "castellano") como lengua materna. Solo los nativos, que casi siempre son llamados "indígenas" en Venezuela, hablan una lengua materna que no es el español. Hay más de treinta idiomas hablados por menos de medio millón de hablantes. Durante el censo de 2001, el gobierno reconoció la existencia de 36 pueblos indígenas divididos en 2800 comunidades. Solo ocho lenguas, incluidas sus variantes dialectales, son habladas por más de 10.000 hablantes: wayuu, warao, pemón, añu, yanomami, wotjuja (piaroa), jivi (guajibo) y karina. Se hablan nueve idiomas entre 7500 y 1000 hablantes: yyekuana (maquiritari), yukpa, pumé (yaruro), kurripako, eñepa, baniva, bari, piapoko y baré. Algunas lenguas están en peligro o desaparecidas: uruak (arutani), sape, wanai (mapoyo), chaima y cumanagoto. Generalmente, las lenguas indígenas de Venezuela pertenecen a las familias Arawak, Chibcha y Tupi-Guaraní.



Rang	Langue	Nombre	Famille	Etats
1	wayuu	170 000	<a href="#">arawak</a>	Mérida, Trujillo, Zulia*
2	warao	28 100	<a href="#">isolat linguistique</a>	Bolívar, Delta Amacuro, Sucre*, Monagas*
3	pemon	19 100	<a href="#">caribe</a>	Delta Amacuro*, Amazonas
4	añu	17 440	<a href="#">arawak</a>	Zulia
5	yanomami	15 700	yanooma (yanomam)	Amazonas*, Delta Amacuro
6	wotjuja (piaroa)	12 200	salivan (salive)	Amazonas
7	jivi (guajibo)	11 300	guahibe	Amazonas*, Delta Amacuro, Bolívar
8	karina (kariña, kali'na, kalinha)	11 140	<a href="#">caribe</a>	Anzoátegui*, Bolívar*, Monagas, Sucre
9	yekuana (maquiritari)	7 500	<a href="#">caribe</a>	Amazonas*, Delta Amacuro
10	yukpa	6 130	<a href="#">caribe</a>	Zulia
11	pumé (yaruro)	5 840	non classée	Bolívar*, Delta Amacuro
12	kurripako (curripaco)	3 400	<a href="#">arawak</a>	Amazonas*, Delta Amacuro
13	eñepa	3 134	<a href="#">caribe</a>	Delta Amacuro*, Amazonas
14	baniva	1 200	<a href="#">arawak</a>	Amazonas*, Delta Amacuro
15	bari	1 520	<a href="#">chibcha</a>	Zulia
16	piapoko	1 400	<a href="#">arawak</a>	Amazonas*, Delta Amacuro
17	baré	1 200	<a href="#">arawak</a>	Amazonas
18	akawayo	811	<a href="#">caribe</a>	Delta Amacuro
19	puinave	774	<a href="#">isolat linguistique</a>	Amazonas
20	ñengatú (nhengatu ou yeral)	744	<a href="#">tupi-guarani</a>	Amazonas
21	jodi (yuwana)	643	non classée	Delta Amacuro, Amazonas
22	yabarana	428	<a href="#">caribe</a>	Amazonas
23	warekena (guarequena)	428	<a href="#">arawak</a>	Amazonas
24	mako	267	salivan (salive)	Amazonas
25	mapoyo	178	<a href="#">caribe</a>	Delta Amacuro
26	guarequena	160	<a href="#">arawak</a>	Amazonas
27	arawak	159	<a href="#">arawak</a>	Delta Amacuro
28	japreria	95	<a href="#">caribe</a>	Zulia
29	kuiva	69	guahibe	Apure
30	uruak (urak ou arutani)	45 (ou moins)	arutani-sape	Bolívar
31	sape	25 (ou moins)	arutani-sape	Bolívar
32	wanai (mapoyo)	12 (ou moins)	<a href="#">caribe</a>	Amazonas
33	chaima	? (éteinte?)	<a href="#">caribe</a>	Anzoátegui
34	cumanagoto	† (éteinte)	<a href="#">caribe</a>	Anzoátegui

Source: Ministère de la Santé et du Développement social). *Enfoque de de Etnias Indígenas de Venezuela* ("Données sur les ethnies indiennes du Venezuela"). Caracas. 2002.



## GUAYANA

Antes de la llegada de los exploradores europeos, el territorio que hoy corresponde a la Guayana estaba habitado por amerindios, más



precisamente por los caribes que tenían fama de ser muy combativos. En busca de Eldorado, los españoles fueron los primeros, en 1499, en descubrir las costas de Guayana.

### Colonización europea

Los primeros europeos en entrar en el país fueron los holandeses, ya que españoles y portugueses no habían tenido a bien ocupar este territorio considerado demasiado pantanoso, sobre todo porque Inglaterra, holandeses y franceses se disputaban el control. La Compañía de las Indias Occidentales gestionó el desarrollo económico del país, basándose en la caña de azúcar y el algodón. Fueron los holandeses quienes fundaron la ciudad de Stabroek, ahora llamada Georgetown. Alrededor de 1640, los africanos fueron llevados allí para trabajar como esclavos en las plantaciones. Algunos de ellos escaparon a la selva y recuperaron su libertad. Es a partir de este período que data la presencia de criollos de base holandesa en Guyana (criollo Skepi y criollo Berbice). En 1796, Guyana fue sitiada por tropas británicas que finalmente la

recuperaron en 1814 y cedieron Surinam a los holandeses; por su parte, los franceses acabaron con la Guayana Francesa. A partir de este momento, los negros desarrollaron la formación del criollo a partir del inglés (criollo guyanés).

### - Mano de obra inmigrante

Sin embargo, la Guayana Británica no se creó hasta 1831 con el nombre de Guayana Británica. Es desde esta época que Guyana es considerada una gigantesca plantación de caña de azúcar perteneciente a la empresa Booker. Habiendo sido abolida la esclavitud en 1834, los británicos recurrieron a la mano de obra india.

Entre 1838 y 1917, cerca de 240.000 trabajadores llegaron desde el norte de la India para trabajar en las plantaciones de la Guayana Británica (Guayana Británica). Los trabajadores tenían derecho a regresar a su país de origen cuando finalizaba su contrato, pero a partir de 1890 la mayoría prefirió quedarse en la Guayana Británica.

El gobierno colonial también apeló (entre 1835 y 1882) a los portugueses, la mayoría de los cuales procedían de las islas de Madeira y las Azores, luego de Cabo Verde. Durante la era colonial, los portugueses eran considerados un grupo separado de otros europeos (principalmente los británicos). A pesar de la discriminación que sufrieron por parte de las autoridades británicas (debido a su idioma y su religión católica), los portugueses se establecieron firmemente en una parte significativa de la clase media guyanesa y en el campo comercial.

Luego fue el turno de los trabajadores chinos en 1853. La gran mayoría de los chinos eran hombres; por eso los matrimonios inter-étnicos han tenido el efecto de hacer desaparecer la religión, la cultura y el idioma chinos. Cuando terminaron sus contratos, muchos chinos se radicaron en las ciudades para ocupar puestos en el comercio minorista.

Esta aculturación de la mayoría de los inmigrantes asiáticos también tuvo efectos determinantes entre los nativos de Guyana. Debido a la afluencia de poblaciones, primero africanas, luego asiáticas, los amerindios fueron minorizados en su propio país. Posteriormente, muchos matrimonios interétnicos entre amerindios costeros y afroguyaneses acentuaron esta tendencia.

### El criollo

El idioma hablado principalmente por los guyaneses es el criollo guyanés con el 75% de la población, incluidos 250.000 negros y

400.000 indios. En principio, el criollo guyanés se habla en todo el territorio, pero los hablantes de este idioma se concentran en la costa noreste, particularmente en el área de Georgetown. Este llamado criollo guyanés (llamado en inglés guyanés criollo) tiene una base inglesa y se fragmenta en tres variedades mutuamente inteligibles: afroguyanés (afro-guyanés criollo), rupununi (rupununi criollo) e indoguyanés (indoguyanés). Criollo). Algunos lingüistas consideran que el rupununi es un idioma separado porque la intercomprensión es más difícil en comparación con las otras dos variedades. Se escribe criollo guyanés, pero no tiene estatus en el país. No se enseña y apenas se utiliza en los medios impresos.

También hay otros dos criollos de origen holandés; estos son el criollo holandés de Berbice (holandés criollo de Berbice) y el criollo holandés de Skepi (holandés criollo de Skepi), los cuales están al borde de la extinción. El criollo holandés de Berbice lo hablan unos pocos hablantes (menos de 20) en el área del río Berbice, mientras que el criollo holandés de Skepi se habla (pocos hablantes) en el área de Essequibo.

### **Idiomas nativos americanos**

Otros idiomas se relacionan con los idiomas nativos americanos. Recuerde que los amerindios son los descendientes de los pueblos originarios de Guayana. La mayoría vive en la franja costera norte, pero también tierra adentro, a lo largo de la frontera occidental con Venezuela y en el sur, cerca de la frontera con Brasil. Por lo tanto, la mayoría de estos idiomas se hablan tanto en Guyana como en Venezuela y Brasil (regiones limítrofes).

Hay tres familias amerindias principales en Guyana: la familia Arawak, la familia Carib y la familia Warao. La familia Arawak tiene la mayor cantidad de hablantes con Wapishana (aproximadamente 9,000) en el sur y Arawak propiamente dicho o Arawak del Norte (aproximadamente 1,500 de 5,000 personas) que se hablan en el noreste y noroeste.

Le sigue la familia caribeña con Akawaio (entre 300-4000 hablantes) en el Centro-Oeste, Patamona (entre 300-4000 hablantes) en el Centro-Oeste, Pemon (entre 400-500 hablantes) en el Centro-Oeste, Kalihna (aprox. . 500 hablantes) en la costa oeste y noroeste, Wawai (aprox. 1000 hablantes) al suroeste del río Essequibo y Machushi (aprox. 1300 hablantes) al suroeste de la región de Rupununi.

En cuanto a la familia Warao, tiene una sola lengua, Warao, posiblemente todavía hablada por algunos hablantes que viven en

elnoroeste del país. En definitiva, todas las comunidades amerindias del interior hablan lenguas de la familia caribe, a excepción de los wapisaina que hablan una lengua arawak.

Precisemos que todas estas lenguas sufren una reducción progresiva e inexorable de sus hablantes. La transmisión de la lengua materna parece darse cada vez menos entre las generaciones más viejas y los jóvenes que se han pasado al inglés, especialmente en las zonas costeras del Norte. En áreas cercanas a Brasil y en el sur, muchos nativos americanos aprenden portugués además de su lengua ancestral.

### **Hindú caribeño**

Alrededor de la mitad de los guyaneses hablan hindi caribeño, también llamado hindustani (en inglés Caribbean Hindi), una lengua indoeuropea (grupo indoiranio derivado del sánscrito) reservada para las actividades religiosas de hindúes y musulmanes en la región de Georgetown. Los hindúes usan la variedad hindi (alfabeto devanagari), mientras que los musulmanes usan la variedad urdu (alfabeto árabe-persa). Salvo para los ancianos, el indostaní no es por tanto lengua materna para los usuarios que, por regla general, recurren al inglés (área de Georgetown) o al criollo guyanés (resto de la costa norte) en sus comunicaciones diarias.

### **Inglés**

El inglés, como idioma oficial, sigue siendo el segundo idioma más importante después del criollo guyanés. Se hace una distinción entre el inglés estándar que se enseña en las escuelas y se usa en actividades oficiales del estado, así como el inglés guyanés. El inglés estándar es también el idioma escrito de todos los usuarios de Guyana. Cuando los guyaneses usan el inglés como lengua materna, es un inglés altamente regionalizado que se caracteriza por préstamos del hindi, el urdu y los idiomas nativos americanos. Es un inglés hablado por muchos negros e indios, así como por un número creciente de nativos americanos.

Es muy difícil contar los hablantes de esta variedad de inglés, pero se estima que 450.000 guyaneses (52%) conocen alguna forma de inglés, de los cuales el 20% como lengua materna. Además, algunas familias chinas hablan cantonés en casa, otras inglés.

### **- Conflictos interétnicos**

Luego, el país experimentó un período problemático con conflictos interétnicos entre afroguyaneses e indoguyaneses. En la década de



1930, los negros comenzaron a competir con los indios en la asignación de puestos de trabajo, especialmente en los centros urbanos. Los plantadores y simpatizantes del movimiento progresista de Cheddi Jagan, de origen indio y prosoviético, se opusieron cada vez más. En 1950, Jagan fundó el Partido Progresista del Pueblo (PPP) y se convirtió en Primer Ministro en 1953. Preocupada por un posible golpe comunista, Gran Bretaña suspendió la Constitución que otorgaba cierta autonomía a su colonia. Las nuevas elecciones de 1957 devolvieron al poder a Cheddi Jagan, pero mientras tanto su partido se había dividido en dos con la llegada del Congreso Nacional del Pueblo (PNC) dirigido por Burnham Forbes Simpson, representante de la minoría africana. Luego de difíciles relaciones con las autoridades coloniales, el país experimentó un nuevo arreglo constitucional en 1964, que abrió el camino a una mayor autonomía. Las tropas británicas regresaron para restaurar el orden en 1962 y 1963.

Los desórdenes adquirieron un carácter racial. Cuando se restableció la calma, el país se encontró al borde del caos económico. En un clima de guerra civil, el gobierno británico encargó a Forbes Burnham que formara un gobierno de coalición.

### **Desde la independencia hasta hoy**

El 26 de mayo de 1966, Guyana se convirtió en un estado independiente que se unió a las Naciones Unidas en 1966 y al Área de Libre Comercio del Caribe (CARIFTA), futuro CARICOM, en 1968. La Constitución de 1970 estableció una república de tipo parlamentario denominada República Cooperativa de Guyana, de inspiración marxista-leninista, con Arthur Chung como presidente. El cargo de presidente era en ese momento honorífico, y el líder del partido mayoritario se convertía en primer ministro.

El Congreso Nacional del Pueblo ganó las elecciones de 1973 y 1980, pero el Partido Progresista del Pueblo impugnó los resultados. Burnham Forbes volvió al poder, primero como primer ministro y luego como presidente de la República. La Constitución de 1980 reforzó los poderes del presidente, ahora colocado al frente del ejecutivo.

Los dos partidos principales son ahora el Congreso Nacional del Pueblo (PNC), que representa a la comunidad negra, y el Partido Progresista del Pueblo (PPP), que representa a la comunidad indígena. Burnham orientó gradualmente a su gobierno hacia un gobierno autoritario, pero no logró sentar las bases para un desarrollo económico satisfactorio. El país se endeudó fuertemente y siguió dependiendo del capital extranjero. Además, la inflación y el

desempleo se mantuvieron altos.

Burnham Forbes gobernó hasta su muerte en 1985, y Desmond Hoyte lo sucedió. Permaneció en el cargo hasta octubre de 1992. Ese año, las elecciones supervisadas por observadores extranjeros devolvieron al poder a Cheddi Jagan y su partido. Convertido en socialdemócrata, Jagan trató de atraer inversiones extranjeras para apoyar la reactivación económica.

El problema es que las relaciones entre las dos principales comunidades étnicas, la afroguyanesa y la indoguyanesa, han seguido deteriorándose. De hecho, todos los informes de organismos internacionales indican que los ciudadanos afrodescendientes e indios siguen influyendo negativamente en la vida política. Es que los modelos de organización social, formados durante el período colonial, dieron como resultado organizaciones sociales y políticas reunidas en torno a las dos grandes etnias. Por ejemplo, algunos indoguyanese alegan que, durante el período de 1965 a 1992, el gobierno del PNC (Congreso Nacional Popular) promovió un patrón de discriminación racial a favor de los afroguyaneses. Sin embargo, muchos de estos últimos afirman ahora que experimentan discriminación racial y "victimización política" por parte de los indoguyanese cuando el PPP (Partido Progresista del Pueblo), que los respalda, ocupa puestos en la administración pública.

Tradicionalmente, la administración pública, la defensa y la policía generalmente han estado integradas por personal afroguyanés. Los esfuerzos para reclutar candidatos indoguyanese para los servicios uniformados han cosechado ofertas poco entusiastas de indoguyanese que optan por carreras comerciales o profesionales.

## SURINAM

Entre los muchos idiomas que se hablan en Surinam, hay cinco criollos (sranan tongo, criollo guyanés, aukan, saramaccan y kwinti),



cinco lenguas amerindias (arawak, wayana, apalaí, warao y akurio), una lengua indoiraní (sarnami hindi), dos idiomas austronesios (surinamés javanés y bahasa indonesio o indonesio), dos idiomas chino-tibetanos (chino hakka y chino cantonés), dos idiomas germánicos (holandés e inglés), dos idiomas romances (español y portugués), una lengua hmong-mien (lao o hmong), una lengua hamito-semítica (árabe levantino). Algunas de estas lenguas criollas y lenguas nativas americanas forman un continuo con las que se hablan en la Guayana y la Guayana Francesa.

Cabe señalar que los criollos que se hablan en Surinam (Sranan Tongo, Guyanese Creole, Aukaán, Saramaccan y Kwinti) se basan en el inglés, aunque Saramaccan también se ha basado en el portugués, aunque más que en inglés; en cuanto a sranan tongo, también se basó en el francés. Todos estos criollos se caracterizan por una morfología relativamente simple y un léxico más o menos limitado, que sin embargo incluye unos pocos miles de palabras. Estas características los hacen más fáciles de aprender. En las

ciudades, especialmente en Paramaribo (la capital), los hablantes de criollo tienden a convertirse en holandeses: los jóvenes ahora se han vuelto holandeses y muchos de ellos ya no entienden el sranan tongo.

Antes de la llegada de los europeos, el territorio que hoy corresponde a Surinam estaba poblado por tribus de amerindios, arahuacos y caribes. Siguiendo el ejemplo de la Guayana Francesa y Guyana (antigua Guayana Inglesa), Surinam (antigua "Guayana Holandesa") forma parte, histórica y políticamente hablando, de una franja de territorios nacida en cierta marginalidad, ya que las tres Guayanas fueron despreciadas, luego de la bula papal de 1494, tanto portugueses como españoles.

En efecto, sabemos que en 1494 el Papa Alejandro VI Borgia había obligado a españoles y portugueses a firmar el Tratado de Tordesillas que trazaba los límites territoriales entre España y Portugal: todo lo que se descubriera al oeste del meridiano pertenecería a España y a los este (Brasil y África), a Portugal. Estos territorios pronto fueron abandonados por los españoles que los consideraban demasiado pequeños y de poco interés. Es por esto que las Guayanas fueron posteriormente colonizadas, pero esta vez por los holandeses (Guayana Holandesa), los ingleses (Guayana Británica) y los franceses (Guayana Francesa). A diferencia de los portugueses y los españoles, los tres países coloniales nunca practicaron allí una política de mezcla triracial. Esto explica por qué los amerindios originales recibieron allí una herencia diferente.

### Herencia británica

Tras los viajes de exploración de los primeros navegantes españoles (Alonso de Ojeda, Juan de la Cosa, Vincente Yáñez Pinzón, Américo Vespucci, Diego de Lepe, Cristóbal y Luis Guerra) hacia 1499-1501, se declara español lo que luego sería Surinam. En abril de 1594, Domingo de Vera la convirtió oficialmente en posesión española. Sin embargo, los conquistadores otorgaron a la región un interés mixto, si no nulo. Las Guayanas fueron así entregadas a los aventureros europeos, quienes practicaron trueques con los amerindios y redadas entre las poblaciones indígenas para llevarlas a trabajar a las colonias de las Antillas.

En 1630, los ingleses fundaron un primer establecimiento y, en 1640, fueron los franceses quienes hicieron lo propio en la Guayana Francesa. Luego, poco después, la colonia británica fue prácticamente abandonada. Unos años más tarde, en 1650, fue colonizado nuevamente por Francis Willoughby, conde de Parham. El territorio le fue cedido a él en 1652, así como a Laurence Hilde,



hijo del conde de Clarendon.

## La colonia holandesa

Después de haber logrado perseguir, entre 1637 y 1641, a los portugueses de África Occidental tomando las fortalezas de Elmina (Ghana), Luanda (Angola) y São Tomé, los holandeses organizaron en beneficio propio sus propias redes de trata de esclavos. comercio (hasta 1863, cuando se abolió la esclavitud). Con la creación de la primera Compañía de las Indias Occidentales en 1621, los holandeses asumieron el monopolio del comercio en nombre de los españoles y, desde 1634, ya poseían las islas caribeñas de San Martín, San Eustaquio, Aruba, Bonaire y Curazao.

Posteriormente, en 1667, Surinam, que aún era colonia británica, fue conquistada por Abraham Krynssen en nombre de los Estados de Zelanda y cedida a los holandeses, durante la Paz de Breda (31 de julio de 1667), que puso fin a la guerra. - Holandés. Pero los británicos se apoderaron

inmediatamente de la colonia, solo para abandonarla nuevamente en 1668. Al año siguiente, Krynssen recuperó la posesión a cambio de Nueva Amsterdam (en América del Norte), que luego se convertiría en Nueva York; y los británicos finalmente cedieron su parte. Los Estados de Zelanda vendieron sus derechos sobre la Guayana Holandesa en 1683 a la Compañía Holandesa de las Indias Occidentales. Esta fue disuelta en 1674 y reemplazada en 1683 por la Sociedad Concedida de Surinam. Este último también sufrió pérdidas económicas considerables, por lo que la concesión no se prorrogó en 1791.

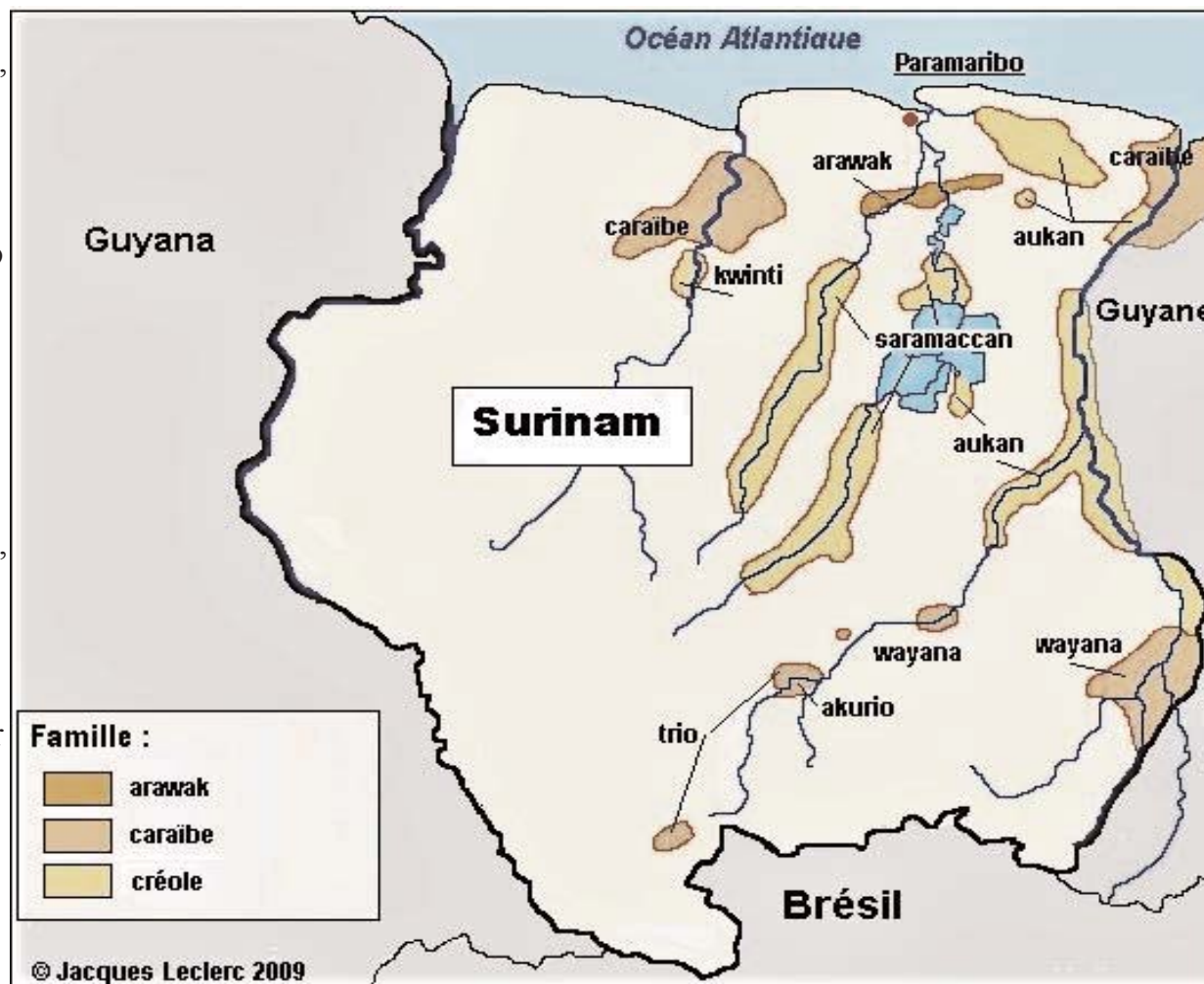
Se instituyó un "Consejo de Colonias para las posesiones de las Indias Occidentales", que fue sustituido en 1795 por un "Comité encargado de los asuntos de las colonias y posesiones en África y América" y, en 1800, por un "Consejo de las colonias americanas". De 1828 a 1845, todas las posesiones holandesas en las Indias

Occidentales se unieron bajo el poder de un Gobernador General, que tenía su sede en Paramaribo, capital de la Guayana Holandesa.

## - Esclavitud

A lo largo del período de colonización, los holandeses trajeron una serie de esclavos negros para trabajar en las plantaciones (café, cacao, añil, algodón, caña de azúcar, etc.). Como en otras colonias de esclavos, la sociedad guyanesa se dividió en tres clases. En la cima, una pequeña élite blanca de origen europeo gobernaba la colonia. Primero estaban los milicianos, funcionarios del gobierno, comerciantes, terratenientes y

administradores que manejaban las plantaciones en lugar de los propietarios que generalmente estaban ausentes del país. La mayoría de estos europeos eran de origen holandés, pero otros eran alemanes, franceses o ingleses. Por debajo de esta élite, había un cierto número de "ciudadanos libres", es decir, europeos nacidos en Guyana o sus descendientes, a veces antiguos esclavos capaces de comprar su libertad. Entonces, en la base de la escala social, los esclavos negros formaban obviamente la gran mayoría de la población. Se estima que, de más de medio millón de esclavos "holandeses", unos 37.000 fueron importados a la Guayana



Holandesa; la isla de Curaçao recibió, entre 1640 y 1863, casi todas las demás.

Incapaces o incapaces de aprender el idioma del amo, los esclavos, sin embargo, se apropiaron de sus palabras utilizando la gramática (africana) que conocían. Del contacto entre los amos dominantes y las etnias africanas dominadas nacieron nuevas lenguas: los criollos. Fue pues en la época de la esclavitud que se formaron los diversos criollos de la región de las Antillas y las Guayanas. En Surinam, la base léxica del criollo surinamés o sranan tongo se desarrolló a partir del inglés; El criollo guyanés, originario de Guyana (antigua Guayana Británica), también se forma a partir del inglés. Otro criollo, también conocido en las Antillas Neerlandesas, el papiamentu, es, por su parte, de base portuguesa, española, holandesa, inglesa y francesa.

La esclavitud en la Guayana Holandesa era famosa por su gravedad. Los esclavos eran una forma de propiedad personal y no tenían derechos civiles. El sistema no era muy diferente del practicado, por ejemplo, por Francia, que había impuesto en sus colonias el famoso Codenoir de 1685. Bajo el régimen colonial holandés, los amos ejercían un gran poder sobre sus esclavos, pero las deserciones seguían siendo un problema permanente para jardineros Los esclavos fugitivos, llamados cimarrones, originalmente viajaron río arriba en bosques tropicales lejos de la costa y se establecieron en aldeas independientes para vivir como sus antepasados. Es por su forma de vida en el bosque que ahora se les llama "negros de arbusto" o "Bosnegers" (o "negros de madera" o "negros de arbusto"), de ahí el término Bushi -Nengé (o Bushinengués) para identificarlos. Los bosneger en vivo ahora a orillas del río Maroni (o uno de sus afluentes) que marca la frontera entre Surinam y la Guayana Francesa. Es por esta razón que los Bosneger prefieren ser llamados riviërmensen o "gente del río". Constituyen, después de los amerindios y los colonos blancos, los primeros habitantes originales del país.

Los holandeses abolieron la esclavitud el 1 de julio de 1863. Este hecho puso fin a un modo de producción basado en el sistema de plantación. La reorganización económica y social debía operar sobre nuevas bases. Esta fue la transición obligatoria al trabajo asalariado y la creación en 1865 del Surinaamsche Bank en Paramaribo. En lugar de esclavos, los holandeses recurrieron a mano de obra inmigrante de la India (de ahí la aparición del hindi) e Indonesia (de ahí la javanesa); en total, en los años setenta, 34.000 inmigrantes de la India británica (trabajadores contratados en las plantaciones) llegaron a la Guayana Holandesa y dos tercios se quedaron; cerca de 34.000 inmigrantes de la India holandesa, especialmente de Java,

vinieron a trabajar y dos tercios se establecieron en el país. Unos años antes, en la década de 1850, los holandeses habían traído chinos (3000 en total). Durante la Primera Guerra Mundial se desarrolló el cultivo de cacao y café y, hacia 1930, la exportación de arroz y té asiáticos.

En 1865, se adoptó una nueva constitución en La Haya. Estableció en Paramaribo un Consejo Legislativo (Koloniale Staten), es decir un parlamento real y un consejo administrativo de carácter deliberativo, todos bajo la autoridad de un gobernador. El presupuesto colonial debía presentarse "para la aprobación de Su Majestad". Dado que los 13 miembros del Staten fueron elegidos (por seis años) sobre la base de sus tenencias de tierra, en su mayoría eran hacendados y terratenientes. No fue hasta 1937 que una nueva disposición incorporó el nivel de educación de los parlamentarios. Pero el deterioro de la economía de la colonia agrió rápidamente las relaciones entre Staten y La Haya.

### - Autonomía

En 1922, Guyana pasó a formar parte del territorio de los Países Bajos, luego, en 1948, el nombre de Guayana Holandesa fue reemplazado por el de Surinam. La Segunda Guerra Mundial trajo muchos más extranjeros, incluidos miles de soldados estadounidenses a la colonia, especialmente capital estadounidense. El Estado de Paramaribo aprovechó estos años de guerra para desarrollar un movimiento autonomista que no pasó desapercibido; en un discurso radiofónico (7 de diciembre de 1942), la reina Guillermina prometió a Surinam ya las demás colonias una mayor autonomía después de la guerra. El poder colonial de los Países Bajos se derrumbó inmediatamente cuando las colonias exigieron su emancipación.

Indonesia obtuvo su independencia en 1949, Surinam y las Antillas Holandesas se convirtieron en socios iguales en el Reino, según los términos de la Carta del Reino de los Países Bajos (Statuut van het Koninkrijk de Nederlanden), firmada en 1954, que dejaba al gobierno holandés con plena competencia en materia de defensa y relaciones internacionales, pero dejó una gran autonomía en asuntos internos. El Estado de Surinam pasó a ser responsable de los asuntos de política interna, excepto los asuntos relacionados con el Koninkrijkregering (gobierno del Reino), es decir, defensa, relaciones exteriores, seguridad, administración, poder para suspender medidas legislativas y administrativas. Los surinameses y antillanos se convirtieron, por la Carta del Reino de los Países Bajos, en ciudadanos holandeses (rijksgeenoten). Muchos partidos políticos, que representan a grupos criollos, bosnios, indostaníes,



indonesios, chinos y europeos, se fundaron para exigir una mayor autonomía de los Países Bajos.

El clima político se deterioró en 1967 con el deterioro de la situación económica y social, luego las huelgas docentes de 1969 que pusieron fin definitivamente al desarrollo. El creciente desempleo y la emigración culminaron en la huelga general de febrero-marzo de 1973. Mientras los Países Bajos buscaban, por un lado, deshacerse de los inmigrantes que les planteaban enormes problemas sociales y raciales, por otro lado, liberarse de la responsabilidad de las medidas represivas para preservar la imagen de un país pacífico, no pusieron ninguna dificultad en fijar la fecha de la independencia de Surinam el 25 de noviembre de 1975. Cien mil surinameses sin embargo, decidieron conservar la nacionalidad holandesa y emigrar a los Países Bajos.

Desde el 1 de enero de 1986, a Aruba, una de las seis islas que constituyen las Antillas Neerlandesas, se le ha otorgado un estatus separado, Status Aparte, dentro del Reino; este estatus especial permite que la isla de Aruba se convierta en socio de pleno derecho de los Países Bajos y las Antillas Neerlandesas (Curazao, Bonaire, Saint-Eustache, Saba y Saint-Martin).

## **Después de la independencia**

Surinam fue dotado de una constitución de tipo parlamentario. Henck Arron, un político de origen criollo, se convirtió entonces en Primer Ministro del nuevo país, mientras que Johan Ferrier se convirtió en el primer Presidente de la República. Los 300 soldados holandeses abandonaron Surinam. En cuanto a los idiomas, el gobierno de la época les prestó poca atención, dejando las prácticas existentes en su lugar: holandés en actividades oficiales, sranan tongo en actividades informales.

El régimen parlamentario establecido en 1975 fue derrocado en 1980 por un golpe militar que pretendía acabar con un "sistema caracterizado por la injusticia, la corrupción, las desigualdades sociales, la burocracia y el clientelismo". La Constitución fue suspendida, el Parlamento disuelto, mientras que el Centro Político, un consejo militar, comenzó a gobernar por decreto.

Mientras se afirmaba la dictadura militar del teniente coronel Dési Bouterse, la guerra de guerrillas antigubernamentales se intensificó en 1982 en el sur y este del país (entre 1981 y 1991). El 11 de marzo de 1982, fue reprimido con firmeza un golpe de estado desencadenado por oficiales y suboficiales comandados por el teniente Surrendre Rambocus, que pretendía "salvar a Surinam del

comunismo" y "restaurar la democracia". En diciembre de 1982, el ejército dio un golpe de estado que estuvo acompañado de incendios, fusilamientos de personalidades y soldados. Holanda y Estados Unidos suspendieron su ayuda financiera. Los militares en el poder multiplicaron las trabas administrativas para impedir la salida de los surinameses traumatizados por el estallido de violencia de diciembre de 1982. Bouterse practicó una política nacionalista basada en el uso del criollo surinamés. En diciembre de 1984, el gobierno de Bouterse anunció un "regreso a la democracia".

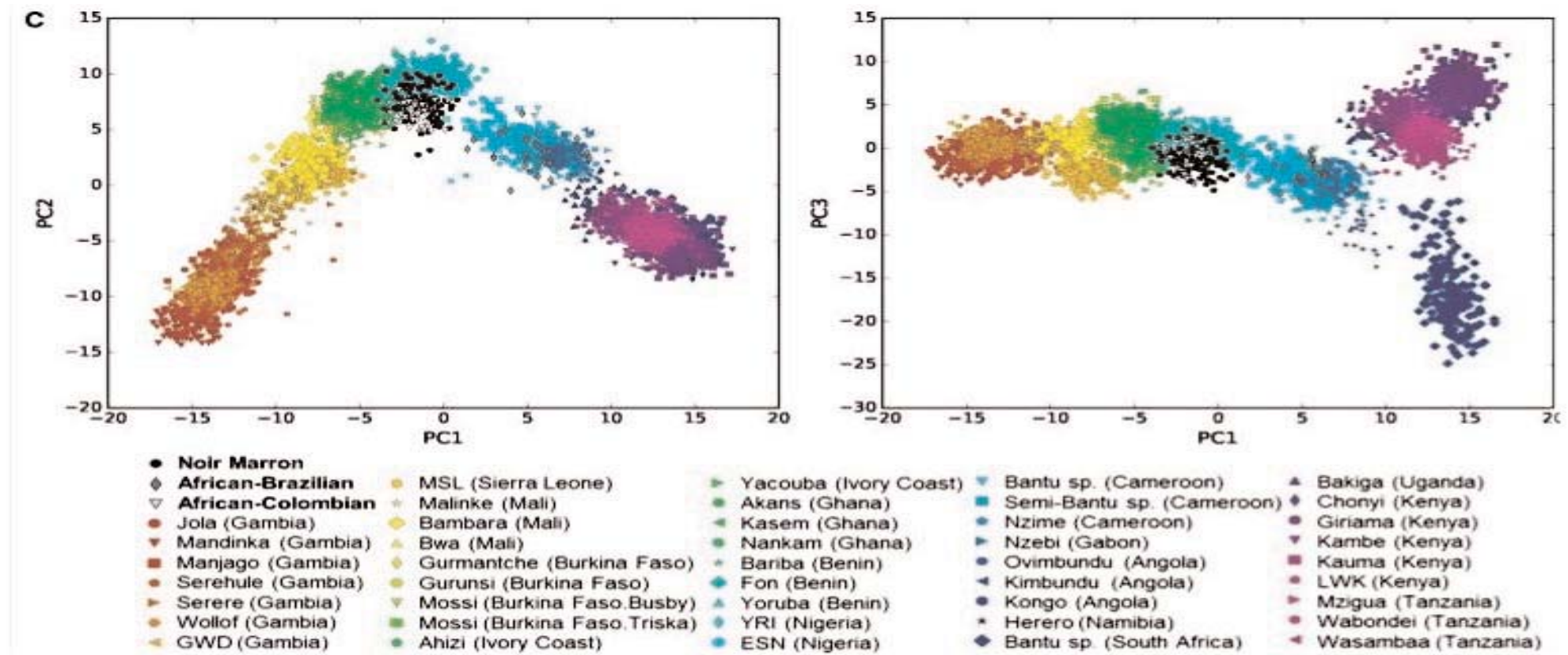
A fines de 1986, seis gobiernos militares se habían sucedido al frente del país. En el este de Surinam, se desarrolló una rebelión contra la dictadura del coronel Dési Bouterse. Acusó a los Países Bajos, Estados Unidos y Francia (Guayana Francesa) de apoyar a la guerrilla y ejecutó exacciones punitivas contra la población. La escasez de alimentos y las ejecuciones sumarias aumentaron el descontento popular y dieron lugar a manifestaciones callejeras en Paramaribo en febrero de 1987. Las elecciones organizadas por los militares derrocaron a Bouterse a finales de enero de 1988. Pero el número de refugiados que había cruzado el Maroni hacia la Guayana Francesa siguió aumentando y superó 10 000. La actitud del ex dictador y del ejército seguía planteando serios problemas. En 1991, los militares tuvieron que aceptar un proceso de democratización y llevaron al poder al candidato Johannes Ronald Venetiaan, que les era hostil. La guerra civil terminó en 1992 con la firma del acuerdo de paz, que frenó los conflictos armados en el interior del país y favoreció la dejación de las armas por parte de los grupos paramilitares. Suriname otorgó un lugar a los derechos humanos en la Constitución de 1987 (modificada en 1992) y se adhirió a una serie de instrumentos internacionales para la defensa de los derechos humanos. Desde entonces, el país ha estado tratando de reconstruir su economía, pero, como lo demostraron los acontecimientos de 1994, no es inmune a los disturbios. Hacia fines de 1997, las relaciones de Surinam con los Países Bajos se deterioraron aún más, lo que contribuyó a una reducción de la vida económica del país. En mayo de 2010, las elecciones generales colocaron a la coalición de Dési Bouterse al frente, sin mayoría absoluta. No obstante, Bouterse fue elegido Presidente de la República en julio y asumió el cargo el 12 de agosto. Este ex dictador sigue siendo hoy una de las personalidades más controvertidas de la historia del Surinam contemporáneo. Bouterse es sospechoso de estar involucrado en el asesinato de quince opositores al régimen militar en 1982; también fue acusado de tráfico de drogas durante la década de 1990 y fue condenado en ausencia en 1999 por un tribunal de los Países Bajos. Finalmente, se encuentra bajo una orden de captura internacional emitida por la Interpol, que le impide salir de su país.

## Ascendencia genómica de las comunidades Black Brown de la Guayana Francesa y Surinam

Entre 1526 y 1875 unos 7 millones de africanos fueron transportados a América del Sur. Según los registros, se embarcaron en diferentes regiones costeras de África. Así, las poblaciones de origen africano en la Guayana Francesa y Surinam procedían principalmente de la Costa Dorada, el Golfo de Benin y África Occidental Central.

lo tanto, la comunidad Black Maroon de Surinam y la Guayana Francesa es una de las más grandes de América del Sur. Son descendientes de esclavos africanos que escaparon de las plantaciones holandesas en Surinam durante los siglos XVI y XVII.

Los paleogenetistas acaban de publicar un artículo titulado: Genome-wide Ancestry and Demographic History of African-Descendant Maroon Communities from French Guayana and

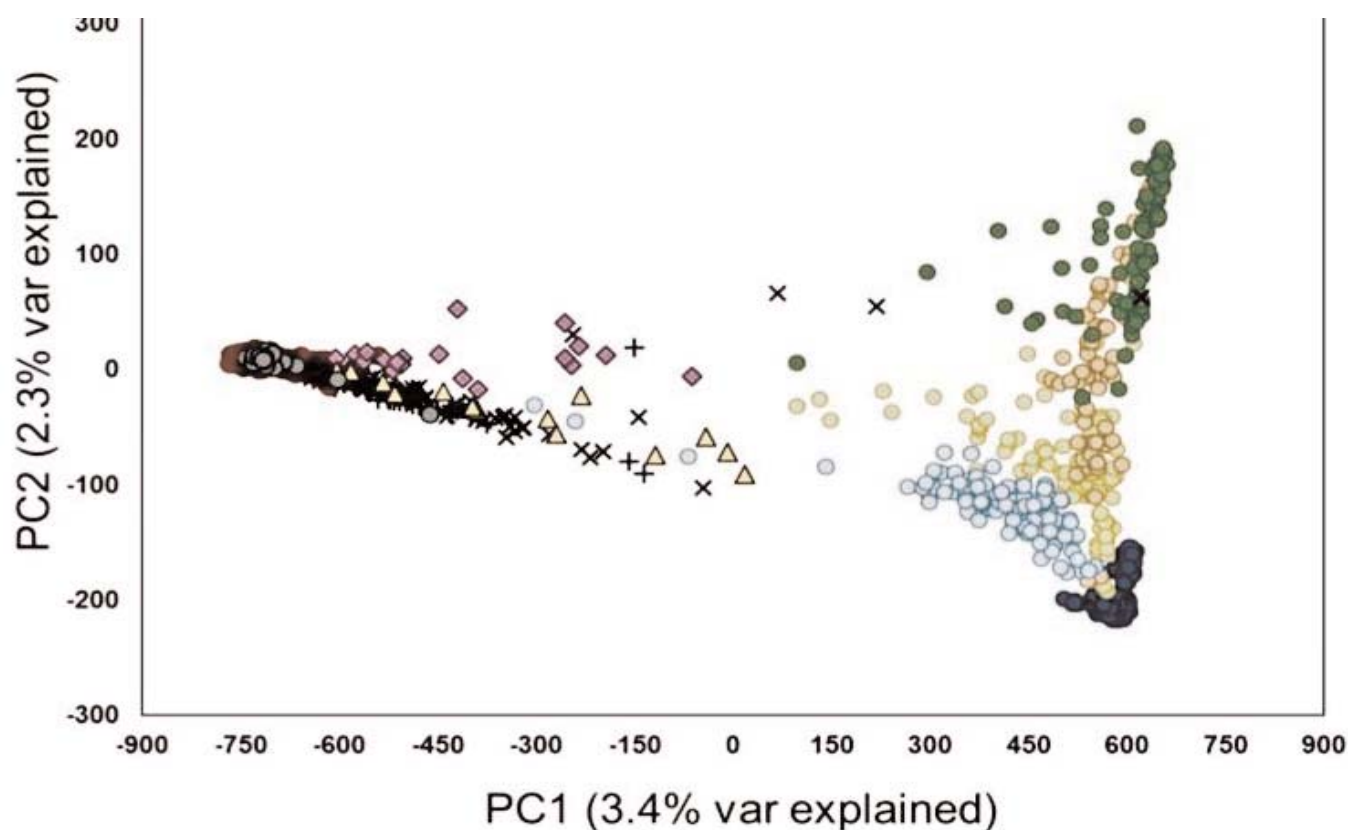


Estudios genéticos previos de poblaciones estadounidenses de ascendencia africana han revelado diferencias en sus proporciones de ascendencia africana, europea y nativa americana, sus fechas de mezcla genética y su flujo de genes con sesgo de género.

Surinam. Analizaron el genoma de 107 sudamericanos de origen africano, incluidos 71 cimarrones negros de Guayana Francesa y Surinam (23 aluku, 23 ndjuka, 19 saramaka y seis paramaka), 16 afrobrasileños y 20 afrocolombianos:

Las comunidades Black Maroon son descendientes de esclavos africanos que escaparon y formaron pueblos de hombres libres. Por



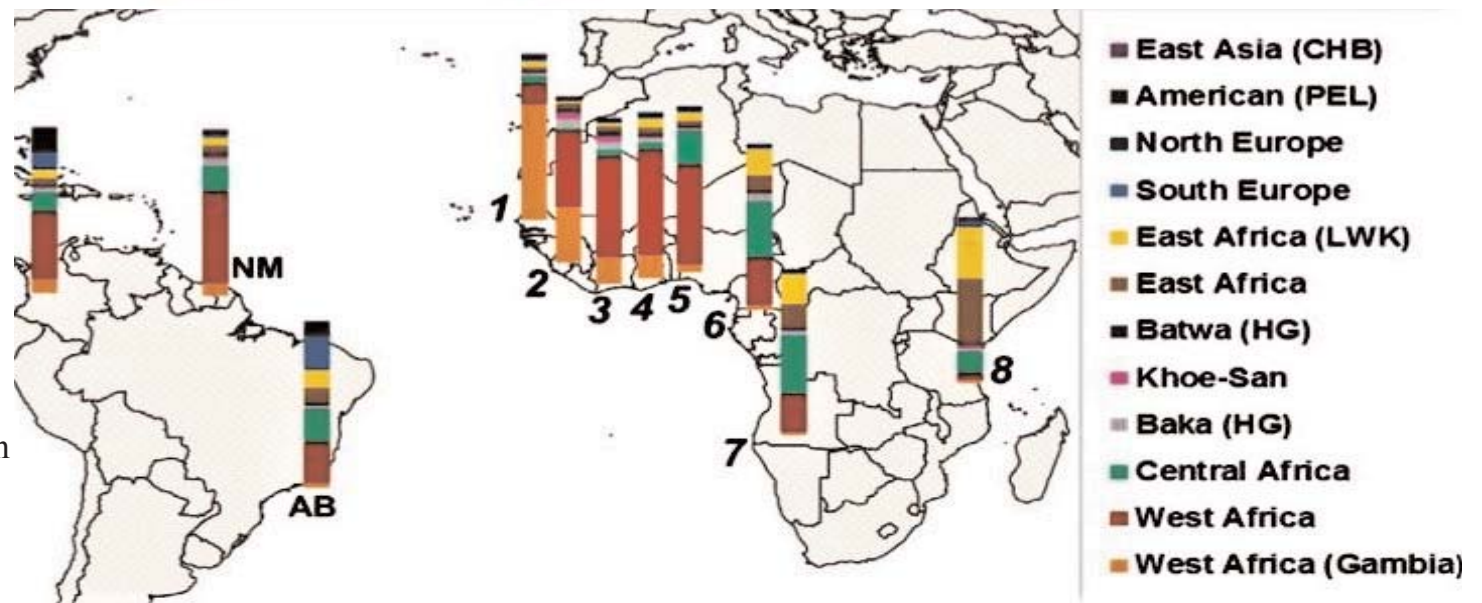


Los cimarrones negros representan la población afroamericana que contiene la mayor ascendencia africana (98%). Es equivalente en las cuatro comunidades con la excepción de un individuo Saramaka (90%) y un individuo Ndjuka (79%). Además, esta población tiene un alto coeficiente de consanguinidad y una gran cantidad de segmentos homocigóticos, signos de un fuerte aislamiento.

Por el contrario, los afrobrasileños tienen un 23% de ascendencia europea y un 5% de ascendencia amerindia y los afrocolombianos tienen un 12% de ascendencia amerindia y un 11% de ascendencia europea. Por lo tanto, mezclaron mucho más que los Black Browns. Estos resultados también se encuentran en el Análisis de Componentes Principales.

También analizaron el genoma de 124 africanos occidentales, incluidos 19 Fon, 24 Bariba y 24 Yoruba de Benin, 20 Ahizi y 17 Yacouba de Côte d'Ivoire y 20 Bwa de Malí. Estos resultados se fusionaron con dos conjuntos de genomas obtenidos previamente que incluyen 157 individuos del Caribe (ACB) y América del Norte (ASW).

Los autores realizaron un análisis con el software ADMIXTURE. La siguiente figura da el resultado obtenido para un valor de  $K=4$ :



En la figura (arriba a la izquierda) las poblaciones africanas están en rojo a la izquierda, las poblaciones europeas en azul oscuro en la parte inferior derecha y poblaciones de Asia oriental en púrpura en la parte superior derecha:

PEL son peruanos de Lima, MXL son mexicanos de Los Ángeles, CLM son colombianos de Medellín y PUR son puertorriqueños. Los cimarrones negros representados por círculos grises son de hecho la población más cercana a las poblaciones africanas. Por otro lado, el análisis con el software ADMIXTURE para K=12 permite destacar 12 ascendencias distintas. La siguiente figura da el resultado para las diferentes poblaciones afrodescendientes:

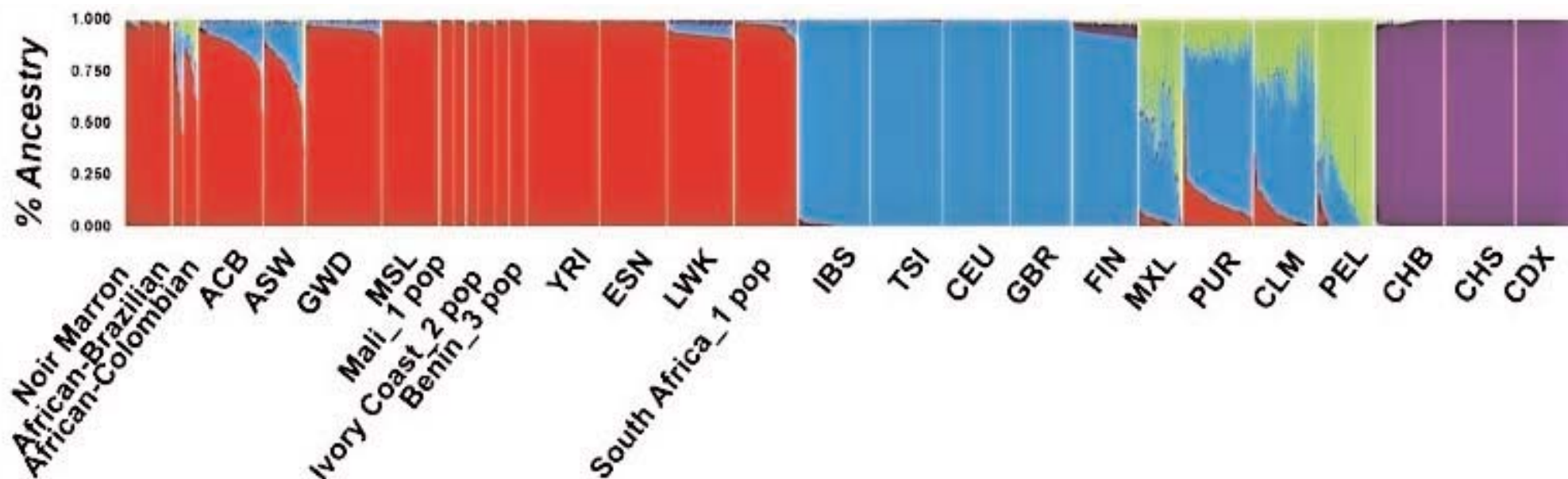
La población Black Brown (NM) es similar a la población africana de Bight of Benin (población africana arriba). Luego, los autores enmascararon la ascendencia europea y nativa americana en las poblaciones afroamericanas y construyeron un nuevo análisis de componentes principales:

Los resultados muestran que las poblaciones Black Brown y Afro-Colombian se superponen con las poblaciones del Golfo de Benin y Ghana. Por el contrario, la población afrobrasileña se superpone con

las poblaciones bantúes de Camerún, Gabón y Angola en África occidental central. Estos resultados son confirmados por un análisis de los segmentos IBD.

Luego, los autores utilizaron el software GLOBETROTTER para estimar las fechas de las mezclas genéticas. Así se identificaron varias oleadas de mestizajes en el siglo XVIII en las diferentes poblaciones. Los cimarrones recibieron un flujo genético nativo americano alrededor de 1750 seguido de un flujo genético europeo alrededor de 1775.

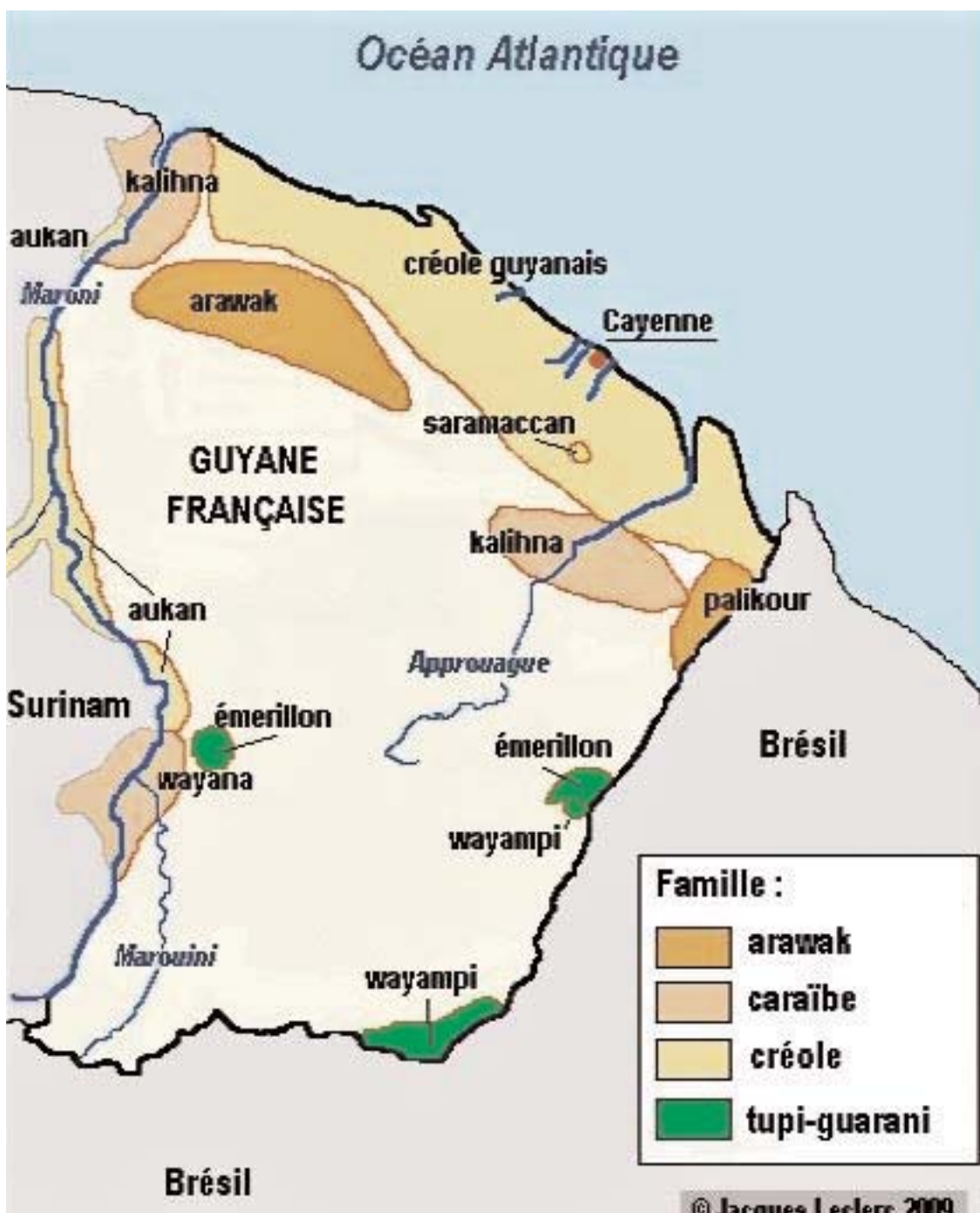
Los afrobrasileños recibieron el flujo genético de los nativos americanos alrededor de 1756, seguido del flujo genético europeo alrededor de 1796. Finalmente, los afrocolombianos recibieron el flujo genético de los nativos americanos alrededor de 1731, seguido del flujo genético europeo alrededor de 1749. Estos flujos genéticos tienen sesgos sexuales. Así, en la población afrobrasileña la ascendencia europea es más masculina mientras que la ascendencia africana y amerindia es más femenina. En la población afrocolombiana la ascendencia europea y amerindia es más masculina mientras que la ascendencia africana es más femenina.





La composición etnolingüística de la Guayana Francesa es muy diversa y refleja bien los acontecimientos históricos que han tenido lugar desde el siglo XVI. Hay más de 25 grupos étnicos diferentes, cada uno hablando su propio idioma. Además de los amerindios,

distinguimos a la población de origen africano (descendientes de antiguos esclavos), europeos (metropolitanos o antiguos colonos), inmigrantes asiáticos (de principios del siglo XX y la década de 1970) y algunas otras etnias de época más reciente. inmigración (brasileños, libaneses, surinameses, guyaneses, etc.). En cuanto al número exacto de cada una de estas poblaciones, tenemos datos aproximados, y nadie parece capaz de cuantificar con precisión la población guyanesa debido a la afluencia masiva de inmigrantes en los últimos diez años, en particular inmigrantes ilegales o "sans-papiers". Cada año, las autoridades de Guyana deportan a unas 15.000 personas "irregulares", casi una décima parte de la población. Proporcionalmente, es como si Francia expulsara anualmente de su territorio a más de cinco millones de personas, Canadá, tres millones y Estados Unidos... 26 millones.



Como ningún grupo etnolingüístico es mayoritario, se deben hacer agrupaciones. Todos los hablantes de criollo forman un grupo de casi 225.000 personas, o el 75,5% de la población total. A los hablantes de criollo les siguen los hablantes de francés (24.000), o el 8,07%. Luego hay que sumar el portugués (4,8 %), el indostaní (4,03 %), el chino hakka (5 %) y varias otras lenguas menores, incluidas las lenguas amerindias (caribe, palikour, wayampi, arawak, emerillon, wayana, etc.).

### Guayana Francesa

Antes de la llegada de los primeros europeos (siglos XVI y XVII), había aproximadamente 30.000 amerindios en la Guayana Francesa, luego 25.000 en el siglo siguiente. Poco después del descubrimiento de las costas de Guayana por Vicente Yanes Pinzón (Vincent Pinçon) en 1500, nació la leyenda de El Dorado, un país fabuloso donde el oro abundaba y donde, se decía, el último de los Incas había refugiado con todos sus tesoros. Esta leyenda de El Dorado llevó a varios aventureros a varios puntos de la Guayana a lo largo del siglo XVI, pero no fue hasta 1604 que data la primera empresa histórica de los franceses en este país. Luego estuvieron los gascones, luego los rouennais en 1626 y 1643, los parisinos en 1652 y 1664. Las desviaciones del régimen, las disensiones internas y la justa venganza de los indios vencieron a estos primeros terratenientes. Colbert, en 1664, creó la Compagnie des Indes Occidentales, a la que concedió la posesión de Guayana como de todas las demás

tierras americanas que pertenecían a Francia; pero en 1674 retiró sus privilegios a esta empresa y administró directamente la colonia. Bajo su liderazgo, se volvió muy próspera. Después de 1885, la

diezmado la población francesa. A partir de entonces, Guyana ganó la reputación de un país terriblemente insalubre, cuyo asentamiento por parte de los europeos estaba condenado de antemano, ya que se suponía que el hombre blanco no soportaría el duro clima ecuatorial.

El cultivo de caña, algodón e índigo se introdujo en Cayena. Como la colonia carecía de armas, las consiguió mediante el comercio de esclavos arrancado de África y transportando allí galeotes. En 1716 comenzamos a cultivar café en Guyana y en 1730 intentamos el cultivo de cacao.

Después de la pérdida de Canadá en 1763, Choiseul, en busca de una compensación, confió el gobierno de Guyana a Champvallon, quien llevó a 15.000 alsacianos-lorenos a la playa de Kourou. 12.000 murieron en pocos meses de disentería y hambre.

### La epopeya de Acadia

Después de 1763, Guyana siguió siendo francesa gracias a una violenta tormenta que impidió que los británicos se apoderaran de ella. Por lo tanto, permaneció en la lista de las pocas colonias francesas a desarrollar. La pérdida de Canadá podría ser compensada de qué manera

ordenar por la colonización de Guayana. El duque de Choiseul quería convertirlo en un "nuevo Canadá" bajo el nombre de Francia equinoccial, porque la duración de los días y las noches se mantiene aproximadamente igual durante todo el año. Se realizó una campaña de publicidad sobre este proyecto de colonización. El ministro Choiseul había prometido enormes beneficios a los acadianos que aceptaran ir a Guyana. Elogió la infraestructura, el clima agradable, las facilidades para trabajar la tierra, las ventas por dos años, etc. Además, en mayo de 1780, la Compagnie de Guyane ("Propuestas hechas en París a los diputados acadianos de Nantes para el establecimiento de familias acadianas en Guyana") prometió a los acadianos agruparlos por familias en aldeas o parroquias atendidas por sacerdotes:

Las familias acadianas se establecerán en la Guayana, en cuanto sea posible, en alturas o cerros y cerca de los ríos, en una o más aldeas, según su número y la situación de las tierras que se les concederán para que permanezcan unidas. entre sí para formar una o más parroquias que serán atendidas por los párrocos o vicarios que la sociedad proveerá ya cuya subsistencia proveerá. A pesar de estas tentadoras promesas, la mayoría de los acadianos que esperaban en Francia se mostraron reacios a este proyecto, por temor a tener que soportar temperaturas demasiado altas.



fiebre del oro y las enfermedades tuvieron el efecto de diezmar estas poblaciones, que a principios del siglo XX contaban con sólo 1.500 supervivientes. Las lluvias torrenciales, el hacinamiento, las malas condiciones de vivienda, el hambre, las epidemias (sífilis, fiebre amarilla y malaria) y las guerras con los amerindios habían



Finalmente, el Ministro de Colonias logró convencer a unos 600 acadianos para que fueran a colonizar Guyana; partieron hacia los trópicos entre 1763 y 1765. Los acadianos no estaban solos en Guyana. También había franceses, pero más alemanes, lorenanos, alsacianos -Lorena y Alsacia no pertenecían entonces a Francia- e incluso malteses (la isla de Malta estaba entonces bajo influencia francesa), para una población total de blancos que alcanzaba los 1.500, lo que hacía la población de Acadia proporcionalmente muy grande.

Luego, muy rápidamente, Francia envió miles de franceses, de 10 000 a 15 000 residentes adicionales. Toda esta pobre gente se instaló en la costa en Iracoubo, Sinnamary y Kourou. Contrariamente a las promesas de las autoridades, no se había planeado absolutamente nada para albergar a un número tan grande de personas en tan poco tiempo. Estos miles de inmigrantes quedaron sin alimentos, medicinas ni cuidados, y quedaron en completo abandono.

Incapaces de trabajar en un clima tropical, se contentaban con consumir las provisiones que tenían la suerte de recibir de vez en cuando. El insalubre clima tropical y las epidemias diezmaron en pocos meses a la mitad de todos estos nuevos pobladores, incluidos los acadianos, que tampoco se salvaron. En 1767, de los 15.000 inmigrantes iniciales, aproximadamente 2.000 supervivientes fueron repatriados a Francia, a la isla de Aix ya Rochefort, incluidos quizás 400 acadianos que se embarcaron de inmediato hacia Luisiana. Solo un puñado de acadianos permaneció en Guyana que logró ganarse la vida en Sinnamary. Después de esta dolorosa experiencia que en nada mejoró la gloria de Luis XV, el ministro Choiseul perdió toda esperanza de enviar a los acadianos a poblar otras colonias.

En 1776, el inteligente Malouet fue nombrado gobernador de Guyana y se dispuso a transformar el país a través de la canalización. Desafortunadamente, solo permaneció en el cargo dos años y no pudo llevar a cabo sus proyectos. Al comienzo de la Revolución, la súbita emancipación de los esclavos fue muy fatal para la prosperidad de la colonia.

Unos años más tarde, en 1772, no había más de mil blancos en Guyana para una población de 8.500 esclavos negros. El número de colonos blancos se mantuvo estable hasta la abolición de la esclavitud en 1848, cuando hubo que liberar a más de 12.000 negros. En Sinnamary, había como máximo entre 30 y 40 familias acadianas. Las últimas familias blancas, todos los orígenes combinados, parecen haber desaparecido sin dejar rastro entre 1848 y 1900. Los acadianos habrían desaparecido con este grupo, por varias razones: enfermedades, mestizaje y criollización de su lengua.

A causa de las numerosas muertes que los diezmaron, se vieron obligados a contraer matrimonios exógamos con otros grupos de blancos (alemanes, alsacianos, criollos blancos, etc.) y con negros cuando las condiciones sociales lo permitían. En resumen, la instalación de los acadianos en Guayana resultó ser un desastre.

Sin embargo, durante años, Guyana estuvo así ocupada a veces por los holandeses, a veces por los franceses. Luego las rivalidades franco-inglesas hicieron que Guyana pasara bajo la autoridad de Inglaterra que, tras apoderarse del territorio, lo cedió en 1667 a Holanda durante el Tratado de Breda. Finalmente, en 1677, el almirante francés Jean d'Estrées reconquistó el territorio de Guyana en nombre de Luis XIV.

## **Esclavitud**

El comercio de esclavos y la esclavitud fueron durante varios siglos los motores de la economía del Caribe y América del Sur. En el siglo XVI, los colonos españoles primero obligaron a las poblaciones amerindias a trabajar la tierra. Como estas poblaciones indígenas no sobrevivieron a las duras condiciones de la esclavitud a causa de las enfermedades y el trabajo agotador, los españoles comenzaron a importar africanos a las colonias porque tenían fama de tolerar mejor el trabajo forzado en el duro clima del Caribe y la América ecuatorial. Francia, siguiendo el ejemplo de otras potencias europeas, no fue una excepción y también asumió la esclavitud.

En 1673, el rey Luis XIV autorizó la creación de la Compagnie du Sénégal, que debía llevar esclavos negros a las Indias Occidentales y Guyana. Sin embargo, a diferencia de Holanda, que había organizado el comercio de esclavos a favor de Surinam (más de 400.000 africanos deportados hasta 1823, año en que se abolió la esclavitud), Francia, a través de la Compagnie de la Guyane, prefirió vender sus cargamentos de esclavos en Santo Domingo ( isla de La Española: Haití y República Dominicana) en lugar de enviarlos a Guyana, cuyo desarrollo económico parecía mucho menos importante. De hecho, más de 700.000 esclavos fueron deportados a las Antillas francesas entre 1673 y 1789, incluidos 600.000 solo en Saint-Domingue, los demás fueron enviados a Martinica, Guadalupe, Saint-Christophe (ahora Saint-Kitt- and Nevis), etc. . En el momento de la abolición de la esclavitud en junio de 1848, Guyana tenía solo unos 12.500 esclavos. Gracias a esta modesta mano de obra, la colonia llevó a cabo la exploración forestal, el establecimiento de ingenios azucareros y la explotación del subsuelo. En cuanto a los esfuerzos de colonización franceses,

terminaron en un fracaso, ya que la mayoría de los colonos blancos habían muerto. Por eso los africanos desarraigados constituyeron muy pronto la mayoría de la población guyanesa.

Para "proteger" a los esclavos de las islas francesas (y de Guyana) contra los excesos de sus amos, el ministro Colbert había obtenido de Luis XIV una ordenanza (en 1685) que establecía un régimen que especificaba los deberes de amos y esclavos. Este código, llamado Codenoir, permaneció en vigor en todas las Indias Occidentales y Guayana hasta 1848 (fecha de la abolición definitiva de la esclavitud por parte de Francia), pero rara vez fue respetado. Si bien este código no se ocupaba de cuestiones de lenguaje, despojaba al esclavo de toda su identidad. En efecto, después del obligatorio bautismo católico, el africano se hacía negro y cambiaba de nombre, abandonando sus hábitos de vestir y su idioma, luego era marcado con un hierro candente y destinado a trabajos de baja categoría.

Incapaces o incapaces de aprender el idioma del amo, los esclavos, sin embargo, se apropiaron de sus palabras utilizando la gramática (africana) que conocían. Del contacto entre los amos dominantes y las etnias africanas dominadas nacerán nuevas lenguas: los criollos. Por lo tanto, fue en la época de la esclavitud que se formaron los diversos criollos. El término criollo tiene dos etimologías, una portuguesa (<crioulo), la otra, española (<criollo), que provienen de la misma palabra latina criare, que significa "dar de comer" o más precisamente "sirviente alimentado en la casa". para designar al niño blanco nacido y criado en las colonias europeas. Entonces, esta palabra será utilizada para designar también a la población negra y, en consecuencia, a la lengua de esta población. En Guyana, como en las antiguas colonias francesas (Martinica, Guadalupe, Santo Domingo, Reunión, etc.), la base léxica del criollo se desarrolló a partir del francés.

Un poco más tarde se convirtió en un lugar de exilio para las víctimas de la discordia civil: allí fueron deportados sacerdotes no jurados y exiliados de Fructidor. Muchos murieron allí y los sobrevivientes contribuyeron no poco a denigrar a Guyana. En 1809 fue conquistada por ingleses y portugueses y sólo fue devuelta a Francia por los tratados de 1814 y 1815. En 1858, la repentina abolición de la esclavitud, por legítima que fuera, desató una violenta crisis en Guyana y arruinó la mayor parte de los establecimientos azucareros.

El Segundo Imperio relegó allí a los presos políticos y posteriormente a los presos. En la segunda mitad del siglo XIX, allí se enviaban convictos árabes, africanos o asiáticos. Había un depósito en las Islas de la Salvación, otro en Cayenne y un tercero en Saint-Laurent-du-Maroni donde se otorgaban concesiones a los convictos liberados. También había una pequeña prisión en Kourou. A fines del siglo XIX, las colonias penales de Guyana ya no aceptaban deportados políticos; sólo presos de derecho común. La última de estas prisiones, la de Cayenne (en la Isla del Diablo), dejó de recibir condenados a partir de 1937. El cierre total se produjo en 1951.

## **Cronología de la colonización**

El estado cronológico a continuación da la lista de sus varios intentos de colonización en la región hasta finales del siglo XIX.

- 1604. Algunos franceses se instalan bajo el liderazgo de La Ravardière en la isla fluvial que más tarde se llamaría isla de Cayena. -1604. Una pequeña colonia inglesa, bajo Charles Leigh, ocupó la orilla izquierda del bajo Oyapocks, que evacuó después de dos años. Pero una segunda colonia inglesa se estableció allí durante unos meses más en 1608, bajo el mando de Robert Harcourt.

- 1626. 26 franceses vienen bajo la dirección de los sieurs de Chauteil y de Chambaut, representantes de la Compagnie des Marchands de Rouen, para establecerse en las orillas del Sinnamary.

-1628. Se instalan algunos colonos enviados por la misma compañía, al mando del capitán Hautepine que partió de allí para mandar a su lugarteniente Lafleur, a orillas del Counamana. - 1630. Se traen 50 hombres, bajo la dirección del Sr. Legrand, para reforzar la colonia de Counamama.

- 1633. 66 hombres dirigidos por el capitán Grégoire vienen a reforzar aún más la colonia de Counamama. Ese mismo año, los ingleses y los holandeses, cada uno por su cuenta, establecieron un asentamiento en la isla que luego sería la isla de Cayena.

- 1634. Cierta número de franceses enviados por una nueva compañía de mercaderes normandos, compañía que había obtenido, en 1633, el Rupununi privilegio de comercio y navegación de los países situados entre los ríos Orinoco y Amazonas, ambos inclusive, se



asentaron en el Rémire costa que comienzan a cultivar. En 1635, fundaron el pueblo que pronto tomó el nombre de Cayenne y construyeron un fuerte para defenderlo.

- 1638. Algunos franceses también estaban en este momento en Maroni y en los alrededores del Cap de Nord, como se puede ver en las cartas de patente de la compañía de 1633, renovadas en 1638.

- 1643. 300 hombres bajo la dirección de Poncet de Brétigny, representante de la Compagnie du Cap de Nord que había reemplazado en todos sus privilegios a la de 1633, se establecieron en la isla de Cayenne, en el Monte Cépérou, no lejos de Cayenne de 1635. Los colonos de las expediciones anteriores se encontraron a lo largo de las costas, reducidos a casi nada, hablando la lengua de los galibis de los que habían tomado las costumbres. 1645. La Compagnie du Cap de Nord envía 40 refuerzos. Pero Poncet de Brétigny había sido asesinado por los indios y sus 300 hombres se redujeron a 25. De estos 25 hombres solo 16 aceptaron quedarse, los demás volvieron a embarcarse. De los 16 restantes, 14 fueron asesinados por los indios, solo 2 pudieron salvarse en 1645 en Surinam, capital del territorio tomado por los holandeses, entre el Maroni y el Orinoco. En -- 1645, Guyana estaba vacía de colonos. De 1604 a 1645 murieron unos 600.

- 1652. Unos 700 hombres de una nueva compañía de la Francia equinoccial, en sustitución de los derechos y privilegios de la Compagnie du Cap de Nord, desembarcan en Cayena bajo el mando de los doce señores, sucesores del sieur de Roiville, asesinados durante la travesía. 60 hombres habían llegado a Cayena tiempo antes, enviados por la Compagnie du Cap de Nord, que, pero en vano, intentaron aguantar. Los 60 hombres se sometieron a los señores de la Compagnie de la France equinocciale.

- 1654. La colonia es nuevamente destruida por los indios y por disensiones internas. Sus restos se refugiaron en Surinam. Poco después, los holandeses, al mando de Spranger, se apoderan de la isla de Cayena, que había vuelto a estar desierta, y traen consigo los primeros esclavos negros que vio la colonia.

Colonos muertos de 1645 a 1654, unos 700, más 600 muertos de 1604 a 1645. Total en 1654: 1300 colonos muertos en la Guayana Francesa. -1663.1000 La Compagnie de la France equinoccial envía nuevos colonos franceses a la isla de Cayena, de donde expulsan a

los holandeses.

- 1664. Algunos colonos son enviados, bajo el mando de M. de la Barre, por la Compagnie des Indes Occidentales, a la que se cedieron los derechos y privilegios de la Compagnie de la France equinocciale en 1664, para tomar la colonia de la vieja compañía y fortalecer la incipiente colonia.

- 1667. Los ingleses arrasan por completo la colonia y la abandonan sin establecer allí un asentamiento. Los restos de la colonia, bajo el mando de M. de La Barre, están volviendo al trabajo. La capital está entonces en Armire (Rémire).

- 1674. Suprimida la Compagnie des Indes, la colonia se convierte en dominio real. - En 1676. La colonia fue tomada por los holandeses que ya habían establecido en secreto pequeñas colonias en Approuague y Oyapock. A fines del mismo año, 1676, la colonia fue tomada por d'Estrées.

- En 1677, el Chevalier de Lézy, gobernador de Cayenne, expulsó a los holandeses de Oyapock. Unos bucaneros se establecieron con su riqueza en la isla de Cayenne, Rémire fue abandonada como capital del Fuerte Saint-Louis de Cayenne.

- 1688. La mayoría de los habitantes se embarcan con el corsario Ducasse para saquear Surinam. Habiendo fracasado la expedición, los sobrevivientes que no fueron hechos prisioneros se refugiaron en las Indias Occidentales con Ducasse.

- 1688. El caballero de La Motte-Aigron remonta el Oyapock 50 leguas, para llegar al Amazonas, pero se ve obligado a dar marcha atrás. -1696. Unos 600 franceses, según Froger, compañero de M. de Gennes, poblaron entonces la isla de Cayena y sus inmediaciones, incluidos 200 hombres para la guarnición de Cayena. Existían en la colonia, desde 1685, 1500 esclavos negros.

-1725. D'Orvilliers, gobernador de Cayenne, establece Fort Saint-Louis en la margen izquierda del Oyapock, frente al Taprabo (Taparoubo); el pueblo de Saint-Pierre d'Oyapock se formó y desarrolló junto a Fort Saint-Louis.

-1740. Población: 5290 (incluidos unos 1000 en Cayena), 566 blancos; 54 libertos; 4634 esclavos negros; 36 indios.

- 1744. El corsario angloamericano Potter destruye el Fuerte Saint-Louis y el pueblo de Saint-Pierre en Oyapock. Fort Saint-Louis, reconstruido, fue atacado por los portugueses en 1794.

-1762. Reducciones indias de Kourou: 6500 indios. Reducciones de Indios Oyapock, 2000 Indios. Total, 8000 indios. De 1764 a 1766, los indios de las Reducciones de Kourou desaparecieron y los de Oyapock se extendieron.

-1763-1765. Expedición Kourou: aproximadamente 12.000 muertos.  
- 1766. Colonización de Tonnegrande (Bessner), 80 soldados agrícolas. Todos mueren.

- 1775. Población: 9300; 1300 personas libres; 800 esclavos.

- 1777-1780. Fundación del puesto de Vincent-Pinçon y de las misiones de Macari y Counani.

- 1783. Colonización de Cachipur (Bessner). - 1788. Colonización de Approuague (Villeboi).

- 1790. Población: 14.520; 2000 espacios en blanco; 520 personas de color libres; 12.000 esclavos, población indígena empleada por los colonos unos 800 indios de diferentes tribus.

-1791. Colonización de Ouanari (Compañía Senegal).

- 1794. Los portugueses destruyen Vincent-Pinçon, Macari, Counani y asaltan Ouassa y Oyapock.

- 1795. Exiliados montañeses de Germinal y Prairial.

- 1797-1798. 600 exiliados reaccionarios (de 18 Fructidor), en Sinnamary y en Counamama, 16 en 1797, luego más de 500 en 1798. J.-J. tablero. Profesiones liberales, muertes: 11 de 45; clérigos 147 de 255; comerciantes, 5 de 21. Total de 321.163 muertos, incluidos 147 clérigos.

- 1799. Proscrito desde el 18 brumario. -1818. Población: de 15000 a 16000. -1820. Envío de 32 chinos; Después de un año solo quedan 3.

-1821. En Laussadelphie, en el Passoura, afluente del Kourou, granja modelo del gobernador Laussat, 7 familias de colonos de los

Estados Unidos. La colonia (164 hombres) pronto fue enviada de regreso a Francia en bloque. - 1824. Milius, 3 familias del Jura (27 personas), a 8 kilómetros de la desembocadura del Mana, nuevos envíos. La colonia fue repatriada en 1826.

- 1828. La Sra. Javouhey comienza a fundar el actual pueblo de Mana, que completa en 1847 con 36 monjas, 39 engagistas blancos de tres años (que la abandonan a los tres años) y 550 esclavos negros liberados.

- 1837. Establecimiento del fuerte de Casfesoca en Oyapock.

- 1838. Creación del Fuerte Inferior (fuerte Malouet) en Oyapock.

- 1839. Población 20.940 (excluyendo oficiales de guarnición y no pertenecientes a la propiedad), población libre 5.189; población esclava, 15.761.

- 1851-1854. Transporte (abajo)

- 1857. Población: 25 561. -1854-1869. Emigración africana Aproximadamente 1.000 negros de África procedentes de Liberia, Krou (La Côte des Graines) y Dahomey. A partir de 1869 se prohíbe el comercio.

- 1861-1876. inmigrantes asiáticos. Alrededor de 3000 coolies de Hindustan. En 1876, Inglaterra prohibió el reclutamiento con el pretexto de malos tratos. A partir de 1860, algunos inmigrantes anamitas.

### **El transporte"**

La introducción en Guyana de personas condenadas a trabajos forzados data de un decreto de 1851. El primer convoy llegó a las Islas de la Salvación en mayo de 1852.

Se establecieron sucesivamente varias penitenciarías que, en su mayoría, fueron evacuadas sucesivamente debido a las condiciones insalubres: que de la Montagne-d'Argent (1852-1864); la de Saint-Georges d'Oyapock (1853-1863); las tres penitenciarías de condado: Sainte-Marie, Saint-Augustin y Saint-Philippe (1854-1860).



Se estableció un sitio forestal en Trois-Carbets, a 30 kilómetros de la desembocadura del Kourou, y pronto fue evacuado y luego restablecido; pronto se abandonó un pontón establecido en la desembocadura de este río. En la isla de Cayena, las penitenciarías de Bourda y Baduel duraron de 1854 a 1856; la de Mont-Joly de 1854 a 1864. La penitenciaría de Cayena se estableció en 1853 en la cárcel; en 1855, los deportados fueron distribuidos en los pontones; finalmente, poco después, se estableció la penitenciaría de Cayena en un cuartel contiguo al jardín militar. De 1852 a 1867, 18.000 "transportados" fueron enviados a

Guayana. Pero desde 1867 hasta 1887, fue Nueva Caledonia la que fue designada colonia penal principal. Finalmente, a partir de 1887, Guyana recibió a todos los convictos europeos que tenían que pasar más de ocho años de sentencia y todos los convictos de árabes y negros. Además, en 1885, Guyana fue designada, al mismo tiempo que Nueva Caledonia, para la relegación colectiva de los reincidentes.

A fines del siglo XIX, Guyana contaba con cuatro penitenciarías, de las cuales se desprendieron varios sitios de obras públicas, la penitenciaría de Cayenne, la de las Islas de la Salvación, la de las rocas de Kourou y, finalmente, el territorio penitenciario de Maroni. Los principales centros del territorio penitenciario de Maroni eran: Saint-Laurent, municipio penitenciario especial, que formaba la aglomeración más importante de la colonia después de Cayena; Saint-Maurice, 4 kilómetros al sur de Saint-Laurent, que tenía una fábrica de azúcar ubicada en el centro de las plantaciones de caña de los concesionarios; Saint-Jean, 20 kilómetros río arriba de Saint-Laurent, fue el centro del descenso.

En 1889, el número total de condenados bajo sentencia era de 3.376 hombres y 42 mujeres, incluidos 1.065 hombres en Maroni, 561 en Kourou, 626 en las Islas de la Salvación y 1.164 en Cayena. La mayoría de los 2.000 presos liberados fueron encontrados en el área de la prisión de Maroni.

### **Los territorios en disputa**

Francia tuvo una larga disputa con Portugal, luego con Brasil sobre la delimitación de las fronteras de la Guayana Francesa. El territorio en disputa entre Francia y Brasil estaba limitado (conferencias diplomáticas franco-brasileñas de 1853-1856), al norte por el

Oyapock, el Tumuc Hamac y sus extensiones occidentales; al este con el Océano Atlántico; al oeste por el río Branco y al sur por un límite formado por la desembocadura norte del Araguay, el Araguay, y una línea indeterminada que parte de las alturas de este río para terminar en el río Branco, y confluir más o menos con el ecuador a través de los espacios desconocidos de la Guayana central. Su área es de unos 260.000 kilómetros cuadrados, un área más de tres veces mayor que la indiscutible Guayana Francesa. Su población se componía únicamente de indios, excepto en su parte costera y en la margen izquierda del alto Río Branco.

Existía otra disputa fronteriza con los Países Bajos. Se resolvió a principios del siglo XX, pero Surinam, nacido de la independencia de la Guayana Holandesa, todavía reclama parte del territorio de la Guayana Francesa en la actualidad.

### **La disputa franco-brasileña.**

Desde el siglo XVII, Francia y Portugal han estado luchando por la posesión de la orilla norte del Amazonas. En 1688, el gobierno portugués estableció en la desembocadura del gran río, en la margen izquierda y en el lugar del Carriau tomado de los ingleses por los portugueses en 1632, el fuerte de Macapà y otros cuatro pequeños fuertes. Habiendo quedado en vano las protestas de Luis XIV, este último, en 1697, hizo destruir los cuatro fortines y Macapà fue ocupada por M. de Férolles, gobernador de Cayena. Los portugueses regresaron allí el mismo año.

El Tratado de Utrecht (11 de abril de 1713), que iba a poner fin a la disputa, solo sirvió para prolongarla hasta el siglo XX. El tratado dice que Francia renuncia a las tierras del Cap de Nord, situadas entre el río Amazonas y el de Vincent-Pinçon; que la navegación del Amazonas así como los dos bordes, las dos orillas del río pertenecerán a Portugal, y que el río de Vincent-Pinçon servirá de límite a las dos colonias. Sin embargo, los portugueses luego afirmaron que el río Vincent-Pinçon era el Oyapock; mientras que los franceses consideraban que el río Vincent-Pinçon era el Araguay, cuya desembocadura principal estaba entonces en la bahía de Vincent-Pinçon al sur de la isla de Maraca. Desde entonces, no pudimos ponernos de acuerdo.

Estos son los principales hechos a los que dio lugar la interpretación del Tratado de Utrecht.

1745-1720. Los portugueses envían misioneros al Yary, a las fuentes del Oyapock, y hacen incursiones entre las poblaciones indias de la costa disputada.

- 1722. Para castigar las depredaciones de los portugueses, el gobierno francés envía un destacamento a instalarse a las puertas de Para, en Maribira, en la isla de Guaribas. El destacamento permanece un año en el puesto conquistado.

- 1725 a 1736. Los franceses, tomando por mar, se apoderan de la costa hasta Araguay, mientras que los portugueses, tomando desde el interior, atacan a los indios hasta el Oyapock.

- 1736. Los portugueses conceden a los franceses libre acceso a las tierras en disputa.

-1764. Construcción del nuevo fuerte de Macapa por los portugueses. - 1777. Fundación por los franceses, en la margen izquierda de la desembocadura norte del Araguay, del puesto de Vicente-Pinçon y luego de la misión de Macari (1783) que pervivió hasta 1794.

-1780. Fundación de la misión Counani que también se mantendría hasta 1794.

- 1782. El gobierno francés da al geógrafo Simon Mentelle la misión de levantar el Araguay y dirigirse al Río Branco siguiendo el ecuador, "a fin de buscar una frontera científica para nuestras posesiones". Pero Mentelle solo pudo llegar al primer salto del Araguay.

- 1794. Declarada la guerra, los franceses evacuan Vincent-Pinçon, Macari y Counani; los portugueses saquean la costa disputada y establecen un puesto en la margen derecha del Oyapock.

- 1797. Tratado de 20 de agosto. La frontera se fija en Corsevenne. El Consejo de Administración no ratifica el tratado. - 6 de junio de 1801. Tratado de Badajoz. La frontera sigue el Araguay, desde la boca grande hasta las fuentes, y desde las fuentes hasta el Río

Branco.

- 29 de septiembre de 1801 . Tratado de Madrid. La frontera sigue el Carapanatuba, unos minutos al norte del ecuador, y va desde las fuentes de este pequeño río hasta el Río Branco.

- 25 de marzo de 1802 . Tratado de Amiens. Volvemos al tratado de Badajoz: desembocadura del Araguay, Araguay, y de las fuentes del Araguay al Río Branco.

- 1817. Guyana, ocupada desde 1809 por los portugueses, es devuelta a Francia de conformidad con el statu quo ante. Una comisión mixta, que no se reúne, debía estudiar la disputa sobre el terreno.

- 1836. Establecimiento de un puesto militar francés en Mapa.

- 1840. Brasil establece la colonia militar de Don Pedro II en la margen izquierda del Araguay. - 1840. Evacuación del cargo de Mapa y convenio de no acción política recíproca de franceses y brasileños en la disputada (1841). Contrariamente a la convención anterior, los brasileños mantienen la colonia militar de Pedro II, desde Araguay hasta Tartarongal, en el territorio en disputa.

- 1860. El gobierno brasileño anexiona (contrario a la convención) el distrito de Apurema, la región más rica de las disputadas.

- 1887. Jules Gros asume el título de Presidente de la República del territorio en disputa en Francia, al que denomina Guayana independiente con capital en Counani.

-1890-1891. Una expedición militar brasileña toma Mapa y funda allí la colonia "Ferreira Gomes".

- 1892. Otra expedición brasileña parte de Alemquer, a orillas del Amazonas, para ir al Tumuc-Humac por el interior en disputa.



## **La disputa franco-holandesa.**

La delimitación de la frontera entre la Guayana Francesa y la Guayana Holandesa también fue objeto de una disputa entre Francia y los Países Bajos. Un primer arbitraje, intentado por el zar Alejandro III en 1891, había fracasado. Las dos partes llegaron finalmente a un acuerdo en 1905, firmando una concesión por la que Francia obtenía la posesión del territorio disputado entre Itany y Maroni (unas 250.000 hectáreas), así como las islas de Awa y las islas más importantes del bajo Maroni, gracias a la división del río en tramos asignados alternativamente a cada estado.

Guyana se convirtió en un departamento de ultramar de Francia en 1946 (hoy también es una región). Los intentos de desarrollo de la agricultura que se han llevado a cabo en Guyana nunca han tenido un verdadero éxito y la actividad económica, muy dependiente de la ayuda de la Metrópoli, gira sobre todo en torno a la del centro espacial de Kourou, desde su apertura en 1968. Desde la década de 1970, las demandas de independencia, a veces acompañada de atentados con bombas, se han escuchado en el departamento. La alta tasa de desempleo juvenil registrada allí está relacionada en parte con la violencia urbana que estalló en la década de 1990. Guyana también enfrenta una alta inmigración ilegal de Surinam y Brasil.

## **BRASIL**

Pedro Alvares Cabral, conduciendo a las Indias, después del descubrimiento de Vasco da Gama, una escuadra de trece naves y navegando bajo las instrucciones de Vasco da Gama, en el Oeste, muy lejos de la costa de África, para 'evitar calma, vio (22 de abril de 1500) tierra y desembarcó a la entrada de un puerto seguro (Porto Seguro, ahora Santa Cruz; más al sur está la actual ciudad de Porto Seguro); tomó posesión del país en nombre de Portugal, denominándolo con el nombre de isla de la Vera Cruz, según consta en la carta de Caminha, del 1 de mayo de 1500, dirigida al rey Don Emmanuel. Este nombre fue cambiado por el de Santa Cruz en la notificación de 29 de julio de 1501, dirigida por este rey a los Reyes Católicos. El país no tardó en llamarse Brasil (Brasil) a causa de las maderas

de tinte indicadas bajo el nombre de brasil, que se encontró allí. Antes del descubrimiento, una bula de Alejandro VI había fijado el límite de las posesiones de España y Portugal en 100 leguas al oeste de Cabo Verde atribuyendo a los españoles todos los países por descubrir y convertir al oeste de este meridiano, y en Portugal todos los países del Este (1493); al año siguiente, el Tratado de Tordesillas había aumentado el límite de los derechos de los dos Estados a 370 leguas al oeste de las islas de Cabo Verde. Tras el descubrimiento, una bula del Papa Julio II confirmó este tratado (1506). El nombre Brasil ya se usaba en 1503 en el relato de Empoli, que acompañó a Albuquerque y Pacheco a la India, así como en una placa de 1506 de la biblioteca de Dresde (Presillig Landt), y en el libro de ruta del barco portugués Bretoa que iba en Cabo Frio (1511). El nombre de Brasil proviene del de la madera de tinte así llamada en la Edad Media (en particular en francés), y cuya abundancia asombró a los primeros navegantes españoles, portugueses y franceses, que se acercaron a esta región. Su posesión estuvo disputada entre los soberanos de España y Portugal hasta el año 1526, cuando la conferencia de Badajoz dejó Brasil a Portugal; pero la cuestión no se resolvió definitivamente hasta 1750.

## **La época colonial.**

La conferencia de Badajoz había resuelto la disputa en detrimento de los derechos de Francia. En efecto, ya en 1504, un marinero francés, Paulmier de Gonneville, había tomado posesión en nombre del rey Luis XII, de la "tierra de Perrocets" que parece corresponder a Rio-Grande-do-Sul y São-Paulo. A pesar de la confirmación del Papa de los privilegios lusitanos en esta parte del mundo, fue seguido por muchos otros marineros normandos, bretones y de La Rochelle que adquirieron la costumbre de venir regularmente a buscar la preciada brasa. Hacia 1530, los portugueses, preocupados por esta competencia, comenzaron a consolidarse con mayor solidez al introducir el cultivo de la caña de azúcar. Los negros de África proporcionaron la mano de obra necesaria, como lo habían hecho en el propio Portugal. Muchos barcos franceses visitaron Brasil a lo largo del siglo XVI, en constante guerra con los portugueses.

**Zones de déforestation**







Les panotéens, créatures aux longues oreilles  
Cosmographie universelle (détail)  
Guillaume Le Testu, Le Havre, 1556.  
Manuscrit enluminé sur papier (118 p. dont 57 pl.),  
53 x 36 cm  
Vincennes, Service historique de la Défense,  
Bibliothèque, D.1.Z.14, f. 36v

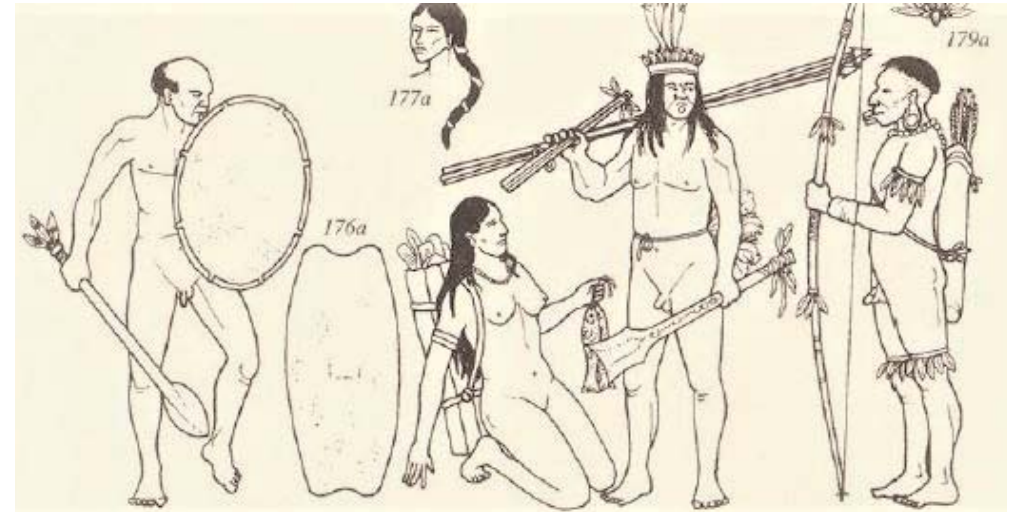
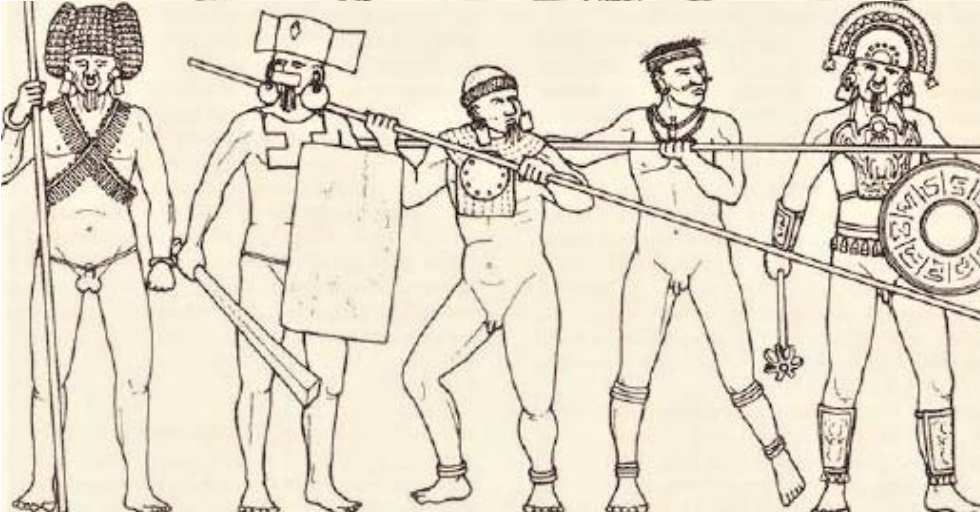
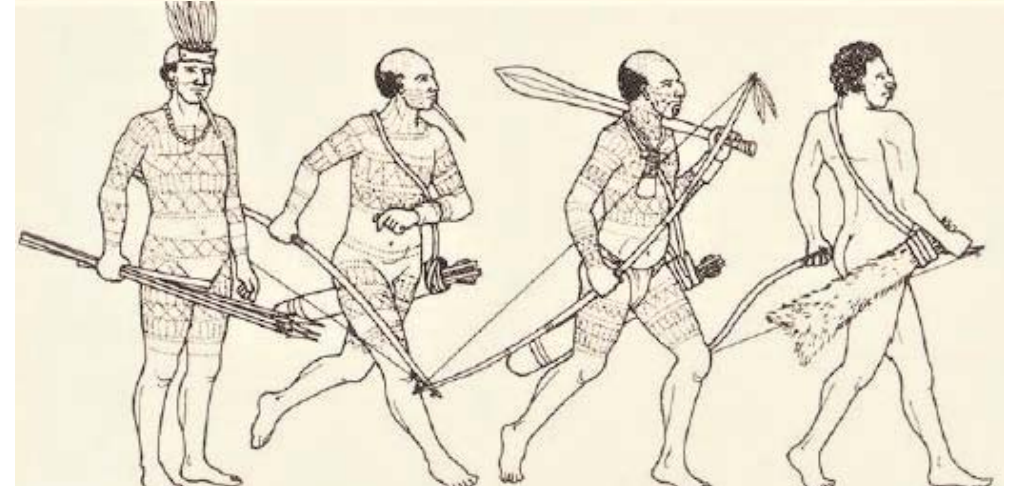
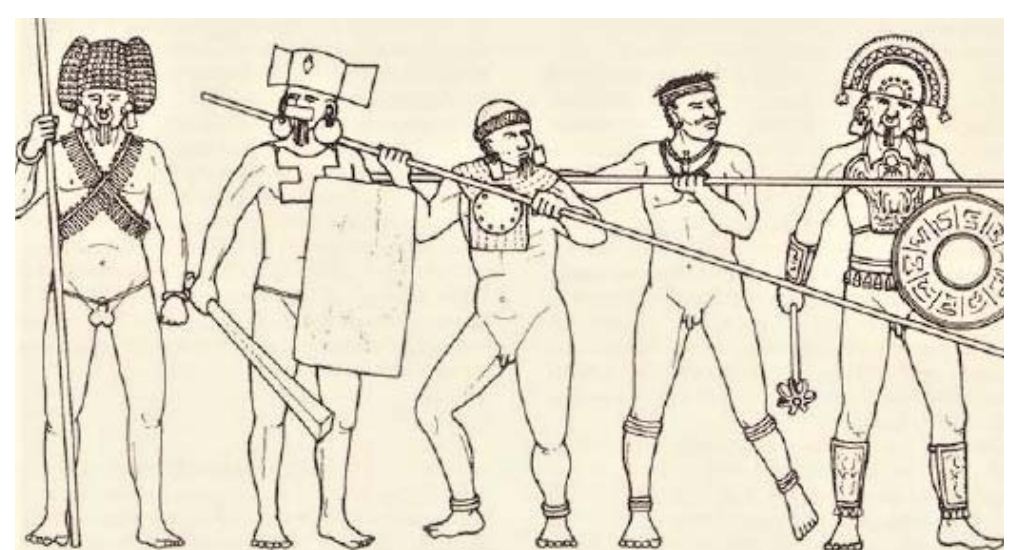
Guillaume Le Testu utilise le répertoire antique des "merveilles de l'Inde" pour animer les terres du "continent austral" qu'il imagine au sud du globe terrestre. Aux côtés de tribus d'indigènes vêtus de pagnes, il représente des panotii, hommes aux oreilles si longues qu'ils s'en servent de couverture pour dormir. L'hypothèse d'habitants dans un continent austral est déjà évoquée dans les textes et les mappemondes du Moyen Âge. Saint Augustin (La Cité de Dieu, XVI, 8-9) pensait que les peuples monstrueux pouvaient exister, car la puissance créatrice de Dieu est infinie ; selon lui, si une terre existait au-delà des océans, dans l'hémisphère sud, les peuples qui l'habitaient (les "antipodes") ne pouvaient être pleinement humains, car la Bible ne les mentionne pas parmi les descendants de Noé.



Les Amazones du Brésil  
Planisphere (détail)  
Sébastien Cabot, 1544.  
BnF, département des Cartes et Plans, CPL GE AA-582  
(RES)

Sébastien Cabot (fils de l'explorateur de Terre-Neuve, Cabot), fut comme son père un grand navigateur, qui visita les côtes du Brésil et de l'Argentine. Son planisphere imprimé et décoré de scènes peintes à la main, rassemble une iconographie foisonnante des peuples du monde inspirée des cartes portulans. En Amérique du Sud, les indigènes à la peau sombre, vêtus de pagnes et de tuniques, vaquent à leurs occupations : transport de bois, exploitation du bois au milieu d'une faune sauvage. Près de l'immense fleuve traversant de part en part le continent, les indigènes aux cheveux longs affrontent des conquérants en armures. Leur allure évoque les Amazones, guerrières des mythes antiques, qui ont donné leur nom à l'Amazonie.







En Brasil, los portugueses tardaron más en establecer un dominio duradero. Molestos por la espesura milenaria de la selva tropical, también tuvieron que repeler a sus rivales franceses, ingleses y holandeses. Los primeros establecimientos portugueses se instalaron a partir de 1524, y especialmente a partir de 1531. Bahía se fundó en 1549. La caña de azúcar se introdujo en 1531. Los esclavos negros fueron traídos en gran número, especialmente a partir de fines del siglo XVI. Bajo la inspiración del almirante Coligny, el comandante de Villegaignon fundó una colonia francesa en 1555 en una isla de la bahía de Río de Janeiro que ha conservado su nombre; dividida por disputas religiosas, la colonia fue destruida por los portugueses (1560). Los franceses fueron expulsados en 1567 de esta región donde habían creado otros asentamientos; pero se mantuvieron hasta 1615 en los territorios aledaños a las desembocaduras del Amazonas.

Río de Janeiro fue fundada en 1567. En 1580, Brasil cayó bajo el dominio de los españoles. Estos soportaron largos años de guerra contra los holandeses (1624-1658) quienes, en un momento, fueron dueños de gran parte del país.

En 1641, Portugal, tras sacudirse el yugo de España, retomó Brasil. Estos dos Estados continuaron disputándose en pie de igualdad los territorios del Sudoeste; la cuestión de las fronteras no se resolvió hasta 1893. La fundación del establecimiento de Sacramento en 1680, en la margen izquierda del Plata, también dio lugar a dificultades que terminaron en el abandono de este territorio a España (1777).

La colonización se desarrolló en Brasil en la segunda mitad del siglo XVII; Goyaz y Matto-Grosso fueron seriamente ocupados en el siglo XVIII. Dividida primero en dos estados: Maranhão y Brasil, la colonia fue, en 1754, unificada en un solo virreinato, subdividida en capitanías cada vez más numerosas: las de Parà, Maranhão, Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, se añadieron las de Parahyba (1684 ), Rio-Grande-do-Norte (1701), Minas (1709), São-Paulo

(1710), Piauihy (1718), Santa Catharina (1738), Goyaz (1744), Matto-Grosso (1748), Rio- Negro (1755) [se convirtió en Amazonas en 1850], Rio-Grande-do-Sul (1760), Ceará (1799), Espirito-Santo (1801), Alagoas (1617), Sergipe (1821).

El descubrimiento de las minas desvió el flujo de emigración hacia el sur durante el siglo XVIII, y Río de Janeiro se convirtió en la capital de Brasil en 1763. Poco después, se introdujo el cultivo del café en la colonia.

### **El Imperio de Brasil.**

Cuando los franceses invadieron Portugal, la familia real se refugió en Brasil (1808). El príncipe regente, más tarde Juan VI, abrió el país al comercio exterior e hizo reformas útiles. Cuando volvió a Lisboa (1816), las Cortes portuguesas intentaron reducir aún más la autonomía brasileña. Bajo la presión de la opinión pública, el nuevo regente, Don Pedro, proclamó la independencia (7 de septiembre de 1822) y tomó el título de "emperador" (12 de octubre). Fue reconocido por Portugal el 29 de agosto de 1825. En 1871 había unido la Banda Oriental con Brasil, que se sublevó en 1825 y cuya independencia fue reconocida en 1828.

La Constitución brasileña fue proclamada en 1824. Dom Pedro, habiendo heredado la corona de Portugal en 1826, la cedió a su hija Doña María. Abdicó la corona de Brasil el 7 de abril de 1831, en favor de su hijo Don Pedro II, entonces de cinco años y bajo cuyo nombre gobernó una regencia hasta el 23 de julio de 1840. Fue una época convulsa, no sólo por las luchas parlamentarias, sino por movimientos separatistas que no amainaron hasta 1849.

La rivalidad política entre conservadores y liberales fue a veces muy viva, bajo el reinado de Don Pedro; dio lugar a frecuentes crisis ministeriales. El emperador siempre ejerció su influencia en la dirección del desarrollo de la instrucción pública y el progreso económico. A partir de 1866 se tomaron medidas progresivas de emancipación a favor de los esclavos (leyes de 26 de septiembre de 1871 y





*La explotación de maderas tropicales en Brasil*

*Atlas Miller (detalle)*

*Obra de Lopo Homem [Pedro y Jorge Reinel, António de Holanda], [Portugal], 1519.*

*Manuscrito iluminado sobre vitela, 41,5 x 59 cm y 61 x 118 cm  
BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE D-26179 (RES), f.  
5*

© Biblioteca Nacional de Francia

Las miniaturas dibujadas tierra adentro sugieren las etapas de la explotación de las maderas tropicales. Durante las primeras tres décadas de exploraciones (1500-1530), los portugueses no colonizaron Brasil y confiaron en el trabajo de los indígenas para obtener madera frente a los productos europeos (espejos, cinceles, hachas, etc.). Una larga leyenda colocada en la parte superior izquierda da la medida del asombro de los europeos ante la extrañeza del nuevo mundo: "Los habitantes de piel oscura son salvajes, muy crueles y se alimentan de carne humana. En este país viven loros multicolores, innumerables otras aves, fieras. Allí crece en gran cantidad el árbol llamado brasil, que se usa como colorante para teñir de rojo las telas".

### **Una sociedad caníbal**

El sistema social no jerárquico de los indios, en el que todos los bienes estaban dados y que no daba sentido a la acumulación de riquezas, la ausencia de la noción del pecado, de la redención y por tanto la inexistencia de derechos y deberes, también perturbaron la mente de los comentaristas. Junto a los que alababan su virtud e inocencia, otros se preguntaban cómo sin "fe, rey o ley" podían sobrevivir los indios. Un europeo que se vuelve salvaje más rápido de lo que un indio se vuelve civilizado, ¿no había también un riesgo de regresión para la sociedad?





*Brasil*

*Mapa del Atlántico (detalle)*

*Pierre de Vaulx, [El Havre], 1613.*

*Manuscrito iluminado sobre pergamino, 68,5 x 96 cm*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE SH ARCH-6 (RES)*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

La presencia de escudos con las armas de Francia en el norte de Brasil y en Florida en este mapa puede explicarse por los esfuerzos de Francia, a principios del siglo XVII, por reconquistar tierras en América.







*Cuando los caníbales cocinan*

*Mapa de Brasil (detalle)*

*Jacques de Vau de Claye, Dieppe, 1579.*

*Manuscrito iluminado sobre pergamino, 45 x 59 cm*

*BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE D-13871 (RES)*

En el centro de un recinto delimitado por un arco de círculo, el cartógrafo representó escenas de la vida de los indígenas de Brasil, entre las que destacan las curiosas y crueles escenas de canibalismo y "boucan", término que dio a la palabra "fumar". ", para ahumar la carne. Hombres y mujeres cocinan un cuerpo humano desmembrado. El texto explica la escena: "es a modo de rejilla que hacen madera plantada por cuatro tridentes y asan a sus prisioneros y se los comen y los llaman boucan".

Finalmente, los americanos eran caníbales y seguidores de la tortura, cuya crueldad podía resultar diabólica, especialmente en Canadá. Colón no lo creería hasta que, en 1493, sus hombres encontraron la pierna de un hombre cocinándose en una olla en una choza.

Posteriormente, Verrazano fue devorado ante los ojos de su tripulación y la mayoría de los mapas y obras relativas a Brasil representan estos ritos caníbales, con gran riqueza de detalles, sobre todo en Théodore de Bry. Los prisioneros engordados eran asesinados con un garrote, luego sus miembros, cortados en pedazos, eran cocinados por las mujeres en vasijas de barro con maíz y agua. Comiéndolos, los vencedores se apropiaban de la fuerza de los vencidos. No es seguro que la parrilla que figura en una serie de imágenes y en la que vemos miembros humanos puestos a "humar", haya sido realmente utilizada.

*Indios brasileños en París*

*Retrato natural de bárbaros traídos a Francia desde el país de Topinambous*



*Joachim du Vriert y Pierre Firens, París, 1613, grabado.*

*BnF, Departamento de Grabado y Fotografía, QB-1 (1613)-FOL, f. 161*

*© Biblioteca Nacional de Francia*

Los grabados los muestran vestidos al estilo europeo pero con plumas, la piel de la cara incrustada con piedras y sosteniendo sus fetiches de campanas en las manos.

oro de brasil  
Atlas Miller (detalle de Florida y Brasil)





Obra de Lopo Homem [Pedro y Jorge Reinel, António de Holanda], [Portugal], 1519.

Manuscrito iluminado sobre vitela, 41,5 x 59 cm y 61 x 118 cm  
BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE D-26179 (RES), f. 6

Los mapas de América del Miller Atlas ofrecen una rica iconografía de la fauna, la flora y los nativos de esta región del mundo desconocida hasta hace poco tiempo. En el norte de Brasil, un grupo de indios casi desnudos realizan diversas actividades en un entorno

forestal. Mientras uno caza con arco, otros cavan la tierra en busca del metal precioso con el que harán sus adornos: muñequeras o brazaletes, aretes. Estas joyas atraieron la codicia de los conquistadores españoles. Un cartucho especifica así debajo de los caracteres "en esta parte de las Indias Occidentales del rey de Castilla, se encuentra mineral de oro".



25 de septiembre de 1885) y completadas con la abolición total (ley de 13 de mayo de 1888); fue la condesa de Eu, hija del emperador y regente en ese momento, quien sancionó esta ley.

### **La república.**

Desde el punto de vista externo, el gobierno de Don Pedro II tuvo que dirigir una larga y difícil guerra contra el Paraguay; estuvo aliado con la República Argentina y Uruguay, pero la parte principal es suya (1865-1870). Las ideas republicanas progresaron rápidamente en Brasil, especialmente a partir de 1887. El Emperador no tenía hijos; su hija mayor, la princesa Isabel, y su yerno, el conde de Eu, estaban muy mal vistos por los liberales. En el ejército y en la marina había muchos republicanos. El 15 de noviembre de 1889, el mariscal Deodoro da Fonseca proclamó la república, que fue reconocida sin dificultad. El Mariscal constituyó un gobierno provisional, que estableció el matrimonio civil, la libertad de prensa, la separación de Iglesia y Estado. Elegida el 15 de septiembre de 1890, la Asamblea Constituyente votó la constitución el 22 de febrero de 1891 y eligió al Mariscal Presidente de la República de los Estados Unidos de Brasil. Estalló un conflicto entre él y el congreso; el 4 de noviembre pronunció la disolución del congreso, pero el 23 de noviembre la flota, comandada por el almirante Custodio de Mello, lo obligó a abdicar. El vicepresidente, Mariscal Floriano-Peixoto, asumió la presidencia (25 de noviembre). En septiembre de 1893, el almirante Custodio de Mello se rebeló contra el presidente, a quien acusó de ejercer la dictadura con el apoyo del ejército. La flota sublevada, que pasó en el mes de noviembre al mando del almirante Saldanha de Gama, bloqueó Río; pero tuvo que someterse en abril de 1894. En Rio Grande do Sul, la guerra civil duró hasta 1895.

Elegido presidente el 1 de marzo de 1894, el Dr. Prudente de Moraes asumió el poder el 15 de noviembre. Su gobierno hizo reconocer por Inglaterra los derechos de Brasil sobre la isla de Trinidad (1895-1896), y concluyó con Francia un tratado sometiendo a arbitraje la cuestión de los guyaneses en disputa (15 de abril de 1897). Sofocó una revuelta encabezada por un supuesto profeta en la

provincia de Bahía (1897). Poco después, fue amenazado por una conspiración que no cobró otra víctima que el Ministro de la Guerra, el Mariscal Bettencourt. El 1 de marzo de 1898, Campos Salles fue elegido presidente para asumir el cargo el 15 de noviembre, Rosa e Silva fue elegida vicepresidenta.

### **El comienzo del siglo XX.**

Gracias a su entendimiento con sus vecinos, o a laudos arbitrales que le han sido favorables, Brasil ha aumentado singularmente su territorio, cuya superficie se ha incrementado a 8.361.350 kilómetros cuadrados, es decir quince o dieciséis veces la de Francia; pero la población es, a principios del siglo XX, de 20 millones como máximo, o sea sólo 5,4 por kilómetro cuadrado. Si por el Noreste su frontera se extiende desde fines del año 1900 hasta el río Oyapock y el Tumuc-Humac, vagas lomas que la separan de la Guayana Francesa, si por el lado de la Guayana Holandesa y de la Guayana Inglesa Oriental, sus límites también pueden considerarse como definitivos a partir de esa época, en cambio no es lo mismo en la parte más septentrional de la frontera.

Del lado venezolano, la comisión brasileña que funcionó de 1879 a 1881 trazó completamente la línea fronteriza desde el monte Roraima hasta la Piedra del Cocuy, donde Venezuela, Colombia y Brasil son tierra firme. Al oeste, en toda la extensión de su territorio limítrofe, Colombia y Perú se encuentran en conflicto con su poderoso vecino, que también estaba en conflicto con Bolivia por el territorio de Acre; un compromiso resolvió esta cuestión en 1903 y asignó la frontera conocida a los dos Estados al curso superior del Río Aquirí. Por ésta y por otras convenciones anteriores, Brasil ha llegado a poseer, del lado de Bolivia, Paraguay, la República Argentina y Uruguay, una frontera claramente marcada.

Una convención firmada en mayo de 1906 entre la República de Brasil y el Reino de los Países Bajos determinó la frontera de la Guayana Holandesa del lado brasileño; en adelante estará formado por la divisoria de aguas de la cadena Tumuc-Humac, desde la fron-



tera de la Guayana Francesa hasta la de la Guayana Inglesa.

A partir del año 1900, Brasil continuó desarrollando sus instituciones liberales y su prosperidad bajo el gobierno del presidente Rodriguès Alvès, a quien sucedió el 15 de noviembre de 1906 Alfonso Penna. Dentro hay que mencionar la revisión del sistema electoral, que se decidió en 1905, y que presidió la renovación trienal, en enero de 1906, de la Cámara de Diputados y de un tercio del Senado. Según los términos de la nueva legislación, que aplica el sistema de listas acumulativas, el país está dividido en grandes distritos electorales de cinco diputados, lo que garantiza una quinta parte de representación para las minorías. Esta concesión restableció el orden en el país, turbado por un intento de pronunciamiento en noviembre de 1904, y que había tenido que mantenerse durante varios meses bajo estado de sitio. Permitió el ingreso a la Cámara de nuevos elementos, no subordinados a las oligarquías de los Estados; y el nuevo presidente, Affonso Penna, fue nombrado tras un acuerdo dirigido contra São-Paulo, que hasta entonces había proporcionado a la república todos sus presidentes, incluido Rodriguès Alvès. El ex presidente, en septiembre de 1905, había hecho promulgar además una amnistía a favor del senador coronel Lauro Sodré y los coautores de la sedición de noviembre de 1904, y liberó a todos los presos políticos. Un nuevo movimiento insurreccional, que había estal-

lado en 1906 en el estado de Matto Grosso, bajo la dirección del ex presidente del estado, el coronel Generoso Ponce, fue reprimido con bastante rapidez.

Desde el punto de vista externo, es necesario recordar el esfuerzo realizado en junio de 1905 por el gobierno brasileño para ocupar efectivamente la cuenca del Oyapok y la región de Counani, que el laudo arbitral de Suiza había atribuido a Brasil. En 1906, una violación de territorio por parte de los marineros de un cañonero alemán, el Panther, en Itajaby, provocó las más fuertes quejas del gobierno de Rodríguez Alvès, y Alemania tuvo que dar plena satisfacción.

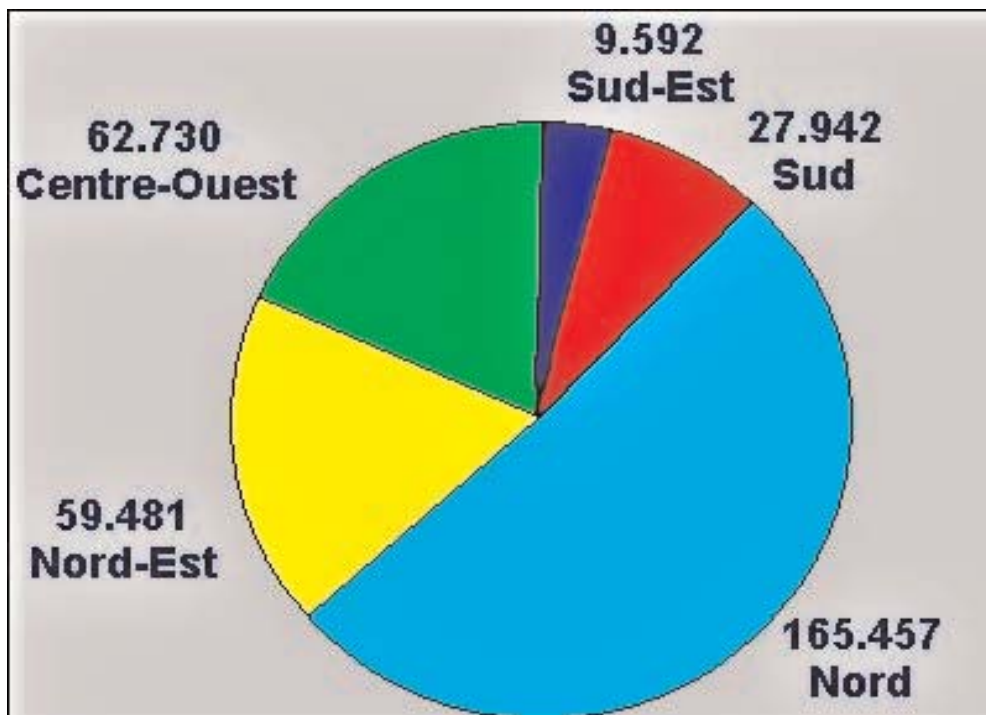
Durante estos años, desde el punto de vista económico, Brasil sufrió una grave crisis debido a la baja de los precios del café. El gobierno tuvo la sensatez de oponerse a todas las medidas encaminadas a provocar un aumento artificial de los precios, y de señalar sobre todo como remedios a la situación la sólida organización del crédito agrícola y las operaciones de warrants sobre el café.

État	Population autochtone
<a href="#">Amazonas</a>	89 529
<a href="#">Mato Grosso do Sul</a>	42 259
<a href="#">Roraima</a>	37 025
<a href="#">Pernambuco</a>	19 950
<a href="#">Mato Grosso</a>	17 329
<a href="#">Pará</a>	15 715
<a href="#">Maranhão</a>	14 271
<a href="#">Rio Grande do Sul</a>	13 354
<a href="#">Bahia</a>	8 561
<a href="#">Paraná</a>	7 921
<a href="#">Paraíba</a>	6 902
<a href="#">Santa Catarina</a>	6 667
<a href="#">Tocantins</a>	6 360
<a href="#">Minas Gerais</a>	6 200
<a href="#">Acre</a>	6 610
<a href="#">Rondônia</a>	5 573
<a href="#">Amapá</a>	5 095
<a href="#">Alagoas</a>	4 917
<a href="#">Ceará</a>	4 650
<a href="#">São Paulo</a>	1 774
<a href="#">Espírito Santo</a>	1 347
<a href="#">Rio de Janeiro</a>	271
<a href="#">Sergipe</a>	230
<a href="#">Goiás</a>	142
<b>TOTAL</b>	<b>325 652</b>

Brasil es un país multirracial y multiétnico. El pueblo brasileño está compuesto por tres grandes grupos étnicos: europeos, africanos y amerindios (llamados "indios"). Por eso distinguimos entre blancos, negros e indios. Pero los grupos se han mezclado a lo largo de la historia. El censo de 1990 indicó 40% blancos, 50% mestizos, 8% negros y 2% otras minorías (incluido 0,1% amerindios). De hecho, la realidad es mucho más compleja de lo que estos porcentajes harían creer, porque los brasileños distinguen entre varios tipos de Métis: el Caboclo o Mameluco (mezcla de Blanco + Indio), el Mulato (mezcla de Blanco + Negro), el Cafuzo (mezcla de Indio + Negro).

Y el mestizaje continúa, con los brasileños distinguiendo decenas de tipos. A partir de 1908 llegó a Brasil una gran cantidad de inmigrantes japoneses. Como resultado de los movimientos migratorios, las comunidades japonesas ahora se destacan de otros grupos de la población brasileña; por ejemplo, empezamos a identificar a los Amarelos ("amarillos") y especialmente a los Ainocôs (para inmigrantes japoneses), los Nisséis (primera generación de hijos de inmigrantes japoneses nacidos en Brasil) y los Sanséis (primera generación de nietos de inmigrantes japoneses nacidos en Brasil).

Los brasileños usan en portugués la palabra cor ("color") en lugar de



raça ("raza"); otros términos utilizados son braca (de origen europeo blanco), preta ("negro") y parda ("sangre mezclada"). Estas distinciones no se basan en criterios de clasificación científica, sino en la simple apariencia física. Además, las distinciones son "flexibles", ya que alguien considerado "negro de piel clara" en Europa o América del Norte podría ser percibido como "blanco" en Brasil. En resumen, la clasificación a menudo sigue siendo una cuestión de percepción estrictamente individual. En suma, es casi imposible describir el físico de un "típico brasileño", ya que puede tener piel aceitunada y cabello negro rizado, piel morena oscura y cabello pelirrojo, cabello rubio y ojos azules, etc.

Es por eso que en Brasil la palabra pardo ("gris") se mantiene administrativamente para designar a todos los Métis y se relaciona con el color de la mayoría de la población, es decir, la mezcla que resulta de las tres "razas originales" (indian, blanco y negro); el mismo término excluye de las clasificaciones oficiales todas las demás palabras que se refieren a la mezcla de razas, ya sea mulato, mameluco o caboclo y cafuso. En el censo de 1990, el Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística (Instituto Brasileño de Geografía y Estadística) había identificado más de 100 matices de rasgos fisiológicos que los encuestados se atribuían a sí mismos personajes, con el objetivo de alejarse al máximo del color negro.

Para simplificar un poco el retrato de la distribución étnica de la población, los negros y los métis viven generalmente en las antiguas áreas de plantaciones donde la esclavitud había concentrado a los africanos: las regiones del Nordeste (en particular en Pernambuco y Bahía), d parte del Sudeste, especialmente en Río de Janeiro, Estado de Minas Gerais y Estado de Sao Paulo. En cambio, en los estados del sur donde la actividad dominante de la ganadería requería muy poca mano de obra, hay muy pocos negros: Rio Grande do Sul, Paraná, Santa Catarina, etc. Hay poblaciones blancas y mestizas.

Aunque la mayoría de los brasileños son descendientes de portugueses o africanos, o ambos, se pueden observar varias otras corrientes importantes de inmigración que han ayudado a construir la población de Brasil. Hay comunidades italianas, libanesas, alemanas, húngaras, polacas, rusas, irlandesas, escocesas, holandesas, japonesas, etc.

Desafortunadamente, los estereotipos raciales son comunes en Brasil y parece establecido un orden jerárquico entre los colores de piel entre blancos, mestizos y negros. Los negros son vistos como "inferiores" a los de color y los blancos son vistos como "superiores"; entre los dos, toda la gama infinita de la paleta de colores.



# Les langues amérindiennes du Brésil

## As línguas ameríndias do Brasil

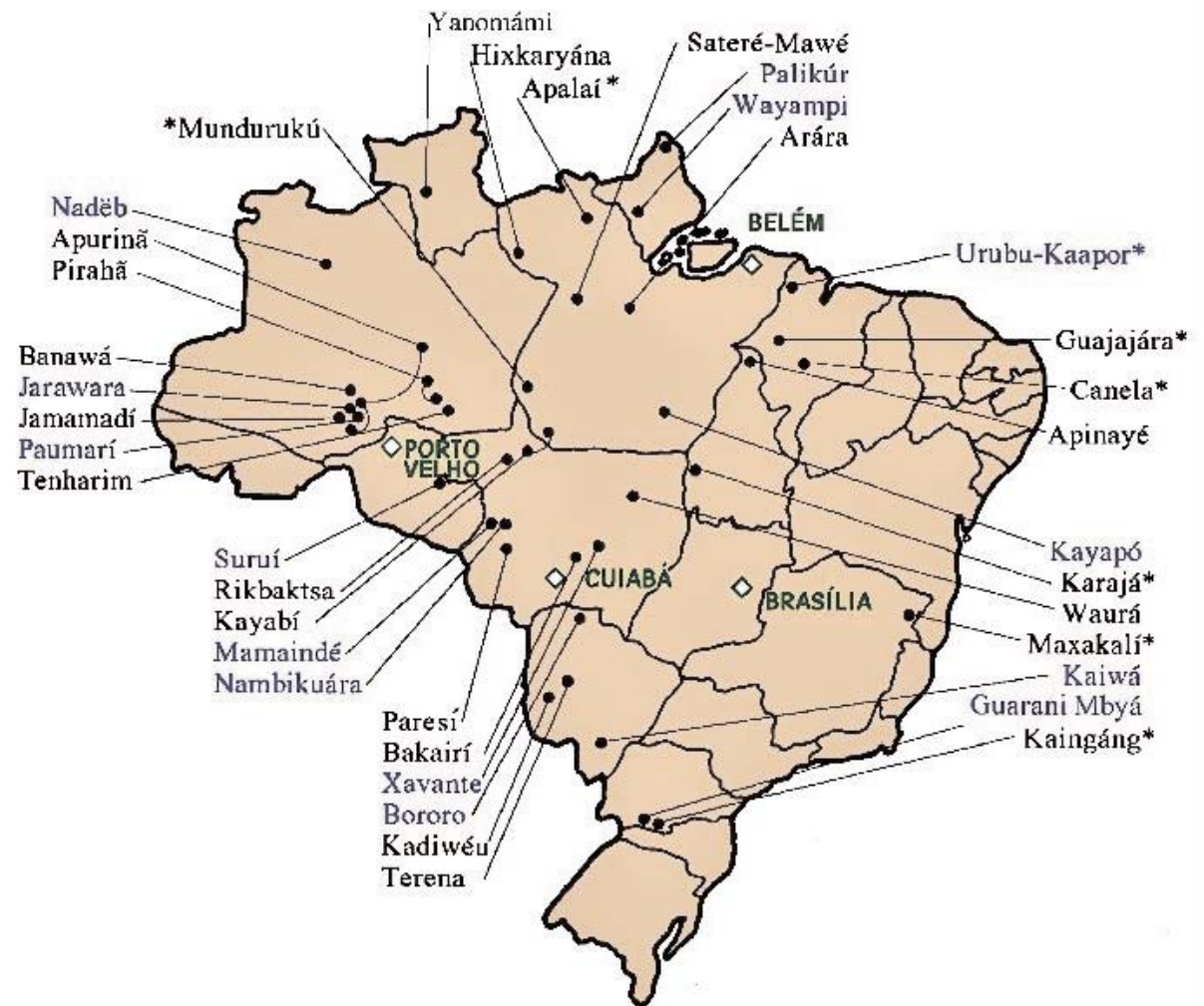
Si prácticamente todos los blancos están alfabetizados, no ocurre lo mismo con los mestizos (15% a 31% analfabetos) y los negros (45% analfabetos); actualmente, un 12% de los blancos ingresan a la universidad frente a apenas un 1% de los negros. Ciertamente, la discriminación racial no siempre se demuestra formalmente, pero las desigualdades raciales persisten. Parece que la educación reproduce un "modelo racista de sociedad", particularmente a expensas de los afrobrasileños.

La población indígena de Brasil alcanza oficialmente la cifra de 352.652 individuos. Este número debería ser mayor, ya que tiende a aumentar debido a la tasa de natalidad más alta que el promedio nacional. Constituyen sólo el 0,2% de la población brasileña. Cerca del 60% de los indígenas brasileños viven en la región conocida como la "Amazonia legal", pero hay grupos indígenas en casi todos los estados de la federación, con excepción de los de Rio Grande do Norte, Piauí y Distrito Federal. Las "reservas indígenas" se extienden en Brasil sobre 946.452 km<sup>2</sup>, lo que corresponde a aproximadamente el 11,2% del territorio nacional.

### Idiomas nativos americanos

Esta población se divide en unas 215 etnias que hablan unas 170 lenguas diferentes. Desde el punto de vista lingüístico, se pueden distinguir dos categorías de familias lingüísticas: por un lado, la familia tupí-guaraní, por otro lado, las familias aruak, arawak, caribe (karibe), tukano y yanomami; también hay muchos otros idiomas cuya pertenencia no ha sido definida. La mayoría de los aproximadamente 170 idiomas están al borde de la extinción. De hecho, la gran mayoría de ellos tienen menos de 1000 hablantes, si no unos cientos o incluso unas pocas docenas de hablantes. Los únicos idiomas hablados por más de 5000 hablantes son:

- Familia Tupí-Guaraní: Chiripá (4900 hablantes); Guajajára (10.000 hablantes); Guaraní (5.000 hablantes), Kaiwá (15.000 hablantes);
- familia macro-ge: kaingáng (18.000 hablantes); tapacua (8000 hablantes);
- Familia Arawak: Terena (15.000 hablantes);
- Familia Yanomam: Yanomámi (9000 hablantes);
- lengua aislada: ticuna (12.000 hablantes).



Es realmente muy poco de un total de alrededor de 170 idiomas. Pronto quedará sólo un pequeño número de estos idiomas. Se estima que en la actualidad 133 lenguas amerindias de Brasil están en vías de extinción.

Recordemos que el número de nativos ascendía a más de cinco millones antes de la llegada de los europeos. Cayeron a unos 150

000 durante la década de 1950 y hoy ascienden a 326 000. Al no ser autónomos, los nativos dependen enteramente del estado para su subsistencia; aculturados y sometidos al bilingüismo, viven dispersos, separados unos de otros y conservan su condición de nativos mantenidos. Considerados por muchos brasileños como "vagabundos", "vagos", "incapaces de trabajar", los nativos sirven solo como atracción para los turistas en busca de curiosidades. Es obvio que el desarrollo económico, el progreso y la unidad nacional del país pesan más que la supervivencia de estos "salvajes", muchos de los cuales solo esperan su liquidación. Afortunadamente, el gobierno ha reconocido los derechos de los pueblos indígenas en la Constitución.

La figura anterior muestra la "distribución regional" de las tierras indígenas. Por lo tanto, la mayoría de los aborígenes viven en el norte (165.457).

Unos 62.730 de ellos se concentran en el Centro-Oeste, cerca de 60.000 en el Nordeste (Nord-Est), 28.000 en el Sur y cerca de 10.000 en el Sud-Est (Sudeste). Los principales grupos indígenas brasileños se pueden clasificar de la siguiente manera, según su importancia demográfica: Tikuna, Tukano, Macuxi, Yanomami, Guajajara, Terena, Pankaruru, Kayapó, Kaingang, Guarani, Xavante, Xerente, Nambikwara, Munduruku, Mura y Sateré-Maué .

## **ECUADOR**

Antiguos habitantes.

La República del Ecuador ocupa el territorio del antiguo reino indio de los Quitus o antiguo pueblo de Quito, quienes tenían un cacique que ostentaba el título de Quitus. Habían construido en Cañar, en el cerro de Guaguasuma, un templo y allí sacrificaban niños todos los años para obtener una buena cosecha. Otros pueblos, los Yambava, los Latacunga, etc., se aliaron con ellos. Antes del año 1000, la nación Caras, quizás viniendo por mar del Perú, se había establecido en la costa de Guayaquil, huyendo, dice la tradición, de unos gigantes llamados Manta; subieron por el pequeño río Esmeraldas, y hacia el año 1000 se hicieron dueños de la región de Quito, que era más fértil que la costa. Ellos trajeron su propia civilización e impusieron a sus jefes designados bajo el nombre de Scyris, quienes reinaron sobre el país desde el año 1000 hasta el año 1475 había unos quince Scyris.

Los Caras-Quitus tenían un gobierno monárquico. Adoraban al Sol, sin pretender como los Incas ser sus descendientes; reglamentaban el año según los solsticios, y Quito era considerado lugar santo, porque está bajo el ecuador, en un punto, pues, donde dos veces al año el sol no da sombra. Vivían en casas; construyeron caminos de

enredadera y puentes; tenían armas de pedernal y bronce muy duro, cerámica, telas de algodón y lana; cortaron y esculpieron la esmeralda. Los quitus quemaban a sus muertos; los Cara los enterraron. Ambos contaban con pequeñas piezas de madera o piedra coloreadas y roscadas. Todavía podemos ver en Cañar los restos de una fortaleza de forma ovalada, de 38 m de largo, construida en piedra labrada. También los vemos en las inmediaciones de Ibarra. En el siglo XV, entraron en lucha con los Incas. Estos últimos tomaron la fortaleza de Tiojacas (1460), pero fueron derrotados en Mocha; luego vencieron en Hâtun-Taqui donde fue asesinado el último esciro (1475): el lago Jaguacocha, "-lago de sangre-", ha conservado la memoria de este acontecimiento. El Inca Huayna Capac, victorioso, se casó con la hija de Scyri, y el reino de Quito pasó a ser dependencia de su imperio. A su muerte, Huayna Capac legó el reino de Quito al hijo nacido de este matrimonio, a Atahualpa (1525) quien, tras una guerra civil, derrotó a Cañar, luego victorioso en Huamanchuco (1531), se convirtió en dueño del Perú, luego murió víctima de Pizarro.

Varios cientos de pueblos que hablaban unas cuarenta lenguas diferentes dependían de este estado, al que se hacía referencia como el país de Licán. Los caras-quitus hablaban una lengua cercana a la del quechua. Los Puritacus, los Cayambis, los Utaballus, los Caranquis, etc., al norte del reino de Quito, los Llatan-Cungas, los Purubas, los Cañar, los Zarza, etc., al sur, fueron las principales poblaciones sometidas o aliado a los Caras-Quitus. En la costa estaban los Hantas, los Huancavilcas, los Caras, los Tacams. En la llanura oriental vivían más de doscientas tribus menos avanzadas, que no estaban sujetas al reino; los Xiparos, los Zaparos, etc., que aún habitan estos parajes.

## **Explorando el ecuador**

Fue en el año 1531, cuando arribaron al país los primeros exploradores españoles, que el Ecuador entró en el terreno de la geografía positiva; pero sólo tuvimos una idea muy vaga de su configuración hasta mediados del siglo XVIII, cuando una expedición científica franco-española inició el estudio geográfico de las mesetas y algunas partes del talud marítimo. El resultado fue, además de importantes publicaciones de La Condamine y los hermanos Ulloa (1735-1745) (*Le Voyage des gémètres en Amérique du Sud*, texto en línea), el establecimiento por d'Anville, en 1730, de los llamados " tarjeta Maldonado".

Los viajes de de Humboldt en 1801, de Boussingault, de Moritz Wagner, de Reiss y Stübel, de Edouard André, del Dr. T. Wolf han contribuido de manera más o menos considerable a dar a conocer



mejor la geografía del país. Las del Dr. Wolf dieron como resultado el establecimiento de un mapa que representa de manera precisa las provincias marítimas y la cadena de los Andes ecuatorianos, es decir la zona más poblada de la república. Este mapa, publicado en 1892, era el mejor que aún teníamos a principios del siglo XX sobre el país, del cual aún no existía durante varias décadas ningún levantamiento preciso y del cual ciertas partes aún permanecían absolutamente desconocidas.

### **Conquista y colonización por los españoles.**

Pizarro había fundado Puerto Viejo (1531). Uno de sus lugartenientes, Benalcázar, salió de la costa, se apoderó de Quito (1533), que el general inca Ruminahui prendió fuego antes de huir. En 1538, Pizarro hizo un gobierno particular del antiguo reino de Quito que el pacificador del Perú, el gobernador Pedro de La Gasca, instituyó en audiencia de Quito, subdividido en nueve correjimientos y en gobiernos cuyo número era variable: todo el país formó la presidencia de Quito. Se habían fundado ciudades: Guayaquil y Loja ya en 1535 y 1546; luego Zamora (1549), Cuenca (1546), Ibarra (1597), etc. En el llano oriental se fundan Quéjos (1552), Baiza (1558), y los españoles se asientan entre los Macas, antiguos aliados de Atahualpa, pero la sublevación general de los Xiparos y Macas (1599) casi aniquila el poder español de este lado.

En 1540, Gonzalès Pizarro, con 340 españoles y 4000 indios, salió de Quito, cruzó la Cordillera por Pappalacta, sufrió mucho por las lluvias torrenciales, sin embargo bordeó el Napo en busca de la ciudad de Eldorado. Construyó un barco con gran dificultad después de fabricar herramientas con herraduras de caballos muertos; pero fue abandonado por Orellana, a quien había confiado este barco y tuvo que regresar a Quito con 80 españoles, enfrentando fatigas aún más duras. La presidencia de Quito estuvo adscrita al virreinato de Santa Fé al momento de su fundación (1718) y luego repuesta (1722) bajo la autoridad del virrey de Lima.

### **Emancipación y República del Ecuador.**

La presidencia de Quito no fue la primera en sacudir la autoridad española; algunos intentos de sublevación habían sido reprimidos (1809-1812). El general Sucre se apoderó de Guayaquil en octubre de 1820 y, victorioso en Riobamba, en Pichincha (22 de mayo de 1822), derrocó a las autoridades españolas. Ecuador se había unido en 1821 a la unión del Congreso de Cúcuta (El Rosario de Cúcuta en Colombia) Simón Bolívar, que venía de Bogotá, entró en Quito (1822) y, bajo su dictadura, el país pasó a formar parte de Colombia. Luego se dividió en tres departamentos: Quito, Guaya y Azuay. Habiendo invadido el país un ejército peruano, fue derrotado en

Tarqui por el general Sucre, lugarteniente de Bolívar (1828). Pero habiendo Venezuela roto la unión y negándose a enviar diputados a la Convención de Bogotá (1830), Ecuador siguió su ejemplo y, en el congreso de Riobamba (mayo de 1830), proclamó su independencia, bajo la presidencia del General Flores. Dos provincias colombianas que Ecuador había anexado (Pasto y Buenaventura) fueron reconquistadas casi sin lucha (1832). El general Flores permaneció dueño de la República del Ecuador hasta 1845; pero la guerra civil duró hasta 1836 (batalla de Miñarica, etc.); se reanudó después del destierro de Flores y, en 1850, el desorden llegó a ser tal que la república estuvo a punto de desmoronarse. Florès, que había intentado varias veces recuperar el poder, fue expulsado (1855). Los partidos liberales y conservadores, radicales, etc., se disputaban constantemente el poder, y la revolución se tenía como permanentemente.

La constitución, varias veces revisada y varias veces malinterpretada, fue rehecha el 31 de marzo de 1843 en Cuenca; esta constitución fue modificada a su vez en 1852, 1853, 1861, 1869, 1883, 1884, 1887. Las cuestiones de límites provocaron varias guerras. En 1859, el presidente del Perú, Castilla, tomó Guayaquil; pero los problemas en Perú lo obligaron a regresar a Lima. Habiendo recuperado los conservadores la ventaja en 1860, Florès, contentándose con el gobierno de Guayaquil, dejó la presidencia a su yerno, García Moreno. Éste soportó difíciles guerras contra la Nueva Granada (Colombia), pero emprendió varias reformas en su interior.

Los indios han protestado todavía a veces contra la dominación de los blancos y mestizos; un levantamiento en Riobamba (1872) fue reprimido por la fuerza. García Moreno consagró la república al "Sagrado Corazón" y fue asesinado en 1875. La pugna entre conservadores, liberales y radicales llevó entonces a la formación de tres gobiernos que, unidos en 1883, nombraron una convención que eligió al presidente Plácido Camano. Después de él vinieron Antonio Florès (1888-1892), Luis Cordero, que dimitió en 1895, Alfaro, bajo el cual se proclamó una nueva constitución el 12 de enero de 1897.

En medio de estas incesantes guerras civiles, la constitución del Ecuador fue muchas veces alterada; sin embargo, la de 1897 difiere poco de las anteriores, en particular la de 1884. El Presidente de la República es elegido por cuatro años. El poder legislativo pertenece a un congreso de dos Cámaras: el Senado, cuyos miembros (dos por provincia) son elegidos por cuatro años, y que es renovable por la mitad cada dos años; la Cámara de Diputados, elegida por dos años (1 diputado por cada 30.000 habitantes). Cualquier adulto, católico

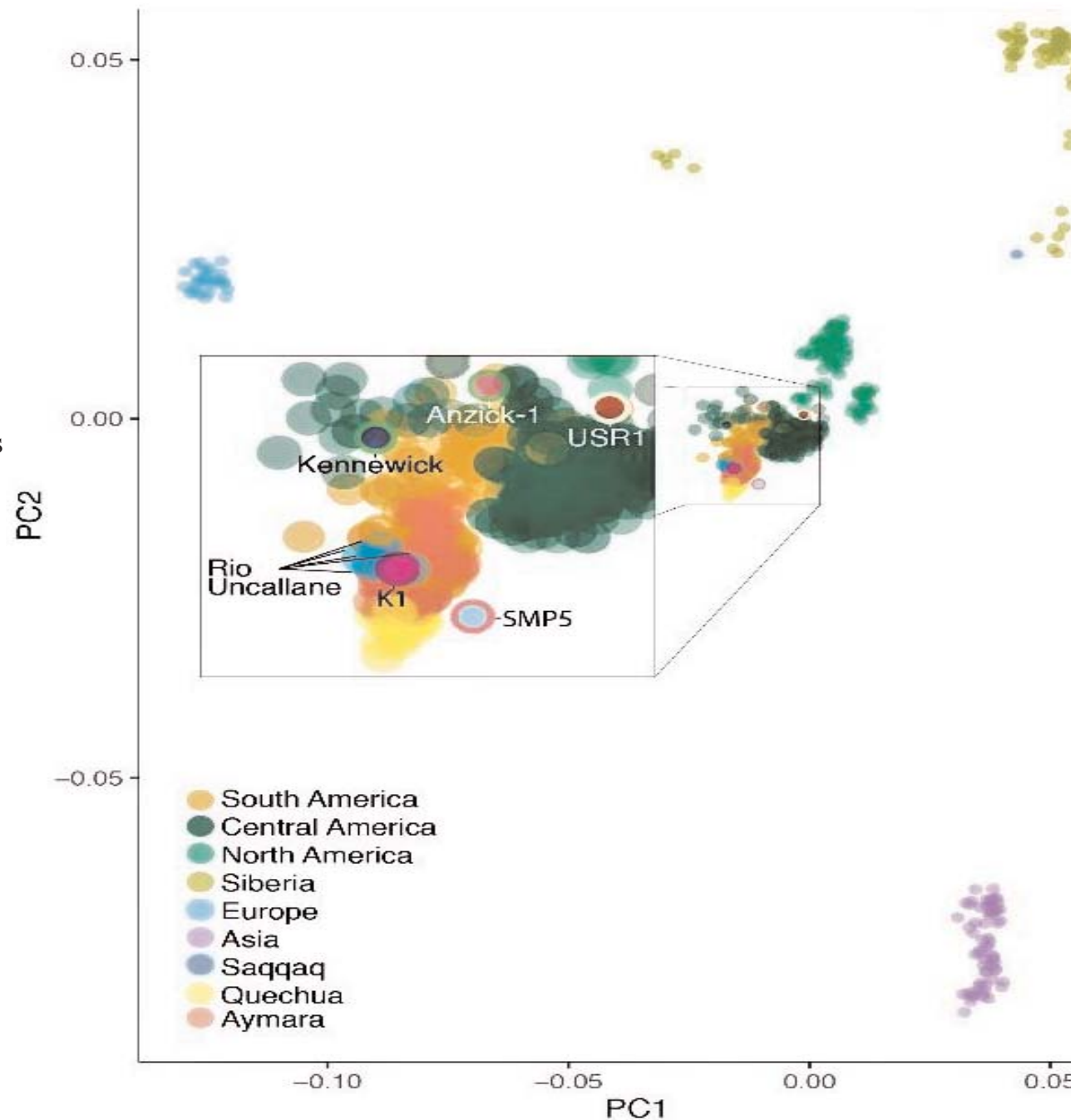
## La historia genética de los Andes

Los hombres llegaron a los Andes poco después de llegar a América del Sur. Los primeros vestigios de ocupación datan de hace 12.000 años, sin embargo la ocupación permanente de la región es de hace entre 9.500 y 9.000 años. La presión de selección debe haber sido alta debido a las duras condiciones ambientales. Los primeros contactos con los europeos provocaron muchos cambios sociales, económicos y de salud, lo que llevó a una reducción de la población nativa americana.

Los paleo-genetistas acaban de publicar un artículo titulado: La prehistoria genética del altiplano andino 7.000 años AP a través del contacto europeo. Secuenciaron el ADN de siete individuos antiguos de tres sitios arqueológicos diferentes: cinco de Río Uncallane fechados entre 1800 y 1400 años, uno de Kaillachuro (K1) fechado en 3800 años y el último de Soro Mik'aya Patjxa (SMP5) fechado 6800 años. Los autores también secuenciaron o genotiparon el genoma de dos poblaciones contemporáneas: 24 aymaras de Bolivia cerca del lago Titicaca a gran altura y 39 huilliche-pehuenche del sur de Chile. Todos estos individuos tienen menos del 5% de ascendencia no nativa americana.

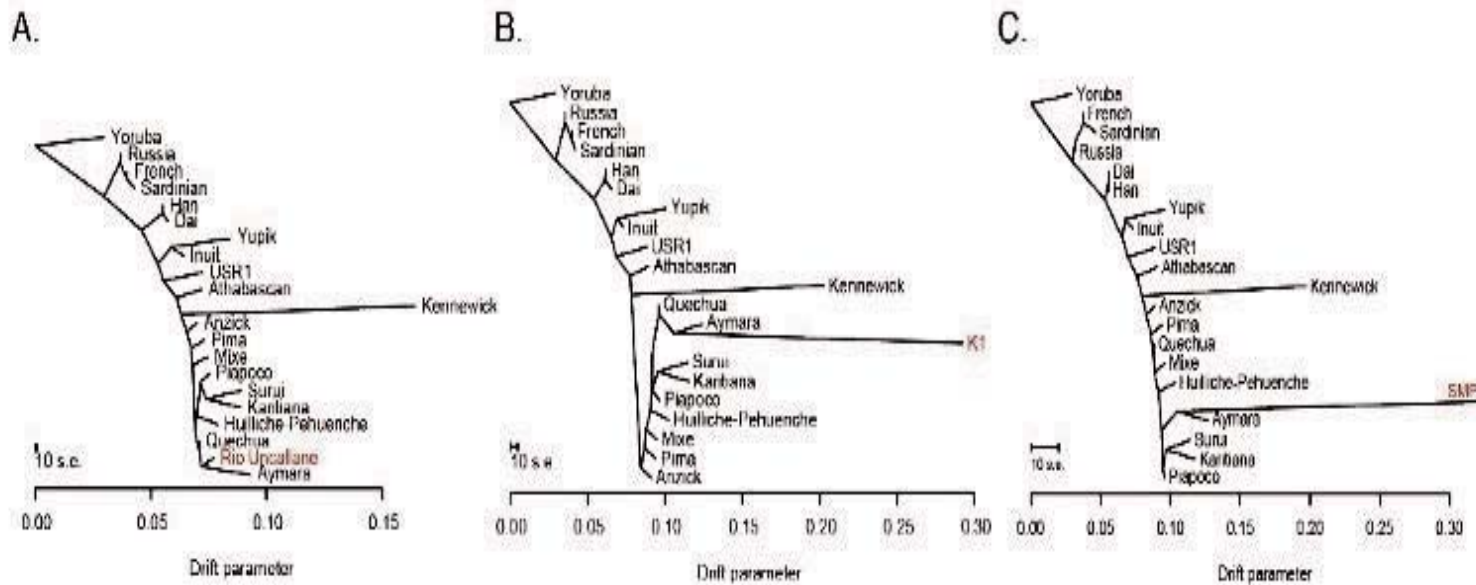
El estadístico  $f_3$  muestra que los 7 individuos antiguos de los Andes tienen más afinidad genética con los amerindios actuales y en particular los andinos, que con cualquier otra población. El análisis de componentes principales muestra que los individuos antiguos de Río Uncallane y Kaillachuro se agrupan con las poblaciones andi-

nas actuales. El individuo SMP5 más antiguo se encuentra cerca de la línea de separación entre los quechuas y los aymaras:





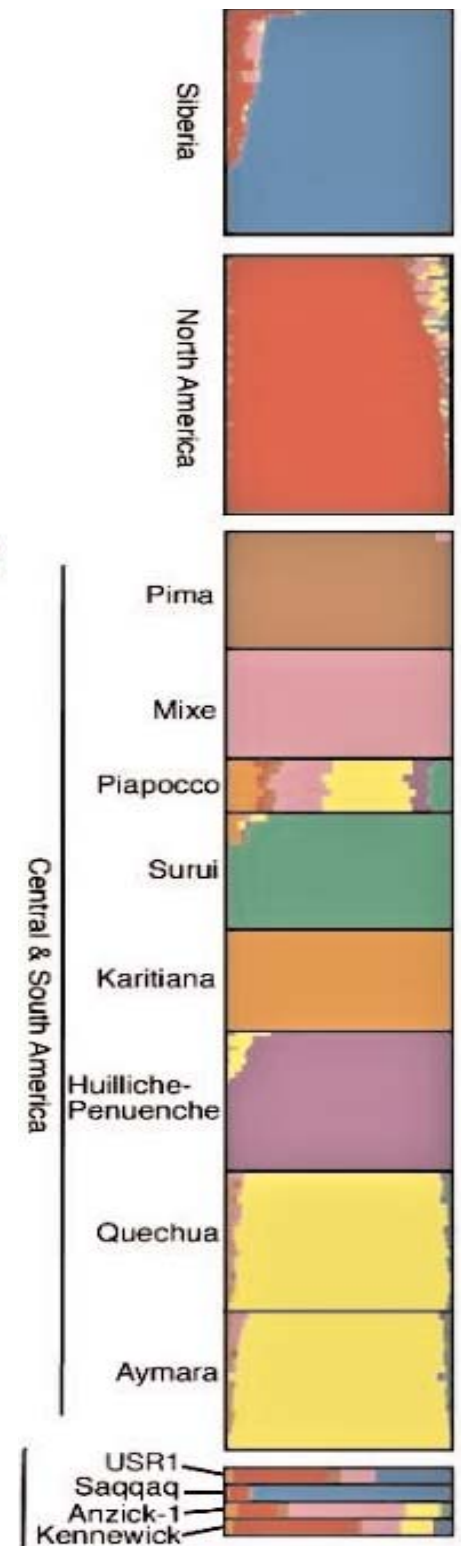
El análisis con el software TreeMix muestra además que los antiguos individuos se reagrupan con los aymaras de Bolivia:

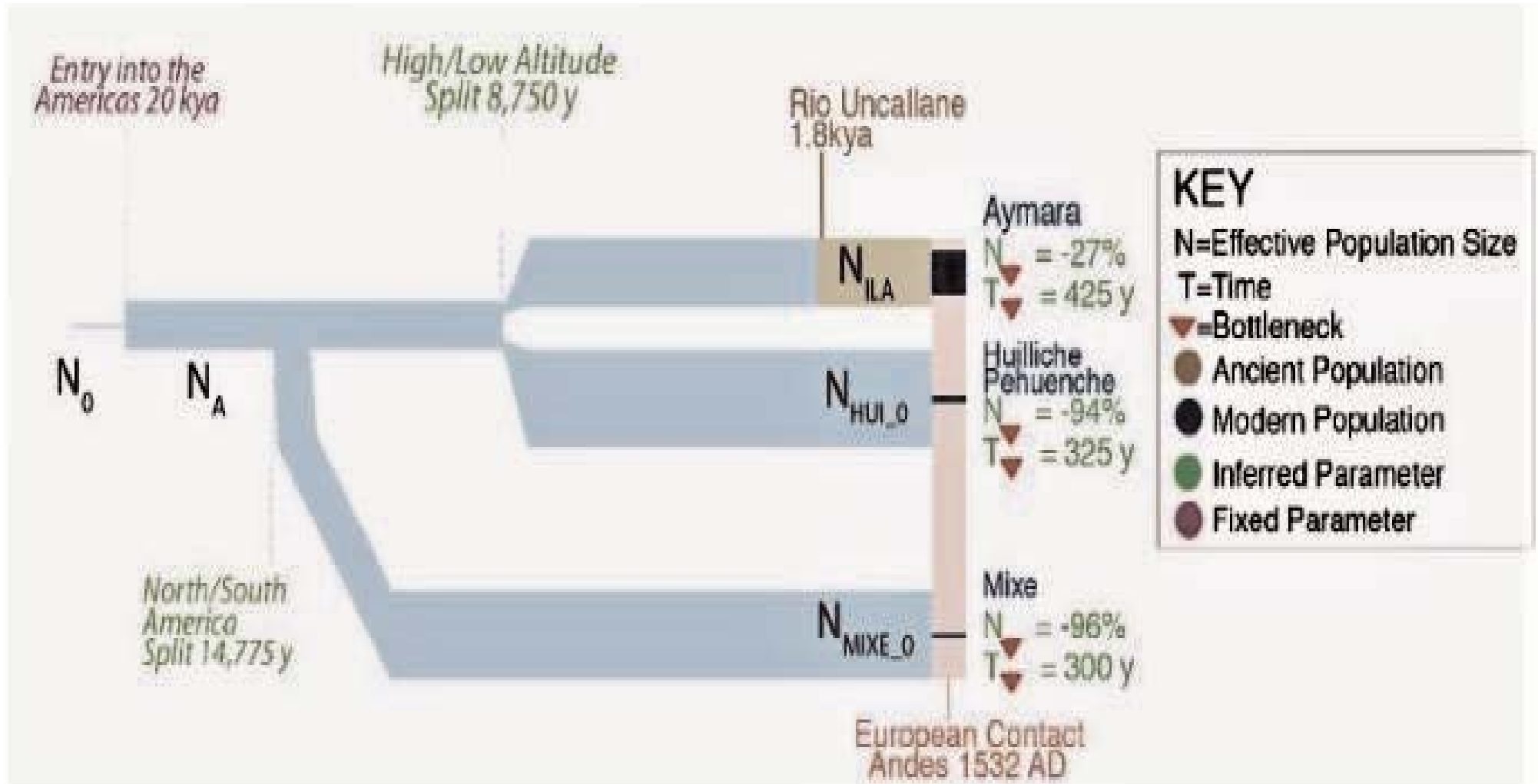


Finalmente, el análisis con el software ADMIXTURE muestra que los individuos viejos de Río Uncallane y Kaillachuro tienen un solo componente (amarillo) compartido por igual por quechuas y aimaras, mientras que el individuo más viejo (SMP5) tiene un segundo componente (azul) que se encuentra en Poblaciones siberianas: fig. derecha

El individuo USR1 de 12.000 años en Alaska, que se cree que pertenece a una población ancestral de todas las poblaciones sudamericanas, también tiene este componente azul, al igual que los individuos antiguos de América del Norte: Anzick-1, Saqqaq y Kennewick.

Luego, los autores utilizaron el método Fastsimcoal2 para generar un modelo demográfico.





Los resultados indican una separación entre las poblaciones de las tierras altas (aymara) y las de las tierras bajas (huilliche-pehuenche) en los Andes hace alrededor de 8750 años. También indican una reducción de la población altoandina de alrededor del 27% después del contacto con los europeos hace 425 años. Esta reducción es mucho mayor para las poblaciones de tierras bajas: 94 a 96%.

Luego, los autores estudiaron el impacto de la selección natural en las poblaciones andinas. Los resultados muestran que las poblaciones antiguas de gran altitud tienen una señal significativa para los genes MGAM vinculados a la digestión del almidón (influencia de la agricultura) y DST vinculados a una proteína citoesquelética activa en las células nerviosas y musculares. El horario de verano se ha relacionado con condiciones hipóxicas (bajos niveles de oxígeno en la sangre) y la salud cardiovascular. Además, aparecen dos señales ligadas a los genes CD83 ligado al virus vaccinia utilizado en particular en la vacunación de la viruela, e IL-36R ligado a la inflamación de la piel y también al virus vaccinia.



romano, capaz de leer y escribir, es elector.

La República del Ecuador fue, durante el año de 1906, escenario de graves desórdenes, que no cesaron hasta principios del mes de octubre. Su pretexto fue el regreso del ex presidente Plaza, quien en diciembre de 1905 intentó recuperar el poder de manos de su sucesor, Lizardo García, cuya popularidad era ciertamente mediocre entre los liberales de Ecuador. Habiendo causado esta tentativa disturbios en el país, otro ex presidente, Alfaro, -que se había dado a conocer al obtener en Ecuador la separación de la Iglesia y el Estado y al hacer decidir la expropiación de los bienes del clero-, intervino entonces en el nombre del partido de avanzada, y se procedió a la elección de una Asamblea Constituyente, instalada en Quito a principios de octubre de 1906, y por la cual fue elegido Presidente de la República por cuatro años.

## EL PERÚ

Perú precolombino.



Antes de la llegada de los europeos, el Perú formó un vasto imperio que, según la tradición peruana, tuvo como fundador y legislador al Inca Manco-Capac, hacia principios del siglo XII. Manco Capac fundó Cuzco y estableció allí su capital. El poder de los gobernantes incas era absoluto; ambos eran reyes y gobernantes espirituales.

Toda la tierra era propiedad del emperador, quien la distribuía entre los habitantes. Ya

a sus cincuenta años, sueña con repetir la hazaña de Hernán Cortés, un aristócrata de su región que subyugó al reino azteca, en lo que hoy es México. Une fuerzas con otro "conquistador" de su especie, Diego de Almagro. Juntos exploran la costa occidental de América del Sur.

A fuerza de sus descubrimientos obtienen el apoyo del Emperador Carlos V para la conquista del Imperio Inca, en el corazón de la cordillera de los Andes. Así desembarcaron en Tumbes, en el norte del Perú, al frente de 183 aventureros... y con 37 caballos. La pequeña tropa emprende el ascenso de la cordillera de los Andes, para encontrarse con el Inca, el soberano de estas montañas.

En el camino, Pizarro obtiene confirmación de la existencia de fabulosas minas de metales preciosos, oro y plata. El conquistador también se entera de que el Inca Atahualpa es el blanco de una rebelión encabezada por su propio hermano Huáscar. Juega con la rivalidad entre los dos hombres para imponer su mediación. Así invita a Atahualpa a visitarlo en la localidad de Cajamarca.

### Un crimen atroz

Cuando llega el Inca con su séquito, el capellán español le insta a convertirse y le entrega la Biblia. El Inca la rechaza. El capellán, entonces, se vuelve hacia su líder y le dice: "Te absuelvo" (implicado: por todos los crímenes que vas a cometer). A esta señal, los jinetes escondidos detrás de las casas masacran a los indios con cañones y arcabuces. Varios miles sucumben.

El Inca solía decir: "En este reino, ningún pájaro vuela, ninguna hoja se mueve, si tal no es mi voluntad". Al español no le importa y se apodera de Atahualpa.

El prisionero le promete un fabuloso rescate contra la promesa de vida. Así, durante meses, los súbditos del Inca llevaron caravanas cargadas de



Mort de l'Inca Atahualpa, le 29 août 1533

metales preciosos a Pizarro. En total el equivalente a 4.600.000 ducados españoles. Para complacer a su verdugo, el Inca, desde su celda, también ordena ejecutar a su rival Huáscar y es bautizado...

Pero a Pizarro no le importan estas demostraciones de buena voluntad. Habiendo obtenido el rescate que quería, llevó al Inca a juicio. Al final de un juicio obviamente injusto, el prisionero es condenado a ser quemado vivo.

Por una singular medida de clemencia, Pizarro se contenta con que lo agarroten en su celda el 29 de agosto de 1533. El emperador Carlos V condenará enérgicamente este crimen pero no podrá cambiar nada al respecto.

Era el final del Imperio Inca que dominó los Andes durante algunas décadas y desarrolló una civilización original, basada en el culto al sol y el cultivo de la papa.

La colonización española puede comenzar. Pronto, no tarda en discutir con sus compañeros de fortuna. Hizo ejecutar a Almagro, pero él mismo murió, asesinado por sus amigos el 26 de junio de 1541. En 1543, se fundó el virreinato del Perú, que gobernó toda la América del Sur española. Su capital es Lima, ciudad creada por Pizarro en la costa del Océano Pacífico.

Sobre las ruinas del Imperio Inca, nacieron en el siglo XIX los estados independientes de Perú, Ecuador y Bolivia. Sus orígenes dramáticos todavía les otorgan un destino lamentable en la actualidad.

España sacó del Perú una enorme cantidad de oro, plata y metales preciosos. El general argentino San Martín, que había derrocado la



dominación española en Chile, ocupó Lima en 1821 y proclamó la independencia del Perú, que se consolidó en 1824 con las victorias de Bolívar en Junín y de Sucre en Ayacucho. Pero este país, apenas libre e independiente de su metrópoli, se convirtió en escenario de disensiones internas que llevaron, en 1825, a su escisión en dos repúblicas separadas, la del Alto Perú, que tomó el nombre de Bolivia, y la del Bajo Perú. Perú, que conservó el nombre de República del Perú.

Perú Independiente.

El general Orbegoso, elegido presidente de la república en 1833, pidió ayuda contra una insurrección, en 1835, el general Santa Cruz, presidente de Bolivia, quien derrotó a los rebeldes en dos batallas y unió Perú y Bolivia en una confederación. El Perú formó, en esta confederación, de la cual Santa Cruz fue elegido protector, dos Estados separados, el Estado Peruano del Norte y el Estado Peruano del Sur. Atacada por Chile, la confederación perdió la batalla de Yungay en 1859. Santa Cruz vencida fue precipitadamente destituida del poder, y el Bajo Perú volvió a convertirse en una sola república, ya no unida a Bolivia.

El país prosperó de 1845 a 1851 bajo la presidencia del general Castilla, cuyo sucesor, el general Echenique (1851-1855), lo hizo caer nuevamente en la anarquía. Una revolución y victoria en Palma, cerca de Lima, en 1855 derrocó al gobierno de Echenique y reemplazó al general Castilla al frente de la república, quien, proclamado presidente nuevamente en 1858, promulgó una nueva constitución en 1860. Surgida la disputa en 1864 entre España y Perú, con motivo de reclamaciones pecuniarias que el gobierno peruano se negó a resolver, una escuadra española tomó posesión, en prenda, de las islas que suministran el guano; pero el gabinete de Madrid se declaró dispuesto a devolver esta prenda tan pronto como obtuviera la satisfacción exigida. Se lo concedió el vicepresidente Pezet (1863-1865) (28 de enero de 1865). Entonces, el coronel Prado se levantó, se alió con Chile e infligió graves pérdidas a la escuadra española que bombardeó el Callao (2 de mayo de 1866). El coronel Balta (1867-1872) favoreció las obras públicas y fue asesinado. Don Prado administró pacíficamente (1872-1876).

El coronel Prado (1876-1879) apoyó a Bolivia en su conflicto con Chile por los yacimientos salitreros de Antofagasta. Chile declara la guerra a los dos aliados (2 de abril de 1879), se apodera de la escuadra peruana, derrota al ejército peruano en Dolores. Prado huye. Pierola se apodera de la dictadura (23 de diciembre de 1879). Pero Chile derrotó a los aliados en Tacna (26 de mayo de 1880), equipó una fuerza expedicionaria que, victoriosa en Chorillos (13 de enero de 1881) y Miraflores (15 de enero), entró en Lima (17 de





guerriers incas



enero). Luego de un período de anarquía, el general Iglesias reorganizó el poder, firmó la paz (19 de octubre de 1883) y cedió a Chile, por el Tratado de Ancón (8 de marzo de 1884), el departamento de Tarapacá y la posesión provisional de Tacna y Arica. El General Cáceres se rebela, obtiene la presidencia (1886-1890). Los presidentes Bermúdez (1880-1894), Cáceres (1894-1895), derrocado por Pierola (1895-1900), el presidente Romana (1900) mantuvieron el orden y recuperaron paulatinamente el país arruinado por la Guerra del Pacífico.

Según los términos del Tratado de Ancón, que había puesto fin a la guerra del Perú con Chile, se había dispuesto que un voto popular debía decidir, en 1894, a cuál de los dos países debían pertenecer finalmente estas dos provincias; pero no se pudo acordar el modus operandi en el tiempo previsto, por lo que se aplazó la votación. El 16 de abril de 1898 se firmó en Santiago una convención, con miras a esta consulta popular; pero la Cámara de Diputados de Chile lo rechazó dos años después. El gobierno peruano consideró que sólo sus nacionales debían votar, mientras que Chile exigió el voto de todos los habitantes. El de los dos países a los que habían de recaer las dos provincias debía pagar a los otros 10 millones de soles (o 1 millón de libras esterlinas), que Chile, por convenio con Francia, consintió en aumentar a 14 millones de soles, con el objeto de de satisfacer los reclamos de los acreedores del Perú. De esta forma, si el plebiscito fuera a favor de Chile, el Perú no sólo perdería sus dos provincias, sino que quedaría privado de la compensación prevista por el Tratado de Ancón; la suspensión de relaciones diplomáticas entre los dos gobiernos fue la consecuencia de esta disputa.

Perú tenía al mismo tiempo otras dificultades fronterizas con Ecuador que fueron sometidas a un árbitro; con el Brasil, que se hicieron al Presidente de la República Argentina, no habiéndose llegado a un arreglo de otra manera antes de la fecha fijada del 12 de julio de 1905. Eran bosques inmensos. El presidente de la república, elegido en junio de 1904, fue José Pardo.

### **Lenguas peruanas**

Este país tiene más de 28 millones de habitantes cuyas lenguas suman un buen centenar. Los indígenas, descendientes de los Incas, representan aproximadamente el 45% de la población del Perú; son

esencialmente quechuas y aimaras. Casi el 37% de los habitantes provienen de un mestizaje entre amerindios y descendientes de europeos. Alrededor del 15% de los peruanos son de ascendencia europea (principalmente españoles). El 3% restante proviene de la inmigración (japoneses, chinos, noruegos, chilenos, etc.).

Entre los pueblos indígenas, hay más de sesenta comunidades diferentes repartidas tanto en la sierra como en la costa y la Amazonía. Los grupos indígenas más grandes son los pueblos de las montañas, los quechuas (en los Andes) y los aimaras (en el sur). La región amazónica es hogar de muchos pueblos y grupos etnolingüísticos, los cuales están muy dispersos geográficamente y cuyas poblaciones son mucho más pequeñas.

En cuanto a los idiomas, un 76% de la población habla español como lengua materna. Con excepción de ciertas lenguas de inmigrantes (japonés, portugués, noruego, etc.), las demás lenguas son de origen amerindio, sin embargo, la cantidad de lenguas indígenas peruanas es impresionante con cerca de un centenar, 72 grupos étnicos. y 14 familias lingüísticas (quechua, aru, arahuaca, jibaro, pano, tupi-guaraní, cahuapana, peba-yagua, huitoto, harakmbet, tacana, tucano, zaparo y un grupo sin clasificación lingüística). El quechua, con sus múltiples variantes, es hablado por 3,7 millones de personas: es el grupo lingüístico indígena más importante. El quechua no constituye una comunidad lingüística homogénea, ya que esta lengua se encuentra fragmentada en una veintena de variedades dialectales. Esta fragmentación dificulta la promoción y preservación de la cultura indígena, y más bien facilita su asimilación y extinción. Luego está el aimara (350.000 hablantes, sobre todo en los Andes) y sus variantes. Cabe señalar que alrededor de sesenta idiomas son hablados por un número muy pequeño de hablantes, a menudo por menos de 1000, a veces por menos de 100 o 20 personas. Esto significa que una gran cantidad de lenguas nativas peruanas están al borde de la extinción.



Groupe ethnique	Population	Pourcentage	Langue maternelle	Affiliation linguistique
Péruviens hispanophones	21 267 000	75,5 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Quechua Cuzco	1 900 000	6,7 %	quechua cusco	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Ayacucho	1 000 000	3,5 %	quechua ayacucho	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Puno	500 000	1,7 %	quechua de Puno	<a href="#">famille quechua</a>
Aymara du Centre	442 000	1,5 %	aymara du Centre	<a href="#">famille aymara</a>
Quechua Huaylas Ancash	336 330	1,1 %	quechua de Huaylla Ancash	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Apurimac	280 000	0,0 %	quechua apumirac ce l'Est	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua, Ancash Conchucos du Sud	260 000	0,0 %	quechua conchucos du Sud	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Ancash Conchucos du Nord	250 000	0,0 %	quechua conchucos d'Ancash du Nord	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Jauja Huancayo	250 000	0,0 %	quechua de Huaylla Wanca	<a href="#">famille quechua</a>
Aymara du Sud	213 000	0,0 %	aymara du Sud	<a href="#">famille aymara</a>
Péruviens noirs	137 000	0,0 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Japonais	131 000	0,0 %	japonais	<a href="#">famille japonaise</a>
Chinois cantonais	120 000	0,0 %	cantonais (yu)	<a href="#">famille sino-tibétaine</a>
Quechua, Ambo-Pasco	90 000	0,0 %	quechua ambo-pasco	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Margos Chaulan	83 400	0,0 %	quechua de Margos-Yarowilca-Lauricocha	<a href="#">famille quechua</a>
Chiliens	82 000	0,0 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Quechua Huancayo du Sud	78 000	0,0 %	quechua deHuaylla Wanca	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Huamalies	72 440	0,0 %	quechua de Huamalies-Dos de Mayo Huánuco	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Junín du Nord	60 000	0,0 %	quechua du Junín du Nord	<a href="#">famille quechua</a>
Afro-Péruviens	55 000	0,0 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Quechua Pachitea	50 000	0,0 %	quechua panao de Huanuco	<a href="#">famille quechua</a>
Aguaruna	41 000	0,0 %	aguaruna	<a href="#">famille jivaroane</a>
Quechua Huallaga	40 000	0,0 %	quechua huallaga huanuco	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Cajamarca	30 000	0,0 %	quechua cajamarca	<a href="#">famille quechua</a>
Chinocholo (Afro-Hispaniques)	27 000	0,0 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Zambo	27 000	0,0 %	espagnol	<a href="#">langue romane</a>
Shipibol	26 000	0,0 %	shipibo-conibo	<a href="#">famille panoane</a>
Quechua Pasco-Yanahuanca	21 000	0,0 %	quechua yanahuanca de Pasco	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Lambayeque	20 000	0,0 %	quechua de Lambayeque	<a href="#">famille quechua</a>
Quechua Arequipa	17 000	0,0 %	quechua arequipa-La Unión	<a href="#">famille quechua</a>
Ashéninka Campa	16 000	0,0 %	ashéninka pajonal	<a href="#">famille arawak</a>
Quechua Jungle	15 000	0,0 %	quechua de San Martin	<a href="#">famille quechua</a>

## ¿Quién pudo haber descubierto Machu Picchu?

percibido su significado", escribió en 1922.



¿Un arqueólogo? Nunca ! Hiram Bingham se enorgullece de ser un verdadero explorador, comprometido en una noble misión: encontrar la última ciudad ocupada por los incas, antes de que los conquistadores españoles derrocaran su imperio en el siglo XVI. El 24 de julio de 1911, en la selva del Perú, este exsoldado de 36 años dio en el blanco. Después de seis días de caminata, se le ofrece la ciudad perdida de Machu Picchu, -"la montaña vieja" en lengua quechua-. La vegetación se ha apoderado de

El 24 de julio de 1911, luego de una larga caminata por la selva peruana, el explorador estadounidense Hiram Bingham descubrió el santuario inca de Machu Picchu. Sus fotografías son objeto, a partir de 1913, de todo un número de National Geographic y Bingham se hace famoso. Sin embargo, teme ya en el momento de haber sido adelantado. "¿Machu Picchu descubierta un siglo antes? Bingham tenía razón: en 2008, Paolo Greer, explorador de la región del Cuzco y examinador incansable de los archivos peruanos, reveló que el primer descubridor fue precisamente el alemán Augusto Berns. como las décadas de 1860 y 1870 en la región del Cuzco, donde poseía un vasto terreno que incluía Machu Picchu, ¡claramente identificado en uno de sus mapas! Incluso consta en sus archivos que en 1887 obtuvo autorización del gobierno para explotar una huaca inca, que es decir un lugar sagrado. Probablemente Machu Picchu. Germán Herman Gohring. Con la posible excepción de un buscador de minas, nadie en Cuzco había visto las ruinas de Machu Picchu ni

las 172 construcciones que componen el conjunto y de las cien escaleras de granito que descienden en cascada por la ladera de la montaña. ¡Bingham tiene su grial!

Encaramado a una altitud de 2400 metros sobre el valle sagrado de Urubamba, a 120 kilómetros de Cuzco, Machu Picchu cubre una meseta de diez hectáreas. La ciudad sorprende con sus muros hechos de grandes piedras ensambladas sin argamasa, según una técnica bien dominada por los Incas. El sitio consta de unos 200 edificios y está dividido en dos partes: la parte alta y la parte baja de la ciudad. Hay terrazas destinadas a labores agrícolas. La ciudad estaba atravesada por canales de riego. para empezar, con estas inmensas terrazas (también llamadas andenes) destinadas al cultivo de papa o maíz, por ejemplo. La civilización Inca supo trabajar la tierra y hacerla fértil durante muchos años. Se ha dispuesto un jardín de plantas medicinales en el corazón de la viviendas de la ciudad, en las que encontramos en particular las esenciales hojas de coca



Cabe señalar que entre estas terrazas, algunas se utilizaron para luchar contra la erosión de la montaña.

Machu Picchu es testigo del poder y el ingenio del Imperio Inca. Construido sin el uso de mortero, herramientas de metal o ruedas, Machu Picchu se erige como una maravilla arqueológica del mundo antiguo. Construido hacia 1450, poco antes de la llegada de los españoles, para servir de lugar de descanso del emperador Pachacutec (1438-1471) y su familia, lejos del tumulto de la capital cuzqueña, habría albergado un máximo de 600 personas.

Debido a que el emperador es también un líder religioso (el hijo del Sol), la religión es inseparable de sus residencias y Machu Picchu se identifica con construcciones que se utilizaban para ritos religiosos.

Como prueba, su culto al sol con varios lugares que se han construido en su honor: la puerta del sol (Inti Punku), que domina la ciudad, o el templo del sol, en el corazón de Machu Picchu. porque el 21 de junio el sol da en una roca con tres escalones de cada lado que bajan, entonces aparece en el suelo una sombra que forma la chacana, la cruz andina. También se construyó un observatorio astronómico.

Su reportaje fotográfico, publicado por la revista National Geographic, daría notoriedad mundial a Machu Picchu y lo convertiría -en exceso- en el símbolo de la grandeza del Perú precolombino. Regresó a Estados Unidos con una idea fija: seducir a los inversores y financiar otras expediciones. Que sabe hacer. Ante el comité de investigación de la National Geographic Society (NGS), destaca el marco natural único en el que se despliegan estas ruinas. Están "en lo alto de una cornisa estrecha en el rincón más inaccesible de la parte más inaccesible de los Andes", dice con entusiasmo. Promete traer de vuelta "el oro de los Andes" y secretos milenarios. Misión cumplida: ¡la NGS y la Universidad de Yale le asignan 10.000 dólares cada una!

El aventurero realizará tres expediciones hasta 1915. En el

camino roba miles de artefactos que Yale tardará casi cien años en devolver a Perú. Sobre la base del trabajo de su equipo, los expertos difundirán la idea de que partes de Machu Picchu tienen 6.000 años, 1.000 más que Babilonia. ¡Qué equivocados estaban! Sabemos hoy que el sitio no fue ocupado hasta mediados del siglo XV. Menos de un siglo después de su fundación, una guerra civil desgarró a los incas. Los conquistadores españoles derriban su imperio, y el sitio, que no contiene nada de oro, ya no interesa a los conquistadores. No importa las aproximaciones, recuerda, ¡Bingham no es arqueólogo! -, la maravilla de los Andes le trajo gloria. Si Bingham no es el descubridor de Machu Picchu, fue sin embargo quien lo resaltó, en particular al liberarlo de la vegetación. Y así contribuyó al nacimiento de un mito.









## **BOLIVIA**

Bolivia, conocida antes de la independencia (1825) como Alto Perú, formaba parte del Imperio Inca antes de la llegada de los españoles. Estuvo habitada principalmente por poblaciones de lengua aymara que ocuparon la región vecina al lago Titicaca y todo el país al oeste de este lago, y de lengua quechua que ocuparon la parte oriental. Los Antis, súbditos de los Incas, estaban en la región de las sierras orientales hasta el actual lugar de Santa Cruz de la Sierra; las Charcas, en los valles del sureste. La gran llanura Subandina no estaba sujeta a los Incas; estaba habitado:

1° por numerosas poblaciones pampeanas, siendo las más conocidas hoy los Moxos en la cuenca del Mamoré y los Chiquitos en el sureste;

2° por los pueblos de lenguas guaraníes, los guarayos, los chiriguano; las frecuentes migraciones de estos nómadas hacen imposible decir exactamente el nombre, el número de las tribus y el país donde vivían.

El Alto Perú siguió la suerte del Imperio Inca; formó parte, bajo la dominación española, del virreinato del Perú. Desde el año de 1539, Pedro Anzures, lugarteniente de Pizarro, después de haber reducido por la fuerza a los Charcas, estableció en la antigua ciudad india de Chuquisaca una colonia española con el nombre de Ciudad de la Plata; pero prevaleció el antiguo nombre y hasta se le dio a la provincia el de Charcas. En 1545, el descubrimiento de una rica mina de plata por un esclavo, arriero de llamas, motivó la fundación por parte de Juan Villaroel y Diego Centeno de la Villa Imperial que los indios condenaron a explotar esta mina designada con el nombre de Potosí (pronunciado pototchi). , "la montaña". Tres años después de la derrota de Gonzalés Pizarro y del fin de la guerra civil, se funda la ciudad de Nuestra Señora de la Paz "Nuestra Señora de la Paz" por orden del Gobernador General Pedro de la Gasca, en memoria de la pacificación del Perú , sobre la ubicación de la ciudad india de Chuquiyapu, "-el campo de los granos de oro-". Se funda entonces Santa Cruz de la Sierra (1557) que, destruida por los indios, se restableció más al noroeste (1596); Ciudad de Oropesa (1572) que pronto tomó el nombre indígena del río Cochabamba, Tarija (1591), avanzada contra los indios de Tucumán. A mediados del siglo XVII los jesuitas penetraron en los llanos orientales y fundaron misiones entre los chiquitos y los moxos que prosperaron hasta su expulsión en 1767: Trinidad de Mojos fundada en 1687, San Javier en 1691, Exaltación de la Cruz en 1696, San Juan (que ha sido trasladado varias veces) en 1699, Santa Ana en 1705, etc.

En 1559 se había instituido en Charcas una audiencia real o tribunal superior; hasta 1765 extendió su jurisdicción no sólo al Alto Perú,

sino a todo el Plata. También los españoles designaban ordinariamente el Alto Perú con el nombre de audiencia de Charcas. Esta audiencia, dividida en las intendencias de La Paz, Chuquisaca, Cochabamba y Santa Cruz, fue separada del Perú en 1796 para formar parte del Virreinato de La Plata.

## **Exploración de Bolivia**

Descubierta casi en la misma fecha que el Perú, Bolivia interesó en un principio a los españoles sólo por sus ricas minas de plata, que de inmediato se convirtieron en objeto de una importantísima explotación; en cuanto a la exploración del país, no hubo preocupación al respecto, y fue solo después de la constitución de Bolivia como república independiente que la geografía del país realmente tomó forma. Previamente, casi solas, las Cartas Edificantes proporcionaron información valiosa sobre el estado general y sobre las antiguas poblaciones del país.

Alcide d'Orbigny de 1826 a 1833, Francis de Castelnau, Weddell, Tschudi (1837-1842), los hermanos Grandidier, Pissis, Wiener, etc. fueron, hacia mediados del siglo XIX, los principales exploradores de Bolivia, de los cuales los mapas de Ondarza (1842 a 1851) y Hugo Reck (1865) son los más exactos. Desde entonces, Musters, Minchin y Cilley determinaron las coordenadas astronómicas de muchas posiciones del país (1875), mientras viajeros, estudiosos, industriales, misioneros hicieron valiosos aportes al conocimiento de la hidrografía boliviana, que aún exploraban. (Coronel Pando, etc.) a principios del siglo XX. Pero en ese momento, todavía no había, en realidad, una encuesta precisa del país, y las encuestas aproximadas mismas estaban lejos de abarcar la mayor parte de él.

Fue en Chuquisaca donde comenzaron los movimientos insurreccionales del Perú. Habiendo la audiencia hecho sospechar al gobernador ante el pueblo, estalló un motín (25 de mayo de 1809) y el gobernador fue arrestado. Pero el general Goyoneche volvió a la ciudad (14 de diciembre de 1809). Tuvo que luchar contra la invasión de los argentinos dirigida por Balcarce (batallas de Cotagaña, de Suipacha, 1810, de Huaqui, 1811), y fue, en 1813, derrotado por otro ejército argentino comandado por Belgrano; pero Belgrano fue a su vez devuelto a Tucumán por el general Pizuela (batallas de Vilcapujio y Ayohuma, 1813). El Alto Perú permaneció sujeto al gobernador español del Perú, Olañeta, hasta después de la batalla de Ayacucho (diciembre de 1824). Olañeta habiendo podido llegar a un acuerdo con Bolívar, fue derrotado por su lugarteniente, el general Sucre, y herido mortalmente en Tumurla (1 de abril de 1825).

Un congreso, que se había reunido en Chuquisaca, proclamó la independencia del nuevo estado (6 de agosto de 1825), que comprendía el antiguo Alto Perú y el desierto de Atacama y al que el congreso dio, en agradecimiento a Bolívar, el nombre de Bolivia. (11 de agosto de 1825).

Simón Bolívar (1783 - 1830)  
El "Libertador"

Proveniente de una rica familia criolla en Caracas, Simón Bolívar estudió en Europa y recorrió el Viejo Continente en todas direcciones. Jura en Roma liberar a Hispanoamérica de la tutela de Madrid.

Se convertiría en el mayor héroe de Hispanoamérica, hasta el punto de ser conocido sólo por el apodo de "Libertador" y haber dado su nombre a un país andino, Bolivia.

Partidario de un poder fuerte, se proclamó dictador en enero del año siguiente y trató de imponer su autoridad mediante una brutal represión...

Simón Bolívar fue proclamado presidente y le dio al país una constitución (25 de agosto de 1825) según la cual la presidencia era vitalicia, buena parte de la población sigue oponiéndose a la independencia.

La guerra civil promueve el regreso de los españoles. Derrotado al final de una guerra fértil en crueldades de todo tipo, Bolívar huyó a Haití, donde recibió el apoyo del presidente Alexandre Pétion. Reanudó la lucha con la interesada ayuda de los ingleses.

El horizonte del "Libertador" ahora va más allá de Venezuela y abarca a toda la América de habla hispana. Proclama el advenimiento de una "Gran Colombia" que federa Nueva Granada y Venezuela.



Breve triunfo de la "Libertador"

Acto seguido, los éxitos militares de su lugarteniente Antonio Sucre le permitieron entrar como libertador en Quito, capital de la colonia del Ecuador, sobre el Océano Pacífico... Convenció al general San Martín, libertador de la actual Argentina y Chile, para que partiera. Perú a él, que es conquistado por Sucre.

Bolívar cree que ha llegado su hora. Convocó un Congreso Panamericano en Panamá, del 22 al 25 de julio de 1826, para federar Hispanoamérica desde México hasta el Río de la Plata, pero terminó en fracaso. Las rivalidades personales y los conflictos de intereses toman el control. Los métodos autoritarios (por decirlo suavemente) de Bolívar tampoco son del agrado de los delegados.

Es el derrumbe del sueño panamericano. Enfermo y abandonado por todos, afectado por el asesinato del popular General Sucre, en quien vio a su sucesor, el "Libertador" abandonó el poder. Murió en Santa Marta, Colombia, el 17 de diciembre de 1830.

Sucre gobernó en su nombre; pero al no poder establecer la armonía entre una población ingobernable, se retiró en 1828. Sin embargo, bajo la administración del General Santa Cruz (1828-1839), Bolivia tuvo unos años de relativa prosperidad. Pero Santa Cruz, habiendo tenido la ambición de formar una confederación de Bolivia con Perú que se habría dividido en dos estados para asegurar la preponderancia de los bolivianos, atrajo una guerra con Chile y tuvo que huir tras la derrota de Yungay (1839).

A partir de ese momento y durante varias décadas, la anarquía no cesó, por así decirlo, y la historia de Bolivia fue desgraciadamente para una población sólo una continuación de revoluciones estériles; la constitución, modificada en 1828, en 1831, en 1863, en 1880, quedó casi en letra muerta, habiendo llegado al poder la mayoría de los presidentes por golpes de estado. La guerra civil de 1867 a 1870 fue particularmente violenta. Cuando la explotación de la plata y el salitre atrajo colonos al desierto de Atacama, Bolivia firmó un tratado de límites con Chile (1866) cuyas cláusulas financieras no ejecutó; luego confiscó las salitreras para su propio beneficio. Se declaró la guerra.

Los chilenos capturaron el puerto de Antofagasta (febrero de 1879) y aplastaron las fuerzas unidas de Bolivia y Perú. Luego de la ocupación de Lima por el ejército chileno, Bolivia pareció por un momento resignarse a tratar de ceder a Chile todo el litoral marítimo (1882); sin embargo, recién el 4 de abril de 1884 firmó (ratificado el 20 de noviembre) un acuerdo de armisticio por el cual consintió en la ocupación provisional de la provincia de Atacama: ya que 1880,



ya no posee territorio que bordee el océano.

El año 1903 resolvió la disputa que, sobre sus respectivas fronteras, se había suscitado entre Brasil y Bolivia. El convenio conocido de 17 de noviembre de 1903 designó como límite de los dos Estados el Río Aquirí o Acre, tributario por la derecha del Río Purús, en su curso superior; para compensar a Bolivia por la pérdida de los ricos territorios forestales y mineros que abandonó a Brasil, le atribuyó el triángulo anteriormente brasileño formado por la confluencia del Madeira con su afluente el Abuna. Por esta convención, Bolivia se encuentra provista, de un extremo al otro de su territorio fronterizo con el Brasil, de una frontera definitiva; pero no es lo mismo en ningún otro lado; del lado de Perú y Chile, ciertos límites aún estaban en disputa en ese momento, y no había ningún punto en la frontera sur, lindando con la República Argentina y Paraguay, que, a principios del siglo XX, se puede tomar como definitivamente determinado.

## URUGUAY

La costa de Uruguay fue descubierta por el español Juan Díaz de Solís en 1516, y Cabot construyó el primer fuerte sobre el río San Salvador en 1527. Pero la ocupación no se prosiguió metódicamente hasta los siglos XVII y XVIII; Montevideo fue fundada en 1724 por el mariscal de campo Dom Bruno de Zabala. La "Banda Oriental" dependía del virreinato español de Lima (Perú), luego de Buenos Aires (1775). El ascenso de José Bonaparte al trono de Madrid provocó la expedición inglesa del general Whitelock, victoriosa brevemente en Montevideo (1807), y luego la revolución, que estalló en Buenos Aires (1810). Artigas levantó Uruguay, expulsó a los españoles (1815), pero no pudo evitar que los portugueses tomaran Montevideo (1817).

La provincia, llamada Cisplatina, fue anexada al imperio de Brasil (1824). Una guerra entre argentinos y brasileños terminó con un tratado que reconoce la independencia de Uruguay (27 de agosto de 1827), que se dotó a sí mismo de una constitución liberal (18 de julio de 1830). El general Rivera gobernó con firmeza de 1830 a 1834. El general Oribe, su sucesor, se alió con el tirano argentino Rosas, fue expulsado (1835) y volvió con tropas argentinas a sitiar Montevideo defendida por el coronel Duchâteau y Garibaldi (1843 a 1851). Uruguay, arruinado por esta guerra interminable, luego desgarrado por la lucha entre colorados (liberales) y blancos (conservadores), fue, después de la caída del general Aguirre (1865), enérgicamente gobernado por el general Florès, jefe de los colorados, quien aliado con Argentina y Brasil contra Paraguay y fue asesinado en 1869. Se produjeron nuevos disturbios, durante los cuales el gobierno fue ejercido frecuentemente por los presidentes

del Senado Pedro Varela (1869), Dr. Gomensoro (1872). Los presidentes José Elauri (1873-1875) y Pedro Varela (1875-1876) fueron derrocados por pronunciamientos. El Coronel Latorre permaneció de 1876 a 1882. Renunció el Dr. Francisco Vidal (1880-1882). El general Máximo Santos (1882-1886) se desacreditó por su violencia contra los extranjeros. El Teniente Coronel Máximo Tajes (1886-1890), el Dr. Herrera y Obes (1890-1891), salvaguardaron la orden sólo de manera imperfecta.

J. Idiarte Borda (quien llegó a la presidencia en 1894 fue asesinado el 25 de agosto de 1897, bajo el pórtico de la catedral de Montevideo, cuando acababa de asistir al Te Deum oficial en memoria de la declaración de la independencia nacional. Un intento de destitución y El derrocamiento de Cuestas, presidente interino de la República, fue realizado sin éxito por los partidarios de don Julio Herrera. El 8 de enero de 1898, Cuestas emitió una proclama anunciando que se erigía como dictador y convocando a cinco batallones de la Guardia Nacional a dos regimientos de artillería. se amotinaron en Montevideo el 4 de agosto de 1898 y se declararon a favor del expresidente Herrera, pero tuvieron que rendirse a las tropas del presidente Cuestas, líder del partido colorado.

La agitación política persistió en Uruguay (1902) y se hizo habitual allí. En julio se había fraguado un complot fallido para asesinar al presidente Juan L. Cuestas, cuya presidencia terminaría en 1903. Los "blancos", que en adelante se autodenominaron nacionalistas, porque acusaron al partido contrario de tender a la unión con Argentina, han intentó en vano, desde 1865, volver al negocio.

El presidente José Battle y Ordoñez, colorado, elegido por cuatro años el 1 de marzo de 1903, rápidamente se vio envuelto en disputas partidistas que resurgían. La situación, lejos de mejorar, vio a los dos bandos enzarzados en una guerra de exterminio mutuo, que se prolongó durante todo el año siguiente, provocando una completa paralización de la actividad industrial y comercial. Durante 1905 y la primera mitad de 1906, el estado de cosas pareció mejorar bajo la presidencia de Battle y Ordoñez. Sus principales adversarios fueron los hermanos Saravia, quienes hicieron de la provincia brasileña de Río Grande, fronteriza con el norte de Uruguay, el cuartel general de sus intrigas.

## LA GUERRA DE LA TRIPLE ALIANZA

Desde la perspectiva de la historia militar, la Guerra de la Triple Alianza, también conocida como la 'Guerra de Paraguay', fue el primer conflicto 'moderno' sostenido en el sur poscolombino entre naciones modernas con nuevas armas, como la ametralladora Gatling y los nuevos rifles que utilizan el sistema Minié. Esto, a su vez, condujo a un cambio gradual en las tácticas del campo de batalla, como el abandono de la carga frontal de caballería. La caballería había sido tradicionalmente un elemento dominante en la guerra de América del Sur, pero (como en la Guerra Civil estadounidense) comenzó a cambiar a un papel principalmente de infantería.

Antes de la Guerra de la Triple Alianza, los ejércitos de América del Sur eran pequeños, semiprofesionales en el mejor de los casos y no tenían el apoyo de las poblaciones a las que a menudo atacaban. La inestabilidad política los envolvió reiteradamente en luchas internas, y muy frecuentemente no eran más que bandas de seguidores del caudillo que detentaba el poder.

No tenían disciplina ni entrenamiento de los que hablar, su armamento era obsoleto y rara vez eran puestos a prueba sin estar acostumbrados a realizar las tareas que enfrentan los soldados profesionales. Las innovaciones técnicas y las duras lecciones de la guerra de Paraguay cambiaron todo eso, lo que llevó a una aceptación general de la necesidad de profesionalismo entre los ejércitos. Entre 1875 y 1910, todos los países sudamericanos fueron invitados a participar en misiones militares europeas para entrenar y organizar sus fuerzas, con resultados significativos. Los servicios médicos sobre el terreno han cobrado importancia bajo el flagelo de las enfermedades, pero sobre todo de las heridas provocadas por las armas modernas, cada vez más mortíferas.

Fue el mayor conflicto militar de la historia sudamericana. Esta guerra se libró entre cuatro países: por Paraguay, contra una alianza formada por Brasil, Uruguay y Argentina. Fue único en la historia sudamericana por la cantidad de tropas involucradas y, sobre todo,

por su terrible costo en vidas. Estas muertes se debieron en gran parte a las privaciones, las enfermedades y el hambre, que los beligerantes no estaban equipados ni organizados para apaciguar. De las aproximadamente 50.000 muertes de Brasil, dos tercios se debieron a penurias y enfermedades, especialmente viruela y cólera. La guerra costó la vida a unos 30.000 soldados en Argentina y cerca de 5.000 en Uruguay; pero estas pérdidas palidecen en comparación con el catastrófico precio humano pagado por Paraguay.

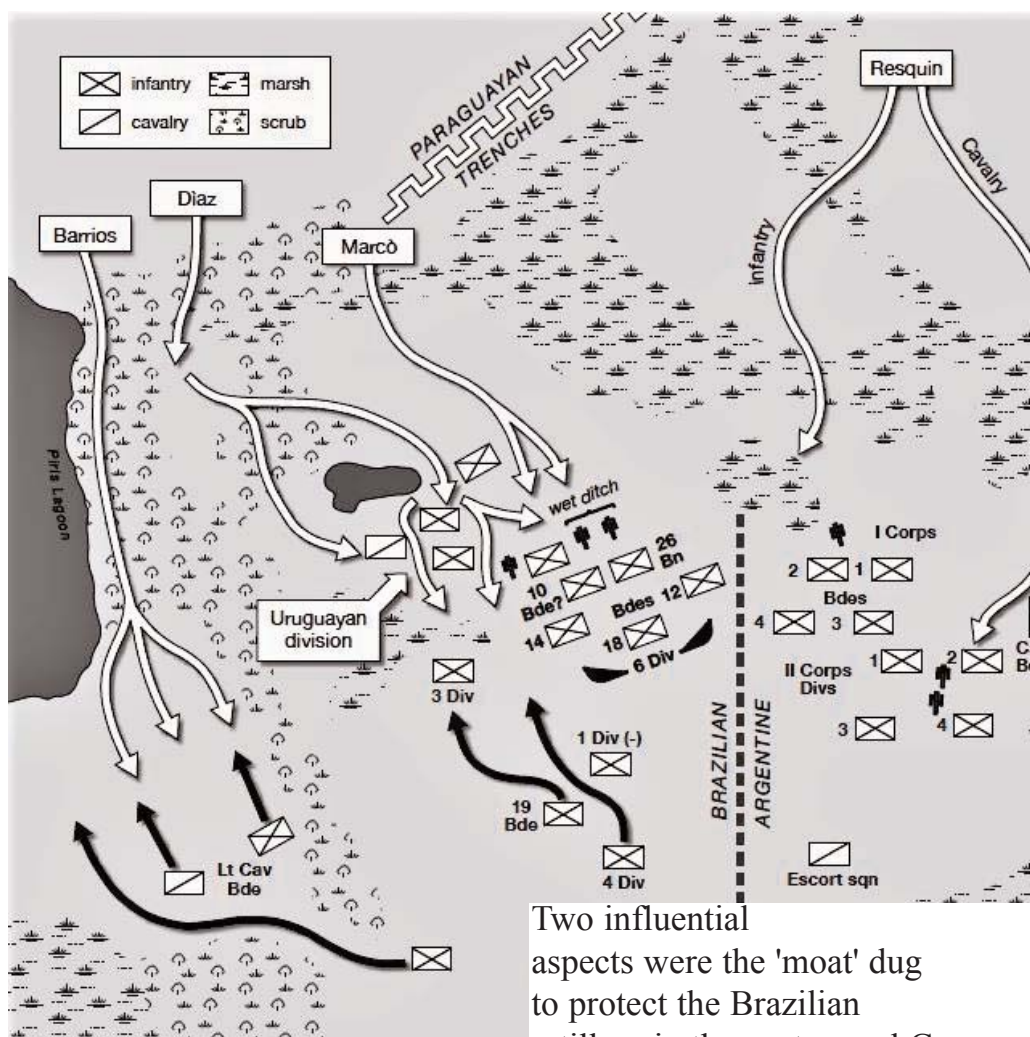
Aunque las cifras aún son ampliamente discutidas, algunos académicos han concluido que seis años de guerra redujeron la población de Paraguay de alrededor de 450 000 a 500 000 personas a 160 000 como máximo, una pérdida de alrededor del 65 al 70 por ciento de la destrucción total del país. - y la vida del país ha sido destruida en gran medida durante décadas.

La batalla más importante de la guerra fue la de Tuyutí librada el 24 de mayo de 1866, la mayor batalla jamás celebrada en suelo sudamericano, en la que participaron unos 24.000 paraguayos contra 35.000 soldados aliados. El número de muertos de Tuyutí es probablemente de unos 13.000 heridos (casi el 55%), de los cuales al menos la mitad fueron asesinados en Paraguay y los Aliados unos 2.400 muertos y 3.000 heridos (alrededor del 15%), - una tasa combinada de pérdidas del 31 por ciento de esos comprometidos en ambos lados. Para poner estos números en contexto: en "Bloody Antietam" en septiembre de 1862, los confederados sufrieron alrededor del 30,4 por ciento de bajas y los federales alrededor del 17,7 por ciento, para una proporción combinada del 22,7 por ciento.

La mayoría de las campañas se libraron en llanuras pantanosas en un clima subtropical, y la mayoría de los soldados encontraron que el entorno físico era muy difícil de soportar.

Su sufrimiento se vio exacerbado por las raciones pobres y poco fiables, y la falta de agua potable. La atención a menudo era inexistente, y el cólera y la fiebre tifoidea destruyeron por completo unidades enteras de soldados.





Sketch map of the first battle of Tuyuti, May 24, 1866, with partial identification of Allied units. The terrain, a plain of rough pastureland broken up by large areas of marsh and scrub, offered neither side a clear advantage. The cavalry-led Paraguayan attacks were determined, and the result could have gone either way.

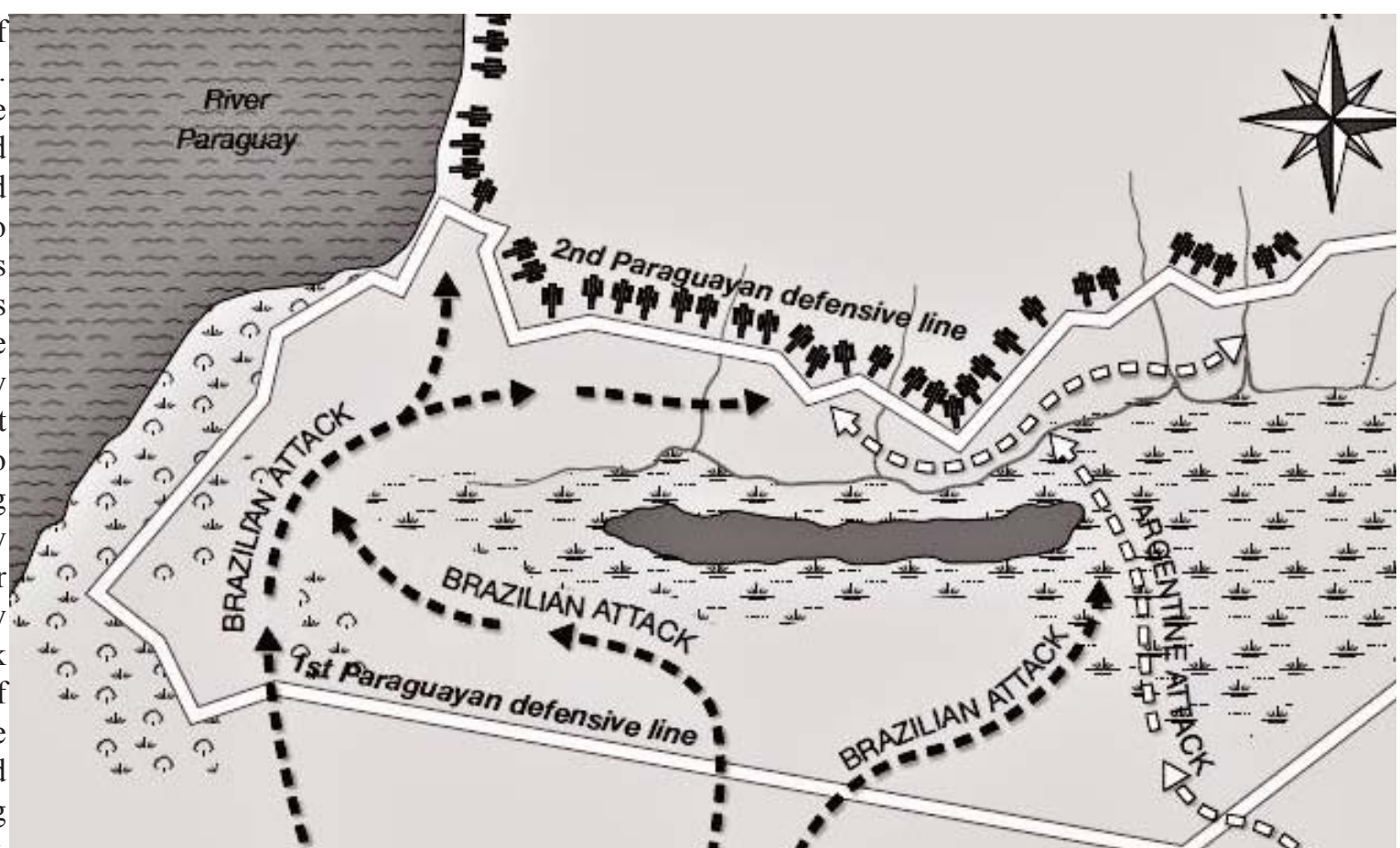
Two influential aspects were the 'moat' dug to protect the Brazilian artillery in the center, and Gen Barrios's delay in delivering the Paraguayan right hook through scrubland into the Allied left rear. After hours of bloody fighting the eventual Allied victory was not obvious to the C-in-C, the Argentine Gen Mitre; waiting upon the Paraguayans' next move, he failed to realize and exploit his advantage.

Mounted Capadores, 1869  
1st Gd Cavalry of Rio Grande do Sul, 1865

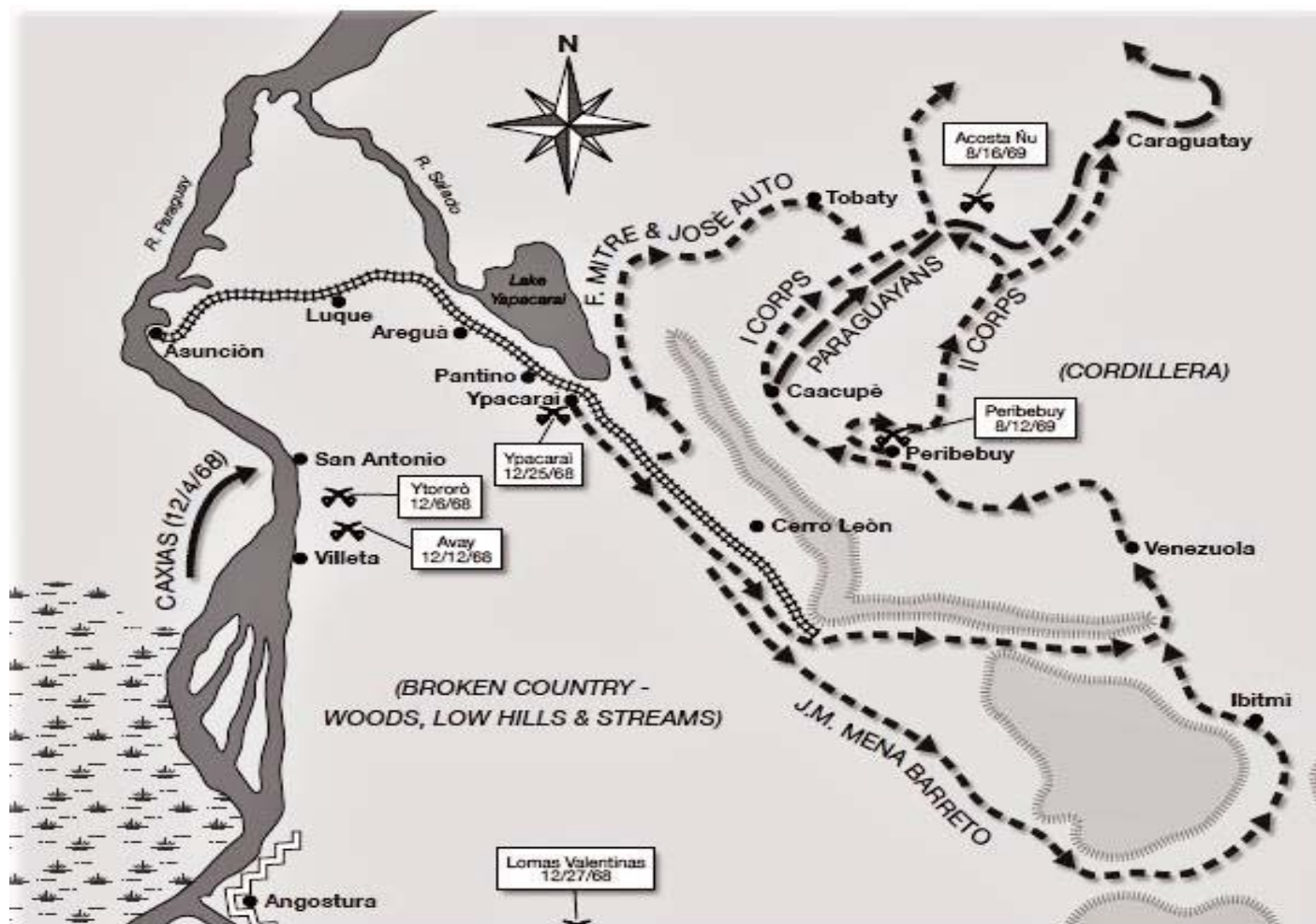




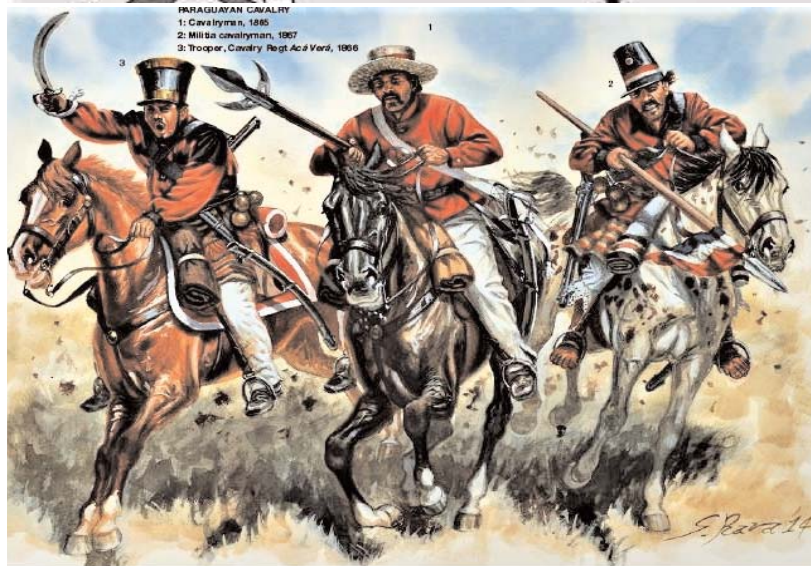
Sketch map of the battle of Curupaytí, September 22, 1866. The preparatory fire of the Brazilian naval squadron had little effect on the defenses, and it necessarily ceased so as to allow the Allied infantry attacks to go in. The assault columns greatly outnumbered the Paraguayan defenders; they managed to penetrate the first defensive line, but made no further progress, being slaughtered on the low, marshy ground in front of the higher second line as they vainly sought practical points to attack while under fire from most of the 50 artillery pieces. The Paraguayan infantrymen had been ordered to try to bring down Allied officers as a priority, thus leaving the rank-and-file leaderless. After his troops suffered hugely disproportionate losses Gen Mitre was forced to order them to withdraw, and it took the Allied army about a year to recover from this defeat.







Partial sketch map of the final Allied campaigns, December 1868-August 1869. Caxias's re-crossing of the Rio Paraguay to San Antonio (middle left) outflanked López's final fortified line further south, anchored on Angostura (bottom left). After landing on the east bank Caxias turned south, taking the Paraguayans in the rear; he then won a series of actions, typified by failed attempts by the Paraguayan Gen Bernardino Caballero to block water crossings while outnumbered 2-to-1. López fled the capital, at first to Cerro León (center), from where he launched his final hopeless attack at Lomas Valentinas. Thereafter, Count d'Eu pursued him around the highlands throughout 1869, initially using the railroad for re-supply. On December 28, 1869, by now a fugitive with only a few hundred ragged followers, López began his last retreat to the densely forested mountains of the northeast.



Sébastien Cabot, el primero, remontó el río Paraná y el río Paraguay (1527); luego este país fue conquistado por Ayolas, quien fundó la ciudad de Asunción. Competiciones entre conquistadores y expediciones contra tribus nativas ensangrentaron la colonia a lo largo del siglo XVI. En 1608, Felipe III encargó a los jesuitas que establecieran pacíficamente su autoridad, y éstos fundaron centros de evangelización y colonización, las Reducciones.

Los indios vivían allí en paz, cultivando, doblegados bajo una regulación inflexible. Paraguay formó entonces un gobierno, que dirigía la orden de los jesuitas, no sin violentos conflictos con la autoridad civil, y que dependía del virreinato del Perú. Los jesuitas fueron expulsados en 1767 y Paraguay fue adscrito al virreinato del Río de la Plata (Argentina), creado en 1776. No participó del movimiento de emancipación que, en 1810, agitó a Buenos-Aires. Belgrano hizo retroceder (1811) se apresuró a imponer la revolución, luego, tras un pronunciamiento, instituyó una junta, que proclamó la independencia respecto de España y también del estado argentino.

Francia recibió la dictadura por tres años (1814), luego de por vida (1817); la ejerció con rigor, aisló sistemáticamente al Paraguay, pero mantuvo allí la paz y la relativa prosperidad económica. A su muerte (1840), su sobrino, Carlos López, logró hacerse con el poder. Administró despóticamente, pero con sabiduría, difundió la educación y resistió con las armas al tirano argentino Rosas (1845-1852). Le sucedió su hijo, Francisco Solano López (10 de septiembre de 1862); tras las dificultades con Brasil, apoyó una feroz guerra contra la triple alianza de Brasil, Uruguay y la República Argentina (1865-1870), que diezmo la población. Murió en combate (1870).

Paraguay, derrotado, salvaguardó su independencia a costa de algunas concesiones territoriales. Tuvo desde entonces por presidentes: Rivarola (1870), Jovellanos (1871), Gill (1874), asesinado en 1877; Uriarte (1877), Bareiro (1878), cuya administración fue restauradora; Caballero (1880), Escobar (1886), González (1890), Morínigo (1894), Aceval (1898).

El 9 de enero de 1902 estalló un pronunciamiento en Asunción porque el presidente Aceval, cuyo mandato estaba a punto de expirar, no quiso apoyar al candidato del ejército en la campaña presidencial. El presidente fue encarcelado, obligado a renunciar, lo que el Congreso, invadido, tuvo que aceptar. El poder ejecutivo fue entregado al vicepresidente, Andrés Héctor Carvallo.

## CHILE

Los primeros habitantes de Chile pertenecen a dos poblaciones bien diferenciadas, los araucanos o araucanas, que aún formaban un estado independiente en el siglo XIX, y los puelches o huilliches, que habitaban particularmente las montañas y se distinguían por su alta estatura. Antes de la conquista de los españoles, Chile había sido invadido por los Incas y era nominalmente parte del imperio del Perú, pero sin haber sido subyugado de hecho. En 1536, Almagro, enviado por Pizarro, entró en este país, pero trató en vano de permanecer allí. Valdivia, en 1540, intentó una nueva expedición; fundó las ciudades de Santiago, Concepción y Valdivia, pero fue derrotado y muerto por los araucanos (1550).

Sin embargo, España anexó Chile al virreinato del Perú, pero las continuas guerras con los indígenas retrasaron su sumisión hasta 1773. En 1810 Chile se sacudió el yugo de su metrópoli y proclamó su independencia. Retrocediendo por un momento bajo la dominación española en 1814, se sublevó en 1817 bajo el mando del General San Martín. La victoria de Maypo (abril de 1818) aseguró su independencia y Chile se convirtió en república. Sin embargo, el nuevo estado no se estableció definitivamente hasta 1826, gracias a los esfuerzos de Ramón Freire y O'Higgins.





Su independencia fue reconocida en 1844 por España.

De 1879 a 1883, durante una guerra, denominada Guerra del Salitre, contra Bolivia, Chile adquirió la provincia de Atacama (norte del país). Durante la década de 1920 se emprendieron reformas sociales bajo la presidencia de Alessandri. A partir de 1964, el gobierno socialcristiano de Eduardo Frei nacionalizó las minas en manos principalmente de empresas estadounidenses e inició una reforma agraria. En 1973, un golpe militar, apoyado por la oligarquía agraria y financiera y con la ayuda secreta de Estados Unidos, a través de la CIA, derrocó al gobierno de izquierda de Salvador Allende. Se instala una dictadura sanguinaria, encabezada por el general Augusto Pinochet. Esta junta militar, que detuvo la continuación de las nacionalizaciones y la reforma agraria, permaneció en el poder hasta 1990, cuando las elecciones finalmente permitieron la instalación de un nuevo presidente así como el establecimiento gradual de una democracia pluralista.

Yupanqui, Inca del Perú, sabiendo que había un país rico que decían llamar Tchilé (Chile), emprendió su descubrimiento y conquista por su general Chinchiruca (1410-1445). El río Maule se convirtió en el límite sur del Imperio Inca. La conquista del Perú por los españoles dio lugar a la de Chile, que había tocado Magallanes (en la isla de Chiloé), en 1520. Diego de Almagro partió del Cuzco (1535); cruzó la Cordillera de los Andes en abril y entró a Chile por el camino que aún hoy se llama: Camino del Inca, al norte de Copiapó. En el acto de tomar posesión, ordenó a los principales caciques que se reconocieran como súbditos y vasallos de su soberano. Muerto Almagro, le sucede Pedro de Valdivia (octubre de 1540); el 12 de febrero de 1542 fundó Santiago de Nueva Estramadura, actual capital de Chile, y varias ciudades más: La Serena, Concepción, Valdivia, etc. Fue derrotado por el famoso araucano Caupolicán (1553) y ejecutado. Se dice que los indios lo mataron echándole oro fundido en la boca, diciendo:

"Conténtate con este oro por el que estabas tan hambriento". El virrey del Perú, Hurtado de Mendoza, dio la sucesión de Valdivia a su hijo don García, quien logró derrotar a los araucanos. Villagrán sucedió a don García Hurtado de Mendoza, nombrado virrey del Perú en sustitución de su padre. Bajo el sucesor del hijo de François de Villagran, don Rodrigo de Quiroga, se instituyó la audiencia real de Chile (13 de agosto de 1567), consejo integrado por cuatro miembros y un procurador o fiscal, encargado de la administración política y militar. de la provincia Esta audiencia real, independiente de la del Perú, se instaló primero en Concepción; luego fue trasladado en 1574 a Santiago.

En 1578 el almirante inglés Drake vino a entregar al saqueo la ciudad de Valparaíso; Sir Thomas Cavendish, que intentó un nuevo descenso a esta ciudad en 1586, fue rechazado. La guerra de exterminio contra los araucanos continuó con éxitos y fracasos alternos. Bajo la administración de Alonso de Rivera (1600-1604), los araucanos destruyeron por completo Villarrica, Angol, Imperial, Valdivia, Santa-Cruz, Chillán y Concepción. Se firmó un tratado de paz (1640) en Quillen entre los araucanos y los españoles.

En 1600 el almirante holandés Olivier van Noort descendió a las costas de Chile para destruir allí la influencia española. Allí logró un gran éxito. Los holandeses, comandados por Spilbergen, reaparecieron en las costas chilenas en 1615. La Paz de Quillen se rompió en 1655. Las hostilidades continuaron sin interrupción hasta 1724, época del Tratado de Negrete. De 1742 a 1746 Don José de Manso levantó los pueblos de Copiapó, Aconcagua, San José de Lagroño, Mellipilla, Rancagua, San Fernando, Curico, Talca, para juntar a los indios subyugados y gobernarlos más fácilmente. En 1766, don Antonio Guilly Gonzaga, habiendo querido obligar también a los araucanos a construir pueblos y retirarse a ellos, estalló nuevamente la guerra.

Los araucanos realizaron prodigios de valor bajo el liderazgo de Curignancu quien impuso la paz a los españoles; se restablecieron los tratados de Quillen y Negrete y los araucanos tuvieron un embajador en Santiago para representarlos. En 1787, Ambroise O'Higgins, uno de los mejores administradores españoles, era gobernador general de Chile; los chilenos lo extrañaron mucho cuando fue llamado al virreinato del Perú.

El período de 1810 a 1818 es el de la emancipación. Se inició con el acto de independencia del 18 de septiembre de 1810. Comprende la historia de las hazañas de los fundadores de la República de Chile, entre los que se encuentran los Carreras, Bernardo O'Higgins, San Martín, el venerable Don Manuel Blanco, el Almirante Cochrane. El General O'Higgins retuvo el poder durante seis años (1817-1823). El proyecto de constitución de 1814 y la constitución de 1818 no habiendo satisfecho a la mayoría del país, el director general concedió la constitución de 1822. La guerra de independencia terminó definitivamente en 1826, en adelante Chile pudo dedicar todas sus fuerzas a su administración. La constitución de 1828 fue obra del partido liberal; organizó por primera vez la República; pero los conservadores, a quienes desagradaba, lograron reemplazarla por la del 25 de mayo de 1833. Esta constitución trajo al país largos años de paz y trabajo.

En 1578 el almirante inglés Drake vino a entregar al saqueo la ciudad de Valparaíso; Sir Thomas Cavendish, que intentó un nuevo descenso a esta ciudad en 1586, fue rechazado. La guerra de exterminio contra los araucanos continuó con éxitos y fracasos alternos. Bajo la administración de Alonso de Rivera (1600-1604), los araucanos destruyeron por completo Villarrica, Angol, Imperial, Valdivia, Santa-Cruz, Chillán y Concepción. Se firmó un tratado de paz (1640) en Quillen entre los araucanos y los españoles.

En 1600 el almirante holandés Olivier van Noort descendió a las costas de Chile para destruir allí la influencia española. Allí logró un gran éxito. Los holandeses, comandados por Spilbergen, reaparecieron en las costas chilenas en 1615. La Paz de Quillen se rompió en 1655. Las hostilidades continuaron sin interrupción hasta 1724, época del Tratado de Negrete. De 1742 a 1746 Don José de Manso levantó los pueblos de Copiapó, Aconcagua, San José de Lagroño, Mellipilla, Rancagua, San Fernando, Curico, Talca, para juntar a los indios subyugados y gobernarlos más fácilmente. En 1766, don Antonio Guilly Gonzaga, habiendo querido obligar también a los araucanos a construir pueblos y retirarse a ellos, estalló nuevamente la guerra.

Los araucanos realizaron prodigios de valor bajo el liderazgo de Curignancu quien impuso la paz a los españoles; se restablecieron los tratados de Quillen y Negrete y los araucanos tuvieron un embajador en Santiago para representarlos. En 1787, Ambroise O'Higgins, uno de los mejores administradores españoles, era gobernador general de Chile; los chilenos lo extrañaron mucho cuando fue llamado al virreinato del Perú.

El período de 1810 a 1818 es el de la emancipación. Se inició con el acto de independencia del 18 de septiembre de 1810. Comprende la historia de las hazañas de los fundadores de la República de Chile, entre los que se encuentran los Carreras, Bernardo O'Higgins, San Martín, el venerable Don Manuel Blanco, el Almirante Cochrane. El General O'Higgins retuvo el poder durante seis años (1817-1823). El proyecto de constitución de 1814 y la constitución de 1818 no habiendo satisfecho a la mayoría del país, el director general concedió la constitución de 1822. La guerra de independencia terminó definitivamente en 1826, en adelante Chile pudo dedicar todas sus fuerzas a su administración. La constitución de 1828 fue obra del partido liberal; organizó por primera vez la República; pero los conservadores, a quienes desagradaba, lograron reemplazarla por la del 25 de mayo de 1833. Esta constitución trajo al país largos años de paz y trabajo.

Las dos administraciones dirigidas por el General Don Joaquín

Pinto, de 1831 a 1841, desarrollaron las nuevas instituciones sin que jamás se hubiese turbado la paz y tranquilidad públicas. Organizaron las finanzas públicas y el crédito nacional, haciendo apreciar al gobierno de Chile en sus relaciones exteriores.

Las dos presidencias del general don Manuel Bulnes (1841-1851), que acababa de culminar con éxito la campaña peruana, se distinguieron por el orden que imprimieron a la administración, por un espíritu de franqueza y una amplitud de miras mayor que durante la período anterior, por el impulso dado a la instrucción pública y por los trabajos preparatorios para la codificación de la legislación civil. Este período fue seguido por las administraciones de Don Manuel Montt, el primero de los presidentes civiles. Durante sus dos presidencias (1851-1861) se mantuvo firmemente el orden, se completó y sancionó el código civil, se extendió la educación primaria y gratuita; se dio una nueva organización al servicio postal; se iniciaron y favorecieron las obras de los ferrocarriles; Se establecieron líneas telegráficas.

Este gobierno practicó un liberalismo alentador y abrió el país al capital ya los trabajadores extranjeros. Fomentó la colonización alemana en el sur del país. Durante los dos gobiernos de don José Joaquín Pérez (1861-1871), se mejoraron los caminos y se perfeccionó la organización de los telégrafos; la tolerancia religiosa, que prevalecía en las costumbres, fue consagrada por la ley. En 1865 se produjo un conflicto con España, pero fue una guerra muy breve, marcada únicamente por la captura de un buque de la escuadra española y el bombardeo del puerto no fortificado de Valparaíso (31 de marzo de 1866). La paz se restableció en 1883. La administración de don Federico Errázuriz (1871-1876) abrió un campo más amplio al poder ejecutivo; la reelección del presidente estaba prohibida por la constitución; se amplió la red de comunicaciones ferroviarias y telegráficas, se reorganizó y aumentó la armada militar.

Bajo la administración de don Aníbal Pinto, el desarrollo material de Chile se vio obstaculizado por una grave crisis económica. El Congreso se vio obligado a reducir el presupuesto de gasto público de 21 a 16 millones. Afortunadamente, el éxito de la explotación de los yacimientos salitreros y mineros descubiertos en 1876 en el norte de la provincia de Atacama proporcionó nuevos recursos para el tesoro. En abril de 1879, el presidente don Aníbal Pinto debió, luego de haber ocupado el puerto de Antofagasta, declarar la guerra a las repúblicas aliadas de Perú y Bolivia; esta guerra, apoyada por el sentimiento nacional, terminó con la toma de Lima (17 de enero de 1881) y la conquista de la parte sur del territorio enemigo. Bajo el gobierno de don Domingo Santa María la institución de los



registros civiles de matrimonio y estado civil, y el sistema de cementerios públicos fueron concebidos en un espíritu de igualdad; las disputas con la República Argentina quedaron zanjadas con la ratificación del tratado de límites del 26 de octubre de 1881; la paz con España y con Perú fue restaurada por los tratados del 21 de mayo de 1884; con Bolivia por la tregua indefinida del 29 de noviembre de 1884.

Bajo la administración de don José Manuel Balmaceda, inaugurada el 18 de septiembre de 1886, la República siguió gozando de tranquilidad interior y de amistoso entendimiento con el exterior. La conversión de la Deuda Externa se hizo en condiciones muy ventajosas para el crédito de la República; la colonización recibió un impulso, mientras que la educación mejoró y se desarrolló gracias a la construcción de un gran número de escuelas. Se han concertado contratos por la suma de £3.517.000 con el representante de un sindicato norteamericano para la construcción de 969 kilómetros de vías férreas; se ha iniciado el encauzamiento del río Mapocho, que atraviesa la capital, y la construcción de un instituto exclusivo para estudiantes internos; se reorganizó la guardia nacional; se instituyó un nuevo tribunal de justicia en Talca; se nombraban jueces en los departamentos que no los tenían; Se fundaron escuelas vocacionales para niñas y Chile se adhirió al Convenio Postal Universal de Lisboa.

El presidente Balmaceda, electo en 1886, estaba en 1891, al final de su mandato, cuando el Congreso se ofendió con un candidato presentado por él para la presidencia y fomentó una revolución; duró siete meses y terminó con la victoria de los congresistas sobre las tropas balmacedistas. El Congreso nombró entonces presidente al Almirante Jorge Montt (18 de septiembre de 1896). Las dificultades limítrofes entre Chile y la República Argentina,

a las que no habían puesto fin los tratados de 1881 y 1893, fueron sometidas en 1898 al arbitraje de la Reina de Inglaterra, y también se concertó en 1898, el 16 de abril, entre Perú y Chile, en relación con los territorios en disputa de Tacna y Arica.

Jorge Montt llegó al final de sus funciones, sin que incidentes graves hayan marcado su presidencia. Su sucesor, Frederico Errazuriz, hijo de un expresidente, solo llegó a la presidencia por una estrecha mayoría; la división de los partidos hizo que el gobierno fuera muy inestable y muchos ministerios se sucedieron unos a otros. El 18 de septiembre de 1901, el pueblo confió el poder ejecutivo a Germán Riesco, cuñado de Errazuriz, quien, siguiendo una política pacífica, evitó los conflictos con Perú y Argentina.



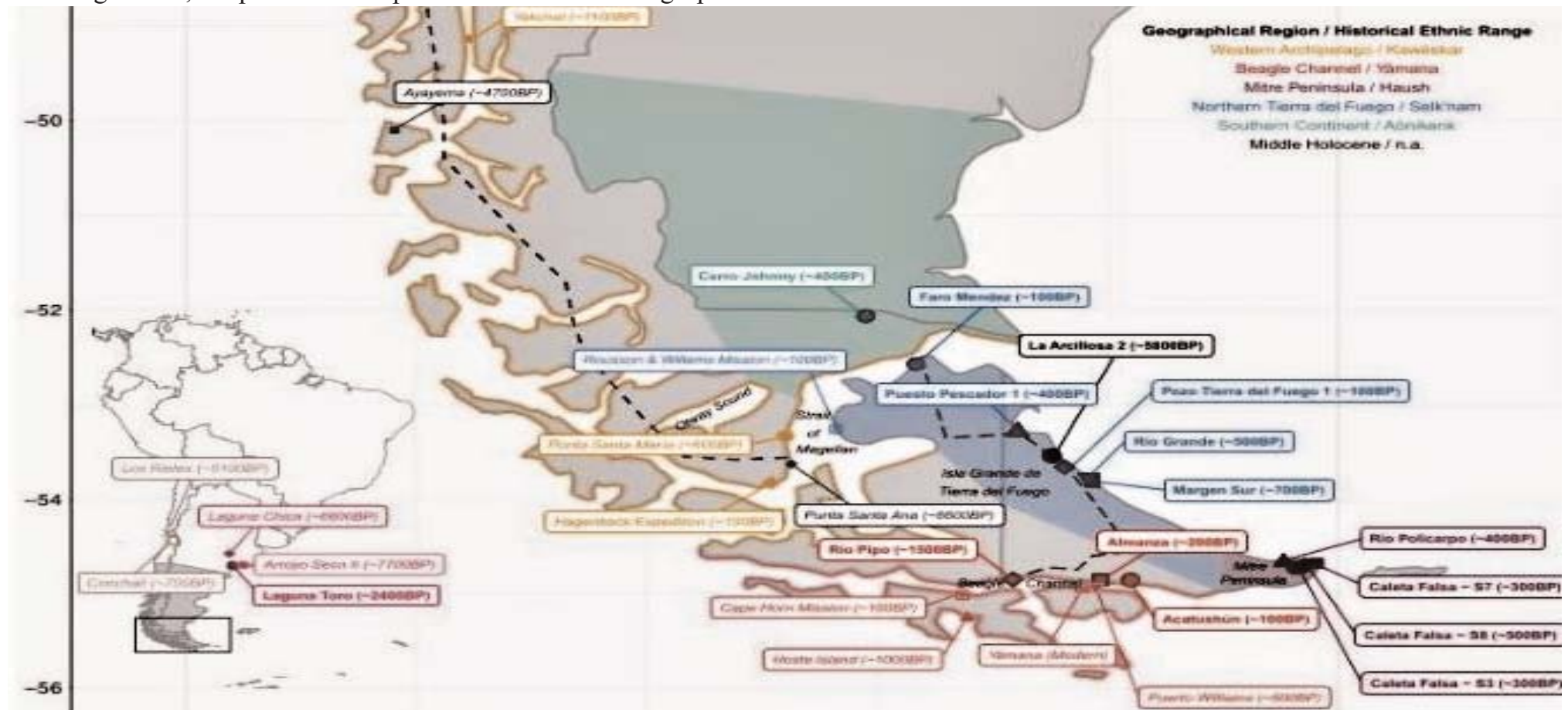
## Genomas antiguos en la Patagonia austral

La Patagonia austral ha estado ocupada por humanos durante al menos 12.600 años. Un puñado de sitios arqueológicos datan de entre 12.600 y 3.500 años. La densidad de estos sitios arqueológicos aumenta significativamente a partir de entonces. La aparición de la tecnología de navegación (canoas, arpones) data de hace unos 6700 años. En esta fecha comienza la colonización de los archipiélagos al oeste de la Patagonia. Existe un debate sobre si esta tecnología apareció localmente o después de la migración de personas o la difusión de ideas desde el norte. Otro cambio tecnológico aparece en el archipiélago occidental con la desaparición del uso de obsidiana verde en herramientas entre hace 6300 y 5500 años. Finalmente, hace 2000 años, observamos un aumento en el tamaño de la población y las innovaciones tecnológicas.

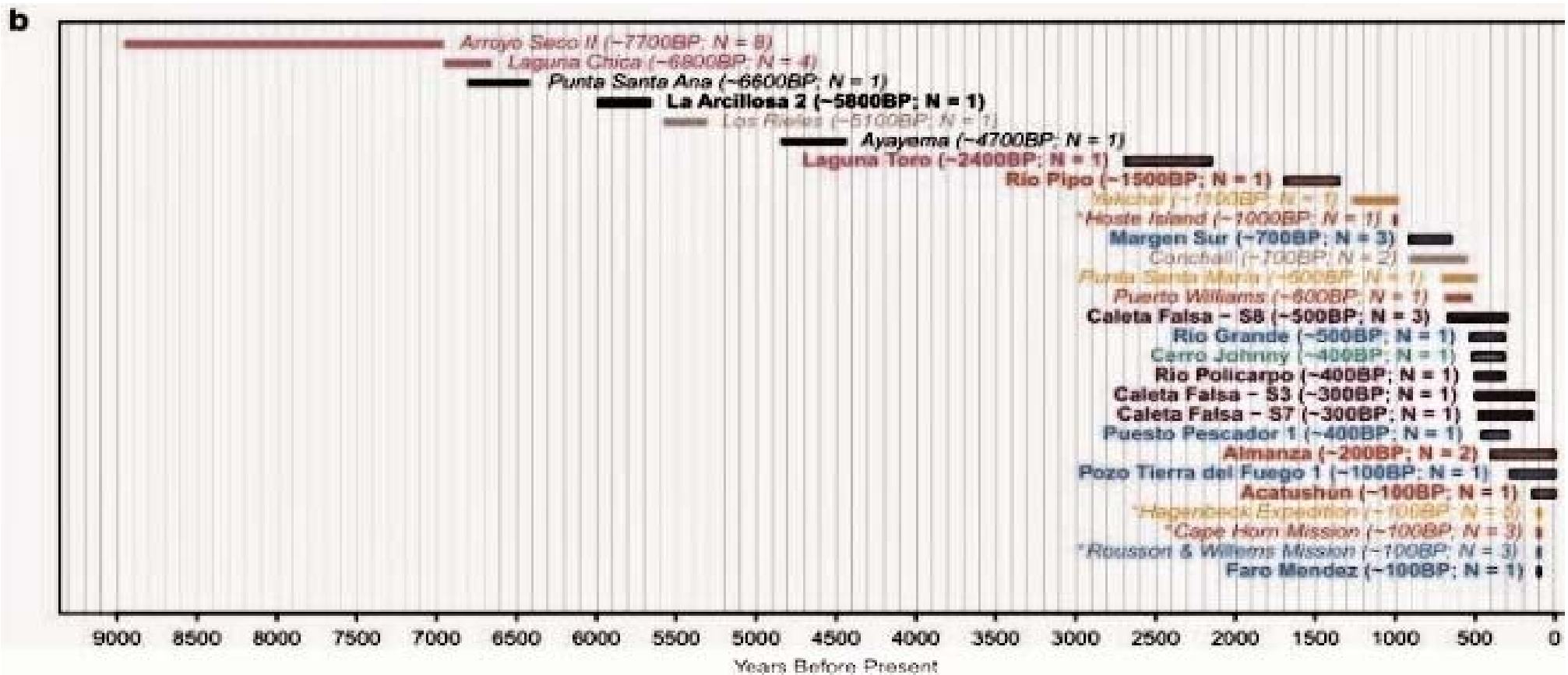
En el siglo XVI, los primeros europeos describieron cinco grupos

amerindios que practicaban la caza y la recolección en el norte y el este, o la pesca en el sur y el oeste. Los primeros son los Aónikenk o Tehuelches del sur y los Selk'nam. Los segundos son los Yámana y los Kawéskar. Al final del extremo sureste de la Patagonia, los Haush se dividen entre la caza de animales terrestres y la pesca de animales marinos, aunque no cuentan con tecnología de navegación.

Nathan Nakatsuka y sus colegas acaban de publicar un artículo titulado: Los genomas antiguos en la Patagonia del Sur revelan movimientos de población asociados con cambios tecnológicos y geográficos. Secuenciaron el genoma de 19 individuos antiguos de la Patagonia de entre 5800 y 100 años, y un individuo de la pampa argentina de 2400 años. Estos genomas (en **negrita** a continuación) se compararon con los obtenidos previamente (en *cursiva*):







Todos los individuos de este estudio pertenecen a los haplogrupos mitocondriales: C1b, C1c, D1g5 y D4h3a y al haplogrupo Q1a2a del cromosoma Y. Su tasa de heterocigosidad se encuentra entre las más bajas del mundo correspondiente a poblaciones pequeñas.

El estadístico f4 muestra que todos los individuos patagónicos antiguos comparten más alelos con otros individuos patagónicos que con individuos antiguos de la pampa argentina o de Chile central. Este resultado sugiere un grado significativo de continuidad genética en la Patagonia durante al menos 6600 años.

Un análisis multiescala basado en el estadístico f3 muestra que los individuos patagónicos del Holoceno medio son distintos de los individuos más recientes. Se agrupan excepto el individuo Ayeyama de Chile de 4700 años de edad que se desliza a los individuos más jóvenes del archipiélago patagónico occidental: fig. elevado

La siguiente figura también muestra que al final del Holoceno, los individuos se correlacionan con la geografía con diferentes grupos correspondientes a individuos del Archipiélago Occidental (en naranja), la región del Canal Beagle (en rojo) y la región correspondiente al sur del continente y el norte de Tierra del Fuego (en verde y azul respectivamente). Sin embargo, los individuos de la punta de la península de Mitre (en morado) se distribuyen en un gradiente genético entre los grupos rojo y azul. La estadística f4 muestra que los individuos antiguos del Holoceno medio: Punta Santa Ana de Chile con fecha de 6600 años y La Arcillosa de Argentina con fecha de 5800 años son genéticamente equidistantes de todos los individuos antiguos de la Patagonia del Holoceno final, y genéticamente equidistantes de cualquier otro grupo nativo americano. fuera de la Patagonia. Sin embargo, los resultados isotópicos muestran que el individuo de Punta Santa Ana tiene una dieta marina mientras que el de La Arcillosa tiene una dieta terrestre

Pampas Region  
Central Chile  
Middle Holocene Patagonia  
Western Archipelago  
Beagle Channel  
Mitre Peninsula  
Northern Tierra del Fuego  
Southern Continent

na; ~6600BP

00BP

2nd Dir

**Pampas Region**  
Central Chile  
**Middle Holocene Patagonia**  
Western Archipelago  
Beagle Channel  
Mitre Peninsula  
Northern Tierra del Fuego  
Southern Continent

Conchali; ~700BP  
Punta Santa Ana; ~6600BP  
Laguna Toro; ~2400BP  
La Arcillosa 2; ~5800BP  
Ayayema; ~4700BP  
Yekchal; ~1100BP  
Hagenbeck Expedition; ~100BP  
Punta Santa Maria; ~600BP  
Hagenbeck Expedition; ~100BP  
Yamana; Modern  
Rio Pipo; ~1500BP  
Almanza; ~200BP  
Caleta Falsa - S3; ~300BP  
Puerto Williams; ~800BP  
Hoste Island; ~1000BP  
Cape Horn Mission; ~100BP  
Cape Horn Mission; ~100BP  
Rousson & Willems Mission; ~100BP  
Pozo Tierra del Fuego 1; ~100BP  
Rio Polcarpo; ~400BP  
Almanza; ~200BP  
Acatushùn; ~100BP  
Caleta Falsa - S8; ~500BP  
Caleta Falsa - S8; ~500BP  
Caleta Falsa - S8; ~500BP  
Cerro Johnny; ~400BP  
Puesto Pescador 1; ~400BP  
Rio Grande; ~500BP  
Margen Sur; ~700BP  
Faro Méndez; ~100BP  
Margen Sur; ~700BP

1st Dim.  
2nd Dim.



Este modelo no sirve si se reemplaza al individuo de Ayayema por los de Punta Santa Ana o La Arcillosa. Estos resultados confirman la repoblación del archipiélago occidental durante el Holoceno medio. Por otro lado, los selk'nam orientales pueden modelarse como resultado de una mezcla genética entre los individuos de Conchalí (50 a 60%) y el ex individuo de Punta Santa Ana o La Arcillosa (40 a 50%) . Todos estos resultados, por lo tanto, también sugieren la llegada de una población del norte durante el Holoceno final, cercana a los antiguos individuos de Conchalí y que se mezcló con todos los grupos del sur de la Patagonia.

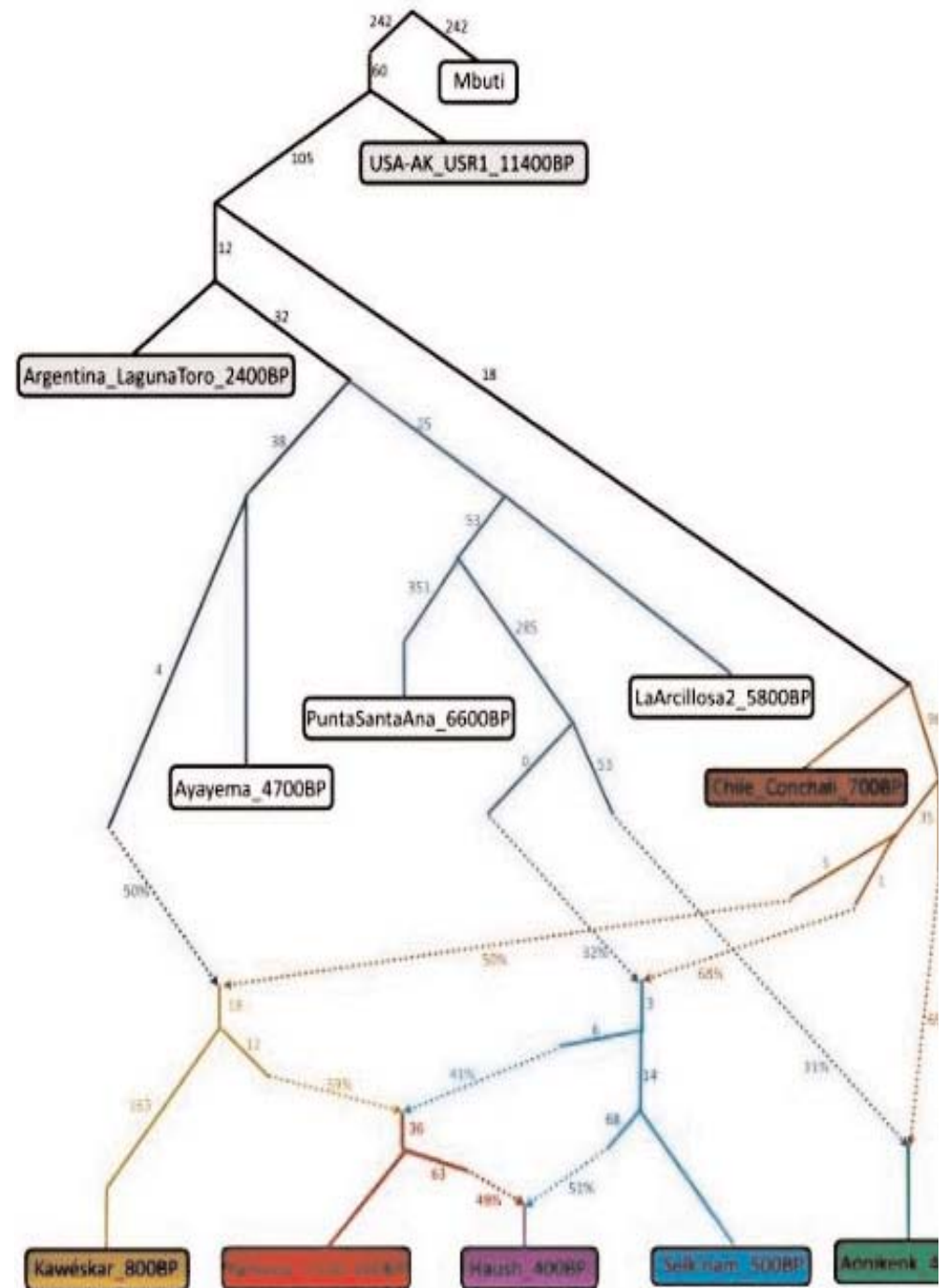
En resumen, este estudio indica la llegada de al menos tres poblaciones al sur de la Patagonia. El primero tiene una antigüedad de al menos 6600 años y corresponde a la llegada de los antepasados del individuo de Punta Santa Ana. El segundo está relacionado con la llegada de la ascendencia incluida en el individuo Ayayema al Archipiélago Occidental hace más de 2000 años. El tercero trae la ascendencia incluida en individuos de Conchalí, en el sur de la Patagonia.

Por otro lado, el análisis de individuos del Holoceno tardío de la Patagonia austral muestra que los selk'nam son genéticamente intermedios entre sus vecinos Aónikenk, Haush y Yámana. Los Haush son genéticamente intermedios entre sus vecinos Yámana y Selk'nam. Finalmente los Yámana son genéticamente intermedios entre sus vecinos Selk'nam y Kawéskar. Las fechas de las mezclas genéticas están entre 1200 y 2200 años. En conclusión, estos resultados sugieren que ha habido mezclas genéticas entre cada uno de los grupos vecinos de la Patagonia austral.

Los autores utilizaron el software qpGraph para modelar las relaciones entre los diferentes grupos en el sur de la Patagonia:

Finalmente, la comparación de los genomas de las poblaciones actuales de la Patagonia austral con los individuos antiguos muestra que todas las poblaciones actuales comparten más alelos con los

individuos antiguos de la misma región, lo que sugiere una cierta continuidad genética.



## ARGENTINA

Descubrimiento y exploración de la región del Plata.

Fue en el año 1515 que el piloto español Juan Díaz de Solís descubrió el estuario del Río de la Plata, en el que fue el primero en adentrarse. Sebastián Cabot, pocos años después, inició el reconocimiento (1527), y realizó él mismo o había realizado la primera exploración de los ríos Uruguay, Paraná, Paraguay y Vermejo. Así, el sistema hidrográfico del Río de la Plata fue pronto reconocido sumariamente; en cuanto al interior del territorio, su exploración no se inició hasta después de la fundación de Buenos Aires a partir de la cual, en los siglos XVI y XVII, se iniciaron algunos reconocimientos armados.

En la primera mitad del siglo XVIII, sin embargo, sólo teníamos nociones más o menos precisas de la costa atlántica de la futura República Argentina, de los dos ríos Paraná y Paraguay, y de las dos principales rutas postales que conectaban la colonia española con Perú y Chile. En 1750, los reconocimientos topográficos, realizados en la parte alta de Uruguay y Paraná, comenzaron a esclarecer nociones que se vieron reforzadas por la labor de la comisión creada a raíz del Tratado de San Ildefonso (1777) para delimitar las posesiones de España y Portugal en América. Don Félix de Azaca adelantó entonces mucho el conocimiento del país regado por el alto Uruguay, el Iguazú, el alto Paraná y el Paraguay. Pero las partes más cercanas al mar todavía estaban poco estudiadas.

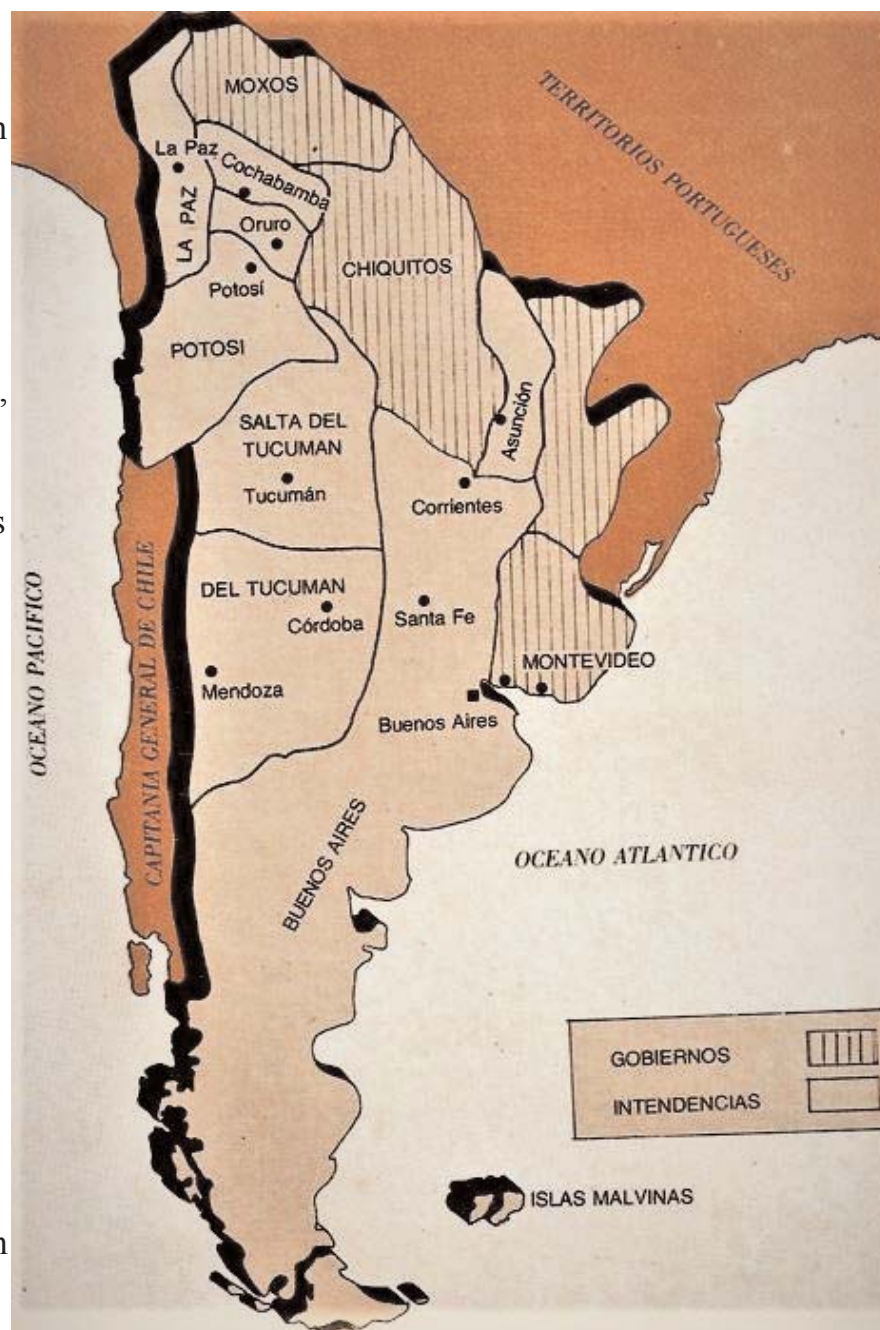
Alcide d'Orbigny comenzó, a partir del año 1826, a llenar este vacío con su trabajo sobre el sureste de la provincia de Buenos Aires, y en

1832 apareció una buena descripción del Gran Chaco. Finalmente, el año 1854 marca el inicio de una serie de trabajos topográficos sobre el interior de la República Argentina. Martin de Moussy, Burmeister, Brackebusch, Paz Soldán, estudian sucesivamente el país y cada uno aporta nuevos datos muy valiosos a la obra de sus antecesores, mientras Moreno emprende (a partir de 1873) el estudio de la parte oriental de la Patagonia unida a la República Argentina.

### Confederación del Plata.

La historia política del país obviamente no esperó a que completáramos nuestro conocimiento geográfico. La región del Plata fue incluida primero en el virreinato del Perú, y luego pasó a formar parte del virreinato del Río de la Plata, erigido en 1778. En 1810 estalló una insurrección en Buenos Aires contra el dominio de la metrópoli, y las tropas españolas fueron derrotado en 1811 en Las Piedras por los gauchos, nombre con el que se designaba a los habitantes de los campos de estas regiones. La independencia fue proclamada definitivamente en un congreso reunido en Tucumán en 1816. En 1817 la república tomó el nombre de Provincias Unidas de América del Sur, y más tarde el de Confederación Argentina. Una constitución análoga a la de los Estados Unidos fue promulgada en Buenos Aires en 1819. Pero, apenas nacida, esta república fue desgarrada por las tendencias opuestas de los dos partidos federales y unitarios, y cayó en una completa anarquía.

El general Rosas, hombre enérgico, lleno de trucos y sutilezas, fue elegido gobernador general de la Confederación en 1829, e hizo prevalecer allí el sistema federal. Dueño absoluto del poder, reprimió a la oposición unitaria con sangrienta violencia. En 1840 firmó un tratado con Francia, cuyos nacionales habían sido perjudicados en sus intereses por el jefe de la república argentina, y





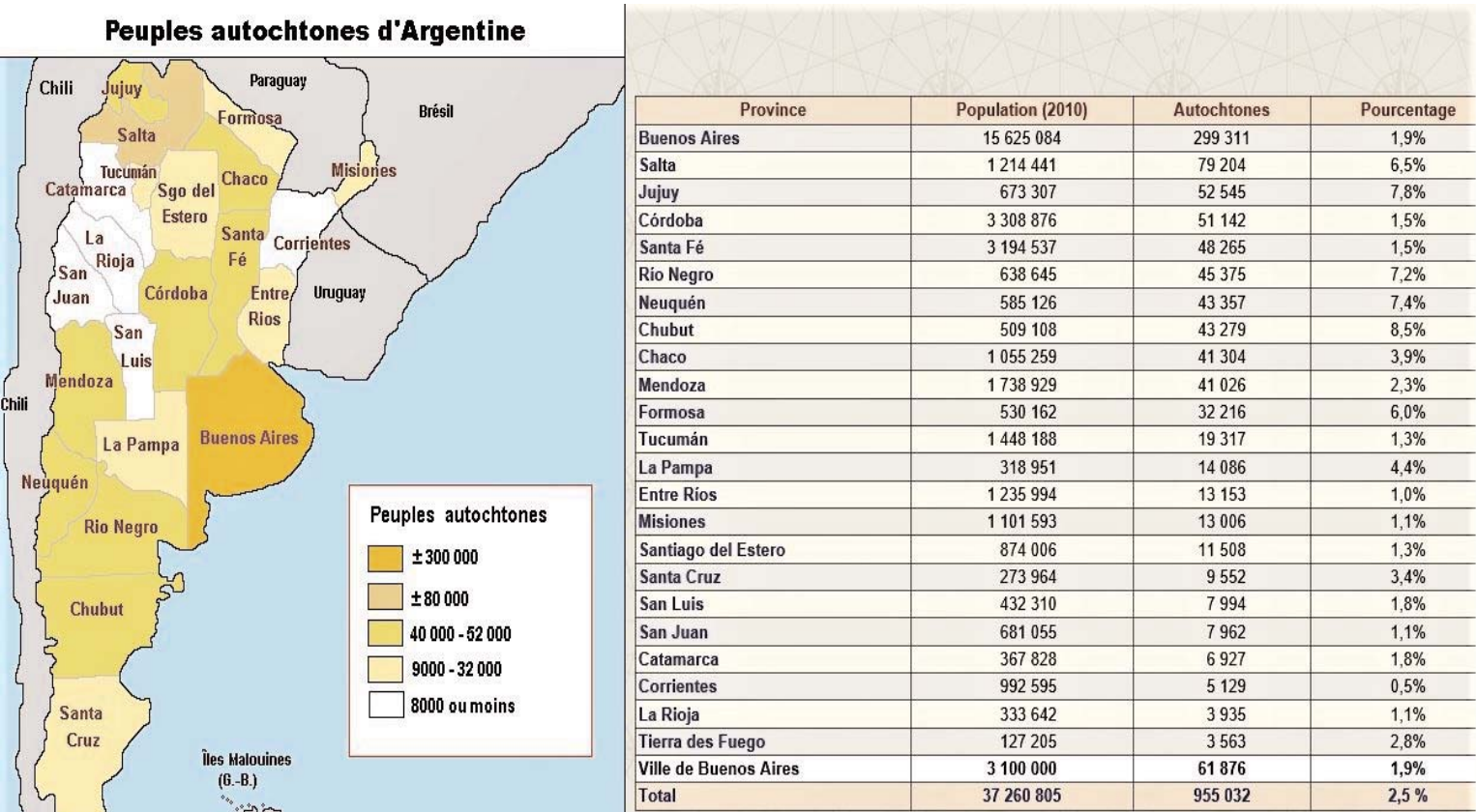
que defendieron contra él la independencia del Uruguay. Pero este tratado no tuvo éxito y Rosas resistió los esfuerzos unidos de Francia e Inglaterra contra sus puntos de vista de dominación exclusiva en las orillas del Plata. Firmó un tratado especial con Inglaterra en 1849. General Urquiza, gobernador de la provincia de Entre Ríos. unió fuerzas en 1851 con Brasil y Uruguay para derrocar a Rosas, quien, derrotado en Monte Caseros en 1852, se vio reducido, tras 22 años de dictadura, a refugiarse a bordo de un navío inglés.

Un congrès, assemblé à Santa Fé, promulgue en 1853 une constitution qui laissa à chaque province constitution propre, établit un congrès fédéral composé d'un sénat et d'une chambre des députés, et institua un président, élu pour six ans, chef du poder Ejecutivo. El general Urquiza fue elegido presidente ese mismo año, 1853. Pero la provincia de Buenos Aires se separó de la confederación para formar un estado independiente, y la confederación argentina quedó compuesta por sólo trece provincias, con Bajada del Paraná como capital.

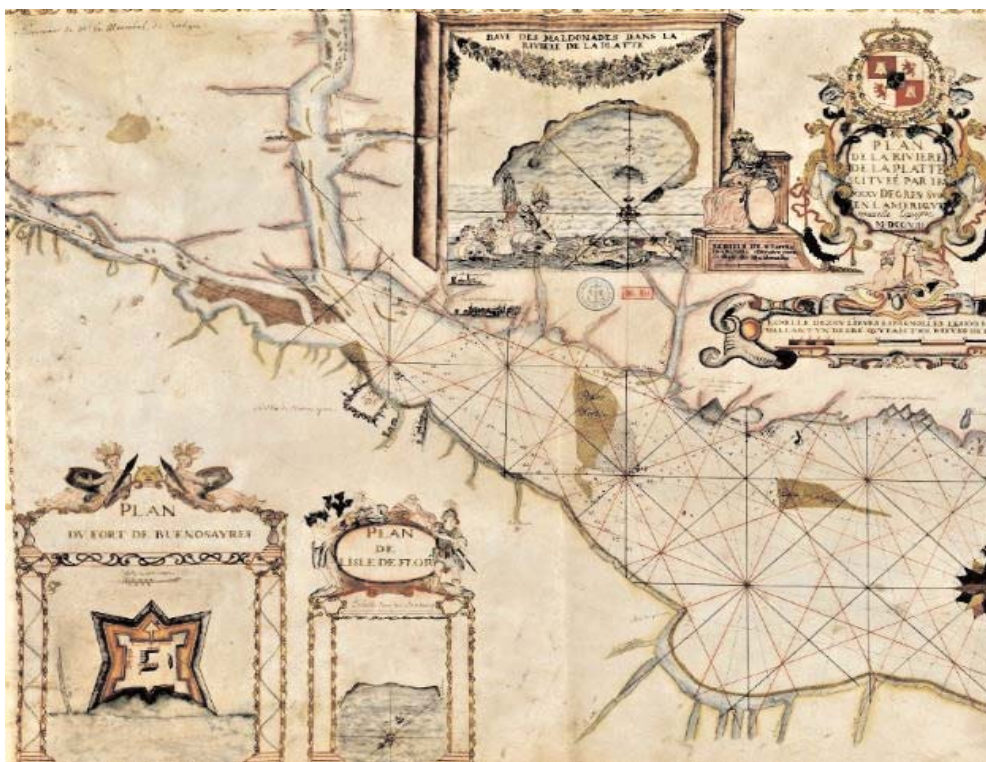
Urquiza firmó, el 10 de julio de 1855, con Francia, Inglaterra y Estados Unidos un tratado garantizando la libertad de navegación del Río de la Plata. La guerra estalló nuevamente en 1859 entre la Confederación y el Estado de Buenos Aires. Urquiza derrotó al ejército de este estado, y un tratado de paz, llamado Pacto de Unión, consagró la devolución de la provincia de Buenos Aires a la Confederación Argentina. Los hábitos de independencia y vida nómada mantuvieron las facciones en esta república. El Senado de la Confederación, reunido en Buenos Aires, decidió en 1862 postergar por tres años la elección de una nueva capital. Durante este tiempo, las autoridades nacionales debían continuar residiendo en Buenos Aires, cuya calidad de capital se adoptó definitivamente al final de este período.

La República Argentina.

La República Argentina que, desde el Tratado de Montevideo de 1890, tenía fijada su frontera con el Brasil en el territorio de las Misiones Occidentales en los ríos San Antonio (subafluente del Paraná por el Iguazú) y Peperi Guassu (afluente del Uruguay ), se ha encontrado, desde la sentencia arbitral del 20 de noviembre de 1902, provista de una frontera definitiva del lado de Chile. En esta fecha, el Rey de Gran Bretaña e Irlanda, poniendo fin al interminable conflicto generado por la disputa Chile-Argentina, dio a las dos repúblicas hispanoamericanas su frontera al sur de los 40° de latitud. Esta frontera, en general, no pasa por la línea de la divisoria de aguas, ni por la de las cumbres más altas, y la mayor parte de las cuencas hidrográficas reclamadas por uno u otro de los dos Estados son compartidas entre ellos. de los 92.000 kilómetros cuadrados en disputa, los 37.000 devueltos a la Argentina, ubicados especialmente en el norte, al oeste de las fuentes del Chubut, son pastos fértiles, presentando un valor real mayor que las laderas montañosas cubiertas de bosques atribuidas en Chile, y abarcar precisamente los distritos donde esta república ya ha iniciado la obra de colonización.



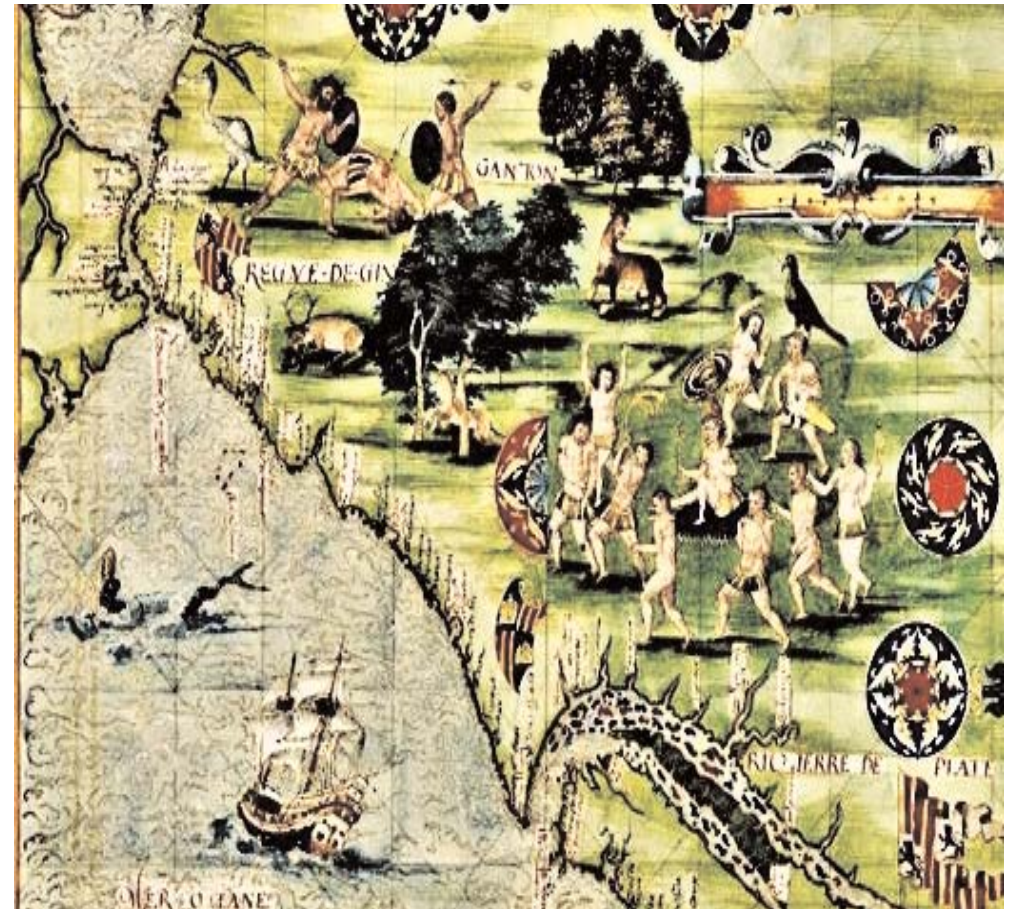




*Plan del río Platte  
CADB, 1708.*

*Manuscrito iluminado sobre pergamino, 71 x 55 cm  
BnF, Departamento de Mapas y Planos, CPL GE SH 18E PF 167  
DIV 2 P 6 (RES)*

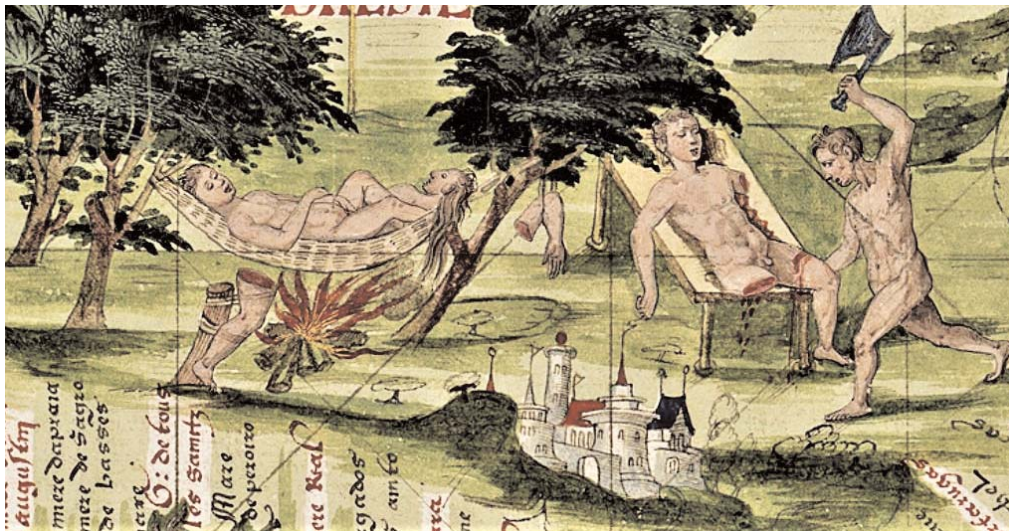
*© Biblioteca Nacional de Francia*



*Una fiesta pagana cerca del Río de la Plata  
Cosmografía universal (detalle)  
Guillaume Le Testu, El Havre, 1556.*

*Manuscrito iluminado sobre papel (118 p. de las cuales 57 pl.), 53 x 36 cm, Vincennes, Departamento de Historia de la Defensa, Biblioteca, D.I.Z.14, f. 53v*

El continente americano, al sur, está representado entre el Río de la Plata, "muy rico en plata" y el Estrecho de Magallanes. La gente de esta tierra son "paganos salvajes, que no tienen conocimiento de Dios" y están vestidos con "atuendos de algodón". Más al sur está el reino de los temibles gigantes que luchan, llamados en otros cuentos los patagónicos y aquí los "Gingantons". Más fantásica que el texto, la imagen muestra una procesión de hombres y mujeres vestidos con taparrabos de colores, tocando varios instrumentos musicales alrededor de una figura (¿un ídolo pagano?) cobijada bajo un dosel.





## LAS ISLAS MALVINAS

El primer europeo descubridor de las islas fue, según los argentinos, el navegante español Esteban Gómez (1520); para los británicos fue John Davies en 1592. En 1600, el navegante holandés Sebald Van Weert desembarcó en las islas y las llamó Islas Sebald. En 1690, el capitán John Strong, un inglés, navegó por el estrecho entre East Falkland y West Falkland, y le dio el nombre de Falkland Strait (en honor a Lucius Cary, segundo vizconde de Falkland).

### Las malvinas francesas



Gracias al capital familiar, el conde Louis-Antoine de Bougainville (1729-1811), un francés que había sido ayudante de campo del marqués de Montcalm, fundó la Compagnie de Saint-Malo para la colonización de las Malvinas. Su objetivo era reubicar a los acadianos deportados de Nueva Escocia que habían pasado por Francia. En 1763, de Bougainville tomó posesión de East Falkland en nombre de Luis XV y estableció allí a los acadianos expulsados de Canadá por los británicos (durante la deportación de los acadianos). Al año siguiente, otros colonos acadienses y franceses de Saint-Malo (de ahí el nombre de Malouines) se unieron a la pequeña comunidad naciente. Los acadianos y los franceses limpiaron la tierra y fundaron un pequeño pueblo llamado Port-Louis. En 1765 los británicos se establecieron en West Falkland. Pero los españoles se rebelaron contra esta presencia "ilegal" de

franceses e ingleses porque las Malvinas formaban parte de su virreinato de Lima. Ansioso por evitar un conflicto con la España aliada, Luis XV cedió sus derechos sobre el archipiélago vendiendo la pequeña colonia a los españoles. El 25 de marzo de 1767, tres barcos de la Armada francesa acudieron a repatriar la colonia fundada por Bougainville, quien entonces escribió:

El 1 de abril (1767), entregué nuestro establecimiento a los españoles, quienes tomaron posesión de él, izando el estandarte de España, que tierra y navíos saludaron con veintiún cañonazos al amanecer y al atardecer. habitantes de esta naciente colonia una carta del Rey, por la cual Su Majestad les permitía permanecer allí bajo el dominio del Rey Católico. Algunas familias aprovecharon este permiso; el resto, con el Estado Mayor, fue embarcado en las fragatas españolas, que zarparon para Montevideo en la mañana del 27 [...].

Casi toda la colonia partió a bordo de los barcos franceses, pero unos treinta acadianos permanecieron en la isla, donde probablemente todavía viven sus descendientes. En 1774, los británicos abandonaron las islas por motivos económicos. Lea también el artículo en "La nouvelle Acadie": los lugares de deportación y exilio de los acadianos. las malvinas españolas

Por lo tanto, las Islas Malvinas siguieron siendo españolas hasta 1811. Unos años más tarde, en 1816, Argentina se liberó de la tutela española y, en 1820, reclamó la soberanía sobre las Islas Malvinas. Según los argentinos, el nuevo estado heredaría automáticamente todos los derechos españoles sobre la región, que incluía las Malvinas (Malvinas).

Las autoridades argentinas establecieron allí un gobernador y una pequeña colonia penal. Sin embargo, para evitar la captura de las islas por parte de los estadounidenses, los británicos recuperaron las Malvinas de manos de los argentinos en enero de 1833, sin tener que disparar un solo tiro. Luego expulsaron a los habitantes y sostuvieron que nunca habían renunciado a sus derechos, lo que no impidió que Argentina mantuviera sus pretensiones, en vano.

### Las Malvinas inglesas

En 1837, las Falklands/Malvinas se llamaron oficialmente Islas Malvinas y se les otorgó oficialmente el estatus de "colonia británica". Las Islas Malvinas (Malouines, en francés) vivieron entonces un largo período de paz durante un siglo y medio.

Durante las dos grandes guerras mundiales, las islas demostraron su gran valor estratégico. En diciembre de 1914, un escuadrón de la Armada británica con base en Stanley luchó contra la flota alemana y recuperó el control del Atlántico Sur. En diciembre de 1939, un grupo de cruceros de la Royal Navy ganó la Batalla del Río de la Plata; después del conflicto, uno de los barcos ancló en Port Stanley para reparaciones. Los isleños continuaron criando ovejas y hablando inglés.

## La guerra de las malvinas

Las negociaciones para la solución del conflicto argentino-británico por la soberanía de las Islas Malvinas comenzaron a mediados de la década de 1960 en las Naciones Unidas. Las discusiones aún estaban en curso en abril de 1982, cuando las fuerzas argentinas (más de 10.000 soldados) invadieron y ocuparon todas las Islas Británicas (las Malvinas, Georgia del Sur y Sandwich del Sur) durante unas diez semanas, en un intento de resolver el asunto por la fuerza. En las plazas públicas de Buenos Aires, los luchadores argentinos fueron aclamados como héroes. No obstante, el entonces presidente de Argentina, Eduardo Duhalde (de 2002 a 2003), había declarado: "Las Malvinas son nuestras y las recuperaremos, no con la guerra, sino con el trabajo, la fe y la constancia... No hay título de posesión más fuerte que la otorgada por la sangre".

Pero el entusiasmo de los argentinos despertó la humillación y la ira de los británicos que decidieron tomar represalias. Esta fue la "Guerra de las Malvinas" (bloqueo marítimo y ataque a la flota argentina) al final de la cual Argentina fue derrotada por las fuerzas británicas y se rindió el 14 de junio de 1982. Tres días después de la capitulación argentina, el general Leopoldo Galtieri renunció a la presidencia de la República Argentina; había lanzado a su país a la aventura nacionalista con la esperanza de salvar la dictadura militar amenazada por la crisis económica y las movilizaciones sindicales. También creía que los británicos sólo protestarían por el bien de la forma, porque Londres realmente había perdido interés en el destino de estas islas ya descritas por Samuel Johnson en el siglo XVII como "un apéndice duro, inhóspito y costoso de las posesiones". de la Corona". Sin embargo, la junta militar argentina había juzgado mal el poderío militar muy superior de Gran Bretaña. El balance del enfrentamiento por Malvinas ascendió a 904 muertos, 649 argentinos, 255 británicos y tres isleños. Unos meses después, la dictadura argentina se derrumbaba, víctima de la violencia que había desatado contra su pueblo.

Lejos de ser una crisis insignificante, la Guerra de las Malvinas dejó un vívido recuerdo tanto en Argentina como en Gran Bretaña, que

despertó tenaces resentimientos patrióticos. Para los argentinos, Gran Bretaña habría hecho la guerra y sacrificado vidas, no por los pastores de las Malvinas, sino por apostar por el potencial minero y petrolero de la Península, incluso para reforzar el orgullo británico, lo que parece aún más "estúpido". Para Gran Bretaña, la estrategia de la respuesta militar a la Argentina por parte de la "Dama de Hierro" (Margaret Thatcher, entonces Primera Ministra) correspondía a un deseo de despertar el orgullo nacional para hacer olvidar el desempleo, la austeridad, el problema irlandés. y aumentar su propio prestigio entre los votantes si gana. De hecho, Margaret Thatcher iba a beneficiarse de un conflicto que, desviando las preocupaciones de la población británica golpeada por su política antisocial, le permitiría, gracias al auge del orgullo nacionalista, ganar las siguientes elecciones.

## El regreso de la paz

Desde la Constitución de 1985, las Islas Malvinas han sido administradas por un Gobernador británico y un Consejo Legislativo de diez miembros. Las relaciones diplomáticas entre Argentina y Gran Bretaña no se reanudaron hasta 1990. En julio de 1999, los dos países firmaron un acuerdo con el objetivo de reducir las tensiones vinculadas al conflicto de las Malvinas. Este acuerdo especificaba que las Islas Malvinas y Argentina debían cooperar en materia de pesca y conservación del medio ambiente natural; que los ciudadanos argentinos podrán ingresar a las Malvinas con pasaporte (sujeto al permiso del gobierno de las Malvinas); que se construirá en Malvinas un memorial a las víctimas argentinas del conflicto; que los dos gobiernos seguirán estudiando las modalidades y el costo de la limpieza de las minas antipersonal dejadas por el conflicto (más de 25.000 minas). Pero una disposición lingüística del tratado merece ser subrayada. El Párrafo 2 del Artículo IV del Acuerdo especifica lo siguiente:

### Artículo IV

2) El Gobierno Argentino está dispuesto a reconocer el tema de la toponimia en las Islas Malvinas. Para ello, seguirá consultando a las instituciones nacionales correspondientes.

Esta disposición significa claramente que el gobierno argentino se compromete a dejar de mencionar los topónimos españoles que habían sido impuestos por decreto del General Galtieri. Dicho esto, la cuestión de la soberanía de las Malvinas sigue siendo un tema de actualidad en la actualidad. Por un lado, el propio conflicto demostró la determinación del Reino Unido de retener y apoyar Bolívia (11 août 1825).



En Malvinas, en cambio, las relaciones entre Argentina y Gran Bretaña van camino de la normalización. Paradójicamente, los esfuerzos de Londres por reducir las tensiones con Argentina son mal percibidos por la mayoría de los habitantes de las Malvinas. Son la sensación de estar abandonados por la madre patria y que tienen pocas posibilidades de influir en los británicos que conservan la responsabilidad de la defensa y la política exterior de las islas. Hasta 1985, Georgia del Sur (3755 km<sup>2</sup>), isla ubicada a unos 1300 km al sureste de las Islas Malvinas, y las Islas Sandwich del Sur (337 km<sup>2</sup>), a unos 750 km al sureste de Georgia del Sur, dependían del gobierno de las Malvinas, antes convirtiéndose en una colonia británica separada.

Hoy en día, la economía ya no se basa exclusivamente en la cría de ovejas, sino en el turismo y la pesca del calamar. En realidad, el gobierno local vende permisos de operación a embarcaciones extranjeras. Estos aportan anualmente más de 30 millones de euros al gobierno de Malvinas, lo que ha permitido financiar importantes proyectos de infraestructura, como carreteras y edificios públicos. En cuanto al potencial petrolero, los isleños ni siquiera miran más, tanto que esta hipótesis les parece hoy descabellada. Sin embargo, esta eventualidad no ha hecho más que aumentar el interés en este archipiélago azotado por el viento, poblado por 2.800 habitantes y 500.000 ovejas, donde están estacionados cerca de 2.000 soldados. Por su parte, Argentina prohíbe fondear en sus puertos a las embarcaciones que se dirijan al territorio. También demanda a las empresas petroleras de la zona cuyas actividades de exploración han sido declaradas "clandestinas".

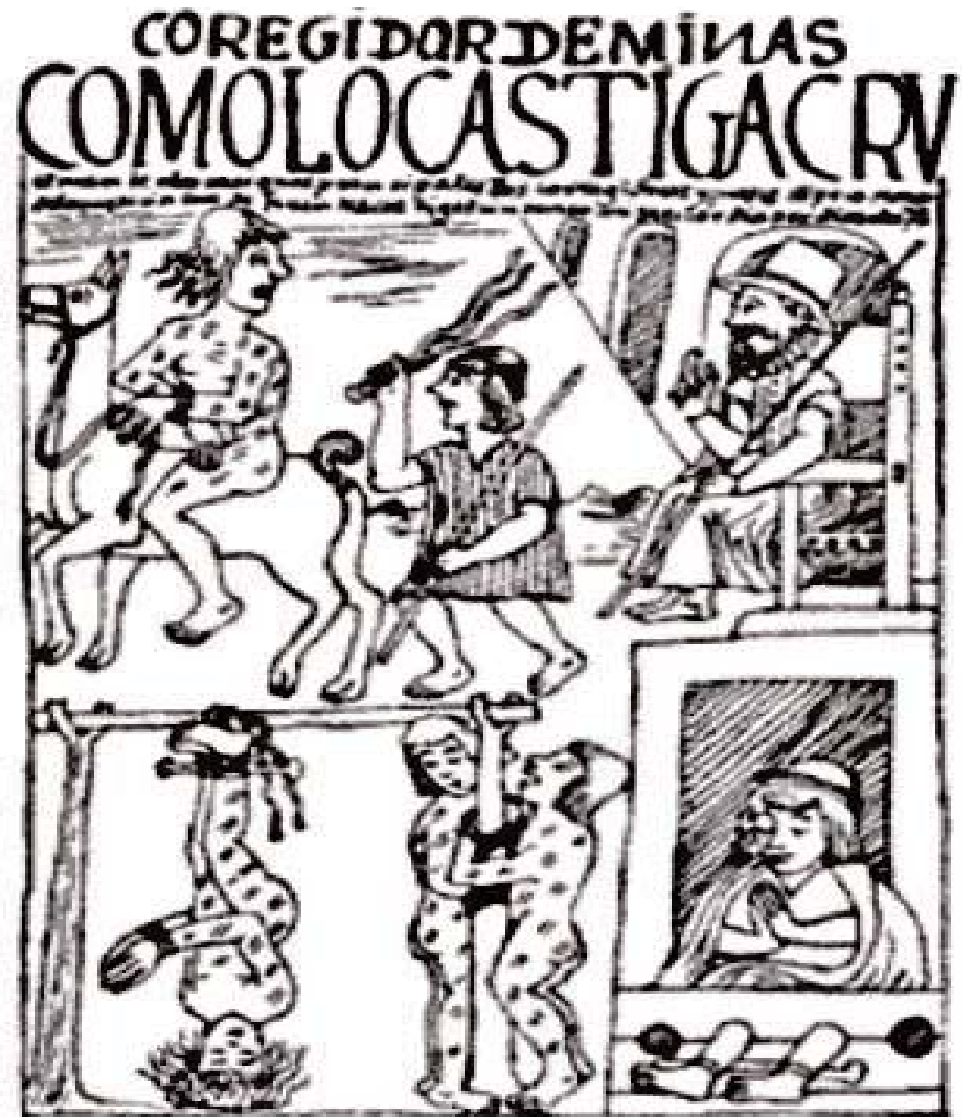
### El referéndum de 2013

En marzo de 2013, más del 70% de los aproximadamente 2.000 votantes de las Islas Malvinas participaron en un referéndum destinado a mostrar a Argentina y al resto del mundo que el archipiélago está decidido a seguir siendo territorio británico. La pregunta planteada por el referéndum fue: "¿Quiere que las Islas Malvinas conserven su estatus político actual como territorio de ultramar del Reino Unido?" No se ofreció a los isleños ninguna otra solución, como la independencia total o alguna relación política con Argentina. Los habitantes de las Islas Malvinas, como era de esperar, votaron abrumadoramente, o el 99,8%, a favor de permanecer en el redil británico. Solo se emitieron tres votos en contra entre los 1.517 votantes.

Por su parte, Argentina calificó el referéndum como un "intento de manipulación británico" y advirtió que no pondrá fin a la disputa por la soberanía. Para Buenos Aires, los isleños son una "población asentada" por los británicos y no pueden reclamar el derecho a la autodeterminación.

### Una conquista por la violencia

La conquista del imperio colonial español resultó en la desaparición de dos civilizaciones precolombinas, los aztecas y los incas. La superioridad militar de los españoles (primera matanza por el ejército de Cortés en octubre de 1519), su habilidad diplomática que consiste en levantar a las tribus locales contra los imperios inca y azteca, las profecías que anuncian la llegada de los españoles asimilándolos a dioses, contribuido al inevitable final de estas dos civilizaciones. La colonización resultante engendró una gran catástrofe demográfica: la población del Imperio Inca, estimada entre 12 y 15 millones de personas antes de su caída en 1532, se desploma por debajo del millón un siglo después.



Con la conquista del Imperio Azteca, la población total de México habría descendido de 20 millones a 2 millones de habitantes, un descenso del 90% entre los años 1520 y 1620. La isla Hispaniola (actual Haití y República Dominicana) pierde todo su población indígena entre 1492 (llegada de Cristóbal Colón) y 1540; la evolución es similar para Cuba, Puerto Rico y Jamaica. ¿Cómo explicar semejante desastre humano mientras la corona de España pretende colonizar para cristianizar a los amerindios?

La cuestión de la humanidad de los pueblos de América Desde el inicio de la colonización, en España se alzaron voces para denunciar los métodos de explotación de los amerindios: en 1539, la teóloga Vitoria, profesora de la Universidad de Salamanca, afirmó que todas las sociedades eran iguales en dignidad y que nadie podía confiar en ellas. la inferioridad de su desarrollo para subyugarlos. Retoma la bula del Papa Pablo III de junio de 1537, que confirma que los amerindios son seres humanos libres y, por tanto, condena la práctica de la esclavitud. El dominicano Bartolomé de Las Casas, quien viajó a México y fue testigo de las masacres perpetradas por los españoles, se convirtió en un feroz defensor de los amerindios. Carlos V (rey de España de 1516 a 1555) adoptó las "Nuevas Leyes de Indias" en 1542, que ponían a los indios bajo la protección de la Corona de España: prohibía a los colonos reducirlos a la esclavitud y subrayaba que los nativos Son fieles los norteamericanos a quienes la religión católica abre sus puertas.

A partir de septiembre de 1550 tiene lugar la conferencia o "Controversia" de Valladolid, que reúne a juristas y teólogos a instancias de Carlos V. En realidad opone a Bartolomé de Las Casas al teólogo Juan de Sepúlveda, defensor de los conquistadores. Las discusiones no se refieren a la cuestión de la humanidad de los indios desde que el Papa la afirmó en 1537. Los debates versan sobre la forma de colonizar el Nuevo Mundo por el derecho de conquista, con la justificación moral de acabar con los modos de vida de los prehispánicos. -Civilizaciones colombinas (especialmente su práctica del sacrificio humano). Sepúlveda concluye con la inferioridad de los indios y la necesidad de ponerlos bajo tutela. Las Casas consigue que se admita que los amerindios "tienen alma" y que exterminarlos es imposible: la corona española debe limitarse a enviar predicadores a evangelizar a las poblaciones, sin ninguna fuerza armada. Pero Felipe II (rey desde 1556) perdió interés por la causa amerindia en favor de la de los colonos y los metales preciosos que abastecían a España.

### **Un costo humano catastrófico**

Si es necesario establecer un balance humano de la colonización española a fines del siglo XVI, las desamortizaciones, las masacres,

la esclavitud y las epidemias son las causas del exterminio masivo de las poblaciones amerindias. El choque microbiano importado de Europa, diezmó a los nativos no inmunes esclavizados por el trabajo minero. En efecto, en un siglo desaparece entre el 80% y el 90% de la población, sujeta a enfermedades como el sarampión, la varicela, la viruela o la gripe. Los amerindios de las Antillas Mayores fueron aniquilados a mediados del siglo XVI; serán reemplazados por esclavos africanos para la explotación de estas islas por parte de los españoles.

La conquista y colonización del Nuevo Mundo conducirá a una doble catástrofe demográfica mundial: el exterminio a gran escala de las poblaciones amerindias (ochenta millones a finales del siglo XV, cinco millones a principios del siglo XVIII) y la deportación de doce millones de africanos a la 'América.

### **Sífilis contra la viruela: trueque mortal**

Durante casi cinco siglos, desde el descubrimiento de América hasta el descubrimiento de la penicilina, la sífilis fue la vergonzosa enfermedad por excelencia, ligada al sexo ya la lujuria. Fue antes de la aparición del sida...

El Capitán Martín Alonso Pinzón, compañero de Cristóbal Colón, fue en 1493 la primera víctima europea de la sífilis, una enfermedad venérea mortal, hasta entonces desconocida en el Viejo Mundo.

La sífilis contaminaría así la península itálica en un tiempo récord, aprovechando la guerra emprendida por el rey de Francia, Carlos VIII, el 25 de enero de 1494, la primera de las guerras italianas. Esto le valió ser apodado el "mal de Nápoles" por los franceses... y "morbo gallico" o mal galo, por los italianos.

En 1504, un médico español, Rodrigo Díaz de l'Isla, lo describió correctamente y ubicó su hogar en la isla Hispaniola (actual Haití). Entonces entendimos que había sido traída a Europa por los marineros de Colón en contacto con las mujeres taínas.

La terrible enfermedad importada del Nuevo Mundo se llamó sífilis alrededor de 1530 (en honor a un personaje de las Metamorfosis de Ovidio). También se le llamó viruela. Y más tarde viruela para distinguirla de la viruela, un apodo para la viruela.

La viruela, una enfermedad infecciosa del Viejo Mundo, no tiene nada que ver con la sífilis pero, a diferencia de esta última, infectó al Nuevo Mundo en un tiempo récord en el siglo XVI y diezmó a sus habitantes.



## La globalización, una realidad desde 1500

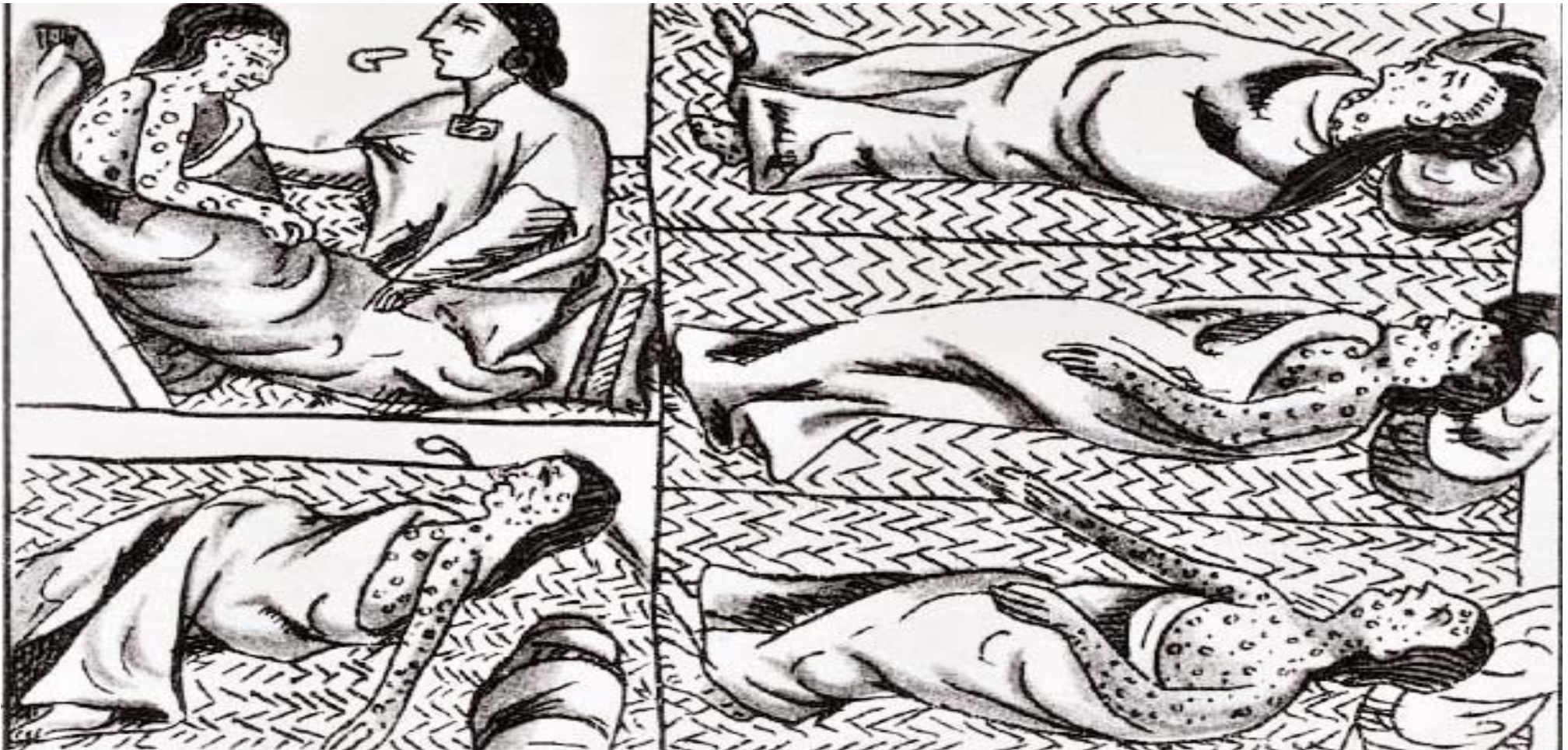
En el siglo XVI, la enfermedad continuó su curso por todo el Viejo Mundo, hasta China y Japón. Fue introducida en el Lejano Oriente por los portugueses, que establecieron un puesto comercial en Macao, en la desembocadura del río Perla, aguas abajo de Cantón, e hizo su aparición en Cantón, en el sur de China, a partir de 1511, en poco más de quince años. años después de su introducción en Europa.

La sífilis se manifiesta en los hombres por la aparición de un chancro en los genitales, luego, en una fase secundaria, por una erupción en todo el cuerpo, finalmente por una parálisis fatal del cerebro, el corazón o la aorta.

En las mujeres, la enfermedad puede pasar desapercibida debido a la ausencia de chancro en la etapa primaria. La sífilis secundaria

resulta en particular en la aparición de pigmentaciones alrededor del cuello de las mujeres afectadas. Esto es lo que irónicamente se llama el "collar de Venus". En su conferencia en la Academia Francesa, El cuerpo: estética y cosmética, el filósofo Michel Serres supone que fue para disimularlo que las coquetas de finales del Renacimiento lanzaron la moda del fresa, un cuello de encaje con varias superposiciones. capas.

La sífilis no pudo controlarse hasta el siglo XX, gracias al descubrimiento de los antibióticos. Anteriormente no se conocía otro remedio que el recubrimiento del chancro con una solución a base de mercurio, para aliviar el dolor.





## LAVADORES DE TUMBAS Y FALSIFICADORES DE ESTELAS

América Latina es objeto de un saqueo muy intenso de su herencia precolombina. El saqueo de sitios, en América Latina, es una larga tradición. Incluso se podría decir que comenzó con la conquista de las Américas. Los primeros conquistadores comenzaron saqueando oro y entierros en busca de El Dorado y riquezas. Luego, en América Latina, se convirtió en un verdadero negocio, con verdaderos especialistas, los huaqueros, los ladrones de tumbas... Son personas, tanto en México, Perú, Ecuador, como en Colombia, muchas veces campesinos que se han convertido en verdaderos especialistas en arqueología, que viven, de hecho, del saqueo de sitios, tumbas y reventa de su botín en el mercado negro.

### UNA ESTELA ROTA EN CUATRO PIEZAS

La ciudad de Yocib, ahora conocida como Piedras Negras, sigue siendo el sitio arqueológico maya más importante de Guatemala.

Extraordinariamente conservada porque es de muy difícil acceso, en el corazón de la selva, sus esculturas e inscripciones permitieron en 1960 a la arqueóloga Tatiana Proskouriakoff descifrar el alfabeto maya y entender la vida política de esta civilización; un terremoto en la historia de la investigación. Antes de esta fecha, se disponía de muy poca información sobre los centros de interés de los mayas, quienes parecían apasionados por la religión, la astronomía y el calendario, pero no por la política. Estela número 9, de la cual un fragmento será subastado en París, es una prueba irrefutable de la importancia que los mayas le dieron a su propia historia. Es precisamente el fragmento que representa este tocado que pretende ser vendido en París por la pareja Manichak y Jean Aurance. Además de representar un ejemplo sublime del arte precolombino, esta pieza de piedra caliza de unos cincuenta centímetros de lado sobre todo brinda información esencial sobre la ciudad de Piedras Negras.

"El ave, ubicada en la parte superior del peinado, está rematada por un signo geométrico que conocemos muy bien porque es el glifo de

la gran metrópoli Teotihuacan. Este elemento nos prueba que los mayas clásicos tenían relación con Teotihuacan aunque esta la escultura se realizó mucho después de la caída de la metrópoli". Si hablamos de fragmento es porque la estela en cuestión está partida en cuatro pedazos. ¿Esto se debe a los sucesivos saqueos que se han producido en el sitio de Piedras Negras desde la década de 1960? Nada menos cierto según Dominique Michelet: "En la fotografía tomada por el arqueólogo austriaco Teobert Maler en 1899, que es la primera representación que tenemos de la estela, podemos ver claramente que está rota en el suelo en varios pedazos"

Si bien es probable que simplemente se cayera, es más plausible que los mismos mayas lo rompieran. "Al final de la última gran dinastía,



a principios del siglo IX, Piedras Negras fue derrotado por su eterno rival Yaxchilán. Es muy probable que los vencedores rompieran cierto número de esculturas para marcar su victoria sobre el poder al que pertenecían. se opusieron", explica el arqueólogo.

Lo cierto, sin embargo, es que el fragmento de estela ofrecido en subasta fue recortado por los saqueadores para facilitar su transporte. "Comparando las fotos de 1899 con el fragmento puesto a la venta, vemos que los saqueadores eliminaron las partes que consideraban menos interesantes para concentrarse en la parte mejor conservada", analiza Dominique Michelet. De la misma manera, lo adelgazaron de unos cincuenta centímetros de espesor a unos seis centímetros.

Después de ser arrancado de su entorno, este fragmento de estela fue adquirido por Earl Stendhal, un famoso marchante de arte californiano, antes de ser vendido a la pareja Aurance. Por lo tanto, desapareció por completo del radar durante décadas, hasta la publicación del catálogo de la venta de arte precolombino de Millon hace unas semanas. Esto permitió a los arqueólogos, al acecho de este tipo de venta, localizar la obra y retirarla de la venta.



## UNA FALSA MEMORABLE

El Fuente Magna Bowl fue descubierto en Bolivia cerca del lago Titicaca. Antes de este descubrimiento, el sitio no había sido excavado. Se trata de un cuenco de piedra (algunos autores dicen que es de cerámica, aunque la piedra es el material más aceptado) con forma de cuenco para hacer libaciones, con grabados zoológicos y antropomorfos. El cuenco también tiene escritura protosumeria, según el Dr. Clyde Winters, un severo pseudocientífico atlante, o fenicia, según Hugh Bernard Fox, grabada en cada lado. Clyde Winters tradujo el guión de cada lado del cuenco.

El lado derecho dice:

"Las niñas hacen un juramento de actuar con justicia en (este) lugar. (Es) un oráculo favorable del pueblo. Envía un justo decreto divino. El encanto (la Fuente Magna) (está) lleno de Bien. La (Diosa) Nia es pura. Jura juramento (a ella). El adivino. El decreto divino de Nia (es), rodear a la gente con Bondad/Alegría. Valorar el oráculo de la gente. El alma (a), aparece como testigo de [La bien que proviene de la fe en la Diosa Nia ante] toda la humanidad".

El lado izquierdo dice:

"Hacer una libación (este) lugar para el agua (¿líquido seminal?) (o aliento de vida). Mucho incienso, precisamente, para hacer la libación pura. Captar la libación pura (/o Aparecer (aquí) como testigo de la libación pura ) Bien divino en esta cercanía fenomenal al poder de la divinidad". Alberto Marini lo traduce de otra manera; sin embargo, y afirma que el cuenco dice mucho más simplemente "el Señor de la Serenidad con luz reúne y reúne a las grandes bestias y cabras y cabritos (debilitados por falta de forraje o vagando en busca de comida)

hacia campos abiertos para descansar". Además, la lingüista Anna Meskhi afirma que hay letras Kartuli Asomtavruli (georgianas) grabadas en el cuenco junto con letras sumerias.

## Cuenta pseudoarqueológica

El autor Zecharia Sitchin usa el sumerio supuestamente grabado en el cuenco, el cuenco se encuentra tan lejos de Mesopotamia, como evidencia de la intervención e interacciones de otro mundo con los sumerios, particularmente por parte de una raza de extraterrestres llamada Anunnaki.



Otros afirman que el cuenco fue hecho por sumerios que se asentaron en Bolivia en el 2500 a. Esta "teoría" dice que el cuenco es evidencia de un antiguo viaje transatlántico y de la influencia sumeria en América del Sur. Para explicar este viaje, los sumerios aparentemente viajaron por la costa africana y luego usaron una corriente oceánica para cruzar el Atlántico, donde eventualmente encontraron y se establecieron en Bolivia. Las personas que creen en esta teoría dicen que el cuenco representa a la diosa Nia, y el cuenco se usaba tanto en rituales de fertilidad

como en rituales para agradecer a Bolivia por los abundantes recursos proporcionados a los colonos sumerios.

Con la representación de la diosa Nia en la mano, un sitio web pseudoarqueológico afirma que "Nia es el término Lineal-A para Neith. Neith es el nombre griego de la diosa egipcia Nt o Neit, Anat semítico. Esta diosa era extremadamente importante y popular



entre los antiguos pueblos de Libia y otras partes de África Central, antes de abandonar la región para establecerse en Mesopotamia, el valle del Indo y la Creta minoica. Argumentan que esto es una prueba más del asentamiento de los sumerios en Bolivia.

### **El cuenco de Fuente Magna como artefacto**

Probablemente el mayor punto en contra del cuenco de Fuente Magna es el hecho de que no existe un contexto sólido para el artefacto. Nadie sabe cuándo fue encontrado, por quién fue encontrado, si había otros artefactos en el sitio, incluso dónde estaba exactamente el sitio. No hay manera de entender el contexto en absoluto. Cualquier arqueólogo le dirá que una vez que un artefacto pierde su procedencia, es efectivamente inútil en términos de interpretación real. Para empezar, este artefacto no tiene procedencia, excepto por la historia de un anciano que afirma haberlo visto unos 40 años antes de su cuenta.

En segundo lugar, nadie se pone de acuerdo sobre lo que está escrito o en qué idioma es. Algunas personas todavía discuten sobre la composición del cuenco. Ha habido afirmaciones de que era sumerio, proto-sumerio, fenicio, georgiano, y algunos dicen que había hebreo en alguna parte. Sin un consenso sobre cuál es realmente la escritura en el cuenco, las personas han sido libres de reclamar cualquier idioma que coincida con su narrativa personal, como Clyde Winters, quien cree que los olmecas eran descendientes de la Atlántida y se establecieron originalmente en Libia. Incluso las personas que están de acuerdo en que está en sumerio (o proto-sumerio) no están de acuerdo con la traducción.

Desafortunadamente, nunca ha habido una investigación real del cuenco por parte de eruditos y arqueólogos legítimos, quizás en parte porque el cuenco no tiene contexto. Ni siquiera ha sido fechado, ya que está hecho de piedra sin residuos para probar. Es posible que las historias del cuenco de Fuente Magna se relacionen con más de un cuenco, ya que unos dicen que estaba entero y otros que necesitaba ser restaurado. Su legitimidad es muy cuestionable y solo parece atraer a las personas que quieren usarla para ayudar a llenar sus propias narrativas personales.

En este caso, la pseudoarqueología parece estar enraizada en ideas racistas y egocéntricas. Esta idea de que la cultura mesoamericana fue influenciada e incluso creada por una fuerza externa, se deriva de la idea de que las civilizaciones no europeas no fueron capaces de avanzar por sí mismas. Las personas que creen esto pueden no ser del todo racistas, pero aun así impulsan una narrativa de propaganda colonialista. Aunque ellos mismos no son arqueólogos,

un profesor de la Universidad de Sudáfrica, Everisto Benyera, argumenta que las personas que destruyen los logros de los pueblos no occidentales revocan la agencia y las habilidades de esos pueblos, llegando incluso a llamar a este tipo de despido "robo de historia".

Robert Cargill, profesor de Estudios Clásicos y Religiosos, resume la pseudoarqueología racialmente motivada diciendo: "Existe un sesgo étnico subyacente contra las personas de color que muchas personas blancas ni siquiera reconocen cuando los magníficos logros del mundo antiguo se atribuyen a los extraterrestres en su lugar. de sus legítimos creadores: los ancestros de los modernos egipcios, iraquíes, guatemaltecos, peruanos, etc. Esto no quiere decir que la creencia en la antigua teoría de los extraterrestres haga que uno sea racista. No haberlo hecho ellos mismos podría verse como racista hacia las personas de color que descienden de estos antiguos innovadores.







## **Las cuerdas parlantes**

Si la genética nos muestra que efectivamente hubo una continuidad migratoria de Siberia a Beringia y luego de América del Norte al Sur, entonces también deberíamos tener correlaciones culturales. Por supuesto que hay muchos. Pero lo más enigmático es el uso de un código de expresión casi secreto: la quipa sudamericana.

En América del Sur, los Incas construyeron un inmenso imperio cuya expansión comenzó a principios del siglo XV. El "Imperio de los Cuatro Cuartos", o Tahuantinsuyu en lengua quechua, se extendía por los actuales territorios de Colombia, Ecuador, Perú y gran parte de Chile, pero también por el oeste de Bolivia y el noreste de Argentina, por una superficie total de aproximadamente 2.000.000 km<sup>2</sup>.

El funcionamiento de este imperio no tenía nada que envidiar al de los reinos europeos: sobre la base del trabajo obligatorio impuesto a la población, la producción agrícola y manufacturera estaba sujeta a una centralización impecablemente gestionada por una administración compleja y jerarquizada. Los Incas, sin embargo, desconocían la escritura. ¿Por qué nunca desarrollaron este instrumento, que se consideraba esencial para la cohesión de cualquier imperio? Si no sintieron la necesidad es porque contaban con un sistema de registro único y sumamente preciso: el quipu.

Un simple juego de cuerdas con nudos, el quipu (del quechua *kipu*, "nudo") formaba sin embargo la base de un complejo sistema utilizado por los guardianes de los quipus (o quipucamayocs) para registrar todo lo que pudiera resultar útil a los ojos del imperio. La cantidad de información que estos artefactos textiles podían almacenar en la memoria asombró a los cronistas españoles del siglo XVI. José de Acosta, por ejemplo, los describió así: "Estos quippos son memoriales, o registros, que están hechos de ramas en las que hay varios nudos y varios colores que significan varias cosas, y es una cosa extraña que lo que ellos expresada y representada por este medio, porque los quippos les valen tanto como libros de historia, leyes,

ceremonias y relatos de sus negocios". Pedro Sarmiento de Gamboa halló "admirable ver los detalles estas modestas cuerdas", mientras Martín de Murúa explicaba que "uno recuerda como si fuera ayer [los hechos registrados], incluso mucho después".

## **Los archivos del imperio**

Los quipus tienen diferentes tipos de nudos, simples o compuestos, cuya observación reveló que la elección de atar la cuerda hacia la izquierda o hacia la derecha fue deliberada. También sabemos que la elaboración de los quipus no era irreversible: la información registrada podía modificarse simplemente deshaciendo y rehaciendo los nudos señalados.

Ahora sabemos que la forma de trenzar los hilos, su color, la distancia entre las cuerdas colgantes y la cuerda principal, la ubicación de los nudos, su forma, su dirección y su número correspondían a las variables de los datos registrados. Los quipus no dejaban nada al azar: cada detalle importaba. Sin duda, su complejidad hizo posible archivar sin dificultad datos de todo tipo: administrativos (censos, recaudación de impuestos), genealógicos, calendáricos, históricos, religiosos, etc.

Muchos investigadores han intentado descifrar el código de los quipus. Durante las décadas de 1970 y 1980, Marcia y Robert Ascher analizaron así un corpus de 206 especímenes de los que observaron meticulosamente los nudos (tipo y ubicación) y las cuerdas (color, longitud y relación). Este estudio les permitió descubrir la existencia de quipus numéricos basados en un sistema de notación decimal (unidad, decenas, centenas, etc.), donde cada tipo de nodo corresponde a un valor ubicado del 0 al 9. Por lo tanto, es posible "leer" los números escritos en las cuerdas sumando el número de unidades, decenas, centenas, etc. Por lo tanto, la caída del Imperio Inca hizo que esta herramienta ancestral evolucionara sin, sin embargo, sacudir sus cimientos. Es por esto que los Andes aún albergan comunidades que perpetúan su uso. Ya sea que sirvan como objetos rituales o símbolos de prestigio, o más recientemente tomen la forma



de artefactos textiles muy alejados de los quipus incas, todos dan testimonio de las profundas raíces de "estos cordones modestos" en la organización de las sociedades andinas.

### **La quipa de "nudos de memoria"**

Usualmente hechos de algodón o lana de camélidos (principalmente alpaca), los quipus a veces consistían en fibras vegetales o incluso cabello. Para hacer un quipu, sólo había que tender una cuerda en forma horizontal (la cuerda principal) y colgar de ella cuerdas en forma vertical (las cuerdas secundarias), a las que se podían unir otras (las cuerdas subsidiarias). La información estaba escrita allí en forma de nudos colocados en las cuerdas colgantes (secundarias y subsidiarias). Si bien la longitud de las cuerdas podía variar, la cuerda principal siempre era más larga que el segmento del que colgaban las cuerdas secundarias. De un mismo quipu o de una misma cuerda se podían colgar cuerdas de diferentes colores. La obtención de un resultado monocromático o policromado dependía del color

de los hilos utilizados y de la forma de enrollarlos alrededor del cordón. Incluso encontramos cuerdas cuyo color cambia a la mitad de la longitud. Algunos están adornados con un signo distintivo, como una pluma del color de un ave, que facilita el reconocimiento del origen geográfico del titular.



## LA FILOSOFÍA CONTEMPORÁNEA DE ABYA YALA

Hace cinco siglos los conquistadores quemaron los libros escritos por los pensadores de México y Guatemala.

### La quema voluntaria de libros mayas en el siglo XVI.

Este domingo 12 de julio de 1562, en la plaza grande de San Miguel de Mani en Yucatán, el humo y las cenizas de la Inquisición se llevaron 5,000 preciados códices, pergaminos delicadamente iluminados con colores vegetales, pintados con pincel de erizo, estatuas de finas tallas madera, manuscritos en ante y corteza de higuera silvestre".

De pie frente a las llamas, el inquisidor se enfrenta al diablo. El fuego retumba, ennegrece, devora, y alrededor del horno sube una larga queja, la de los indios colgados de los pies, golpeados con varas, trasquilados y rociados con brea hirviente. Un poco más allá, otros indígenas esperan con la cabeza inclinada, herejes ataviados con el san-benito, la sotana amarilla con que se visten los destinados a la hoguera de la Inquisición.



Hoy, estos clásicos renacen de sus cenizas como tantos ave fénix. Coincidentemente, esta conjunción filosófica tiene lugar exactamente quinientos años después de que Moctezuma II (1466-1520), el vocero (tlatoani) de la Triple Alianza Azteca, se encontrara con el conquistador Hernán Cortés a las puertas de su capital en noviembre

de 1519. Entonces comienza la destrucción de manuscritos no cristianos en las bibliotecas de los pueblos nahua y maya por fanáticos de Europa.

Estos textos escritos a mano explican, enseñan una filosofía en gran parte olvidada, la de los habitantes originales de Mesoamérica: los nahuas, hablantes de náhuatl (también conocidos como mexicas o aztecas, de las tierras altas de México) y los mayas (que viven en Guatemala, Belice, Honduras y sur de México).

Ya en la década de 1530, el hermano español Bernardino de Sahagún

supo que las sociedades nahuas, o aztecas, tenían sus propios eruditos, los tlamatinime -este sustantivo de género neutro se traduce como "conocedor de cosas", "sabio", "filósofo". Estos filósofos se dedicaron a escribir, preservar los clásicos literarios nahuas y educar a niños de ambos sexos, desde los ocho años, en cuestiones existenciales.



Muchos de ellos eran mujeres, y se beneficiaron de años de enseñanza en calmecacs - instituciones nahuas de educación superior. Los filósofos cuidaron y copiaron el contenido de los libros, el banco de memoria de su sociedad. Los nahuas consideraban a estos tlamatinime, que también incluían a poetas e historiadores, para ejercer liderazgo intelectual y moral.

Cuando Sahagún se dio cuenta -con la ayuda de colaboradores nativos como Antonio Valeriano- de la profundidad de pensamiento de sus informantes nahuas, elogió a estos ancianos, elevándolos al rango de "sabios o filósofos" (sabios o philosophos). Así, un siglo antes de Descartes, anticipando el surgimiento de la filosofía europea moderna, ahora sabemos que, al igual que entre los "griegos, romanos", era "costumbre en esta nación india" considerar "a los sabios, elocuentes, virtuosos y valiente "en "alta estima".

#### filosofía nahua

El argumento nahua de una "vida digna", o más exactamente "vida arraigada", neltiliztli, "opera en términos éticos a la manera de la eudaimonia de Aristóteles". Esta perspectiva griega es comparable al concepto nahua de las virtudes (lo que es "bueno, noble": qualli, yectli): así la sabiduría nahua "lleva una mirada que en términos éticos es similar a la de Aristóteles".

Desde la década de 1540, durante cuatro décadas, Sahagún transcribió el contenido de sus entrevistas con los ancianos de los nahuas. Primero escribieron en náhuatl, luego en el

alfabeto romano, antes de traducir al español. El resultado fue una enciclopedia bilingüe de 1.200 páginas, que contiene más de 2.400 ilustraciones dibujadas por artistas nahuas, titulada Historia general de las cosas en la Nueva España, conocida hoy como el Códice Florentino. Ces livres du XVI<sup>e</sup> siècle, dont la traduction en anglais, achevée en 1982, nécessite trente ans de travail, couvrent l'ensemble du savoir nahua, de l'histoire aux sciences naturelles, de l'économie à l'astronomie, en passant par la philosophie.

#### El redescubrimiento de los manuscritos mesoamericanos

Afortunadamente, existen otros manuscritos mesoamericanos que no desaparecieron durante los saqueos e incendios de los colonos españoles. Se copiaron y conservaron miles de páginas. Hoy vuel-

ven a la vida, a través de esfuerzos de desciframiento, traducciones, nuevos estudios. El texto maya más famoso es el Popol Vuh ("Libro del Concilio", o "Libro de la Comunidad"), escrito a mediados del siglo XVI en el norte de la actual Ciudad de Guatemala. Este libro describe los orígenes y la historia del pueblo maya de los k'iche', que hoy suman más de 1,5 millones de personas en Guatemala. Y da voz a las mujeres; la palabra "abuela" se menciona dos veces más que la de "abuelo".

Con el desciframiento de los glifos mayas en las últimas décadas, ahora se abren nuevos caminos para los filósofos. Caminos recorridos por McLeod, cuando estipula en la introducción de su último libro sobre filosofía maya: "Hoy, para un filósofo que, como yo, no ha estudiado arqueología, ahora es



posible y constructivo explorar el pensamiento de los antiguos mayas en un camino que era impensable hace sólo veinte años. El conocimiento desenterrado, descifrado, comprendido y acumulado de la escritura y la cultura maya hace posible el ejercicio de la filosofía maya como tradición filosófica per se."

Tal aceptación es una situación inédita para la filosofía clásica mesoamericana. En 1956, cuando M. León-Portilla publicó su tesis doctoral sobre filosofía nahua, *La filosofía náhuatl estudiada en sus fuentes* ("Filosofía nahua estudiada en sus fuentes"), el término "filosofía", filosofía, era controvertido: ¿podríamos hacer realmente  
¿Hablamos de filosofía cuando evocamos a los pueblos indígenas de las Américas, cuando el único nombre de América evoca al imperialismo europeo que así nombró a estos continentes? Estas tierras se llamaban Cemanahuac - "Rodeada de agua" - en nahua, y Abya Yala - "Tierra generosa" - en kuna, lengua que se habla en el actual Panamá.

The University of Oklahoma Press resolvió el dilema reemplazando, en la traducción al inglés de la tesis del Sr. León-Portilla, el término "filosofía" por la expresión "thinking and

culture" - "pensamiento y cultura". Así, la edición en inglés recibió el título *Aztec Thought and Culture: A Study of the Ancient Nahuatl Mind* (1963).

Pero cualquiera que sea el título puesto en la portada, tanto en inglés como en español, el contenido seguía siendo explosivo: porque el

señor León-Portilla pretendía demostrar en este estudio que los filósofos que hablaban nahua (tlamatinime) se habían atacado entre sí, de una forma puramente racional. , a reflexiones sobre la conciencia de ser uno mismo! Reflexiones que fácilmente se decía que eran propias del pensamiento griego clásico, desarrolladas en la época de los sofistas y de Sócrates, aunque eso signifique reconocer que ciertos pensadores orientales habían podido esbozar reflexiones similares.

Al argumentar esto, el señor León-Portilla se hacía eco de Sahagún, quien cuatro siglos antes que él escribió el siguiente verso, a partir de confidencias de sus informantes nativos en la primera mitad del siglo XVI, sobre el papel de un filósofo entre los nahuas "Actúa como un espejo frente a los demás, los hace cautelosos, atentos." Lo que el señor León Portilla vierte en los siguientes términos:





"Nuevamente, hay una similitud con el pensamiento ético de Grecia e India: el hombre necesita conocerse a sí mismo, para acceder al gnóthi seautón de Sócrates".

El pensamiento nahua a través del prisma de los desafíos del siglo XXI

A medida que ingresamos, en esta década de 2020, a un mundo que podría experimentar extremos políticos y climáticos, podría ser una buena idea para nosotros también ponernos un espejo frente a nosotros. Pasar al otro lado, ¿por qué no en un renacimiento, si no una revolución de la filosofía mesoamericana? Nosotros que poco a poco nos estamos acostumbrando a vivir en una era de noticias falsas transmitidas en una red digital con ramificaciones globales, que estamos a punto de experimentar la multiplicación de eventos climáticos extremos, que podrían entregar el control de nuestras vidas a la inteligencia artificial, que están mirando democracias al borde del precipicio...

En una era así, es hora de hacer algunas preguntas fundamentales y existenciales. Podríamos, por ejemplo, retomar de nuevo el enigma formulado por uno de los grandes filósofos precolombinos del siglo XV.

EXERGIO: "Yo, Nezahualcóyotl, pregunto: ¿Es verdad que realmente vivimos en la tierra?"

Nezahualcóyotl fue un rey-filósofo náhuatl. Patrono de las artes,

contribuyó al embellecimiento de la ciudad-estado de Texcoco, centro intelectual ubicado levemente al oriente de la ciudad conocida hoy como Ciudad de México, a orillas del lago de Texcoco, hoy seco.

Nezahualcóyotl ordenó en su tiempo la construcción de acueductos que trajeran agua corriente a la ciudad. E hizo construir salas en los palacios, para que allí se reunieran filósofos, artistas y poetas.

Pero en materia de filosofía propiamente dicha, Nezahualcóyotl nunca dio respuestas claras a sus preguntas, y habló en acertijos. Prefirió pues tomar como objeto de reflexión nuestro desconocimiento general, nuestra condición de "mortales que somos, humanos, siempre y de nuevo".

Nezahualcóyotl se preocupa: "Estoy embriagado, sollozo, pienso, hablo, y en mí mismo lo descubro." Hace preguntas existenciales a sus lectores y oyentes: "¿Qué busca tu mente? ¿corazón? [...] ¿Puede algo ser esperado en la tierra?"

En los albores de una nueva década, preguntas tan fundamentales parecen más relevantes que nunca si realmente pretendemos establecer una "visión global 2020". La Cumbre de Acción Climática de las Naciones Unidas, o activistas como la joven Greta Thunberg, están presionando a los políticos, decididamente demasiado estancados en el corto plazo para hacer frente a una crisis climática.



Nezahualcoyotl (28 avril 1402 - 4 juin 1472) était un érudit, philosophe (tlatimini), guerrier, architecte, poète et souverain (tlatoni) de la cité-état de Texcoco de la triple alliance mexicaine.



Los llamados colectivos para una acción coordinada a escala planetaria están aumentando.

Es posible que surja una conciencia más amplia, simplemente porque nos mediremos frente a los desafíos globales. Y en este caso, entre las inspiraciones filosóficas que nos permitirán enfrentar estas amenazas existenciales, podemos encontrar la esperanza en las tradiciones filosóficas clásicas de la América precolombina.

Sencillamente porque, 550 años después, sigue vigente la pregunta de Nezahualcóyotl: ¿Qué es la realidad? ¿Lo que es verdad? ¿Y cómo mantenemos el equilibrio en nuestra "tierra que se desliza bajo nuestros pies" (tlaticpac)?

Tal fue la naturaleza de las preguntas planteadas por los filósofos nahuas en lo que hoy es el centro de México.

Su papel era "sostener un espejo para los demás". El filósofo debía llevar a las personas a través de esta analogía a ser "cautelosas", a ver "aparecer un rostro

(una persona) en ellos". Porque estamos de paso en esta tierra: "Solo vinimos aquí para conocernos" El escepticismo de los más grandes pensadores mesoamericanos hace eco a las reflexiones racionales de un Sócrates.

Los escritos de los pueblos indígenas del siglo XVI nos cuentan que entre los nahuas las mujeres eran consideradas importantes filósofas. Un cronista relata que la "Señora de Tula" sostuvo discusiones

filosóficas con Nezahualpilli (1664-1515), el líder electo de Texcoco, educado bajo los mejores auspicios desde hijo de Nezahualcóyotl -ya mencionado. Esta "Señora de Tula" fue descrita así: "Era tan sabia que podía discutir con el gobernante y los más sabios de su reino, y también fue una destacada poetisa." Otro conocido intelectual se llamaba Macuixóchitl. Nacida alrededor de 1435, es la autora de un convincente poema sobre cómo las mujeres salvaron a un gobernante enemigo en 1476.

Su poema comienza con estas palabras: "Elevo mis cantos, yo,





Macuixóchtli, para alegrar al Dador de la Vida, ¡que comience la danza!" Como la Europa cristiana castigó la naturaleza pecaminosa de las mujeres - brujas en la hoguera de la Inquisición, indígenas mexicanas celebró la fertilidad femenina como un vínculo directo con la naturaleza y la tierra..."

Si nos remitimos a La Historia general..., la obra enciclopédica recopilada por Sahagún en el siglo XVI, y más concretamente a su Libro VI, dedicado a "La retórica y la filosofía moral", encontramos allí un pasaje crucial, que concentra en pocas palabras metafísica nahua. Es en este momento cuando una filósofa (tlatimini) le da a su hija el siguiente consejo, refiriéndose a "las mujeres nobles, las viejas, las de cabello blanco, [las que] nos criaron como somos": "Nos movemos, y vivimos, a la vuelta de la cima de una montaña. Allí hay un abismo; y por aquí hay un abismo. Si vas para allá, o si vas para acá, te caes. Solo en el medio [tlanepantla] tienes que ir, que hay que vivir".

Esta "filosofía del equilibrio" que nos permite vivir en esta "tierra resbaladiza" es una parte vital de la filosofía nahua. Este pensamiento bien podría ser aplicable a nuestro tiempo: ¿quién de nosotros hoy no tiene la sensación de caminar sobre la cima de un precipicio? ¿Quién se cree a salvo de sentirse pronto resbalando por una pendiente cada vez más rocosa, cada vez más empinada, hasta caer en un abismo?

Los pensadores nahuas defendían la necesidad de buscar un paso medido, un camino intermedio que asociara el ser y el vivir, como señala James Maffie en *Aztec Philosophy: Understanding a World in Motion* (2014) - Un libro dedicado únicamente a la metafísica nahua; su próximo libro, *Toltecayotl: Una comprensión azteca de la vida bien ordenada*, se centrará en la ética nahua y su concepto de bienestar.

Teotl es un concepto clave en el pensamiento nahua: es un poder, una energía autónoma, dinámica, que se engendra a sí misma, que

"vivifica el cosmos y lo que contiene", para citar a J. Maffie. Teotl es, en términos metafísicos, tanto immanente como trascendente.

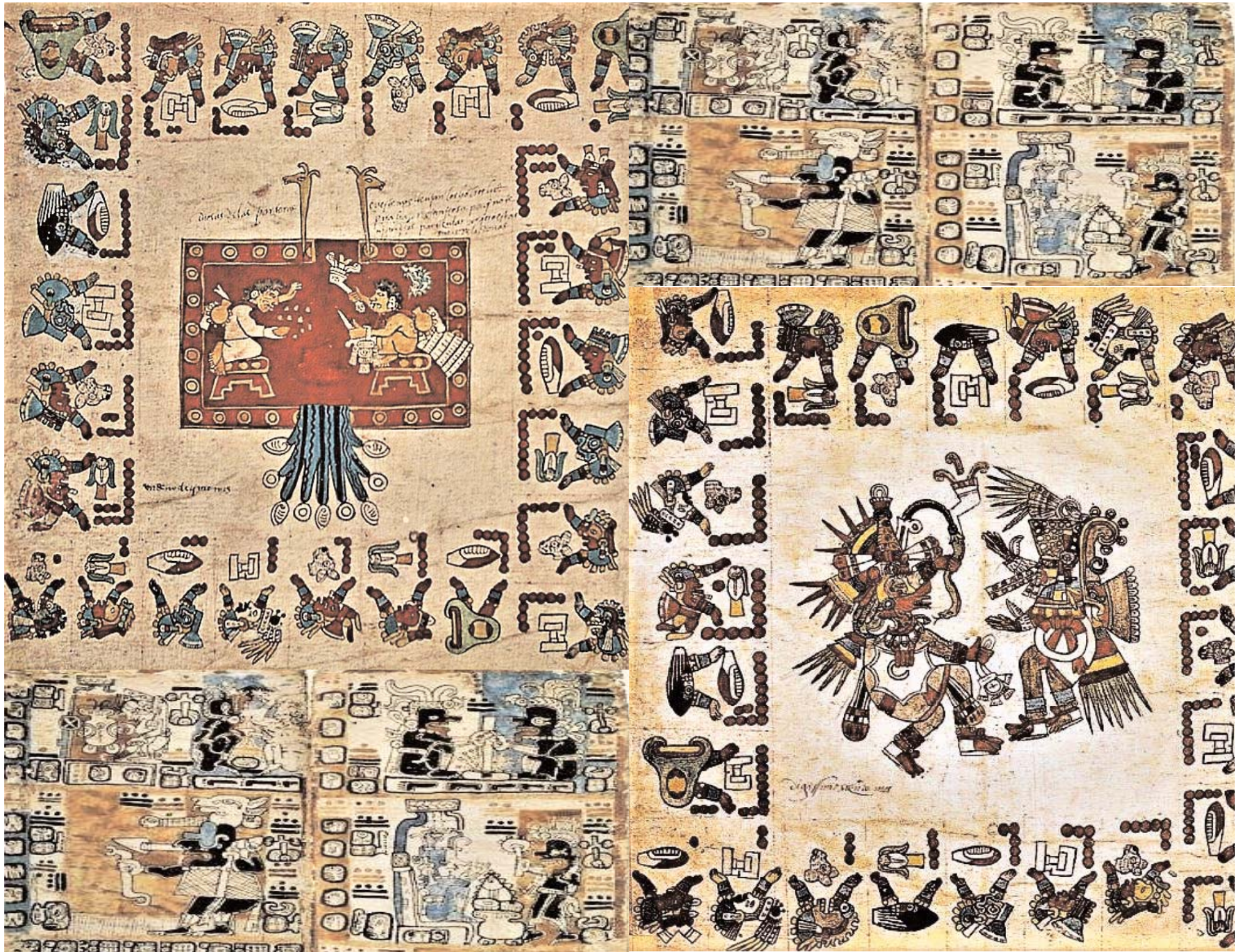
Según la visión panteísta nahua, que no prioriza el mundo entre el celestial y el terrestre, la vida es esencialmente un movimiento de mantenimiento permanente del equilibrio, sabiendo que el abismo está siempre a un paso. Si tuviéramos que seguir el consejo de los pensadores nahuas, deberíamos actuar con más cuidado, sopesando constantemente las consecuencias de nuestras palabras y acciones en la sociedad. La verdad (neltiliztli) es algo que debemos buscar estando genuinamente enraizados en nosotros mismos.

Es así como, cree J. Maffie, la verdad se convierte no en una cuestión semántica sino en un modo de ser y de hacer, en un modo de vida. El concepto nahua de verdad puede ser aprehendido en términos ontológicos, como una aletheia heideggeriana firmemente asentada en el ser. El significado completo del concepto nahua de neltiliztli "incluye un componente heideggeriano inalienable, a saber, aletheia no referencial, develamiento", argumentó Willard Gingrich.

Una visión aún más cosmológica nos llega desde las tierras altas de Guatemala. Donde se desarrolló la avanzada civilización maya, con la ciudad de Tikal (Yax Mutal) como epicentro, en el Período Clásico (250-900 EC). Los mayas no solo crearon algunas de las arquitecturas y el arte más impresionantes del mundo. Desarrollaron una numeración de base 20, que usaba el cero posicional desde el año 36 a. C., el uso documentado más antiguo del cero, y un sistema de escritura logosilábico unos 1800 años antes de la llegada de los europeos. El desciframiento de las diferentes combinaciones de los 800 signos - grafemas que combinan, como indica el término logográfico,

- 1) siendo símbolos correspondientes a palabras (lemas)
- 2) que se puede leer fonéticamente como sílabas, todavía está en curso.







En 2018, las pruebas químicas demostraron que el código maya de México (anteriormente conocido como el "código Grolier"), reaparecido tardíamente en 1964, era auténtico. Este documento de glifos silábicos, en páginas plegadas y descortezadas, se completó a más tardar en 1154, lo que lo convierte en el libro más antiguo de América en la actualidad.

El Popol Vuh, el clásico maya por excelencia, nos cuenta cómo los diferentes pueblos indígenas, hablando tantos idiomas muy distintos, se juntaron en el pasado lejano, en la espera compartida del amanecer. Convergiendo en las costas del Océano Atlántico, mirando hacia el este, estos diversos pueblos estaban "unidos y expuestos como unidad ante la luz". Lisons ce qu'en dit la nouvelle traduction du Popol Vuh par Michael Bazzet : " Quel que soit le nombre des communautés / qui existent au monde aujourd'hui / quelque infini que soit que soit le nombre des humains / L'aube est la même para todos. "

En este mundo que enfrenta tanto el cambio climático masivo como la desunión social, las ideas



mayas tienen más sentido que nunca. En su último libro, Alexis McLeod compara la filosofía maya con el taoísmo chino, con miras a identificar dinámicas similares. También subraya la relevancia de la cosmovisión maya, para la cual nuestras acciones son parte de la "permanente creación del mundo", para aprehender nuestro mundo global. La filosofía de los mayas nos enseña así que la Creación no es algo único, que hubiera ocurrido una sola vez; La creación es un proceso continuo.

A veces, las advertencias de los científicos sobre el cambio climático antropogénico en nuestro siglo XXI parecen hacer eco de franjas enteras de la filosofía maya, pasajes de su "Libro de consejos" o Popol Vuh. Es ahora, más que nunca, que parece adecuado pensar en nuestro planeta como una recreación permanente. Tal vez sea hora de dejar de pensar que vivimos en un mundo estable, creado de una vez por todas, un planeta ensamblado hace cuatro mil millones de años. También podríamos considerar que nosotros mismos, y nuestras acciones, y cada una de nuestras respiraciones, son tantas partes de la creación continua de la Tierra - lo que los mayas podrían decir. De esta

manera, podríamos vernos a nosotros mismos como co-creadores, ayudándonos unos a otros a dar forma al mundo del mañana. Esta sería quizás la mejor manera de responder al desafío de nuestra crisis climática global, uniéndonos en torno a un objetivo común que materializaría la necesidad de pensarnos como unidos. Porque "la aurora es la misma para todos", debemos considerar a todas las comunidades, a todos los humanos como "juntos unidos y expuestos como una unidad ante la luz".

Si a esto le sumamos la filosofía nahua de aprehensión de un mundo en movimiento, siempre atentos a no resbalar al abismo mientras se avanza por este resbaladizo camino de la tierra, por un abrupto precipicio, que es la vida terrenal, tal vez podamos proyectar

nosotros mismos en un nuevo amanecer - en términos filosóficos. ¿Y quien sabe? Un día, si nos tomamos la molestia de escucharlos, los filósofos clásicos de Mesoamérica - cuyos descendientes y herederos culturales aún viven, y llevan este pensamiento en México, Guatemala, Belice y Honduras- podrían ayudarnos a conocernos mejor. .

Mirando hacia ese día, todavía necesitamos filósofos que puedan actuar "como un espejo para los demás", la única forma de hacernos todos cautelosos y alertas a las consecuencias de nuestras acciones. ¿Por qué piensas todo esto? ¿Para retrasar un nuevo fin del mundo quizás? Pero, ¿de qué fin del mundo esta-

mos hablando? Para los mesoamericanos, ya ha tenido lugar irremediablemente una noche de octubre de 1492, y ha tenido lugar continuamente desde esa fecha: define el estado del mundo. El fin del mundo son los blancos.

El chamán yanomami Davi Kopenawa, autor con Bruce Albert de esta obra "fantástica" que es La caída del cielo, a la que Ailton Krenak rinde homenaje en su librito, también suele estar en la huer-ta. Va allí a trabajar la tierra cuando las cosas van mal. Y es malo

Este mal, Antonin Artaud, antes de huir de él, en el lugar o en México, entre los tarahumaras, lo designó en boca de sus compatriotas como "el mal blanco": el simple paso por una isla de un barco

que no contiene sólo personas "sanas" y provoca la aparición de enfermedades desconocidas, enfermedades que, dice Artaud, "son una especialidad de nuestros países" - "culebrilla, gripe, reumatismo, sinusitis, polineuritis, etc., etc." A las que, por cinco siglos de historia robados a la isla-Continente Abya Yala, hay que sumar todas estas máquinas de extrac-



ción capitalista de vida mineral, mineral, vegetal y animal, que trabajando ineluctablemente a través del espacio colonial, cubrieron la Tierra de espesos gases asfixiantes. humo epidémico, todas las formas de muerte o, si se prefiere, de inexistencia, inventadas por la



de Jiji Cricri, el Estado-Nación y su acuñación, la Real Ley, la Ciencia y la Filosofía de la Unives rsidades, trabajos forzados, alimentación, vestido, adicción médica y escolar, guerras de exterminio, prostitución de la mujer, alcohol y objetos en abundancia.

Todo lo que, en nuestro país como en todos los lugares donde el mal blanco ha terminado por extenderse (ya que no hay duda para nadie de que se declaró primero en nuestro lado del océano), lleva a cabo por inmunidad adaptativa, esta formidable degeneración de lo humano que es su clientelización: su incapacidad fundamental para añadir más mundo al mundo sin comprarlo en una caja en una tienda, en estado de mercancía -incluso como un libro- en el precio de una inmensa destrucción de recursos. Una inmunidad adquirida que nos convierte a cada uno de nosotros, consumidores de objetos e ideas, en terribles portadores asintomáticos de los agentes patógenos del capitalismo de Estado y que muy a menudo renueva esa convicción de inocencia, que Artaud denuncia como nuestra falta de "cultura", tan característica de los blancos. colonizadores, "sanos" solo por haber permanecido demasiado tiempo en un baño de deyecciones urbanas y haber sobrevivido a las enfermedades fatales que contrajeron allí, muriendo de ellas millones.

El pensamiento y el mensaje de gran alcance del librito de Ailton Krenak para los blancos -a través de académicos amistosos y sanos que vienen a entrevistarlos en su huerta- no se entenderán si uno no se coloca en el punto de contacto donde ha estado con nosotros durante cinco siglos. Es cierto que los indios alimentan la imaginación de muchos brasileños, y quizás más aún de muchos euro-occidentales, como es cierto que casi todos sus tratados modernos sobre economía, política y metafísica se basan en ficciones teóricas, la mayoría de las veces racistas. , a veces panegírico, de los modos de existencia de los pueblos "salvajes". La pandemia actual en el mundo de los "sanos" ha visto florecer en la prensa francesa la esperanza de una revolución social y política inspirada en las formas amerindias de relacionarse con los no humanos, como si su ejemplo conllevara la posibilidad de una metamorfosis o un advenimiento.

revolución histórica de nuestras propias formas de vida, gracias a la cual, en un estallido final de conciencia, pudimos escapar de la catástrofe inminente. Lo cual es otra forma de negar el alcance y el sentido de la intrusión de nuestra ausencia de mundo en el mundo indio, y más generalmente en todas partes donde existió un mundo, es decir una comunidad de comunidades de seres y personas determinadas sin especismo, generizadas. sin sexismo, afiliados sin racismo. Porque Ailton Krenak no habla de la forma de evitar, ni siquiera de aplazar el fin del mundo.

El fin del mundo no es, desde su punto de vista, lo que potencialmente tienen los blancos frente a ellos como una perspectiva más o menos a largo plazo de fracaso, por su forma costosa de vivir, más bien diríamos habitar, la Tierra. y que, arrepentidos, podían anticipar y conjurar con la ayuda de un indio. El fin del mundo son los blancos. Como nos recuerdan con fuerza Deborah Danowski y Eduardo Viveiros de Castro en *The Stopping of the World*, ya ha tenido lugar irremediablemente una noche de octubre de 1492, y ha tenido lugar ininterrumpidamente desde esa fecha: define el estado del mundo. La guerra con el enemigo blanco se perdió hace mucho tiempo. Es a partir de la derrota de sus pueblos que Ailton Krenak escribe sus Ideas -y esa derrota ha sido hasta ahora, para nosotros que somos primero, de alguna manera, socializados por el capitalismo, asistidos por el Estado-Nación, consumidores de bienes materiales e ideas, ya sea nos guste o no, nuestra victoria. El fin del mundo somos nosotros, y nada puede sobrevivir a lo que somos.

La poesía y la creatividad de los "sujetos colectivos" amerindios, la relación fuerte y sensible que tejen con todo lo que les rodea, la técnica del sueño como medio de comunión con la Tierra, esta "política de los sueños contra el Estado", para utilizar la fina expresión de *The World Stop*, en fin, todo lo que Ailton Krenak propone como Ideas para retrasar el fin del mundo, esto no pertenece a ninguna "cultura étnica tradicional" (tres términos acuñados por la antropología euro-occidental colonial), sino forma parte de "una estrategia consciente de resistencia" al cosmocidio, adoptada y prac-

ticada en situación por colectivos en contacto con el mal blanco y plenamente compartible y modificable por todos aquellos que aún son capaces en el estado actual del fin del mundo de experimentar el placer de ser vivo. Porque, estas Ideas no son para los anfiteatros de las Universidades, ni para los políticos que confunden la imaginación de otro mundo posible por un lado con la reorganización de las relaciones sociales entre los miembros de un "club de la humanidad" cerrado a otras personas, por ejemplo a nuestras "hermanas" las piedras, y, por otro lado, con la regulación de la explotación de los recursos naturales por el santuario de los espacios "salvajes" de los que quedan inevitablemente excluidos los colectivos humanos susceptibles de soñarlos. Una doble exclusión letal, de lo no humano fuera de la humanidad y de la humanidad fuera de lo no humano.

Las Ideas de Ailton Krenak son una invitación dirigida a todos aquellos que sean capaces de pensar seriamente, es decir cantar, que el Río Doce inundado en noviembre de 2015 por 60 millones de toneladas de lodo tóxico está en coma, es decir, sigue vivo. . A aquellos que son capaces de lo que el antropólogo y filósofo congoleño Patrice Yengo llama "vitalidad", es decir, que son capaces de vincular íntimamente su propia existencia viva a todos los seres vivos, para no darse ellos mismos vivos sin producir un mundo del vivir, y sobre todo hacerlo en el mismo lugar de la muerte, bajo el impacto de la devastación masiva del mundo por las fuerzas de la muerte del capitalismo de Estado global. Rechazar la muerte que mata, la muerte blanca que tiene la increíble arrogancia de pretender poder precipitar a los vivos a la inexistencia, - y decidir, según la expresión del escritor Sony Labou Tansi que le gusta tomar prestada a Yengo, morir viviendo . Esto es lo que significa "retrasar el fin del mundo": es retrasar la muerte permaneciendo vivo después de haber sido asesinado, resistiendo implacablemente la muerte infligida, re-existiendo en la muerte. Que es exactamente lo contrario del estado de no-muerto al que los sanos condenan a aquellos cuyas islas invaden.

La negativa a morir esa muerte, la muerte que asesina, es la elección, como nos recuerda Ailton Krenak, de cientos de pueblos indígenas, "que todavía están muy vivos, [que] cuentan historias, cantan, viajan, hablan con nosotros y enséñanos más de lo que tenemos que aprender de esa humanidad que no es esa cosa especial y más interesante del mundo, sino que es parte del todo". Por eso las Ideas para retrasar el fin del mundo no piden su ayuda a los blancos naturalmente inclinados, por su propensión a considerarse sanos (tanto desde el punto de vista médico como moral y político), a expresar su conmiseración hacia los pueblos indígenas cuya dignidad saquean sin la menor vergüenza - "pueblos indígenas" según la plena extensión que da Eduardo Viveiros de Castro, en Brasil, a esta expresión en Los involuntarios de la patria: el pueblo indio, el pueblo negro, LGBT gente, gente de mujeres; los pueblos de todos aquellos que, "inmanentes a la tierra", teniendo la tierra por cuerpo, resisten su sometimiento por cualquier autoridad trascendente ajena y cultivan esa preciosa constancia en la desobediencia que, curiosamente, los Blancos llaman su "inconstancia". No, lo que preocupa a Ailton Krenak son los blancos: "¿cómo van a salir de esta?", porque su victoria ha dejado de protegerles tan eficazmente de sí mismos y empiezan a notarse en ellos los efectos de su propia voracidad por comer. la Tierra, tanto que acaban de darse cuenta del aterrador estado del mundo.

Lo mismo ocurre con la cosmogonía amerindia que los misioneros europeos tratan de erradicar. Pero, ¿de qué tienen miedo? Volvamos a leer estas palabras de Black Elk, chamán Oglada, tal como las relata TC Mc Luhan en Barefoot on Sacred Ground:

Has notado que todo lo que hace el indio es en círculo. Esto es así porque el poder del universo también funciona en círculos y es exactamente lo contrario del estado de no-muerto al que los buenos portantes condenan a aquellos cuyas islas invaden.

La negativa a morir esa muerte, la muerte que asesina, es la elección, como nos recuerda Ailton Krenak, de cientos de pueblos indí-



genas, "que todavía están muy vivos, [que] cuentan historias, cantan, viajan, hablan con nosotros y enseñanos más de lo que tenemos que aprender de esa humanidad que no es esa cosa especial y más interesante del mundo, sino que es parte del todo". Por eso las Ideas para retrasar el fin del mundo no piden su ayuda a los blancos naturalmente inclinados, por su propensión a considerarse sanos (tanto desde el punto de vista médico como moral y político), a expresar su conmiseración hacia los pueblos indígenas cuya dignidad saquean sin la menor vergüenza - "pueblos indígenas" según la plena extensión que da Eduardo Viveiros de Castro, en Brasil, a esta expresión en Los involuntarios de la patria: el pueblo indio, el pueblo negro, LGBT gente, gente de mujeres; los pueblos de todos aquellos que, "inmanentes a la tierra", teniendo la tierra por cuerpo, resisten su sometimiento por cualquier autoridad trascendente ajena y cultivan esa preciosa constancia en la desobediencia que, curiosamente, los Blancos llaman su "inconstancia". No, lo que preocupa a Ailton Krenak son los blancos: "¿cómo van a salir de esta?", porque su victoria ha dejado de protegerles tan eficazmente de sí mismos y empiezan a notarse en ellos los efectos de su propia voracidad por comer. la Tierra, tanto que acaban de darse cuenta del aterrador estado del mundo.

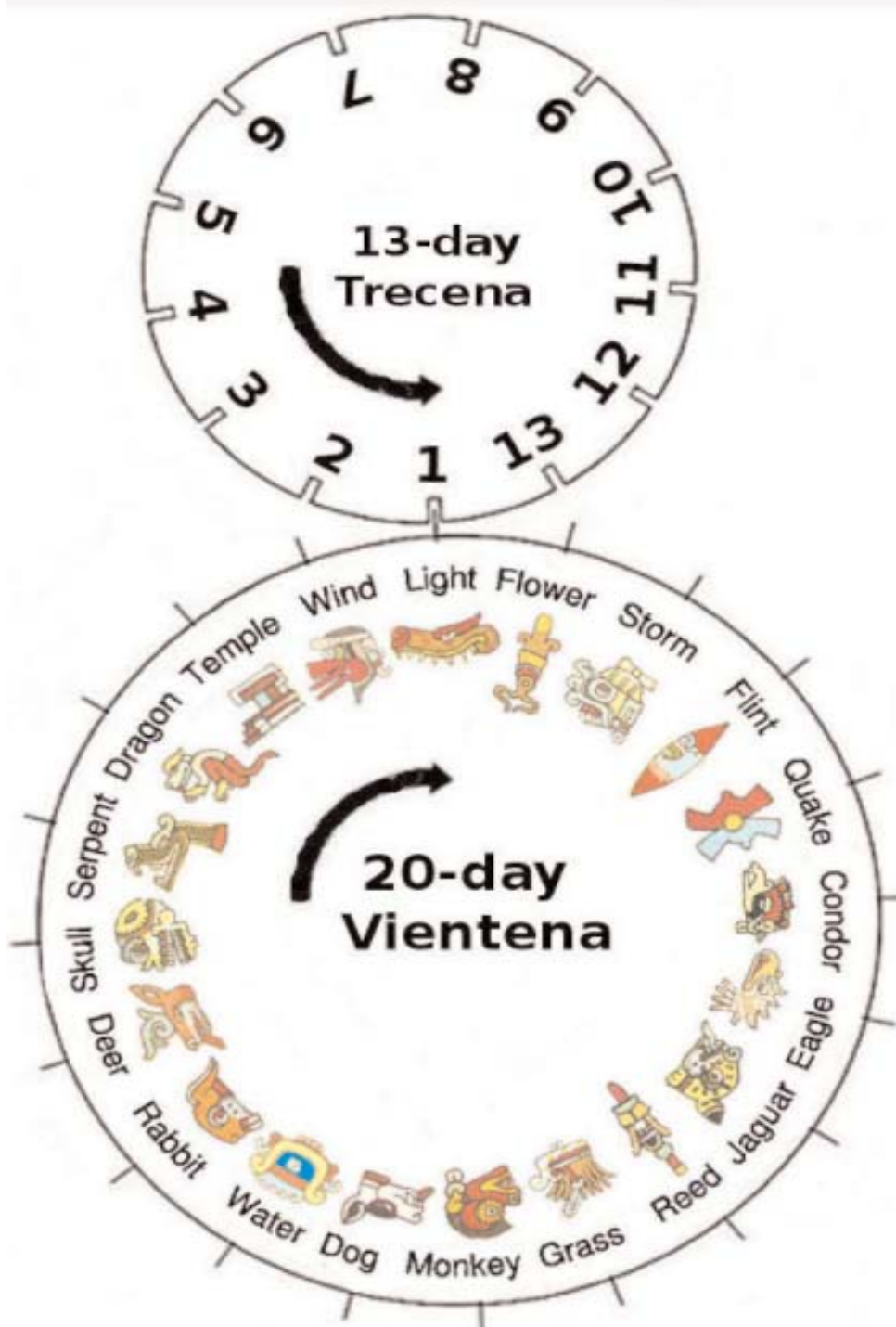
Lo mismo ocurre con la cosmogonía amerindia que los misioneros europeos tratan de erradicar. Pero, ¿de qué tienen miedo? Volvamos a leer estas palabras de Black Elk, chamán

Oglada, tal como las relata TC Mc Luhan en Barefoot on Sacred Ground:

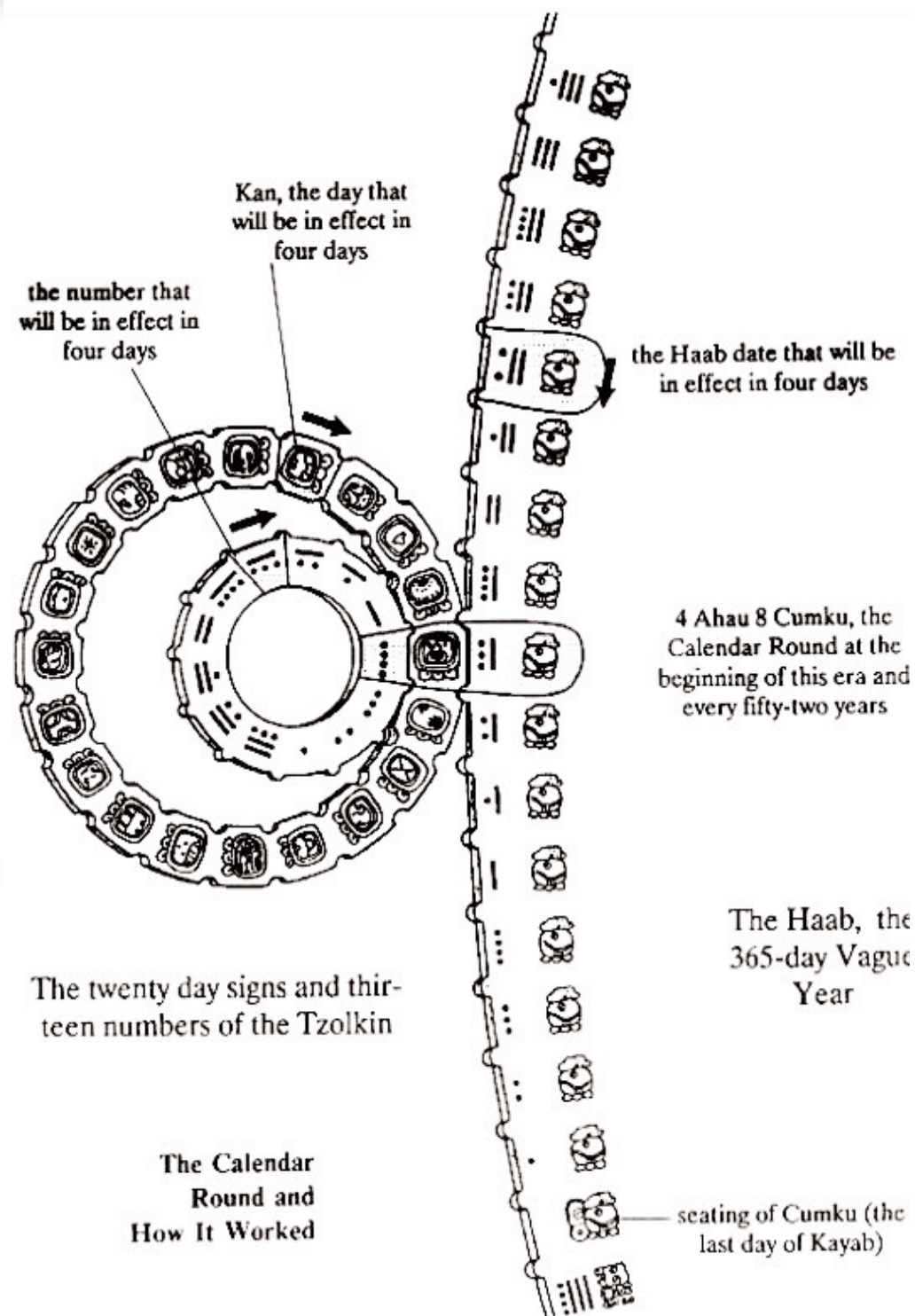
"Usted ha notado que todo lo que hace el indio es en círculo, esto es así porque el poder del universo también actúa en círculos y todo tiende a ser redondo (...) El cielo es redondo y yo he oído que la tierra es redonda como una pelota y así son todas las estrellas.

Cuando el viento sopla con más fuerza, forma torbellinos. Los pájaros hacen sus nidos en círculo porque tienen la misma religión que nosotros. Se eleva en círculo y se pone igual. la luna hace lo mismo y ambas son redondas - Incluso el cambio de las estaciones forma un gran círculo y siempre vuelve a su punto de partida. La vida del ser humano describe un círculo - de la niñez a la niñez - y así es con todo lo que es animados por la fuerza del mundo. Nuestros tipis eran redondos como nidos de pájaros y siempre estaban plantados en un círculo, el Anillo de la nación, un nido formado por muchos nidos donde, según la voluntad del Gran Espíritu, nuestros hijos vinieron al mundo". El círculo es el símbolo de una filosofía que aboga por la integridad de un modo de vida cuyas cualidades han sido probadas por cientos de generaciones; mientras que la pérdida del círculo es una tragedia que demuestra la pérdida del comportamiento social de los miembros de una tribu o aldea.





# The Sacred Round





Cómo no hacer un paralelo entre estas etapas y el simbolismo trascendente y liberador de "Uroboros" la famosa serpiente que "se muerde la cola".

Esta serpiente al dibujar una forma circular, rompe con una evolución lineal, marca un cambio tal que parece emerger a un nivel superior del ser, el nivel del ser espiritualizado, simbolizado por el círculo; trasciende así el nivel de la animalidad original, para avanzar en la dirección de la pulsión más fundamental de la vida; y esta interpretación ascendente se basa en el simbolismo del círculo, figura de perfección cósmica.

Estos períodos alternos de expansión y contracción, una especie de marea cósmica, implican que la energía se conserva rigurosamente en la escala del universo y su flujo de densidad sigue un curso cíclico que aumenta y disminuye periódicamente con el tiempo. Como la primavera difiere con cada ciclo del anterior, esta marea cósmica de energía implica la renovación de un universo diferente con cada paso.

En el universo del chamanismo, un orden único conecta a los humanos con el mundo cósmico a través del "pilar de oro", una especie de interconexión entre los seres vivos naturales y los seres sobrenaturales. La naturaleza, el hombre, los objetos son todos parte de la dimensión sagrada de la Tierra y el Cielo.



El mundo es catedral y todos los seres vivos, humanos, animales, plantas y hasta toda materia "inerte" -montañas sagradas- son portadores de almas. Inspirada en el chamanismo, la cosmología amerindia e inuit también concibe la presencia del Espíritu (Isuma) en todas las formas naturales y más allá de todas las formas. En el mundo indígena no hay lugar para el laico. Toda la vida es sagrada y esto sin duda explica por qué ningún término preciso traduce la idea de religión tal como la conocemos. No necesitan a Dios, no lo nombran. No son teólogos que estudian lo divino porque son lo divino, son parte integrante de él. Los Inuit tenían el mayor respeto por el

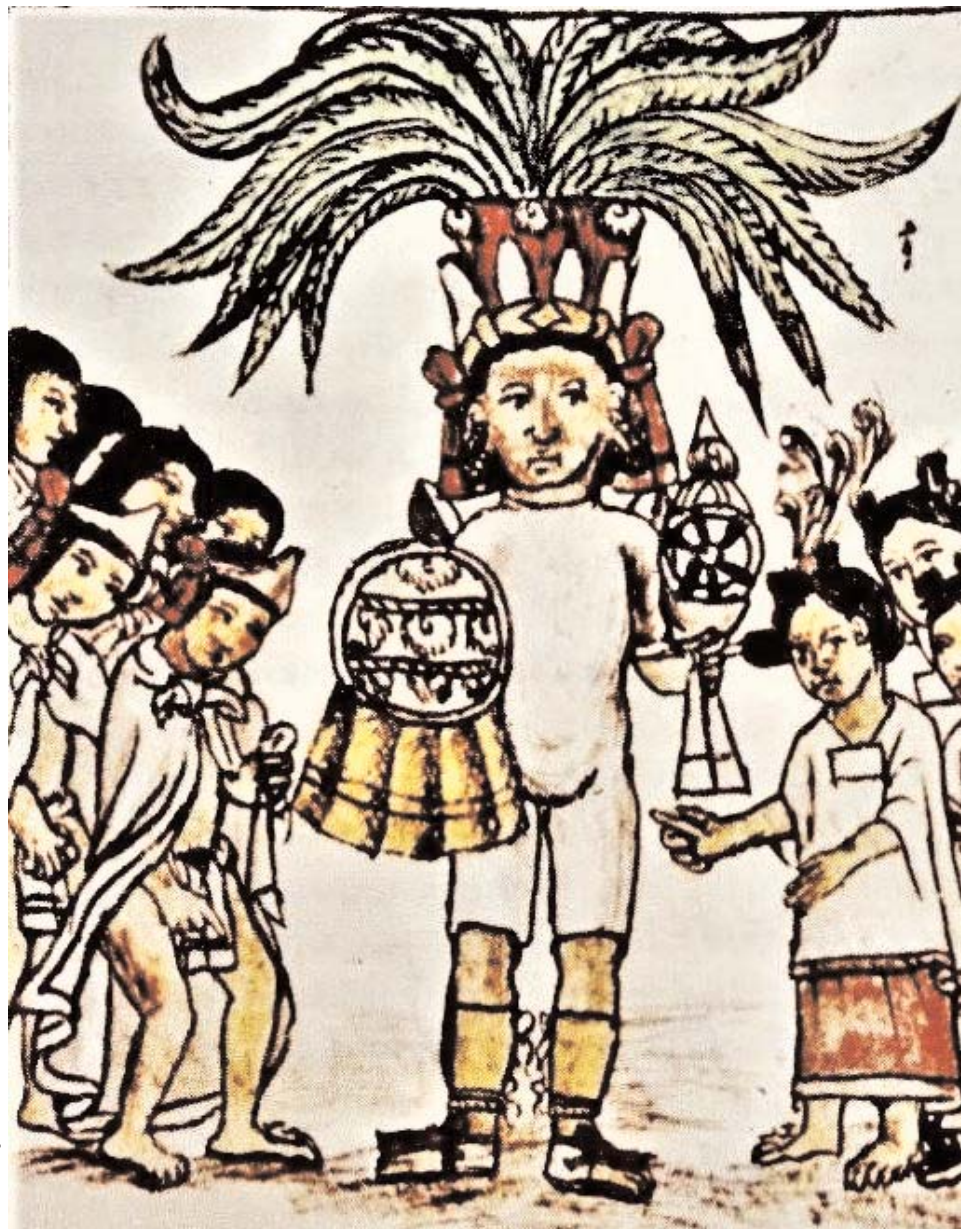
mundo vivo (nuna). Como todos los cazadores aborígenes, creen que el mismo acto de cazar y matar para comer es parte de un poderoso ritual religioso. "El mayor peligro de la vida, dijo un Inuk de Igluit, es que el alimento de los hombres está enteramente compuesto de almas. Todos los animales que matamos y comemos tienen almas que no perecen con el cuerpo. y que debemos apaciguar tanto que no se venguen de que les quitemos el cuerpo". Por eso siempre se devuelve al mar un trozo de hígado de morsa o de beluga, tanto si se da de beber agua fresca a la foca muerta como si se clavan las plumas de los pájaros en la nieve o en el suelo. . Esta forma de espiritualidad también llamada "polisintetismo" implica que cualquier

criatura, como punto de partida, puede llegar al Gran Espíritu ya que todo es Su misteriosa manifestación. Este misterio da a las formas naturales un significado místico que combina el orden y la armonía con la belleza que engendra.



La noción de respeto también es esencial en la cultura inuit porque para los inuit, la falta de respeto hacia un animal o un humano puede generar dificultades durante futuras cacerías. El término "qikkutik" también corresponde a la vergüenza o pesar que puede sentir una persona si le ha faltado el respeto a un animal. No está tan lejano el tiempo en que los hombres y los animales hablaron entre sí. La alianza entre el hombre y las plantas, el aire y el agua era evidente para todos. Los animales han dejado de hablar con los hombres siguiendo los errores garrafales de cazadores irrespetuosos con los ritos o de mujeres que no han mantenido la distancia adecuada con el mundo animal, creando así monstruos, enanos, gigantes, mutantes: los tupilaks. Para ellos, su mayor temor proviene de la certeza de que el incumplimiento de las reglas de la naturaleza conducirá a la desaparición del ser humano o a su regreso a la etapa animal. Como la mayoría de las demás sociedades indígenas, consideraban que vivir en armonía con la naturaleza era su "arte" supremo.

Este misterio da a las formas naturales un significado místico que asocia el orden y la armonía a la belleza que engendra, pero también significa que un formidable mundo espiritual se codea con la vida humana de la que uno se protege mediante la creación de amuletos protectores. Esta es la razón por la que los inuit prehistóricos nunca tuvieron una palabra para arte porque no la necesitaban.



Toda la armonía del cosmos, de la tierra, incluyendo todos los seres vivos, es parte del círculo, una forma perfecta que genera vida. Así las tiendas, los iglús, los hogares son ovalados como el huevo fértil. Los sabios, reunidos para tomar decisiones importantes, se sientan en círculo. En un círculo, todos son iguales por lo que solo la sabiduría, la verdad, la justicia pueden eclosionar, una filosofía muy bien articulada por el término miyupimaatisiium: "estar bien en la propia vida".

Nos tomó veinticinco siglos de filosofía occidental, de método científico, para comprender el respeto metafísico por todos los seres vivos por parte de los pueblos primitivos. La modernidad habrá creado, pues, flagelos "que nacen de la pretensión del hombre de adquirir conocimientos sobre-humanos en nombre de los cuales se inclina a ejercer sobre los demás una omnipotencia indiscutible".

Así fue con los pueblos arcaicos: en lugar de escucharlos, los eliminamos. Los dioses colectivos de las religiones antiguas asociados a nociones de pueblos, naciones, territorios ya sean politeístas o monoteístas son señas de identidad de carácter cultural y político. Espiritualmente hablando, son errores conceptuales y como señaló el etnólogo de Brosse: "Hubiera sido maravilloso que los adoradores del gato vivieran en buena armonía con los adoradores



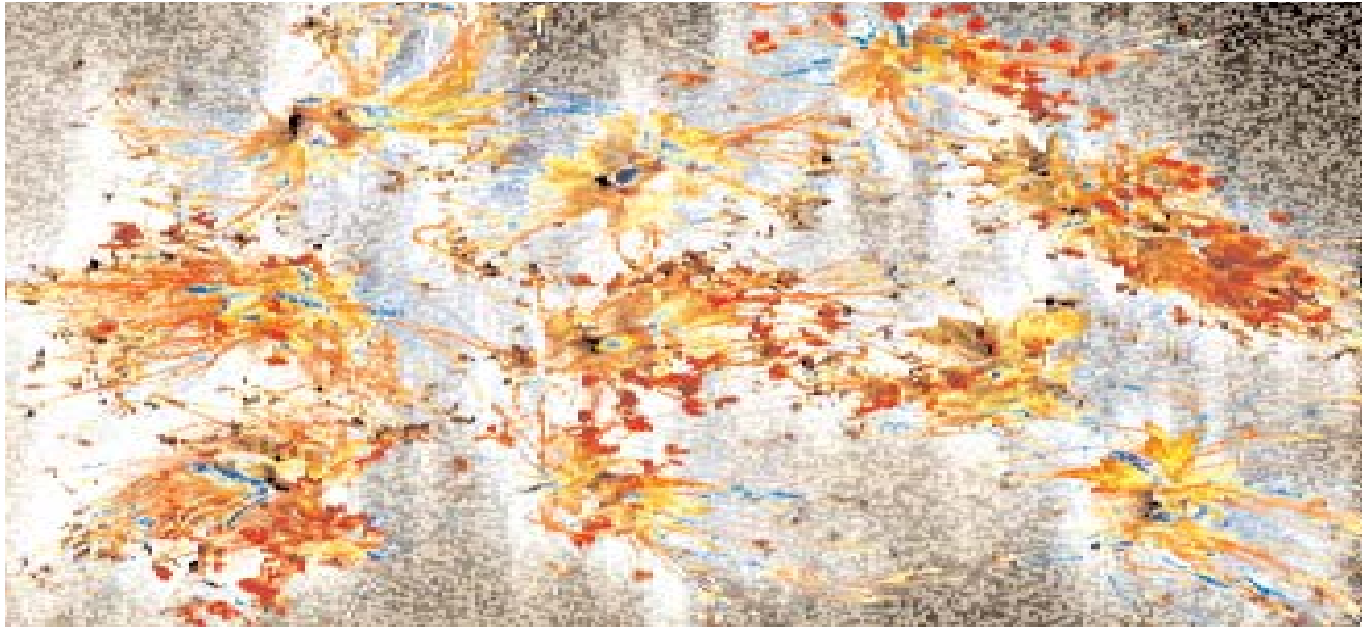
de la rata". no tenia identidad politica ni cultural. Dios existe sólo en relación con el "yo" mismo en relación con la comunidad y el sentido de toda su vida reside en su esfuerzo por encontrar su lugar y encajar en la totalidad de la que forma parte. En lugar de traer todo de vuelta, amalgamándose racionalmente en un solo dios que lucha contra otros dioses paganos, nuestros ancestros amerindios habían sentido intuitivamente que todas las formas de biodiversidad convergen naturalmente hacia UNO (EL GRAN MANITOU) y que todas las manifestaciones de Dios en materia, seres y formas, su "teodiversidad", merecen ser respetados.

Precediendo a todo conocimiento escrito, el animismo muestra un gran respeto por todos los seres de la naturaleza, porque

todos tendrían un alma emanada del Gran Espíritu que es el Universo. Más que creer en espíritus determinados como los ángeles, el animismo enfatiza un "poder" vigorizante, misterioso, impersonal, presente en todo: EL TÓTEM.

De nuevo es importante precisar que el animismo representa una fuerza, un soplo, un espíritu, un "logos" presente en todas las cosas. De hecho, es una relación íntima entre el hombre y el Universo que no debe confundirse con el totemismo colectivo donde una cosa, una planta, un animal, un ser, son investidos de poderes sobrenaturales para fines sociales, culturales y políticos.

Sin embargo, esta filosofía amerindia de otra época ha sido verifica-



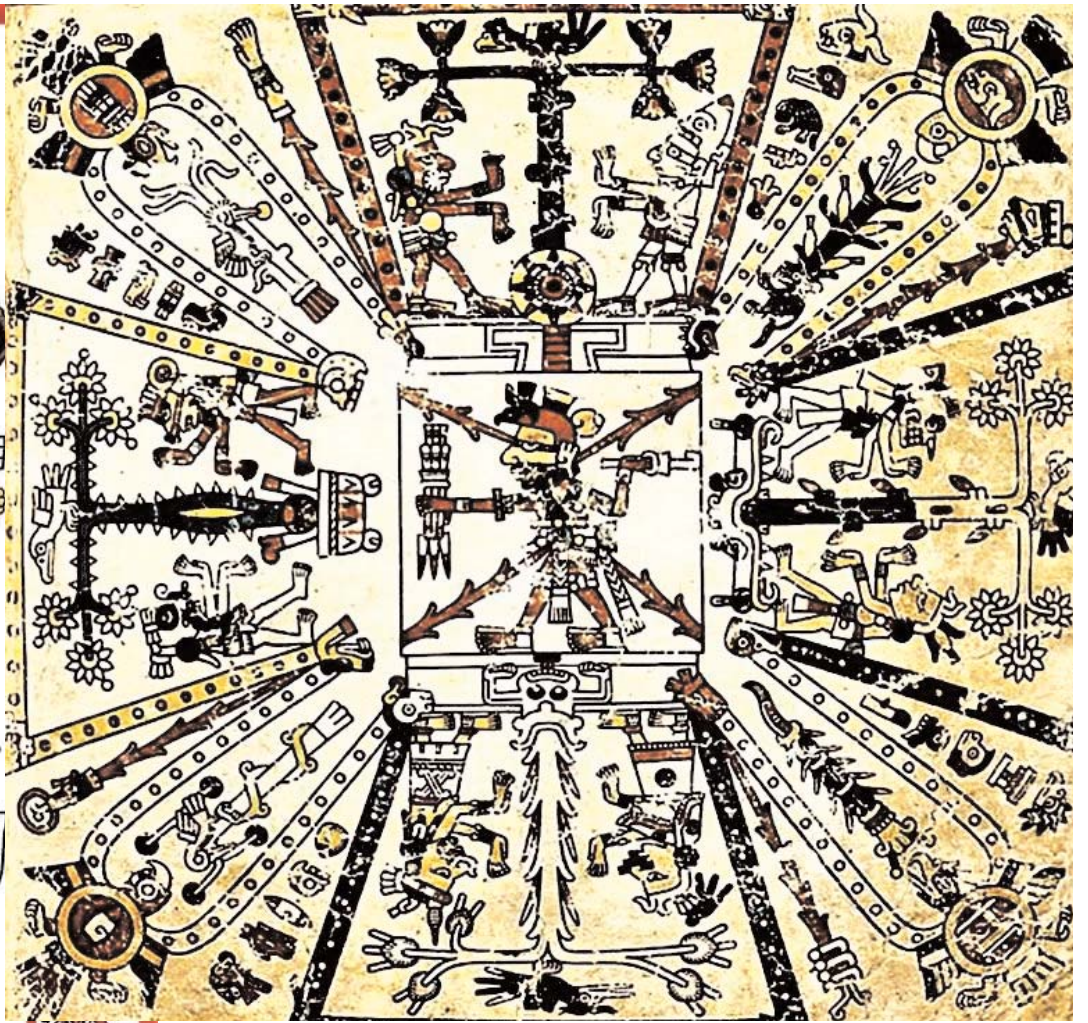
da por la filosofía cuántica. Corresponderá al matemático y físico Louis de Broglie formular que cada partícula tiene una "mirada" hacia el exterior llamada "onda psi" acoplada a una memoria interior llamada "campo sigma" que permite una elección de comportamientos según el conjunto de símbolos. que 'ella dispone; por lo tanto, esta elección se basa en "puntos de memoria". Posteriormente, el teorema de Bell predice que una partícula es capaz de registrar

inmediatamente el cambio de estado de otra partícula a varios años luz de distancia. Cada partícula tiene una memoria acumulativa y su comportamiento aumenta al traspasar umbrales, etapas. Lo que tienes que entender es que todas las partículas en el Universo tienen un conjunto de símbolos a su disposición, algunas partícu-

las serán de alta resolución y otras de baja resolución, un poco como el número de puntos de resolución en una pantalla de TV de alta definición versus una pantalla estándar. .

Los cálculos académicos de Broglie (fusión de partículas con espín) permitieron a los físicos echar un nuevo vistazo a la materia. Así el mundo mineral tendría un conjunto de 256 posiciones de memoria, la planta, siguiente nivel, con sus 65, 536 posiciones, el animal con sus 4 billones de posiciones de memoria, el ser humano con sus 18 billones de posiciones de memoria y la siguiente etapa dará lugar a una entidad que posee 340 billones, billones de billones de posiciones de memoria. (Caronte, El Todo, materia, espíritu, 1987)







Si nos situamos al nivel de las partículas elementales ya nivel atómico, nos damos cuenta de que piedra, flor y bata blanca son idénticos. Sólo a nivel de las moléculas aparecen diferencias significativas a nivel de las diferencias de materia entre el mundo mineral y el mundo orgánico. Así la bata blanca aparece mucho más estructurada que la flor y la flor más que la piedra. La diferencia fundamental entre los "inertes" y los vivos es simplemente que uno es más rico en información que el otro y dentro del mundo de los vivos, las especies en sí tienen casi un bagaje informativo idéntico a algunas molestias.

La vida es pues materia mejor informada que inerte caracterizada por su evolución y efectivamente hay un paso continuo de la materia inorgánica a la vida como se observa en los estromatolitos, estas piedras que se llaman "bioconstructores". Estas son rocas envueltas en una fina capa de bacterias microscópicas que forman la parte viva de la roca. Los estromatolitos son, por tanto, estructuras organosedimentarias depositarias de las primeras manifestaciones de la vida en la tierra. Hablaremos entonces de "criticidad autoorganizada": a partir de un umbral crítico de desarrollo, un sistema tiende a alcanzar espontáneamente un mayor nivel de organización o desempeño en un modo más complejo. Estamos hablando aquí de propiedades emergentes. Esta evolución se puede hacer sin transición, o pasar por una fase "caótica", como una especie de indecisión. Estos finalmente se vuelven observables cuando van en la dirección de una nueva organización.

Richard Buckminster Fuller propuso llamar "sinergia" a la combinación de varias funciones que aseguran el surgimiento de una sola función distinta. Sinergia (del griego synergos que significa "trabajar juntos") se refiere al fenómeno en el que varios factores o influencias que actúan juntos crean un efecto mayor que la suma de los efectos esperados si hubieran operado de forma independiente. Los investigadores chilenos Maturana y Varela trasladaron a la biología el fenómeno sinérgico, al que llamaron "autopoiesis" (del griego auto (uno mismo) y poiësis (producción, creación). Define la

propiedad de un sistema para producirse y mantenerse, Henri Atlan, en una entrevista en el periódico Le Monde fechada el 19 de noviembre de 1991, declara que la idea de autoorganización "corresponde muy ampliamente a la hipótesis de un programa que se programaría a sí mismo.

Un ejemplo de un sistema autopoietico es la célula biológica. La célula está formada por varios componentes bioquímicos, como ácidos nucleicos y proteínas, y está organizada en estructuras limitadas como el núcleo celular, varios orgánulos, una membrana celular y el citoesqueleto. Estas estructuras basadas en un flujo externo de moléculas y energía "producen" los componentes que, a su vez, continúan manteniendo la estructura contenida, permitiendo el crecimiento de estos componentes. Las primeras formas de vida, probablemente bacterias, aparecieron hace casi 3.500 millones de años. Hace 600 millones de años aparecen organismos de cuerpo plano, algas y musgos vegetales, seguidos de escorpiones, arañas y crustáceos. Hace unos 360 millones de años, Eusthenopteron foordi, el famoso pez fósil descubierto en Miguasha en Gaspésie ([www.pc.ca/miguasha](http://www.pc.ca/miguasha)) con respiración terrestre y la capacidad de gatear, emprendió la difícil y peligrosa salida del agua y se encontró en un lugar totalmente entorno diferente donde los helechos, entre otros, alcanzan más de 30 metros de altura. La deriva continental no ha hecho más que empezar. Todos los continentes están unidos en una masa compacta bajo el Ecuador. Aún más increíble, además de respirar, nuestro primer ancestro se movía apoyándose en huesos articulados (nuestras extremidades, piernas y antebrazos actuales).

Sí, el hombre es descendiente de los peces y la evolución durante varios millones de años se hizo más compleja: anfibios, dinosaurios, aves, primates (50 millones de años) y finalmente el Australopithecus arbóreo (5 millones de años) nuestro ancestro primate seguido por el Homo erectus (uno millones de años) y los neandertales (300.000 años) y finalmente el Homo sapiens, nuestro antepasado inmediato de 40.000 años. Según André Bourguignon en El hombre inesperado: "la autoorganización de la materia en formas

diversas y cada vez más complejas se ha producido mediante oscilaciones aleatorias, ensayo y error, ensayo y error, en torno a un eje orientado en el tiempo, cuyos dos extremos son representada por una sola entidad: originalmente la especie química más simple, el átomo de hidrógeno; en la actualidad la estructura animal más compleja, el Hombre". (en Historia Natural del Hombre, El Hombre Imprevisto, Volumen 1, PUF, París. 1989, p.299)

Surge así una constante ineludible, el propósito de la vida es aumentar la Conciencia de los vivos y cada célula continuamente intercambia información con su entorno para aumentar sus "puntos de memoria". La construcción del cerebro humano cuyas 1013 neuronas una vez desplegadas en el conectivo cerebral están conectadas por 1015 sinapsis constituye un espectáculo que desafía toda imaginación. Siguiendo el teorema de Broglie, es evidente que, en adelante, creación y evolución van de la mano. En el estado actual de nuestro conocimiento, el big bang aparece como una ruptura, una creación repentina caracterizada por la evolución de la información en la materia hasta la aparición de la vida. Entonces este stock de información no paró de crecer y durante millones de años, nuestro cerebro se constituyó gracias al volumen exponencial de información cultural y técnica adquirida por la práctica y transmitida por la tradición.

La creación y la evolución aparecen entonces como dos infinitos: el Universo como magnitud infinita y la naturaleza de nuestro mundo terrestre como infinidad de formas temporales posibles y diversidad de seres vivos. Dos universos aparentemente contradictorios pero unidos en una sola totalidad: "momento vital" y "evolución creativa" formando un Todo en sí mismo en "creación continua de novedades impredecibles". (Bergson, La evolución creativa en las obras, PUF, París, 1959, p.1331).

Esta "continua creación de novedades impredecibles" animó a Hegel, antes, a pensar en una filosofía de la historia más allá de la del hombre, se convierte en la historia de Dios vivida a través de la

naturaleza, el tiempo y los hombres. Esta historia del Absoluto es "revelación permanente" por la cual el Ser asiste al engendramiento del Absoluto en la historia del Mundo; lo que Hegel llamó "fenomenología", es decir, "el Espíritu mismo en el proceso de 'fenomenalizarse', de constituirse como fenómeno". (Hegel G., The Phenomenology of the Spirit, Éditions Aubier, París, 1939)

Finalmente el conjunto de la Obra, nuestro Universo, es autoengendrador del Absoluto revelado por el conocimiento de su historia. En definitiva, dinámico, en eterno movimiento, Dios como su obra, como nuestro Universo en un eterno proceso de creación continua nos confina al aprendizaje permanente de una información en perpetuo crecimiento (neguentropía), tal es el infinito.

Así, esta diversidad de niveles de conciencia común a todas las especies hasta las partículas más pequeñas forma una Unidad específica para todo el Universo. Así se perpetúa una concepción de lo sagrado que asocia el orden cósmico con la responsabilidad personal hacia la preservación del equilibrio, de la armonía de la Madre-Tierra. Los exploradores europeos trajeron de América historias de increíbles rituales sagrados: danza del sol (sioux), hozho (navajo), búsqueda de la armonía y otros ritos que celebran la renovación cósmica de las estaciones. Sin mencionar el descubrimiento de montañas y lagos sagrados, piedras místicas, canciones chamanistas con poder curativo. Todo el espacio, seres vivos, plantas, animales, aire, fuego, agua, lluvia; toda la creación está impregnada de la presencia de un poder supremo. Es toda la naturaleza la que habla al hombre y le revela la grandeza del Gran Espíritu, del Gran Manitú que reúne en sí la multiplicidad de los misterios sagrados. "Oh Gran Espíritu, cuya voz se escucha en el viento y que con un soplo anima todo el universo, escúchame. Soy uno de tus hijos, pequeño y débil. Necesito tu ayuda, tu sabiduría.

Que mis oídos estén atentos a tu voz, que mis ojos contemplen por siempre el esplendor de un sol poniente, que mis manos respeten tu creación. Hazme sabio para que aprenda lo que enseñaste a mi



pueblo: la lección escondida en cada hoja, debajo de cada roca.

Pido la fuerza, no para ser superior a mis hermanos, sino para luchar contra mi mayor enemigo: yo mismo. Prepárame siempre para ir a ti con manos inmaculadas y ojos claros. Cuando mi vida se desvanezca como un sol poniente, quiero que mi alma vaya a ti con confianza".

Sin embargo, ninguna historia fue tan combatida por las instituciones de la época como la del buen salvaje tal como se cuenta en las historias de los grandes viajeros. Era inconcebible que los pueblos primitivos, generalmente amistosos, pudieran a veces saber más que nosotros sin la ayuda de la filosofía, la ciencia y los libros europeos, incluida la Biblia.

Este hallazgo es tanto más inquietante cuanto que implica la siguiente pregunta: ¿De qué sirven entonces tantas filosofías y sistemas si el hombre de la Naturaleza, que no sabe leer ni escribir, que no conoce a Alá, ni a Dios, ni a Jesús, nos supera? El poeta empezó a hablar de estas gentes y tierras desconocidas con pasión, el filósofo empezó a escribir sobre los derechos naturales de los indígenas, que también eran queridos y amados por Dios. La codicia del hombre europeo, la intransigencia de los siervos de Dios y el temor de las élites trajeron la respuesta "civilizada" a la pregunta antes mencionada.

"Schelling dijo en Las edades del mundo que 'la angustia es el sentimiento fundamental de toda criatura viviente' Al transformar esta angustia 'natural' en una falla artificialmente original, los sacerdotes mesopotámicos indujeron 'el miedo ante la libertad y el miedo a la libertad' para que la diferentes tipos de neurosis sólo aparecen como formas desesperadas de auto-represión y auto-destrucción de la libertad humana".

"A lo largo de milenios, el sentimiento de miedo ha producido e implementado, junto con la razón humana, un órgano destinado a

evitar situaciones que provocan ansiedad... pero esta razón se ha vuelto contra su objetivo tomando medidas defensivas que a su vez propagan el miedo, ad infinitum.... Se trata de una razón sujeta al dictado del miedo, miedos que no han dejado de agravarse durante milenios, bajo el pretexto de eliminarlos, tal razón debe definirse simplemente como un fenómeno morboso, patológico. se trata, literalmente, de una razón que no cesa de crear nuevos dolores y que obliga al hombre a sufrir cada vez más por sí mismo y por las consecuencias de sus actos (...) Desde que los hombres tienen historia han hecho guerras. guerras cada vez más crueles y devastadoras (algunos estudiosos incluso afirman que la guerra es la única y verdadera religión del hombre). ¿Poder decir que a lo largo de la historia la razón no ha hecho más que enloquecer más y el hombre cada vez más enfermo de sí mismo? Nada desenmascara tanto al animal enfermo en el hombre como esta hipertrofia ilimitada del miedo y de la violencia.

La sociedad blanca cristiana occidental no se queda fuera y es igual de nihilista. Los franceses, cuyo racismo hacia los magrebíes y malgaches ha alcanzado dimensiones repugnantes. Los españoles, que masacraron con una brutalidad sin precedentes a más de las tres cuartas partes de los indios de América del Sur, los esclavistas holandeses que esclavizaron a las poblaciones locales de Sudáfrica, los italianos que, hace apenas medio siglo, atacaron Etiopía, uno de los países más pobres en África, con un coraje poco común con gas venenoso, los británicos que esclavizaron y explotaron a casi la mitad del mundo, dispararon repetidamente contra las multitudes indias y pusieron en reservas a las tribus nativas americanas de Canadá. Los afrikaners blancos que organizaban "fiestas nativas" donde el juego era reemplazado por nativos negros.

Esto es lo que significa "retrasar el fin del mundo": es retrasar la muerte permaneciendo vivo después de haber sido asesinado, resistiendo implacablemente la muerte infligida, re-existiendo en la muerte. Que es exactamente lo contrario del estado de no-muerto al que los sanos condenan a aquellos cuyas islas invaden. La negativa a morir esa muerte, la muerte que asesina, es la elección, como nos

recuerda Ailton Krenak, de cientos de pueblos indígenas, "que todavía están muy vivos, que cuentan historias, cantan, viajan, nos hablan y enseñan más de lo que tenemos que aprender de esta humanidad que no es esa cosa especial y más interesante del mundo, sino que es parte del todo".

Pero la otra buena pregunta existencial ahora es "¿cómo van a salir de esto los blancos?" para hacerse sentir en ellos de su propia codicia por comerse la Tierra, tanto que acaban de tomar conciencia del aterrador estado de el mundo.

¿Serán capaces de ser lo suficientemente libres como para preocuparse por ser blancos y aprender a soñar con algo más que ellos mismos? Y encontrar, al hacerlo, la buena idea de retrasar su propio fin del mundo.

Pero, ¿qué buena idea procedente de los blancos retiene el agua? ¿Qué idea de la razón occidental puede fusionarse con la filosofía nahua o maya?

En 1904, el gran matemático Ernst Zermelo formuló un teorema considerado el mayor logro de las matemáticas modernas y de toda la teoría de conjuntos:

**"Cualquier conjunto se puede ordenar bien"**

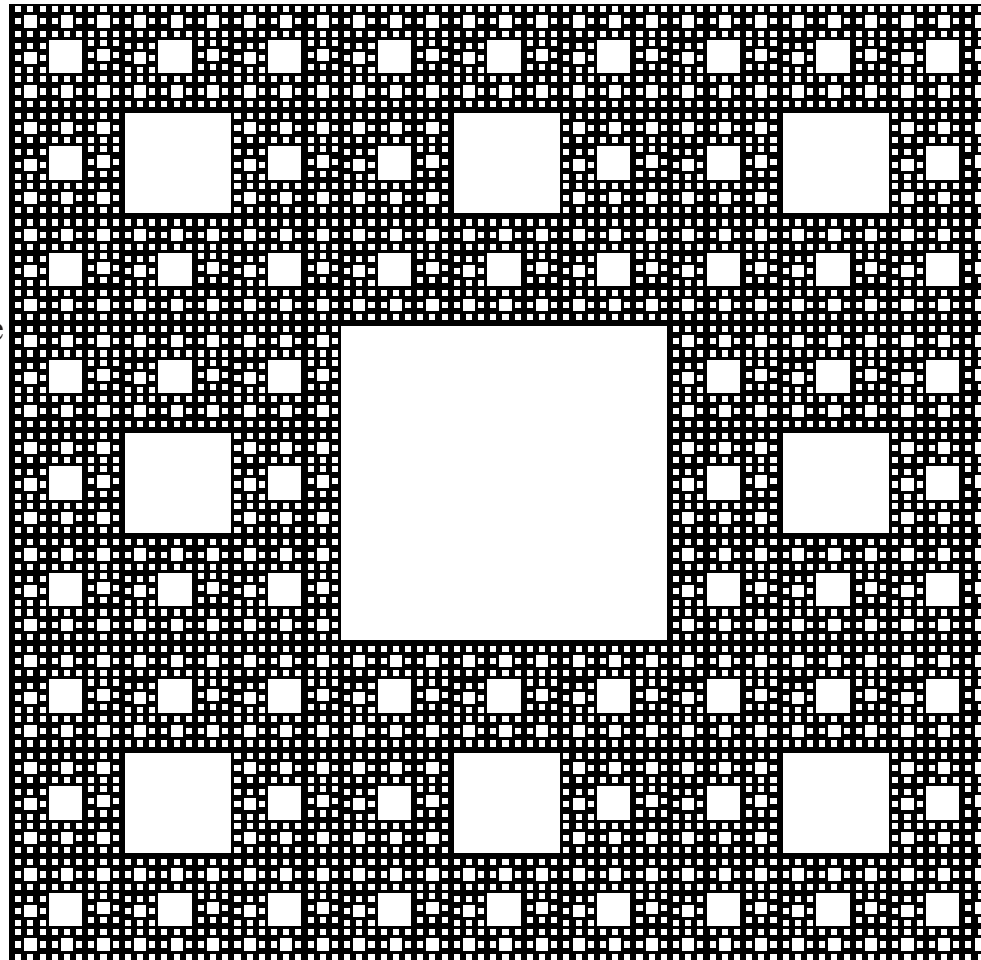
"Lo que demostró Zermelo es que cualquier conjunto cualquiera que sea tiene una relación de elección que permite ordenar bien la totalidad de los elementos del conjunto. Este es un resultado de gran trascendencia, porque se aplica a todos

los conjuntos... y por tanto al conjunto de todas las posibilidades, es decir tanto al Ser como al Universo". Así nuestro cuerpo, nuestra razón tiene la relación de elección que le permite ordenarse con las grandes leyes del universo pero también tiene una elección de relaciones que puede desordenarlo. La falta de comprensión de las grandes leyes del Universo, de la vida y de la naturaleza sólo es igualada por el desconocimiento de nuestro planeta, de su ecosistema, en definitiva, de nuestro propio cuerpo. La contaminación, entre otras cosas, se convierte en la expresión de una mala elección

de la libertad que impide ordenar adecuadamente todos los elementos del conjunto.

El rasgo característico de los primeros pueblos es la concepción del cuerpo como una réplica en miniatura del cosmos en comunión directa con la naturaleza circundante. El cuerpo es portador de significados revelados por la ornamentación, la cosmética del griego "kosmetikos", que "consiste pues en revestirse de cualidades cósmicas", en volverse, en cierto modo, "en conformidad con el orden cósmico". Las pinturas corporales primitivas y la danza/trance expresan una sabiduría cósmica inscrita en el cuerpo en armonía con la inteligencia racional de la naturaleza.

Así el Universo es una creación continua de información primordial, del orden del espíritu materializado en los vivos como sensación primordial, orden de la naturaleza.





## Les deux notions d'Égalité

### Identité :

Type «  $A = A$  »

$$0 = 0, 1 = 1$$

$$2\pi = 2\pi$$

mais JAMAIS

$$0 = 1, 0 = 2\pi$$



### Équivalence :

Type «  $A = B$  »

$$0 = 0, 1 = 1$$

$$2\pi = 2\pi$$

mais aussi  
et SURTOUT

$$0 = 1 ! 0 = 2\pi !!$$

$$0 = \infty !!!$$



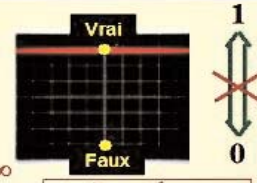
## Logique correspondante

### Negation

Alpha  $\neq$  Omega

$$\begin{matrix} 0 \\ 0 \\ 0 \end{matrix}$$

$$\begin{matrix} \omega \\ 2\pi \\ 1 \end{matrix}$$



~~A~~ ~~NON-A~~

Logique Négative, Continue, Statique, **LINEAIRE**, celle d'un Univers NON-TOTAL

### Alternation

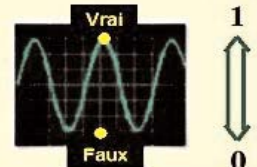
Alpha = Omega !

$$\begin{matrix} 0 = \omega \\ 0 = 2\pi \\ 0 = 1 \end{matrix}$$

$$0 = \pm \infty$$



$A \neq B$  ET  $A = B$  !



$A \Leftrightarrow \text{NON-A} !$

Logique Alternative, Cyclique, Dynamique;  
Logique **FRACTALE**, celle de l'Univers **TOTAL** !

Así, como pensaba Pascal, la naturaleza como "infinita en carne y huesos", es el "espíritu en acción" y el hombre, tanto en cuerpo como en espíritu, porque libre y consciente es capaz de progresar indefinidamente en el dominio infinito del conocimiento. El hombre nunca estará fuera de la naturaleza ya que la esencia de la naturaleza está en el corazón del hombre; la naturaleza, como el hombre, está inacabada. (Conche Marcel, Filósofa hasta el infinito, PUF, París, 2005, p. 130-161)

Anaximandro ya ha visto lo esencial de la naturaleza: que está inacabada. Sólo hay ella, pero sin embargo una infinitud abierta, ya que no es otra cosa que creación continua. 'infinita, se mire por donde se mire' (Vors. 12 A 17) - sólo sucesivas y sucediéndose unas a otras en tiempo infinito, unas engendradas, otras destruidas: y esto no puede tener fin, dice Aristóteles (explicando la posición de Anaximandro), "porque las generaciones y la destrucción de los mundos suponen necesariamente el movimiento, que existirá siempre". (Phys., VIII 1, 250b 20-21 en Conche, 2005, op. cit. p.160 )

En resumen, la evolución del Universo, de la naturaleza incluida la nuestra, no ha terminado. La evolución creativa de Bergson publicada en 1907 demuestra que creación no es sinónimo de comienzo sino de continuidad.

## **Solo un planeta**

Para Humboldt, el equilibrio general del planeta es el resultado de una infinidad de esfuerzos mecánicos equilibrados y atracciones químicas. Al describir a la Tierra como un sistema fisiológico dinámico en perpetua evolución, se anticipa en más de un siglo a la hipótesis de Gaia formulada por el climatólogo inglés James Lovelock en la década de 1970. Comprendió muy pronto que si la Tierra es un organismo único e interconectado, podría sufrir daños catastróficos por las actividades humanas.

Auténtico profeta del Antropoceno, Humboldt enumera las tres for-

mas en que la especie humana influye en el clima: la deforestación, el riego excesivo y las "grandes masas de vapor y gas" generadas por las actividades industriales.

Digno heredero de las teorías de Humboldt, George Perkins Marsh publicó en 1864 el libro *Man and Nature, or Physical Geography Modified by Human Action*. El título original más pesimista, "El hombre como disruptor de las armonías naturales", fue rechazado por su editor por temor a que perjudicara las ventas...

En esta obra, Marsh, al igual que Humboldt, vuelve a insistir en el hecho de que todos los elementos de la naturaleza están conectados. Evoca los desastres de la deforestación, explicando la importancia de los servicios ecosistémicos invisibles que brindan los bosques. Así, según él, cuanto más desaparecen los bosques, más se empobrecen los suelos, más disminuye la biodiversidad y más cambia el clima.

Hombre y Naturaleza denuncia las fechorías de la omnipotencia económica e industrial. El libro cuenta "una historia de destrucción y codicia, extinción y explotación, suelos agotados e inundaciones torrenciales".

Nos estamos volviendo autopoieticos, impulsados por un movimiento perpetuo de creación.

"Ya no es un problema terrestre, o solo terrestre. Estamos ante procesos de complejidad creciente, de memorización, de integración, que encontramos absolutamente en todas partes, y en todo momento; en el origen de la vida, a lo largo de la evolución de vida, pero también antes de la vida. Podemos retroceder tanto como queramos: no hay átomos si no integramos quarks, no hay no hay moléculas si no existe la diversidad de átomos, y la integración de estos átomos en estructuras más complejas, no existe etapa unicelular si no existe la diversidad e integración de moléculas complejas, ARN, ADN, enzimas, etc.



En pocas palabras, el proceso omnipresente en el Universo, tanto inerte como vivo, es la integración de las diversidades en una estructura dinámica que tiene la genialidad de poder generar la memoria de su propia construcción. ¡Es absolutamente fabuloso! Sin embargo, nosotros mismos caemos bajo esta lógica que consiste en reintegrar una vieja memoria. Sin duda la evolución requiere también una diversidad de memorias. Dos o más memorias se encuentran, se fecundan, se integran, se reconocen en su diversidad, y entonces puede surgir una nueva memoria.

Esta historia, por lo tanto, no es terrenal. Es mucho más profundo, y creo que hay que llegar hasta el final: está directamente ligado a las condiciones iniciales de existencia, a las condiciones iniciales de este proceso de integración de complejidad creciente, y finalmente a lo que sucedió en los orígenes de la Universo." (Anne Dambricourt-Malassé, Investigadora del CNRS / Instituto de Paleontología Humana - Laboratorio de Prehistoria del Museo Nacional de Historia Natural. Entrevista, ideas y almas, n.º 8. [www.leshumans-associates.org](http://www.leshumans-associates.org))

Así, esta diversidad de niveles de conciencia común a todas las especies hasta las partículas más pequeñas forma una Unidad específica para todo el Universo. Esta "estructura dinámica que tiene el genio de poder engendrar la memoria de su propia construcción" encuentra también su razón de ser en la teología cristiana. En efecto, fue el padre de la Iglesia Anathase de Alejandría quien, mucho antes de los "puntos de memoria" de De Broglie, dieciséis siglos antes para ser precisos, desarrolló el argumento a favor de un código genético intencional del espíritu, una especie de logoi spermatikoi traducido al francés por "razones seminales". Anathase completó el análisis de esta fuerza atribuyéndole un dinamismo (dynamis spermatika) responsable de los factores de desarrollo de la materia.

Estos logoi spermatikoi o "razones seminales" son participaciones individuadas y concretas del gran Logos divino, expresiones simples y realizaciones particulares del pensamiento y las intenciones del

Artesano del Universo, que reúne a todos los seres del Cosmos en un gran Logos divino. concepción que evidentemente tiene su plan, su lógica y su dinamismo orgánico". (Bertrand Guy-Marie, Revelación Cósmica en el Pensamiento Occidental, Ediciones Fides, Montreal, 1993, p.218)

Corresponderá al filósofo natural Von der Weltseele concluir en estos términos: "la naturaleza es el espíritu visible, el espíritu, la naturaleza invisible", tal es "el alma del mundo".

Todo pensamiento está supeditado a una premisa metafísica que incluye la lógica científica. Todo es lenguaje, el átomo, como las letras del alfabeto, es el lenguaje del Universo (Leucipo), el Universo es lenguaje musical (Pitágoras y Kepler), el Universo es lenguaje matemático (Copérnico, Galileo y Einstein). De hecho, todos se unen a los objetivos metafísicos de Anaxágoras (610-547 a. C.) quien propuso entonces la inteligencia como principio y fuerza organizadora del Universo que la física cuántica describe como "información primordial". Así, esta diversidad de niveles de conciencia común a todas las especies hasta las partículas más pequeñas forma una Unidad específica para todo el Universo. Podemos retomar esta palabra de Platón:

**"la naturaleza es una poética enigmática (poiesis)".**

Porque no sólo la naturaleza está viva, sino que el hombre tiene también la facultad particular, gracias al logos, de transmutar el conocimiento de la vida en una experiencia espiritual; lo que el teósofo Joseph de Maistre llamó "la Revelación de la Revelación".

Así, Einstein abogó por una "religiosidad cósmica" a la que corresponde "ninguna idea de un Dios análogo al hombre"; una religiosidad cósmica sin dogma, sin Iglesia, sin casta de sacerdotes. Ciertamente, porque esta religiosidad es inevitable; cuanto más aprehende la ciencia los límites del Universo, más escapa su representación a lo racional y se refugia en la metáfora y la poesía, que el

célebre físico Werner Heisenberg ilustró en estos términos:  
"Ciertamente acabamos logrando comprender el mundo, presentando sus estructuras de orden en formas matemáticas; pero cuando queremos hablar de ello, tenemos que contentarnos con metáforas y parábolas, casi como en el lenguaje religioso".

¿Debería sorprendernos entonces la declaración del físico Niels Bohr según la cual el símbolo asiático del Yin-Yang desempeñó un papel primordial en la formulación de su teorema sobre la ley de complementariedad onda-partícula mientras que su colega Capra publica su best-seller bajo el revelador título *El Tao de la Física* y Edwin Schrödinger, *A Physicist's Veda*.

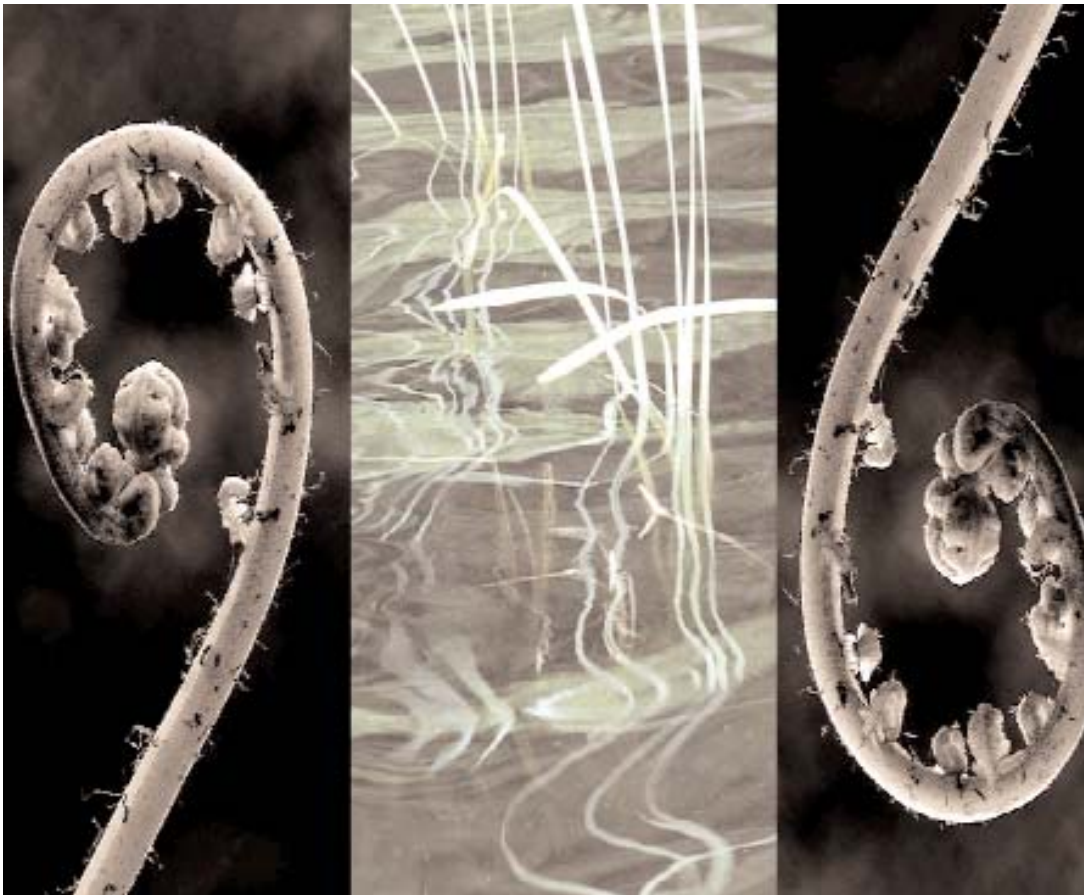
Ahora queda por decodificar y entender cómo la unicidad puede ser múltiple al mismo tiempo. Las teorías morfológicas (ciencia de las

formas) vendrán en nuestra ayuda. Con estos dejamos el mundo cuántico de lo infinitamente pequeño (una millonésima de millonésima de centímetro) y el mundo de la relatividad de lo infinitamente grande (un millón de billones de billones de kilómetros o 1 seguido de 24 ceros, es decir, la dimensión del Universo que se puede observar hoy.) para aterrizar ambos pies en el suelo y abordar el mundo que nos rodea, nuestra vida cotidiana.

Se puede decir sin temor que las teorías morfológicas pueden ser consideradas como la filosofía de la naturaleza de los tiempos modernos al arrojar nueva luz sobre la situación del hombre en el mundo, su relación con las cosas y consigo mismo. Dejamos la frialdad galáctica de la pura racionalidad para acercarnos al mundo de las cualidades sensibles, la calidez de los colores, el fulgor de las formas, los movimientos ondulatorios de la materia, en fin, el mundo donde vivimos, donde olemos los perfumes de la vida. sentir su poesía. Del mundo a nuestra escala, solo hay que abrir los ojos para percibir la riqueza de una naturaleza compleja y múltiple donde todo se entrelaza.

La inmensa variedad de las formas de la naturaleza proviene del modelado y la remodelación de un pequeño número de formas fundamentales de las cuales la espiral, el meandro, las ramificaciones y, sin embargo, de estos "fundamentos" eclosiona toda una panoplia de sutiles diferencias. La variedad de formas surge de estructuras primarias extrañamente limitadas.

"Pero cuando ves cómo las ramas de un árbol se parecen a las de las arterias o a los ríos, cómo los cristales se parecen a las pompas de jabón y a los parches del caparazón de una tortuga, cómo las espirales de las cabezas de violín y las de las galaxias son como los remolinos de una bañera que se desagua, uno no puede evitar preguntarse por qué la naturaleza usa solo unas pocas formas relacionadas en contextos tan diferentes (Stevens Peter S., *Shapes in Nature*, Editions du Seuil, Paris, 1978, p.1)





Real ! Pero, ¿son así de simples el Universo, la naturaleza, el espacio y sus estructuras aparentemente elementales? Si hay limitación, ¿no viene del observador? Porque efectivamente, la física moderna desde la relatividad de Einstein y la mecánica cuántica de Planck con sus coherentes descripciones matemáticas nos mostró la probabilidad de que existan en el Universo otros espacios donde las estructuras y formas no sean iguales a las nuestras. Para comprender mejor el concepto de un solo universo y múltiples espacios, tomemos el ejemplo de la crisálida que se convierte en mariposa. Esta mariposa no es un ser nuevo (otro universo) sino el mismo ser que ha cambiado y revelado una disposición intrínsecamente comprendida en su sistema genético. Los espacios múltiples son parte de las disposiciones del sistema "genético" del Universo. Están presentes allí, pero tan invisibles como puede ser para nosotros la crisálida de la mariposa. La mariposa (nuestra realidad) enmascara a la crisálida y viceversa, de modo que para el observador, la mariposa, aunque se presente como una realidad total, es sin embargo sólo una de las perspectivas posibles.

En este "mundo de la carne", la evolución provoca continuamente la aparición de nuevos estados de la materia. La asombrosa y abundante variedad de formas describe, cada una a su manera, una naturaleza con ramificaciones de rara complejidad. Al igual que el Universo Cuántico, las formas están en perpetua expansión y, mientras perduran, cambian a través de una serie de estados distintos, es un mundo poblado de materia corpuscular y ondulante capaz de innovar y que teje correspondencias entre ellas increíbles, una verdadera "obra". en curso". Cuanto más multiplica la percepción las perspectivas, mejor capta la "verdad" del objeto. Esto es exactamente lo que hemos tratado de representar en las siguientes páginas donde se presenta la misma realidad desde otra perspectiva tan diferente que nuestro cerebro se pregunta si ambas representan la misma entidad.

Sin embargo, la evolución de las formas obedece a leyes específicas distintas de las que actúan sobre la materia. En efecto, la figura de

una forma no tiene magnitud, ni longitud, ni velocidad, ni volumen, ni temperatura, ni masa; en resumen, no se puede cuantificar. La forma de una cosa es una realidad esquivada que uno no puede sostener, tomar, pesar; la forma de una cosa sólo puede ser percibida. Requiere una disposición intelectual que favorece la contemplación y se asemeja a una ciencia más "espiritual".

De modo que: "en la naturaleza, las condiciones nunca son del todo simples, y cualquier objeto "elemental" o "aislado" es parte de un sistema mayor, que a su vez opera dentro de otros sistemas aún mayores. (...) La advertencia es clara: la naturaleza nunca se ajusta exactamente a nuestros patrones simples". (Stevens, op.cit., p.44)

Estaríamos pues en presencia aquí también de un "logos" que regula y ordena globalmente el desarrollo de las formas de los organismos

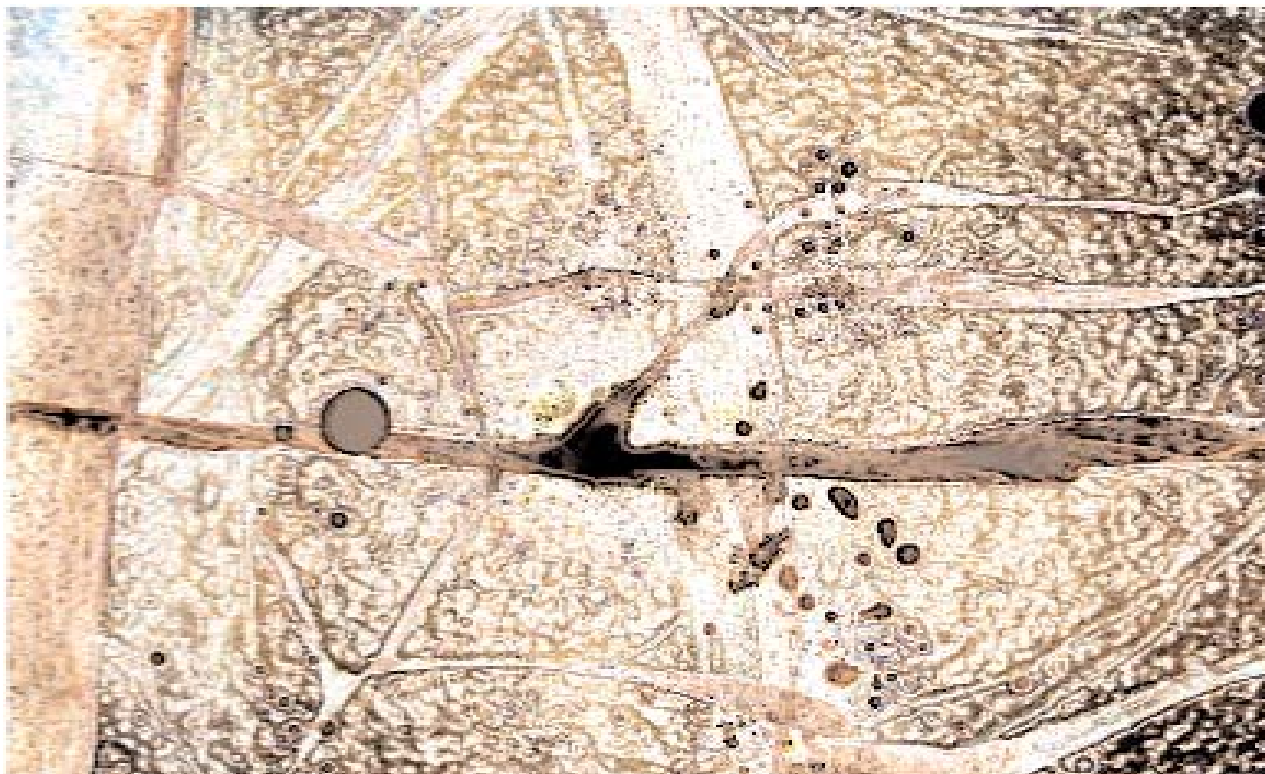


y de las diferentes partes que lo componen. Es un campo morfo-genético (Thom) global que rige las diversas particularidades de cada organismo. Así, todos los objetos de nuestro mundo tienen cada uno una forma singular que obedece a las "leyes" específicas de un campo global que gobierna todas las probabilidades posibles y, por este mismo hecho, infinito.

Así todos los grandes grupos de materia, desde los infinitamente pequeños hasta los infinitamente grandes, todas las grandes familias de seres vivos, plantas, animales, humanos, todos los grupos de formas responden a una lógica interna que forma un Todo ordenado. El hombre ya no impone su ley sobre la realidad, descendido de su pedestal, ahora es parte de la naturaleza cuya diversidad conoce. Es un ser vivo que debe "armonizar su acción individual con la acción de todos los demás seres vivos para preservar la vida del otro y asegurar la perpetuación de todo el fenómeno viviente".

"Los Vivos forman una vasta red en todo el Universo y que, al

menos en general, y hasta donde se percibe, todo se mantiene unido y se ayuda en la Naturaleza, apoyándose los Vivos en los Vivos que se codean con él o le preceden para alimentarse mismo y asegurar la supervivencia de su descendencia: la planta se alimenta del mineral, como el animal de la planta y el humano del animal. (Caronte, El Todo, Espíritu, Materia, p. 107)



"La naturaleza no está hecha para nosotros, no se deja a nuestro pensamiento" (Prigogine-Stengers)

Según el pensamiento antrópico, el mundo existe sólo para satisfacer las necesidades del hombre, más aún de lo que fue creado para el hombre. Bueno no ! La evolución sigue su curso inexorablemente y sepa que si el evento de un asteroide gigante que cayó sobre la tierra hace 65 millones de años no hubiera sucedido, bueno, es una apuesta segura que los humanos no existirían y que la tierra siempre estaría bajo el reinado. de los dinosaurios estaban tan bien adaptados al medio ambiente y su cerebro quizás habría subido la escalera de "puntos de memoria" necesarios para la conciencia. Por lo tanto, la naturaleza no es un sistema de leyes rígidas que puedan ser manipuladas al antojo del hombre, sino un conjunto de formas sobre las que tenemos muy poco control. La vida resulta de la tendencia general de la materia a organizar sistemas creando orden a partir del desorden (Prigogine) cuyo movimiento se orienta de la unidad a la diversidad, desarrollando así estructuras cada vez más complejas donde,

obliga el pensamiento paradójico, uno es también todo. Como el holograma donde el todo y las partes son uno y lo mismo, el Uno y la variedad de formas expresan una y la misma realidad. El Uno es múltiple, lo múltiple conduce al Uno al Todo y viceversa.

**Toda liberación es caótica.**

La ciencia física se basa en la suposición de que el Universo tiene leyes, y



toda su ambición es encontrarlas. Desde este punto de vista, no hay por tanto un sistema desordenado: todos los sistemas tienen un orden, unas leyes que los describen. Por otro lado, es bastante obvio para todos que existen sistemas "complicados", dotados de demasiados factores para que podamos tenerlos en cuenta y hacer cálculos de predicción precisos. Estos sistemas parecen desordenados.

La teoría del caos demuestra la existencia de combinaciones particulares de orden y desorden, mide este grado de irregularidad a través de la geometría fraccionaria y representa, a través de la computadora, la imagen fractal del caos. Todas las ciencias están involucradas, para responder a la intuición de Platón reformulada por James Gleick: "(...) detrás de las formas visibles y particulares de la materia deben esconderse formas fantasmales que les sirven de modelo invisible". Tanto es así que el desorden de la materia, de las formas, del mundo, es sólo desorden aparente. Es solo después del hecho, solo después de la tormenta, que uno puede ver que el desarrollo evolutivo es perfectamente coherente. La regulación del sistema nos devuelve al autopoiesis.

### **"Hubo luz y el orden se liberó del desorden".**

Este famoso verso de Milton inspirado en el Génesis nos remite inevitablemente al trabajo de Prigogine sobre el caos. Fue él quien invirtió el famoso principio de la termodinámica de que "el Universo está en lucha perpetua contra el aumento irresistible del desorden". Al contrario, demostró que la vida no es otra cosa que la historia de un orden cada vez más elevado y complejo que subyace en el aparente caos de la materia. Siendo el caos una inestabilidad necesaria y transitoria hacia el orden confirmando así el teorema de Zermelo es que todo sistema comprende relaciones de elección que hacen posible ordenarlo bien.

Desde las declaraciones de Prigogine, asistimos a un "reencantamiento" del mundo, una "resacralización" de la naturaleza marcada por un nuevo discurso que reformula "racionalmente" las viejas cos-

mologías que han sabido conservar los lazos que unen los vivos al Universo, la tierra al cielo, el hombre al cosmos.

De acuerdo con la corriente principal de la física, hay un proceso irreversible en el cosmos llamado entropía que implica un proceso de desorden cada vez mayor. La entropía definida por el grado de desorden aumenta irreversiblemente. El trabajo de Prigogine sobre el caos demostró que, por el contrario, la irreversibilidad de la entropía es posible. Nuevamente debemos apelar al pensamiento paradójico, según Prigogine "el no equilibrio es la fuente del orden; el caos produce el orden".

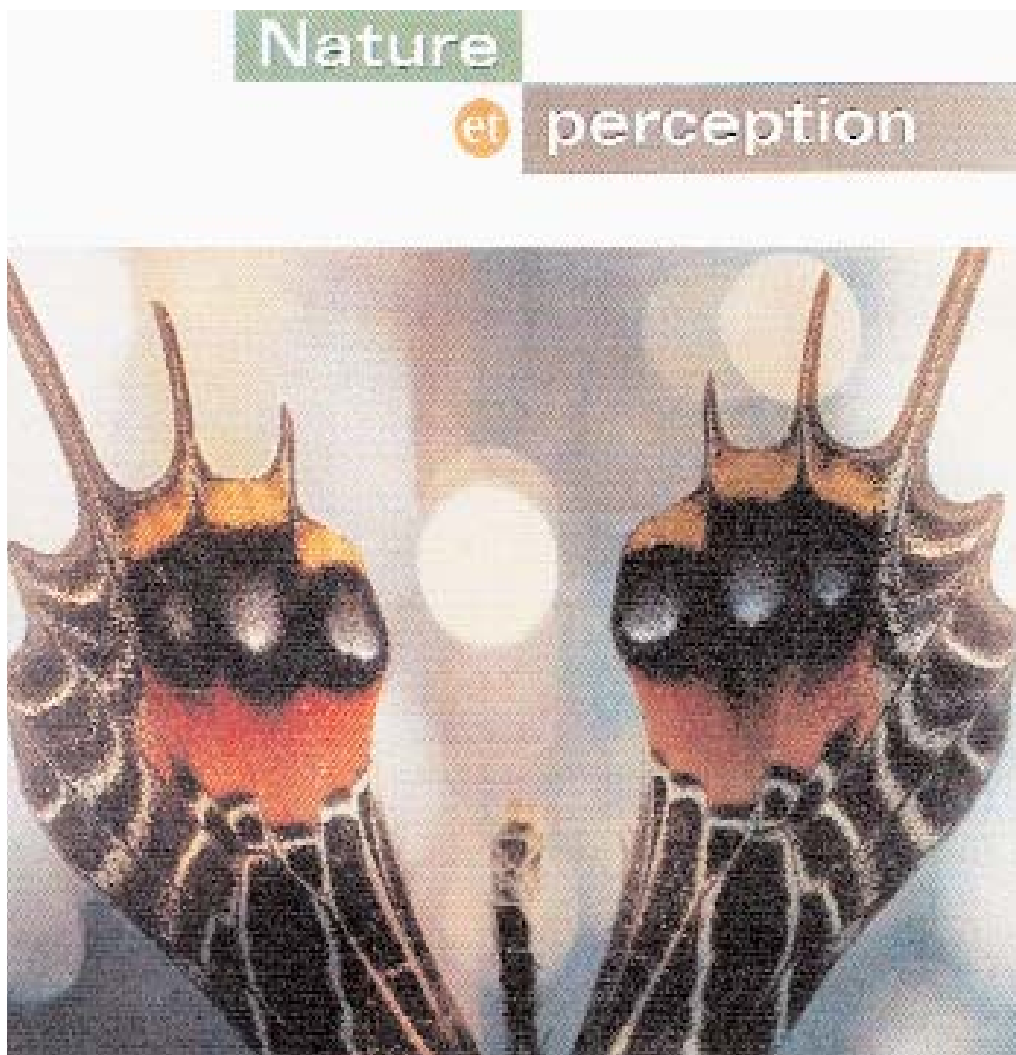
Así, aumentar el desorden implica la creación de un nuevo orden. Incluso se podría pensar, teológicamente hablando, que Prigogine resuelve la famosa lucha de los Hijos de la Luz contra las fuerzas de las Tinieblas, tan queridas por Zaratustra. Filosóficamente, se puede incluso argumentar que la cuestión del mal como desorden solo surge en períodos de caos como ausencia del bien. Estamos pensando aquí en Séneca que escribe en una de sus Cartas a Lucilio: "¿Qué es el Bien? El conocimiento de la realidad. Qué es el Mal, su ignorancia". Esta incompreensión de la realidad puede llevar al ser libre a volver esta libertad contra sí mismo. Pero esta es exactamente la situación a la que nos enfrentamos. La capacidad de reproducción de la Humanidad como entidad socioeconómica centrada en la innovación-mercantilización-consumo ha llegado al umbral límite de los recursos naturales disponibles y pone así en peligro todo el sistema autorreproductivo de los seres vivos desarrollado en la tierra desde hace millones de años. Como tal, estamos destruyendo cientos de kilómetros cuadrados de bosque todos los días, a pesar de que las plantas tardaron 3 mil millones de años en colonizar completamente la tierra y establecer este extraordinario sistema evolutivo del que dependemos.

### **Todo es solo percepción.**

Una partícula subatómica no es un cuerpo sólido como un grano de arena. La mecánica cuántica considera a la partícula o "quantum"

como una posibilidad, "una tendencia a la existencia", una cantidad de energía que busca manifestarse, en definitiva, una potencialidad. La física clásica supone la existencia de un mundo separado de nosotros, un mundo externo que podemos cuantificar, pesar, medir. La mecánica cuántica anula esta separación, nos integra en su universo hasta el punto de existir porque lo observamos y "no es posible observar la realidad sin cambiarla".

Volvamos a la idea de la luz que es a la vez corpuscular y ondulatoria. Si queremos demostrar el carácter ondulatorio del fenómeno, debemos elegir el dispositivo experimental apropiado; al hacerlo



contaminamos la objetividad de la experiencia porque nosotros mismos creamos las propiedades de un objeto porque decidimos observarlas y medirlas. Solo podemos demostrar una propiedad a la vez, ya sea la ondulación o la corpuscular, nunca ambas a la vez. No podemos predecir los fenómenos cuánticos con certeza, solo podemos calcular sus probabilidades.

Así, el teorema más "impenetrable" de la física cuántica es el de Bell quien, recordemos, sugiere que "las distintas partes del Universo estarían, en el nivel más profundo y más fundamental, unidas entre sí de tal manera que a la vez íntimamente e inmediato". Inevitablemente surge la pregunta: ¿cómo dos partículas separadas por millones de años luz pueden comunicarse tan instantáneamente? Tal comunicación implica que la información viaja a una velocidad superior a la de la luz. Sin embargo, la mayor parte de la física postula que "nada en el Universo puede moverse más rápido que la luz". Como vemos las implicaciones del teorema de Bell abren la puerta a varias interpretaciones y por supuesto dividen a muchos físicos entre ellos. Pero la única conclusión ineludible es que: "si las predicciones estadísticas de la teoría cuántica son correctas (y lo son hasta el día de hoy), entonces nuestras ideas convencionales sobre el mundo sufren profundas deficiencias". A partir de entonces, el físico Stapp planteó la teoría de la velocidad superlumínica, a su vez confirmada por el postulado de Sarfatti al que bautizó como "transferencia superlumínica de negentropía" generalmente denominada "salto cuántico". Lo que sucede aquí está íntima e inmediatamente relacionado con lo que sucede en otras partes del Universo y viceversa; no hay partes separadas en el Universo. "No podemos extraernos de la imagen del mundo". (Zukav Gary, La danza de los elementos, Éditions Laffont, París, 1982, p.290-323).

Creamos el mundo en el que vivimos en cada momento y por lo tanto podemos influir en nuestra realidad, pero no podemos observar objetivamente el mundo porque participamos en él, lo que la sabiduría hindú expresa en estos términos Tat tvam asi, "Eso eres tú". ¿Pero quién es este? Y el físico Bohm responde: esto es "lo que



es", una "totalidad impecable", la supersimetría de la teoría de cuerdas. Es aquí donde la física cuántica da un "salto" metafísico, por no decir teológico.

En el Éxodo, Dios dice de sí mismo: "Yo soy el que soy". Este es un concepto muy importante porque es la primera y única vez en toda la historia de las religiones que Dios "habla" de sí mismo. ¿Qué significa esta extraña expresión de EHEYEH asher EHEYEH del texto hebreo original? "El que es" es el nombre más propio de los nombres propios porque es indeterminado (Ricoeur). El nombre es limitado tanto en el espacio como en el tiempo; una vez nombrado, la cosa o el ser está acabado, congelado para siempre. El significado de "El que es" ha sido hermosamente expresado por el Maestro Eckhart en sus Tratados y Sermones: EHEYEH asher EHEYEH, "Yo soy el que es" significa "El que no tiene nombre".

"Es por eso que Moisés dijo: "A ti me envió el que es (Éxodo 3:14) el que no tiene nombre, el que es la negación de todos los nombres, y el que nunca tuvo nombre. Y por eso dijo el profeta (Isaías 45,15): "Verdaderamente eres un Dios escondido" en el fondo del alma, siendo el Fondo de Dios y el fondo del alma un solo y mismo fondo. (Maestro Eckhart, Tratados y Sermones, Éditions Aubier-Montaigne, París, 1942, p.191)

El Dios de los musulmanes posee el mismo secreto. Según el Profeta Muhammad, Alá tiene tres mil nombres. Mil son conocidos solo por los ángeles, otros mil son conocidos por los profetas. Hay

trescientas citadas en la Torá, el Antiguo Testamento del pueblo judío, otras trescientas en los Salmos de David, trescientas también en el Nuevo Testamento de los cristianos y finalmente noventa y nueve en el Corán para un gran total de dos mil novecientos noventa y nueve Falta uno. Así se oculta el último nombre de Dios. En árabe, se llama: Ism Allah Ala'zam, el nombre más grande de Allah solo lo conoce él mismo.

Nuevamente aquí debemos insistir en la siguiente paradoja, si el Absoluto es innombrable, inaccesible, indecible, esto significa que podemos decir todo sobre él. Esta lógica paradójica quiere que la antinomia sea un criterio esencial de la doctrina divina. (Palamas) Así varios nombres acompañan a la realidad última, el arco original de los filósofos griegos como los colores del espectro que convergen hacia el blanco.

Gracias a las investigaciones de Marcel V. Locquin sobre la etimología primitiva de los nombres de Dios, descubrimos que ya en Etiopía, cuna de los primeros hombres, a Dios se le llama "Devel", literalmente "Da Va Hel" que significa "Conocimiento". del manifiesto divino madre y de Dios Padre". Pensemos en Indra, Mithra, Varuna, Vishnu para algunos o Çiva para otros, quienes expresan la misma realidad y dan sustancia al Absoluto "sin forma", así como a los otros 3.306 nombres de Dios en los Vedas. La cosmogonía egipcia está representada por Hathor, diosa con cuernos de vaca, madre de Thoth con cabeza de ibis, dios de la sabiduría; de Seth con orejas de burro, dios del desierto; de Horus con cabeza de halcón, dios de la vida identificado con el sol también llamado Aten o Re; de Sebek, dios-cocodrilo, señor de las aguas y de Anubis con cabeza de chacal, dios funerario.



Pensemos también en los 99 nombres de Alá en el Corán, la trinidad germano-celta y sobre todo la tríada cristiana considerada como el único dios, los siete nombres de dios en la Biblia hebrea, los trece nombres de la pareja creadora maya, los innumerables nombres del dios azteca Tezcatlipoca, lo mismo para Viracocha, dios inca del cual todas las demás divinidades eran sólo aspectos de sí mismo, qué decir de Sasana, Dhamma, Sakyamuni, Tathagata, todos nombres identificados con Gautama el Boudhha; terminemos, porque la lista sería interminable, con Kurrichalpongo, la gran serpiente arcoíris creadora del mundo aborigen de Australia que lleva dentro de sí todos los huevos, los tótems, los nombres de todos los seres naturales y sobrenaturales. Cada tradición, cada religión encubre un carácter de Absoluto y todos estos múltiples Absolutos (colores) convergen hacia el Absoluto de los Absolutos: EL UNO, el Blanco, la Luz.

**"Lo real es uno, pero el erudito lo llama con diferentes nombres."** (Rig Veda, X; 129, 2).

La lingüística moderna confirma este adagio escrito hace varios milenios. Nos enseña, primero, que las lenguas usan diferentes palabras (el significante) para designar una misma cosa (el significado). Pero más aún, inspirándose en la teoría atomista, la fonología trajo a la lingüística la visión de un atomismo fonético llamado fonema. En cuanto a los vivos, la fonología ha demostrado, en segundo lugar, que todas las lenguas utilizan los mismos fonemas elementales, especies de átomos fonéticos según las mismas leyes rigurosas. Así, por diferentes que sean, todas las lenguas, francés, inglés, alemán, árabe, italiano, español, húngaro, ruso, japonés, chino, swahili, etc., beben de una misma fuente fonética para luego diversificarse a través de relaciones sintácticas cuya conjunto constituye la gramática de cada uno de ellos con su vocabulario, su ortografía, sus declinaciones, sus conjugaciones y sus reglas de concordancia. (Jean Brun, *Filosofía de la Historia*, op.cit., p.292-293)

Es así como cobra sentido la alegoría de la gran serpiente arcoíris de

los aborígenes, quienes llevan en sí los fonemas de todos los nombres del mundo natural y sobrenatural. Así, "El que es" es "El que no tiene nombre" y también "El que tiene todos los nombres", independientemente del idioma que se hable.

En 1922, un gran científico y sacerdote jesuita intentó acercarse a la Iglesia católica a las ciencias naturales. Sus escritos considerados demasiado revolucionarios, el Vaticano le prohibió enseñar y publicar en 1926. Este brillante paleontólogo eligió el exilio en China - le debemos el descubrimiento del Hombre de Pekín (*Sinanthropus*) - y luego visitó todos los grandes sitios de excavación del globo. Muy pronto, sus diarios de viaje se transforman en ensayos filosóficos que decide "deslizar" durante reuniones con amigos o conferencias entre colegas. En 1946, la intelectualidad estadounidense, favorable a su pensamiento vanguardista, le ofreció instalarse en Estados Unidos.

Pierre Teilhard de Chardin puede entonces expresar más libremente la gran metamorfosis espiritual que le espera a la humanidad: la noosfera. Cuanto más la materia, el átomo, se vuelve más complejo, más consciente se vuelve, explica. El hombre, como el organismo consciente más sofisticado, ha permitido que la evolución acceda a la tecnosfera, fruto de la razón. Este nuevo salto sucede a las sucesivas esferas que han cubierto la tierra: la litosfera, la biosfera, la atmósfera. Al agregar la tecnosfera, el hombre lleva la evolución al umbral de un nuevo salto donde los hombres del futuro ya no formarán, de alguna manera, una sola conciencia, la noosfera que anunció en 1924, retomando la idea que planteó hace varios siglos. anterior por Anaxágoras ha sido revisado y corregido desde entonces. En El fenómeno humano, concibe a la humanidad como una etapa de evolución que conduce al desarrollo de la noosfera.

De Chardin fue probablemente el primer teólogo en relacionar la lógica cuántica y la espiritualidad. "El Absoluto no está sólo en la percepción de las verdades y de los principios: está sobre todo en la corriente vital que sentimos dentro de nosotros", "nada es profano



aquí abajo. Quien sabe ver", todo es ser, sólo hay estar en todas partes, fuera de la fragmentación de las criaturas y de la oposición de sus átomos." (Teilhard de Chardin citado en Pantheism, Action, Omega, Éditions Desclée de Brouwer, Paris, 1967, p.27).

Está convencido de que el movimiento espiritual de nuestro tiempo se caracteriza por la "aparición" en la conciencia de un nuevo Universo donde Dios es "tan vasto y misterioso como el Cosmos; tan inmediato y envolvente como la Vida; tan ligado a nuestro esfuerzo como la humanidad". El hombre debe ensanchar su corazón a la medida del Universo". (Panteísmo, Acción, Omega, op. cit., p.19)

El punto Omega se concibe como el polo de convergencia de la evolución y se manifestará con el advenimiento de una era de armonización de las conciencias basada en el principio de que "el Universo es psíquicamente convergente": cada centro, o conciencia individual, es llevado a entrar en colaboración cada vez más estrecha con las conciencias con las que se comunica, convirtiéndose eventualmente en un todo noosférico.

El término "punto omega" fue retomado por el físico estadounidense Frank Tipler, aparentemente sin hacer referencia al nombre de Teilhard de Chardin y su obra; como si hubiera habido una convergencia del concepto entre ciencia y espiritualidad. La evolución tiene lugar, según de Chardin, en la posibilidad de que las conciencias se comuniquen entre sí y creen de facto una especie de super-ser: al agruparse a través de la comunicación, las conciencias darán el mismo salto cualitativo que las moléculas que, al ensamblarse, había pasado repentinamente de lo inerte a lo vivo. Esta comunicación "supralumínica" entre seres retoma exactamente el concepto emitido por el teorema de Bell. Excepto que en lugar de comunicación, de Chardin prefiere usar el término "comunidad". Teilhard, por lo tanto, predice una creciente unificación de las actividades intelectuales (incluso "espirituales") del planeta, así como las actividades humanas se han unificado dentro de los marcos de las

sociedades y civilizaciones, o de las células dentro de los organismos. No por alguna razón mística, sino mucho más simplemente porque las ganancias de eficiencia conducen a ella tan seguramente como, digamos, las cuestiones de potencial "forzar" una reacción química para que ocurra como los átomos de deuterio que se fusionaron durante el big bang cuando la temperatura se prestó a eso.

Finalmente, la evolución física que condujo a la hominización va unida, según él, a una evolución espiritual que él llama humanización. Al preguntarse de dónde proviene este aumento de la conciencia, también lo atribuye al crecimiento de la complejidad de las estructuras nerviosas de acuerdo con la teoría de los "puntos de memoria", propuesta por el físico de Broglie: el cerebro de los mamíferos es más complejo que el de los reptiles, la de los humanos más compleja que la de los ratones.

Dios es el presente eterno del movimiento, sin este acto puro, todo vuelve a caer en la nada. No es un Absoluto estático, congelado, sino por el contrario dinámico, en formación. El hombre "a imagen de Dios" adquiere ahora un significado cuántico, fusionando al observador con el "participante". (Wheeler) Cuando el hombre observa la naturaleza, es la naturaleza la que se observa a sí misma. Cuando el hombre destruye la naturaleza, se destruye a sí mismo.

**"El Universo es una máquina de hacer dioses". (Bergson)**

La física clásica desde Galileo hasta Newton nos había acostumbrado a considerar la realidad bajo el signo de la confianza en leyes inmutables. Este período corresponde al del hombre conquistando nuevos territorios gracias a los descubrimientos de nuevos continentes, nuevas civilizaciones. La naturaleza corrió la misma suerte, su "hostilidad" tuvo que ser superada, su orden fragmentado, disecado. La escena del arte fue un campo de experimentación donde se expresaron todas las investigaciones y todas las reivindicaciones: deconstrucción de las formas por el cubismo, desfiguración por el expresionismo, subversión de las imágenes por el dadaísmo. En este



sentido, el cubismo, al fragmentar los cuerpos, desmantelarlos en tantas partes separables, restituye el concepto de cuerpo-máquina de Descartes, mientras que el neoplasticismo de Mondrian marcó el apogeo de la visión geométrica del mundo desde Pitágoras y Galileo durante que el futurismo italiano se demorará en elogiar el movimiento y la velocidad del objeto mecanizado. Aparece un nuevo concepto que describe la pintura ya no como un proceso de representación sino como un método de conocimiento.

**"El mundo visible sólo se convierte en mundo real a través de la operación del pensamiento"** (Gleizes, Metzinger)

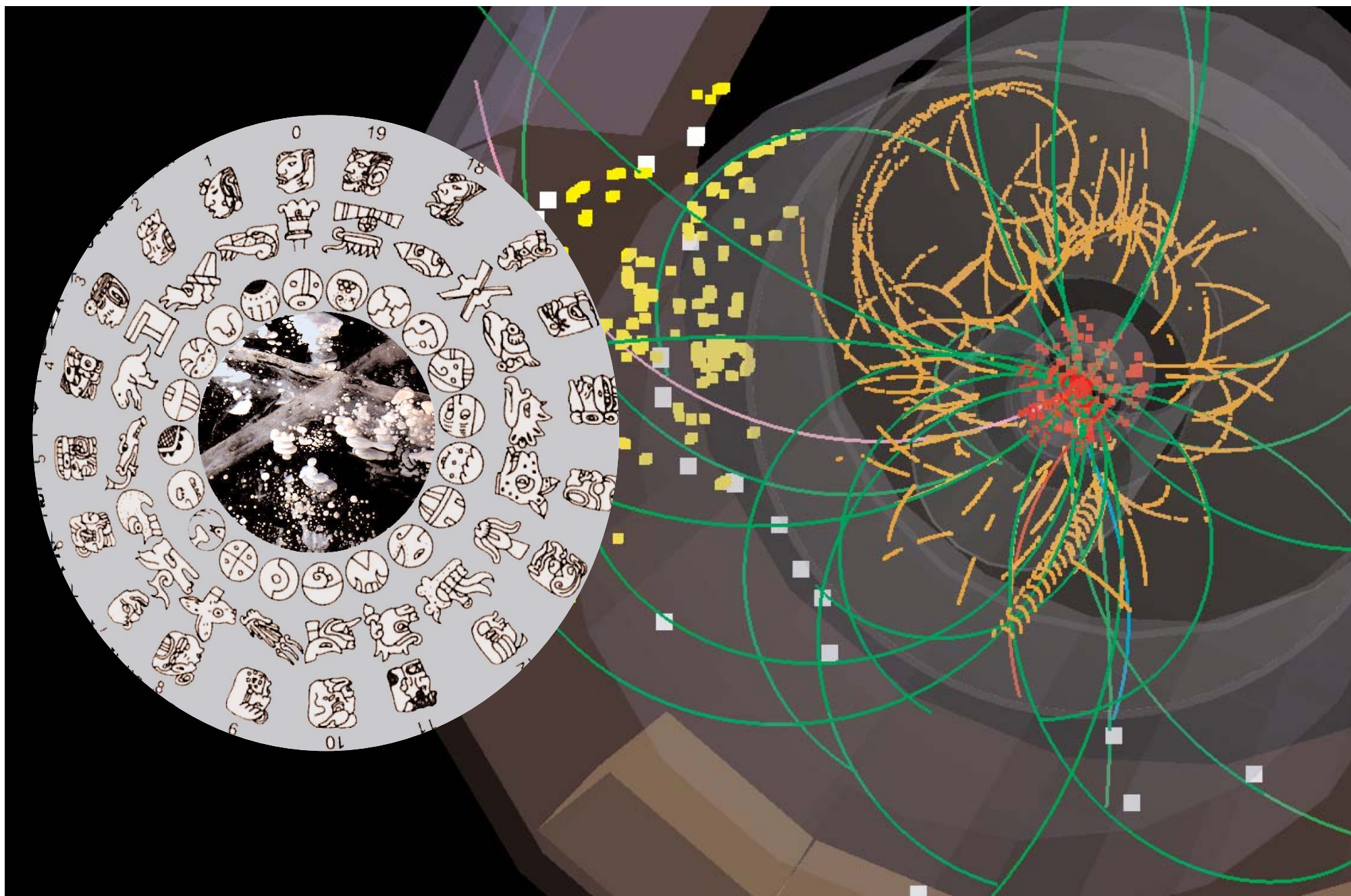
La historia humana está plagada de descubrimientos tan fundamentales que a menudo cierran eras. Así, el descubrimiento científico de Copérnico (1543) que revolucionó el sistema astronómico al situar

el sol en el centro del Universo marcó "el final de la Edad Media y el comienzo de los tiempos modernos, porque, mucho más que la conquista de Constantinopla por los turcos o el descubrimiento de América por Cristóbal Colón, simboliza el fin de un mundo y el comienzo de otro." (Koyré). En Estructuras de las revoluciones científicas, el historiador de la ciencia Thomas Khun cuenta que además del proceso normal de acumulación de conocimientos y descubrimientos, todas las civilizaciones fueron, en algún momento, impulsadas hacia una nueva dimensión de la realidad que cuestionaba los fundamentos, los marcos cognitivos. e incluso el contexto ideológico que hasta entonces permitía hacer inteligible el mundo y la sociedad.



Estos momentos de transformación que Karl Jaspers denomina "épocas axiales" se caracterizan según Khun por cambios de paradigma que constituyen el marco intelectual de un nuevo campo de conocimiento. Otra característica importante es que se está produciendo el cambio de paradigma, más bien revolucionando todos

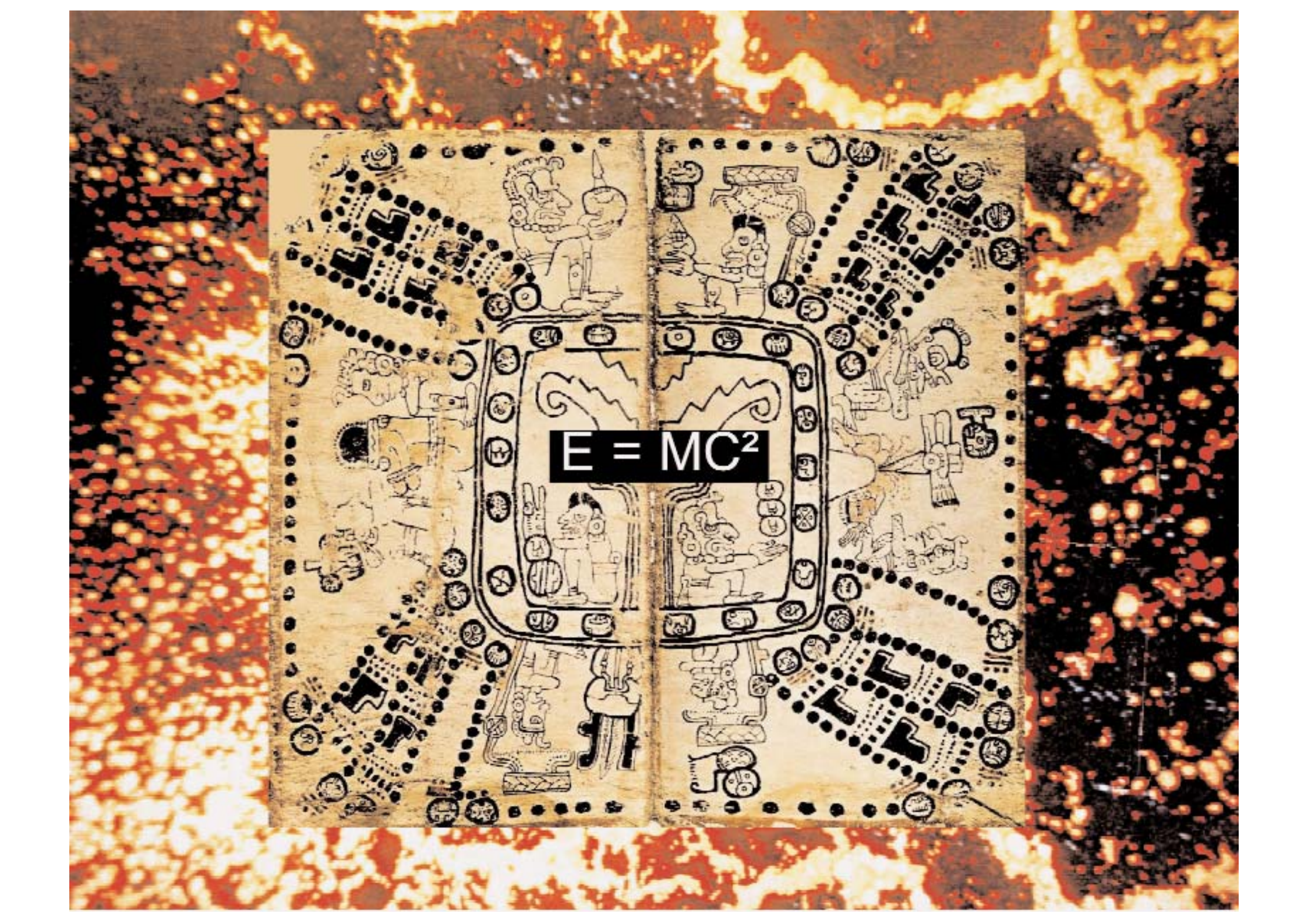
los sectores de la actividad humana, ya sea la ciencia, el arte, la política o la religión. Así, la filosofía ancestral de Abya Yala debe volver a convertirse en el camino hacia la evolución creativa del futuro.










$$E = MC^2$$



## SOURCE ABYA YALA POST

[https://www.worldhistory.org/Spanish\\_Main/](https://www.worldhistory.org/Spanish_Main/)

<https://www.worldhistory.org/Buccaneer/>

[https://www.worldhistory.org/Henry\\_Morgan/](https://www.worldhistory.org/Henry_Morgan/)

[https://www.herodote.net/30\\_juin\\_1520-evenement-15200630.php](https://www.herodote.net/30_juin_1520-evenement-15200630.php)

[https://www.herodote.net/histoire/eventement.php?jour=15200630&get\\_all=1&ID\\_reac=-1&tout=1&resume=1](https://www.herodote.net/histoire/eventement.php?jour=15200630&get_all=1&ID_reac=-1&tout=1&resume=1)

[https://www.herodote.net/La\\_syphilis\\_cadeau\\_empoisonne\\_du\\_Nouveau\\_Monde-synthese-310-119.php](https://www.herodote.net/La_syphilis_cadeau_empoisonne_du_Nouveau_Monde-synthese-310-119.php)

<https://www.worldhistory.biz/literature-modern-history/93696-chronology-of-american-indian-history.html>

[https://fr.wikipedia.org/wiki/Voyages\\_d%27exploration\\_scientifique](https://fr.wikipedia.org/wiki/Voyages_d%27exploration_scientifique)

<https://www.bac-lac.gc.ca/fra/decouvrez/exploration-colonisation/exploration-canada/Pages/nouveau-continent.aspx?wbdisable=true>

<https://www.thecanadianencyclopedia.ca/fr/article/cabot-jean>

<http://option.canada.pagesperso-orange.fr/fishery.htm>

<https://learningfromlandscapes.com/portfolio/the-invention-of-nature/>

<https://www.techno-science.net/glossaire-definition/Alexander-von-Humboldt.html>

[https://www.herodote.net/Le\\_second\\_decouvreur\\_de\\_l\\_Amerique\\_-synthese-232.php](https://www.herodote.net/Le_second_decouvreur_de_l_Amerique_-synthese-232.php)

[https://sagascience.cnrs.fr/dosdarwin/contenu/alternative/alter2\\_textes.html](https://sagascience.cnrs.fr/dosdarwin/contenu/alternative/alter2_textes.html)

[https://histoiresdancetres.com/page/4/?attachment\\_id=clglaerb](https://histoiresdancetres.com/page/4/?attachment_id=clglaerb)

[http://www.scielo.org.ar/scielo.php?script=sci\\_arttext&pid=S1852-42652008000200002&lng=es&nrm=iso](http://www.scielo.org.ar/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S1852-42652008000200002&lng=es&nrm=iso)

<https://www.histoiredumonde.net/Laffite-Jean.html>

<https://www.thecanadianencyclopedia.ca/fr/article/la-grande-supercherie-de-grey-owl>

<https://www.norddelontario.ca/plein-air/archie-belaney-est-devenu-grey-owl-dans-le-nord-de-l-ontario>

<https://www.thecanadianencyclopedia.ca/fr/article/la-grande-supercherie-de-grey-owl>

<https://ici.radio-canada.ca/espaces-autochtones/1765886/usurpation-de-lidentite-autochtone-maudit-hibou-gris>

<https://ici.radio-canada.ca/recit-numerique/1547/peuple-autochtone-metis-canada-usurpateurs>

<https://www.ledevoir.com/lire/583335/serie-voyageurs-immobiles-le-far-west-imaginaire-de-karl-may>

<http://www.rupestreweb.info/panorama.html>

<https://fr.wikipedia.org/wiki/Portail:Nord-Am%C3%A9rindiens>

[https://www.herodote.net/Les\\_independances\\_latino\\_americaines-synthese-325-106.php](https://www.herodote.net/Les_independances_latino_americaines-synthese-325-106.php)

[https://www.herodote.net/Le\\_Liberateur\\_oublie\\_du\\_Venezuela-syn](https://www.herodote.net/Le_Liberateur_oublie_du_Venezuela-syn)



[these-2490-526.php](https://www.herodote.net/12_octobre_1492-evenement-14921012.php)

[https://www.herodote.net/12\\_octobre\\_1492-evenement-14921012.php](https://www.herodote.net/12_octobre_1492-evenement-14921012.php)

[https://www.herodote.net/25\\_mai\\_1810-evenement-18100525.php](https://www.herodote.net/25_mai_1810-evenement-18100525.php)

<https://www.kronobase.org/chronologie-categorie-Colonisation+espagnole.html>

[https://www.herodote.net/L\\_Origine\\_des\\_Especes\\_et\\_la\\_selection\\_naturelle-synthese-254.php#RF](https://www.herodote.net/L_Origine_des_Especes_et_la_selection_naturelle-synthese-254.php#RF)

[http://www.iheal.univ-paris3.fr/sites/www.iheal.univ-paris3.fr/files/S2%20-%20Doc%201%20\(chronologie\).pdf](http://www.iheal.univ-paris3.fr/sites/www.iheal.univ-paris3.fr/files/S2%20-%20Doc%201%20(chronologie).pdf)

[https://www.herodote.net/13\\_mai\\_1888-evenement-18880513.php](https://www.herodote.net/13_mai_1888-evenement-18880513.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18880513&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18880513&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/10\\_octobre\\_1868-evenement-18681010.php](https://www.herodote.net/10_octobre_1868-evenement-18681010.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18681010&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18681010&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/28\\_juillet\\_1821\\_9\\_decembre\\_1824-evenement-18210728.php](https://www.herodote.net/28_juillet_1821_9_decembre_1824-evenement-18210728.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18210728&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18210728&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/12\\_fevrier\\_1818-evenement-18180212.php](https://www.herodote.net/12_fevrier_1818-evenement-18180212.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18180212&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18180212&ID_dossier=106)

D\_dossier=106

[https://www.herodote.net/9\\_juillet\\_1816-evenement-18160709.php](https://www.herodote.net/9_juillet_1816-evenement-18160709.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18160709&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18160709&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/25\\_mai\\_1810-evenement-18100525.php](https://www.herodote.net/25_mai_1810-evenement-18100525.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18100525&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18100525&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/5\\_juillet\\_1811-evenement-18110705.php](https://www.herodote.net/5_juillet_1811-evenement-18110705.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18110705&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18110705&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/1er\\_janvier\\_1804-evenement-18040101.php](https://www.herodote.net/1er_janvier_1804-evenement-18040101.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18040101&ID\\_dossier=106](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=18040101&ID_dossier=106)

[https://www.herodote.net/10\\_avril\\_1919-evenement-19190410.php](https://www.herodote.net/10_avril_1919-evenement-19190410.php)

<https://www.herodote.net/almanach-ID-2743.php>

[https://www.herodote.net/10\\_avril\\_1919-evenement-19190410.php](https://www.herodote.net/10_avril_1919-evenement-19190410.php)

[https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=19190410&ID\\_dossier=320](https://www.herodote.net/histoire/evenement.php?jour=19190410&ID_dossier=320)

[https://www.herodote.net/Le\\_Mexique\\_moderne\\_de\\_Cortes\\_a\\_nos\\_jours-synthese-501-320.php](https://www.herodote.net/Le_Mexique_moderne_de_Cortes_a_nos_jours-synthese-501-320.php)

[https://www.herodote.net/Surprenants\\_Mayas-synthese-627-320.php](https://www.herodote.net/Surprenants_Mayas-synthese-627-320.php)



[https://www.herodote.net/L\\_exploitation\\_du\\_Nouveau\\_Monde\\_par\\_les\\_Espagnols-synthese-291-181.php](https://www.herodote.net/L_exploitation_du_Nouveau_Monde_par_les_Espagnols-synthese-291-181.php)

[https://www.herodote.net/Espagnols\\_et\\_Portugais\\_a\\_la\\_conquete\\_de\\_l\\_Amerique-synthese-488-181.php](https://www.herodote.net/Espagnols_et_Portugais_a_la_conquete_de_l_Amerique-synthese-488-181.php)

[https://www.herodote.net/16\\_novembre\\_1532-evenement-15321116.php](https://www.herodote.net/16_novembre_1532-evenement-15321116.php)

<https://www.nationalgeographic.fr/histoire/2020/09/qui-etaient-les-vrais-pirates-des-caraibes>

<https://www.herodote.net/Bio/Cortes-biographie-Q29ydOhz.php>

[https://www.herodote.net/23\\_juin\\_1802-evenement-18020623.php](https://www.herodote.net/23_juin_1802-evenement-18020623.php)

[https://www.herodote.net/L\\_elargissement\\_du\\_monde\\_XVe\\_XVIe\\_siecles\\_-article-1143.php](https://www.herodote.net/L_elargissement_du_monde_XVe_XVIe_siecles_-article-1143.php)

**TOUTES LES ÉTUDES DE GÉNÉALOGIE GÉNÉTIQUE SE RETROUVENT SUR LE LIEN SUIVANT**

**GENETIC STUDY - FOLLOW THE LINK**

<http://secher.bernard.free.fr/blog/index.php?>































